

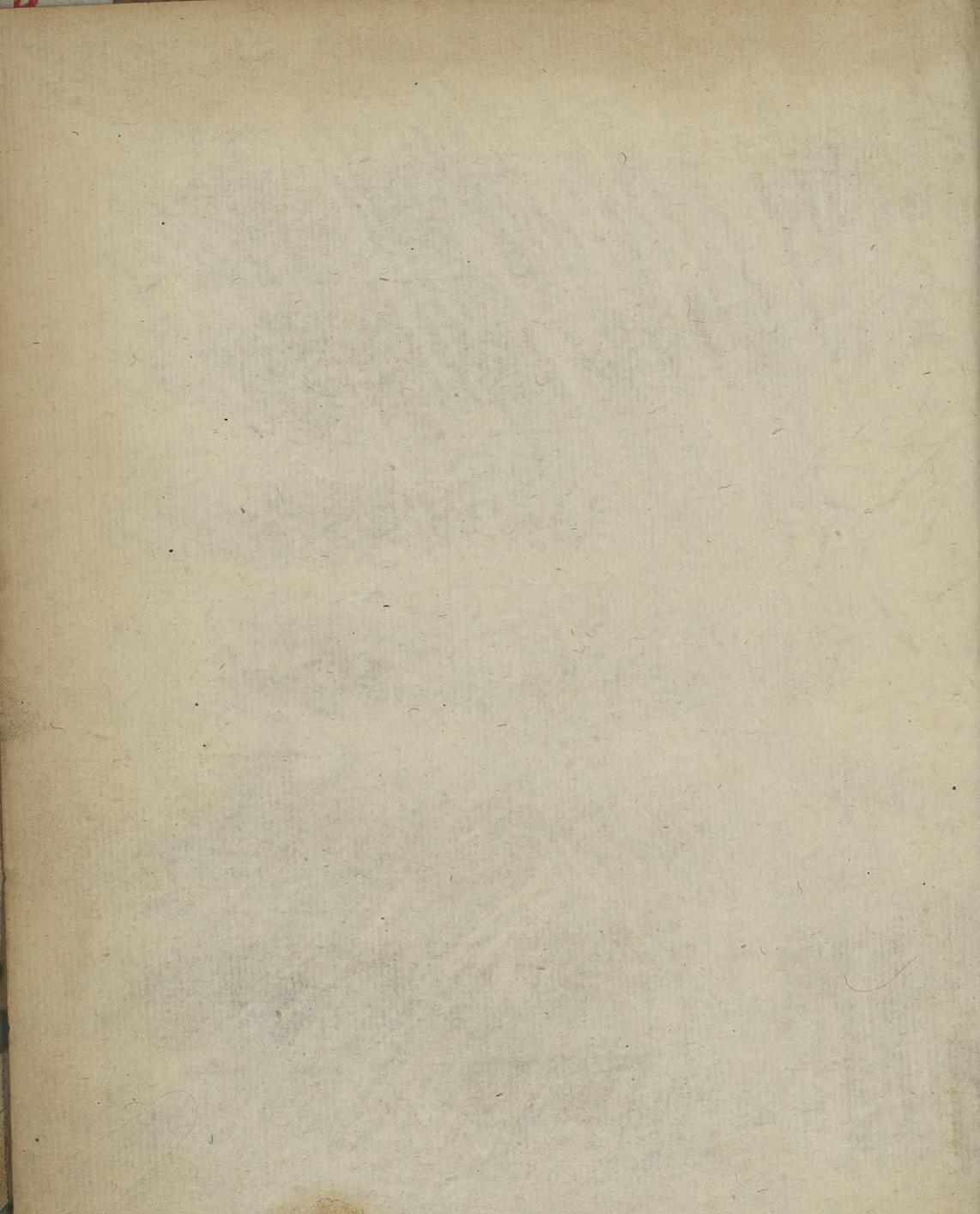
0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

R

17<sup>c</sup>







8058

MF. 1780

H. 180

5589



WONDAR ZT IN DER GHEURT  
 OCVTIST SCHNIT UND  
 VON KÖNIGSBRÜCK-BÜRGER  
 GEORG BARTISCH VON  
 ALT 48 SEIN ALT  
 DRESDEN SEIN ALT  
 DRESDEN SEIN ALT  
 DRESDEN SEIN ALT



Schaue neubegierig Aug den be  
 rühmten Bartisch an  
 Der so manche Tugent. Die ihm zum  
 höchsten Ruhm gethan  
 Und ob gleich der blasse Tod ihm die  
 Tugent zugeschlossen  
 Ist doch seine Tugent. Prob aus von  
 solchem zugeflossen

In geschm. an. 16





Somni ffidassiebt

den Schein

Durchschneidung

Halbe gebeset sein

Georg Hartisch  
Augen Dienst  
Nürnberg  
in  
Verlegung  
Georg Scheures  
1686

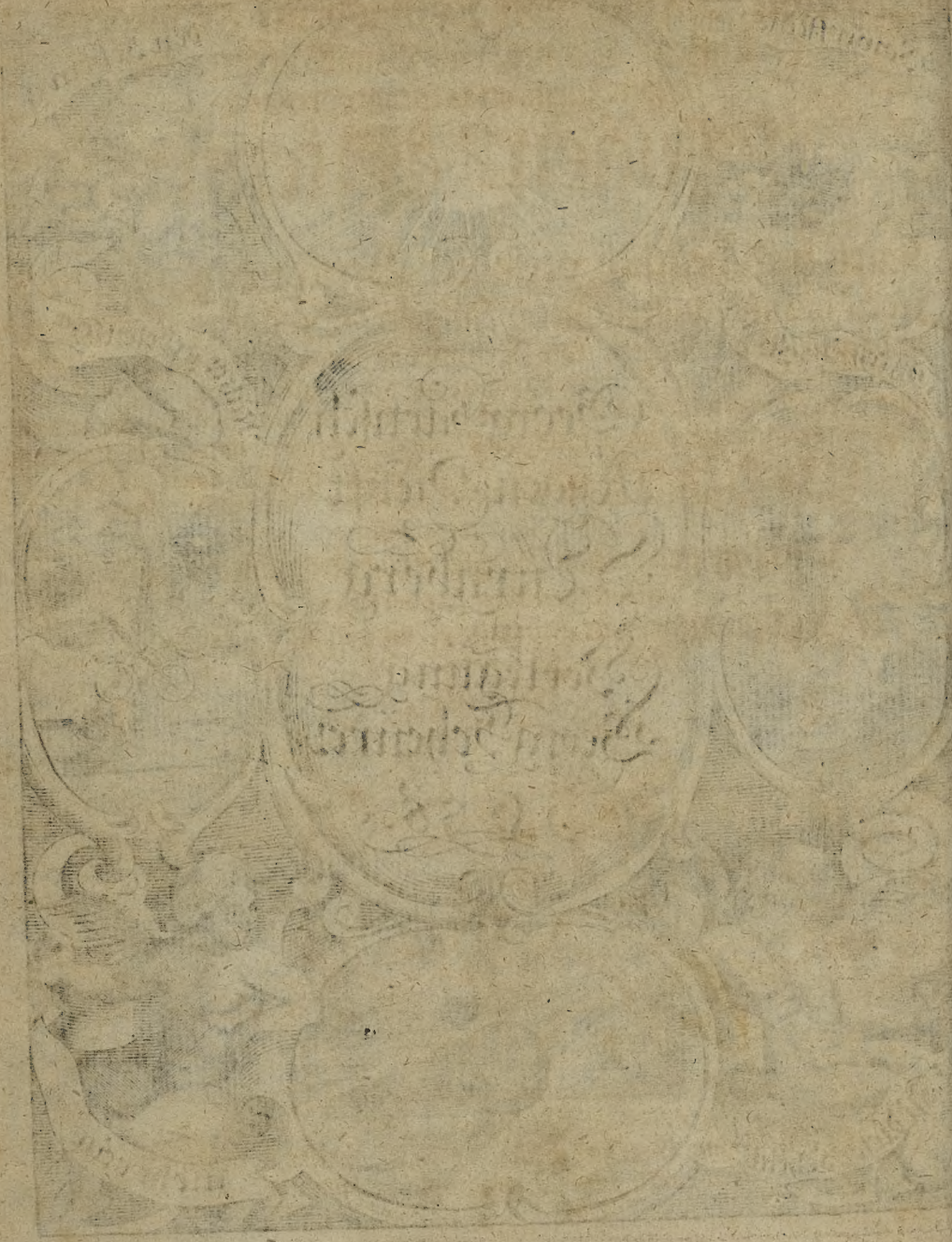
Die die Schein

nicht rein

H. Schmar fecit

1759

Handwritten text in a central oval, likely a title or dedication, written in a cursive script. The text is faint and difficult to decipher but appears to be arranged in several lines.



Georg Bartisch von Königsbrück / Burgers  
Oculisten / Schnitt- und Wund- Arztes der  
Chur-Fürstl. alten Stadt Dresden

# Augen- Dienst:

Oder

Kurtz und deutlich verfasseter Bericht von allen und  
jeden in- und äußerlichen Mängeln / Schäden / Gebrechen  
und Zufällen der Augen / wie sie immer Namen haben mögen / samt  
ihren sonderbaren Kenn- Zeichen / Ursachen und benöthigten Curen / ingleichen auch  
allen hiezu erfordernten Hand- Griffen / Instrumenten / Arzney- Mitteln und andern  
Zugehörungen / umständlich / aufrichtig und deutlich / aus eigener / so wol dem gemeinen  
Ruhm nach / als durch öffentlich erlangte Zeugnisse wolbeglaubt und be-  
kräftigter Erfahrung / zu des Nothwendenden Nächsten Nutzen  
und Besten / verabfasset:

Und mit gehörigen Kupffern / auch einem voll-  
ständigen Register versehen.  
Nunmehr zum andernmal an den Tag gelegt.



Sulzbach /  
In Verlegung Georg Scheurers Kunst- Händlers in Nürnberg.  
Gedruckt bey Abraham Lichtenthaler.

ANNO M, DC, LXXXVI,

günstigen Verleumbder angemasten Tadel (welcher auch in der allerbesten Sache niemal ermangelt) durch ihr berühmtes Ansehen abzulehnen/ oder auch vermittelst ihrer vielgültigen Erfahrung ungültig zu machen/ und zu vernichten.

Weilen dann auch mir bey Herausgebung dieses neu aufgelegten Buches **Georg Bartisch von Königsbrück Augen Dienst** genannt / eben dergleichen gebühren will / als habe ich nach reifflich angestellten Bedencken niemand anderst hierzu füglich ernennen wollen noch sollen / als Sie Ehrenveste und Kunst-Berühmte Herren und werthe Gönner / in Ansehung / daß ich solches rühmliche Absehen unserer lieben Vorfahren bey Ihnen am allernächsten erziehlen würde / indeme sie am besten vor allen andern zu urtheilen / und den Ausspruch von diesem sonst belobte und beliebten Buch zu machen / wissen werden.

Ich nenne es aber ein belobt und beliebtes Buch / werde auch in solchen meinem Vorhaben umb so viel desto mehr gestärcket / weilen es nicht nur hiebevorn / was den ersten Druck belanget / schleunig abgegangen / und von denen der Edlen Chirurgen Beflissenen / ja auch selbst von denen hierinn best Erfahrungsten inständig gesucht / vor andern in Werth gehalten / statt eines gemeinen Hand-Buchs gebraucht / und in Übung gebracht worden; Wann aber ja einige Naseweise und in der Kunst doch unverständige Klügler etwas zu geiffern finden

wür:

würden/ (sintemalen niemand ohne Tadel) zweiffele ich nicht/  
 es würden Sie Ehrvest- und Kunst-berühmte Herren  
 nur allzufähig seyn/ durch Ihre vielfältige Stadt- und Land-  
 berühmte Erfahrungen / und darüber nicht wenig erlangten  
 Ehren- Ruhm/ solches alles abzuleihnen/ und eines so alt  
 und schon über hundert Jahr berühmten Mannes wohlver-  
 dient / auch durch so viel beglaubte Zeugnissen bekräftigtes  
 Ehren- Lob annoch in der Asche zu retten/ geruhen.

Übergebe demnach Ihnen Ehrenvest- und Kunst-  
 berühmte/ insonders Hoch- und Berth- geehrte Herren/  
 sampt und sonders hiermit nochmahlen gegenwärtiges Buch/  
 und befehle es zu dero Kunst- und Günst- geneigten Willen /  
 nicht zweiffelnd/ Sie werden solches wohl geneigt lieben/ auch  
 den darüber verlangten Schutz bester massen günstig an- und  
 auf sich nehmen; Im übrigen befehle ich mich/ nechst Anwün-  
 schung Göttlichen Schutzes und heilsamen Verleihens zu-  
 künfftig vorhabenden Turen/ dero ferner beharlichen Günst-  
 sten/ und verbleibe

**Erw. Ehrvest und Kunst-Erfahrenen**

Dienst-Ergebener

Georg Scheurer/ Kunsthändler und  
 Burger in Nürnberg.

b

Günst



## Günstig Gehrter Leser.



Ich stelle dir hier vor/ und lege an den Tag ein alt und  
 neues Buch : alt ist es / weil es allbereit vor 103.  
 Jahren mit damahls Regierender Kaiserl. Majest.  
 Glorwürdigsten Angedenkens / Allergnädigst er-  
 theilter Freyheit / schon gedruckt / und der Presse  
 untergeben worden / in gleichen auch der Author desselben (wie  
 leicht zu erachten) diß Zeitliche gesegnet; Neu aber ist es / weil  
 es nunmehr von neuem auf meinen Verlag gedruckt / an den  
 Tag geleyet wird / und zwar in einem verneuten und geschmei-  
 digern Format , in Ansehung daß die Materia nicht eben so  
 weitläufftig / daß sie nothwendig in Folio aufgelegt zu werden  
 erfordert hätte / dannoch / weil dieses Buch biß anhero fast  
 aller Oculisten Vade mecum und Hand- Buch gewesen / die  
 Folianten aber sehr beschwerlich mit und bey sich zu führen /  
 da hingegen ein geschmeidiger Quart- Band aller Orten leicht-  
 lich eingepackt / und mit sich geführet werden kan ; Neu ist es  
 auch / wegen der nicht sonder merckliche Kosten ganz neu hiez-  
 zu gefertigten Kupffer- Blatten / welche zwar in geringerer  
 Anzahl in dieser als in voriger Edition zu finden / jedoch sonder  
 einiger des Wercks Verringerung / vielmehr aber desselben Bes-  
 förderung / und außser dem anwachsenden Kostens / Verminder-  
 rung/

rung / indeme in vorhergehender Edition ein und andere  
 Kupffer Abdruck / zwey / drey / und mehr mahl / sonder Noth  
 hie und dar eingerucket worden / da man doch mit einem  
 derselben bestens hätte vergnüget seyn können / dahero man  
 in dieser letzten Edition solchen Übersfluß nicht unbillig erspa-  
 ret ; Neu ist es auch / wegen des ganz neu gefertigten Re-  
 gisters / welches dem geneigten Leser und in der Chirurgi und  
 Augen Curen annoch Ungeübten / ja einem jeden / der etwas  
 darinnen nachzusuchen Verlangen träget / gar wohl zu statu-  
 ten kommen wird / indeme er dadurch fast in einem Augenblick /  
 was er suchet finden kan / welchen Abgang der ersten Edition  
 ihrer viele nicht wenig beklaget ; Dabey aber ist auch noth-  
 wendig zu erinnern / daß der ganze Sechzehende Theil / von  
 verschiedenen Zubereitungen einiger ganz gemeiner einfacher  
 Arzneyen handlend / mit gutem Bedacht aussen gelassen wor-  
 den / weilen sie nicht mehr auf solche Art gefertigt / im Ge-  
 brauch / inmassen deroselben Präparation der Zeit viel besser  
 und nützlicher durch derer Chymicorum und Medicorum  
 fleißige Untersuchung und Erfindungen eingerichtet worden /  
 auch nicht allein in allen Apotheken schon fertig zu finden / son-  
 dern über dieses dero Zubereitungen / in verschiedenen Teut-  
 schen und an den öffentlichen Tag ligenden Arzney Büchern /  
 allbereit auf das beste beschrieben / zu finden ; Sonsten ist die-  
 ser Author an und vor sich selbst ungeändert in allen verblie-  
 ben / indeme seine durch so vielfältige / heilsame / vollbrachte  
 und mit glaubwürdigen Zeugnissen bestätigte Curen / nicht

## Vorrede.

wohl mit Recht geändert werden können / ob sie schon nach jetziger Art nicht eben allezeit eingerichtet : Der Abgang der Exemplarien erster Edition, ingleichen die vielfältige Nachfrag nach denselbigen / nicht weniger auch der gute Ruf dieses Authoris, welchen er bey allen Oculisten jederzeit erhalten und behalten / daß seines gleichen in dieser Materia in Teutscher Sprach noch nicht gedruckt worden / macht mich gewiß glaubend / daß ich bey dir geehrte Leser / Danck verdienen werde ; Wirst du nun solch meine Kosten dir angenehm seyn lassen / so werde ich mich besleißigen mit einem ganz neuen Werck von denen Augen- Kranckheiten / und zwar nach denen neuesten Medicinischen Grund- Sätzen aufgeführt / auch mit lieblichen und annehmlichen Arzneyen versehen / künsttig hin / vielleicht ob GOTT will / an die Hand gehen.

Lebe wohl / und verbleibe  
günstig.





Die Starcken und Gesunden bedürffen des Arztes nicht/  
sondern die Krancken/ spricht **Jesus** Matth. am 9.  
und Luc. am 5. Capit.

Dieses ist

Ein kurzer und Summarischer

**EXTRACT** oder **Außzug**

Meiner wenig habenden

**TESTIMONIA** und Zeugnissen/  
Sarauß bald zu sehen und leichtlich zu befinden/

was für Gebrechen/ Schäden und Mängel der Augen und  
des Gesichts/ auch der Ohren und des Gehörs etlicher Menschen/ nechst  
der gnädigen Hülffe und Segen Gottes/ durch meine Kunst und von  
Gott darzu erschaffenen und mitgetheilten Mitteln und Arzneyen/ ich  
in wenig Jahren curirt und geheilet. Was aber belanget hohe Potent-  
taten/ vornehme Leute/ und Adels-Personen/ denen ich auch gleicher  
Weise am Gesichte und Augen gedienet und geholffen/ dieselbigen sind  
umb wichtiges Bedencken und vieler Ursachen willen verschö-  
net/ und in diesem Extract aussen ge-  
lassen worden.

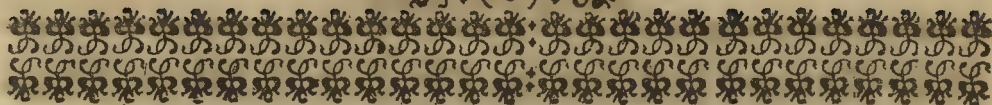
**Der Könige und Fürsten Rath und Heimlichkeit soll man verschweigen; Aber Gottes Werck soll man herlich preisen und offenbahren. Tobia am 12. Capitul.**

**Der blind gebohrne Mensch giebet dem Herrn Jesu öffentlich Zeugnuß/und bekennet für allem Volck und den Phariseern/ daß Jesus durch Aufschmierung des Koths / den er auß seinem Speichel auf der Erden gemacht/ und dem Blinden auf die Augen geleget/ auch durch Waschung des Blinden am Teiche Siloha/ ihm seine Augen aufgethan habe/ und er sehend worden sey. Joh. am 9. Cap.**

**Wer warhafftig ist / der saget frey was Recht ist / und ein treuer Zeuge leuget nicht. Prov. 12. 14.**

**In dem Mund zweyer oder dreyer Zeugen / soll alle Sache bestehen. Deut. 19. und Matth. 18. Cap.**

**Wir reden das wir wissen / und zeugen das wir gesehen haben. Johannis am 3. Cap.**



**W**On Gottes Gnaden Wir Augustus/ Herzog  
 zu Sachsen/ des Heil. Römischen Reichs Erz-Mar-  
 schall/ und Churfürst/ Landgraff in Thüringen/ Marggraff zu  
 Meissen/ und Burggraff zu Magdeburg/ Bekennen und thun kund:  
 Nachdem wir von unsern Lieben Getreuen dem Rathe unser Stadt  
 Dresden unterthänigst berichtet/ welcher gestalt George Bartisch/  
 Oculist, Schnitt- und Wund- Arzht/ zu Alten Dresden wohnhafftig/  
 durch Gottes Segen seine Kunst und Geschicklichkeit an vielen ihren  
 Einwohnern und Mit- Bürgern/ auch deren Kindern an Augen/ Stein  
 und andern fast gefährlichen Leibes- Kranckheiten erwiesen/ derselben  
 zum Theil durch schneiden und andere Arzney dermassen geholffen/ daß  
 dafür GOTT zu preisen/ und die Erfahrenheit und erwiesene Kunst  
 und Fleiß an diesem Oculisten und Wund- Arzte billig zu rühmen/  
 und er uns darüber unterthänigst ersucht und angelanget/ wir wol-  
 ten ihm unter unserm Insigel dessen ein schriftliche Kundschaft mit-  
 theilen. Wann dann benamter Rath unser Stadt Dresden uns  
 ein Verzeichnuß deren Personen/ so Er durch Göttliche Hülff zu fri-  
 schen Gesicht guter Gesundheit bracht/ und von ihren Beschwerun-  
 gen entlediget/ fürlegen lassen; Als haben wir seiner Unterthänig-  
 sten Bitte gnädigst statt/ und ihme diesen unsern Brieff zu Urkunde  
 geben und mittheilen lassen; Also/ daß er bey Verlust dieser Kund-  
 schafft/ dieselbe nicht öffentlich aushängen/ sondern wo Er in Städten  
 feil hat/ zu seinem Besten einem Rath/ jedes Orts zeigen möge. Gnä-  
 diglich gestinnend und begehrend/ Ihn dieser unser Kundschaft genießen  
 zu lassen/ und seinem Anzeigen/ wie er dann dasselbe mit mehrgedach-  
 tes Rathes Insigel und Brieffen auch zu bescheinen wird haben/ vollkom-  
 menen Glauben zu zustellen. Das gereicht uns zu gnädigem Gefallen.  
 Zu Urkund mit unserm anhangenden Insigel wissentlich besigelt/ Und  
 geben den dreyzehenden Tag des Monats Septembris, nach Christi un-  
 sers lieben Herrn und Heylandes Geburt/ im Funffzehenhundert/ Fünff  
 und Siebenzigsten Jahre.

**A**llen und jeglichen/was Hohheit/Würden/Standes / Staats / Ehren oder Wesens die seynd / denen dieser unser offener Brieff zu lesen fürkdmmt / fügen wir Burgermeister und Rath der Churfürstlichen Stadt Dresden / neben Erbietunge unser willigen und freundlichen Dienst hiermit wissend:

Nachdem aus Verleihung Gottes des Allmächtigen / der vorichtige Unser Bürger in Alten Dresden / George Bartisch / Oculist und Steinschneider / mit seiner gelehrten und nunmehr wohlerfahrenen und geübten Kunst der Arzney / vielen Menschen in und aufferhalb dieses Chur- und Fürstenthumbs Sachsen / an allerley Leibes Gebrechen und Schäden / Gott gedanckt / zu guter Gesundheit glücklich und wohl geholfen / wie solches seine erlangte und habende alle auf Pergament mit grossen anhängenden Sigeln geschriebene / und ohne Mangel befunden / offene Kundschaften und Zeugnussen / so er uns in grosser Menge und Anzahl von hohen Fürstlichen Personen / Grafen / Herren / denen vom Adel / auch andern redlichen Leuten / Rätthen in Städten und sonst / Originaliter fürgeleget / die wir mit Augen gesehen und zum Theil gelesen haben / genugsam ausweisen und wohl bezeugen:

Daß uns gedachter Oculist und Steinschneider bittlichen ersucht und angelanget / ihm aus denselben / so viel die Augen- und Ohren Gebrechen / daran er seine Kunst meisterlich und glücklich beweiset / betreffen / einen kurzen und summarischen Extract und Auszug / wie und wem er jedes Orts geholfen / und zu welcher Zeit es geschehen / Instrument weise unter der Stadt Insigel günstig mitzutheilen und widerfahren zu lassen / solches seiner Nothdurfft und Gelegenheit nach / damit er sich nicht allezeit mit so viel Brieffen führen dürffte / zu gebrauchen habende.

Wenn wir denn ihm / als unserm geschwornen Bürger / dem wir seine Förderung wohl gönnen / solches füglich zu verweigern nicht gewußt; Als bekennen wir hiermit den armen mangel- und breschaftigen Leuten / so seiner gebrauchen wollen / zum Trost / daß mehr erwehntern Oculisten und Steinschneider George Bartisch folgende Zeugnusse und Kundschaften der Augen und Ohren Gebrechen haben / mitgetheilet und gegeben worden seyn / und daß er es mit den rechten Original Brieffen zu bestärcken hat.

etlicher Zeugnissen.

Erstlichen / der Rath zu Kanstädt am Dato Egidii/  
nach Christi Geburt 1568. Bekennen und ge-  
ben Zeugnuß/

**A**uß dieser Oculista und Steinschneider George Bartisch /ihres Bür-  
gers Jacob Sperlings Tochter Apollonien an ihrem lincken Auge/  
daran sie drey Jahr lang nicht sehen können / durch Gottes Hülffe und  
seiner Kunst / zu ihrem Gesichte wieder geholffen habe / daß sie nun gar  
keinen Mangel spühret.

Bürgermeister und Rath der Stadt Pirnaw / unterm  
Dato den 18. Mart. des 1569. Jahrs.

**A**uß George Bartisch Adam Klingners Tochter Dorothea / welche  
26. Jahr alt / von Jugend auf blind gewesen.

Und obgedachtes Klingners Sohne auch Adam genannt / seines  
Alters im 20. Jahre / welcher mit dem lincken Auge auch von Jugend  
auf blind gewesen.

Mehr:

**J**han Bazigs Stieffsohne / Hansen Pusch / einem Knaben im 12. Jah-  
re / welcher in einem halben Jahr mit seinem rechten Auge nichts gese-  
hen / welches ihm durch schiessen eines Blaserohrs zur Blindheit verderbet  
worden.

Und denn einer alten Siebenzig-Jährigen Frauen / so fünff Jahr  
mit beyden Augen blind gewesen / allen vier Personen durch Gottes  
Hülffe also geholffen / daß ein jedes an beyden Augen ihr gut Gesichte  
wieder bekommen habe.

Laurentius Lindemann auf Groß Sedelitz / der Rechten  
Doctor / Churfürstl. Sächsischer Hof-Rath / am Dato  
den 22. Mart. des 1569. Jahrs.

**A**uß seines Unterthanes Franz Ritters Weibe Annen / die mit ihrem  
lincken Auge vier Jahr lang nicht hat sehen können / George Bar-  
tisch durch seine Kunst geholffen / daß sie zu vollkommenem guten Ge-  
sichte kommen.

## Kurzer Auszug

Herz Caspar Burggraff von Donen zum Straupitz und Königsbrück/des Datum am Tage der Heiligen drey Könige  
des 1570. Jahrs.

**B** George Bartisch habe Urban Bravers zu Nawtkirchen Tochter Hedewig an ihrem verderbten Gesichte/ daran sie mit einem Auge Star-blind gewesen/und nicht sehen können/durch Gottes Hülffe dermassen geholffen/daß sie wieder wohl sehen kan.

Ulrich von Kamitz zu Pressel / und neben ihm Blasius Hasche  
Ampts Richter/und Bartel Thile Stadtschreiber/bende Bürger  
zu Schmiedeberg/am Dato den 3. April. im 1570. Jahre/  
Bekennen und geben Zeugnuß/

**D**aß er Ulrich von Kamitz eine lange Zeit böse Gesichte gehabt / and durch unerfahrene Aerzte/so er gebraucht/gar verderbet/und endlich fast stockblind worden/ dem hätte dieser Oculista Bartisch / durch die Hülffe Gottes und seiner Kunst zu seinem vollkommenen Gesichte verholffen/ daß er die Schrift lesen/ auch Wege und Stege/ und was ihm sonst vonnöthen/sehen und kennen könne/und daß diese beyde Zeugen/bey der Handwirkung selbst gewesen wären.

Hans von Scheidingen zu Welckaw bey Delitzsch/  
sub Dato Sonntags Exaudi im 1570. Jahre.

**D**aß Bartisch der Oculista seines Unterthanen Urban Schirmeisters Sohne zu Kertitz Greger genannt/ seines Alters im 21. Jahr/welcher 12. Jahr mit seinen Augen nicht viel sehen können/und 3. Jahr Starblind gewesen/daß er zu Wegen und Stegen sich nicht zu behelffen gewußt/durch Gottes Hülffe an seinem linken Auge zu gutem Gesichte gebracht.

Bürgermeister und Rath der Stadt Leipzig/unterm  
Dato den 4. Jul im 1570. Jahre.

**D**aß ihr Bürger Jacob Bruhann/ein Mewer vor dem Grimmischen Thore/ 2. Jahr Starblind gewesen/ dem habe dieser George Bartisch durch seine Kunst also geholffen/ daß er wiederumb wohl sehen kan.

etlicher Zeugnissen.

Bürgermeister und Rath der Stadt Meissen / unterm

Dato den 4. Septembris im 1570. Jahre.

**D**as vor ihnen Veit Senfard von der Weinbilla ausgesaget und bekant/ daß er an seinem linken Auge 20. Jahr einen beschwerlichen Schaden gehabt / also daß er damit gar nicht sehen/ noch dasselb brauchen können/ daran habe ihm dieser Arzt also geholffen/ daß er damit recht und wohl sehen kan.

Paul Krebs Amptschösser zur Schweidnitz und Senda/

am Dato den 10. Decembris des 71. Jahrs.

**D**as Reyhan zu Neundorff für ihm ausgesaget und bezeuget/ daß sein Sohn Melchior mit dem einen Auge 10. Jahr / und mit dem andern Auge zwey Jahr lang blind gewesen / und daß ihm sonst kein Arzt helfen können; Letzlich habe ihm dieser George Bartisch durch Gottes Hülf und seine Kunst zu seinem rechten Gesichte geholffen.

Richter und Schöppen zu Utsch / und Georgius Grashopff

Pfarherr/ und M. Johann Knor Verwalter daseibst/ des Datum den 7. Maji/ Anno 72.

**D**as ihr Benachbarter Erasmus Papiet habe ins siebende Jahr blinde Gesichte gehabt / und sey letztlich Staarblind worden / daß er niemand erkennen können/ demsey durch Gottes und dieses Augen-Arztis Hülf also geholffen/ daß er in seinem zimlichen grossen Alter wiederumb wol sehen kan.

Georg von Leipzig zu Schweta/ in Vormundschaft des jungen Friederichen von Holdaw zu Kreischau/ des Datum den

20 Junii/ Anno 72.

**S**eines Mündleins Untersatz zu Werda/ Gallus Fuchs 70. Jahr alt/ dem habe vor 30. Jahren ein Reiß sein linc Auge ausgeschmissen/ und zur Blindheit verderbet / und auf dem rechten Auge habe er den grauen Staar überkommen und gehabt / und sey zwey Jahr lang damit ganz blind gewesen. Diesem alten verlebten Manne habe dieser Arzt wiederumb zu seinem natürlichen Gesichte geholffen.

## Kurzer Auszug

Hans Schumann/ Bürger und Ober-Stadtschreiber zu  
Pirnau/ am Dato 28. Junij/ Anno 72.

**B**ekennet/ daß er ins neundte Jahr flüssige Augen gehabt / daraus  
endlich Wasser-Felle erfolgt/ und sein Gesichte also befinstert/ daß er  
weder schreiben noch lesen/ auch die Menschen an ihrer Gestalt nicht er-  
kennen mögen; Dem habe dieser Arzt/ wie ihm sonstniemands helfen  
können/ durch seine Kunst und Arzney also geholffen / daß er wiederumb  
schreiben und lesen kan.

Gericht und Rath der Berg-Stadt Glashütte/ Sonntags  
nach Ostern/ den 28. Mart. des 1573. Jahrs.

**D**aß Balten Mündels Weibe Annen/ über 60. Jahr alt/ an ihren Au-  
gen daran sie zwey Jahr lang Staarblind gewesen/ durch diesen  
Arzt ohn alle Wehe geholffen worden/ daß sie sich jeko zu ihrer Nothdurfft  
besehen kan.

Der Rath zu Schluckenaw / sub Dato den  
Ersten Maij/ Anno 1573.

**J**acob Künels Eheweib sey zwey Jahr lang Stock- und Starblind  
gewesen/ habe sich gang und gar nichts besehen können; Der habe  
dieser Steinschneider und Augen-Arzt durch seine Kunst also Rath ge-  
schafft/ daß sie innerhalb acht Tagen zu ihrem rechten natürlichen Ge-  
sichte kommen/ daß sie zu Wege und Stege gehen kan.

Bürgermeister und Rath der Stadt Sigmiz/ des Datum  
den 18. Augusti im 1573. Jahre.

**M**ingfrau Barbara/ Matthes Preuffers seeligen Tochter/ 28. Jahr  
alt/ sey mit ihrem lincken Auge sieben / und mit dem rechten Auge  
ein Jahr lang Staar- und Stock blind gewesen/ daß sie nichts sehen kön-  
nen; Der sey durch dieses Arztes Kunst innerhalb acht Tagen glück-  
lich geholffen worden/ daß sie ihr Gesichte wieder überkommen/ also daß  
sie alles/ was einem Menschen vonnöthen / sehen kan.



## etlicher Zeugnussen.

Der Rath zu Tetschen an der Elben/ sub Dato Montags  
nach Martini/ im 1573. Jahre.

**W**ie ihr alter Bürger Veit Freise/ seines Alters ungefehrlich 70. Jahr/  
zwen Jahr lang ein böse/ dunckel und blöde Gesichte gehabt/ und  
lestlichen ein halb Jahr fast Stock- und Staar- blind worden; Dem ha-  
be George Bartisch geholffen/ daß er Gott Lob zu Wege und Stege ge-  
hen/ wandeln/ und sich aller Nothdurfft versehen kan.

Der Rath zu Königsbruck im Marggraffthumb Ober-  
Laußnitz/ am Dato den 2. Mart. des 74. Jahrs.

**B**ekennen/ daß ihres Bürgern Barthel Wolffens Weib Veronica/ ih-  
res Alters im 60. Jahr/ vier Jahr lang Stock- blind gewesen.

Hans Müllers Weib zu Newtkirchen/ 36. Jahr alt / sieben ganze  
Jahr Staar- und Stock- blind gewesen / und mit den innerlichen weiß-  
sen Hirn- Fellen ihrer Augen behaft / welche sehr dicke und hart ange-  
wachsen/ daß sie mit Nähe von ihren Augen haben abgenommen werden  
müssen.

Und Thomas Hofmanns Weib drey Jahr lang die bösen Brun-  
nen in den Augen gehabt / vom stechen und drücken Tag und Nacht-  
grosse Schmerzen erlitten/ daß sie lestlich auch gar blind worden.

Denen dreyen Personen habe er George Bartisch durch Gottes  
Hülffe mit seiner Kunst also geholffen / daß sie allesampt ihr gut klar Ge-  
sichte wieder überkommen.

Bürgermeister und Rath der Stadt Sanct Annaberg/  
Donnerstags Oswaldi/ den 5. Augusti im  
1574. Jahre.

**W**ilburg die Nickel Fleischerin / eine arme Wittwe in die 60. Jahr/  
sen länger denn ein halb Jahr Stock- blind gewesen / daß sie solche  
Zeit über des Tages Licht noch etwas anders gar nicht sehen können/  
der habe George Bartisch inner acht Tagen an beeden Augen geholf-  
fen / daß sie ihr vollkommen Gesichte ohne Mangel standhaftig erlan-  
get.

## Kurzer Auszug

Bürgermeister und Rath der Stadt Döbeln/des Datum

siehet 17. Augusti, Anno 1574.

**A**us Meister Balzers des Laternmachers Weib Catharina 20. Wochen Staar-blind gewesen/ und grosse Schmerzen erlitten/daransie George Bartisch nechst Gott beständig curirt.

Die Durchleuchtige Hochgebohrne Fürstin und Frau / Frau Margaretha / gebohrne Herzogin zu Braunschweig und Lüneburg / Gräfin und Frau zu Mansfeld / Wittve / des Datum Eisleben den 26. Junij / im 1575. Jahre.

**A**uß dieser Oculista George Bartisch einem Bürger in Eisleben / Bartel Otto genannt / seines Alters 36. Jahr / welcher durch Verhängnuß Gottes 6. Jahr lang seines Gesichtes beraubet gewesen / also geholffen / daß er wieder wohl sehen kan.

Stadtvoigt und Rath der Stadt Eisleben /

Anno 1575.

**A**uß Bartel Otto an seinem Gesichte durch Zauberern grosse Schmerzen und Wehetagungen 6. Jahr lang erlitten / und Staar-blind gewesen / und daß ihm dieser Arzt im Jahrmarkt Viti des 75. Jahrs in 6. Tagen geholffen / daß er von ihme selbst / wo er hin will / sehen und gehen kan.

Hans von Kospeth auf Kottaw / sub Dato den 15.

Septembris / des 1575. Jahrs.

**S**Einem Unterthanen Peter Fleischer zu Hermsdorff / welcher drey viertel Jahr Staar-blind gewesen / habe George Bartisch zu seinem vollkommenen Gesichte geholffen / in aller massener dasselb vormahls gehabt.

Walten von Bildungen zum Hann / des Datum den

28. Maij / Anno 1576.

**A**ndres Ungefroren dem ältern zum Hann 75. Jahr alt / welcher ein ganz Jahr mit seinen beeden Augen Staar-blind gewesen / und nicht sehen

## etlicher Zeugnuſſen.

ſehen können/ ſey von dieſem Augen-Arzt in ſechs Tagen zu gutem Geſichte geholffen worden.

Levin Brunsdorff zu Magdeburg/ am Dato Bernburg  
den 9. Julij/ des 1576. Jahrs.

**B**ekennet / daß er mit ſeinem linken Auge vierdtehalb Jahr Stock- und Staar blind geweſen / und ihm durch die Hülffe Gottes und dieſes Augen-Artes Kunſt und bewerthe Arzney in ſechs Tagen alſo geholffen ſey/ daß er damit wieder ſehen kan/ und täglich am ganzen Geſichte gute Beſſerung beſindet.

Gregorius Blianius von Erffurt/ Pfarherr im Dorff  
Greditzſch / den 12. Auguſti des 1576. Jahrs.

**E**s habe dieſer Steiſchneider und Augen-Arzt ſeinem Pfarckinde/ einem Manne hundert und vier Jahr alt/ Simon Henelt genant/ welcher mit beyden Augen fünfß Jahr lang Stock-blind geweſen / alſo geholffen/ daß er wieder wohl ſehen kan.

Michel Meienburg / Churfürſtlicher Amptsverwalter  
zu Schkeudiz / des Datum ſtehet den 8. Septembris/  
im 1576. Jahre.

**D**aß George Bartiſch ſeines Ampts Untertanen Veit Iſchatwen Weib zu Quafeniz / Barbara genant / welche durch Zauberer mit beyden Augen / drey ganzer Jahr lang ganz Stock- und Staar-blind geweſen / an ſolcher Blindheit durch Gottes Hülffe mit ſeiner Kunſt in neun Tagen zu gutem vollkommenen Geſichte alſo gebracht/ daß es acht Jahr lang beſtändig geblieben / und noch guten Beſtand hat.

Peter Müller ein Bürger und Tuchmacher zur Iglaw/  
den 6. Decembris/ Anno 1576.

**B**ekennet / es hätte ihm dieſer Augen-Arzt an ſeinem rechten Ohre/ daran er zwey Jahr lang groſſe Beſchwehrung erlitten/ daß er  
auch

## Kurzer Auszug

auch wegen des sehr grossen Sausens/ Prausens und Thönens damit nicht hören noch vernemen können / mit einer Salbe / so er von ihm erkauft und gebraucht / also geholffen / daß ihn solche Taubheit und grosse Beschwehrung des Haupts und Ohres verlassen / und er sein Gehör wieder bekommen.

Bürgermeister und Rath der Stadt Leuthmeritz in Böhmen / in Lateinischer und Böhmeinischer Sprach / am

Dato den 12. Martii Anno 1577.

**D**aß Simon Kolinsky / die Zeit Burgermeister daselbst / grosse Schmerzen und Wehetagen an seinen Augen erlitten / daran er viel gebraucht / aber nichts helfen wollen / dem habe dieser Arzt also geholffen / daß ihm alle Schmerzen und Wehetagen vergangen / und er wieder wohl sehen kan.

Der Rath zu Charwitz / am Osterdienstag

des 1577. Jahrs.

**E**org Bezolt / seines Alters 75. ungefährlich / habe in die drittheilß Jahr am Gesichte / wegen der gelben Staar-Fellen / grossen Abbruch gefühlet / sonderlich sey ihm das rechte Auge ganz und gar verdunckelt gewesen / und an demselben hab er gar nichts / und mit dem lincken wenig gesehen / dem habe dieser Arzt mit seiner Kunst geholffen / daß er wieder nach Nothdurfft sehen kan.

Bürgermeister und Rath der Stadt Aussig an der Elben / am Dato den 16. Aprilis / im 1577. Jahre / in Lateinischer / Böhmischer und Teutscher Sprache.

**M**atthes Weissen Tochter Barbara / ihres Alters im 27. Jahre / wären ihre Augen durch die unrechten Augenbrunnen 15. Jahr lang verderbet gewesen / daß sie gar wenig damit hat sehen können / und hätte grosse Schmerzen darinnen gehabt / daß sie letztlich auf beyden Augen dicke Wasser-Felle überkommen / der habe obgenanter Arzt durch Gottes Hülff und seine Kunst / von solcher Beschwehrung zu gutem Gesichte geholffen.

George

etlicher Zeugnuſſen.

George Koither / Amptſchöſſer zum Hahn und Moritzburg / den 31. Octobris des 1577. Jahrs.

**D**ieser Augen-Arzt an ihren beyden Augen / daran ſie anderthalb Jahr gar blind geweſen / geholffen / daß ſie wieder wohl ſehen kan.

Joachim Urmann zum Brück bekennet mit ſeinem Brieff und Siegel / am Dato den 6. Januarii / des 1578. Jahrs.

**D**aß er ein Mann ſeines Alters 46. Jahr / mit ſeinem rechten Ohre in die 30. Jahr lang ganz und gar taub geweſen / ihm auch daran gar niemand zu helffen noch zu rathen wiſſen ; Endlich aber habe ihm obgenannter George Bartiſch an gemeldtem Ohr in kurzer Zeit alſo Rath geſchafft und geholffen / daß er damit wieder wohl hören kan.

Bürgermeiſter und Rath der Stadt Brieg / ſub Dato den letzten Januarij / im 1578. Jahre.

**D**aß Valten Winter ſich mit einem Reiſe oder Ruthen in ſein recht Auge geſchmiſſen und verlegt / daraus ein groſſer Schade erfolgt / daß er darauf ganz Stock-blind worden / auch groſſe Quaal und Schmerzen davon erlitten / darüber zuvor vier Arzte geweſen / und den Schaden zu heilen ſich unterſtanden / aber nichts ausrichten können ; Den habe endlich dieſer Augen-Arzt (George Bartiſch durch ſeine Kunſt und bewerthe Arzney zu gutem vollkommenen Geſichte gebracht / daß er forthin keinen Mangel noch Gebrechen ſpühret noch beſindet.

Deſgleichen habe er Hans Heilmann / von Heynnersdorff / 54. Jahr alt / der an beyden Augen ein ganz Jahr Stock- und Staat-blind geweſen / nechſt Gott zu gutem Geſichte geholffen.

Auch ſey Jacob Urbans Eheweibe / Anna genannt / 52. Jahr alt / welche ſechs Jahr lang taub geweſen / und nicht hören können / durch eine Salbe / ſo ſie von obgedachtem Arzte erkaufft und gebraucht / geholffen / daß ſie zu ihrem guten Gehöre kommen.

## Kurzer Auszug

Michel Bernbach von Reichenbach/ und neben ihm Zeit  
Beheme Bürger und Pergamentmacher alhier zu Dres-  
den/ unterm Dato den 3. Martii/des  
1578. Jahrs.

**D**as er Michel Bernbach 78. Jahr alt/ mit dem rechten Auge sechs  
Jahr/ und mit dem linken länger denn ein halb Jahr blind ge-  
wesen sey / und ihm dieser Augen-Arzt innerhalb sechs Tagen durch  
seine Kunst geholffen / daß er wieder wohl sehen kan.

Der Rath zur Zschoppau / am Dato den 16. Maij/  
im 1578. Jahre.

**D**as dieser Oculist und Steinschneider George Bartisch dem Ober-  
förster und Jäger Antonio Weber/ seines Alters in die 78. Jahr/  
welcher mit dem rechten Auge drey Jahr lang/ und mit dem linken  
ein Jahr lang Staar- und Stock-blind gewesen / durch Gottes Hülffe  
und seiner Kunst innerhalb sechs Wochen also geholffen / daß er Gott  
Lob wieder wohl sehen kan.

Der Rath zu Braune / am Dato den 25. No-  
vembris / Anno 78.

**D**as Clement Bernharts Tochter Anna/ desgleichen Hans Rudels  
Schwester Catharina / die bösen unrechten Augenbraunen ge-  
habt / und daran grosse Schmerzen / sonderlich Rudels Schwester  
bey 18. Jahren/ erlitten/ auch leichtlich verblinden sollen; Demen ha-  
be George Bartisch Oculist und Steinschneider solche unrechte Brau-  
nen künstlich geschnitten und wieder geheilet / daß sie nunmehr ihrer  
Schmerzen entlediget / und gute Besserung empfinden.

Balten Blackewitz auf Braunaw / den 27. Novembris  
des 78. Jahrs / unter der Abbtyn Insigel und  
des Amptmanns bräuchlichen  
Pertschafft's.

**B**ezeuget / daß Michel Treutler zu Ottendorff vor seinen Ohren ein  
groß

## etlicher Zeugnissen.

groß Sausen und Brausen gehabt/ und in zweyen Jahren gar übel hören können; Daran habe ihm obgenannter Arzt durch seine bewerliche Arznei geholffen/ daß er wieder wohl hören kan.

Bürgermeister und Rath der Stadt Strigaw/unterm  
Dato den 16. Januarij des  
1579. Jahrs.

Daß die Erbare Jungfraw Dorothea/ Christioff Feigens Tochter/ ihres Alters im 30. Jahr/ an ihrem rechten Auge einen verderblichen Schaden gehabt/ und fünfß Jahr Staar-blind gewesen; Der habe dieser Augen-Arzt durch Gottes Segen und seiner Kunst Zuthun/ in wenig Tagen zu ihrem frischen Gesichte beständig geholffen.

Franquillus von Kommerstadt zu Gaurnitz und  
Kakfreut / am Dato Dienstags nach Oculi,  
des 1579. Jahrs.

Seines Unterthanen Georgen Kochs Tochter zu Nieder Ebersbach/ Anna genannt / 24. Jahr alt / sey durch Zauberey sechs Jahr lang mit hefftigen und grossen bösen Augen-Flüssen beladen gewesen/ und habe auf beyden Augen dicke Wasser-Felle überkommen / daß sie in einem halben Jahre gar nichts sehen können. und blind worden; Der habe dieser Arzt auch geholffen / daß sie ihr gut Gesichte wieder überkommen.

Gottlob von Bernstein / sub Dato den 30. Martij/  
im 1579. Jahr.

Daß seines Unterthanen Jacob Müllers Weib/ genannt Gertraud/ 56. Jahr alt/ ihres Gesichtes gänzlich beraubet / und drey Jahr lang Staar-blind gewesen; Der sey also geholffen worden / daß sie ihre Gesundheit des Gesichtes vollkommenlich wiederumb erlanget.

## Kurzer Auszug

Matthes Schreiber und Christoff Schreiber / Churfürstliche Sächsishe einspennige Knechte / Jacob Burgviehe / Caspar Schulse / und Bernhard Schmid / alle drey Bürger zu Dresden / unterm Dato den 18. Maij / des 1579. Jahrs.

**B**ekennen allesampt / daß obgenannter Matthes Schreiber durch Zauberey ein halbes Jahr lang sehr böse Augen und Gesichte gehabt / daran er übermäßige grosse Pein und Schmerzen erleiden müssen / und weder Tag noch Nacht keine Ruhe noch Friede haben mögen / auch keinen Glantz noch Liechtes Schein dulden noch leiden können / die Augen ihm auch ohne unterlaß geronnen / und mit Wasser gelauffen / und ihm beyde Augensterne mit dicken Brand-Fellen überzogen / damit er in einem viertel Jahre / sonderlich mit dem rechten / sehr übel und fast nichts sehen können / und daß solches von bösen Leuten und Zauberey herkommen sey ; Daran habe ihm dieser Augen-Arzt / George Bartisch / durch Gottes Hülffe innerhalb sechs Wochen also geholffen / daß alle seine vorgehabte Schmerzen / Pein und Wehetagen vergangen / und er auch sein gut Gesichte wieder erlangt.

Ursula die Neptissin des Jungfrau Closters Marienthal / des Datum den 24. Junii im 1579. Jahre.

**D**aß ihrem Unterthanen Hansen Ebermann zu Königshann / seines Alters 79. Jahr / welcher mit seinen beyden Augen drey Jahr lang Stock-blind gewesen / und gar nichts sehen können / dieser Arzt ohne alle Schmerzten und Wehetagen zu gutem Gesichte geholffen.

Peter Striger zu Görlitz / und George Beschel von Dresden / des Datum Görlitz am Tage Johannis Baptistæ im 1579. Jahre.

**B**ekennen / daß Jacob Schröters Tochter von Nieder-Weißig Dortheen / welche in die 10. Jahr lang an den unrichten und bösen Brua-



Braunen grosse unleidliche Schmerzen und Wehetagen erlitten/daran ihr niemand helfen können.

Zum andern/Hans Alschners Weib von Fauerleck/Margaretha genant/welche auch an beyden Augen die unrechten bösen Augenbraunen gehabt/ und daran drey Jahr lang übermässige Schmerzen und Wehetagen erlitten/ auch fast nichts mehr sehen können.

Diesen beyden Personen hat dieser Arzt / solche böse Braunen künstlich geschnitten/ und sie ihrer Schmerzen und Wehetagen der Augen entlediget.

Frantz Bischoffwerder auf Sprewerhammer und zum Trebes / sub Dato den 27. Junij / im 1579. Jahre.

**E**S habe dieser Oculist und Steinschneider seines Unterthanen Bartel Thielen Tochter zum Trebes / einem Mägdlein von 12. Jahren/ die bösen Braunen an beyden Augen / daran sie länger als drey Jahr grosse Schmerzen und Wehetagen erlitten / auch fast gar blind gewesen / und kein Licht sehen können / zu Görlitz durch Instrumenta künstlich und augenscheinlich geschnitten / und sie aller habten Schmerzen gänzlich entlediget.

Christoff Zencker / ein Schuster und Bürger zur Lignitz / am Dato den 27. Junij / im 1579. Jahre.

**E**rbt Zeugnuß/ daß sein Sohn / Hans genant / eilff Jahr alt / in Blattern an seinen Augen verdorben / und an denselbigem sehr dicke Blatter- Felle überkommen / auch grosse Flüsse zugeschlagen / daran ihm die Augen verdorben / daß er schier gar verblindet / welches fünf Jahr lang gewähret / und ihm niemands helfen können ; Daran habe ihm endlich dieser Arzt durch seine Kunst und bewerthe Arzney nechst GOTT geholffen.

## Kurzer Auszug

Friederich von Tießenburg / Reudnitz und Nieda Pfan-  
des-Herr / am Dato Görlitz den 27. Junij / im  
1579. Jahre.

Deser Deulist George Bartisch habe in seinem und Herr Heinrich  
Hoyers Beysehn / Lorenz Schneiders Sohne vom Solande / Chri-  
stoff genannt / 14. Jahr alt / welcher an seinem rechten Auge ein in-  
nerlich starck und sehr dick weiß Hirn-Fell gehabt / und in drehen Jah-  
ren daran nichts sehen können / und blind gewesen / solch Fell durch  
Instrumenta augenscheinlich künstlich abgezogen und benommen / und  
ihm durch solche Mittel geholffen / daß er wieder zu seinem guten Ge-  
sichte kommen.

Bürgermeister und Rath der Stadt Görlitz / geben  
Zeugnuß unterm Dato den 3. Julij / des  
1579. Jahrs.

Daß ihr Mitbürger Paul Hillebrand ein Metzger / seines Alters  
über 60. Jahr / an seinen beyden Augen mit den innerlichen gra-  
wen Hirn-Fellen / die man den Staar nennet / sey beladen gewesen /  
also daß er mit dem lincken Auge anderthalb Jahr / und mit dem rechten  
Auge ein viertel Jahr lang Staar blind gewesen sey / und nichts sehen  
noch erkennen können ; Daran hätte ihm George Bartisch durch sei-  
ne von Gott verliehene Kunst nechst Gott geholffen / daß er inner-  
halb 8. Tagen wiederumb sehen / und alles erkennen können.

Hans Thille und Hans Gottlieb / beyde Mitwohner zu  
Görlitz / sub Dato den 3. Julij im  
1579. Jahre.

Daß Matthes Schneiders Tochter Dorothea / 28. Jahr alt / von  
Jugend auf mit den unrechten bösen Haaren und Augen-Braunen  
ist beladen und beschweret gewesen / daran sie täglich grosse unleidliche  
Pein / Schmerzen und Wehetagen erlitten / davon ihr die Augen  
gar sehr verdorben / und ihr das Gesicht verschwunden ; Der habe  
dieser

## etlicher Zeugnuſſen.

dieſer Augen-Arzt die unrechten böſen Bräunen künstlich geſchnitten/  
und ſie ihrer Sämerken entlediget.

Bürgermeiſter und Rathmanne der Stadt Meiſſe/

unterm Dato den 11. Auguſti im

1580. Jahre.

**D**aß George Bartiſch allhie nachverzeichneten Perſonen bey ihnen  
an ihrem Geſichte geholffen.

Michel Menzel von der Biſa / ſeines Alters 28. Jahr / welcher  
mit ſeinem lincken Auge 6. Jahr blind geweſen.

Ludomilla Johann Krames von Frenwalde Eheweib / ihres Al-  
ters 65. Jahr / welche wegen der innerlichen Hirn-Felle ganzer zwey  
Jahr lang nichts ſehen können.

Barbara Baltzen Reicharts Eheweib / ihres Alters 60. Jahr/  
welche mit ihrem lincken Auge 2. Jahr blind geweſen.

Solche drey Perſonen haben durch obgenandtes Arztes Zuthun  
und ſürgewandten Fleiß / ihr Geſichte wieder erlanget.

Bürgermeiſter und Rathmanne der Stadt Strälen/ des

Datum den Donnerſtag nach Omnium Sanctorum,

im 1580. Jahre.

**W**ie daß der Arzt George Bartiſch nachfolgenden Perſonen bey  
ihnen an ihrem Geſichte und Augen geholffen.

Erſtlichen Peter König von Nimen / ſeines Alters 60. Jahr/  
welcher an ſeinem rechten Auge mit einem grauen Hirn-Felle beladen/  
und darmit ein ganzes Jahr nicht ſehen können.

Desgleichen obgedachtes Peter Königes Eheweib Anna / auch  
60. Jahr alt / die durch Zaubererey an ihrem Geſichte und Augen also ver-  
derbet / daß ſie faſt ein ganzes Jahr nicht ſehen können.

Die Wenzel Jenickin von der Grünen-Harte / ihres Alters  
im 64. Jahr / die mit ihrem rechten Auge 18. Jahr / und mit dem lin-  
cken ein Jahr lang Stock blind geweſen.

Dieſe

## Kurzer Auszug

Diesen dreien Personen habe obgemeldter Bartisch zu gutem vollkommenen Gesichte geholffen.

Thomas Zeitler Bürgermeister zu Pirnatw/ des Datum  
den 27. Martij im 1581. Jahre.

**D**as seine leibliche Mutter Margaretha/ in die 68. Jahr alt / mit dem Gebrechen der grauen Hirn-Zelle ihrer Augen beladen/ und derwegen 6. Jahr lang Stock-blind gewesen/ ihr aber gemeldter Arzt George Bartisch an solchem Augen-Mangel und Blindheit in wenig Wochen durch Gottes Hülffe also geholffen / daß sie wieder wohl sehen kan.

Bürgermeister und Rathmanne der Stadt Hain an der  
Elbe / unterm Dato den 21. Martij / im  
1581. Jahre.

**W**ie daß George Bartisch/ Oculist und Schnitt-Arzt bey ihnen geholffen habe diesen nachfolgenden Personen.

Erstlichen / George Preusser / welcher an seinem linken Auge ein innerlich weis Hirn-Zell gehabt / und derwegen 9. Jahr lang damit gar blind gewesen.

Zum andern / die Christoff Thilin Catharina / 60. Jahr alt / welche an ihrem rechten Auge mit einem innerlichen grauen Hirn-Zelle beladen / und 5. Jahr lang nichts sehen können.

Zum dritten / Bernhard Kreckschmer von Striesen / welcher den schwarzen Staar an seinem linken Auge 6. Jahr lang gehabt / und blind gewesen.

Zum vierdten / die Antonius Gänzerin von Hirschfeld Margaretha / 61. Jahr alt / welche im Haupte und in Augen überaus grosse / scharffe und böse Flüsse gehabt / und daher sehr dicke Wasser-Zelle auf ihren Augen überkommen / auch derwegen drittehalb Jahr Stock-blind seyn müssen.

Zum

## etlicher Zeugnuſſen.

Zum fünfften / Jacob Beners Tochter zu Hirschfeldt Gertraud /  
35. Jahr alt / welche auf ihrem lincken Auge ein überaus dicke und hart  
angewachsen Brand - Fell gehabt / daß sie auch derwegen sieben ganzer  
Jahr lang darmit lauter nichts sehen können.

Zum sechsten / Matthes Streubelin von Hirschfeldt / 68. Jahr alt /  
welche mit ihrem rechten Auge ein ganz Jahr / und mit dem lincken 2.  
Jahr lang Stock - blind gewesen.

Diesen allen / wie obgemeldt / habe genandter Arzt durch Gottes  
Hülffe und seine wohlerfahrne Kunst glücklich und wohl zu gutem Ge-  
sichte geholffen.

Bürgermeister und Rathmanne der Churfürstlichen Stadt  
Kemnitz / am Dato Donnerstag nach Margaretha  
im 1581. Jahre.

Wie daß Hans Zeumlers Eheweib Ursula / ihres Alters 48. Jahr /  
mit den innerlichen weissen Hirnfellen ihrer Augen beladen gewe-  
sen / also daß sie mit ihrem lincken Auge sieben Jahr / und mit dem  
rechten fast zwey Jahr lang gar nichts sehen können / und ihr obge-  
dachter Arzt dermassen geholffen / daß sie ihr gut Gesichte wieder be-  
kommen.

Bürgermeister und Rath der Stadt Pegaw / am Dato  
den 28. Octobris im 1581. Jahre.

Daß Peter Schaup zu Stönksch / seines Alters 57. Jahr / in die sie-  
ben Jahr lang ein sehr bißde Gesichte und trübe Augen gehabt /  
und es letztlich mit ihm dahin kommen / daß er ein ganzes Jahr Stock-  
blind gewesen / und ihm oft gemeldter George Bartisch an seinen Au-  
gen also geholffen / daß er innerhalb acht Tagen zu gutem Gesichte kom-  
men / und wieder wohl sehen kan.

Bürgermeister und Rathmanne der Stadt Döbeln /  
unterm Dato den 15. Januarii im 1582. Jahre.

Daß Jacob Seidlers Sohn Paul genant / 16. Jahr alt / auf seinem  
rechten

## Kurzer Auszug

rechten Auge ein sehr dick hart angewachsen Zell gehabt / und derwegen anderthalb Jahr damit Stock blind gewesen / und ihm an solchem Schaden der Arzt George Bartisch geholffen / daß er darmit wieder wohl sehen kan,

Die Geistlichen und Gelehrten Probst und Prior in der Königlichenn Stadt Prage in Böhmen / geben Zeugnuß in Lateinischer / Böhemischer und Teutscher Sprache  
unterm Dato den 23. Martii im  
1582. Jahre,

WZe daß Benisch Zimmermann / ein Inwohner und Unterthan des Closters zu unser lieben Frawen aufm Sande / seines Alters 76. Jahr / mit einem Auge fünff ganze Jahr / und mit dem andern drey Jahr lang sey gar blind gewesen ; Daran ihm obgenannter Arzt George Bartisch durch Gottes Hülffe künstlich geholffen / daß er wieder wohl sehen / und alleine gehen kan,

Und Wir der Rath zu Dresden hiermit bekennen und thun kund / daß diesem unsern Bürger in alten Dresden George Bartischen / Oculisten und Steinschneider / vor dieser Zeit unsere und gemeiner Stadt geschworne Leute / denen er rätlich gewesen und geholffen / für uns in sitzendem Rathe / öffentlich Zeugnuß geben / laut unser vorigen ihm mitgetheilten Brieffe / am Dato den 4. Aprilis des  
1576. Jahrs,

Hans Rottenberg / sonst Hesse genandt / ein Mann von 68. Jahren / welcher seinem Bericht nach zwey Jahr lang blind gewesen / dem habe er mit seiner Kunst geholffen / daß er angeführt zu Wege und Stege gehen kan,

Michel Rauchfus Kartenmacher / auch ein alter Mann / welcher zwey Jahr lang blind und taub gewesen / dem habe er am lincken Auge und an dem Gehöre also geholffen / daß er wiederumb wohl sehen und hören kan.

## etlicher Zeugnisse.

Susanna die Greger Richterin / 62. Jahr alt / welche am rechten Auge funff Jahr lang Staar-blind gewesen / daß ihr obgedachter Arzt also geholffen / daß sie mit beyden Augen / Gott Lob / wohl sehen kan / und keinen Mangel spühret.

Anna die Heinrich von Isen / welche durch Zauberey etliche Jahr ein böß Gesichtre gehabt / und gar verblinden wollen / der habe Er auch geholffen / daß sie nicht alleine der Schmerzen loß worden / sondern auch wohl sehen kan.

Der alten Gertraud Preschnerin / ein Weib von 64. Jahren / welche mit ihrem lincken Auge 4. Jahr lang blind gewesen / habe er auch geholffen / daß sie wohl sehen kan.

Agnes / der Caspar Mütterin / etlich und funffzig Jahr alt / welche ein halb Jahr blind gewesen / habe Er auch durch Gottes Hülffe mit seiner Kunst also geholffen / daß sie wieder sehen kan.

So werden wir auch iho berichtet / daß dieser Augen-Arzt / unser Bürger in alten Dresden / oben gesetzten Rauchfussen / und der Dresslerin an dem andern Auge auch geholffen / daß sie beyde Gott und ihm darumb zu danken haben.

Zu dem geben ihm auch andere unsere Mitbürger in Alten und Neuen Dresden / schriftliche und besiegelte Zeugnisse / alle auf Pergament gebracht / wie folget:

Chilian Schuffner / Merten und Michel Dünel / alle drey Bürger und Einwohner zu alten Dresden / am

Dato den 26. Aprilis im 1579.

Bekennen / daß die alte Jacob Fritschin / eine arme Wittwe / Ursula genannt / über 60. Jahr alt / in die vier Jahr / böse / dunkel und trübe Augen gehabt / letztlich auch ihre beyde Augen mit den grauen Staar-Feilen gänzlich überzogen / daß sie zwey Jahr mit denselbigem Stock-blind gewesen ; Und daran habe ihr dieser Arzt innerhalb acht

## Kurzer Auszug

Tagen zu ihrem natürlichen / rechten und vollkommenen Gesichte geholffen / daß sie wieder wohl sehen kan.

Jacob Preuser / Ambrosius Sachse / George Kenitzsch / und  
Hans Ufer / alle Bürger zu Dresden / sub Dato den  
Sonntag Misericordias Domini, im

1579. Jahre.

Daß Ambrosij Mewers seeligen nachgelassene Tochter allhier / ge-  
nandt Barbara / 18. Jahr alt / an ihrem rechten Auge einen  
grossen Schaden überkommen / und daran zwey Jahr Stock- blind  
gewesen ; Der habe obgenandter Arzt solchen Schaden und innerlich  
Staar-Fell in ihrem Benseyn augenscheinlich benommen / abgezogen/  
und hinweg gebracht / also daß sie nunmehr / Gott gedanckt / wieder  
wohl sehen kan.

Joachim Wimmer Churfürstlicher Sächsischer Hof- Gold-  
schmidt / und neben ihm / als Gezeugen Friderich Nürenberger / Wal-  
ten Greffner / Paul Brockmann / und Paul Schürer / sub  
Dato den 2. Augusti im 1579.

Jahre.

Artunden / daß obgedachter Joachim Wimmer / in die 62. Jahr alt /  
an seinem linken Auge / mit einem innerlichen grauen Hirn-Felle  
sey beladen gewesen / also daß er mit gemeldtem Auge 5. Jahr lang  
Staar- und Stock- blind gewesen / und nicht sehen können ; Dem ha-  
be obgenandter Arzt solch innerlich Hirn- Fell in ihrem Benseyn künst-  
lich und augenscheinlich abgezogen und hinweg gethan / und ihm zu voll-  
kommenem guten Gesichte geholffen.

George Otto / Christoff Rottichen / und Joseph Zenichen /  
alle drey Bürger zu alten Dresden / am Dato den 3. No-  
vembriß im 1579. Jahre.

Daß Augustini Otten zu Zettlitz / unter dem von Borstenstein gele-  
gen / Eheweib Anna / 69. Jahr alt / mit dem rechten Auge ein  
halb



## etlicher Zeugnuſſen.

halb Jahr / und mit dem linken Auge 3. Jahr lang Stock-blind geweſen / und mit den innerlichen gelben Hirn-Fellen beladen geweſen / und nichts ſehen / auch ihr niemand helfen können ; Der habe lezlichen dieſer Arzt George Bartiſch / durch ſeine Kunſt ſolche innerliche Hirn-Felle in Benſeyn ihres leiblichen Sohns George Otten / augenſcheinlich abgenommen und hinweg gethan / und ihr zu vollkommenem Geſichte geholffen.

M. Fabianus Krüger Pfarther zu Briſnitz / Chriſtophorus Grißbach Pfarther zu Kaditz / und Burckhart Glaſer Richter in alten Dreßden / unterm Dato den 2. Martij im 1581. Jahre.

Daß des Würdigen Herrn Chriſtophori Grißbachs Weib Catharina / 28. Jahr alt / an ihrem rechten Auge ein innerlich grau Hirn-Fell gehabt / davor ſie 2. ganze Jahr lang nicht ſehen können ; Daran hab ihr obgemeldter Arzt durch die Hülffe Gottes und ſeiner Kunſt geholffen / daß ſie wieder wohl ſehen kan.

Deſgleichen Urban Mauckiſch Weib / Priſca genandt / 40. Jahr alt / ſey auch mit ihrem rechten Auge fünf Jahr / und mit dem linken 15. Jahr lang / wegen der weißen Hirn-Felle / ganz Stock-blind geweſen ; Der habe obgenandter Arzt gleicher geſtalt geholffen / daß ſie in ſechs Tagen zu ihrem guten Geſichte kommen / und wohl ſehen kan.

Georgius Menerhofen Pfarther zu Reichenbach / und Hans Better Bürger in alten Dreßden / am Dato den 3. Martij / im 1581. Jahre.

Daß George Tike zu Wandsdorff / ſeines Alters 40. Jahr / an ſeinen Augen mit den grauen Hirn-Fellen ſey beladen geweſen / daß er auch drey ganzer viertel Jahr damit nichts ſehen können ; Daran ihm obgenandter Arzt alſo geholffen / daß er innerhalb 6. Tagen zu gutem Geſichte kommen.

## Kurzer Auszug

Nickel Franke / Jacob Hennig / und Michel Hennig /  
am Dato den 4. Martii / im 1581. Jahre.

Daß die Donat Hennigin zu Tutschwitz Margaretha / 72. Jahr alt /  
sey mit ihrem rechten Auge anderthalb Jahr Staar: blind ge-  
wesen; Daran habe ihr obgenandter Arzt durch Gottes Hülffe wie-  
der zu ihrem Gesichte geholfen.

Hans Müller / Joachim Laurich / Peter Zschiderick /  
und Martin Laurich / am Dato den 30. Augusti  
im 1581. Jahre.

Daß Christoff Bessler von Kurckwitz / seines Alters 60. Jahr / mit  
seinem linken Auge ein ganz Jahr / wegen der gelben Hirn-Zelle  
gar blind gewesen / welche ihm obgenandter George Bartisch in unserm  
Beseyn künstlich von seinen Augen abgenommen / und ihm dermassen  
geholfen / daß er innerhalb 8. Tagen durch Gottes Hülffe zu seinem  
Gesichte wieder kommen ist.

Michel Meißner / Bürger und Einwohner zu Dresden /  
des Datum den 8. Septembris / im  
1581. Jahre.

Wie daß sein Töchterlein Anna / sieben Jahr alt / mit einem Mes-  
ser in ihr linkes Auge sehr gefährlich und übel verletzt und be-  
schädiget / also / daß das weisse und graue biß auf die Uveam verwundet  
worden / und die Uvea durch die andern zwey Häutlin / als eine Erbes  
groß / durch das Bündlein gedrungen / and darmit bey vier oder fünff  
Wochen lang ganz und gar nichts sehen können / und obgenandter  
Arzt George Bartisch seinem Kindelein an gemeldetem Schaden in we-  
nig Wochen zu gutem Gesichte ohn alle Gefahr wieder geholfen.

George Tize zu Wansdorff / und Hans Krank Bürger  
in alten Dresden / des Datum den 2. Janua-  
rii / des 87. Jahrs.

Daß die Franke Dpsin / nachgelassene Wittwe zu Wansdorff / Catha-  
rina

## etlicher Zeugnuſſen:

rina genandt / 40. Jahr alt / an ihrem rechten Auge ein ganz Jahr / und am linken Auge zwölf Wochen / sehr harte und dicke weiſſe Brand-Felle gehabt / daß sie auch derwegen gemeldte Zeit über ganz und gar blind gewesen / und ihr obgemeldter Arzt durch Gottes Hülffe also geholffen / daß sie wieder sehen / und zu Wege und Stege alleine gehen kan.

Peter Heinerschdorff zu Wilsdorff / des Datum den  
19. Januarij im 83. Jahre.

Daß er in seinem Haupte und Augen eine lange Zeit überaus grosse / scharffe und arge Flüſſe gehabt / die ihm seine Augen dermassen verderbet / daß er Zarz oder Plarz-Augen / als ein rohe Stück Fleisch / überkommen / welche sehr greulich anzusehen / ihn lange gewäret / und nichts helffen wollen ; Endlich aber habe ihm obgedachter Arzt durch seine Arzney an gemeldten Haupt-Flüssen und Augen-Schäden zu guter Gesundheit geholffen.

M. Michael Fischer / Pfarherr zu groß Kürsdorff /  
Christoff Hule / und George Wirt / am Dato den  
4. Februarij im 83. Jahre.

Daß Baltten Schönen nachgelassene Tochter zu Kürsdorff / Margaretha genandt / 21. Jahr alt / mit einem sehr dicken weiſſen Brand-Felle an ihrem linken Auge ein halb Jahr beladen gewesen / und gar nichts sehen können ; Daran ihr obgedachter Arzt mit Gottes Hülffe geholffen / daß sie darmit wieder wohl sehen kan.

Donat Lindener / Matthes Kunat / und des Sohn Matthes  
Kunat / unterm Dato den 12. Februarij des  
1583. Jahres.

Daß Donat Lindener / Bürger und Tuchmacher im Neuen Dreyden / 46. Jahr alt / an seinem linken Auge ein sehr gefährlich Schwam-Gewächse ein ganzes Jahr lang gehabt / welches nicht allein greulich und mißlich zu sehen / sondern auch sehr gefährlich und sorg-

## Kurzer Auszug

forglich gewesen/welches ihm obgedachter Arzt gar künstlich geschnitten/  
ihn gänzlich davon entlediget/ und daran wohl und beständig geheilet.

Jacob Meyer/ Bürger in Neuen Dresden/ unterm Dato  
den 14. Februarij im 83. Jahre.

**W**ie daß er sich unversehens mit Pulver unter seinem ganzen An-  
gesichte/ nicht alleine Mund und Nase/ sondern auch die Augen  
außwendig und inwendig/ allenthalben gar sehr und übel verbrannt/  
darben auch grosse Gefahr zu besorgen gewesen/ und ihm obgemeidter  
Arzt George Bartisch durch seine Kunst und treuen Fleiß innerhalben  
12. Tagen/ ohn alle Beswehrung/ Weheragen/ Gefahr und Schaden  
seines Gesichtes und Augen/ schön/rein und glatt geheilet/ und zu guter  
Gesundheit gebracht/ darfür er Gott dancket.

Hans Franke zu Strälen/ Hans Küsschel zu Oster/  
und Matthes Franke/ unterm Dato den 4. Martij  
im 1583. Jahre.

**B**ekennen/ daß Hans Franke sich in sein recht Auge in ein Strohhalm  
gestochen habe/ darvon sich ein sehr harte und dicke Brand-Zell  
verursacht und gewachsen sey/ daß er mit gemeidtem Auge drey viertel  
Jahr lang gar blind gewesen/ ihm aber obgemeidter Arzt solch Zell  
von seinem Auge weg gethan/ und dermassen geholffen/ daß er darmit  
wieder sehen kan.

Paul Hempel/ Peter Balisch von Roschwiz/ und Hans  
Mader in alten Dresden/ unterm Dato den 13.  
Martij im 83. Jahre.

**E**ben Zeugnuß und bekennen/ daß Paul Hempels Weib von Rosch-  
wiz/ Anna genandt/ 60. Jahr alt/ mit ihrem rechten Auge ein ganz  
Jahr/ und mit dem linken ein halb Jahr lang/ Stock-blind gewesen sey/  
und daß ihr obgenandter Arzt George Bartisch also geholffen habe/ daß  
sie der Blindheit entlediget/ und wieder wohl sehen kan.

## etlicher Zeugnussen.

Nickel Heune von Panewitz/ unterm Dato am 24.

Martii/ des 1583. Jahrs.

**D**as sein Sohn George/ 13. Jahr alt / an seinem lincken Auge einen überaus gefährlichen und grossen Schaden von heiler Dinge überkommen / daß ei damit auch gar Stock-blind gewesen / und nicht in geringer Gefahr gestanden / daß ihm das ander gute Auge auch hätte verderben mögen / und ihm obgedachter Arzt an gemeldtem Augenschaden also geholffen / daß er damit wieder wohl sehen kan.

M. Joachim Kranichfeld Pfarrherz in Alten Dresden / und  
Thomas Pittsch Schuldiener in Neuen Dresden / unterm  
Dato den 26. Martij im 83. Jahre.

**D**as Balten Otten Weib zu Opeln/ Margaretha genandt/ 65. Jahr alt / mit den innerlichen grauen Hirn-Fellen ihrer Augen beladen / und daher mit dem rechten Auge ein ganz Jahr / mit dem lincken aber ein halb Jahr lang gar blind gewesen / und ihr obgedachter Arzt an gemeldten Augen-Mängeln also geholffen / daß sie innerhalb 14. Tagen zu gutem Gesichte kommen / und nun wieder wohl sehen kan.

Paul Zentsch Bürger in Dresden / giebet Zeugnuß und  
bekennt / unterm Dato den 28. Martij /  
im 1583. Jahre.

**D**as sein Töchterlein Magdalena / damahls 8. Jahr alt / mit einem gar bösen Gesichte und Augen 4. Jahr lang beladen gewesen / also daß es in kein Liecht noch Glanz sehen können / und grosse Schmerzen daran erlitten / ihm auch niemand zu helfen wissen noch können ; Endlich aber obgemeldter Arzt ihm durch Gottes Hülffe und seine verordnete Arzneyen also geholffen / daß es seiner Beschwerden ganz und gar entlediget / und wieder wohl sehen kan.

Richter und Schöpffen zu Reimesdorff / unterm Dato  
den 7. Augusti, Anno 1560.

**E**ben Zeugnuß / daß George Schencken Weib mit den innerlichen  
f  
wissen

## Kurzer Auszug

weissen Hirn- und Staar-Fellen ihrer Augen beladen/ und dertwegen 4. ganze Jahr lang blind gewesen/ und nicht sehen können/ daran ihr obgenandter Arzt innerhalb 12. Tagen also geholffen / daß sie wieder wohl sehen kan.

Lorenz Hene/ Merten Hene/ Nickel Scholke/ und Nickel Hoffmann/ unterm Dato den 27. Novembris im 1580. Jahre.

Daß Melchior Scholzen Sohn von Schmittseiffen / Caspar genant/ 15. Jahr alt/ auf seinen beyden Augen mit den innerlichen grauen Hirn-Fellen beladen gewesen/ also daß er mit dem einen Auge länger denn ein Jahr/ und mit dem andern ein halb Jahr lauter nichts sehen können/ und ihm obgenanter Arzt durch seine Kunst daran geholffen/ daß er wieder wohl sehen/ auch zu Wege und Stege gehen kan.

Melchior Böbel/ Franke Knüspel/ Matthes Denert/ alle Bürger der Stadt Breslaw / Hieronymus König und Andreas Dreßler / unterm Dato den 26. Decembris im 1580. Jahre.

Daß Melchior Weifen Weib zu Gröbützsch/ Hedewig genant/ mit den unrechten bösen Augenbraunen an Oberlieden 8. Jahr lang sey beladen gewesen/ und grosse Pein und Schmerzen daran erlitten/ und ihr obgenanter Arzt dieselbige unrechte böse Braunen künstlich geschnitten/ richtig geheilet/ und sie ihrer Augen-Schmerzen gänzlich entlediget.

Richter und Schöppen zu Mohorn/ unterm Dato den 10. Julij im 1581. Jahre.

Daß Caspar Becker ihr Nachbar / 46. Jahr alt / an seinem rechten Auge mit einem innerlichen gelben Staar-Felle sey beladen gewesen/ und mit gemeldetem Auge 3. ganze Jahr lang gar nichts sehen können/ und ihm obgenanter Arzt solche Staar-Felle ganz künstlich von seinem Auge abgenommen / und ihn innerhalb 8. Tagen zu seinem guten Gesichte gebracht/ daß er wieder wohl sehen kan.

## etlicher Zeugnuſſen.

Ambroſius Gluman zu Ziſchen/ ſub Dato den 24.

Auguſti im 1581. Jahre.

**W**ie daß ſein Weib Oriſca / durch des Teuffels=Berck / und böſer Leute Boſheit / in ihre Augen durch Zauberen hefftig verderbet geweſen / und in die 2. Jahr lang ein böſe Geſichte und Augen / auch überauß groſſe Pein und Schmerzen daran gehabt / und faſt gar blind worden / ihr aber obgenanter Arzt durch Gottes Hülffe und ſeinen getreuen Rath alſo geholffen / daß ihr alle Schmerzen und Wehetagen vergangen / und ſie wieder wohl ſehen kan.

Hans Kutner / Blaſius Klaus / Blaſius Bartel von Döbeln / und Hans Vogel von Oſchaz / unterm Dato den 14.

Januarii, im 1582. Jahre.

**D**aß Erasmii Lehmans hinterlaſſene Tochter / Anna genant / 24. Jahr alt / 4. Jahr lang überauß groſſe Schmerzen und Wehetagen von wegen der unrechten böſen Braunen der Augen erdulden und leiden müſſen / und ſie daher faſt blind worden / Und ihr obgedachter Arzt auf ihr anſuchen / bitten und Begehren die gemeldte unrechte böſe Braunen in Benſeyn obgenanter Perſonen künſlich geſchnitten / und ſie ihrer vorigen Schmerzen gänzlich benommen / auch richtig und wohl wieder geheilet.

George von Strälen / Paul Kickiſch / und Hans Vormartin / in Böhemiſcher und Teuſcher Sprache / unterm Dato den Tag

Gregorij im 1582. Jahre.

**D**aß Mariana / nachgelaſſene Wittwe Lucas Fleiſchers in der alten Stadt Prag / ihres Alters 32. Jahr / mit den unrechten böſen Braunen der Augen beladen geweſen / die ihr die Augen dermaſſen verderbet / daß ſie 9. Jahr lang groſſe Quaal und Pein erlitten / und andert halb Jahr gar nichts ſehen können / ihr aber obgedachter Arzt daran geholffen / daß ſie nicht allein der Schmerzen loß worden / ſondern auch zu ihrem Geſichte wieder kommen iſt.

Kurzer Auszug etlicher Zeugnissen.

Merten Fermann von Koffebaude / unterm Dato den

29. Martij / im 1583. Jahre.

**B**ekennet / daß sein Sohn Hans / ein Knabe 9. Jahr alt / mit einem Stecken in sein rechtes Auge sey geworffen / und also beschädiget / daß er auf den 4. Tag mit gemeldtem Auge ganz Stock blind worden / und ihm obgedachter Arzt durch seine Kunst / und treuen angewandten Fleiß also Rath geschafft und geholfen / daß er mit gemeldtem Auge wieder gar wohl sehen kan / ihm auch ohne Schaden und andere Gefahr glücklich geheilet / dafür er Gott zu förderst dancket / und diesem Arzte Lob / Ehr und Danck saget.

**B** nun wohl die oben gesetzte Bezeugnis und Rundschaften der Augen- und Ohren-Gebrechen haben / daran unser Bürger in Alten-Dresden George Bartisch / als ein erfahrener und wohlgeübter Oculist und Steinschneider / seine Kunst Meisterlich und glücklich bewiesen / mit mehrern Worten begriffen seyn; So hat man doch in diesem kurzen Extract, so viel möglich / die Wort / wie sie mit den Originalien überein treffen / genommen / und nichts Neues oder Bessers darzu gesetzt / daß man dem also / wie jedes Orts unterschiedlich verzeichnet / wohl Glauben geben mag / und nicht anders befunden wird. Zu Urkunde und mehrer Beglaubigung / haben wir nach gnugsamer Vergleichung / und gehaltener fleissiger Collationirung des Transumpt und Vidimus, mit unserm der Stadt Dresden anhangenden größern Insigel wissentlich verfertigen lassen. Geschehen und geben den 24. Monats Tag Februarii, nach Christi Geburt 1580.

L. S.





## Der Erste Theil/

Von denen viel- und mancherley  
 schönen Umständen / Art und Gelegenheit  
 des Menschlichen Geschlechtes und der Augen / wie  
 beede mit dem Firmament und denen vier Elementen überein-  
 stimme / und verglichen werden möge; Darbey auch zu sehen und zu  
 finden zwey Anatomische Figuren des Hauptes und der Augen/dar-  
 aus der letztern Ursprung / Nervus Opticus, Musculi, Zelle/  
 Häutlein und Feuchtigkeiten / ganz eigentlich  
 zu erkennen.



Die alten weisen Philosophi und Natur-  
 kündiger nennen den Menschen in Griechischer  
 Sprache *μικρόκοσμον*, welches im Teutschen so viel  
 bedeutet / als eine kleine Welt / und gewislich nicht  
 übel geredet ist / weil der Mensch mit seinem Körper  
 und geschaffenen innerlich- und äusserlichen Glied-  
 massen und Geschöpfen / wol einer kleinen Welt zu vergleichen ist /  
 wann nur solches etwas genauer untersucht und betrachtet wird.  
 Dann man kan gar eigentlich sehen / spüren und befinden / daß sich  
 der Menschliche Körper in vielen Stücken dem Firmament und Ele-  
 menten vergleiche / auch denselben nacharte.

Wir haben erstlich und vornemlich einen allmächtigen/heiligen/  
 wahren Gott und Geist / der da Himmel und Erde geordnet / was  
 da lebet und schwebet / geschaffen / regieret und erhält. Also haben  
 wir auch bey und in allen lebendigen Menschen eine warhafftige ver-  
 nünfftige

nünfftige Seele und Geist / welcher den lebendigen Menschen und seinen Körper / durch Gottes Allmacht / regieret und führet.

Zum Andern / wie wir in dieser Welt von Gott dem Allerhöchsten / zwey unterschiedene Jahrszeiten / als den Sommer und Winter haben. Gleich so haben wir auch zwey namhafte und vorerfliche Unterscheidungen bey den Menschen / nemlich Mann und Weib.

Drittens finden wir in der Welt / vortreflich = nöthig = und nützliche Elementen / als Feuer / Luft / Erd und Wasser. Also haben wir an deren Statt bey dem Menschen vier unterschiedliche Complexionen und Naturen / als die Sanguinische / Cholerische / Melancholische / und Phlematische zu finden.

Zum Vierdeen / zehlet man an dem Firmament des Himmels sieben Planeten und Regenten / die denselbigen nach Gottes Willen regieren und verwalten. In dem Menschlichen Auge zehlen wir ebenmässig sieben vornehme Musculos, die dasselbige regieren / drehen und wenden / nach dem Sinn und Willen des Menschen.

Fünfftens ist das Firmament mit zwölff unterschiedlichen Zeichen des Himmels besetzt / nach welchen alle Tage und Stunden geändert und regiert werden. Also hat der Mensch in = und an einem jeden Auge zwölff unterschiedliche Theil oder Stücke / dardurch es zusammen gesetzt und gefüget ist.

Zum Sechsten leuchten an dem blaugewölbten Himmel und Firmament zwey vornehme Liechter / als die Sonn und der Mond. Die Sonn scheint und leuchtet am Tage / erwärmet und erfreuet die Welt. Der Mond aber scheint und leuchtet zu seiner Zeit in der Nacht / wann die Sonne von uns gewichen ist. Also werden auch bey einem jeden Menschen natürlicher weise / am öbern und gleichsam ausgewölbten Theil des Menschen / als am Haupt / zwey Augen gesehen und gefunden / die den Menschlichen Körper Tag und Nacht erleuchten / anweisen / leiten und führen.

Sonne und Mond / ob sie wol an dem gewaltigen Gebäu und Werck des höchsten Gottes stehen / und von Gott selbst geordnet / so haben sie doch je zu Zeiten einige besondere und hinderliche Zustän-

de / so /

de/so/das sie ihren natürlichen Schein/Liecht und Glantz verlich-  
ren/ und denen unterirdischen Körpern mitzuthellen nicht vermö-  
gen/ wie solches bey denen Finsternüssen/ beydes der Sonnen und  
desmonds aus natürlichen Ursachen/ (davon die Astronomi und  
des Himmels-Lauff-Verständige/ Bericht aeben können) augens-  
scheinlich zu ersehen. Gleicher gestalt geschiehet solches an dem  
Menschlichen Gesicht und Augen/ welche auch ihre unglückhafftige  
innerliche Zustände und Widerwertigkeiten an sich haben/ so/das sie  
offt von innerlichen Ursachen des Hauptes und Gehirns/ ja auch  
durch zustehende und vorfallende Flüsse/ davon sich der Staar erhe-  
bet und vorleget/ dunckel/ trüb und blöde/ auch ganz und gar star  
und stockblind werden/ und die Menschen ihres Gesichtes beraubt/  
das sie offtermal nicht wissen/ wie ihnen geschiehet/ noch widerfähret/  
denen zum theil wider durch gebürliche und gute Mittel/ zum theile  
aber auch nicht mehr geholffen werden kan.

Sonne und Mond werden nicht allein besagter massen durch  
innerliche Ursachen an ihrem Schein verhindert/ sondern auch durch  
äusserliche Mittel und Wege/ als durch grosse aufsteigende Dünste  
und Nebel/ welche sich von der Erden/ Wassern/ Wäldern und  
Feuchtigkeiten erheben/ wie nicht weniger dicke und trübe grosse  
Wolcken aufziehen und ausbreiten/ das man auch darfür den ob-  
schon hellen Schein der Sonnen und desmonds nicht sehen noch  
erkennen kan. Also widerfähret es dem Menschlichen Gesichte  
und Augen auch/ dann mancher Mensch hat ein gut scharff Gesich-  
te und gesunde Augen/ kan scharff und wol sehen/ aber bald trägt  
sichs zu/ das er sich in seinem Leibe mit essen/ trincken und dergleichen  
also verderbet/ das ihm böse Dünste in Kopff steigen/ die sich nach  
und nach in die Augen legen/darvon Flüsse und Felle verursachet wer-  
den und wachsen/ welche sich bey Jungen und Alten über die Augen  
ziehen/ das Gesichte benehmen/ und offte wol gar blind machen.

Das edle Geschäpff die Sonne mit ihrem hell- und lieblichen  
Schein gibt und bringet das helle Liecht/ und mit demselbigen den  
Tag in die ganze Welt/ das die Menschen darbey können arbeiten/  
handeln/ wandeln/ und nach Erforderung habenden Veruffes/ das  
ihrige

ihrige auszurichten vermögen: Über dieses gibt die Sonne auch eine angenehme natürliche Wärme von sich / dardurch der Erdboden erwärmet wird / die Früchte in der Welt wachsen / reiff und zeitig werden / und das / was sonst naß und feuchte gewesen / wird durre und trocken: Im gegenheil findet sich oft ein schöner / lieblicher / warmer und fruchtbarer Regen und Nacht: Tau / damit das / was am Tage etwan zu trucken und durre worden / durch den Regen und Tau wieder angefeuchtet / sich erquicket und erfrische. Wann aber der Sonnen Hitze überhand nimmet / und wegen Verzögerung des Regens / all zu groß und stark ist / so / daß dardurch alle natürliche Feuchtigkeit der Erden ausgetrocknet / verdorret und verzehret wird / verwelcken alle Früchte / fallen umb und ab / daß sie ferner nicht wachsen / noch aufkommen mögen.

Fället aber ein all zu kalt und nasses Wetter ein / daß es gefrühret / reufft / Schlossen wirfft / unnatürlich lange regnet und wittert / so kan auch nichts aufkommen / wachsen / reufft noch zeitig werden / weil es theils frühret / wieder zu boden geschlagen / verschwemmet / ausgerissen und zu nichte gemacht wird / ja ausrostet und verfaulet / daß es nicht zu gute noch zu nütze kommen kan / obschon aller menschliche Fleiß hierbey angewendet würde: Es leiden auch so gar die Erd- und Baum- Früchte / davon wir Menschen unsern Nuz und Nothdurfft haben sollen / je zu zeiten noth / daß sie in ihrem besten Wesen verderbet / zu nichte gemacht werden und umbkommen / als durch Raupen / Käfer / Heuschrecken / Erdflöhe / Dmeissen / Vech / Mühltau und dergleichen Ungeziefer.

So gehet es mit des Menschen Gesichte und Augen auch / weil die Augen ihre natürliche Gewonheit / Wärme und Feuchtigkeit haben / so stehet es umb die Augen noch wol / wo aber dasselbige corrumpt und zerstört wird / so folget alsbald Schade / da fällt eine Hitze ein / darauff kömmt grosser Schmerz und Wehetage / da erhebt sich ein Fluß / es ereignet sich ein Blatter / Geschwår und Apostem, da ziehen die Felle über die Augen / es fällt / fleuget oder stäubet einem in ein Auge etwas / bald wird einer drein geschlagen / geworffen / gestossen / gestochen oder geschossen / und geschiehet schnell / daß einem ein

Scha

Schade / Unrath und Unglück widerfähret / daß ein Mensch umb seine gesunde Augen und fröhliches Gesicht kommen kan / ehe dann er sein gewahr wird / und sich dessen oder solches versehen hat / welches in Wahrheit ein armes und elendes Ding ist.

Man siehet und befindet am natürlichen hellen Tage / wenn die liebe Sonne nicht scheint / daß es dunkel und trübe / ja alles gleichsam traurig und betrübt ist / und Verlangen träget nach dem lieben Sonnen-Schein. Nicht anderst ist es denen Menschen auch / welche gar dunkle / trübe / blöde Augen und schwach Gesichte haben / wie gerne wolten sie gleich ändern natürlich / recht und gut seyen ? wie wünschen und seuffzen sie darnach ? wie trachten sie darnach ? einer brauchet diß / der ander das / und bemühet sich sehr / und wird mancher dadurch erst wol gar blind.

Wir sehen / wann man bey Nacht wandern und reisen soll / wie ein arm und elend Ding es sey / ob gleich der Mond scheint / und einer die Wege und Stege wol weiß / noch kan er fehlen / fället offft / stößet sich / und muß in grosser Gefahr seyn. Ist es aber gar finster / und scheint kein Mond / so ist es noch ärger / soll und muß ein Mensch doch fort / da gehets noch übler / ärger und elender daher / als zuvor / da muß man Fackel und Liechter haben / eines das andere führen / da tappt und greiffet man umb sich / noch hilfft es nicht / bald liucht das Liecht aus / gehen irre und unrecht / bald kommen sie in Wasser und Gesümpffe / in Sträuche und Hecken / und wissen offft nicht wo sie seyn / wo aus oder ein / stehen offft in grosser Gefahr Leibes und Lebens.

Gleicher Gestalt / wie es mit Himmel und Erde / Sonn und Mond offft und manchmal veränderlich zugehet / also gehet es mit denen Menschen und deroselben Augen und Gesichte auch zu / dann die Augen und das Gesicht sind die zwey Liechter / die den Menschen und seinen ganzen Leib erleuchten und erfreuen / anweisen / leiten und führen / also daß er dadurch seinen Handel / Wandel / Nahrung / und tägliches Brot haben und erwerben kan : Ach Gott ! wie ein edel und sehr herrliches / schön und lieblich / ja hochnütliches Kleinod und werther Schatz ist es umb ein gut und gesundes Gesicht / aber ihrer

viel bedencken solches nicht / wissens auch nicht / weil ihre Augen gut und gesund seyn / keine Augen-Gebrechen jemals gehabt haben / oder wie man Sprichworts Weise zu sagen pfleget / weil sie die schwarze Kuh noch nicht getreten hat.

Es ist aber nichts betrübters / elenders / ärmers und traurigers auf Erden / als ein seines Gesichts beraubter und blinder Mensch. Was kan ein solcher thun ? was kan er vorhaben ? womit kan er sein tägliches Brot erwerben ? oder sich selbst ernähren ? wo kan er hinkommen ? oder was kan er fürnehmen / wann nicht Leute seyn / die ihm zutragen / die Hände geben / leiten und führen ? Und ob ein Mensch auch die ganze Welt hätte / wann es möglich wäre / was hülfte ihm das ? wie kan ein solcher blinder Mensch / der nichts sieht / von Herzen frölich oder guter Dinge seyn ? dieweil er nicht weiß was er isset und trincket / wo er ist / wer umb oder bey ihm sey / ob man ihn recht leite / oder in Wasser oder Feuer führe ? Darumb ist das Sprichwort auch wol wahr / wenn man sagt : Ein blinder Mann ein armer Mann.

Derowegen so widerfähret und begegnet dem Gesichte und Augen / besagter massen / viel und mancherley Beschwerung / Schaden und Nachtheil / innerlich und äusserlich / von bösen Dünsten und Flüssen / grossen Schmerzen und Wehtagen / und solches gar leicht / schnell und bald. Dann ein jedes Aug hat zwey Löchlein im grossern Winkel / eines am obern Augenliede / das andere am untern Augenliede. Dann ein jedes Aug muß seine rechte natürliche Wärme und Feuchtigkeit haben / welche dasselbige in gutem Volstand erhalten ; dann so bald sie ihre Maass und Ordnung überschreiten / ( wie ebenfalls allberit gedacht worden ) so gehet der Schaden und Unrath daher / und folgen gar viel und mancherley Mängel und Gebrechen der Augen / wie solches in gegenwärtigem Buch selbst unständig und deutlich erwiesen und vorgetragen werden wird : Zwar ist es nicht ohne / daß ein und anders annoch mit einzurucken bey Hansden gewesen / weil es aber denen Patienten und Krancken nicht eben zu sonderbahrem Nutzen dienlich zu seyn / erachtet worden / als hat man solches mit Willen unterlassen / nicht zweiffeln / der geneigte Leser wer

ser werde mit diesem / was ihm zum Nutzen geschriben worden / vers  
gniegt und zu Frieden seyn.

Das I. Capitel /

## Von dem Kopff und denen Augen insgemein.

**W**en der Formirung des Menschlichen Leibes im Mutter-Leibe  
sind die Augen vor allen andern Gliedern an dem Menschen  
am aller ersten deutlich zu sehen / und zu erkennen. Es haben  
aber die Augen ihren Ursprung von und aus dem Gehirn / wie in der  
nechst nachfolgenden Figur des andern Capitels zu sehen ; Und sind  
dannhero vor allen andern die aller nothwendigste / edelste / kläre  
ste / und subtilste Glieder / können auch am wenigsten leiden und aus  
sehen / nach dem bekanten Spruch-Wort :

Der Glaub / die Ehr / das Aug : das seyn drey solche  
Stücke /

Die zart und edel seyn / und leiden keine Dücke.

Welches auch gewislich war ist : sintemal mit diesen dreyen Klein  
den nicht gut zu scherzen / oder viel zu spielen / weil man gar leichte  
darumb kommen / und dieselbe verlieren kan.

**G**ott der HERR giebt bey dem Propheten Zacharia am 2. Ca  
pitel eine Gleichnus von denen Augen / und sagt : Wer euch antas  
set / der tastet meinen Augapffel an. Wobey unschwer abzuneh  
men / daß kein Glied an des Menschen Leib weniger müsse dulden und  
leiden können / als das Aug.

Weshwegen dann der Allmächtige Gott / und die vorsichtige  
Natur das Aug vor vielen äusserlichen Beschädigungen und Uns  
fällen auf unterschiedliche Weis mit sonderbahrem Fleiß verwahret /  
nicht anderst / als wie etwan ein vestes Schloß / Bestung oder Stadt  
verwahret zu werden pfeget. Dann da sehen wir ja / wie das Aug  
in der Tiefe lieget / gleich als wann es verschancket / und umbwallet  
wäre ; so gar / daß es auch eben deswegen zu Latein Oculus, das ist /  
verber

verbergen oder verstecken/genennet wird. Über das/ so befinden sich auch bey denen Augen allenthalben hohe Hügel/ oben/ unten und auf beyden Seiten/ die sich mit Schanzen und Wällen/ oder wol verwahrten/ starcken und vesten Stadt-Mauern nicht übel vergleichen lassen. Die obern und untern Aug-Braunen sind gleichsam die Fall-Batteren und Stacketen vor einem Thor für dem Anlauff; Angesehen dieselbige alles/ was in das Aug fallen will/ aufzuhalten/ und bald zu fühlen/ vermögen. Die obern und untern Augen-Lieder sind als treue Wächter und Thor-Hütter/ hurtig und behändig das Aug für allem Schaden zu beschützen und zu verwahren/ damit demselben ja kein Leid noch Unfall widerfahren und begegnen möge/ geschweige/ daß diese Augen-Lieder über diesen untern/ den sie denen Augen bey Tages Zeit schaffen/ dieselbige auch bey Nachts dergestalt bedecken und verhüllen/ daß des Menschen ganzer Leib und alle seine Gliedmassen ihre natürliche Ruhe desto besser haben und empfinden mögen. Von der Zierde/ die gemeldte Augen-Lieder so wol denen Augen insonderheit/ als auch insgemein dem ganzen Menschen geben/gar nichts zu gedencken. In Summa/ das ist einmal Gottes Wille/ daß der Mensch seinem Bilde gleichförmig/ und ohne Mangel oder Fehl seyn solte. Also hat Gott der Allmächtige den Menschen so herrlich und lieblich geschaffen/ gezieret und formiret/ daß ihme auch gar keine lebendige Creatur auf der ganzen Welt zu vergleichen.

## Das II. Capitel/

### Von dem Kopff insonderheit/ und desselben Anatomischen Abbildung.

**W**eil der Kopff das vornehmste/ oberste und höchste Glied/ auch eine rechte natürliche Mutter/ Sitz und Wohnung der Augen ist/ davon die Augen ihre substanz und Ursprung haben und bekommen; Also ist's billig und vonnöthen/ daß wir desselben rechte Gestalt und Anatomische Figur eigentlich allhier vorbild  
den/







den / wie auch alle Theile und Umstände desselben beschreiben und erklären / damit ein jeder / der mit Augen und derselbigen Arzneyen umzugehen / und dieselbe zu gebrauchen gedencket / sich desto besser darnach möge richten können. Hat also mit dem Kopff eine solche Beschaffenheit / wie folget:

Erstlichen / die vier A bedeuten und zeigen in dieser gegenwärtigen Figur an die auswendige äusserste Haare und Haut / mit samt Membrana carnosa, und dem Fleische. Figura I.

Das B bildet ab das harte Häutlein und Fell / welches zwischen dem Fleische und Hirn-Schale ist / und den ganzen Hirn-Schedel und Gebeine / auswendig überziehet und bedecket / umb solcher Ursachen willen *περικράνιον* genant.

Die vier C stellen die Hirnschale und das ganze Gebeine derselbigen / welches *κράνιον* Calvaria oder Testa genant wird / vor Augen.

Das D ist eine Anzeichnung des ersten inwendigen Häutleins und Felles / welches inwendig im Haupte unter der Hirn-Schale ist / Dura mater genant.

Das E bezeichnet das andere inwendige Häutlein und Fell im Haupte / welches zu nächst am Gehirne zu finden / Pia mater genant / oder *χρυσή μήνις*.

Das zweyfache F ist ein Merckzeichen des Häutleins oder Felles / so das kleine Gehirn und Gedächtnis bedeckt.

Die zwey G eröffnen das kleine Gehirn und Gedächtnis / das es gleichsam ganz bloß und allein zu sehen / welches man *παρεγκεφαλίδα* oder Cerebellum nennet.

Das H bemercket den Ursprung des Rücken-Markes / so durch den ganzen Rücken-Grad sich erstreckt.

Die zwey I weisen die beyde Nieren des Hirns im Haupte.

Das gedoppelte K giebt Nachricht von denen beyden Nerven / so vom Gehirn nach den Ohren gehen.

Die zwey L entdecken die beyde Nervos und Augen-Aepffel / wie sie von und aus dem Gehirn und Haupte ihren Ursprung haben.

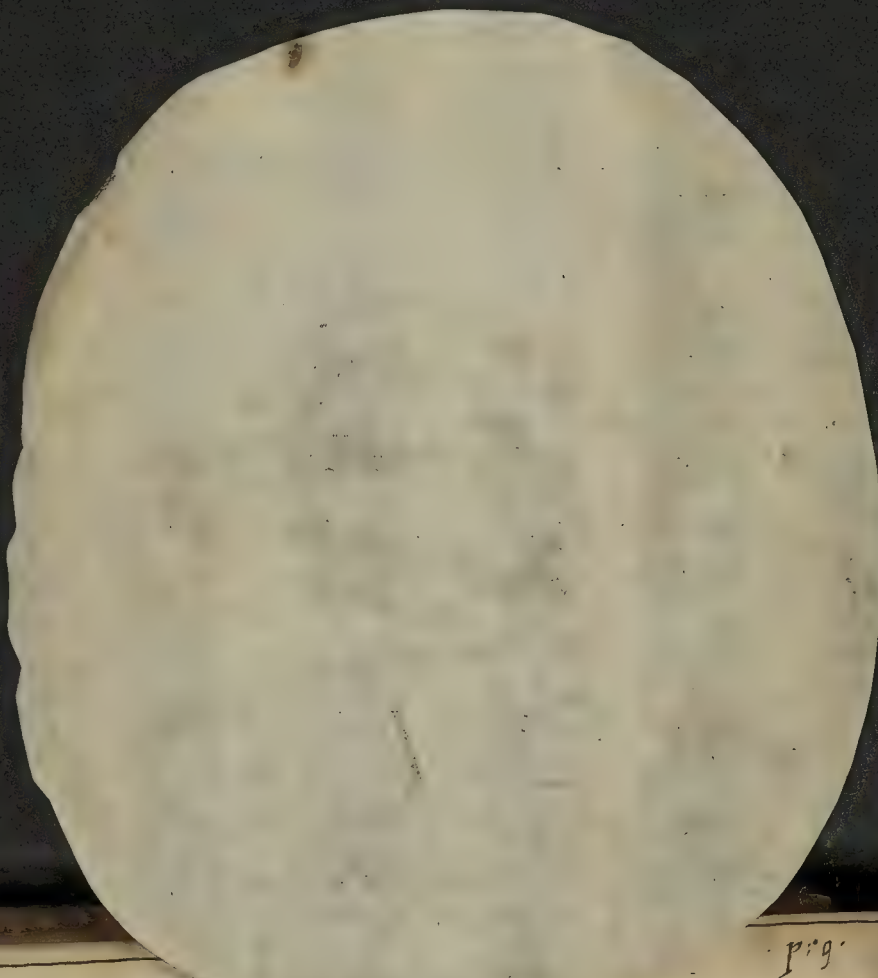
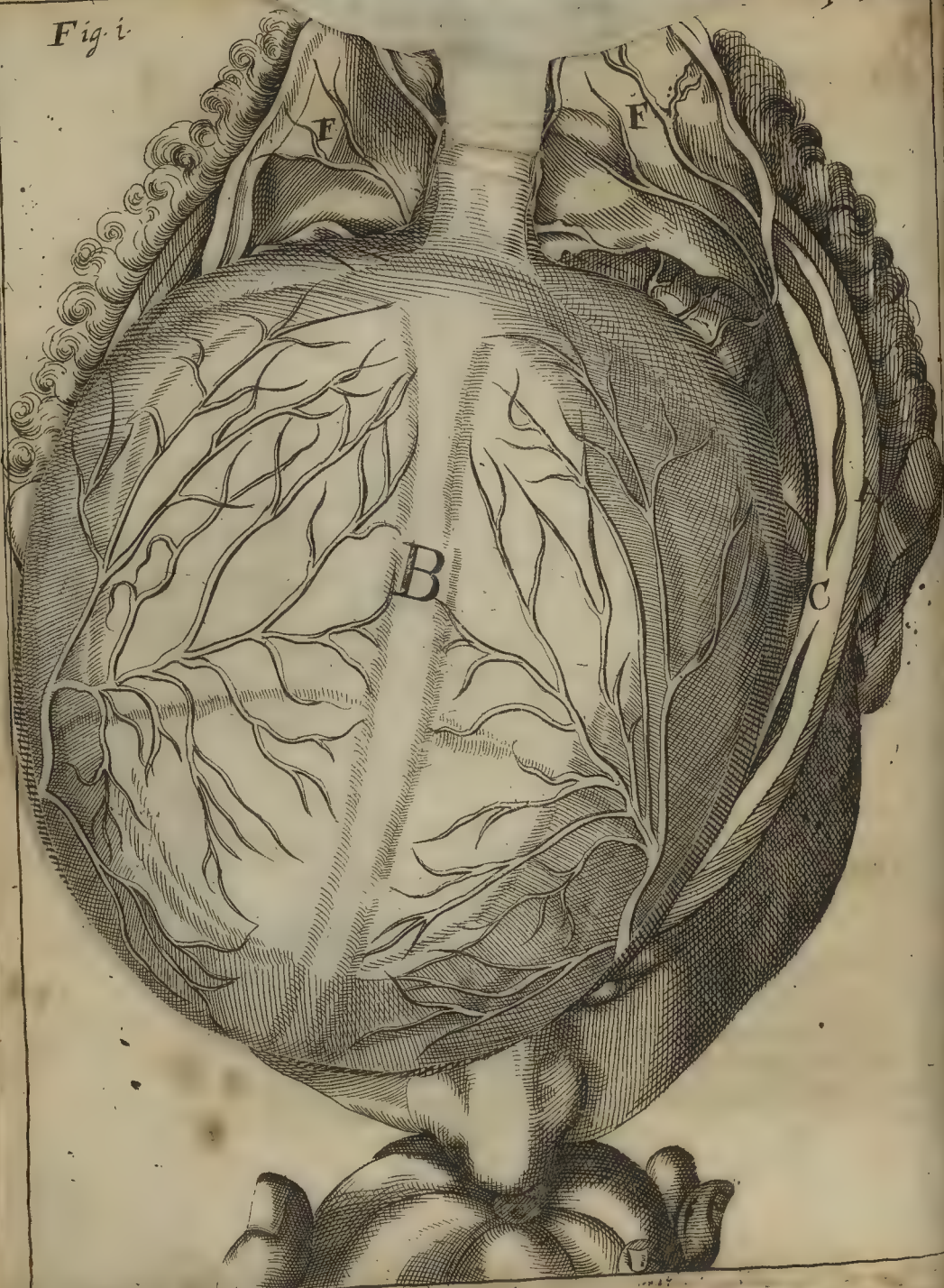


Fig. i

P. 9



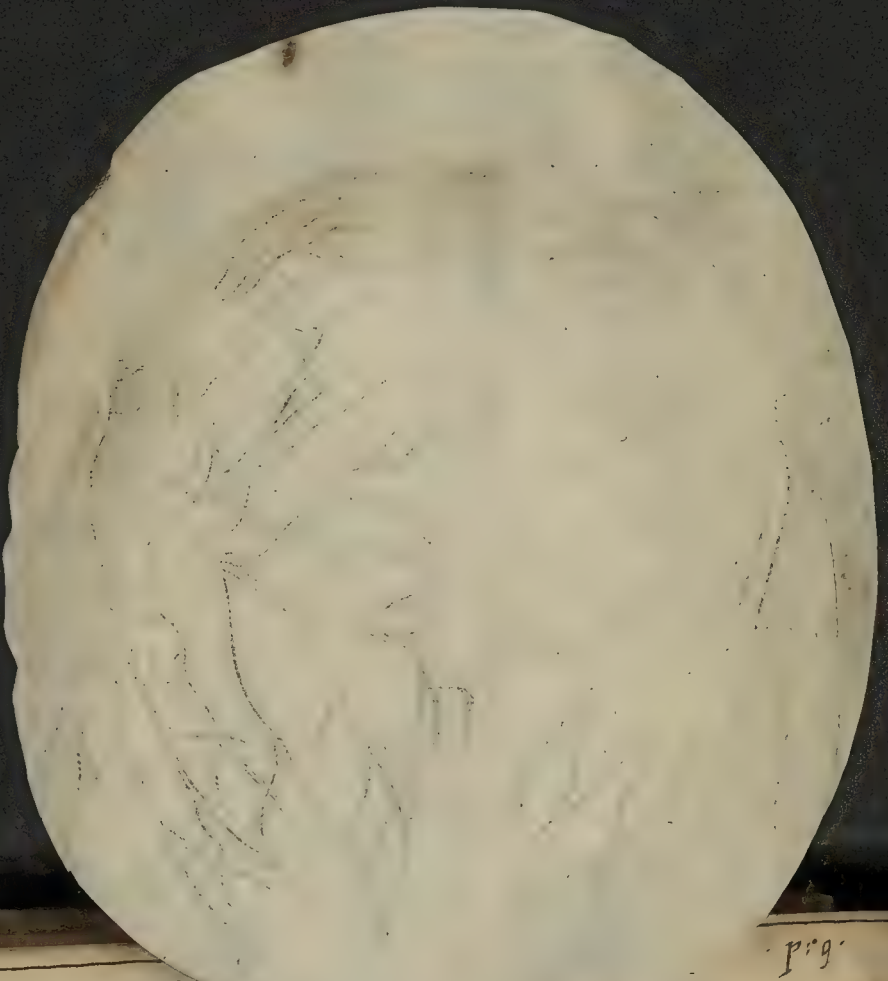


Fig. i.

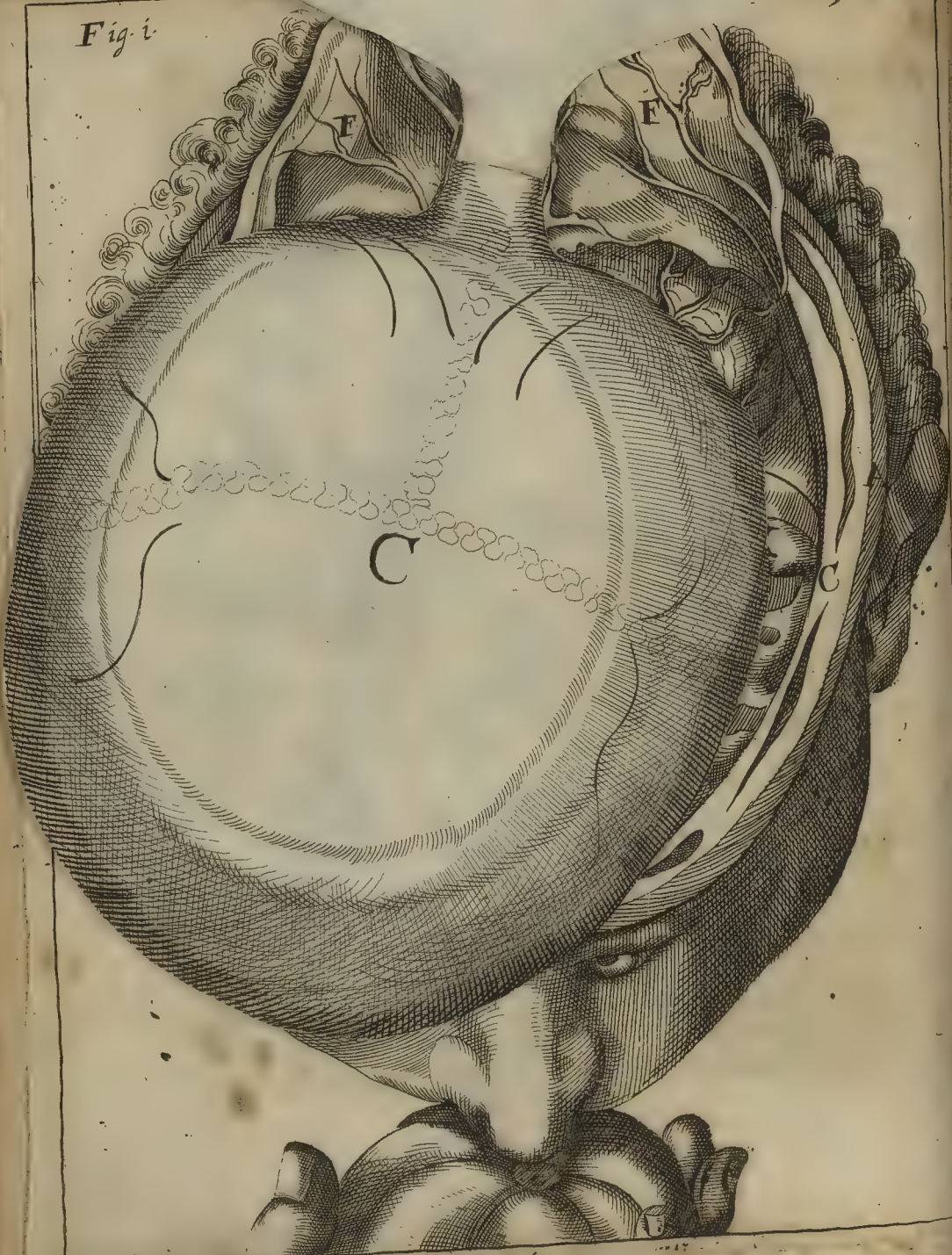
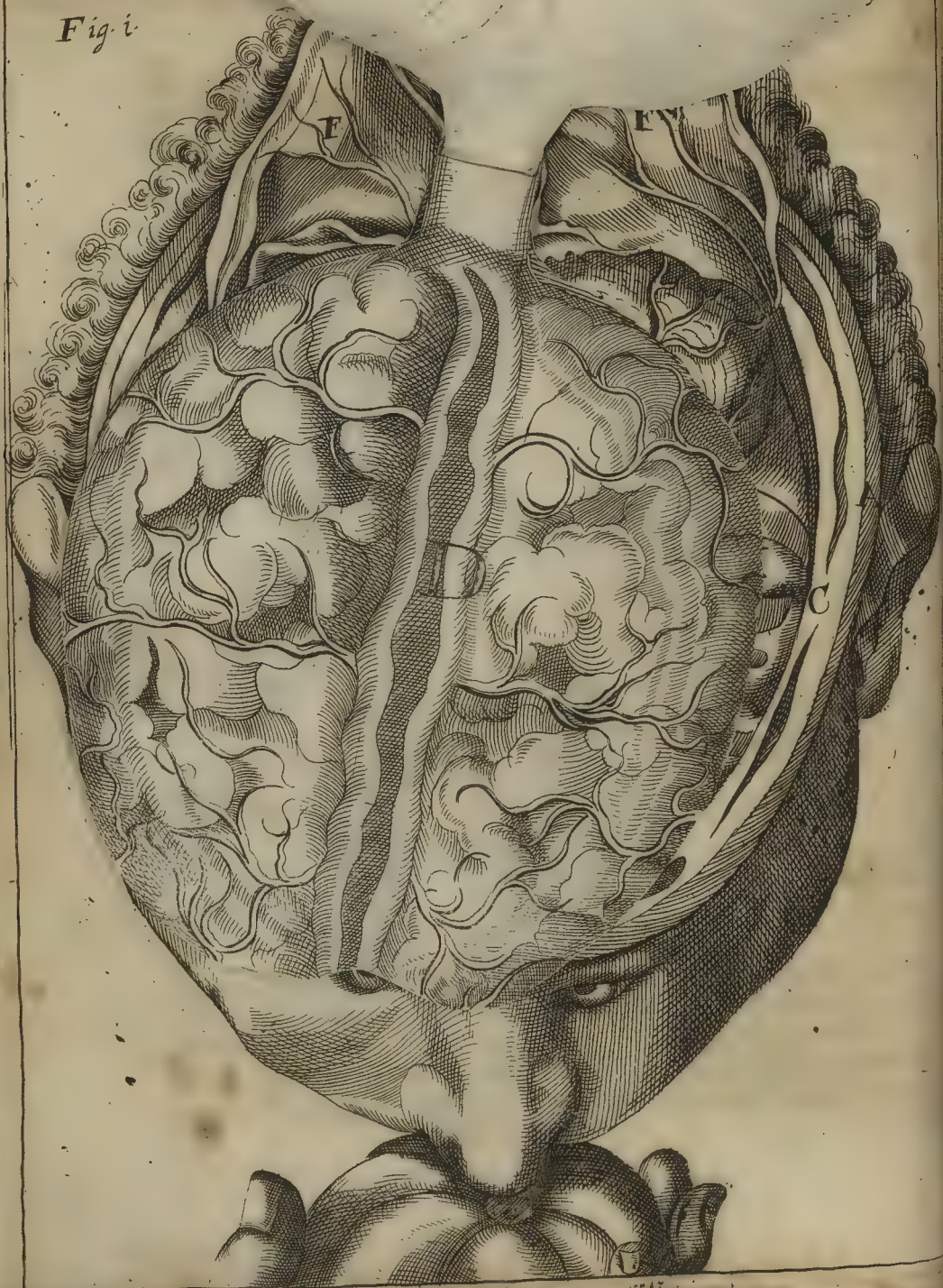


Fig. 1.



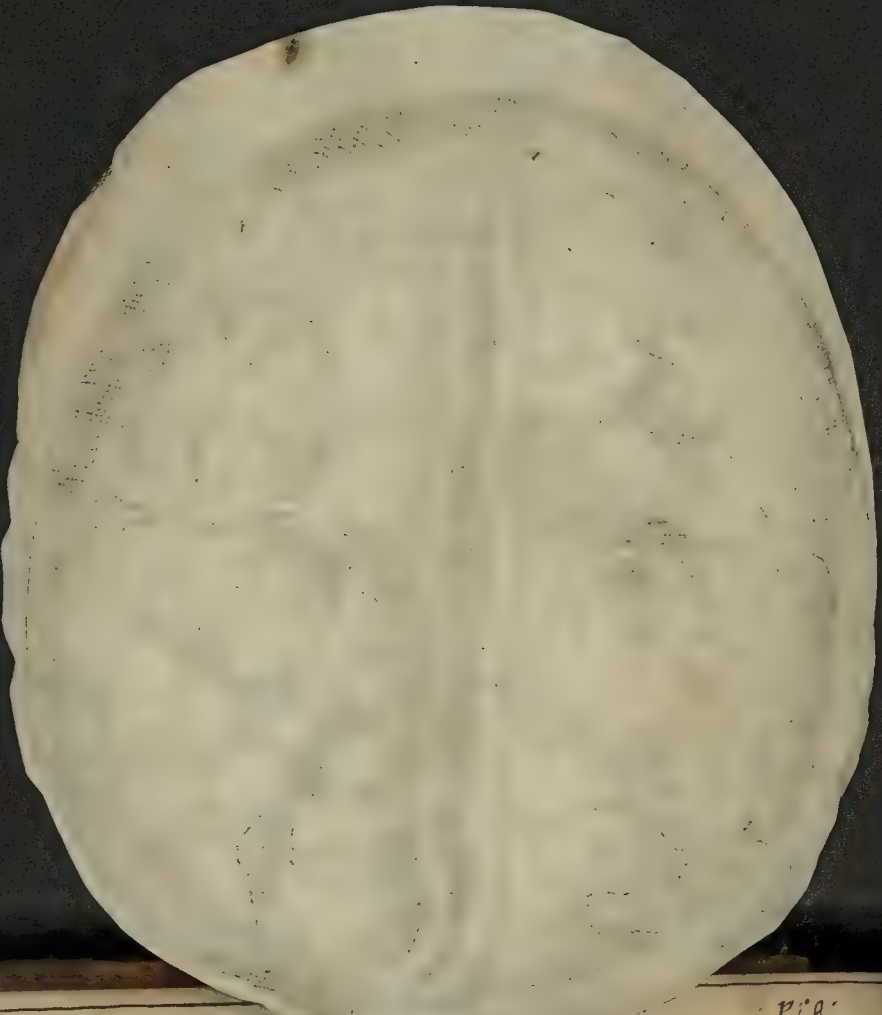


Fig. i.

Fig.







Die gegen einander überstehende M sind eine Vorstellung der  
 rer beyden Nerven / so nach der Nasen gehen.

Das doppelt bemerckte N leget an Tag das ganze Hirn / gleich  
 als ob es von einander abgeschnitten wäre.

Also daß man einen klaren / kurzen und ganz gewissen Bericht /  
 samt beygefügter Abbildung hat / von des Hauptes obern / so äusser-  
 als innerlichen Theilen / und der Augen eigentlichen Ursprung.

### Das III. Capitel /

## Meldet insonderheit von der Abbildung / Ana- tomia und rechten Beschreibung der Augen.

**D**ennach in dem nechst vorhergehenden Capitel alle Umstän-  
 de / so wol innerlich / als äusserliche Theile des Kopffs / nebst  
 einer deutlichen Anatomischen Figur desselben schon allbereit  
 beschrieben und vorstellig gemacht worden ; Als ist es nun an dem /  
 daß ferner auch in diesem Capitel alle Umstände / Theile und Gele-  
 genheiten des Gesichtes oder sehens / und der Augen beschrieben und  
 angezeigt werden ; Und zwar wie folget :

Was erstlich anlanget das Gesicht oder das Sehen / welches  
 das allervortrefflichste und edelste an den Augen ist / so ist dasselbe eben  
 so hoch zu achten / als des Menschen Leben selbst. Dann gleichwie  
 der Leib / wann das Leben davon abgeschieden / und der Geist oder  
 die Seele ausgefahren / keine Verrichtung mehr thun kan ; also die-  
 nen die Augen zu nichts mehr / wann derselben Spiritus und Geister  
 verschwunden und verloschen sind : in Betrachtung / daß die Augen  
 nur Instrument des Gesichtes oder Sehens seyn. Dahero findet  
 man viel Menschen / die dem gemeinen Ansehen nach / schöne / helle /  
 lautere und klare Augen haben / und doch nicht sehen können / ja wol  
 offte gar stockblind seyn. Was ist die Ursach ? nichts anders / als  
 daß die Spiritus und Geister der Augen gestorben / verloschen und  
 verschwunden seyn : die Augen seyn zwar da / aber kein Gesicht oder  
 Schein ;

Schein; Eben auf die Weiß / als wie eines Menschen Leib / davon die Seele und das Leben abgetrennt ist / der Gestalt nach / noch eben also anzusehen ist / wie vorhin. Gleiche Bewandnus hat es auch mit denen Augen / darinnen kein Spiritus, Geist und Gesicht / oder Sehen mehr ist: oder wie mit einer Laterne / in welcher kein brennend Licht steckt / und doch bey Nacht im finstern leuchten soll.

Die Augen fürs andere betreffend / seynd dieselben nichts anders / als Instrument und Werkzeuge des Sehens / und werden in der Bildung des menschlichen Leibes im Mutter-Leibe von sieben Häutlein / drey Feuchtigkeiten / und sieben Musculis oder Mäuslein zusammen gesetzt. Werden auch in der Empfängnis und Formirung oder Bildung des menschlichen Körpers im Mutter-Leibe für allen andern Gliedern am aller ersten / wie schon oben gemeldet / gesehen und erkennet. Darumb ist das Sehen / und das Aug das aller edelste / subtilste / kläreste / reinlichste und nothwendigste Glied bey allen Menschen; Kan auch am allerübelsten unter allen fünf Sinnen entrathen und entbehret werden.

**Folget / wie die Augen durch Gottes Ordnung zusammen gesetzt / und der selben Theile von einander zu unterscheiden seyn.**

**D**ie Augen sind vornemlich von denen vier vornehmsten und wichtigsten Stücken oder Theilen des Kopffs zusammen gesetzt / als nemlich von dem Gehirn / und denen dreyen Häutlein des Kopffs / davon sie ihren Grund und Ursprung her haben. Dahero eben auch vornemlich vier Häutlein der Augen insgemein beschrieben und gerechnet werden; und sind namentlich 1. die Conjunctiva, 2. Cornea, 3. Sclerotica, und 4. die Uvea.

Unangesehen auch von etlichen solcher Augen; Häutlein wol sieben beschrieben und gezehlet werden; als 1. die Conjunctiva, 2. Cornea, 3. Sclerotica, 4. Uvea, 5. Secundina, 6. Aranea, 7. Retina.

Solche oberzehlte Häutlein und Felle haben ihren Ursprung aus nachfolgenden Theilen.

Der Nervus opticus ist der rechte Grund und das fürnehmste Stück / ja gleichsam die Wurzel der Augen und des Gesichtes.

Von solch besagtem Nervo, entspringet das erste inwendige Häutlein / so Retina, Retiformis, ἀμφιβληστροειδής genant wird / und hält in sich den Humorem Vitreum.

Von diesem jetzt ermeldten Häutlein Retina, erwächset wieder ein ander und gar dünnes Häutlein / welches den Humorem crystallinum, oder glaciale in sich hat / und den fördern Theil des Vitrei bedecket / Aranea, ἀραχνώδης, oder Ciliaris genant.

Weiter ereignet sich ein Häutlein und Fell von dem innerlichen Hirnfelle Pia matre, und wird genant χοροειδής, oder Tenuis membrana, sonst ingemein Secundina.

Von dieser Secundina enstehet abermal ein Häutlein oder Augen-Fell / welches Uvea, παιοειδής, oder Acinosa zu teutsch das Weinbeerlein benamset wird / und ist das grau / gelb oder braune in den Augen / hat auch ein Loch / dadurch das Liecht / Schein und Glanz gehet.

Diese beyde letzt bemerkte Häutlein oder Felle / umgeben den Humorem albugineum, bis an das Loch / welches man Pupillam, das schwarze Kindlein / die Sehe und den Stern der Augen nennet.

Weiter so eröffnet sich ein ander Häutlein der Augen / von dem Hirnfell / Dura matre oder Crassa membrana, und wird an dem Ort / da es entspringt mit einem sonderlichen Namen σκληρός oder Dura, insgemein Sclerotica, an dem fordern Theil aber / da es durchsichtig ist / Cornea, in Griechischer Sprach aber κίρατοιειδής genant / und umgiebet dieses Häutlein den ganzen Aug-Äpfel.

Zuletzt ist noch ein Fell oder Häutlein der Augen / das hat seinen Ursprung von dem harten Häutlein Pericranio, davon entspringet und kömmt her das äusserste weisse Fell oder Häutlein / so man Conjunctivam Griechisch επιπεφυκότα, das ist Adnatam nennet / und ist das weisse in und an den Augen / hat eine nahe Verbindung und Verwandtschaft mit denen sechs Musculis, so die Augen zu bewegen pflegen.

Der Ort und Zirckel / da die Häutlein und Felle / als weiß / grau / gelb / braun und schwarz / zusammen kommen und gefüget werden / wird genant  $\epsilon\pi\epsilon\alpha\upsilon\upsilon\eta$ , Corona, oder  $\iota\epsilon\upsilon\varsigma$ , Iris der Regenbogen.

Und dieses wäre also die Anatomia und Beschreibung der Tunnicarum, Fell oder Häutlein der Augen / deren man vier oder sieben nach Belieben zehlen mag / indem wir uns in solchen Streit einzumischen nicht gedencken.

## Von denen dreyen Feuchtigkeiten der Augen.

**I**n denen Augen der Menschen befinden sich dreyerley Feuchtigkeiten / davon die Augen erfüllet werden / diese haben unterschiedliche Namen / deren die 1. Humor Vitreus, 2. Crystallinus, 3. Albugineus benamset wird.

Diese drey Feuchtigkeiten nun hat Gott der Allmächtige zu Nutz und Beförderung des Menschlichen Gesichts in denen Augen folgender Gestalt lociret und geordnet:

Die erste Feuchtigkeit im Aug / Humor Vitreus, Vitriformis,  $\upsilon\alpha\lambda\omicron\epsilon\iota\delta\eta\varsigma$  genant / hat ihren Sitz gegen dem Hirn zu / und ist von hinten zu mit dem Häutlein Retina umbfasset.

Die andere Feuchtigkeit mitten im Aug / wird genant Humor Crystallinus, zu Teutsch Hagelstein / ist so groß als eine Erbes / doch nicht ganz rund / sondern etwas breitlecht / vornemlich an dem hintern Theil gegen dem Vitreo, nicht recht hart / auch nicht recht weich / doch etwas härter als eine Sulze / und doch auch weicher als eine Kropfel / an der Farbe gleich einem weissen Saphir / oder gefrorenem Eis / wiewol etwas gelblicht / darumb sie auch Glacialis heisset / wird samt dem sördern Theil des Vitrei mit dem Häutlein Aranea überzogen und bedeckt / und scheidet den Humorem albugineum von den andern beyden.

Die dritte Feuchtigkeit liegt im vördern Theil des Augs / wird genant Albugineus Aqueus,  $\upsilon\delta\alpha\tau\omicron\epsilon\iota\delta\eta\varsigma$  ist mit dem Häutlein Uvea,

bis an das Loch umgeben / darnach hält sie die Cornea und in dieser vördern Feuchtigkeit erheben und ereignen sich die zehle Cataracten / welche man die Starn-Felle nennet.

Und dieses ist also der rechte Bericht von den dreyen Feuchtigkeiten in denen Augen.

## Von denen Musculis und Mäuslein der Augen.

**M**Eiln schon oben von allen Umständen / Häutlein und Feuchtigkeiten der Augen berichtet worden / als ist ferner zu wissen / daß die Augen auch ihre sonderliche Musculos und Mäuslein haben / welche die Augen drehen / regieren und bewegen; deren an der Zahl sechs sind:

Der erste Musculus ziehet das Aug übersich: der andere untersich: der dritte übersich nach der Seiten: und der vierdte untersich nach der Seiten. Darnach sind noch zwey andere Musculi, davon der eine das Aug gegen den grossen Winckel / und der andere gegen den kleinen Augen-Winckel ziehet. Wann man aber diese Sache recht betrachtet / so findet man über diese sechs Mäuslein noch ein besonders / welches den Nervum visorium umgiebt / und das Aug in den Cirkel herumwendet und drehet.

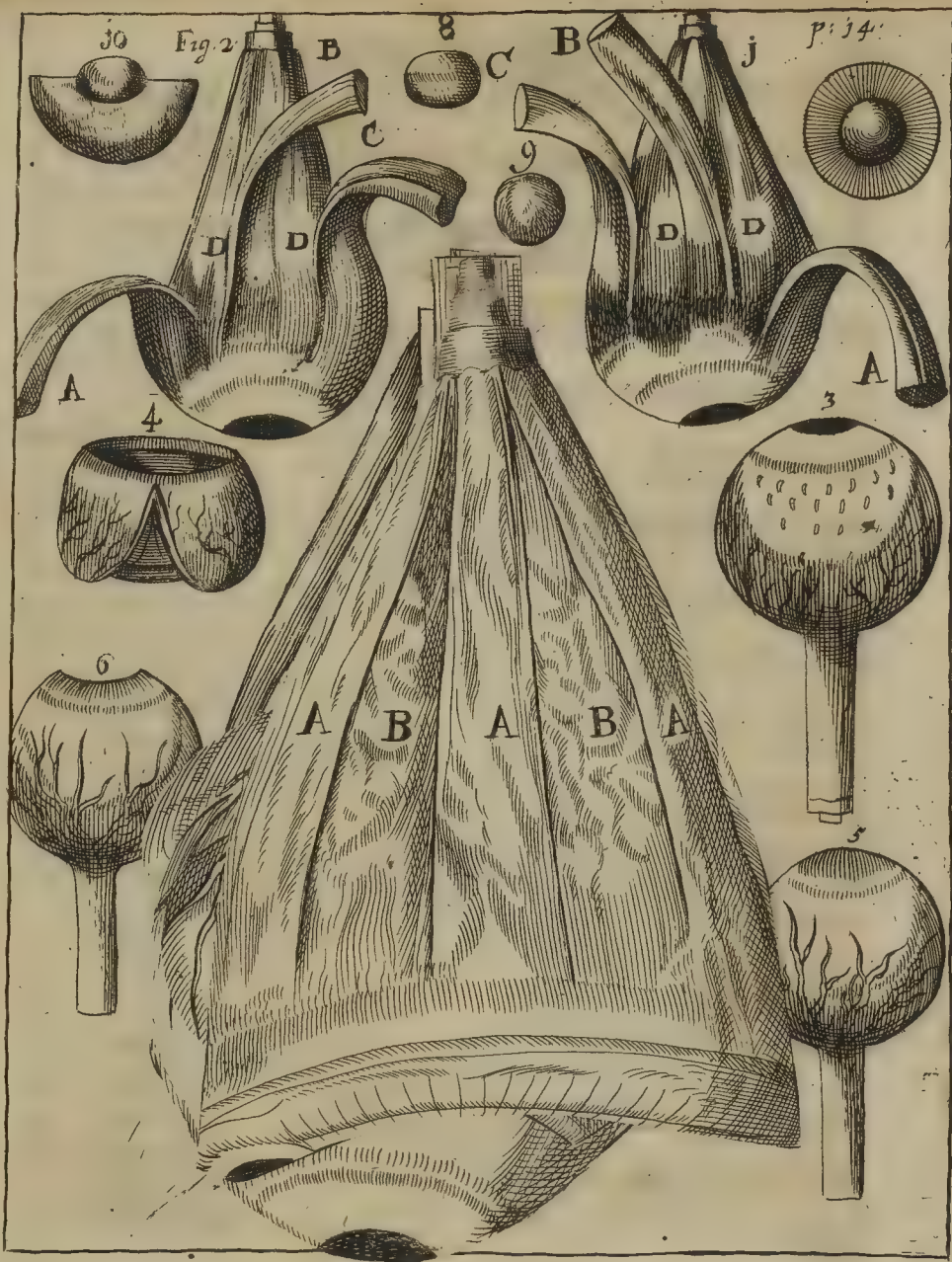
**A**ugenscheinliche Figur / daraus die rechte und eigentliche Gestalt und Beschaffenheit der Augen zu sehen ist / so man ein Theil oder Blat nach dem andern / der mittlern grössern Figur aufhebet.

**U**rke doch deutliche Erklärung derer Buchstaben / so in besagter der mittler und grössern Figur zu finden:

Figura 2.

Die drey A bedeuten und zeigen an drey Musculos und Mäuslein / die man auf einer Seiten des Auges siehet.

Die



A

4

6

A

B

A

B

A

3

A

5

B

8

C

B

j

D

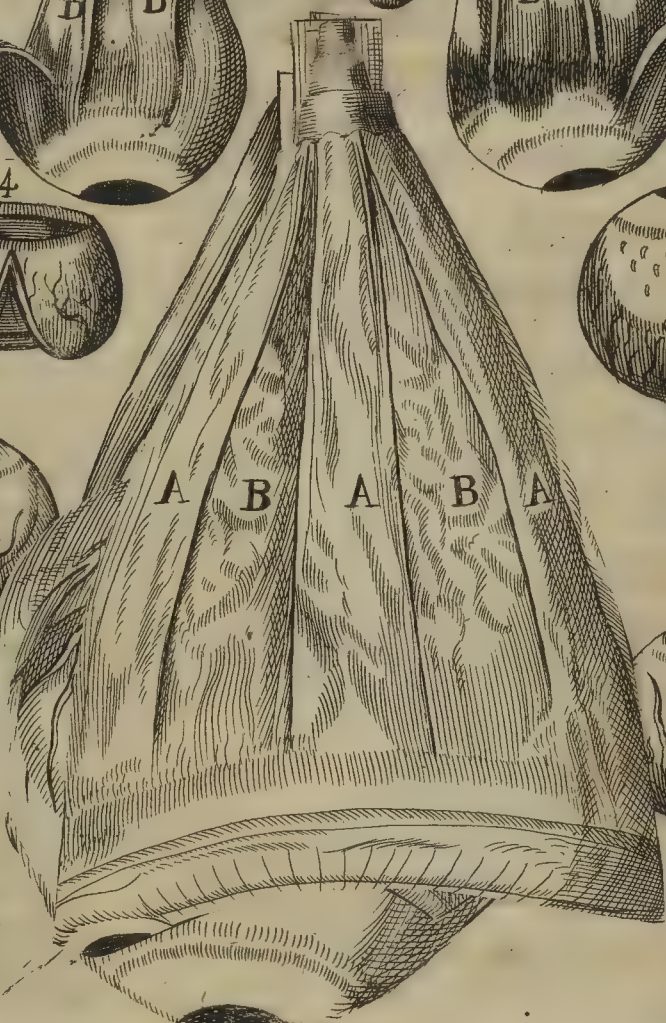
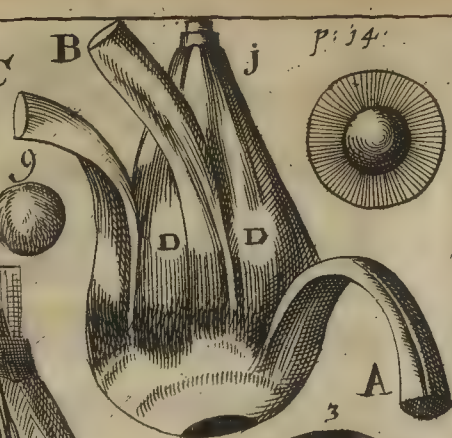
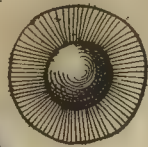
D

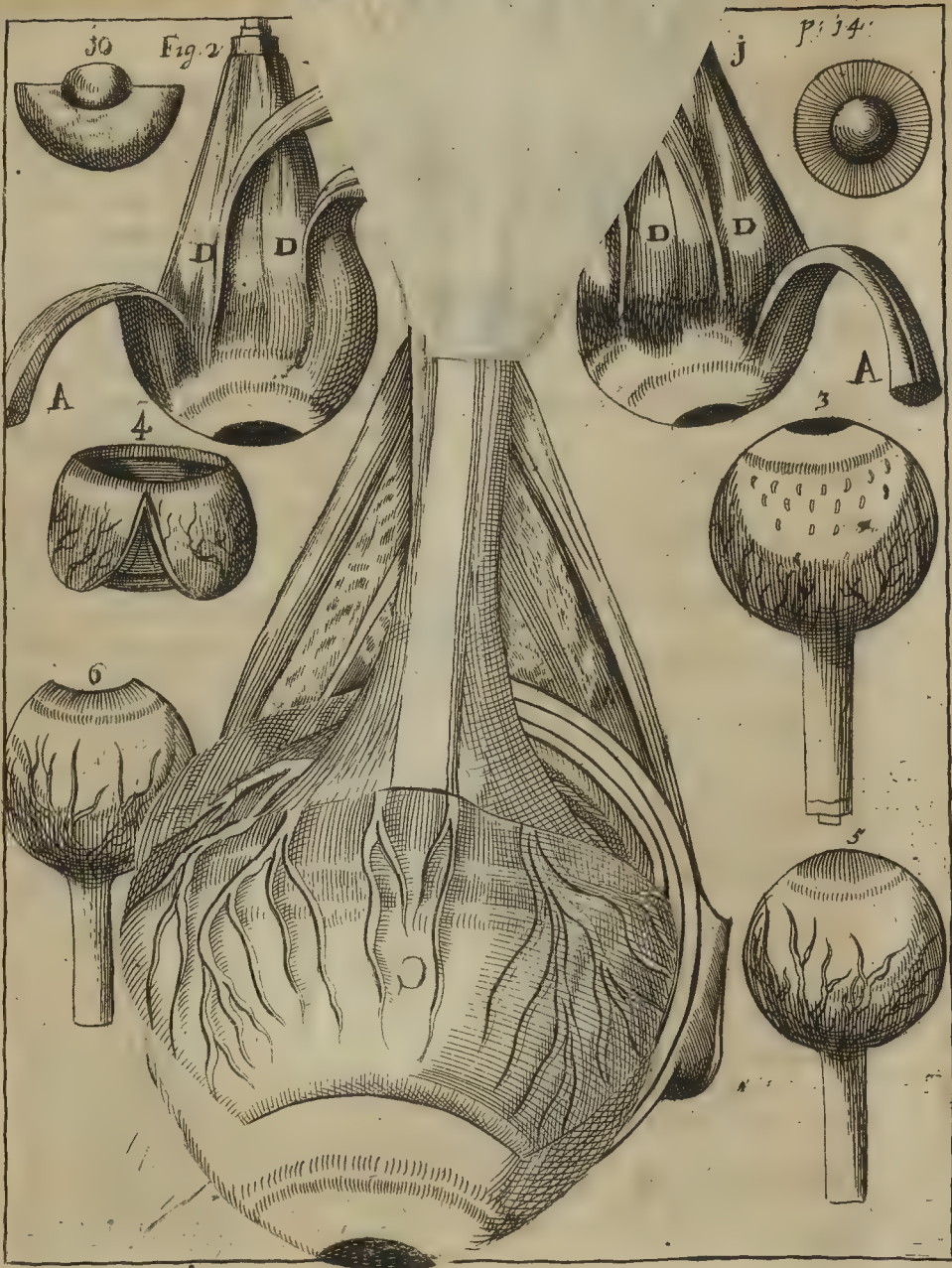
9

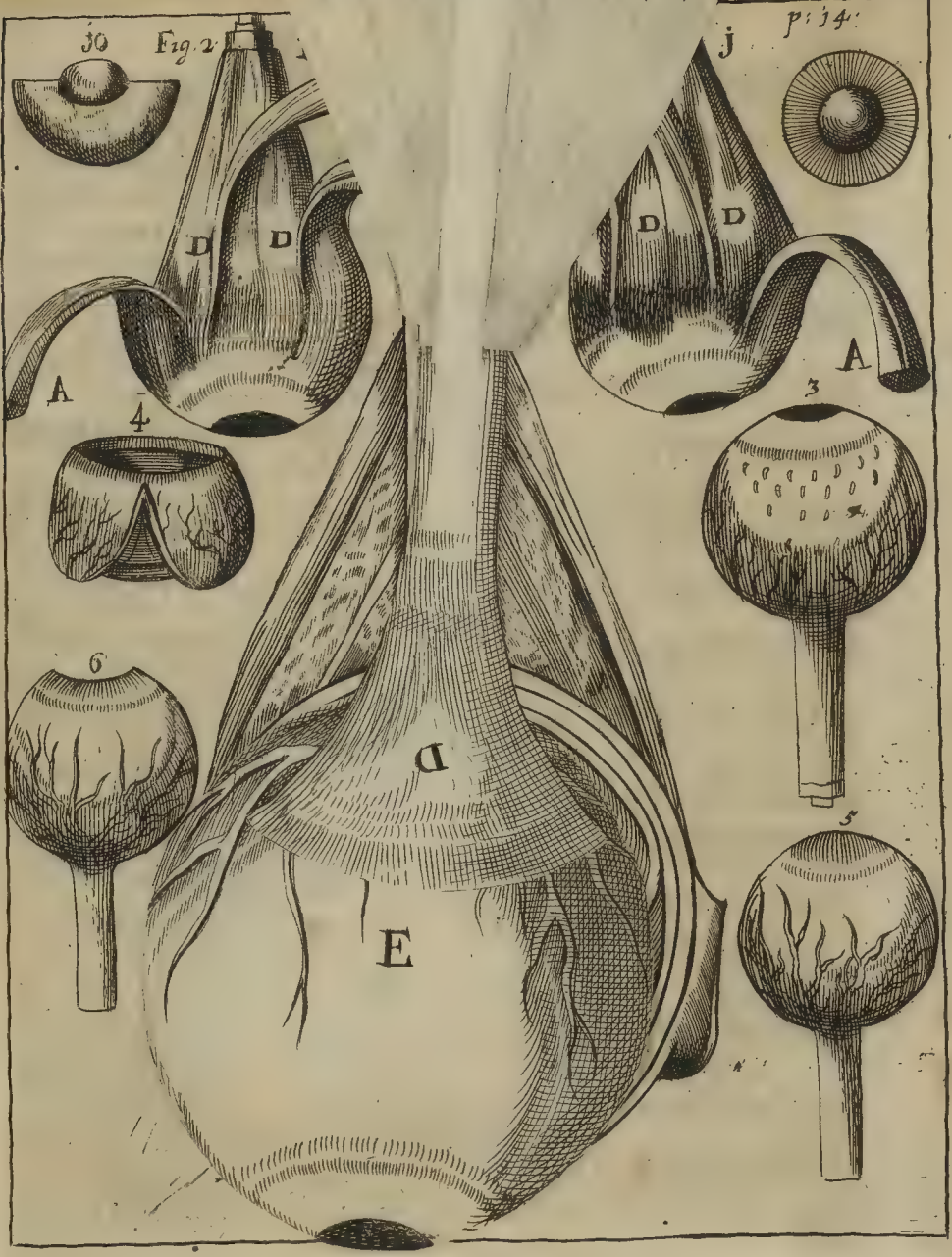
D

D

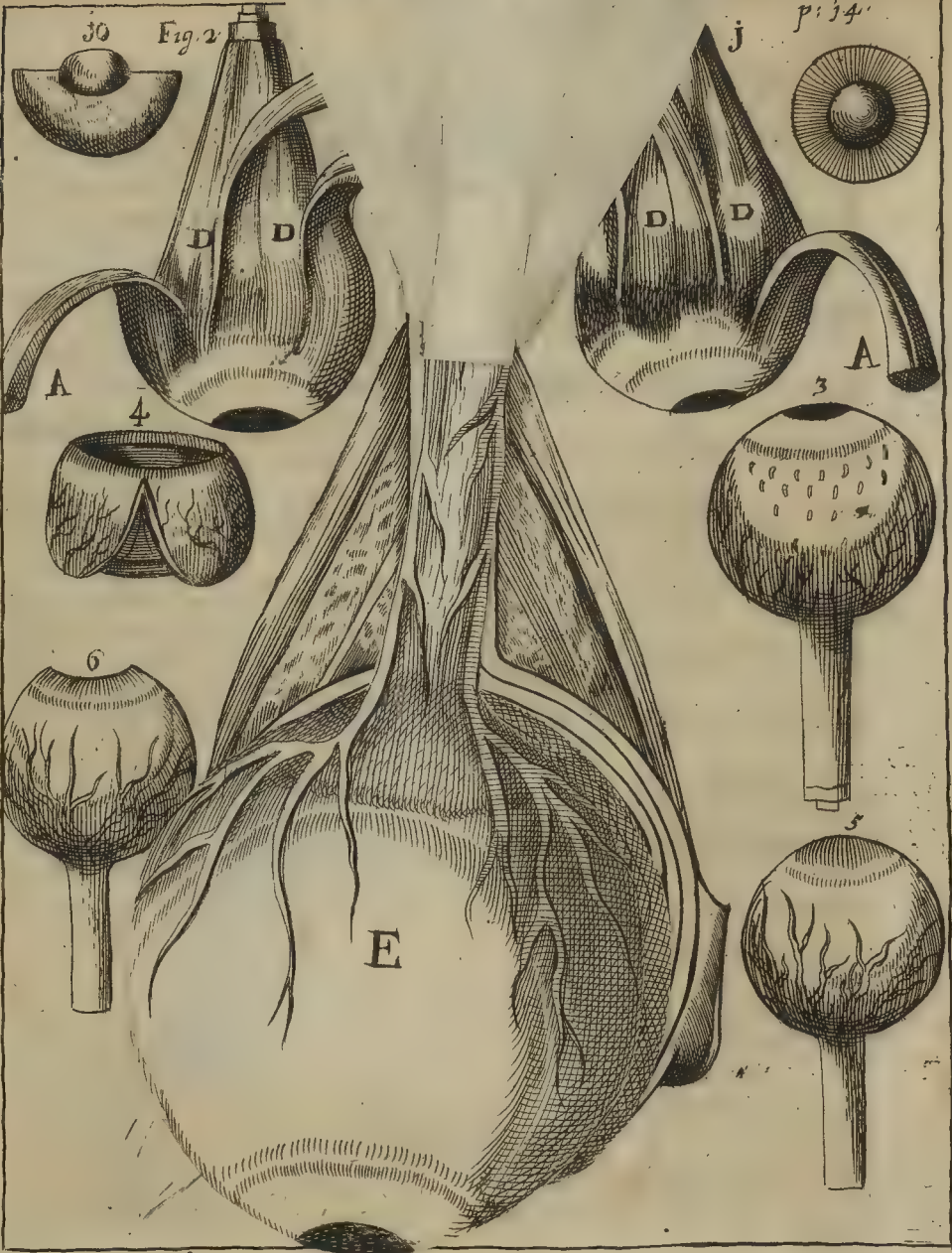
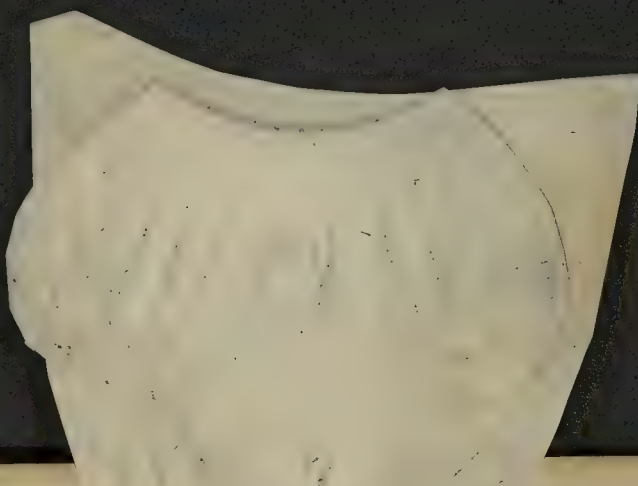
C

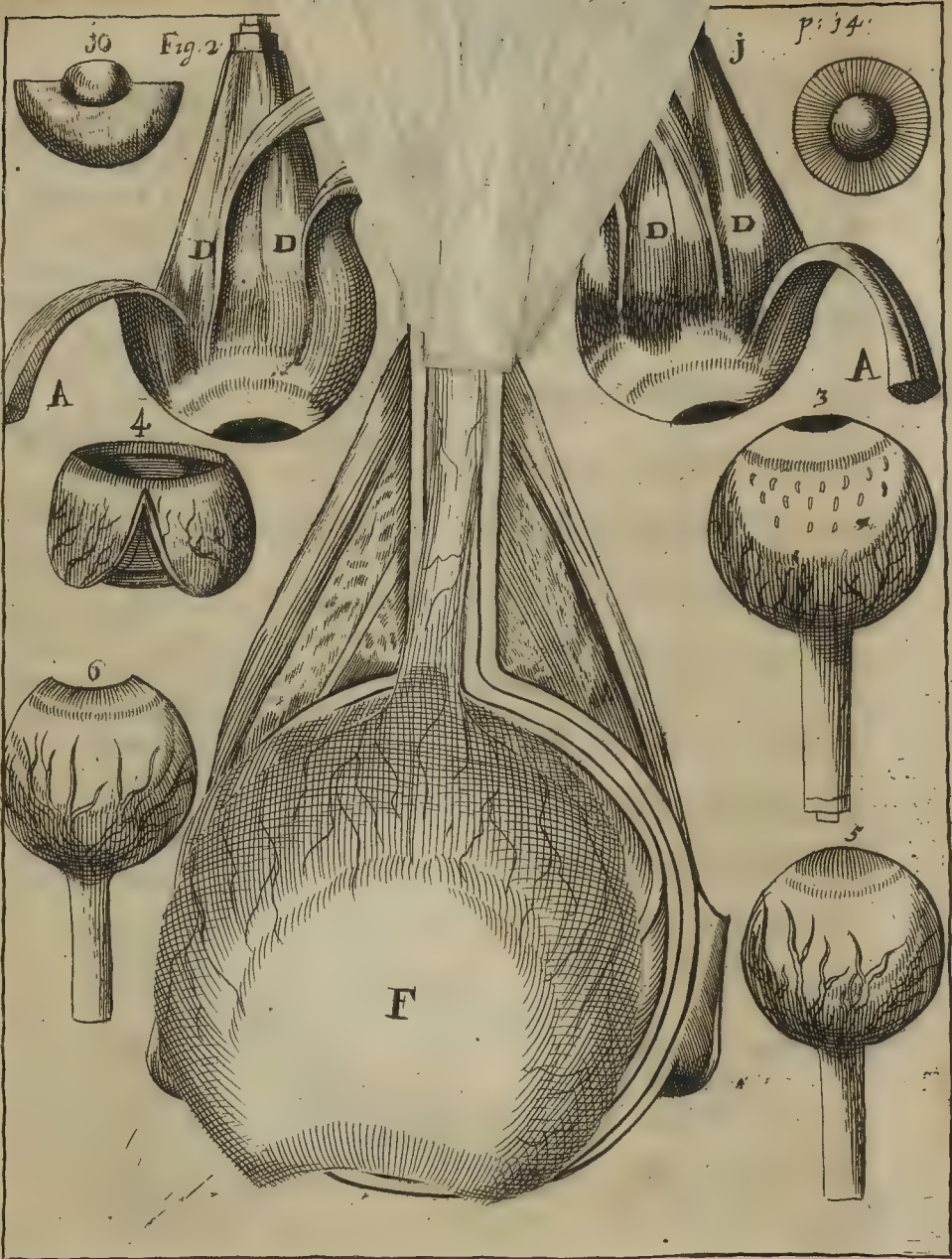
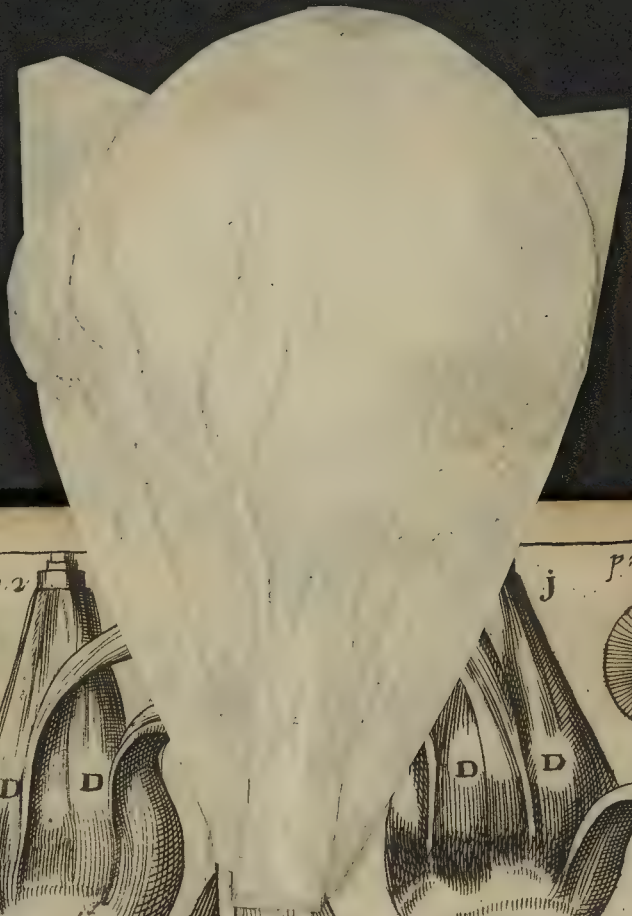


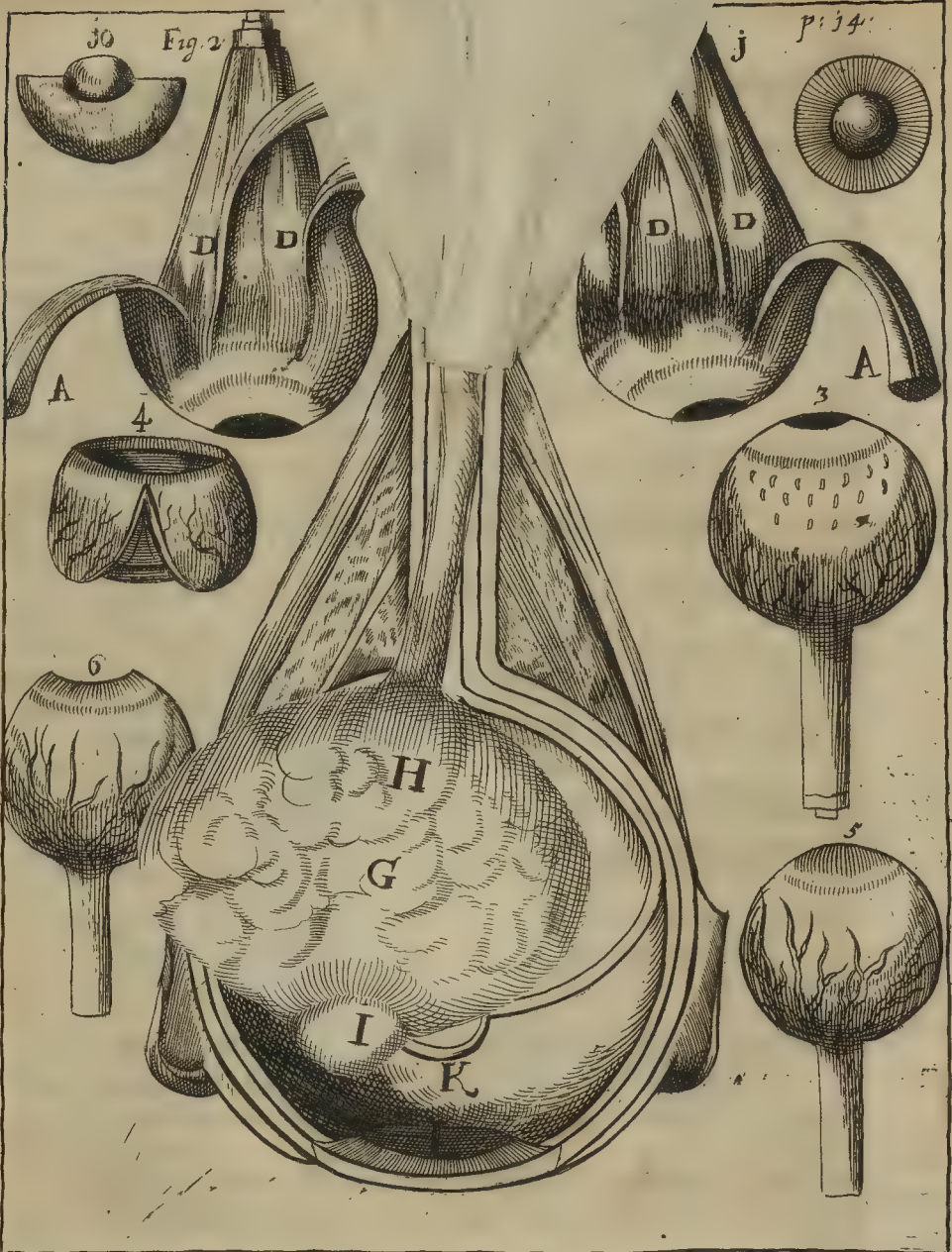
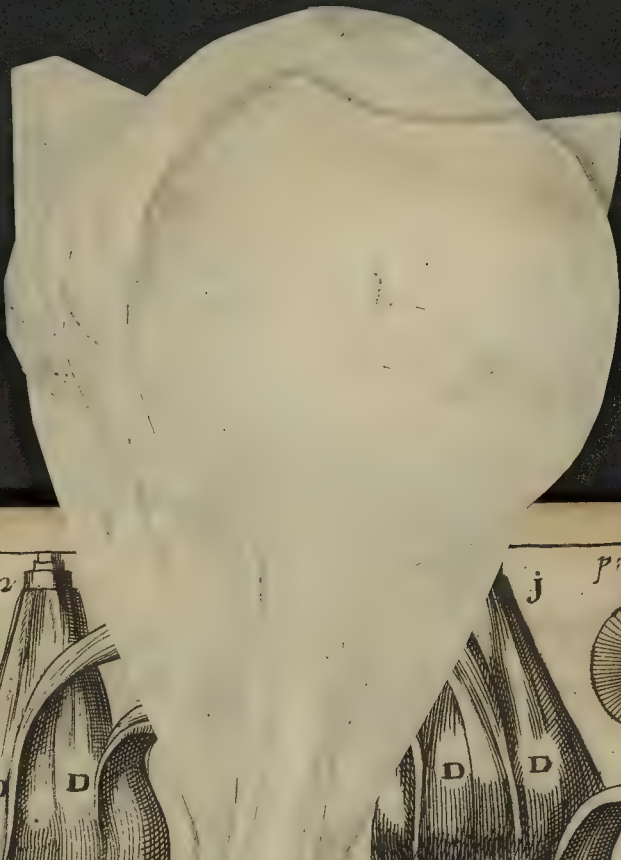


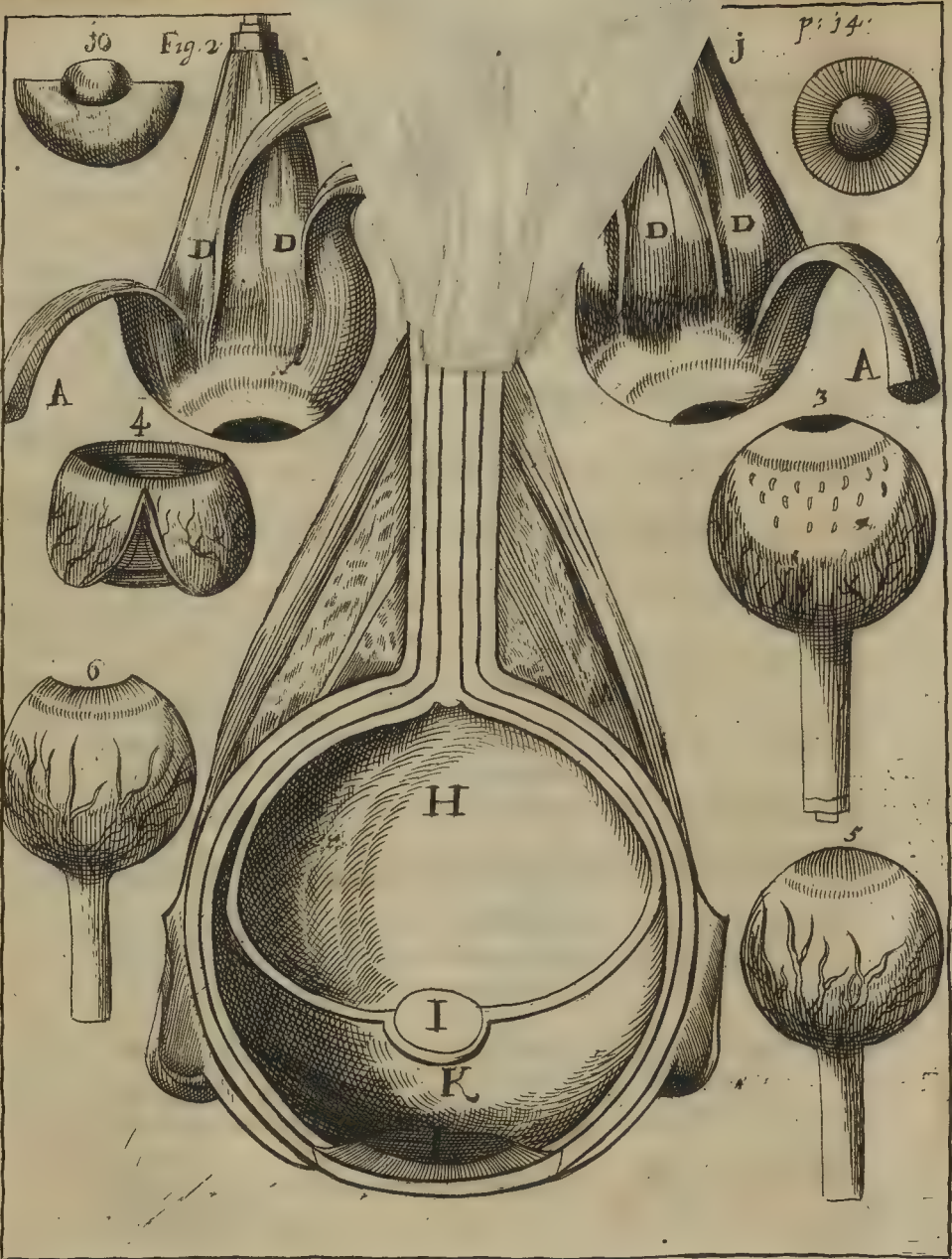
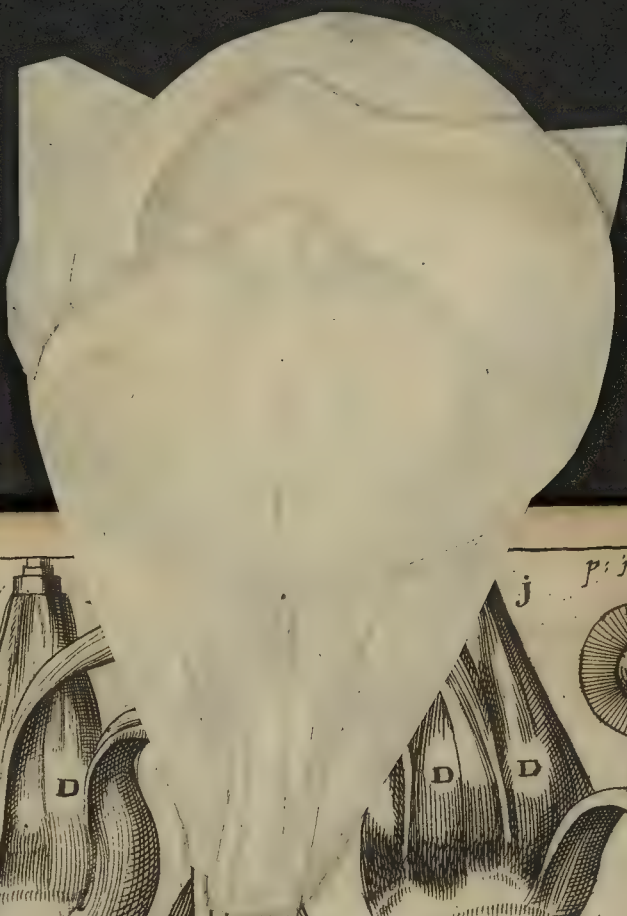


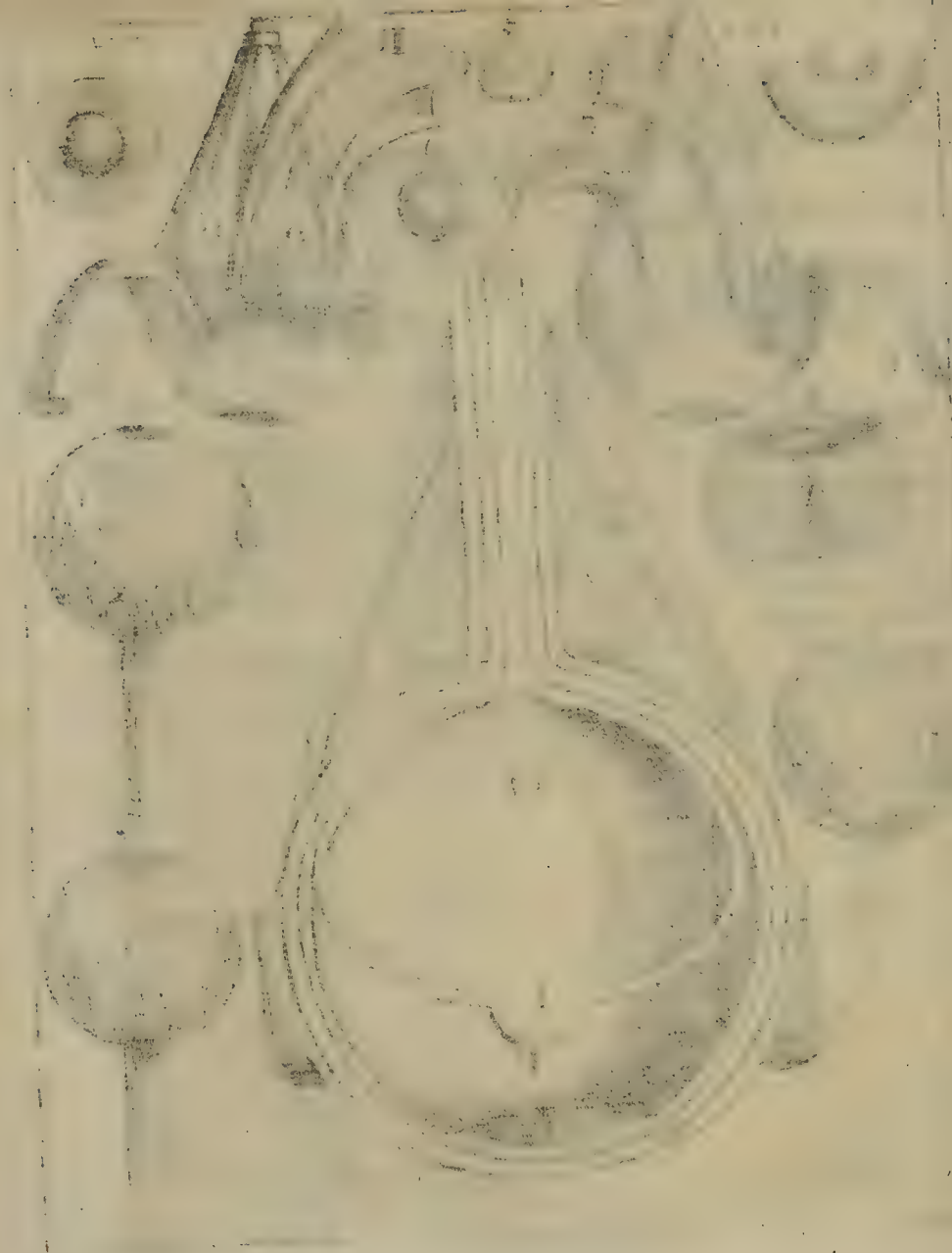












Die zwey B weist das Fett / so zwischen denen Musculis und dem Nervo optico gewachsen.

Das C ist eine Abbildung des auswendig weissen Felles und Häutleins, Conjunctiva genant.

Das D bezeichnet den siebenden Musculum der Mäuslein / so unter denen sechs andern zu befinden / und den ganken Gesicht-Nerven umgiebet.

Das E ist ein Zeichen des Fell und Häutleins / welches Sclerotica und Cornea genennet wird.

Das F präsentiret das Fell und Häutlein / welches die Anatomici Secundinam und Uveam heissen.

Durch das G wird das dünne Häutlein und Fell Retina genant / angedeutet.

Das H bemerckt die hindere Feuchtigkeit oder den Humorem Vitreum.

Das I ist die Figur der mitlern Feuchtigkeit oder des Humoris Crystallini, zusamt dem Häutlein Aranea genant.

Das K stellet die vördere Feuchtigkeit oder den Humorem albugineum vor Augen.

Das L entdecket das Loch des Auges/Pupilla sonst das schwarze Kindlein / der Stern und die Sehe genant.

Und so viel von der Erklärung der mitlern und größern Figur.

**Anweisung derer bey erst erklärter Figur mit  
beygesetzten und mit gewissen Zahlen bemerckten  
Neben-Abbildungen des Augs / und der dabey be-  
findlichen Buchstaben.**

**D**ie erste Figur bedeutet das Untertheil eines ganken Auges / mit samt denen untersten dreyen Musculis und Mäuslein.

Das A bemerckt den Musculum, so das Aug nach dem kleinern Winkel zeucht.

Das B bezeichnet den andern untern Musculum, so das Aug gerade unter sich zeucht.

Das

Das C ist der dritte Unter-Musculus, so das Aug unterwärts nach der Seite zeucht.

Die zwey D präsentiren die Fettigkeit des Auges / so zwischen denen Musculis gewachsen ist.

Die ander Figur zeigt an das ober Theil eines ganzen Auges / und die drey obern Musculos und Häuslein.

Das A bedeutet den Musculum, so das Aug nach dem grossen Augenwinkel zeucht.

Das B ist ein Kennzeichen des andern obern Musculi, so das Aug gerade über sich zeucht.

Das C legt den dritten obern Musculum, so das Auge über sich nach der Seite zeucht / vor Augen.

Das gedoppelte D deutet an die Fettigkeit des Augs / so zwischen denen Musculis gewachsen.

Die dritte Figur ist eine Abbildung des ganzen Augapfels / wie das weisse Coniunctiva darvon / und nur die Sclerotica, Cornea und Uvea allein bey sammen sind.

Die vierdte Figur weist / wie das Fell oder Häutlein Coniunctiva das weisse von dem Augapffel abgetrennt und gar allein zu sehen ist.

Die fünfte Figur ist / wie bemercket / das Fell oder Häutlein / Sclerotica und Cornea genant / also daß selbiges gar allein / ohn die Uveam zu sehen.

Die sechste Figur bedeutet das Fell oder Häutlein Secundinam und Uveam ebenfalls ganz bloß und allein zu sehen.

Die siebende Figur zeigt an die mitler Feuchtigkeit Crystallinum, mit samt dem Häutlein Aranea.

Die achte Figur entdecket den humorem Crystallinum, ganz bloß nach der Seite zu sehen / wo er etwas breitlich / und gleichsam gedruckt ist.

Die neundte Figur weist eben diesen Humorem, aber auf andere Art / wie er nemlich gerade vorwärts / recht in der Runde zu sehen.

Die zehende Figur ist eine Abbildung der hintersten Feuchtigkeit / zusamt dem Crystallino humore.

Hier

Hier solte nun auch folgen von der vördern Feuchtigkeit Albuminea genant / weil sie aber ganz dünne / und nicht beyammen kan behalten werden / ist dieselbe unterlassen / und in keine Figur gestellet worden.

Und dieses wäre also ein ganz klar und eigentlicher Bericht des ganzen Auges / so / daß fürwahr niemand so alber / grob und unverständig gefunden werden wird / der sich in diese Figuren und Beschreibungen derselben nicht schicken noch richten könnte.

#### Das IV. Capitel /

Von einem rechtschaffenen Oculisten und  
Schnitt-Arzt / was derselbe verstehen / können  
und wissen / imgleichen auch wie er sich verhalten solle.

**W**eil das Sehen oder Gesicht der größte und höchste Schatz des Menschen / und das Aug das alleredelste / nothwendigste / kläreste / subtilste und unleidlichste Glied ist / als ist auch dasselbige billig lieb und werth zu halten / auch wol in acht zu nehmen / und mit allem Fleiß zu verwahren / damit man ja nicht darumb kommen / und dasselbige verletzen möge / allezeit eingedenck des Sprichworts / da man zu sagen pfleget : Erhalte es wie dein Aug ; oder : Es ist mir so lieb als mein Aug. Ist derowegen vonnöthen / daß man die Augen in guter Verwahrung halte / und dieselbige als sehr edle und nothwendige Glieder des menschlichen Leibes nicht so geringe und schlecht achte / wie leider ihrer viel sekunder bey uns thun / die ihre Augen / wenn sie auch schon Staaren oder Felle daran überkommen / doch annoch wenig schonen / und dieselbe so wenig achten / daß sie sich auch wol auf öffentlichen Marktt hinsetzen / und den Staaren stechen / und die Felle abziehen lassen dörfen / da sie als bald einem jeden losen Gesellen glauben / der nur vorgiebt / er sey ein Augen-Arzt. Solchen leichtfertigen Leuten aber soll niemand so leichtlich sich vertrauen / dann derjenige nicht gleich für einen Augen-

E  
gens



gen:Arzt zu achten / der einem einen Staaren stechen / oder ein Fell abziehen kan. Solche Gäste / die so leichtfertig mit denen Leuten und Augen umgehen / sind durchaus keine Oculisten oder Augen:Arzte / sondern vielmehr Augen:Mörder und Augen:Verderber / oder Verblender der Menschen / und führen den schönen Titel eines Augen:Arztes mit Unrecht. Sintemal zu einem rechten Oculisten und Augen:Arzt vielmehr / als nur Staaren stechen / oder Felle abziehen gehöret / wie gleich jekund dargethan werden soll / da wir / was ein Augen:Arzt billig können / wissen und verstehen / im gleichen auch / wie er sich verhalten solle / kürzlichen anzudeuten gedencken.

Fürs erste soll ein jeder Oculist und Schnitt:Arzt von Gott:fürchtigen / frommen / tugendhaften ehrlichen Eltern / geboren und aufgezogen seyn.

Fürs andere soll er für sich selbst einen Gottesfürchtigen und Christlichen Wandel führen / rechten und beständigen Glauben haben und behalten ; alle seine Sachen in Gottes Namen anfangen / thun und vollenden / gern beten / fleissig zur Kirchen gehen / mit Andacht Gottes Wort hören und selbst lesen / und in allen Dingen Gott von Herzen und seinen Nächsten als sich selbst lieben.

Drittens soll er studiret haben / und gelehrt / vornemlich aber der Lateinischen Sprach / und der Anatomiz des menschlichen Leibes / insonderheit des Kopffs / wie auch der Augen und Geburts:Glieder wol kundig seyn : Die Complexionen der Menschen zu erkennen und zu unterscheiden wissen ; auch aller Specierum und Materien Natur kennen und verstehen. Massen ein jeder rechtschaffener Oculist und Schnitt:Arzt von der Arzney billig Wissenschaften haben soll und muß.

Vierdtens soll ein jeder / der ein rechter Oculist und Schnitt:Arzt werden / seyn und heißen will / billig ein Chirurgus und Wund:Arzt seyn / und die Barbierer Kunst nicht allein in seiner Jugend gelernet / sondern auch nachgehends getrieben haben : taugen dero wegen diejenige durchaus nicht darzu / die vom Pflug und Mist:wagen oder andern Handwercken daher geloffen kommen / und sich erst

erst in ihrem Alter auf diese Kunst begeben wollen: wie es zwar heut zu Tage ihrer viel giebt/die dergleichen gethan.

Zum fünften so soll ein jeder Wund-Arzt und Barbierer / der die Augen und Schnitt-Arney / glücklich / recht und mit Nutzen zu treiben und zu practiciren begehret / dieselbige bey berühmten / wol erfahrenen und perfecten Oculisten und Schnitt-Aerzten gelernt und begriffen haben. Dann bey den jetzigen Wund-Aerzten und Barbierern wird man diese Kunst schwerlich recht lernen / als welche sie selbst wenigstens Theils recht verstehen / und heisset wol mit ihnen / wie der Poet Ovidius sagt:

Quodcunque parum novit, nemo docere potest.

Fürs sechste ist einem jeden Oculisten und Schnitt-Arzt vonnöthen / daß er gesunde und frische Augen / und ein scharffes klares und gutes Gesicht habe / damit er seinem Patienten alle Gebrechen und Mängel der Augen bald möge sehen und eigentlich kennen / worzu dann ein gutes und scharffes Gesicht nothwendig erfordert wird.

Zum siebenden soll ein Oculist und Schnitt-Arzt nicht lahme etwan gar zu grobe und ungeschickte / sondern fein gerade / subtile und gesunde Arme / Hände und Finger haben / auch damit hurtig und geschwind / und gleich Lincks und Rechts seyn / damit er beyde Hände zugleich miteinander führen und brauchen können möge / welches dann sonderlich im Staarn-würcken und Staarn-stechen hoch vonnöthen ist / da sonst diejenige / die nicht Lincks seyn / den Staarn von hinterwärts würcken müssen / welches aber ganz wider die Natur ist / und gar nicht fein stehet / auch denen Patienten öfters so viel schadet / daß sie dadurch ehender blind als sehend gemacht werden. Damit sich nun ein Oculist desto leichter darzu gewöhnen möge / als wird es nicht undienlich für ihn hierzu seyn / wann er sich etwan für die lange Weile auf künstlichen Instrumenten / als Harffen / Lauten und dergleichen zu Zeiten exerciren und üben wird.

Achtens / dieweil ein Oculist und Schnitt-Arzt viel subtile Instrumenta so von Gold / Silber und Eisen müssen gemacht werden / bedarff und brauchen muß / als ist ihm sehr nöthig / daß er des mahlens und reissens erfahren sey / alldieweil es nicht wol möglich /

daß einer ein Instrument mit Worten so eigentlich und eben einem Handwercks-Mann sollte beschrieben und können angeben/ als wann er es vorgerissen oder abgemahlet für Augen siehet. Geschweige/ daß ein Mensch durch das mahlen und reissen mehr sinnreich und nachdencklich wird / welches in der Arzney-Kunst grossen Nutzen bringet/ und hoch vonnöthen ist.

Fürs neunnde soll ein jeder Oculist und Schnitt-Arzt verhey-  
rathet seyn / und alle Unkeuschheit / Hurerey / Ehebruch und derglei-  
chen fliehen und meiden / im Betrachtung / daß dieses Laster nicht  
allein von Gott hefftig verboten und gestrafft / sondern auch man-  
cher Patient umb dieser des Arztes Sünde willen in Leib und Lebens-  
Gefahr gesetzt und gebracht wird.

Zum zehenden soll ein Oculist und Schnitt-Arzt nicht geizig  
noch Geld-gährig / auch nicht stolt / prächtig noch übermüthig seyn /  
dann diese Laster lassen nicht zu / daß es einer mit seinem Nächsten  
treu und gut meinet. Über dieses soll ein jeder Arzt für allen Din-  
gen dahin trachten / daß er allezeit in seiner Kunst treu und fleißig  
befunden werde ; so dann Gott und dem Menschen willig und gerne  
dienen / helfen und rathen / sie seyen gleich Reich oder Arm / und jeder-  
zeit dahin sich bestreiffen / wie daß er was solches lernen und erfah-  
ren möge / damit auch durch seine Erfahrung und Kunst dem Mens-  
chen nach seinem Tod könne gedienet werden. Denn Kunst / Geiz  
und Hoffart ist nicht gerne beyssammen. Der Evangelist und Apo-  
stel S. Johannes in der 1. Epistel am 4. Cap. sagt : So jemand  
spricht / ich liebe Gott / und hasset seinen Bruder und Nächsten / der  
ist ein Lügner.

Zum eilfften soll ein Oculist und Schnitt-Arzt der Trunken-  
heit und allen Lügen feind / auch zu allen Verrichtungen unverdrossen  
seyn / dann welcher Arzt dergleichen Laster an sich hat / dem sind  
solche Leibes Gebrechen nicht zu vertrauen / alldieweil er seine Pa-  
tienten nicht recht versorgen und versehen kan.

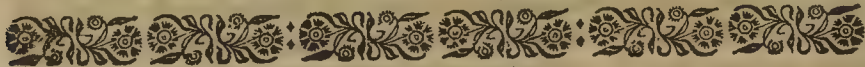
Zum zwölfften und letzten soll kein Oculist und Schnitt-Arzt  
leichtfertig und vermessen seyn / noch denen Patienten mehr verspre-  
chen und zusagen / als er sich getrauet zu leisten ; sondern vielmehr  
gegen-

gegen jederman frey herausgehen / und aufrichtig anzeigen / ob eine Hülffe zu hoffen sey / oder nicht / und was die Kranckheit für Gefahr auf sich habe / damit die Leute nicht umbsonst umbs Geld gebracht werden.

Über dieses alles soll kein rechtschaffener Oculist und Schnitt-Arzt sich selbst gar zu viel loben / noch sich einbilden / er habe die Kunst allein gefressen / oder vermeinen / er sey der allervornehmste und beste / auch darbey niemand verachten und gedencken / andere Leute können und wissen gar nichts. Das sage ich / soll keiner thun / dann Gott theilet seine Gaben wunderbarlich aus / und giebt einem jeden seine Gabe / nach seinem Göttlichen Willen und Volgefallen : dahero es nichts so gar seltsames ist / daß ein armer und dem gemeinen Ansehen nach alberer Mensch / wol mehr kan und weiß / als ein reicher und sehr stolzer Mann.

Welcher Oculist und Schnitt-Arzt nun sein Leben jetzt angelegter massen anstellet / und sich mit denen bißher beschriebenen Qualitäten begabet befindet / der kan für Gott und den Menschen vor einen rechtschaffenen Oculisten und Schnitt-Arzt wol bestehen / und rühmlich pastiren ; dergleichen aber jetziger Zeit leider ! bey uns gar wenig zu finden. Solcher Leute / die sich vor Oculisten und Schnitt-Aerzte ausgeben / und ein grosses Geschrey und Wesen von sich selbst machen / giebt es zwar hin und wider im ganken Lande sehr viel ; was sie aber hingegen dabey können / wissen und verstehen / wie sie sich verhalten / was sie für ein schönes Leben und Wandel führen / wie sie ihre Kunst treiben / und was sie für Curen thun / das ist allenthalben am Tage / und nicht allein Land-kündig / sondern auch in der ganken Welt männiglichem / auch fast den kleinen Kindern in der Wiegen bewust. Allein auf diesesmal sey hiermit genug hieyon geredet. Vielleicht ein andermal ein mehrers.

Ende des Ersten Theils.



## Der Andere Theil/

**V**on denen Mängeln und Gebre-  
chen der Augen / die ein Mensch angeerbet und  
von Mutter-Leib mitgebracht hat / als von der Schiel-  
heit / Übersichtigkeit / von unnatürlichen kleinen / engen / und gar zu  
grossen weiten Augen / wie nicht weniger von der unnatür-  
lichen / üblen und mißständigen Farb am weissen  
der Augen.



**V**wolen die jenige Augen-Mängel / deren es viel und  
unterschiedliche gibt / die neugeborne Kinder von ihren  
Eltern angeerbet / und von Mutter-Leib mit sich auf  
die Welt gebracht haben / sehr übel / und fast gar un-  
möglich zu vertreiben seyn / so ist doch gewiß / daß unser  
getreuer GOTT seine Allmächtige Gaben unterschied-  
lich austheile / und einem diesen / dem andern einen andern Verstand  
verleihe : auch uns Menschen viel und mancherley Mittel weise /  
die ein jeder nach seinem Verstand GOTT zu Lob und Ehren / so  
dann auch ihme und seinem Nächsten zu Nutz zu gebrauchen und an-  
zuwenden vermag. Dann GOTT ist in seiner Göttlichen Majestät  
allmächtig / und in seinen geschaffenen Creaturen kräftig / wie Chris-  
tus GOTTES Sohn selber sagt / Luc. am 18. Was bey den Mens-  
chen unmöglich ist / das ist bey GOTT möglich. Ist derowegen an  
keinem Mangel / Gebrechen / Schaden oder Kranckheit keines We-  
ges gänzlich zu verzweifflen / in Ansehung / daß GOTT durch Mens-  
chen und Mittel machen kan / daß wann es gleich noch so unmöglich  
scheinet / doch annoch dem Menschen von seiner wiewol grossen  
Kranckheit zuweilen wieder kan geholffen werden. Und von derglei-  
chen

chen fünferley Schäden / mißständigen Gebrechen und Mängeln der Augen soll allhier in etlich nachfolgenden Capiteln / so viel mir davon bewußt ist / ordentlich gehandelt werden.

## Das I. Capitel /

## Von schielenden Augen insgemein / und von derselben Ursprung.

**W**As erstlich anlanget den Namen dieses Gebrechen / und schändlichen Mangels der Augen / so wird derselbe zu Latein genant *Distortio oculi*, *Obliquus aspectus*, *Strabositas*, und Griechisch *σπαρτισμὸς*, bringet dem Menschen / der damit behaffet ist / keinen sonderlichen Schaden oder Hindernus / ausser daß er denselben etwas übel verstellet und beschändet / wie wol etliche sind / die diesen Mangel gar nicht achten / und solche schielende Leute / die man *Strabones* heist / noch darzu für schön halten.

Hingegen findet man wieder Leute / die alles gern darauf wenden / wann nur ihre Kinder von der Schielheit curiret werden / und ein rechtes natürliches Gesicht überkommen könnten / unerachtet sie scharff genug und aufs beste sehen können / nur daß sie dieses Ubelstandes los kämen.

Und ist kein Zweifel / daß man diesen Gebrechen nicht sollte ändern und wenden können / wann man demselben alsbald in der Jugend begegnet und bey Zeiten entgegenkomme. Massen alle üble Gewonheiten und mißständige Mängel viel ehender und leichter in der Kindheit und Jugend / als im Alter abzugewöhnen und zu corrigiren seyn.



## Das II. Capitel/

## Von der angeerbten und angeborenen Schielheit / die ein Kind von Mutter-Leib mit sich gebracht.

**D**as Schielen der Augen ist viererley / als: da sich die Augen übersich; untersich; aufwärts gegen die Schläffe; und einwärts gegen die Nasen wenden.

Wann fürs erste die Kinder diesen Mangel von ihren Eltern ererbet / und aus Mutter-Leibe mit sich auf die Welt gebracht haben / so ist gemeinlich die Mutter daran Schuld / als / wann dieselbe / da sie dasselbe Kind getragen / blankte und bloße Degen / Feuer / Pflizen / Büchsen abschiesse / Sonnen-Strahlen im Wasser / sterbende Menschen / oder solche Leute / die das Fraischlegt oder die schwere Noth haben / und ihre Augen scheußlich verwenden; item / Thiere schlachten / die auch die Augen heßlich verkehren / oder auch endlich solche Menschen / die da selber schielen / mit Entsetzen ansehen / und heftig drüber erschrecken: daran sage ich / kan ein Weib sich versehen / und ihrer Leibes-Frucht dergestalt schaden / daß nachmals das Kind / wann es geboren wird / mit diesem Mangel der Schielheit auf die Welt kommen kan.

Zum andern / so kan dieser Ubelstand auch seinen Ursprung herhaben von einer Nachlassung oder Lähmung der Nerven und Mäuslein der Augen / die den ganzen Aug-Appfel regieren und bewegen; wie nicht weniger / wann diese Nerven und Mäuslein von innerlichen Gebrechen oder Zufällen des Haupt / als von desselben übriger Feuchtigkeit / oder unmässiger Trockenheit / oder auch von grosser und gar zu starker Hitze / als in der Pest / in Fiebern / und dergleichen Krankheiten / beschädiget und verderbet werden. Endlich so kan auch diese Schielheit verursacht werden von einem Schlag / von der fallenden Sucht und andern grossen Haupt-Krankheiten / dadurch die Nerven und Mäuslein verfehrt / verlegt und verrucket werden.

Wie

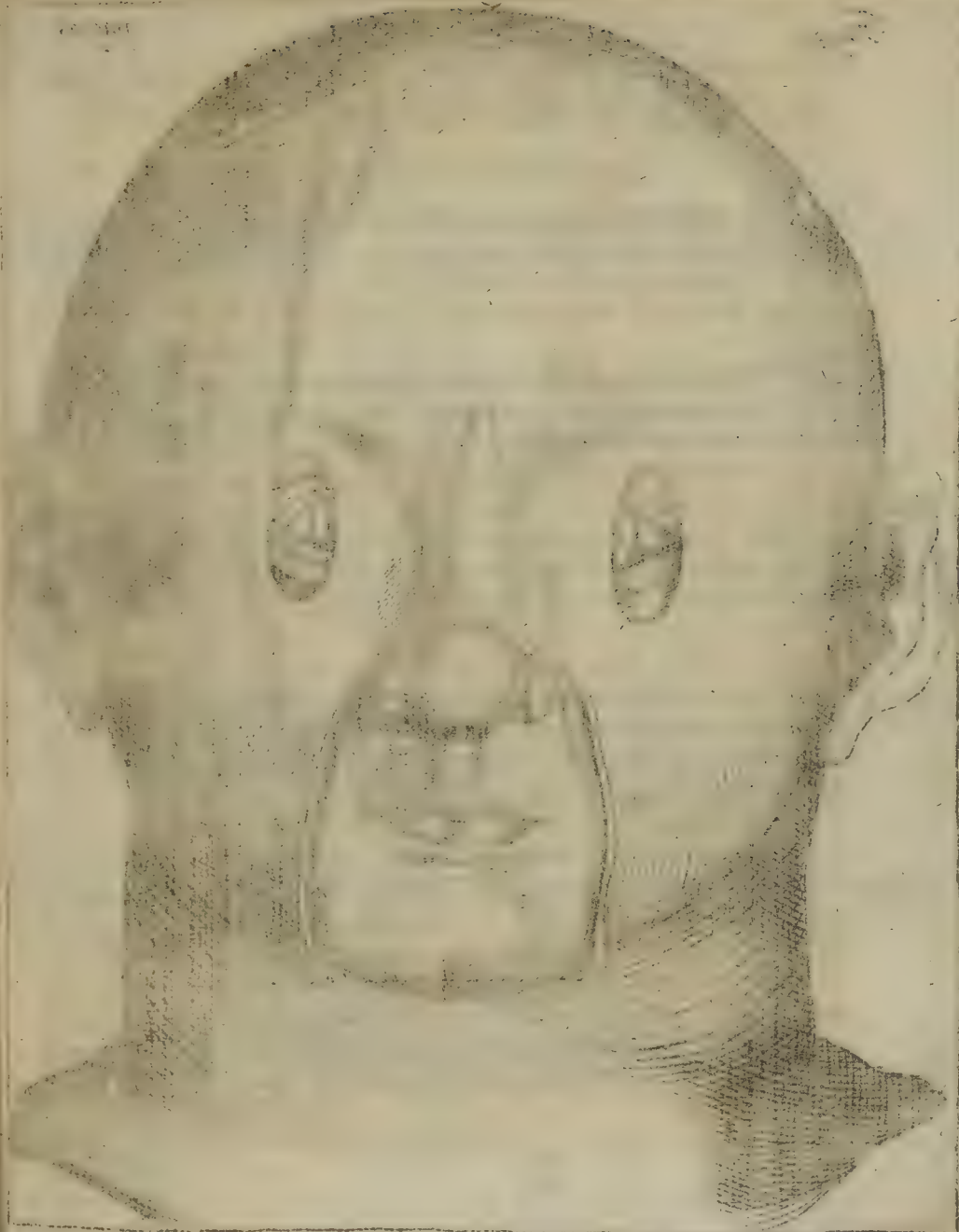
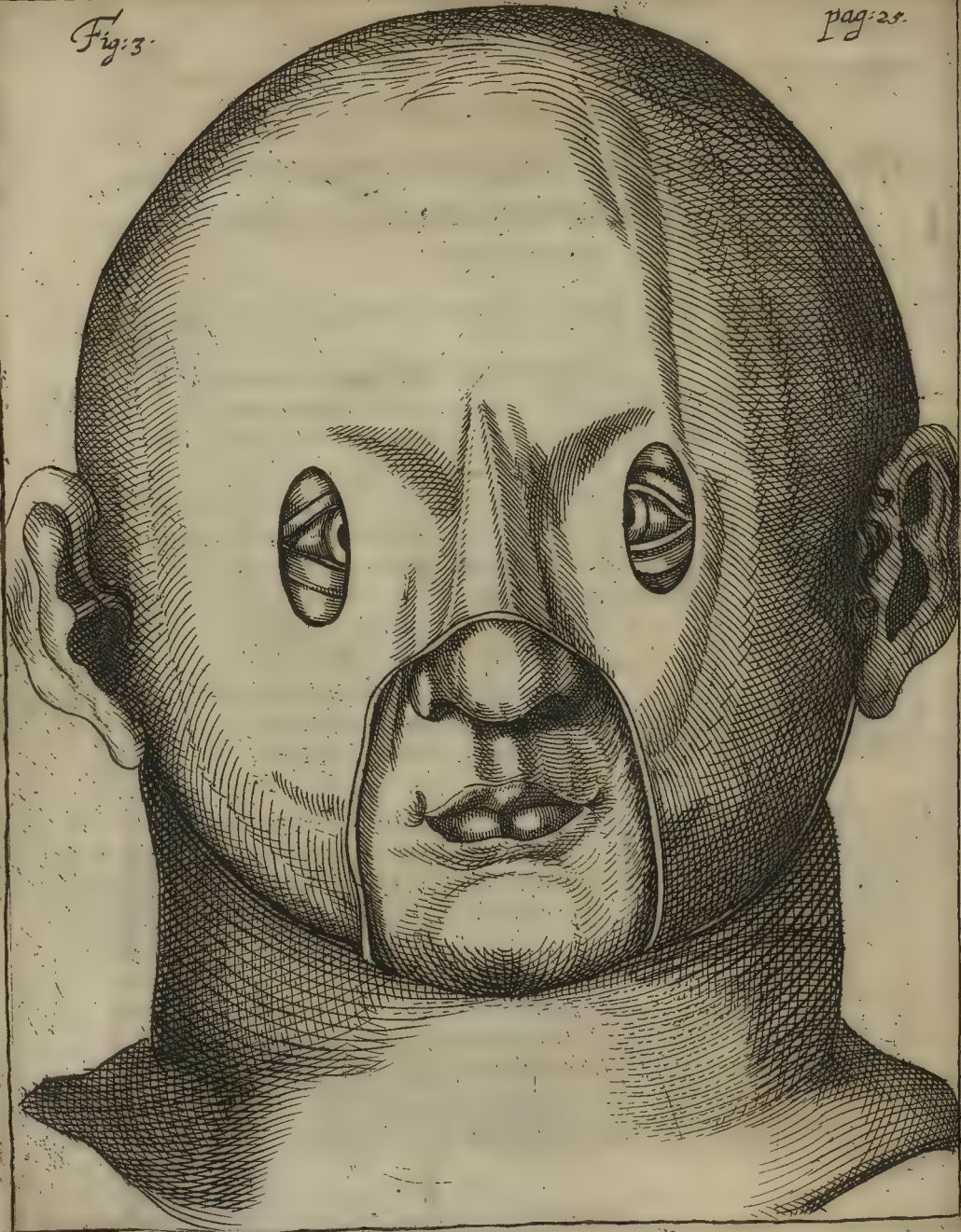




Fig: 3.

pag: 28.



## Wie die angeerbte und angeborne Schielheit zu vertreiben.

**W**obn dieser Gebrechen sehr schwer zu vertreiben / zu malen bey solchen Kindern / die schon erwachsen und allbereit lauffen können / so soll doch allhier angezeigt werden / was man gleich in der allerersten Jugend für Mittel darwider gebrauchen und für die Hand nehmen soll.

So bald man an einem Kind mercket und in acht nimmet / daß es schielend werden will / so soll man demselben unverzüglich eine Haupt-Kappen oder eine Kugel von zarter Leinwand / mit Atlas / Daffet oder dergleichen Zeug auswendig überzogen machen lassen / und zwar also und dergestalt / daß die Haupt-Kappe in der mitten auf der Nasen mit Baumwolle wol ausgefütert werde / und fein gehebe auf der Nasen aufliege / über dieses soll auch die Kappe oder Kugel auch also formirt seyn / daß sie zwischen den Augen auswendig auf der Nasen fein hoch sey / damit das Licht über der Nasen weder inwendig noch auswendig zu den Augen kommen könne. Ferner soll die Kappe zwey Löchlein die auf die Augen treffen / haben / und zwar mit dieses Beobachtung / daß / wann das Kind beyde Augen gegen die Nase / wie gemeiniglich geschiehet / wendet / gedachte zwey Löchlein desto weiter auf die Seiten gegen die Ohren oder gegen die Schläffe gemacht und gesetzt werden / damit also das Kind die Augen stets gegen das Licht (es sey gleich bey Tag oder bey Nacht) kehren / wenden und richten müsse. Allermassen diese nechstfolgende Figur augenscheinlich anzeigt.

*Figura 3.*

Schielet aber ein Kind nur mit einem Aug / so muß man das Loch an der Haupt-Kappe / welches auf das gute Auge trifft / gerade / und hingegen das / welches auf das schielende Aug trifft / auf der Seiten hinein machen : und soll das Kind in solchem Fall allezeit also gesetzt werden / daß es stets mit dem schielenden Aug gegen das Licht sehen könne.

D

Eine

## Eine andere Art der Haupt-Kappen oder Kugeln vor schielende Kinder.

**D**ie andere Art der Kappen oder Kugeln wird eben also gemacht wie die vorige / ausser daß die zwey Augen-Löcher weiter seyn / und an dieselbige zwey blechene / unten weit und oben enge / fast einem Triichter gleiche / und ebenmäßig überzogene Röhrlein müssen angebracht seyn / und diese besagte Röhrlein also formiret werden / daß sie sich von der Nasen auf die Seite gegen die Schläffe zu wenden / wol eines Fingers hoch / unten wie gemeldet / weit / und oben enge seyn / wie diese hierbey gefeste Figur eigentlich zu erkennen giebt.

Figura 4.

Schielet und verwendet aber ein Kind die Augen auswarts gegen die Ohren und Schläffe zu / so kan man demselben wieder eine besondere Kappe oder Kugel machen / und zwar eine solche / die formen lang hinaus gehe wie ein Sturm-Hut / und einen länglichten Spalt habe / dadurch das Kind sehen möge / gestaltsam diese nachfolgende Figur deutlich ausweist / an welcher mehr zu sehen und zu verstehen ist / als wenn man drey oder vier Bogen Pappier davon voll schriebe.

Figura 5.

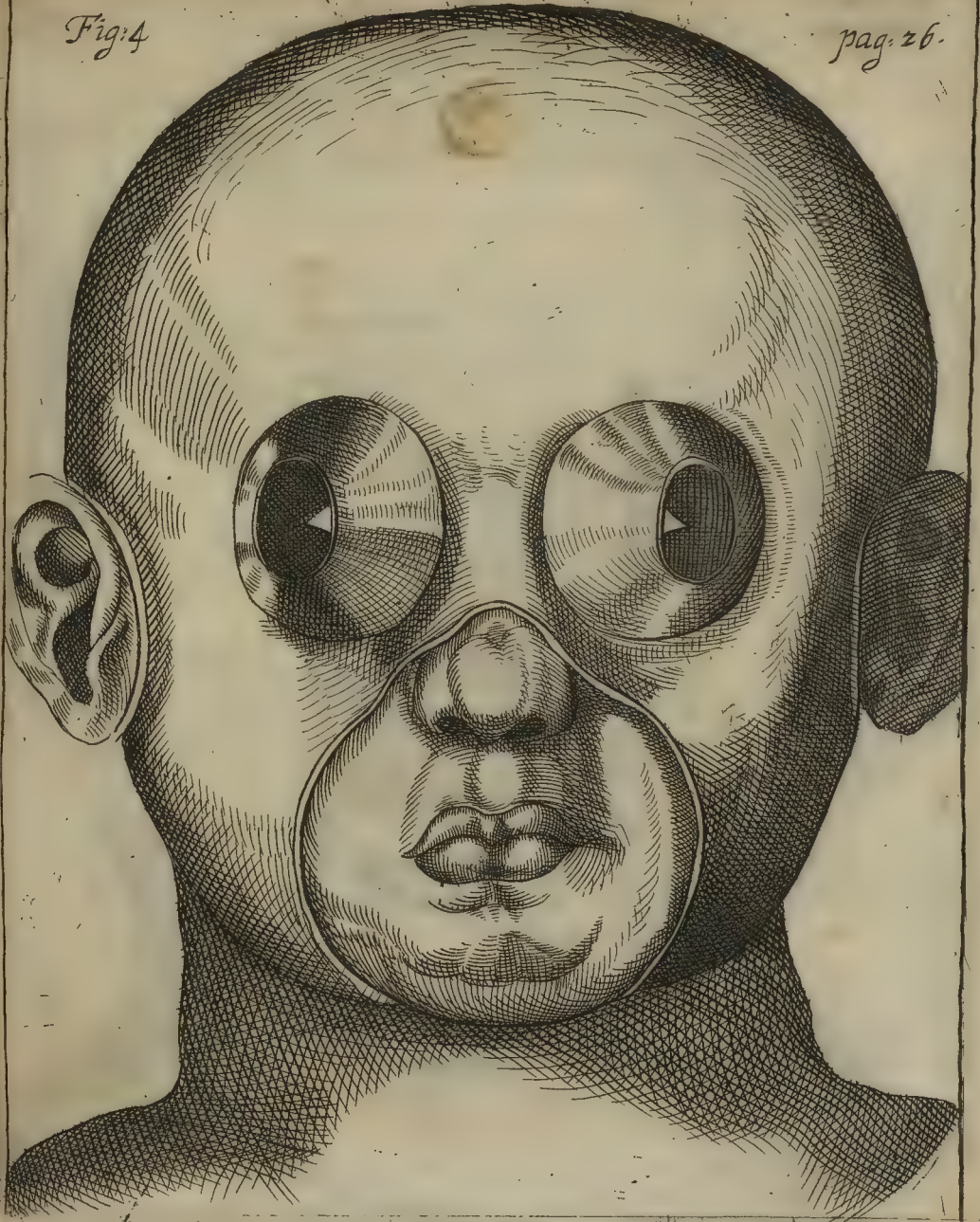
Und diese bisher beschriebene Kugeln oder Kappen sollen entweder hinten am Kopff / oder auf der Seite subtile Schnürlöchlein haben / damit man sie / vermittelst eines dñnnen Schnürlein möge zuschnüren / und an oder wieder herab thun können / wann und wie es beliebet.

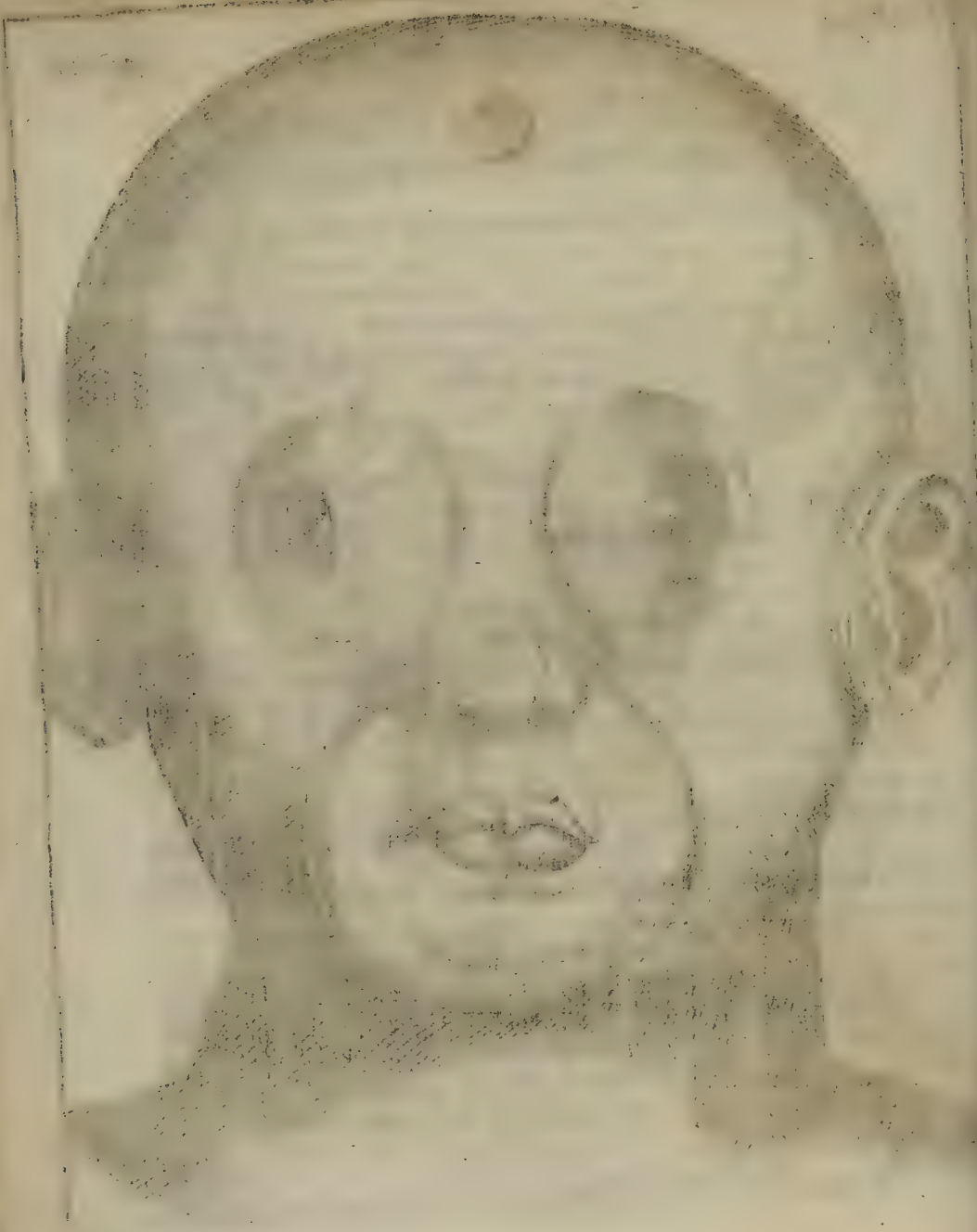
Wäre es aber Sach / daß ein Kind übersichtig werden wolte / oder die Augen übersich lehrete / so wäre diesem Ubel leichter / als denen kurtz zuvor beschriebenen zweyen Geschlechtern der Schielheit abzuhelffen / und zwar auf solche Weiß : Man lehre das Kind stets und allewegen / es sey bey Tag oder Nacht / mit den Füßen gegen das Licht / und verhänge oder verwahre es allezeit oben am Kopff / sonderlich wann es liegt mit einem schwarzen Tuch / damit es also nicht weit / sondern stets vorwärts und gegen die Füße zu sehen müsse.

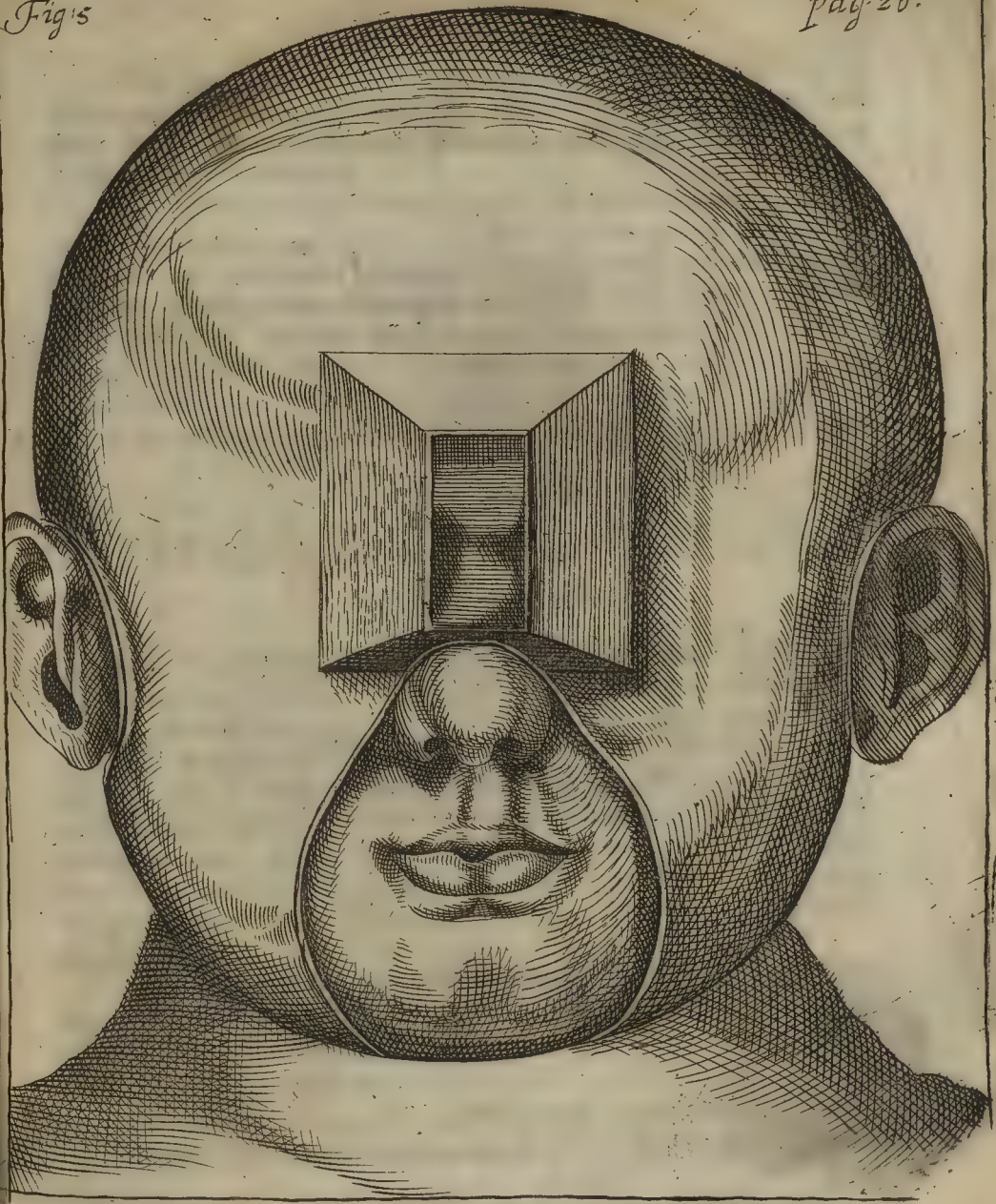
Solte

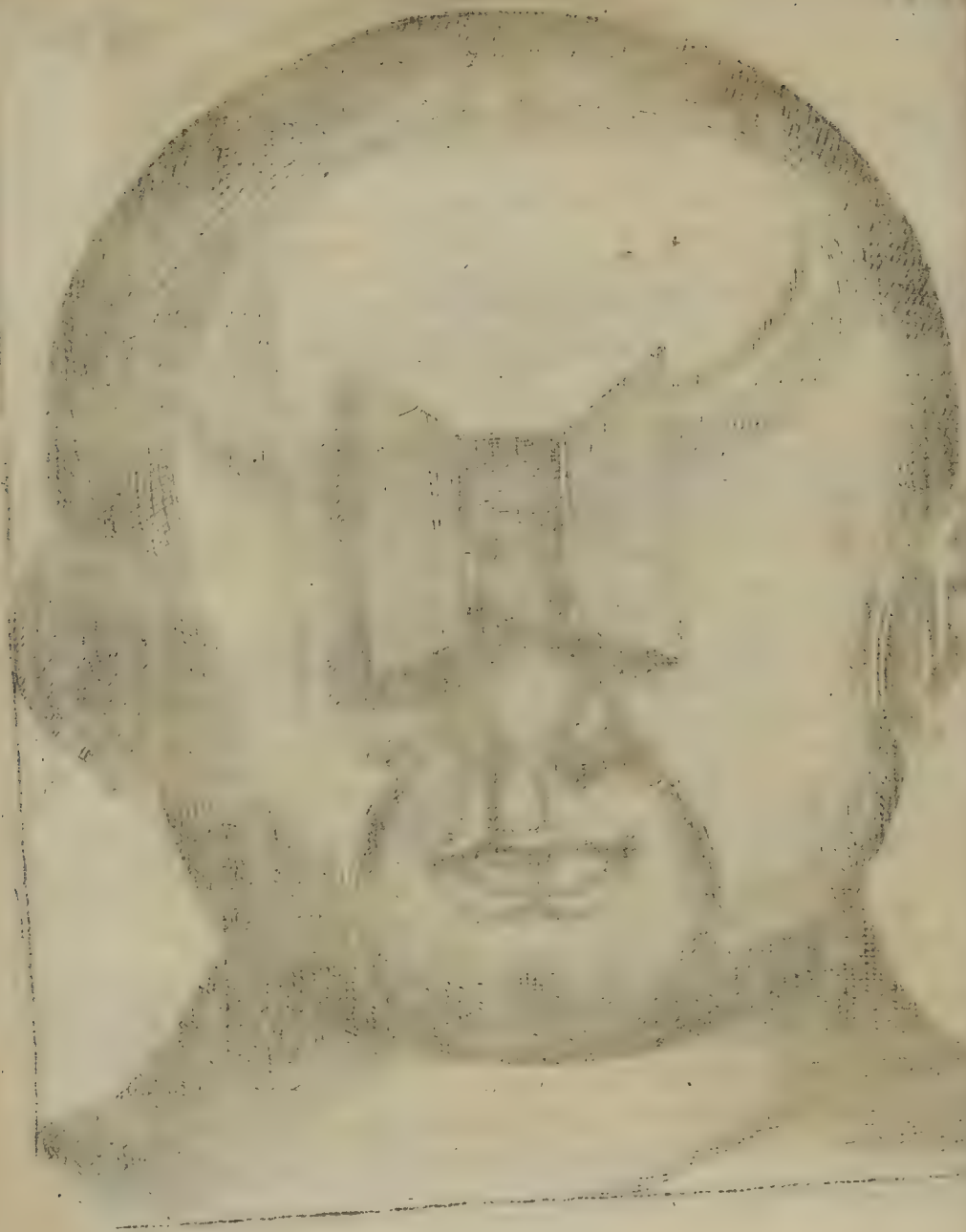
Fig:4

pag. 26.









Solte es sich aber begeben / daß ein Kind die Augen unterwarts lehrete / oder immerfort untersich sähe / welches gar selten geschiehet / so mag man in solchem Fall nur das Widerspiel gegen dem jetzt beschriebenen beobachten.

Und auf diese bisher angezeigte Weiß kan man manchem Kind an seinen Augen wieder zu recht helfen / so ferne man nur Fleiß angewendet / und mit diesen hier angezeigten Mitteln gebührend anhält; sintemal in dergleichen Mängeln die Hülffe nicht schnell oder als bald erfolgt. Ists aber sonst von Gott möglich / dergleichen Augen-Mängel zu curiren / so gewöhne man die Kinder / die damit behaftet sind / nur fleißig zu diesen Instrumenten / daß sie gerad das durch sehen mögen / so wird ihnen das Schielen endlich wol vergehen.

### Das III. Capitel /

## Von der Schielheit / so einem Menschen durch Kranckheit zustößet.

**M**it denen Personen / die durch Kranckheit und Leibes Zufälle an ihrem Gesicht einen Mangel bekommen / und schielend werden / hat es viel eine andere Beschaffenheit / als mit denen Kindern / welche die Schielheit von Mutterleib mit sich bringen / im massen diese Schielheit / von welcher wir jetzt zu reden haben / nicht allein kleinen Kindern / sondern auch wol alten Menschen widerfahren kan / und nicht durch Versehen der Mutter oder äußerliche Verwahrlosung / sondern aus zufälligen innerlichen Leibes Gebrechen und Kranckheiten / so wol jungen / als alten Leuten zu wachsen kan.

Und zwar erstlich kan dieser Gebrechen seinen Ursprung her haben von übermäßiger Feuchtigkeit und grossen Flüssen des Hauptes / dadurch die Nerven und Näslein überladen / beschweret / verderbet oder verrucket werden.

Zum andern so kommt diese Schielheit auch zuweilen von starken Fiebern und innerlicher grosser Hitze des Leibes und Hauptes



her / als davon die innerlichen Feuchtigkeiten des Hauptts und der Augen verdrocknet und verzehret / die Nerven und Mäuslein aber ihrer natürlichen Feuchtigkeit beraubet werden / also und dergestalt / daß sie folgendts ineinander schrumpffen / und nothwendig / an einer Seiten zu kurz werden müssen / nicht anders / als wie ein Glied des Menschen lahm wird / wann demselben das Geblüt entzogen wird.

Zum dritten / so kan dieser Schielheit Ursach auch der Schlag seyn ; dann gleichwie der Schlag die Glieder / als die Zung / einen Arm / oder Schenckel lähmet ; also und gleicher Weiß kan er auch die Nerven und Mäuslein der Augen lähmen.

Zum vierdten entstehet dieser Gebrechen und Mangel auch zu Zeiten aus der schweren Noth / oder aus dem Fraischlecht.

Zum fünften rühret dieses übel auch aus seinen eignen Ursachen her / als zum Exempel / wann die Augen und derselben Nerven und Mäuslein mit dem Krampff und Sicht befallen werden / worz von die Augen auch schlems gezogen und schielend gemacht werden.

Aus allen diesen jetzt angezeigten Zufällen und Leibes Gebrechen nun können so wol alte betagte / als auch junge Leute schielend werden ; welche Schielheit dann / ob sie wol denen Aerzten sehr schwer und zu curiren fast unmöglich fällt / so habe ich doch etliche erfahrene Remedia und Mittel hiemit anzeigen wollen / damit vielen Menschen geholffen worden.

#### Das IV. Capitel /

### Von der Schielheit / die von Flüssen und Feuchtigkeit des Hauptts her rühret.

**N**immt das Schielen von Flüssen und übriger Feuchtigkeit des Hauptts her / (welches zu erkennen / wann der Patient im Angesichte aufgeblasen / zerdoffen und bleich ist / grosse Feuchtigkeit in der Nasen / in Ohren / Augen und im Mund führet / und ihm zumalen

zumalen die Augen und der Mund immer voller Wasser stehen ) so brauche nachfolgende Mittel.

Erstlich / ist solchen Patienten fürnemlich vonnöthen / daß sie vor allen Dingen / und so wol gleich Anfangs der Cur / als auch zu rechter und gewisser Zeit purgiret / im Leib und Haupt gereiniget / und von allen überflüssigen und schädlichen Feuchtigkeiten entlastet werden : welches dann vornemlich durch diese nachbeschriebene purgationfüglichsst geschehen kan.

**Eine auserwehlte / edle / gute und liebliche Purgation wider alle kalte und böse Flüsse / oder übrige Feuchtigkeiten des Haupts und der Augen / Panis Laxativus genant.**

**N**imm Weizen-Meel drey Loth / weissen Zucker ein Loth / Herzmo- Datteln / Scammonium / Turbit / jedes ein halb Loth / Nägelein / Anis / Fenchelsamen / Saffran / blau Veil-Öel / jedes ein halb Quintel / einen Eyer-Dottern : Diese Species und Stück allesamt / so zupülvern seyn / ganz klar und rein gepülvert / und zusammen gethan ; mit einer guten / süßen und dicken Milch angezwiehet / wie einen Drey / wol mit einem Löffel untereinander gerühret / daß es an der Dicke werde als wie ein ziemlicher starcker Hirschbrey / und schier ein Löffel darinnen stecken könne. Daraus backe Ruchlein oder Oblat in einem Eisen / wie die nachfolgende Figur augenscheinlich anzeiget.

### Beschreibung / Figur und Gestalt des Eisens.

**D**as Eisen zu diesen purgierenden Ruchlein soll also und auf solche Weiße gemacht werden : Die zwey runden Blechlein sollen von guten Messing bestehen / und inwenig ganz glatt seyn / damit sie gleich und gehob aufeinander treffen und liegen können / außser daß man zur Zierde nach eines jeden Belieben / etwas darein graben /

ben / schneiden oder stechen lassen mag. Auswendig aber soll ein jedes des rundes Blechlein zwey Dohrlein haben / dadurch die Zange gehen / und fornen dahinein geschoben werden könne ; die Zange selbst aber soll von gutem Eisen gemachet seyn / in der Mitte wol verwahrt / und also formiret seyn / daß sie sich in der Dohrlein der Blechlein wol hinein schicken / und also folgend die zwey Blechlein fein gehet aufeinander gehen mögen / und sollen sich die Blechlein und die Zange im Backen auf- und zuthun lassen / und allezeit wol beobachtet werden / daß die zwey Blechlein ja nicht voneinander weichen / noch sich übereinander schlagen oder krum werden. Über diß soll die Zange hinten am Ende einen Anwurf und Einsall oder Kerben haben / damit dieselbe im backen wol halte / und ein Röchlein wie das andere werde / welches man an einem Kerblein der Zange mercken kan. Die Form und Figur dieses Eisens folget hiernächst / zu besserer Benachrichtigung / augenscheinlich vorgebildet.

Figura 6.

Ferner ist von diesen Röchlein zu wissen / daß der Teig nicht gar zu dicke / noch gar zu dünne / sondern in der Stärke wie obgemeldet / angemachet werden müsse / und daß ein Röchlein nicht schwerer als ein halb Loth schwer seyn dürffe / wenn es gebacken ist / welches dich die Vernunft und der Verstand im anmachen des Teiges selbst wol lehren wird / wie nicht weniger das Gewichte / wann nach dem ersten die andern alle gemacht werden. Zu welchem Ende dann auch das Eisen also zu formiren / daß ein Röchlein so breit werde als eine kleine Fenster-Scheiben.

## Wie man diese Röchlein gebrauchen und einnehmen solle.

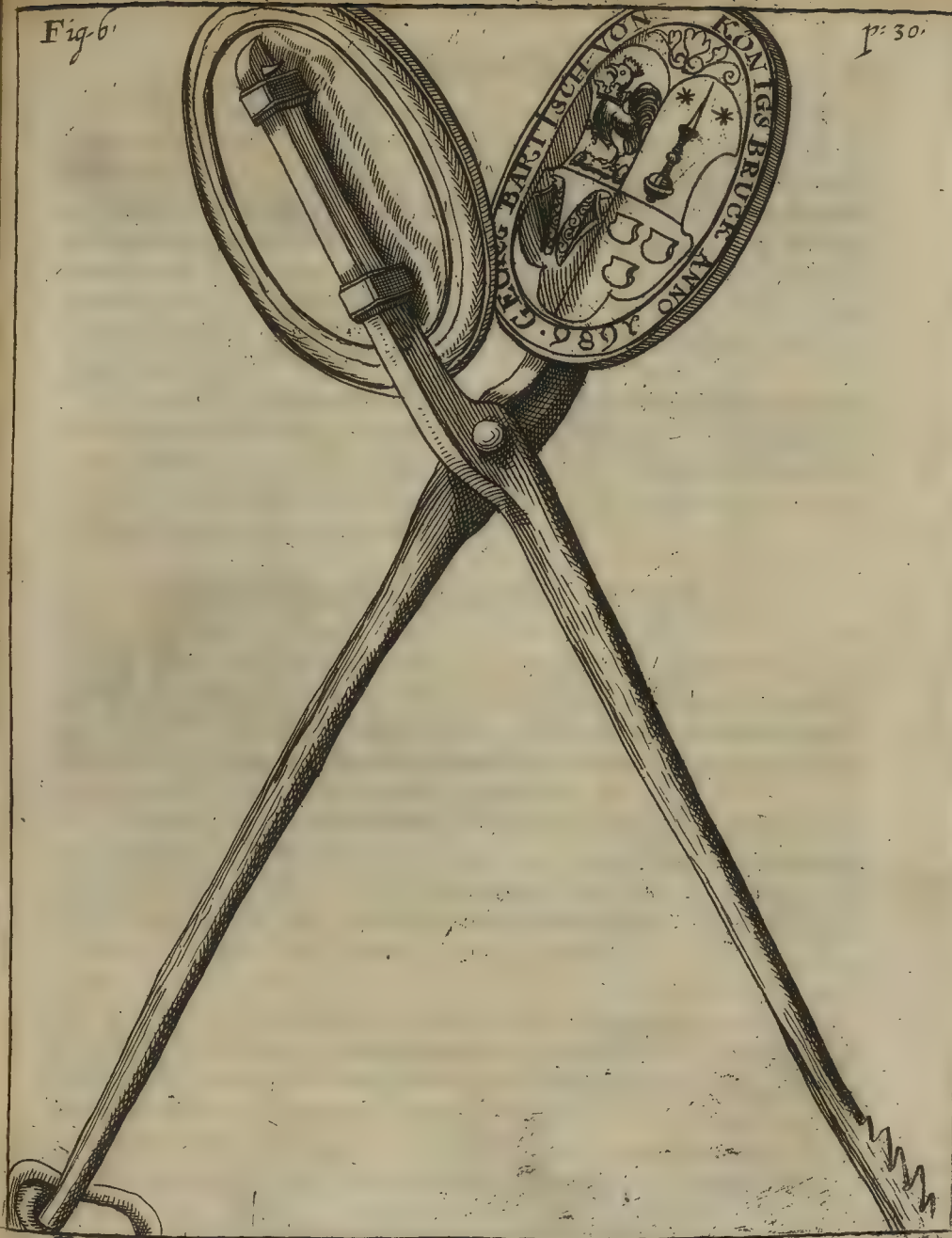
**I**n erwachsener Mensch / es sey gleich eine Manns oder Weibsperson / so über 17. Jahr ist / soll ein ganzes solches Röchlein auf einmal einnehmen und gebrauchen.

Eine Person die unter 17. Jahren / doch aber auch älter als 6. Jahr ist / die soll nur ein halbes Röchlein auf einmal genießen.

Einem

Fig. 6.

P. 30.





Einem Kind aber/ das über 2. Jahr ist/ soll man nicht mehr als den dritten Theil eines Röchleins auf einmal eingeben / man soll aber dergleichen Röchlein früh morgen ganz nüchtern einnehmen/ und also drucken essen/darauf des schlaffens sich enthalten/ und nichts essen noch trincken / bis 8. Stunden vergangen seyn ; auch soll man denselbigen Tag nicht viel in die Luft gehen. Kurz/ wie es mit allen Purgationen gehalten zu werden pfleget / die man des Morgens frühe einnimmt / also und gleicher Weis soll es auch mit dieser gehalten werden.

Und dieses ist in Wahrheit eine sehr edle / herrliche und liebliche Purgation / die überaus leichtlich und annehmlich / so wol für alte / als junge / Manns ; als Weibs-Personen zu gebrauchen / und noch wenig Medicis recht bekant / auch bisher in denen Apotheken nicht bräuchlich oder befindlich gewesen ist.

## Vom Aderlassen und Schreyffen.

**W**eil mir die Aderlaß in dieser Cur allhier am ersten fürkommt / als werde ich verursacht / von derselben richtig und eigentlich zu schreiben / und dabey anzudeuten / wie sich wegen dieses Hülf-Mittels / so wol in diesem unter Handen habenden / als andern nachfolgenden Gebrechen der Augen zu verhalten.

Wann des Patienten Leib / wie oben angezeigt / gebührend purgiret worden / so soll man / dafern es vonnöthen / und wann es diesem Buch befohlen wird / den andern oder dritten Tag darauf / dem Patienten eine Ader öffnen / und zwar eine solche / die sich zu demselben Gebrechen und Augen-Mangel am besten schicket / welches Theils ein jeder verständiger Arzt selbst wol anzuordnen wissen / Theils auch in diesem Buch aller Orten angezeigt wird. Wobey aber zu mercken / daß man nicht immer nur eine Ader öffnen / sondern damit also umbwechseln solle / daß eine umb die andere geschlagen werde. Als zum Exempel / man lasse einmal die Ader auf der Nasen / das ander mal am Halse / das dritte mal auf einem Arm / das vierdte mal die auf dem Daumen einer Hand / und so fort an ;  
und

und zwar wiederumb einmal die auf dem rechten Arm / oder auf der rechten Hand / das andere mal die auf dem linken Arm oder auf der linken Hand / und also weiter. Ferner ist zu behalten / daß man sich neben oder zwischen dem Aderlassen / auch wol des Schreyffens gebrauchen dörfte / und zwar ebenmäffig umb Wechsels weiß / und dann nach Beschaffenheit der Gebrechen / Mängel und Schäden der Augen selbst / also daß man alle vierzehnen Tage einmal das Schreyffen für die Hand nehme / das Aderlassen aber kan man zu Zeiten / wann mans entübrigt seyn kan / wol gar unterlassen / sonderlich bey solchen Personen / die zuvor niemals zur Ader gelassen haben / und sich an dessen statt des Schreyffens gebrauchen; bevorab weil man ins gemein zu sagen pfleget:

Purgirn und Aderlassen /  
Geschicht selten mit massen.

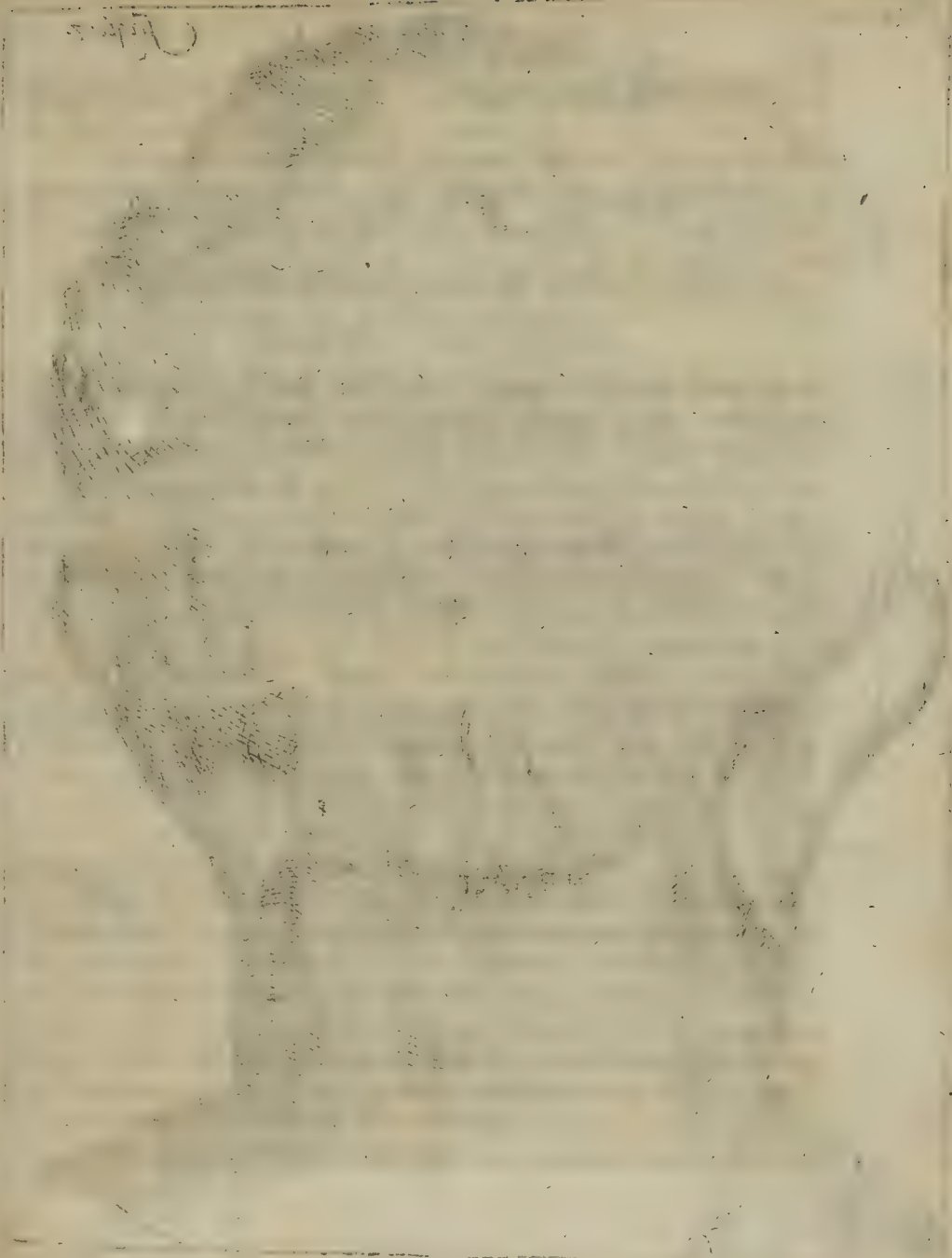
Nach beschehener Purgation und Aderlaß ist bey diesen und dergleichen vielen andern Patienten mehr weiter auch dieses vonnöthen / daß man ihnen die übrige böse Feuchtigkeit des Haupts insonderheit benehme / welches dann insgemein zu geschehen pfleget / durch Auslegung Blasen-ziehender Pflaster / und Eröffnung des Nackens hinter den Ohren / wie hiernach folget und beschrieben wird.

## Vom Blasen-ziehen hinter den Ohren.

**M**ein mir dieses Hülfss-Mittel / welches in dieser Augen-Cur sehr viel gebraucht wird / eben zekunder auch zu beschreiben fürkommt / als habe ich mir von demselben eigentlich allhier zu handeln gänzlich fürgenommen.

Es ist aber mit dem Blasen-ziehen ein grosser Mißbrauch fürgegangen; und sind in Warheit noch ihrer sehr wenig / die recht das mit umbzugehen wissen. Sintemal der gemeine Gebrauch ist / daß man Sauerteig und Spanische Mucken untereinander menget / und alsdann gerad hinten in den Nacken / oder in das Genick leget; Allein das ist nicht recht / und wird dem Gehirn / Gesicht und denen Augen

Upp







Augen durch sothane Auflegung eines Blasen-ziehenden Pflasters nicht viel gedienet und geholfen.

Wann man nun dieses Mittel recht für die Haut- und Augen-Flüsse gebrauchen will / so soll man das Blasen-ziehende Pflaster auf solche Weiß machen.

### Ein gutes Blasen-ziehendes Pflaster für die Haut- und Augen-Flüsse.

**N**imm Sauer-Teig vier Loth / Spanische Mucken zwey Loth / Hopffen-Samen / Rosen-Essig / jedes ein Loth: Die Spanische Mucken und der Hopffen-Saamen müssen erstlich absonderlich gepülvert werden; alsdann thut man alles in einen Mörsel zusammen / stößet und rühret es wol untereinander zu einem Brey / dann streiche man fast eines Messerruckens dick auf zwey Lächlein / die ein wenig grösser oder breiter seyn müssen als ein Thaler. Diese Pflaster nun legt man hinter die Ohren / und zwar also / daß sie die Ohrläplein zugleich mit begreifen und anfassen / wann sie also aufgelegt seyn / so drucke man sie fein gehob an / damit sie ganz glatt aufliegen. Darnach lege man auf ein jedes Pflaster ein Büschlein Baumwolle einer welschen Nuß groß / damit sie desto stärker an kleben / und ja nicht herabfallen mögen; und umbbinde sie lezlich mit einer Binde / damit sie fest und gehob liegen / wie diese hiernach gesetzte Figur zur Nachricht eigentlich anzeigen wird / davon ein Exempel und Muster abgenommen werden kan.

Figura 7.

Diese also aufgelegte Pflaster soll man zwölf Stunden lang liegen lassen / alsdann mag man sie wieder herab nehmen / und die aufgezugene Blasen / wo einige vorhanden seyn / mit einem Federmesserlein oder mit einer Nebenadel fein gelinde und behutsam aufstechen / damit die herzugezogene Feuchtigkeit wol heraus lauffen möge. Nach diesem läst man die aufgezugene Blasen nur also stehen / leget gar nichts drauf / dann es trucknet und heilet alles von ihm selbst / doch soll man Abends und Morgens allezeit fleissig darzu sehen / wann sich etwan noch mehrere Feuchtigkeiten in eniem oder

E

dem

dem andern Bläslein gesammlet hätte / man dieselbige allezeit auf-  
 rissen / und die Feuchtigkeit entweder von ihm selbst heraus lauffen /  
 oder doch heraus gedruckt werden könne. Und dieses Blasen-zie-  
 hende Mittel mag wol / wo es die Noth erfordert / alle vier oder sechs  
 Wochen einmal gebraucht werden.

Hierbey ist auch zu wissen und zu mercken / daß man keinem Pa-  
 tienten das Haupt waschen oder sonst neken solle / bis die Blasen hinz-  
 ter den Ohren ganz und gar geheilet.

### Eine sehr gute Hauptwaschung wider die Schielheit der Augen.

**N**imm Stabwurz / Kraut / Johannes / Kraut-Blüh /  
 Spick-Blüh / Lorbeer / Tſſſen / Ruchelschell / Garten-Nä-  
 gelein / jedes eine halbe Hand voll / Wacholderbeer drey Loth /  
 Muscatnus / Hasel-Wurz / jedes ein Loth. Auf alle diese klein  
 zerhackte und in einen Topff geworfene Stück / gieße drey Seid-  
 lein guten Rheinischen Wein / und eben so viel frisch Brunnen-Was-  
 ser / und lasse es alles miteinander sieden. Damit nun soll man dem  
 Patienten alle Abend das Haupt waschen / und dasselbe von sich  
 selbst wieder trucken werden lassen.

### Ein sehr gutes Gilden-Wasser wider eben diesen Gebrechen.

**N**imm Indianischen Spick / Zimmetrinden / jedes drey Loth /  
 Calmus / Allantwurz / jedes zwey Loth / Zitwer / Galgant /  
 jedes ein und ein halb Loth / Paris / Körner / Paradis-Holz /  
 Wurz-Nägelein / jedes ein Loth / Saffran / Bisam / jedes ein halb  
 Quintl. Diese Stück alle gröblecht zer schnitten / thue in ein groß-  
 ses starckes Glas / darauf gieße zwey und eine halbe Maß gutes  
 Wacholderwasser ; verwahre das Glas oben mit einer Blasen und  
 mit einem Leder vest und wol / setze es an die heiße Sonnen / oder auf  
 einen Ofen der stäts warm sey / rühre es alle Tag etlich mal wol  
 umb /

umb / und lasse es also alles sechs Wochen-lang übereinander stehen. Nach Verfließung dieser Zeit / lasse dieses Wasser 24. Stund lang an einem kalten Dre stehen / das es kalt werde; darnach seihe es ab durch ein starck und dickes leinenes Tuch. Davon soll ein Schielender Mensch alle Morgen und Abend einen Löffel voll trincken: Man mag auch auf den Abend / wenn man sich schlaffen legen will / die Augenlieder damit bestreichen / da man denn (welches wol zu merken) die Augen nicht ehe aufthun darff / bis das Wasser eingetrucknet. Auch mögen die Weiber / die schielende Kinder haben / und dieselbige noch säugen / dieses Tranccks gleichfalls Abends und Morgens sich bedienen; und doch aber daneben dem Kind die Rappen und Kugeln/so hievornen beschrieben/überziehen.

Endlich/ so kan auch unerinnert nicht gelassen werden / das alten Leuten die mit der von Flüssen und Feuchtigkeit des Hauptis herührenden Schielheit behafftet seyn / die Nies-Pulver überaus wol dienen / wann sie dieselbigen auf die Weiß gebrauchten / wie hiernach / da kalte Augen-Flüsse beschrieben werden / angezeigt und gemeldet wird.

### Das V. Capitel /

## Von der Schielheit / so aus Hitz und Trockne herkommt.

**W**As diese Schielheit belanget / so aus Hitz und Trockne seine Ursach hat / so soll durch diese Hitz eine solche verstanden werden / dergleichen sich in der Pest / in Fiebern und Haupt-Krankheiten / wie auch in der fallenden Sucht / im Schlag und Krampff zu ereignen pflaget. Darwider werden diese nachfolgende Mittel gebraucht.

### Ein gute Hauptwaschung / wider die von Hitz und Trockene verursachte Schielheit der Augen.

**N**imm Weissen Stein-Klee / zwey Hand voll / Blau-Weil-Blumen /

men / Weiß Wegwarten-Kraut / Weissen Köhl / Weiß Lilien-  
Wurz / Gummi Laudani, Campher / Muscat-Blüh / jedes eine  
Hand voll. Diese Stück alle untereinander gehackt / siede in Was-  
ser / damie wasche dem Schielenden alle Abend den Kopff und die  
Augen / und lasse sie von sich selbst drucken werden.

### Ein sehr gut Wasser wider eben diesen Gebrechen.

**I**mm Augentrost-Bläth / Beeren-Klau / Täschel-Kraut /  
Rein-Weidenblätter / jedes zwey Hand voll / Weiß Weg-  
warten-Kraut / Tag und Nacht-Kraut / jedes eine Hand voll /  
ausgezogene Cassien / Campher / jedes zwey Loth : Auf alle diese  
klein zerhackte Stück giesse Hauswurz-Wasser eine Maß / laß Tag  
und Nacht übereinander stehen : darnach destillire es in Balneo Ma-  
rix. In dieses Wasser duncke ein vierfaches Tüchlein / und lege  
dasselbige über die Augen : wasche auch die Augen oft damit / und  
lasse sie von sich selbst wieder trucken werden.

Eben dieses Wasser ist auch sehr gut für die kleinen Kinder / die  
da schielen / wann man ihnen die Augen damit bestreicht / und sie son-  
sten hält / wie fornem allbereit gelehret und beschrieben worden.

### Das VI. Capitel /

### Von unnatürlichen kleinen und engen Augen.

**E**y etlichen Menschen wird gesehen und befunden / daß sie viel  
engere und kleinere Augen haben / als andere ; welches zwar  
nicht also zu verstehen / als ob bey solchen Leuten die Augäpfel  
selbst klein / oder geschwunden wären / sondern sie haben solcher Ge-  
stalt klein und enge Augen / indem sie ihre Augenlieder nicht so weit  
aufthun / oder voneinander bringen können / als es billig und natür-  
licher Weiß seyn solte. Und dergleichen Mangel haben solche Leu-  
te von

te von Natur / und bringen solche kleine und enge Augen gleich mit sich auf die Welt.

So geschiehets auch zuweilen / daß ein Mensch durch Leibes Kranckheit und andere Augengebrechen zu diesem Mangel kömmt; wie ich dann selbst ihrer viel gesehen / die theils der gleichen von Kindheit an gehabt / theils auch erst durch Leibes Kranckheit und Augengebrechen darzu kommen seyn / deren ich auch etliche durch Gottes Hülff curiret habe / sonderlich / wann dergleichen Leute etwan durch Geschwäre oder eine andere Frattigkeit wund gewesen / und sich die Auglieder in den Winckeln zusammen geheilet / oder an die Coniunctivam des Augapffels / oder endlich auch in sich selbst zusammen gewachsen; welche von solchen Ursachen herrührende Beschwerung von denen Alten *αγκυλοβλέφαρος, αγκύλωσις*. Agglutinatio palpebrarum, und Inviscatio genennet worden. Folgen hiernach egliche Mittel / womit man solchen Menschen / die mit dergleichen Kranckheit behafftet sind / helfen soll.

### Ein Säcklein oder Pölsterlein auf die engen und kleinen Augen zu legen.

**N**imm Weißen Steinklee / ein und ein halb Loth / Stabwurk / Pappeln / jedes ein Loth / Eybisch-Wurk / Weiße Lilien-Wurk / Foeni græci oder Bockshorn / jedes ein halb Loth: Alle diese Stück klein gehackt / und gröblecht zerstoßen / thut man in ein einfaches oder doppeltes / entweder viereckigtes / länglegtes / oder rundes leinenes Säcklein: dasselbe durchnähet man fein locker / damit die Species Raum zu quellen haben / und das Säcklein nicht zu hart werde / und berste.

Diese Säck / oder Pölsterlein duncke in guten warm gemachten Meth oder Honigwasser ein / und lege sie alle Abend Milch warm auf die schad / oder mangelhafte Augen / binde sie auch fleissig darauf / damit sie nicht herabfallen / und lasse sie über Nacht also liegen. Oder brauche an statt dieser Säcklein nachfolgendes Sälblein / welches auch sehr gut hierzu ist.

## Ein herrliches Sälblein zu den engen Augen.

**N**imm Koppen-Schmaltz / vier Loth / Kälber-Marck / drey Loth / Süß Mandel-Del / Weiß Lillien-Del / Dill-Del / jedes ein und ein halb Loth / Storacis liquidæ, Galbani, Sagapeni, jedes ein Loth / Zibeth / ein halb Quintl. Die Schmaltz und Del lasse zusammentun und untereinander zergehen / die Gummi solvire gepülvert in Essig / und mische sie mit samt dem Storace unter die zergangene Schmaltz und Del : darnach rühre alles wol untereinander / und wann es schier gerinnen will / so thue den Zibeth auch darzu / und rühre es wieder so lang in einem Mörstel herum / bis alles gar gerinnen und kalt wird. Mit diesem Sälblein bestreiche alle Abend die Augen ganz dünne ; alsdann brauche weiter dieses nachfolgende

## Edle und sehr gute Wasser.

**N**imm der weissen Beere von dem Birnbäumen / Nispel / fünf Loth / Rosen von Jericho / Weiß Steinklee-Blüh / Enbischwurck-Blüh / Feigen / jedes zwey Loth / Süß Holz / Storacis calamitæ, Bdellii, Galbani, Laudani, jedes ein Loth / Umbra ein halb Quintl. Auf alle diese klein gepülverte und zerstoffene Stücke giesse guten Muscateller-Wein / ein halbe Maß : Lasse es alles acht Tage in einem Keller stehen / rühre oft umb : alsdann destillire in Balneo Mariæ. Von diesem Wasser thue Abends und Morgens ein wenig in die Augen / und bestreich auch die Augenlieder über und über mit einem Tüchlein damit / und lasse sie von sich selbst wieder trocken werden.

Sonsten werden auch dergleichen enge Augen mit gewissen Instrumenten aufgeschnitten / geöffnet und erweitert / und zwar auf folgende Weiß : Für allen Dingen soll der Arzt mit Fleiß sehen / ob die Augenlieder an dem kleinen Augen-Winckel / weit gegen das Ohr hinzu ledig / oder ob sie weit fornen an dem Augapffel angewachsen

sen seyn. Sind sie weit fornen an der Coniunctiva angewachsen/ so lässet sichs schwer durch die Handwürckung curiren. Sind sie aber gegen dem kleinen Augen-Winckel ziemlich hohl und ledig / daß mans wol anterschen kan / so ist dieses Ubel leicht mit der Handwürckung und dem Schnitt zu curiren: und zwar auf die Weiß / wie folget:

Erstlich laß den Patienten auf einen Stul oder einen bequemen Sessel fein gegen das Liecht sitzen / daß du wol darzu sehen kanst: alsdenn lasse den Patienten die Hände und den Kopff gewiß und stete halten / und nimm eine Fleisch-Schere / damit schneide in dem kleinen Augen-Winckel gegen den Schloff das Augen-Lied wol und so weit auf / als es dich duncket / daß es recht und weit genug sey. Wobey zu wissen / daß nichts daran liege / wann gleich der Schnitt ein wenig weiter geschiehet / als das Aug an ihm selbst seyn soll / alldieweil das Aug doch gemeiniglich enger heilet / als es geschnitten wird: da denn ferner zu mercken / daß man vorsichtig und verständig mit dem Schnitt umbgehen müsse / damit dem Aug-Äpfel kein Schaden / und der Schnitt am Liede nicht schlemm geschehe / als dadurch dem Patienten grösserer Ubelstand zugefüget wird / als zuvor gewesen.

Wann nun dieser Schnitt angedeuter massen recht verrichtet worden / so verfare weiter damit also: Formire ein Stücklein Bley nach Gelegenheit des Auges so schicklich / daß es das Aug nicht hindere / und fein gehet zwischen dem Liede und Augapfel anliege / damit ja das geschnittene Lied nicht alsbald wieder zusammen heile. Weßwegen dann das Bley / (welches nochmal zu erinnern) überaus gehet und hart am Ort des Schnittes anliegen muß / weil es sonst gar gern zusammen heilet. Ferner kan zu Heilung dieses Schnitts nachfolgendes Wasser gebrauchet werden.

**Ein gutes Wasser / die geschnittene enge Augen damit zu heilen.**

**N**imm gebrannte Hecht-Zähne / Wehrauch / Bleyweiß / Mastix / jedes ein Loth / Campher / Alaun / jedes ein halb Loth.  
Alle



Alle diese Stück klein gepülvert / siede in einer halben Maß Essig / und eben so viel Wasser: rühre es alles wol durcheinander / und bestreiche das geschnittene Aug alle Tag zweymal damit / heilet schön und bald. Bobey abermal zu mercken / daß so offte das Aug damit bestrichen wird / das Bley allezeit mit einem Messer überschabet und verneuere / und alsbald wieder in das Aug und in den Schnitt gesetzt / und dasselbe wieder zugebunden werden müsse / damit es nicht heraus oder herab falle.

Zu Heilung dieses Schnitts können auch alle diejenige Arzneyen gebrauchet werden / die besser hinten im Brunnen-schneiden beschrieben und angezeigt werden / als welche auch allhier zu diesem Schnitt dienen und gehören.

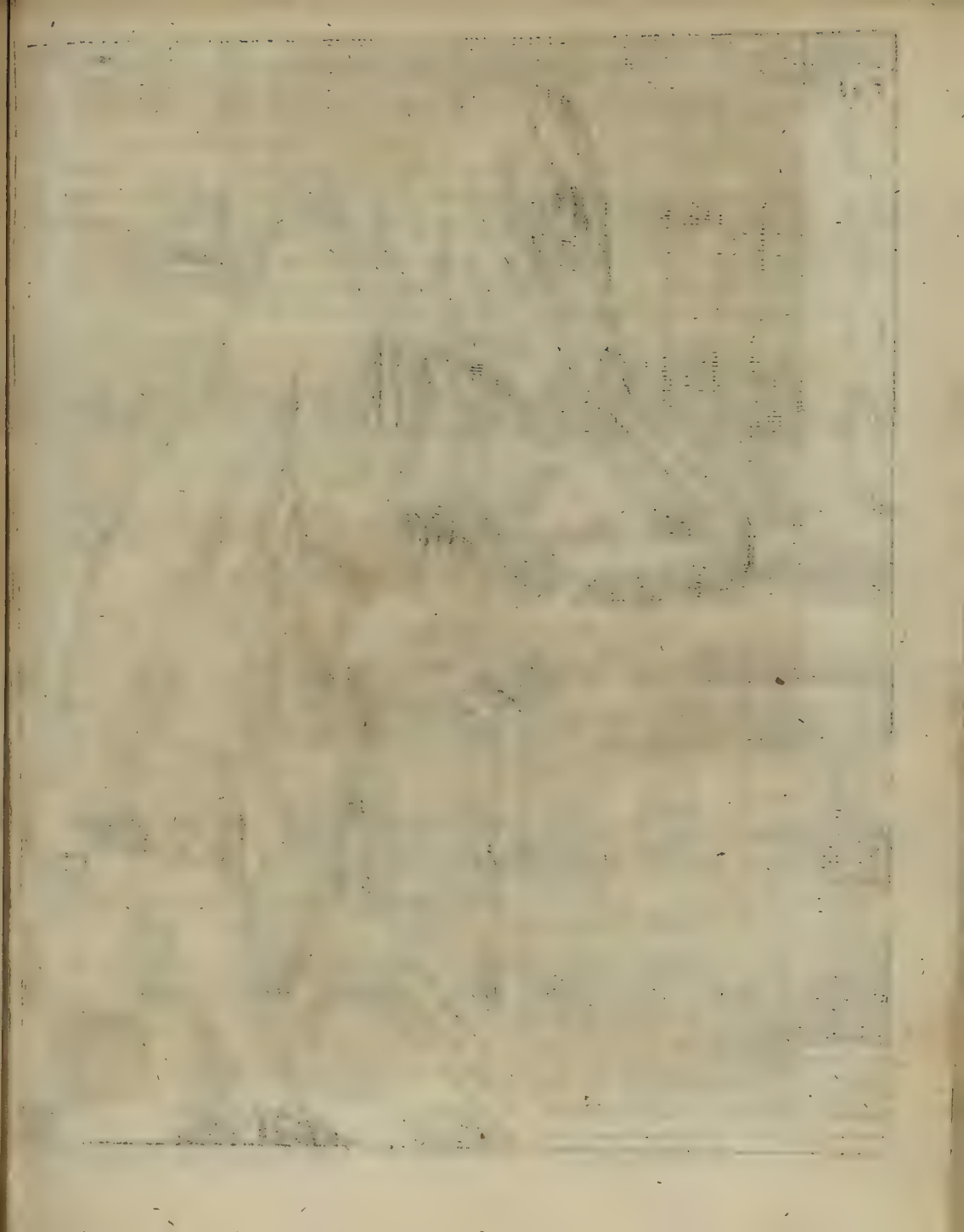
### Das VII. Capitel /

## Von unnatürlichen grossen und weiten Augen.

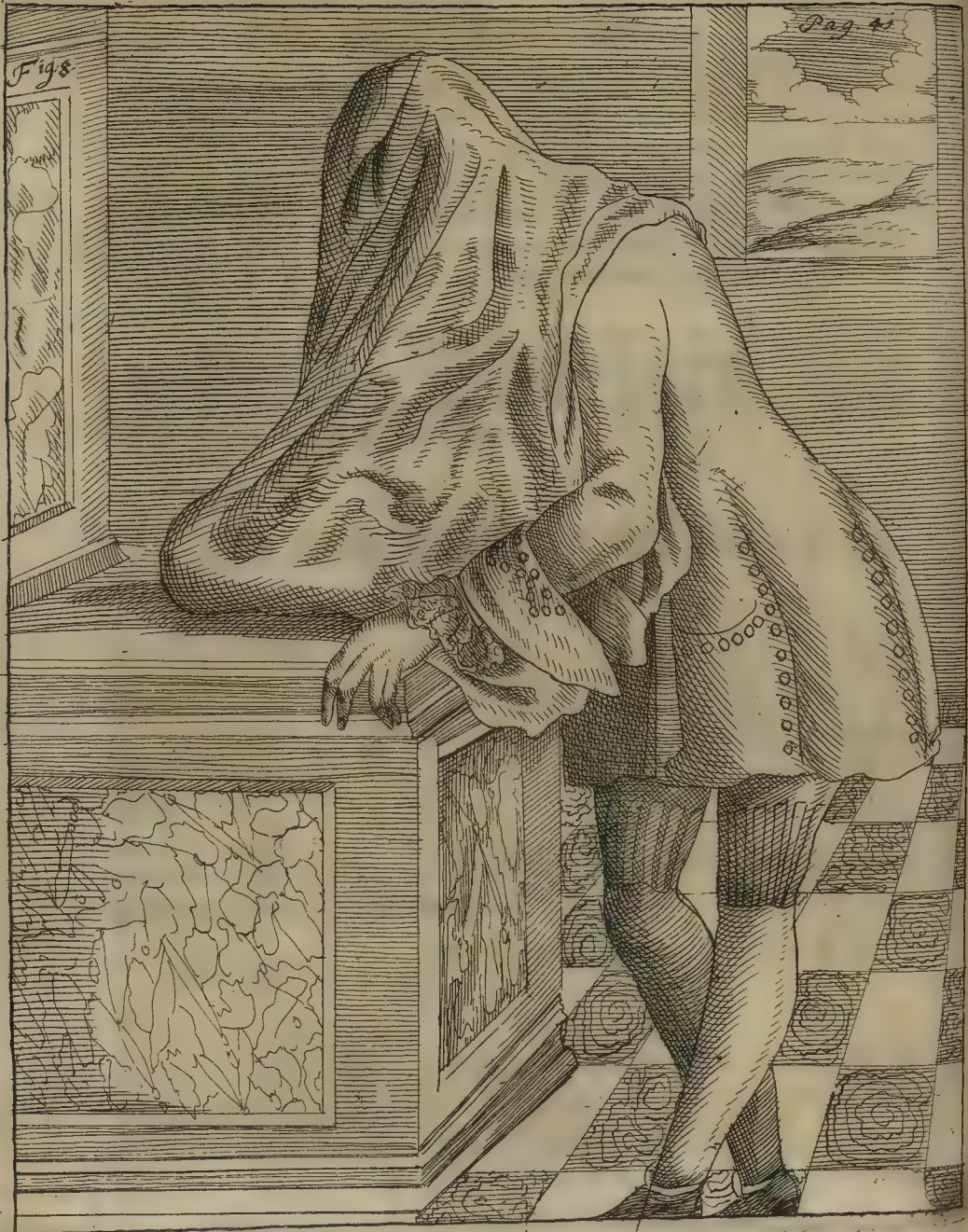
**S** werden auch ferner zuweilen solche Personen gefunden / welche gar unnatürliche / grosse und weite Augen haben; also / daß die Augenlieder sehr weit von einander glaffen / und der Augapffel gar groß dadurch heraus siehet; welches sehr übel an dem Menschen aussiehet / und ein grosser Ubel- und Mißstand an ihm ist. Etliche werden also geboren: etliche kommen durch Krankheit erst darzu / welcher Gebrechen von denen Gelehrten *ενπιεσμός*, *expressio*, oder *exitus oculi* genennet wird. Folget / wie man dergleichen Gebrechen curiren und wenden soll.

## Ein gutes Säcklein wider grosse und gar zu weite Augen.

Nimm Heydnisch Wundkraut / Sinau oder unser Frauen Mantel / Schaffgarbe / Mangolt / jedes eine Hand voll / Mastix / Züpressen-Nuß / Weizen-Körner / jedes ein Loth / Acacia, Fleisch,



Figs



Fleischleim / Alaun / jedes ein halb Loth : Alle diese Stück gröb-  
legt gepülvert / nehe in ein Säcklein / wie hievornen gemeldet / das  
duncke in warm gemachtes Wallwurk-Wasser / und lege Milch-  
warm alle Abend auf ein jedes mangelhafftes Auge ein solches Säck-  
lein / binde sie darauf / und lasse sie über Nacht also liegen : alsdann  
brauche nachfolgendes Wasser.

### Ein sehr gut Wasser zu grossen und wei- ten Augen.

Im Armenischen Bolus / drey Loth / Trachen-Blut / Ma-  
stix / Zypressen-Nuß / Wal-Wurk / jedes zwey Loth / Cam-  
pher / Alaun / jedes ein Loth : Auf alle diese gepülverte Stück giesse  
guten roten Rosen-Essig ein Seidel / laß zehen Tag stehen : alsdann  
destillirs in Balneo Mariæ. Damit wasche alle Morgen und Mit-  
tag die Augen. Folget eine andere Cur zu den weiten Augen.

### Ein gute Bähung zu weiten Augen.

Im Gros Täschel-Kraut / Sinau / jedes zwey Hand voll /  
Wallwurk / Dehn-Graß / Korn-Samen / jedes eine Hand  
voll / Weyrauch / Tragant / jedes ein Loth : Dieses alles klein ge-  
hackt siede in halb Essig und halb Wasser / und bähedich damit unter  
den Augen / allerdings auf die Weiß / wie diese nachfolgende Figur  
vorbildet / und in diesem Buch an vielen Orten angezeigt wird.  
Als denn brauche nachfolgendes Wasser zu den Augen :

Figur a 8.

### Ein gutes Wasser zu weiten Augen.

Im dörre saure Holz-Aepffel / sechs Loth / Johannes-  
Kraut / Tausendgülden-Kraut / Tormentill-Wurk / jedes  
fünf Loth / Tragant / Fleischleim / jedes zwey Loth / Campher / ein  
Loth. Auf alle diese gepülverte Stück giesse halb Essig und halb  
Regenwasser / jedes ein halb Seidel / laß acht Tag stehen : alsdann  
destillirs. Mit diesem Wasser wasche alle Morgen und Mittag die  
Augen. Folget noch eine andere Cur zu den weiten Augen.

## Ein sehr gutes Pflaster zu weiten Augen.

Nimm Armenischen Bolus / Krafft- oder Stärck-Meel / jedes des zwey Loth / Zypressen-Nus / Myrrhen / Tragant / jedes ein Loth / Calcinierte Perlen / Campher / Allaun / jedes ein halb Loth : Diß alles pulverisire aufs kleinste / und zwiere es mit Eyerweiß an zu einem Pflaster / das streiche auf ein leinenes Tüchlein / Löffels-breit / und lege es alle Abend dem Patienten über / wann er sich schlaffen legen will. Auf ein jedes Pflaster lege ein Büschlein Baumwolle / damit sie sich gehob andrucken ; binde sie auch / daß sie nicht abfallen / und lasse sie stets über Nacht über liegen. Des andern Tags früh brauche nachfolgendes Wasser.

## Ein gutes Wasser zu weiten Augen.

Nimm Bleyweiß / fünf Loth / Weyrauch / Mastix / jedes drey Loth / Krebs-Augen / Drachen-Blut / Acacia, jedes zwey Loth / Campher / Allaun / jedes ein Loth : Alles gepülvert siede in halb Essig und halb Tormentill-Wasser / jedes ein Seidel / damit wasche alle Morgen / im gleichen auch umb Mittags-Zeit / wenn das Pflaster abgenommen worden / die Augen aus.

### Das VIII. Capitel /

Von der Miß-Farb des weissen im Aug / oder des Augen-Häutleins / so Conjunctiva genant wird.

Wey eslichen Menschen verwandelt sich zu weilen das Weiße in ihren Augen / das ist / das Augen-Häutlein / Conjunctiva genant / in eine unnatürliche Farb / und wird entweder gelb / braun / blau / oder feist / schwürig und dick / oder sonsten übel gestalt. Und diese Unform hat der Mensch entweder von Mutterleib mit sich auf

auf die Welt gebracht / oder es ist ihme dieselbige erst durch Leibess  
Mängel / oder äusserliche Zufälle zugestossen. Diese Weiß-Farben  
und Mängel / samt ihrem Ursprung / werden in Lateinischer Sprach  
genant / Color vitiosus, luteus, lividus, cœruleus : oculorum pingue-  
do, granorum copia, & inflatio oculorum, eorumque deformitas,  
ex nativitate vel morbo præcedente. Es ist aber dieser Gebrechen  
nicht allein darumb zu betrachten / weil er denjenigen / der damit be-  
haffet ist / heßlich verstellet / sondern auch weil zum öfftern Schäs-  
den und Mängel der Augen darauf erfolgen / also daß die Augen  
davon überzogen / und solche Fälle daraus werden / die das Gesicht  
verdunkeln. Derowegen so soll allhier angezeigt werden / wie man  
dergleichen Mängel verereiben / und wenden / und denen Augen ei-  
ne rechte / gute / und natürliche Gestalt und Farb wieder machen kân-  
ne und solle.

### Ein sehr gutes Wasser wider die Mißfarb der Augen.

Nimm Pomeranzen-Schelffen / Citronen-Schelffen / jedes  
fünf Loth / weiße Bohnen / Weiß-Wurz / jedes drey Loth / Mes-  
lonen-Kern / Bockshorn-Samen / Wehrauch / jedes zwey Loth /  
Campher / ein Loth. Auf diese Stück gepülvert / gieße ein halbes  
Seidlein Milch von einer Frauen / die ein Mägdlein säuget / und  
eben so viel weiß Wegwarten-Wasser : lasse alles also über Nache  
stehen / alsdann destillire es in einem kleinen Helm oder Blasen. Von  
diesem Wasser thue alle Tag zweymal etwas in die schadhaffte Au-  
gen. Sie werden schön und rein davon.

### Ein anders gutes Wasser darzu.

Nimm Bleyweiß / vier Loth / Mastix / Wehrauch / Silber-  
glätt / jedes zwey Loth / Calcinierte Perlen / Campher / Alaun /  
Borras / jedes ein Loth. Alles klein gepülvert mische zusammen /  
gieße darauf ein Seidlein weißen Rosenessig / und eben so viel Boh-  
nenblüß-Wasser / rühre alles wol untereinander / laß kalt werden /

alsdann seihe es durch / und thue alle Tag zweymal etwas davon in die Augen.

### Ein Wasser / in die Nasen zu ziehen / wider die missfärbige Augen.

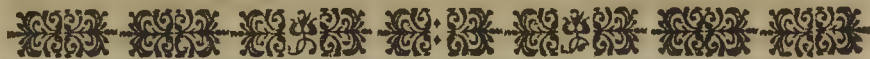
Nimm einen frischen sauern Granat-Appfel / grünen Brunnenkress / so viel / als schwer der Appfel ist : Diese zwey Stück stosse klein in einem Mörsel zu einem Meß. Darnach nimm Bertram / Campher / jedes zwey Loth : Diese zwey Stück sollen auch gepulvert / und drey Tag in Essig gebeizet werden / die thue alsdann zu denen andern obern zwey Stücken : mische alles untereinander / und destillire es in einer kleinen Blasen. Von diesem Wasser soll der Patient alle Tag einmal etwas in die Nase ziehen / benimmt sehr die ungestalte Farbe von der Conjunctiva der Augen.

### Ein sehr gutes Sälblein für die Missfarb der Conjunctivæ und des weissen im Aug.

Nimm Storch-Schmalz / Frauen-Butter / jedes drey und ein halb Loth / Eyer-Del zwey Loth / Campher-Del ein halb Loth : Mänge alles zusammen / und thue von diesem Sälblein alle Abend einer Linsen groß in das mangelhaffte Aug.

Ende des Andern Theils.





Der Dritte Theil /

Von Abnehmen / Blödigkeit / wie  
auch von Schwachheit / Duncckel- und Trüb-  
heit der Augen oder des Gesichtes ; imgleichen  
auch wie man sich vor den Brillen und Augen-Gläsern  
bewahren und wieder entwöhnen  
solle.



Als Abnehmen / die Duncckel- Trübheit und Blödig-  
keit der Augen oder des Gesichtes / so von denen Aerk-  
ten *αμβλυωπία*, Hebetudo oculorum, oder Obscuritas  
visus genennet wird / ist ein Vorbot und gewisse An-  
zeigung der Blindheit. Wann derowegen ein sol-  
cher Vorbot kommt und sich angiebet / hat man Zeit /  
daß man dem Ubel der Blindheit begegne und vorkomme / und dassel-  
be ja nicht überhand nehmen lasse / sondern der Natur und dem Ges-  
ichte bey Zeiten zu Hülffe komme. Die Ursachen eines abnehmend-  
en / duncckeln und blöden Gesichtes sind wie folget.

Das I. Capitel /

Von denen Ursachen eines abnehmenden  
und blöden Gesichtes.

Die vornehmste Ursach eines blöden / duncckeln und schwachen  
Gesichtes ist das Alter / und die vergangene Jugend. Das  
hero man im Sprichwort zu sagen pfleget: In alten Kirchen  
sind duncckele Fenster. Wann derowegen der Mensch alt wird / so  
nimmt nicht allein das Gesicht / sondern auch alle andere Glieder  
und



und Kräften seines Leibes bey ihme ab; wiewol man sehr alte Leute findet / die noch ein so schönes / klares / helles / frisches und scharffes Gesicht haben / als irgend ein junger Mensch haben kan. Dargegen findet man auch wol junge Personen / die gar ein schwaches / blödes / dunckeles und trübes Gesicht haben.

Zum andern so entsethet ein dunckeles / trübes und blödes Gesicht auch von innerlichen Ursachen aus dem Leibe: als nemlich von bösen / ungesundten und unordentlichen Speisen: dergleichen sind / Heydegriß / Krebs / Knoblauch / Zwibeln / Bohnen / Erbes / dörre Fisch / als Stockfisch / Halbfisch / Rotscher / alte Käß / und dergleichen ( wie besser hinten weisläuffiger beschrieben wird ) davon sich grosse und viel grobe Dünste in den Kopff hinauf ziehen.

Zum dritten / kan ein dunckeles / trübes und blödes Gesicht von einer groben / zehen und dicken schleimigten Feuchtigkeit des Gehirns herkommen / wann sich dieselbige auf die Opticos nervos, oder auf die Adern im Aug setzet / oder mit dem humore vitreo und Albugineo vermischet / und dieselben trüb machet / davon denn das Gesicht nothwendig verhindert und verdunckelt wird.

Zum vierdten kan ein dunckeles / trübes und blödes Gesicht von Traurigkeit / grossen Sorgen und von vielen Weinen herkommen; als dadurch die Spiritus und Geister des Gesichtes mercklich geschwächet werden.

Zum fünften / so wird ein dunckeles / trübes und blödes Gesicht verursacht / wann ein Mensch lange Zeit in dunckeln / dampffigten / finstern und feuchten Gemächern seyn und wohnen muß.

Zum sechsten / wird das Gesicht auch geschwächet / so man lang und gar zu viel ins Feuer und in die Sonnen / wie nicht weniger in gläserne Spiegel / und in blancken Messing siehet / oder wenn man lang im Schnee gehet.

Zum siebenden / wird die Dunckelheit der Augen und Blödigkeit des Gesichtes verursacht / wann man viel wachet / gar zu scharff auf kleine oder klare Sachen siehet / und offft kleine Schrift liest.

Zum achten / wird ein schwaches und blödes Gesicht gemacht / und das Gesicht sehr geschwächet / so ein Mensch gar zu oft und viel zu der

zu der Ader läßt / sonderlich auf solchen Adern / die zum Kopff und Augen gehen.

Zum neunnden / kan ein Mensch ein blödes und dunckeles Gesicht bekommen von übrigem grossen Trincken / sonderlich von starcken / trüben/dicken und geschwefelten Wein.

### Das II. Capitel /

## Von Arzney- oder Hülffs-Mitteln wider ein abnehmendes / blödes / dunckeles / und trübes Gesicht.

**W**Ann ein Mensch befindet / daß sein Gesicht abnimmt / oder dunkel / trüb und blöd wird / der sehe nicht lang damit zu / und lasse es nicht gar abgehen ; in Betrachtung / daß man / so man einmal davon kommt / schwerlich und nicht so bald wieder darzu kommen kan ; sondern brauche bey Zeiten diese nachfolgende Remedia, Mittel und Arzneyen.

### Ein überaus guter Trancck zu dem blöden und dunckeln Gesicht.

**N**imm Granat : Aepffel sechs Loth / Eisenkraut drey Loth / Flachs-Seide / Pappelnwurz / jedes zwey Loth : Alles gröblich lege zerschneiden / und in sechs Seidlein Wassers gesotten / bis eines Fingers tief eingesotten ; alsdann thue darzu acht Loth Meer-Zwiefel-Safft / und seihe es alles ab. Davon trincke warm sechs Tag nacheinander / Morgens und Abends jedes mal bey die zwölff Loth. Alsdann nimm nachfolgende Purgation ein.

### Eine sehr gute Purgation zu dem schwachen und blöden Gesicht.

**N**imm blau Veil-Blumen drey Loth / Borabi-Blüh zwey Loth / Anis-Samen / Majoran / jedes ein Loth / ausgezogene Cassien

drey Loth / Tamarinden / Myrobolanen / jedes zwey Loth / Rhasbarbara ein halb Loth. Siede diese Stück in einem Seidlein Wein und eben so viel Wasser : Davon soll ein Patient des Morgens früh nüchtern ein halb Seidlein warm trincken / und sich sechs Stunden darauf des Schlaffs enthalten / auch nichts essen noch trincken / und sich den Tag innen halten.

Und diese oder dergleichen Purgation soll in diesem Gebrechen allezeit im Abnehmen des Mondts gebraucher und eingenommen werden.

So ist auch für solche Menschen / die ein dunckles / trübes und blödes Gesicht haben / und bey denen das Gesicht abnimmt / schwach und matt wird / sehr gut und nützlich / diese nachfolgende Pilulas zu gebrauchen / als Pilulas aureas, Pilulas Lucis, Pilulas Cochias. Wann diese Pillen gebräuchlich eingenommen / und alles fleissig in Acht genommen worden / was man dabey in Acht zu nehmen pfeget / so brauche man weiter / wie folget.

### Eine sehr edle und herrliche Lattwerge zu dem abnehmenden und blöden Gesicht.

Nimm gut und schön geleutertes Hönig vier Pfund / des besten Theriacs / eingemachte Myrobalanen / jedes ein und ein halb Pfund / Wacholderbeere / Allant-Wurzel / jedes vier Loth / Garten-Nägelein / Augentrost-Blüh / jedes drey Loth / Wein-Rauten / Zimmetrinden / jedes zwey Loth / Diptam-Wurzel / Schölkraut-Wurzel / jedes ein und ein halb Loth / Coriander-Samen / Fenchel-Samen / Anis-Samen / Betonien / Rosmarin / jedes ein Loth / Majoran / Rummel / jedes ein halbes Loth. Die ersten zwey Stück / als das Honig und den Theriac / zerlaß untereinander ; alsdenn thue die andern Stück alle klein gepülvert darzu / und rühre alles wol untereinander zusammen. Davon sell ein Mensch allezeit nach dem Essen einer Haselnus groß gebrauchen ; Und zwar jederzeit im zunehmen des Mondts / und nicht im abnehmen.

## Ein sehr gutes Pulver zu schwachen und blöden Augen.

**N**imm Rosmarin vier Loth / Demut-Kraut und Blüh drey Loth / Majoran / Weinrauten / Nägelein / Galgant / jedes zwey Loth / Fenchel / Anis / jedes ein und ein halbes Loth. Daraus mache ein Pulver: davon soll ein Mensch allemal nach dem Essen so viel nehmen / als man mit dreyen Fingern fassen oder halten kan / dasselbige im Munde erstlich wol kauen / und alsdann hinunter schlingen: Und dieses Pulver soll man abermal allezeit im zunehmen des Monds gebrauchen.

## Ein sehr köstlich und herrliches Pulver für das Abnehmen und die Blödigkeit des Gesichts / welches unter allerley Speisen kan gemischt werden.

**N**imm Rosmarin acht Loth / Eisenkraut sechs Loth / Demut-Kraut / Augentrost. Blüh / jedes fünf Loth / Zimmetrinden / Nägelein / jedes vier Loth / Fenchel-Samen drey Loth / Anis zwey Loth. Daraus mache ein subtiles Pulver: Davon mag man in alle Speisen thun / wie viel man will / und selbiges also essen und gebrauchen / das stärcket wunderbarlich das Gesicht / machet dasselbige hell / klar / scharff und lauter / und bewahret es auch dem Menschen.

## Eine sehr gute Arzney für dunckele und trübe Augen.

**N**imm Belschen Quendel / Zimmetrinden / Fenchel-Samen / jedes drey Loth / Muscat-Blüh / Wurk-Nägelein / jedes ein und ein halbes Loth / Cubeben / Zitwer / Wiesen-Kämmel / Cardamumlein / jedes ein Loth / Paradis-Holz / Aloës, jedes ein halbes Loth. Alles aufs kläreste gepulvert und zusammen gemischt. Und

das mag man entweder also Pulver-Weise gebrauchen / oder eine Latwerge oder Confect daraus bereiten und machen. Wird ge-  
braucher im zunehmen des Monats / Morgens und Abends / und zwar  
Pulver-Weise ein halbes Quintlein; im Confect aber oder in Ge-  
stalt einer Latwerge ein halbes Loth auf einmal.

### Eine andere dergleichen Arzney.

Nimm Fenchelwurck-Schalen / Allantwurck / jedes fünf Loth/  
Basilien-Kraut / Ipsen / Augentrost-Blüh / Zimmetrin-  
den / jedes ein und ein halbes Loth / Florentinische Beil-Wurck ein  
Loth. Daraus bereite ein Pulver / Confect oder Latwerge / und  
brauche es wie das obere.

### Ein Säcklein in das Trincken zu hängen / wider ein schwach- und blödes Gesicht.

Nimm Weinrauten-Samen / Nägelein / Augentrost-Blüh /  
Baldrian-Wurzel / jedes ein Loth: Pulverisire alles gröb-  
legt / und nehe es in ein reinleinenes Säcklein ganz locker / damit es  
Raum zu quellen habe: das hänge in des Patienten Franck / daß es  
stets darinnen liege / und lasse ihn alle Tisch-Zeit davon trincken; er  
soll es aber nie ganz abtrincken / sondern immer was daran lassen/  
und wieder hernach giesen. Und dieses Säcklein mag wol acht  
Tag gebraucher / und alsdann ein neues zugerichtet werden.

### Eine Kopffwaschung zu dem abnehmen: den blöden Gesicht.

Nimm Betonien / Liebstöckel / Nägelein / Paradis-Holz / je-  
des zwey Loth / Scoracis calamitz, Zimmetrinden / jedes ein und  
ein halbes Loth. Alles gröblegt zerstoßen / in ein Säcklein gethan/  
und in halb Wein und halb Wasser gesotten / und damit immer über  
den dritten Tag den Kopff gewaschen.

## Eine gute Saiffe zu dem blöden Gesicht / oder für dunckele und trübe Augen.

Nimm Benedische Saiffe / ein halbes Pfund / Storacis calami-  
tae drey Loth / Laudani zwey Loth / Bibergeiß ein Loth / Näge-  
lein-Del / Fenchel-Del / Zimmet-Del / jedes ein halbes Loth. Dar-  
aus bereite Saiffen-Kugeln / und brauche dieselbe anstatt einer ge-  
meinen Saiffen : stärcket das Haupt und Gesicht wol.

## Ein köstlich gutes Wasser zu dunckeln und blöden Augen.

Nimm Eisen-Kraut / Habicht-Kraut / Augen-Trost / Rau-  
ten-Blätter / jedes fünf Loth / Fenchel-Kraut / Baldrian-  
Wurzel / jedes vier Loth / Campher zwey Loth / Bisam ein Quint-  
lein. Diese Stück alle grün zerhackt / wol untereinander zusam-  
men gemischt / und in Balneo Mariae destilliret. Damit soll man  
alle Morgen und Abend die Augen bestreichen / und auswaschen :  
Stärcket und erkläret das Gesicht gar sehr.

## Ein ander sehr gutes Wasser zu dem blöden und schwachen Gesicht.

Nimm Hünere Darm-Kraut / Schölkraut / jedes dreyzehn Loth /  
Eybisch-Wurzel / Baldrian-Wurzel / schwarze Mohr-  
Köpf / jedes acht Loth / weissen Weyrauch drey Loth / Bisam ein  
halb Quintl. Auf diese Stück alle gröblecht gestossen / giesse drey  
Seidlein guten Reinischen Wein : lasse alles fünf Tag übereinan-  
der stehen : alsdann destillire es in der kleinen Blasen. Mit diesem  
Wasser bestreiche man alle Abend und Morgen die Augen / und lasse  
sie von sich selbst trucken werden.

## Ein gar guter Bisam-Äpfel zu dem blöden und schwachen Gesicht.

**N**imm Rosmarin-Blüh / Katzenmünz-Blüh / Braundosten-Blüh / Polen-Blüh / Paradis-Holz / Majoran / Muscat-Blüh / Indianischen Spic / jedes ein Quincl. Stosse alles gröb- legt zu Pulver / und nehe es in ein seidenes Tüchlein oder Säcklein / oder thue es sonst in ein bequemes Instrument / und rieche offte daran. Wenn man will / mag man dergleichen Säcklein auch in Fenchels Wasser oder in Spicanarden-Blüh Wasser duncken / und gleichz falls daran riechen.

## Um Halß zu tragen / für ein blödes und dunckeles Gesicht.

**E**liche haltens für ein gewisses Experiment, eine dörre Fuchs- zunge / Pater noster Weiß angefasst / auf blosser Haut am Halß zu tragen / das sagen sie habe solche Krafft / daß das Gesichte nicht blöd noch schwächer werde / oder abnehme / so lang man nemlich die Fuchs-Zunge am Hals trage; mit allein dieser Beobachtung / daß eine Manns-Person die Zunge von einem Männlein / und eine Weibs-Person hingegen die von einem Weiblein nehmen solle.

So soll auch der edle Stein / Medo genant / wenn man ihn an- träge / dem Gesichte trefflich gut seyn / und dasselbige vor Blindheit bewahren / und die francken blöden Augen erquicken. Und solche und dergleichen edle Steine soll man in bequemen Instrumenten / als Uhrlein / Büchlein / Zahnstierern / Ringen und dergleichen Sachen tragen.

### Das III. Capitel /

## Wie man sich der Prillen und Augen-Bläßer enthalten und abthun soll.

**M**an findet viel Menschen / die zwar schöne / helle und gar lau- tere Augen haben / so / daß kein Mangel noch Gebrechen dar- an zu

an zu sehen noch zu erkennen ist. Wann sie aber was sehen wollen/ sonderlich etwas dünnes/ subtiles/ kleines und klares/ so können sie doch dasselbige nicht erkennen/ es sey dann daß sie Brillen und Augengläser aufsetzen und darzu brauchen/ da sie dann vermeinen/ es scheine ihnen die Sach viel grösser/ als sonst. Ja man findet an etlichen Orten Leute/ die sich alsbald in der Jugend an Brillen und Augengläser gewöhnen/ in der Meinung/ es sey solches dem Gesichte gar gut/ und könne dasselbe dadurch frisch erhalten werden. Allein/ es sey ihm wie ihm wolle/ so ist dieses in Wahrheit durchaus keine gute Gewonheit/ und thut man viel besser/ wenn man die Brillen gar nicht brauchet/ und sich derselben gänzlich abthut. Denn das ist ja natürlich/ daß ein Mensch etwas besser siehet und erkennet/ wann er nichts vor den Augen hat/ als wann er etwas vor den Augen hat/ es sey auch gleich dasselbige so subtil/ klar oder dünne/ als es immer wolle. Und ist viel besser/ man erhalte zwey Augen/ als daß man vier haben muß.

Daß aber doch gleichwol etliche Menschen sagen/ sie sehen durch Brillen und Augengläser besser/ als sonst/ das schreiben die Verständigen mehr der Gewonheit/ als einem Gebrechen oder Mangel der Augen zu. Doch will ich nicht gar darwider seyn/ daß bey etlichen Menschen der Humor Crystallinus in den Augen zuweilen etwas unrein seyn möge/ und also deswegen der Glantz nicht so wol in den Kopff leichten könne/ als wann solche Leute durch ein Glas sehen. So geschiehets auch wol manchmal/ daß die hintere Feuchtigkeit oder der Humor Vitreus gar zu trüb ist/ davon dann wiederumb das Gesicht verhindert wird. Wann nun diese zwey Humores unrein seyn/ so kan der Mensch freylich nicht so wol sehen/ als wann er ein Glas vor den Augen hat. Diese Unreinigkeit aber hat ihren Ursprung von eben diesen Ursachen her/ die schon oben im Abnehmen des Gesichts allbereit angezeigt worden. Wie man aber diesem Ubel vorkommen und begegnen solle/ folget hiernach ausführlich beschrieben.

Erstlich sollen sich dergleichen Leute für allen diesen Stücken hüten/ und enthalten/ die dem Gesicht und denen Augen schädlich



seyn; wie hiernacher in einem absonderlichen Capitel soll angezeigt werden. Darnach sollen sie diese Mittel gebrauchen / wie folget.

Zum andern / so sollen solche Personen / die besorgen / sie mögten eine Prillen brauchen müssen / alle Viertel Jahr die obangezeigte Purgation und Pillen einnehmen. Denn dadurch wird das Haupte von aller überflüssigen und bösen Feuchtigkeit / davon eben die Augen und das Gesicht verleset wird / gereiniget. Alsdenn mag man auch diesenachfolgende Mittel gebrauchen / die das Gesicht gut / klar und gesund erhalten.

**Ein sehr gutes Pulver / vermittels dessen man sich für Prillen und Augengläsern bewahren kan.**

Nimm gepülverte Rebe-Leber / Alant-Wurck / Baldrian-Wurck / jedes vier Loth / Galgant / Zimmetrinden / Bibinell / jedes drey Loth / weissen Zucker sechs Loth. Wann alles gepülvert und untereinander gemischet / so esse ein Mensch im zunehmenden des Monats / alle Morgen und Abend / so viel er mit dreyen Fingern fassen kan.

**Ein gutes Wasser zu den Augen / welches neben dem jetzt beschriebenen Pulver zu gebrauchen.**

Nimm Fasan-Leber / Blut und Gallen / so viel du von einem haben kanst : darzu thue nachfolgende Stück / als Baldrian-Wurzel / Fenchelkraut / Augentrost / Liebstöckel-Kraut / jedes fünf Hand voll : Die Wurzel und Kräuter ganz frisch und grün samt den andern Stücken hacke alle untereinander aufs kleinste / und destillirs in Balneo Mariae. Von diesem Wasser giesse allemal sechs Löffel voll in ein Kannelein rein Wasser / und wasche dich damit alle Morgen unter dem Angesicht und Augen.

Noch

## Noch ein gutes Pulver / damit man sich für Prillen bewahren kan.

**N**imm gepülverte Gemsen-Leber neun Loth / gepülvert Reys  
hüner-Herz acht Loth / Benedikten-Wurzel / Liebstöckel-  
Wurzel / jedes fünf Loth / Cubeben / Cardomömlin / Anis-Sa-  
men / jedes drey Loth : Alles klein gepülvert. Davon soll ein  
Mensch auf einmal vier Messer-Spizen voll in Wein Morgens  
und Abends trincken / im zunehmen desmonds / und das nachfol-  
gende Wasser/wie oben gemeldt/darneben gebrauchen.

## Ein Wasser zu jertz beschriebenen Pulver.

**N**imm eine lebendige junge Alster oder Aelz rein gepflückt /  
weissen Andorn / Weinrauten-Blätter / jedes sechs Hand  
voll / Betonienkraut / Augentrost / jedes drey Hand voll / groß Klet-  
ten-Wurzel / Wachholderbeer / jedes eine Hand voll. Diese  
Stück sollen auch alle grün zusammen gehackt / und in Balneo Ma-  
riae destilliret werden. Darauf soll man die Augen alle Abend/wenn  
man sich schlaffen legen will / bestreichen / und dieselbe von sich selbst  
trocken werden lassen.

## Sachen/ die man anträgt/ sich dadurch für Prillen zu bewahren.

**D**er edle Stein Jaspis / am Leib getragen / und offte angeschauet /  
erkläret das Gesicht / und bewahret für Prillen.

Item / der Stein Chrysoprasus, am Leib getragen / und offte an-  
gesehen / stärcket gewaltig das Gesicht / und bewahret gleichfalls  
für Prillen.

Auf diese Weiß nun kan man sich für Brillen und Augenglä-  
fern sicherlich bewahren / und machen / daß man derselben niche  
bedarff.

Das

## Das IV. Capitel /

Wie man sich von Brillen entweh-  
nen soll.

**S**ich ein Mensch entweder aus Fürwitz oder aus Noth zu Brillen und Augengläsern gewehnet / und damit seine Augen also verderbet hat / daß er ohne dieselbige nicht wol sehen kan / der mag / wenn er sich der Brillen und Augengläser gern abthun wolte / diese nachfolgende Mittel gebrauchen.

Erstlich ist solchen Patienten und Personen vonnöthen / daß sie alle Monat einmal purgieren / und zwar vermittels Pilul. aurear. Lucis, Cochiar. oder Alcephanginar. Von diesen viererley Pillen mag man / welche man will / gebrauchen und einnehmen / und sich darauf halten / wie sichs gebühret; massen diese Pillen alle zu gemeldtem Gebrechen und Mangel dienstlich und sehr gut seyn.

Zum andern / so ist solchen Personen auch vonnöthen / daß wofern sie sich zum Aderlassen und schreffen vorhin schon gewöhnet haben / sie so wol eines als das andere vornehmen zu rechter Zeit. Was dann brauche man weiter / wie folget.

Sehr gute Zeltlein oder Schäßfelein / sich da-  
durch von Brillen zu entwehnen.

**N**imm weissen Steinbrech-Samen / weissen Wegwarten-Samen / Weinrauten-Samen / jedes sechs Loth / Fenchel-Samen drey Loth / Krebs-Augen zwey Loth / Rubin-Stein / Amethyst / jedes ein Quincl. Bisam ein halb Quincl. Von allen diesen Stücken pulverisire ein jedes insonderheit klein und klar / und wiege eines nach dem andern fleissig ab / alsdenn mische alles in einem Mörsel wol zerrieben zusammen; darnach nimm auf ein Pfund Zucker vier Loth von diesem Pulver: daraus mag man Zeltlein oder Ruchlein gessen / davon alle Morgen ein Quincllein / und auf den Abend

Abend ein halbes Loth zu essen. Und dieses soll allezeit im Abnehmen und nicht im Zunehmen desmonds also geschehen.

**Eine sehr gute Latwerge zu gebrauchen / wenn man sich der Brillen und Augengläser abthun will.**

**N**imm weiß Wegwarten-Wurzel acht Loth / gut Heinrich-Wurzel sieben Loth / Aron-Wurzel / Fenchel-Samen / Carpobalsami, Galgant / jedes fünf Loth / Myrrhen / weissen Agtstein / weiße Corallen / jedes zwey Loth / Jaspisstein ein Quinl. Bisam ein halb Quinl. Diese Stück alle fleissig abgewegen / und klar gepülvert mische untereinander / und zerreib sie in einem Mörsel wol ; darnach nimm auf ein Pfund geläutere Hönig acht Loth von diesem Pulver / daraus mache eine Latwerge / und esse davon Abends und Morgens jedes mal einer Bohnen groß : und dieses soll allezeit im Abnehmen desmonds geschehen.

**Ein edles und herrliches Wasser / sich der Brillen zu entwehnen.**

**N**imm weiß Wegwarten-Kraut sieben Hand voll / Krausemünz / Judentürschen-Kraut / Schehl-Kraut / weiß Andorn / jedes fünf Hand voll / Myrrhen / Sagapeni, Weiß Hünere-Roth / jedes drey Loth / sechs junge Schwalben / sechs Ulster-Gallen : Die Kräuter und Wurzeln sollen grün seyn / und die zwey Gummi in Essig solviret ; alsdenn alles zusammen gehackt und gestossen / Tag und Nacht übereinander gebeisset / und darnach in Balneo Mariæ destilliret werden. Mit diesem Wasser soll man sich alle Abend / vor schlaffen gehen / die Augen bestreichen / und dieselbe von sich selbst wieder drücken werden lassen. Ja man mag auch etwas von diesem Wasser in das Handwasser giessen / und die Augen wie auch das Angesicht damit waschen. Solches gebrauchet / bringet die Augen dergestalt wieder zu rechte / daß man keiner Brillen noch Augengläser mehr bedarff.

## Das V. Capitel/

Von denen / die nach Aufgang der Sonnen  
übel oder wenig sehen können.

**D**ieser Gebrechen ist zweyerley / da eine Art von der andern ganz unterschieden. Dann etliche / die mit dieser Beschreibung beladen seyn / können nichts oder doch gar wenig sehen / wann die Sonne aufgegangen und hell ist; welches Übel die Gelehrten Algiezer, Haliar, Haliader, Palier und Metralopazorchon nennen. Andere hingegen / die mit dergleichen Mangel behafftet seyn / können nichts oder gar wenig sehen / wann die Sonne untergegangen ist / wie nicht weniger zu Abends / oder wann ein Liecht angezündet wird; wie im nechst nachfolgenden Capitel angezeigt werden soll.

Diese beyde Gebrechen und Mängel der Augen haben ihre Ursach von dem Humore Vitreo und Albugineo in den Augen. Es soll aber erstlich und gleich sekund von denen gehandelt werden / die nach Aufgang der Sonnen und am hellen Tag wenig oder gar nicht sehen können.

Solche Leute nun / die nach Aufgang der Sonnen wenig oder gar nichts sehen können / die befinden sich bey heitern und hellen Tagen am allerübelsten. Dann sie können den hellen Glanz nicht dulden noch leiden / sondern je trüber und dunkeler es ist / je besser ist es ihnen.

Die Ursach dieses Gebrechens und Mängels steckt in der fördern Feuchtigkeit des Auges / nemlich in dem Humore Albugineo, da diese jetzt gemeldte Feuchtigkeit also abnimmt und schwindet / das Aug einfallen oder welck werden muß. Darzu hilfft gar viel / wann ein Mensch offte weinet / oder stätigs im Rauch umgeheth / oder auch im grossen und kalten Wind über Land reiset / oder auch endlich viel Staub einnehmen muß / als davon die Augen sehr zum wässern und Thränen fließen beweget werden. Diesem Gebrechen und Mangel ist zu begegnen / wie folget.

Eine

Eine gute Latwerge denen/die nach Aufgang  
der Sonnen nicht recht sehen  
können.

**N**imm gepülverte Bocks-Leber drey Loth/ Sigmar-Wurzel/  
gut Heinrich-Wurzel/ jedes zwey Loth/ Augentrost-Blüh/  
Fenchel-Samen/ Weirauten-Samen/ des edlen Steins Ru-  
bin/ jedes ein Quinl. Diese Stück alle klein gepülvert/ mische un-  
ter zwey Pfund geläutert Hönig / und thue darzu ein halb Pfund  
des besten Theriacks/ und mache daraus eine Latwerge. Davon  
soll ein solcher Patient alle früh morgen und abend einer Bohnen  
groß essen.

Ein sehr gutes Wasser denen / die nach Auf-  
gang der Sonnen nicht wol sehen  
können.

**N**imm Sigmar-Wurzel/ gute Heinrich-Wurzel/ jedes sechs  
Loth/ Schelkraut-Wurzel/ Alraun-Wurzel/ jedes vier  
Loth/ Weilstwurk/ Pappel-Wurz/ jedes zwey Loth/ Sagapeni ein  
Loth. Auf diese Stück alle klein gepülvert/ giesse drey Seidlein blau  
Wegwarten-Wasser/ laß fünf Tag weichen; alsdann destillirs in  
einem Helm: damit bestreiche Morgens und Abends die Augen/  
und lasse sie von sich selbst trocken werden. Von diesem Wasser mag  
man auch Morgens und Abends jedes mal an statt der obbeschriebes  
nen Latwerge/ einen Löffel voll trincken/ ist wider diese Augen-Des-  
schwernus sehr gut und dienßlich.

Ein anderes gar gutes Wasser zu obgemeld-  
ten Gebrechen der Augen.

**N**imm drey gerupffte Schwalben sieben Loth/ grünes junges  
Korn sechs Loth/ Fenchel-Kraut/ weiß Hünertoth/ Bocks-  
Toth/ blaue Wegwarten-Wurzel/ jedes fünf Loth/ gelben Aigtstein  
drey Loth/ Bisan ein halbes Quinlein. Die ersten drey Stück  
5 2 stoffe

stoffe grün/ und die andern pulverisire dürr/ alsdann thue alles zusamen: giesse darauf Mäyenblümlein Wasser sechs und ein halbes Seidlein/ laß drey Tag stehen/ darnach destillirs/ wie das oben beschriebene. Gebrauche es alle Abend und Morgen zu den Augen äußerlich/ wie oben angezeigt; innerlich aber lässet sich dieses Wasser nicht gebrauchen.

### Eine gute Salbe für diejenige/ die nach Aufgang der Sonnen nicht wol sehen können.

**N**imm rein Bocks-marck zwey und ein halbes Loth/ Kranichschmalz zwey Loth/ weiß Aigtstein-Öel / Mandel-Öel/ Ziebet / jedes ein Quintl. Lasse alles gemacht untereinander zergehen/ und rühre es so lange umb/ biß alles gerinnet. Mit diesem Sälblein bestreiche alle Abend die Augenliede ganz dünn.

### Eine sehr gute Kopffwaschung zu obgemeldetem Gebrechen und Mangel der Augen.

**N**imm Eisenkraut / gelben Stein-Klee / Rosen-Blätter / Pfirsching-Blätter / jedes ein Quintlein: in halb Wein und halb Wasser gesotten/ alle Abend den Kopff damit gewaschen/ und ihn von sich selbst wieder trocken werden lassen.

## Das VI. Capitel /

### Von denen / die nach Unter- oder Niedergang der Sonnen wenig oder gar nichts sehen können.

**W**eiter werden Leute gefunden / die nach dem Nieder- oder Untergang der Sonnen / imgleichen auch bey dem Liecht oder zu Nacht sehr übel / oder wol gar nichts sehen können / welcher Gebrechen *νυκταλωπία*, Nocturna caecitudo, und von den Arabern

bern Sequibare, Hasce, Albafa, Almacid, Afelnathir und Afabrati genennet wird; und die / welche damit beladen sind / werden eben daher *νυκτάλωπις*, Luciosi oder Nuscitiosi benamset. Es werden aber solche Leute manchmal von Unverständigen nur verlachtet und verspottet / da sie sprechen und sagen: ja weiß ich schlaffe / so kan ich auch die Nacht nicht sehen. Allein hier ist zu wissen / daß solche Leute / wann sie gleich nicht schlaffen / sondern sie sitzen / gehen oder stehen gleich / wann auch schon tausend Liechter in einer Stuben oder Gemach angezündet wären / doch gleichwol nichts sehen können. Und dieser Augen-Mangel kommt von der hintern Feuchtigkeit des Augs / das ist / von dem Humore Vitreo her / und zwar auf solche Weiß / wann gedachter Humor mit andern unnatürlichen Feuchtigkeiten / die vom Hirn dahin fließen / überfüllet und beschweret wird / da denn solche Personen / denen dergleichen widerfähret / bey der Nacht nichts sehen / und weder Finsternus noch Feuer / noch Glanz / noch Liecht dulden oder leiden können. Ja wann sie es gleich leiden könnten / so könnten sie doch übel oder gar nichts sehen / noch etwas darbey verrichten.

## Wie man diesem Ubel begegnen könne.

**S**ittlich kan man wider diesen Mangel und Gebrechen eben diese Purgationen und eben die Aderlaß für die Hand nehmen / auch hinter den Ohren Blasen-ziehende Pflaster eben auf die Weiß auflegen lassen / wie in hüzigen Augenflüssen schon oben angezeigt und beschrieben worden: Alsdem brauche man weiter wie folget.

### Ein sehr gutes Pulver für diejenige / die nach Untergang der Sonnen nicht wol sehen können.

**N**imm Reiß-Leber sieben Loth / Muscat-Blüth / Cubeben / jedes drey Loth / Würß-Nägelein / Quendel / jedes zwey Loth / Zucker-Pläglein zwölf Loth. Wird alles klar gepülvert und zusammen



sammen gemischt; alsdann Morgens und Abends ein halbes Quintlein mit Wein davon eingenommen.

### Ein sehr guter Trancß wider eben diesen Mangel oder Gebrechen.

Nimm Dachsen-Kraut drey Loth / Majoran / Wachholder-beer / jedes zwey Loth / langen Pfeffer / Bibergeil / Manna / jedes ein Loth. Diese Species grob gehackt / in halb Wein und halb Wasser gekochet / und alle Morgen und Abend zwey Löffel voll warm davon getruncken.

### Ein gutes Wasser zu den Augen / denen / die nach Nidergang der Sonnen nicht recht sehen können.

Nimm Baldrian mit aller Substantz / Augentrost mit aller Substantz / Scheißkraut mit aller Substantz / jedes fünf Hand voll / Dosten / Eichenlaub / Urtich-Blätter / jedes sieben Loth / Camillen / Majoran / jedes vier Loth / Saß-Gall zwey Loth. Diese Stück alle samt zerstoße / gieße daran ein Seidlein guten Muscater-Wein / laß zwey Tag und Nacht stehen; darnach destillire es in Balneo Mariae. Damit wasche die Augen Morgens und Abends / und lasse sie von sich selbst trocken werden / und zwar also / daß das Wasser auch in die Augen hinein komme.

### Ein Überschlag zu obgemeldtem Gebrechen und Mangel der Augen.

Nimm Krafftmeel sechs Loth / Wachholder-Hartz vier Loth / Saffran ein halbes Loth: Wenn alles klein gepülvert / so gieße se Nachtschatten- Seeblumen- und Endivien-Wasser / eines so viel als das andere / daran / daß es werde wie ein Muß oder Brey / den streiche auf ein Tuch / und lege es also über Nacht auf die Augen / und binde noch oben starck eine Baumwolle darauf / damit es nicht abfallen könne.

Ein gute Hauptwaschung für diejenige / die nach Niedergang der Sonnen nicht wol sehen können.

Nimm gelbe Wegwarten drey Hand voll / gelb Eisen-Kraut oder Weg-Senfft / gelb Steinklee / jedes zwey Hand voll / weissen Beyfuß zwey Loth / Bermuth ein Loth. Wenn alles zerschnitten oder zerhacket / und in halb Wein und halb Regentwasser gesotten worden / so lasse den andern Abend den Kopff damit waschen / daß er von sich selbst trocken werde.

Über dieses ist solchen Personen auch sehr gut / so sie alle Abend einer Bohnen groß des rechten und guten Nithridats / oder des güldenenes Eyes essen.

### Das VII. Capitel /

Von denen / die ihr Gesicht und Augen von der Sonnen / vom Schnee oder Feuer verderbet haben.

Wenn ein Mensch sein Gesicht und Augen in der Sonnens Glanz / von dem Schnee / Feuer / oder von Wetter-Plizen also verderbet hat / (welches Alchamar, Albedo vincens, und Immobilitas ex nive, genennet wird) daß er gar übel / und nicht anderst / als wie durch einen grossen entweder blauen / grünen / braunen oder weissen Schirm mit seinen Augen siehet ; so soll er nachfolgende Mittel gebrauchen / Krafft deren ihme nechst Gott wieder kan geholffen werden.

### Ein gute Lattwerge darzu.

Nimm eingemachte blaue Wegwarten-Wurzel / eingemachte Mäyenblümlein / jedes zehen Loth. Diese zwey Stück hacke gar klein untereinander / und lasse Abends und Morgens sechs Messer-Spizen voll davon essen / und nachfolgendes Wasser darneben gebrauchen.

Ein

## Ein gar gutes Wasser zu obgemeldtem Gebrechen.

Nimm blau Wegwarten Kraut und Wurzel / Eisen Kraut  
und Wurzel / jedes zehen Loth: Diese zwey Kräuter und Wur-  
zeln sollen grün seyn / und klein gehacket werden; alsdann giesse ein  
halbes Seidlein Mäyenblumen Wasser / und eben so viel blau Veil-  
Wasser daran; rühre darauf alles wol untereinander / laß also zwey  
Tag stehen / und destillirs darnach in Balneo Mariz. Mit diesem  
Wasser bestreiche alle Morgen und Abend die Augen / und lasse sie  
von sich selbst wieder trocken werden / das hilft nechst Gott.

Ende des Dritten Theils.



## Der Vierdte Theil /

Von den innerlichen Cataracten der  
Augen / so insgemein der Staar und die Hirn-  
felle genennet werden: was dieses für eine Kranck-  
heit sey / und aus was für Ursachen sie herrühre; auch wie der selben  
bey Zeiten mit gefährlichen Arzneyen ohne Instrument vor-  
zukommen / abzuhelffen und zu be-  
ggenen sey.



In diesem Gebrechen und Mangel des Gesichtes und  
der Augen wäre wol viel und weitläufftig zu schreiben;  
Allein meine Meinung ist nicht / allhier viel disputirens  
hievon zu machen: befehle solches denen Hochgelehr-  
ten / bey welchen der Staar *ὑπόχυμα, ὑπόχυσις*, Suffusio,  
Descen-

Descensus Aquæ, Aqua, Veneticus oculus, am gemeinsten aber Cataracta genennet wird. Mein Fürnehmen und Meinung ist schlechte und rechts/ kurtz und gut: so viel aber dieses Gebrechens Namen betrifft und anlanget/ so findet man etwas davon im Buch Tobix am 11. Capitel/ allwo diese Kranckheit gleichfalls der Staar genennet wird; wie sie denn auch noch von allen denen/ die sich der Augen-Cur befeiffigen/ und dieses Wercks annehmen/ also tituliret zu werden pfleget. Man nennet aber diesen Mangel auch die innerliche Hirnsfelle/ dieweil dessen Ursach vom Gehirn herkomme. Wills auch also dabey bleiben lassen/ der ich ihm auf diß mal ohne das keinen andern teutschen Namen zu geben weiß. Woher ferner dieser Gebrechen der Staar genant werde/ und woher ihm dieses Wort Staar komme/ kan ich noch zur Zeit wieder nicht wissen. Dann dieser Name allenthalben so bekant ist/ daß auch Bürger und Bauern/ Gelehrte und Ungelehrte davon zu reden wissen; massen nichts gemeiners ist/ als daß man/ wann man von einem gar blinden Menschen reden will/ gleich auf den Staaren fälle/ und spricht: Er ist Staarblind! Derowegen/ so lasse ich es auch bey diesem gemeinen Namen am liebsten bewenden und bleiben/ und sage inzwischen nur so viel/ daß es eben kein so grosses Wunder sey/ daß dieser Gebrechen und Mangel der Staar genennet werde/ weiln man noch viel andere Gebrechen/ Mängel und Schäden der Menschen mehr findet/ die nach Thieren und auch andern Dingen genennet seyn: als zum Exempel/ wenn man einen gewissen/ offenen und umb sich fressenden Schaden an des Menschen Leibe/ welcher schwerlich und gar übel zu curiren oder zu heilen ist/ den Krebs nennet. Oder wenn man einen andern offenen Schaden an etlicher Menschen Leibe den Wolff heisset; da doch diese beyde offene Schäden an des Menschen Leibe nur Kranckheiten/ und keine Thiere seyn. So ist auch noch ein anderer Schaden/ den man den Carbuncel nennet: und dieser Schade ist abermal eine Kranckheit der Menschen/ und kein solcher edler Stein/ der Carbuncel heisset. Weiter ist ein Schaden/ der widerfähret etlichen Menschen im Hals und Mund/ den heisset man den Frosch oder die Kröte/ nicht darumb/ als ob dieses Thier in des Menschen Mund

oder Hals warhafftig wäre / sondern nur vielleicht wegen einer geringen Gleichheit. Also mag etwan auch dieser Augen-Mangel seinen Namen von dem Vogel / der Staar heisset / wegen einiger Gleichheit / herbekommen haben.

Das I. Capitel /

Was Cataracten / Staarn und Hirn-  
felle seyen.

**D**er Staar oder Cataracta ist eine trübe / zehne und schleimigte Materi / welche sich inwendig im Aug in der fördern Feuchtigkeit / nemlich in dem Humore Albugineo eingesetzet / und vor der Sehe und dem Stern / das ist / vor dem Häutlein Uvea vorgeleget hat. Wann der Staar zeitig wird / so erscheinet er vornemlich in fünferley Farben / und siehet entweder weiß / grau / blau / grün oder gelb aus / und wird von Zeit zu Zeit dicker und liechter. Wer es nicht gar wol verstehet / der vermeinet / es sey ein Fell auswendig auf dem Auge / welches doch in Wahrheit inwendig im Auge / und nicht auswendig am Auge ist.

Das II. Capitel /

Wie ein Cataracta oder Staar in das  
Aug komme.

**E**s giebt Leute / die vermeinen nicht anderst / als man bekomme diesen Augen-Mangel von dem Vogel / den man den Staarnen nennet / wenn man nemlich derselben viel esse / oder von einem solchen Wasser trincke / davon gemeldter Vogel entweder getruncken / oder sich darinnen gebadet ; welches aber nichts / als ein Aberglaub und falscher Bahn ist : Sintemal die Ursach und der Ursprung des Staarns nichts anders ist / als eine trübe / zehne und schleimigte Feuchtigkeit und Materia / welche sich im Gehirn und Geblüt sammlet / und zwischen den zweyen Häutlein oder Fellein /  
nemlich

nemlich zwischen der Retina und Secundina, in die vordere Feuchtigkeit/ das ist/ in den Humorem Albugineum des Augs bringet/ und gemeinlich für den Stern und die Sehe des Auges/ Uvea genant/ als wie eine Spinnenwebe anleget/ da denn gedachte Materi je länger/ je dicker und zehrer/ ja endlich so dick für dem Stern wird/ daß der Mensch/welcher damit behafftet ist/ ganz und gar nichts dadurch sehen kan/ ob er gleich an den Spiritibus und Geistern des Gesichtes keinen Mangel hat; doch muß er nichts desto weniger so lang blind seyn/ biß ihme gemeldte innerliche Materia und dieses Fell von erfahrenen und wol geübten Oculisten/ vermittels künstlicher und subtiler Instrumenten/ abgenommen wird. Und auf solche Weiß kan ein solcher Mensch wieder zu seinem Gesicht kommen/ und sehend werden. Es sind aber diese Cataracten und Materien fünferley Gattung/ und sehen entweder weiß/ grau/ blau/ grün oder gelb. Und ist zu mercken/ daß/ je älter solche Materia in den Augen wird/ je dicker und liechter sie auch an der Substanz und Farb werde. Ja es leget sich zu weilen diese Materia also für den Stern/ daß einer/ der diesen Augen-Mangel nicht recht und sehr wol kenne/ nicht anderst vermeinen solte/ als wäre auswendig ein Fell auf dem Aug/ oder über dem Stern des Augs.

Derowegen auch offte und vielmals die Unverständigen/die sich zwar gar klug düncken/ und solchen schadhafften Leuten zu ihren Augenrathen wollen/ sprechen: es sey ein Fell über ihren Augen/ sie sollens abbeissen; da denn solche Leute durch solchen unverständigen Rath verführet und also verderbet werden/ daß sie umb ihre Augen und umb ihr Gesicht kommen/ und keine Hülf mehr erlangen können. Dann man das Aug wol gar entzwey und durchbeissen muß/ wann die Arzney zu diesem Fell kommen solte; wie es dann auch offte geschiehet/ daß einem Menschen die Augen von unverständigen und unerfahrenen Leuten oder Aerzten verderbet und durchgebeisset werden.

## Das III. Capitel /

Wovon und aus was für Ursachen der  
Staar herkomme.

**D**ie vornehmste und wüchtigste Ursach der Blindheit und aller Kranckheiten ist die Sünde der Menschen / die uns zu dem zeitlichen Tod des Leibes bringet: ja wo nicht rechtschaffens Busse und Bekehrung ist / auch in die ewige Blindheit und Finsternis der Seelen stürzet.

Weiter geschiehet solche zeitliche und leibliche Blindheit andern zu einem Exempel; wie Tobia am 2. Capitel gemeldet wird / da also stehet: Solches Trübsal ließ **G**ott über ihn kommen / daß die Nachkommen ein Exempel der Gedult hätten / wie an dem heiligen Hiob.

Darnach schicket **G**ott Blindheit auch darum / daß an solchen Menschen die Werk **G**ottes sollen offenbar werden / wie wir lesen Johannis am 9. Capitel.

Allein diese und andere Ursachen mehr / umb welcher willen **G**ott der **H E R R** dem menschlichen Geschlecht allerley Gebrechen und Kranckheiten ausleget / befehle ich gelehrten Theologis zu erzehlen und anzuführen.

Leibliche Ursachen des Staarns / oder der  
innerlichen Hirnselle.

**N**atürlich kan dieser Augen-Mangel aus eigener Natur des Gehirns entstehen / wann davon der Humor Albugineus verderbet wird / in welchen sich eben diese schleimigte und trübe materia coaguliret / zusammenziehet / und vor die Uveam und den Stern leget.

Zum andern so kan dieser Mangel auch seinen Ursprung vom Gebüt herhaben / wann dasselbige mit vielen bösen / zehen und dicken  
Feuchz

Feuchtigkeiten vermischet ist / davon dann die Humores in denen Augen / sonderlich der Humor Albugineus beladen / und endlich der Staar in denen Augen davon erwecket wird.

Zum dritten giebt zuweilen Ursach zum Staarn ein unreiner/ verstopffer Magen/ Leber und Milk/ dafern böse Dämpffe davon in den Kopff steigen/ die das Gesicht verderben und zu Schanden bringen.

Zum vierdten geben Ursach zum Staarn unordentlich genossene/ grobe und böse aufdämpffende Speisen; als da sind Zwibeln/ Knoblauch/ Meerrettich/ Grük/ Krebs/ Stock- und Halb-Fisch/ und dergleichen; wie weiter hinten in einem absonderlichen Theil und Capitel angezeigt wird. Massen sich davon ebenmässig viel grobe Dünste in den Kopff erheben/ die allda zu einer Feuchtigkeit / und zu einen zehen und trüben Wasser werden / welches nachmals in die Augen dringet.

Zum fünften wird der Staar verursacht/ wenn man gar zu hefftig und offte weinet/ als dadurch die grobe/ dicke und zehne Feuchtigkeit / die im Gehirn und im Geblüt ist / mit in die Augen gezogen/ und dargegen die subtile und klare Feuchtigkeit heraus gedrückt wird/ davon denn nachmals der Staar gern entstehet.

Zum sechsten kan sich ein Staar ereignen / wann ein Mensch gar zu lang auffer der Ehe lebet / der zuvor ehelich zu leben gewohnt war: Oder so ein Mensch das Werck der Lieb nicht üben kan / in Betrachtung / daß alsdenn der Samen oder das Sperma sich in dem Leib verhält / und durch die natürliche Ausgänge nicht ausgeführet wird / sondern offti in die Höhe steigt/ sich in die Augen leget/ und endlich den Staarn verursacht.

Zum siebenden kommt der Staar auch zu Zeiten von auswärtigen Ursachen her/ als von schlagen/ stossen/ schmeissen/ fallen/ werffen/ stechen / und dergleichen; davon die innerliche Feuchtigkeiten des Auges verrückt / und die untergesunkene feces in die Höhe gezogen / oder vorm Auge inwendig los werden / und sich vor den Stern oder das Häutlein Uveam legen / und zu einem Staarnfelle werden.



## Das IV. Capitel /

Von vorhergehenden Kenn-Zeichen des  
Staarns.

**D**ie vorhergehenden Kenn-Zeichen eines Staarns sind / wie hiernach folget und beschrieben wird: Darauf mag ein jeder Patient und Arzt wol Achtung geben; dann sie betriegen und fehlen gar selten / damit sich so wol der Arzt als der Patient bey Zeiten darnach zu richten wisse / und man dem Ubel desto ehender vorkbiegen möge / ehe das Gesicht gar verlohren gehet / und eine völlige Blindheit darauf erfolget: denn man zum öfftern diesem Gebrechen in der Zeit vorkommen kan.

Zürs erste / so kommt es einem solchen Menschen / der den Staar bekommen will / vor den Augen nicht anderst für / als wann ihm Spinneweben dafür hiengen.

Zum andern / so düncket es etlichen / als schwermeten ihnen Mücken oder Fliegen vor den Augen / so gar / daß sie auch offft darnach greiffen / schlagen / und dieselbige weggagen wollen.

Zum dritten / vermeinen etliche / sie sehen durch ein Netz / Sieb / Haube / oder dergleichen Ding.

Zum vierdten / so kommt es solchen Leuten für / als wenn sie wie durch einen Rauch / Dunst oder Nebel seheten.

Zum fünften / er scheineth etlichen alles / was sie sehen / ganz weiß / gelb / grün oder blau / offft auch roth / oder gar aschenfarb und grau.

Zum sechsten / kommt etlichen alles / was sie sehen / schreiben oder lesen / gedoppelt und zwofach vor.

Zum siebenden / so habe ich von vielen Personen gehöret und gesehen / daß sie so schnell und plözlich blind worden / daß sie auch selbst nicht gewußt / wie ihnen solches widerfahren.

Zum achten / habe ich erfahren / daß sich Leute zu Abends mit guttem und gesunden Gesichte und frischen Augen zu Bette geleyet / die des Morgens / wann sie aufgestanden / ganz blind gewesen.

Zum

Zum neunten / ist mir bewust / daß Leute ins Feld gegangen seyn mit gutem und frischem Gesicht / welche / da sie sich nur nach einer Blumen oder Aehren gebücket / im niederbucken und aufrichten gang blind worden seyn.

Zum zehenden / habe ich gehöret / daß Leute mit gesundem Gesicht aus ihrem Haus und etwan über Feld gegangen / denen plötzlich etwas in die Augen kommen / als wäre ihnen eine Mücke oder ein Staublein darein geflogen / darauf sie schnell und alsbald blind worden.

Daraus zu sehen / daß der Allerhöchste ein gewaltiger Gott sey / der dem Menschen sein Gesicht und Gesundheit bald nehmen / und Freud und Wollust von wegen der Sünde in Trübsal und Elend verwandeln könne.

Leslich / so werden auch Kinder mit dem Staarn auf die Welt gebohren / derer ich viel gesehen / und etliche auch durch Gottes Hülffe daran curiret habe.

## Zu erkennen / ob die Ursach des Staarns von dem Magen oder von dem Haupt herkomme.

**D**Ennach gleich jekund gemeldet worden / was die Ursachen des Staarns seyen / und wie derselbige gleich Anfangs aus vorgehenden Kenn-Zeichen warzunehmen ; als soll dieses Orts auch angezeigt werden / wie er recht zu erkennen / ob die Ursach von dem Magen und Unter-Leib / oder von dem Kopff herkomme. Solches ist nun aus nachfolgenden Zeichen zu erkennen.

Das allergewisseste und vornehmste Kenn-Zeichen des Staarns ist / wann einem Menschen vor den Augen immer etwas umschwermet / fänckelt und schwitert / wie hievornen angezeigt worden. Wilt du nun aber wissen / woher dieses komme / und obs gefährlich oder nicht gefährlich sey / so mercke nachfolgende Zeichen oder Stücke / damit du dich darnach richtest / und dem Patienten desto gewisser und besser mögest rathen und helfen können.

Komme

Kommt das obengemeldte umschwermen / wispeln und Verhinderung vor den Augen aus dem Magen oder aus dem Leibe / so nimmt solches zuweilen ab / und zuweilen zu; zuweilen wird es mehr gespühret / zuweilen weniger; zuweilen verliehret es sich gar / zuweilen auch nicht. Wann der Magen voll ist / so ist das wipern vor den Augen allezeit stärker / als wann der Magen leer ist; befindet sich auch allezeit gegen den Abend mehr / als zu Morgens: Über das / so mercket mans auch zur Zeit des Voll-Monds mehr / als wenn der Mond klein ist: imgleichen spühret mans auch bey dunkelm und trübem Wetter mehr / als bey hellem und klarem Wetter; obwolen diese Zeichen so gar gefährlich nicht seyn / so soll man ihnen doch billig bey Zeiten begegnen / und dem Ubel vorkommen / weils es doch einmal Zeichen des Staarns seyn.

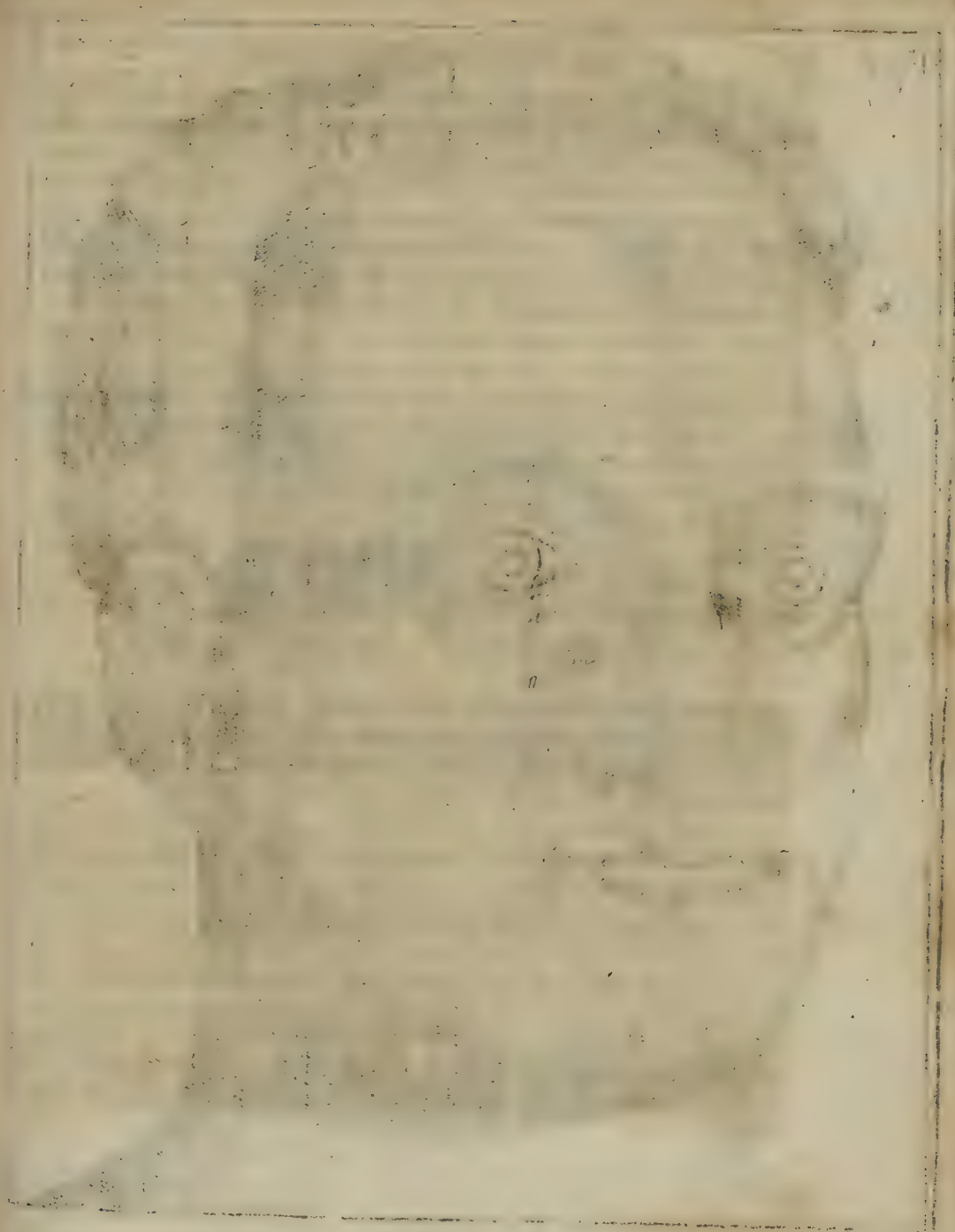
Kommt aber die Ursach von dem Gehirn und aus dem Kopff / so bleibt das umschwermen und wispeln vor den Augen für und für / nimmt nicht ab / sondern mehret sich von Zeiten zu Zeiten immer fort / und befindet der Mensch von Tag zu Tag immer eine mehrere Verdarkung des Gesichtes und der Augen / wiewolen ohn alle Beschwerung / Schmerzen oder Wehtagen der Augen: daß also offte ein Mensch / wie schon oben gemeldet / von seinem Gesicht kommt / und blind wird / daß er nicht weiß / wie oder zu welcher Zeit ihm solches geschehen. Soll also ein jeder verständiger Patient und Arzte auf diese bisher angezeigte Kenn- Zeichen mit Fleiß mercken und Achtung geben / damit keiner die Schanze nicht versehe.

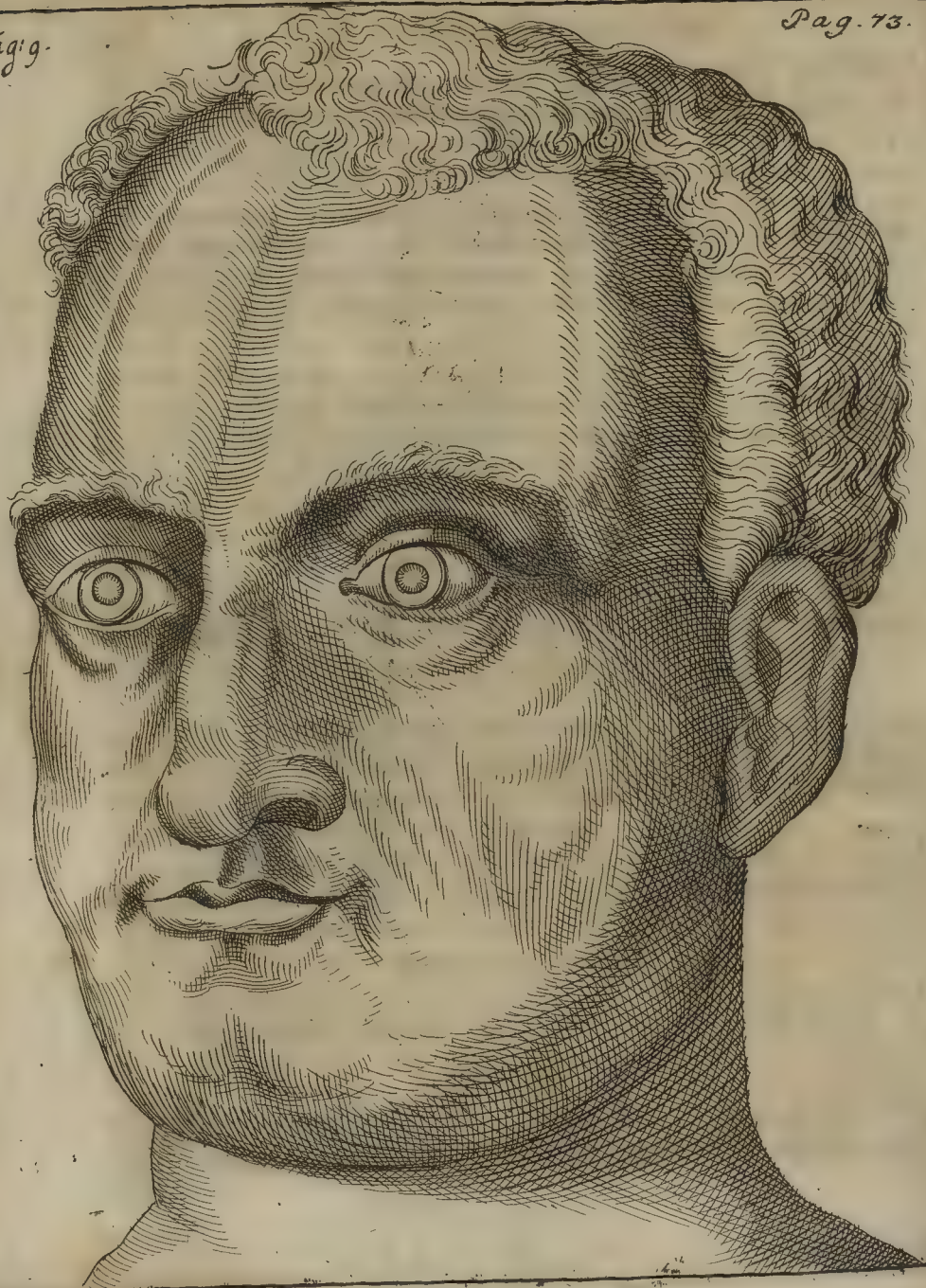
Das allervornehmste und gewisseste Kenn-Zeichen aber eines Staarns ist die völlige Blindheit / da der Mensch gar nichts mehr sehen noch erkennen kan.

#### Das V. Capitel /

### Von unterschiedlichen Geschlechten des Staarens.

**S**vermeinen zwar etliche Unverständige und Unerfahrne / die sich doch Oculisten und Augen-Aerzte düncken lassen / es sey der





der Staar gar nur einerley Art; Allein wer seine Kunst recht und wol gelernet und geübet hat / auch bey solchen Künstlern gewesen ist / die ihre Kunst rechtschaffen verstanden haben / und auch selbst was gesehen und erfahren / und alles fleissig und genau observiret hat / der wird gewiß eigentlich / so viel mir bewust ist / fünferley unterschiedliche Geschlechter der innerlichen Hirnfelle oder Staaren befinden / als nemlich einen weissen / grauen / blauen / grünen und einen gelben.

Und zum sechsten / so findet man noch einen Mangel des Gesichtes / und eine besondere Art der Blindheit / die gemeinlich der schwarze Staar genennet. Ja man könnte vielleicht wol noch mehr Geschlechter des Staarns / und Blindheits / Arten erzehlen. Wir aber wollen bey diesen jetzt benannten auf diß mal allein verbleiben.

Von diesen sechserley Gebrechen und Augen / Mängeln nun will ich kürzlich meine einfältige und geringe Erfahrung jederman zu Nus allhier anzeigen und beschreiben / so viel mir nemlich aus meiner eigenen Erfahrung davon bewust ist.

Das VI. Capitel /

Von dem weissen Milch-Staarn.

**W**As erstlich und für allen Dingen anlanget die eigentliche / rechte und augenscheinliche Kenn-Zeichen des weissen Milch-Staarns / den man Albam oder Lacteam cataractam nennen mögte / und der vornemlich kalten und Phlegmatischen Personen wegen überflüssiger / kalter / und Phlegmatischer von dem Kopff zusfließender Feuchtigkeit widerfähret / so siehet die Materi dieses Staarns / wann sie recht reiff und zeitig ist / im Aug ganz weiß / als wie eine Milch aus / davon auch eben dieser Staar den Namen hat / und dannenhero der Milch-Staar benamset wird. Sonsten wird dieser Staar an der Farb auch einem weissen Lüchlein und einer Kreide verglichen; wie diese nechst nachfolgende Figur augenscheinlich anzeigenet.

Figura 9.

Dieser Staar lässet sich / so er nicht recht und wol zeitig und reiff ist / gar übel curiren / wirken oder stechen. Dann wenn man

ihn sticht / da er noch nicht recht zeitig und reiff ist / so zerfließet er im Aug / als wie eine Milch / und bleibet der Patient nach dem Staars stechen eben so blind / als er zuvor gewesen.

Wird er aber gar zu alt / so ist er wieder gefährlich und übel zu stechen oder zu curiren. Dann wenn man ihn würcfen und stechen will / da er schon gar zu alt ist / so bricht er / wenn man ihn mit dem Instrument anrühret / nicht anderst / als wenn man ein dünnes gefrornes Eiß auf einem Wasser mit einem Stäblein zerstörete ; wie woln / wann die Stücklein zu Boden fallen oder sinken / die Patienten doch gleichwol noch zu ihrem Gesicht wiederkommen können / wann die Cur nur sonsten recht / wie sichs gehöret und gebühret / an gestellet wird.

Solchem nach soll dieser weisse Staar vor dem sechsten Jahr nicht gestochen oder curiret / und solche Aerzte darzu gebrauchet werden / die wol bekant seyn / und sich auf diese Kranckheit genussam verstehen.

## Wie man diesem weissen Staarn bey Zeiten begegnen und vorkommen soll.

**D**iesem Gebrechen und Augen-Mangel / dem weissen Staarn / ist sehr mühsam / und gar schwerlich vorzukommen und abzuhelffen / sonderlich wenn er schon überhand genommen / und sich die Materia des Staarns in denen Augen allbereit zusammenbegeben und vorgeleget hat. Wann solches geschehen / so ist alle Arzney vergebens und umsonst / ist auch durchaus mit keinen Arzney-Mitteln nichts auszurichten noch zu thun ; muß also die guldene Nadel und der Handgriff durch wol gelernete / erfahrne und geübte Kunst in solchem Fall allein den Stein heben. Und solches kan wiederum nicht ehe geschehen / es sey dann der Staar recht reiff und zeitig.

Wer derowegen aus diesen kurtz zuvor angezeigten / vorhergehenden Kenn-Zeichen dergleichen Mangel an seinem Gesicht befindet und spüret / der soll sich / damit ers nicht zur völligen Blindheit kommen lasse / fluchs bey Zeiten / und gleich im Anfang helfen und rathen

rathen lassen / und nicht lang damit verziehen / noch Bedencken nehmen / oder vermeinen / es werde wol wieder vergehen und besser werden. Wassen die obenbeschriebene Zeichen eines entweder zukünftigen oder schon gegenwärtigen Staarens selten fehlen. Und ist ja allezeit besser / man erhalte sein Gesicht doch nur in etwas / als daß mans gar verlieren soll. Dann verlihet mans einmal / so ist fürwar mißlich / gefährlich / und schwer / wieder darzu zu kommen / und sein voriges Gesicht zu erlangen ; in Betrachtung / daß man nicht allezeit Leute haben kan / die einem gleich wieder helfen können. Ja gesetzt / man finde alsbald solche Leute / wie ihrer dann jetziger Zeit sehr viel seyn / die sich für Oculisten und Augen-Aerzte ausgeben / so hat man sich doch wenig auf sie zu verlassen / und darff ihnen nicht allezeit trauen. Dann zu geschweigen / daß nicht alle die Gnade von Gott glücklich zu curiren / so haben diese Kunst auch nicht alle recht gelernet. Und wenn man gleich einen antriff / der den Staarn sehr wol stechen / und überaus fein damit umbgehen kan / so fehlet es doch noch viel / und wird nimmermehr ein Ding so rein aufgeraffet / als es verschüttet worden / wie man im Sprüchwort zu sagen pfleget.

Darumb ist einem jeden zu rathen und zu gönnen / daß er sehe / wie er sein Gesicht erhalten möge / damit er nicht zur Blindheit komme. Folget / wie man denen Staaren bey Zeit vorkommen / dieselbige aufhalten und verhindern solle.

Solchen Personen nun / die sich eines Staars besorgen und befahren / sonderlich / wann sie vermeinen und befinden / daß die Ursach aus dem Magen und Leib herkomme / ist vonnöthen / daß sie gleich zum Anfang alle vierzehnen Tag einmal eine von nachfolgenden Purgationen gebrauchen und einnehmen / damit der Magen und die Gedärmer vor allen Dingen gereiniget werden. Es sollen aber diese Purgationes allezeit drey oder vier Tag vor dem Voll-Mond gebraucht werden ; wie gleich hierauf angedeutet wird.



**Eine auserwehlte und sehr gute Purgation  
wider den Staarn und kalte Flüsse  
der Augen.**

**N**imm Frantzenkraut / Odermennig / Anis-Samen / jedes eine Hand voll / welschen Quendel / Lerchenschwam / Flachs-seide / Peterlein-Samen / Cardamümlin / Weissen Turbit / Epich-Samen / Sennes Blätter / jedes ein Loth / Benedicten-Wurzel zwey Loth / Myrobolan. Chebul. vier Loth. Diese Stück siede in anderthalb Seidlein Wein / und gleich so viel Wasser / das der dritte Theil einsiede; alsdann laß Tag und Nacht übereinander stehen; nach diesem seihe es ab / und trincke Abends und Morgens früh jedesmal zwölf Loth davon: faste des Morgens sieben Stund darauf / und halte dich denselben Tag innen / wie sichs gehöret.

Über dieses ist auch Panis Laxativus, und die Pilulæ de Hierapigra, sehr gut wider den Staarn / wenn man entweder von jenem oder von diesen alle Monat zum purgiren eine dosin davon einnimmt. Alsdann brauche man weiter wie folget.

**Eine edle und offte bewehrte Lattwerge wi-  
der den weissen Staarn.**

**N**imm gutes geläutertes Honig / eingemachte Peonien-Blüh / jedes ein halbes Pfund / Theriac / Nithridat / jedes sechs Loth / weisse Wegwarten-Wurzel / Allant-Wurz / jedes drey Loth / Wurz Nägelein / Fenchel-Samen / Anis-Samen / jedes zwey Loth / Cardamümlin ein Loth. Daraus mache eine Lattwergel wie sichs gebühret: wolte es gar zu starck seyn / so thue Allantwurzels Safft darzu. Und davon soll ein Patient allezeit im Abnehmen desmonds nach dem Essen einer Muscaten groß auf einmal einnehmen. Im Zunehmen desmonds aber soll mans gar nicht gebrauchen.

Eine

## Eine gute Bäh- und Dämpffung wider den weissen Staarn.

**N**imm Liebstöckel-Kraut / Lorbeer-Blätter / Baldrian-Wurzel / jedes eine Hand voll / Kümmel / Fenchel-Samen / Basilien-Kraut / jedes zwey Loth. Alles gröblegt zerschnitten / wirff in einen hierzu bequemen Topff : giesse Wasser darauf / decke den mit einer geheben Stärken oder Deckel zu / und lasse alles sieden ; alsdann nimm den Topff also heiß vom Feuer weg / halte den Kopff und die Augen darüber / aber nicht gar zu nahe / damit dich der heisse Dunst nicht brenne / decke den Kopff mit einem Tuch zu / daß der Dampff nicht verruche : auf solche Weiß behe dich zimlich wol / aber nicht gar zu heiß und lang auf einmal. Wann kein Dampff mehr davon gehen will / so rühre die Species mit einem Hölzlein umb / so wirds noch mehr dämpffen : Das thue also alle vier Tag einmal. Wenn das Wasser auf den Speciebus fast eingedrucket und weggangen ist / so magst du immer mehr darauf giessen / ein mal oder drey ; und zwar auf solche Art / wie in des andern Theils siebendem Capitel Anregung geschehen.

## Sachen / die man anhängt.

**E**isen-Kraut mit aller Substantz am Hals auf blosser Haut getragen / ist sehr gut für den Staar / mit diesem Unterschied / daß das blaue Eisen-Kraut zum weissen und grauen Staar ; das gelbe aber zum grünen und gelben gebrauchet werde. Und wiederumb : Die Manns-Personen sollen das blaue / die Weibs-Personen aber das gelbe antragen / und zwar so lang / biß die Materia des Staars im Aug verqaangen ist.

Die blaue / gelbe und weisse Wegwarten-Wurk zwischen zweyen Frauen-Tagen / im Abnehmen desmonds gegraben / und am Hals / auf blosser Haut / wie ein Pater noster getragen / dienet gleichfalls wider den weissen / grauen und gelben Staarn.

## Das VII. Capitel/

## Von dem grauen Staar.

**D**er graue Staar / *Cinerea cataracta*, hat ebenmäßig seinen Ursprung und Ursach theils aus dem Leib / theils auch aus dem Kopff / und zwar von einer zehen und dicken Feuchtigkeit des Hirns / so sich von aufsteigenden Dünsten gesammelt hat / und betrifft vornemlich Phlegmatische Personen. Dieser Staar/wenn er rechte zeitig und reiff ist / so siehet er grau / wie eine Asche oder büchene Kinde aus.

Es wird aber dieser Staar offte geschwind und gar bald zeitig und reiff / so daß man ihn innerhalb einem viertel / halben / oder einem ganzen Jahr wol stechen und curiren kan. Man soll aber doch an noch allezeit wol erfahrene Oculisten darzu gebrauchen / wo anderst einer sein Gesichte lieb hat / damit man nicht unrechte anfare / dann diese und dergleichen Gebrechen nicht ein jeder / der sich für einen Augen-Arzt ausgibt / allezeit genugsam verstehet. Wie man aber diesem grauen Staarn bey Zeiten begegnen und vorkommen soll / wird gleich jesund allhier angedeutet.

### Ein sehr gutes Pulver für den anheben den grauen Staar.

**N**imm blaue Wegwarten- Wurzel vier Loth / Liebstöckel- Wurzel / Mannstreu- Wurzel / Baldrian- Wurzel / jedes drey Loth / Zimmetrinden / Würz- Nägelein / Cubeben / jedes zwey Loth. Aus diesen Stücken mache ein Pulver / davon soll der Patient allemal nach dem Essen / so viel als er mit dreyen Fingern fassen kan / auf einmal nehmen / dasselbige im Mund eine gute Weile hin und wider kauen / und alsdann erst gar hinunter schlucken : und dieses zwar allezeit im Abnehmen / und nicht im Zunehmen des Mone des / wie in der Cur des weissen Staars allbereit gemeldet worden.

Eine

## Eine gute Beh: und Dämpffung wider den grauen Staarn.

**N**imm blau Eisenkraut / Liebstöckel-Kraut / Baldrian-Blüh / jedes zwey Loth / Schehl-Kraut zwey Hand voll / Sagapeni, Cu-  
beben / jedes zwey Loth : Alles gröblegt zerschnitten / in einen hierzu  
bequemen Topff gethan / Wasser darauf gegossen / mit einer geheben  
Stürzen oder Deckel zugedeckt und sieden lassen. Darüber soll  
man sich behen / und mit einem Tuch das Haupt verdecken / damie  
der Dunst nicht verschwinde; wie schon bey dem weissen Staar an-  
gezeigt und berichtet worden.

### Das VIII. Capitel /

## Von dem blauen Staar.

**D**S ist auch ein Staar / welcher seiner Farb halben der blaue  
Staar / Coerulea cataracta genennet wird. Dieser blaue  
Staar ist zwar nicht gar gemein / aber sehr gefährlich und übel  
zu curiren / und ereignet sich vornemlich bey denen / welche trauriger  
und Melancholischer Complexion und Natur seyn.

Dieser Staar ist der Farb nach wol einer liechten Lasur-Farb /  
oder einem Schmalz blau / oder auch dem Indich zu vergleichen / und  
Kommt im ansehen fast etwas gläsern und glüzend heraus. Wird  
langsam zeitig und ist nicht gleich zu erkennen : dann wenn er schon so  
zeitig worden / daß man ihn recht und eigentlich erkennen kan / so hat er  
gemeiniglich die Spiritus und Geister des Gesichts schon dermassen  
verderbet und beschädiget / daß wenn man gleich die Materi und das  
inwendige Fell dieses Staars abstreicht / und die Cur allerdings wol  
verrichtet / doch solche Menschen gar selten völlig wieder zu ihrem  
Gesichte kommen / sondern ihr Leben lang dunckele und trübe Augen  
meisten theils behalten / sonderlich betagte und alte Leute.

Diesem Staar nun ist eben so hoch vonnöthen bey Zeiten vor-  
zukommen / als dem schwarzen Staar. Denn so man diesem Staarn  
nicht

nicht bey Zeiten wehret und begegnet / sondern läset ihn gar zu der Blindheit kommen / so ist es nachmals mit der Hülffe sehr mißlich. Denn ob man wol durch die Cur der Instrumenten und Handgrieffe die Staar Materi weg thun kan / so folget doch oft schlechte Hülffe darauf / und sehen solche Leute vielmals nicht viel besser. Derowegen so thue man sich bey Zeiten umb guten Rath umb / suche rechtschaffene Mittel / und lasse es zur Blindheit ja nicht kommen / wenn mans anderst wehren kan. Es können aber hierzu nachfolgende Mittel gebrauchet werden.

### Ein sehr guter Trancß wider den blauen Staarn.

**N**imm blau Eisenkraut sechs Loth / Filzkraut fünf Loth / Enbisch-Wurzel / Coriander / jedes drey Loth / Rosenblätter zwey Loth : In zwey Maß Brunnen-Wasser gesotten / durchgeseiht / und Abends und Morgens / jedesmal acht Loth / warm sechs Tag nacheinander davon getruncken. Alsdenn purgire die Patienten alle vier Wochen mit der Laxativa benedicta, so besser hinten bey dem schwarcken Staar beschrieben wird. Darnach kan man auch eben die Blasen-ziehende Pflaster hinter die Ohren legen / die gleichfalls bey dem schwarcken Staar angezeigt / und ordentlich beschrieben werden. Alsdenn brauche weiter wie folget.

### Gute Morfellen wider den blauen Staar.

**N**imm blau Wegwarten-Samen / Sesel-Samen / Fenchel-Samen / jedes zwey Loth / Anis-Samen / Cubeben / Nägeln / jedes ein und ein halbes Loth / Zimmetrinde / Muscat-Blüh / Augentrost-Blüh / jedes ein Loth : Ein jedes Stück von diesen insonderheit klein gepülvert / alsdenn alle zusammen gemischt / und auf ein Pfund Zucker vier Loth dieses Pulvers genommen / und Morfellen daraus gemacht. Von diesen Morfellen nun soll der gleichen Patient alle Morgen und Abend eines Loths schwer essen.

## Ein gute Hauptwaschung zu dem blauen Staar.

**N**imm blau Wegwarten-Kraut / Rittersporn-Blumen / jedes zwey Handvoll / Lorbeer-Blätter eine Hand voll / Rosmarin-Blüh / Baldrian-Wurzel / Fenchel-Samen / jedes eine halbe Hand voll. Diese Stück grob geschnitten / thue in einen bequemen Topff ; gieße halb Wein und halb Wasser darauf / decke es gehob zu / laß sieden / und wasche alsdann dem Patienten immer über den dritten Abend einmal den Kopff also damit / daß er von sich selbst wieder drucken werde.

## Ein gutes Nieß-Pulver wider den blauen Staarn.

**N**imm Bisenellen-Wurz / weissen Ingwer / schwarze Nieß-Wurz / Kref-Samen / langen Pfeffer / jedes ein halb Loth / Euphorbii, Ambræ, jedes ein halbes Quincl. Daraus mache ein gar subtiles Pulver ; davon der Patient immer über den vierdten Tag / auf einmal so viel in die Nasen ziehen soll / als er mit zweyen Fingern fassen und halten kan.

### Das IX. Capitel /

## Von dem grünen Staarn.

**E**s ist auch noch ein Staar / welcher wegen seiner Farb und Materi der grüne Staar / Viridis cataracta genennet wird. Der entstehet und kommt her von überflüssiger Cholerischer Feuchtigkeit / die sich in dem Kopff vom Geblüt sammlet / und in die Augen dringet / da sich dann auch / wie bey andern Staarn / also auch hier vor dem Stern und vor dem Häutlein Uvea coagulirt und anleget. Anderes Theils widerfähret dieser Staar auch Sanguinischen Leuten / bey denen er vom Geblüt herkommt. So wird er auch endlich zuweilen von äußerlichen Streichen / so in die Augen geschehen / verursacht.

ursacher. Wann diese Materi zeitig und reiff ist / so erscheinet sie im anschauen dunkel / und grünlegt / fast wie ein Zeißlein aufm Rücken / oder wie ein altes faules Wasser.

### Wie man diesem grünen Staarn gleich zu Anfang begegnen und vorkommen soll.

**N**atürlich soll man dergleichen Patienten mit einer geringen purgation purgiren / welches füglich mit diesen nachfolgenden Träncklein geschehen kan.

### Ein gutes Purgirträncklein zu dem grünen Staar.

**N**imm Senes-Blätter anderthalb Loth / Engelsfäß ein Loth / Anis / Fenchel / jedes ein halb Loth. Diese Stück siede in anderthalb Seidlein Bier / daß der dritte Theil einsiede; alsdann laß überschlagen / seibe es durch ein Tuch / und gieb einer alten Person / auf den Abend / ein halbes Seidlein warm davon zu trincken / und Morgens früh nüchtern wieder ein halbes Seidlein gleichfalls warm. Darauf soll der Patient sieben Stund sich des schlaffens enthalten / und nichts weder essen noch trincken / auch den Tag nicht in den Luft noch Wind gehen.

Nach der Purgation ist vonnöthen / daß sich der Patient zwey Tag hernach eine bequeme Ader öffnen / oder nach Gelegenheit Köpffe setzen lasse / und sich des schreyffens bediene / und solches zwar alle vier Wochen einmal. Darnach können folgende Mittel gebraucht werden.

### Ein sehr gutes Trisenet-Pulver für den grünen Staarn.

**N**imm Rauten Blätter drey Loth / Liebstöckel-Blätter zwey und ein halbes Loth / Augentrost-Blüh zwey Loth / groß Kletten-Wurzel / Baldrian-Wurzel / jedes anderthalb Loth / Lorbeer / Fenchel /

Fenchel/Cubeben/jedes ein Loth/ schönen weissen Zucker acht Loth. Von diesen Stücken pulverisire ein jedes insonderheit klein / und wiesge ein jedes fleissig ab / und thue alsdenn alles zusammen. Von diesem Pulver nun soll der Patient allezeit nach dem Essen/ so viel er mit dreyen Fingern fassen kan/ einnehmen / im Mund eine gute Weile wol hin und wider kauen / und alsdann erst hinunter schlucken. Und dieses soll wiederumb allezeit im Abnehmen des Monats also geschehen.

### Eine gute Hauptwaschung zu dem grünen Staarn.

Nimm Rauten-Blätter / Basilien-Kraut / jedes zwey Hand voll / Gauchheil / gelb Weidenlaub / jedes anderthalb Hand voll / Baldrian-Wurzel / Vermuth / Fenchel-Samen / jedes eine Hand voll : Alles gröblet zerschnitten / und in Wasser gesotten / damit lasse den Patienten immer über den dritten Abend den Kopff waschen.

### Das X. Capitel /

### Von dem gelben Staarn.

Witter so findet sich auch ein Staar / welcher der gelbe Staar / oder Buxea cataracta genennet wird. Dieser Staar hat seinen Ursprung und Ursach vom Geblüt / wann sich nemlich dasselbige gar zu sehr in die Augen ziehet / oder sich im Kopff also samlet und häuffet / daß davon die Augen roth werden / und lange Zeit also roth bleiben. Von solchem überflüssigen Geblüt nun dringet das subtile Wasser und die dünne Feuchtigkeit zwischen dem Häutlein Retina und Secundina, in die Augen / samlet sich in der fördern Feuchtigkeit des Augs / nemlich in dem Humore albugineo, wird all da zu einer dicken Staar-Materi / und leget sich vor den Stern und das Häutlein Uveam. Zum andern / so kommt dieser Staar auch zuweilen von äußerlichen Beschädigungen her / als wann einer geschossen / geschlagen / geworffen / gestossen / oder sonsten auf andere



Weiß im Aug verleset wird: dahero auch dieser Staar gemeinlich bey Sanguinischen und blutreichen Menschen / sonderlich aber bey Weibs-Personen sich ereignet; und siehet / wann er recht zeitig ist / im anschauen gelb aus / wie ein Durbaumen-Holz / oder wie ein alter Helffenbeinener Kamm.

Es wird aber dieser Staar manchmal gar geschwind zeitig und reiff / manchmal ziemlich langsam. Und wenn man ihn alt werden läset / und nicht gleich curiret / wann er reiff ist / so wächst er an / wird ganz hart / wie ein Horn oder Bein / und läset sich darnach gar nicht mehr stichen / da er dann auch einen andern Namen bekommt / und Glasestar / oder Raken-Aug genennet wird. Folget / wie man diesem Staarn vorkommen und begegnen soll. Erstlich soll diese Staar-Materi digeriret werden mit nachfolgendem Trancf.

### Ein sehr guter Digestiv-Trancf zu dem gelben Staarn.

Nimm gelb Wegwarten-Wurzel / gelb Eisenkraut / jedes fünf Loth / Fülz-Kraut / Erdrauch / jedes vier Loth / Hopffen / Borabi-Blüh / jedes drey Loth. Alles in anderthalb Seidlein Wasser und eben so viel Essig gesotten; nachmals mit Rosenhönig süß gemacht / und den Patienten Abends und Morgens jedesmal fünf Loth / acht Tag lang davon trincken lassen. Alsdann purgire den Patienten mit Pilulen de Aloë epatica, oder mit dem Pane laxativo. Darnach brauche weiter / wie folget:

### Eine edle und sehr gute Lattwerge für den gelben Staarn.

Nimm gutes geläutertes Hönig anderthalb Pfund / Allant-wurzel / Angelica-Wurz / jedes zwey Loth / Abbis-Wurzel / Calmus / Rhapontica, jedes anderthalb Loth / Peterfilien-Samen / Cubeben / Anis / jedes ein Loth. Diese Species alle klein gepütwert / und zu dem zerlassenen Honig gethan: alsdann giesse unter die also bereitere Lattwerge Zimmetrinden-Öel ein Loth / und vermische es  
alles

alles wol miteinander. Von dieser Lattwerge soll ein solcher Patient / der mit dem gelben Staar beladen ist / alle Abend / wenn er nicht mehr essen noch trincken will / ein Stücklein einer Muscatnuß groß essen; und das im Abnehmen desmonds.

### Eine gute Dämpff- und Behung wider den gelben Staarn.

Nimm Gännderlein-Kraut drey Loth / Eybisch-Kraut / Chamillen / Endivien-Wurzel / Röte-Wurzel / jedes zwey Loth / Mäyenblümlein / Rittersporn / Kornblumen / jedes ein Loth / Safran / Mumix, jedes ein halbes Loth: Diese Stück alle gröblegt zerschneiden / und in einen hierzubequemen Topff gethan / halb blau Wegwarten-Wasser / und halb Brunnen-Wasser darauf gegossen; alsdenn kochen lassen / und die Augen unter einem Tuch alle vier Tag einmal damit gehebet / wie schon allbereit oben angedeutet worden.

### Ein sehr gutes Pulver wider den gelben Staar.

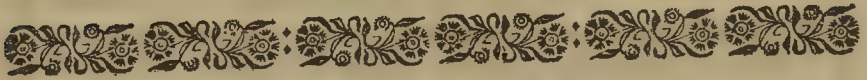
Nimm gelb Wegwarten-Wurzel vier Loth / Liebstöckel-Wurzel / Zimmet-Rinde / jedes drey Loth / Angelica-Wurzel / Röte-Wurzel / jedes zwey Loth / Eppichwurzel / Rhaponticæ, jedes anderthalb Loth / Rhabarbaræ, Fenchel-Samen / Anis-Samen / jedes ein Loth. Ein jedes Stück insonderheit klein gepülvert / fleißig abgewogen / und alsdenn alles zusammen gemischt. Davon soll der Patient alle Abend / wenn er nicht mehr essen noch trincken mag / so viel er mit dreyen Fingern fassen kan / also trucken im Mund wol kauen / und alsdenn erst hinunter schlincken / und das zwar wiederum allezeit im Abnehmen desmonds.

### Ein gar gute Hauptwaschung zu diesem Pulver wider den gelben Staarn.

Nimm gelb Wegwarten-Wurzel / Habicht-Kraut / jedes anderthalb Hand voll / gelben Veil / Ringelblumen / Klapperblumen /

blumen / Zaunglocken / Bohnen-blüh / Posen / Kümme / jedes eine halbe Hand voll. Alles klein geschnitten / in Wasser gesotten / und immer über den vierdten Tag den Kopff damit gewaschen / und denselben von sich selbst wieder trocken werden lassen.

Ende des Vierdten Theils.



## Der Fünfte Theil /

Vom Staarn = stechen / das ist / von der künstlichen und handgreifflichen Cur eines rechten / zeitigen und reissen Staars / wie dieselbe vermittels gewisser Instrument geschehen soll ; und dann von der Heilung / die gleich nach der Staar = Würckung vonnöthen ist.



In vorhergehendem Theil ist angezeiget worden / wo der Staar seinen Ursprung und Ursach herhabe ; wie nicht weniger wie er zu erkennen und von andern Augen = Mängeln zu unterscheiden ; auch wie vielerley Geschlechter der Staaren seyen ; wie ein Geschlecht von dem andern zu erkennen ; und endlich / wie diesem Augen = Gebrechen vermittels hierzu dienlicher Arkney = Mittel bey Zeiten zu begegnen und vorzukommen.

Es begiebt sich aber oft / daß man einen Staarn auf keine Weiß und Weg weder mit innerlichen noch äusserlichen Hilffs = Mitteln curiren kan : und das zwar geschiehet auf mancherley Weiß und aus unterschiedlichen Ursachen.

Erstlich ist bey manchen Personen / bey denen ein Staarn ansetzen will / die Staar = Materi so grob / dick und starrend / daß man dieselbe

selbe auf keine Weiß und Weg zertheilen / oder verhindern kan / sondern nur immer mehr überhand und zunehmen lassen muß / da sie denn je länger je dicker wird / und eine völlige Blindheit darauf erfolget.

Zum andern so begiebt sichs offft / daß die Leute / die einen Staarn überkommen wollen / selbst nicht wissen / was ihnen fehlet / oder wie sie diesem Ubel vorbeigen / wo sie Hülf suchen / und wen sie darüber zu Rath ziehen sollen ; da denn solche Leute vielfmals alleinig wegen ihrer Unwissenheit blind werden müssen.

Drittens ist es gar gemein / daß solche Leute / die mit einem Staarn behaftet seyn / all zulang damit warten / in Hoffnung / es werde ihnen dieser Augen-Mangel wol von sich selbst wieder vergehen ; oder brauchen manchmal nur was sie selbst wissen / oder was ihnen etwan von andern gerathen wird / das sich aber am wenigsten darzu schicket / und vielfmals mehr schädlich / als nützlich ist. Dieses so lange warten nun machet / daß solche Leute endlich gar blind werden / und keine Hülf mehr zu hoffen haben.

Vierdtens giebt's auch Leute / die aus Geiß und Rarheit nichts auf eine solche Cur wenden wollen / und meinen / wann sie bey Zeiten einen rechtschaffenen Arzt brauchen solten / es mögte sie gar zu viel kosten. Nehmen also lieber inzwischen von alten Weibern oder Bauern-Arzney / oder kauffen etwan auf dem Markt bey einem Theriack's-Krämer oder Zahn-brecher umb einen Groschen ein rothes / gelbes oder grünes Wasser / damit beißen und fressen sie sich die Augen gar aus / oder verderben sich doch sonst dieselben dergestalt / daß ihnen hernach gar nicht mehr weder zu rathen noch zu helfen. Wann nun solche Leute allerdings verblindet / so wolten sie alsdann erst alles gern geben und darauf wenden / was man von ihnen fodert / wann ihnen nur noch könnte geholffen werden ; allein da ist es zu spat : Hätten sie aber gleich Anfangs bey solchen Leuten / die diese Kranckheit recht verstehen / sich Rath's erhohlet / so wäre ihnen vielleicht noch wol zu helfen gewesen ; und zwar etwan auch mit weit geringern Unkosten / da sie wol mit einem Thaler weiter hätten kommen können / als hernach mit zehen / zwanzigen und noch mehrern. Dann man endlich offft gern zwey / drey / fünf / oder sechshundert Gulden darum gebete /

gebete/wann nur noch einige Hülffe zu erlangen wäre. Mit solchen Leuten aber ist kein Mitleiden zu haben/ und geschiehet ihnen recht/ weil sie ihnen Gut und Geld lieber seyn lassen / als ihren Leib und ihr Gesicht.

Das I. Capitel /

Wie man einen jeden Staarn eigentlich erkennen soll / ob er zeitig oder unzeitig / gut oder böß seye.

**N**ieran ist in Warheit sehr viel gelegen : dann die Mängel/ Gebrechen / Schäden und Kranckheiten der Menschen recht und wol erkennen / ist eines Arztes vornehmste und höchste Kunst/ so gar / daß derjenige / welcher einen Schaden und Gebrechen allerdings und gewiß erkennet / schon fast so viel / als halb geholffen hat. Hingegen wann ein Arzt einen Schaden / Mangel oder Gebrechen nicht recht kennet oder verstehet / so gehet es gewiß auch mit der Hülffe sehr mißlich daher; wie ich dann selbst weiß / daß sich ihrer etliche unterstanden / Augen-Gebrechen zu curiren / die sie nicht einmal erkennen oder verstanden / auch so gar nicht gewußt haben / ob der Mangel des Augs inwendig oder auswendig / ob es ein innerliches oder äußerliches Fell / und ob es ein rechter Staar oder nur sonst ein anders Fell und Augen-Mangel gewesen. Ja was noch mehr ist / so giebt es zuweilen so schlechte Augen-Aerzte / die oft nicht wissen / ob der Stern im Aug ganz oder nicht / und ob der Stern oder die Sehe im Aug gut sey / oder nicht. Und doch lassen sich solche Aerzte düncken / sie wissen gar wol mit den Augen umzugehen. Für solchen Leuten aber soll billig jederman gewarnet seyn / und sich für ihnen mit allem Fleiß hüten; angesehen dergleichen Augen-Gebrechen und derselben Cur auch demjenigen genugsam zu schaffen machen / der von Jugend auf sich darauf gelegt / und immer damit umgegangen / wie solte dann einer / der die Sach nicht gründlich verstehet / damit zu recht kommen können ?

Wird derohalben nicht undienlich seyn / diß Orts eigentlich anzudeuten /

zudeuten / wie man gute und böse Mängel der Augen erkennen und voneinander unterscheiden soll. Kommt dir nun ein Mensch vor / der mit dem Staar beladen und blind ist / so frage ihn zum allererstent / wie und auf was Weiß er zu diesem Gebrechen kommen sey ? und ob er aller Anfangs Schmerzen entweder im Kopff oder in denen Augen gehabt habe / oder noch würcklich habe ? Frage auch / ob er sich etwan dieses Unheil durch eine äusserliche Beschädigung / als stossen / schmeissen / werffen oder schlagen zugezogen / oder ob ihm solches von freyen Stücken und ganz ungeschäht widerfahren ?

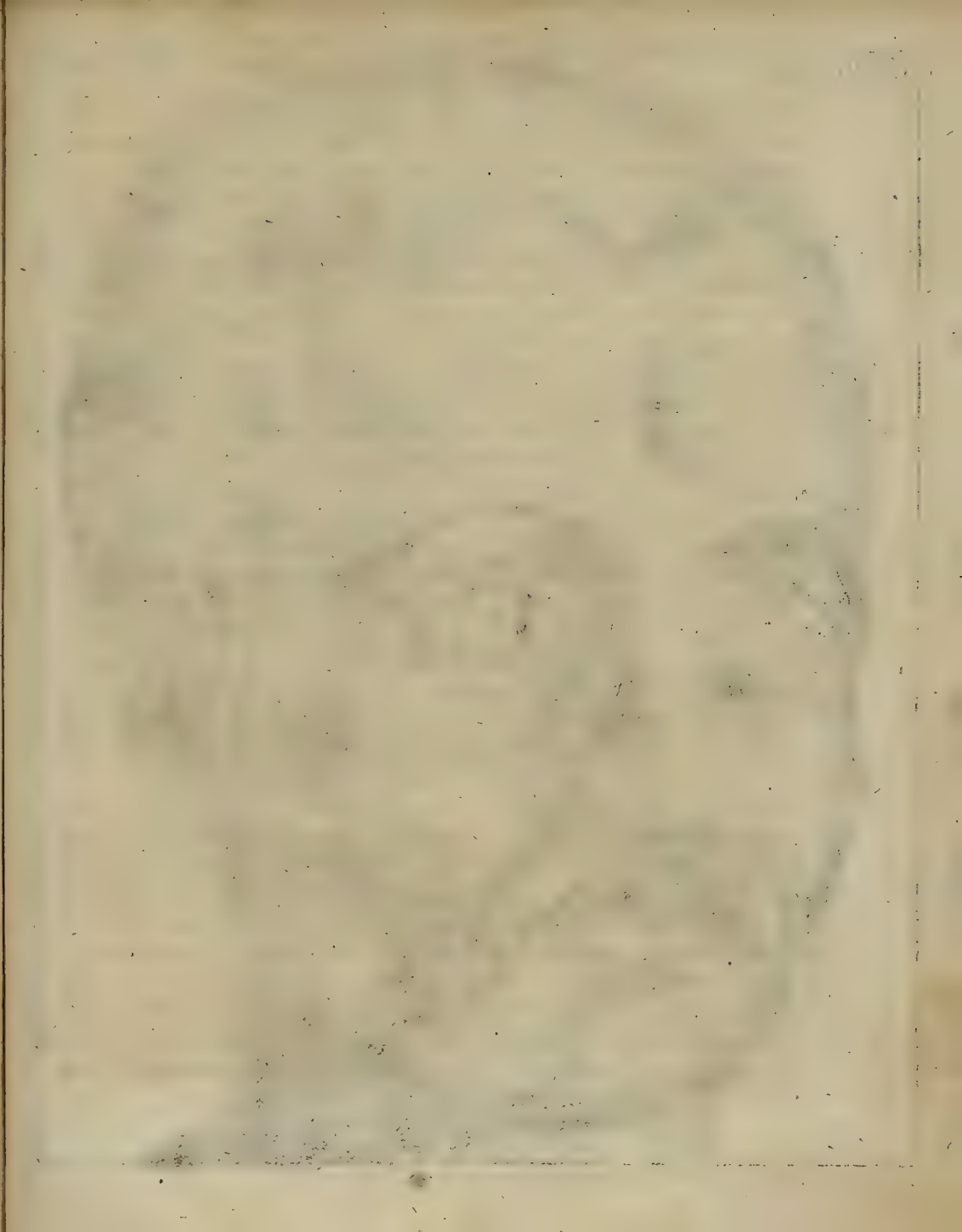
Sagt er / er sey ungeschäht / auch ohne vorhergegangene Beschwerung und Schmerzen der Augen und des Kopffs darzu kommen / wisse auch nicht / daß er in das Aug wäre geschlagen / gestossen oder geworffen worden / so frage weiter / wie lang er schon mit diesem Augen-Mangel behaftet / und ob er noch ein wenig sehen könne / oder ob er gar blind sey ?

Antwortet er / er könne nichts sehen oder erkennen / ohne allein den Schein / Glantz und das Liecht ; so magst du daraus urtheilen / daß gute Hoffnung zur Wiedergenesung / und der Patient mit Gottes Hülff wieder zu recht zu bringen sey ; in Erwegung / daß dieses gar gute und gewisse Anzeigungen zur Hülffe seyn / wann ein Patient niemals keine Schmerzen weder in denen Augen / noch im Kopff gefühlet hat / oder noch fühlet. Darnach so ist daraus / daß er sonst gar nichts sehen noch erkennen kan / ausgenommen den Schein / Glantz und das Liecht / unfehlbar zu schliessen / daß der Staar zeitig / reiff / dick und starck genug zum würcken oder stechen sey / es sey gleich im übrigen der Patient schon lang oder erst eine gar kurze Zeit blind gewesen ; wiewoln bey den alten Augen-Aerzten der Gebrauch gehalten worden / daß sie vor dem sechsten oder siebenden Jahr keinen Staarn zu würcken oder zu stechen gepfleget. Heute zu Tag aber hat es das mit viel eine andere Meinung und Beschaffenheit / als vor diesem. Sintemal ich selbst durch Gottes Hülffe vielen Leuten vom Staar geholffen / die nicht länger als etwan sechs / acht / zehen / oder zwölf Wochen blind gewesen / und doch schon einen zeitigen / reiffen / dicken und zur Genüge schweren Staar gehabt / auch hernach wieder wol zu ih-

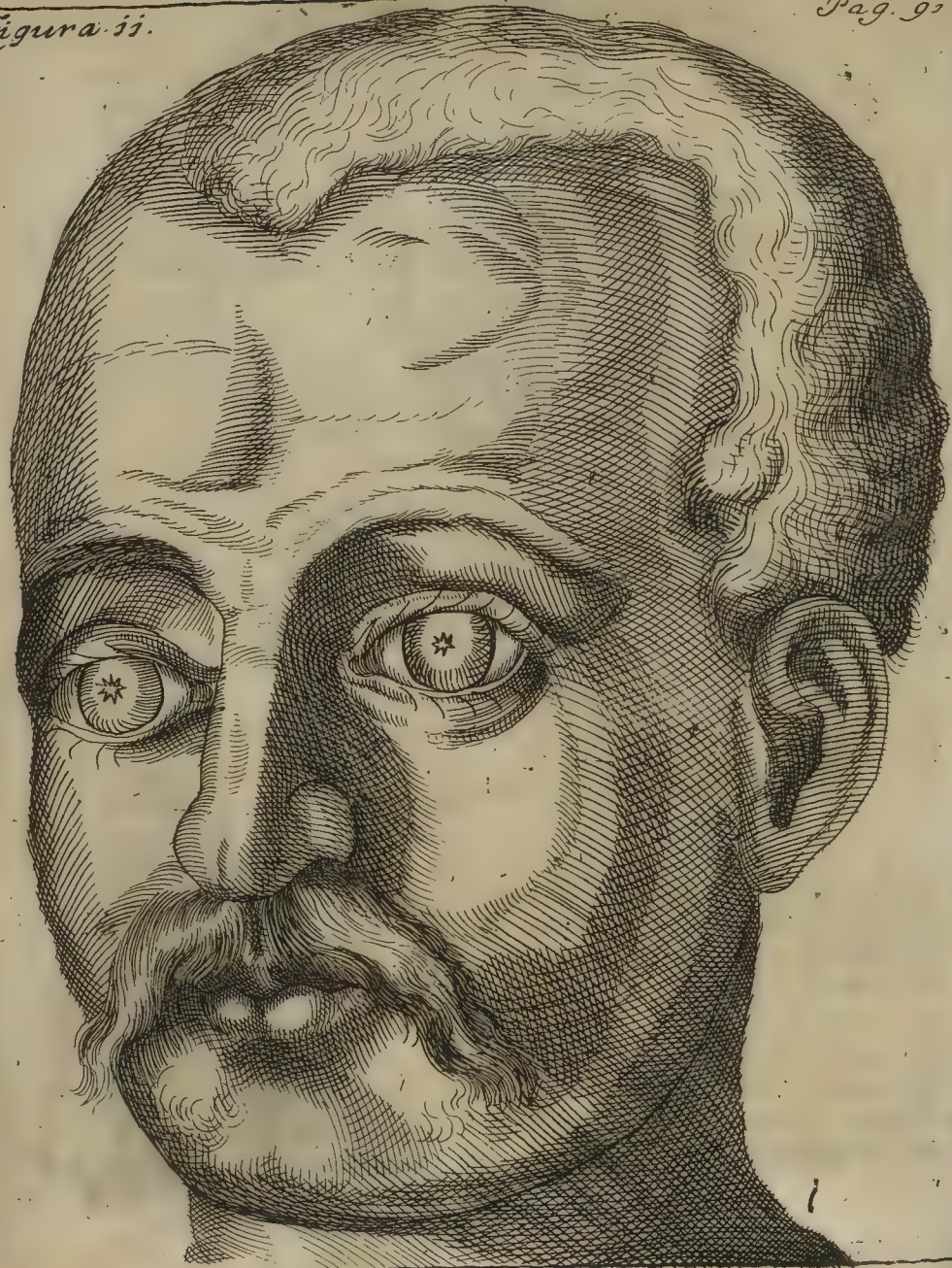
rem Gesicht kommen seyn / wiewoln ich nicht verschweigen kan / daß solches nicht ein jeder wagen dürffe ; gehet auch nicht einem jeden an / und gehöret eine sonderliche Gelegenheit oder Vortheil darzu.

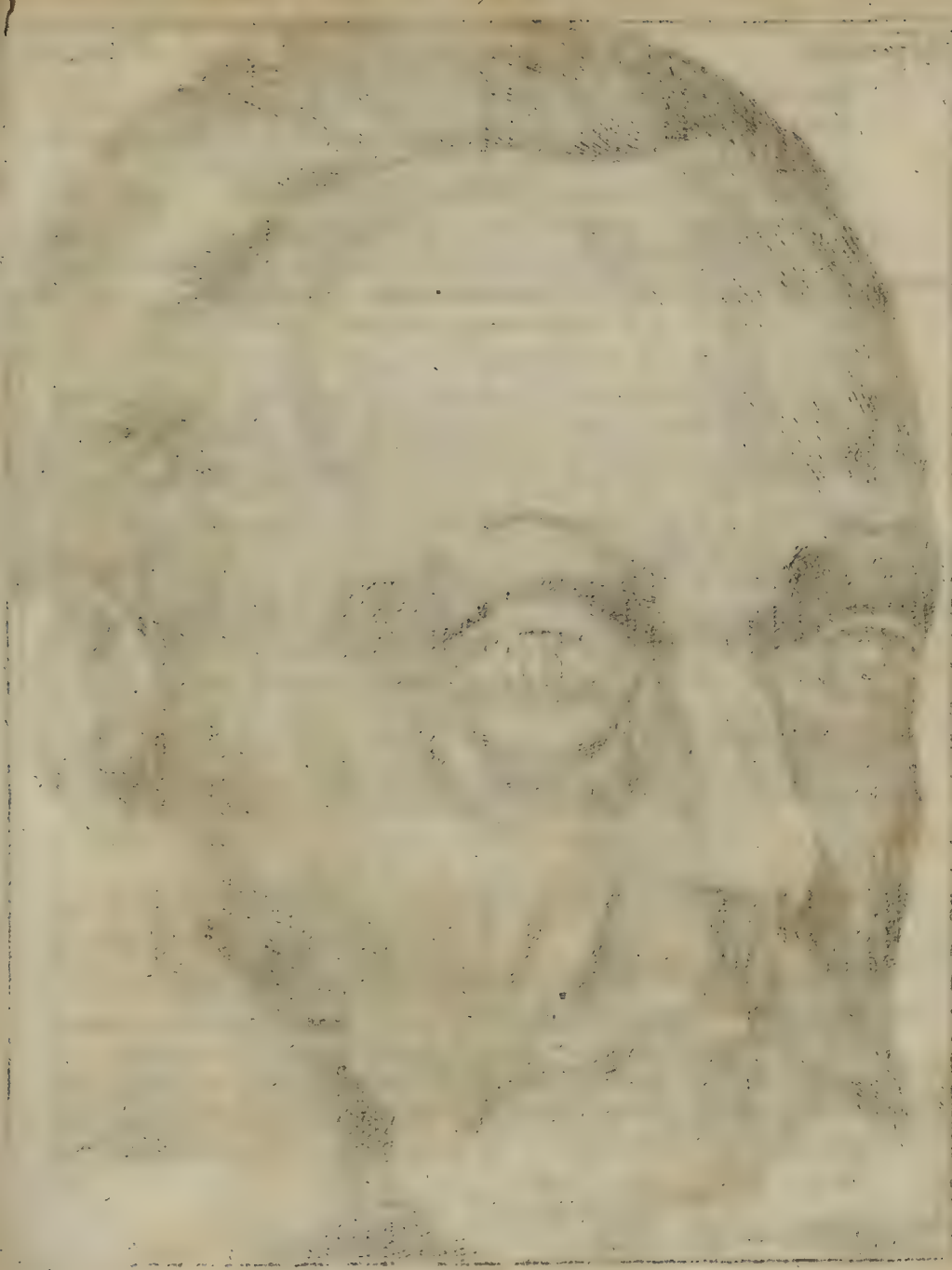
Spricht aber ein solcher Mensch / der einen Staarn im Aug hat / er habe jederzeit grosse Peyn und Schmerzen an denen Augen oder im Kopff empfunden / und empfinde solches noch / sey auch eben dar über blind worden / und bejaget über das / er könne gar nichts mehr sehen / auch so gar weder Schein / noch Glanz / noch Liecht ; so magst du wol urtheilen / daß die Spiritus und Geister in denen Augen schon allbereit verschwunden / und keine Hülffe mehr zu hoffen sey.

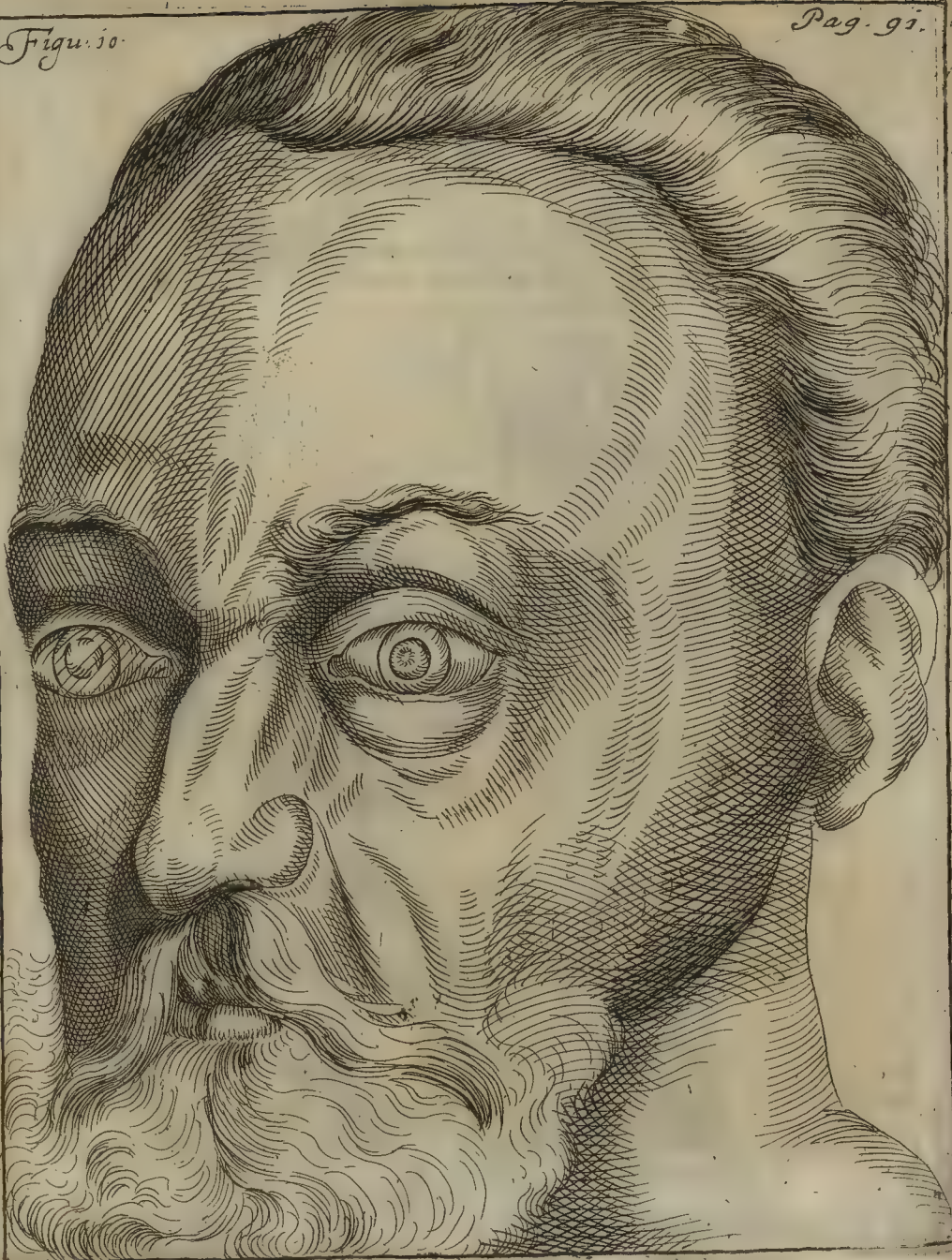
Weiter soll ein Arzt des Patienten Augen mit allem Fleiß beobachten / und dieselbige aufs allergenaueste beschauen und ansehen / vornemlich aber den Staar selbst und das innerliche Hirnfell wol betrachten / auch mit dem Daumen oder andern Fingern das obere Augen-Lied geschwind aufthun / den Stern / das ist / das Häutlein Uveam fein gemächlich reiben / und dabey genau in acht nehmen / ob sich der Stern bewege / ob er klein oder groß / weit oder eng werde / und ob sich die Staar-Materi im Aug rege und fliege. Wann er dieses gethan / und den Stern also auf allen Seiten und Enden des Circfels betrachtet / so soll er ferner wahrnehmen / ob auch die Staar-Materi tief oder weit daforne liege / oder nicht : Liegt die Staar-Materi weit dahinten und tief / so ist der Stern und das Häutlein Uvea eng und klein / und der Circfel gleichfalls ganz schmal und klein ; liege aber die Materia des Staars zimlich weit daforne / so ist der Stern und die Uvea groß und weit / und der Circfel ebenmässig groß und breit. Ferner soll der Arzt mit allem Fleiß Achtung geben / ob die Staar-Materi angewachsen sey / oder nicht : Ist sie an den Seiten angewachsen / so gehen weisse / graue / grüne oder gelbe Strichlein / darnach nemlich der Staar an der Materi oder Farb ist / über den Circfel / wobey dann zu mercken / daß / so viel Strichlein über den Circfel gehen / an so viel Orten auch der Staar angewachsen sey ; und daß es Staaren gebe / die auch an der Cornea durch die Uveam hindurch angewachsen seyn. Und ist hierbey abermal zu wissen / daß / wo der Staar an der Cornea angewachsen ist / allda sich weisse Dämpfe felein











fellein oder Flecklein / die viel liechter / als die andere Materia des Staars seyn / sehen lassen / wenn man das schadhaffte Aug und den Stern gerad von fornen zu anschäuet; wenn man aber das Aug und den Stern oder die Corneam nach der Seiten ansiehet / so siehet man ein weisses Strichlein aus der Uvea herfür an die Corneam gehen; woraus zugleich abzunehmen / daß die Staar-Materi fornen an der Cornea angewachsen sey / gestaltsam aus dieser hiebey gesetzten Figur augenscheinlich zu sehen und wahrzunehmen ist. *Figura 10.*

Es pflegt aber der Staar meistens theil und vornemlich bey solchen Personen anzuwachsen / die ihre Augen viel mit reizenden Wassern oder Pulvern verderbet / und vermeinet haben / das Fell auf dem Aug sey äußerlich gewesen / da es doch in Wahrheit inwendig war: massen alle corrosivische und beissende Sachen eine an sich ziehende Krafft und Tugend haben. Weßwegen es dann geschiehet / daß / wenn viel beissende Medicament / als zum Exempel / Vitriol / oder Kupffer-Wasser (welches die unwissende Bauers-Leut Gallisenstein nennen) wie nicht weniger Grünspan / Alaun / Ingwer / Pfeffer / Brandwein / und dergleichen zu den Staar-hafften Augen gebrauchet / und in dieselben hinein gethan werden / dadurch die Hitz an die Häutlein der Augen hervorgezogen / und also verursachet wird / daß das Fellein anwächst / welches hernach / wenn es zum Staarn stechen selbst kommt / im würcken sehr gefährlich und mit grosser Mühe herabzubringen ist / bevorab wann ein Arzt / der die operation thun soll / nicht wol darinnen geübet / oder noch nicht offte bey dergleichen Calu gewesen ist / da denn ein solcher unerfahrner Mann / dafern der Staar angewachsen ist / das Aug wol gänzlich verderben / und es leicht gar damit ausmachen kan.

So giebt es auch noch ein besonders Geschlecht eines Staarns / da eine weisse / graue / blaue / grüne oder gelbe Materi im Aug zu sehen ist / und da der Stern und das Häutlein Uvea in demselbigen Aug sehr klein und eng / ja viel enger und kleiner ist / als es natürlicher Weis insgemein zu seyn pfleget / wie aus dieser nachfolgenden Figur eigent- *Figura 11.* lich zu sehen ist.

Die Ursachen dieses Staars sind gemeiniglich Beschwerden und Schmerzen des Hauptes und der Augen/ die entweder von grossen Kranckheiten/ oder auch/ wie es zuweilen geschieht/ von Zauberen / oder endlich von einer vorhergegangenen gefährlichen und übel abgelassenen Staar-Würckung ihren Ursprung hergenommen haben. Ofte entstehet dieser Staar auch daher / wann ein Mensch in ein Aug gestrichen/ geworffen/ geschlagen/ geschossen/ gestossen/ oder auf andere Weiß verletzet wird / oder darein fällt / oder endlich sich selbst darein stösset; worauf denn allezeit nicht allein grosse Beschwerden/ Schmerzen und Wehtagen so wol des Kopffs / als der Augen folgen / sondern es wird auch über das gemeiniglich der Stern und die Uvea dadurch verfehret/ zerrissen und verletzet/ so/ daß hernach die Uvea zusammen/ und die Staar-Materi darein wächst/ die nachmals auf keine Weiß und Weg nicht kan heraus gebracht oder genommen werden. Und obwoln etliche Personen / die mit dergleichen Staar behafftet sind / noch einen Glantz und Schein haben/so ist doch solches gar betrüglich/und mit nichten darauf zu bauen. Dann doch die meisten keinen Schein oder Glantz haben.

### Das II. Capitel/

Wie und auf was Weiß man recht zeitige und reife Staaren würcken und stechen solle.

**W**Ann nun ein verständiger Augen-Arzt eines Menschen Staarn-haffte Augen mit allem Fleiß besichtiget / und den Staarn genau und genugsam beobachtet hat / auch gewiß versichert ist/ daß der Staar zeitig und reiff sey / und ohne Gefahr könne gestochen werden / so mag er solche Personen in Gottes Namen kecklich annehmen/ und seine Kunst / die er billig gründlich soll gelernet haben/vorsichtiglich/ bedächtig/ mit hohem Fleiß und grossem Verstand an ihnen versuchen und anwenden. Inmassen vermittlest dieser herrlichen Kunst schon wol unzählich viel so wol Manns als

als Weibs-Personen von der elenden Blindheit durch Gottes Hülf errettet / und wieder / Gott sey Lob / zu ihrem vorigen Gesicht gebracht worden seyn / und zwar von wol erfahren und allein geschickten Oculisten / nicht aber von solchen Theriack's-Krämern / Bahnbrechern / Landstreichern oder andern dergleichen losen und leichtfertigen Gesellen / dergleichen es leider ! heut zu Tage bey uns sehr viel giebt / die sich fälschlicher Weis für Oculisten und Augen-Aerzte ausgeben / und die Leute zwar annehmen / und öftters auf öffentlichem Marck / im Wind und Luft vor jederman am Staar stechen / aber ohne darauf folgende Hülf von sich weggehen lassen / nicht anders / als wie eine Sau vom Trog gehet. Das aber heisset nicht den Staar gestochen / sondern die Augen gar ausgestochen ; nicht die Augen wieder zu recht gebracht / sondern vielmehr verderbet. Dann ich wol frey sagen mögte / daß kein aufrichtiger / rechtschaffener / redlicher und berühmter Oculist oder Augen-Arzt / der seine Kunst recht/redlich und wol gelernet hat / und gründlich verstehet / den Staar auf freyem Platz und öffentlichem Marck / im Wind und Luft / vor allerley Leuten / guten und bösen / vor Manns- und Weibs-Personen zu stechen sich unterstehen wird. So kan ichs auch solchen Leuten / sie seyen gleich wer sie wollen / die einen Staar im Aug haben / nimmermehr gut sprechen / wann sie sich den Staar also auf öffentlichem Marck stechen lassen. Die Hencker oder Scharffrichter verrichten ihre Arbeit auf öffentlichem Platz und freyen Marck vor jedermänniglich / wann sie solchen Ubelthätern / die es verschuldet haben / zur Straff und andern zum Exempel und Abscheuen die Augen auf dem Marck ausstechen. Solche Ubelthäter müssen es wol leiden / daß ihnen die Augen vor allem Volck auf öffentlichem Platz ausgestochen werden ; redlichen Leuten aber / sie seyen nun gleich Aerzte oder Patienten / will solches weder zu thun / noch zu leiden / durchaus nicht gehühren. Allein / die Warheit zu sagen / es giebt Leute und dergleichen Patienten / die wollens also haben / und dencken / auf solche Weis können sie am allerleichtesten umb ihre Augen kommen : da dārffen sie fein nicht viel geben / umb drey oder sechs Groschen / oder aufs höchste umb einen halben Thaler können sie sich die Augen so hüpsch

aus dem Kopff stechen lassen / als wenn sie nie darinnen gestanden wären : Ein Hencker oder Scharffrichter nimmt ja so wenig für seine Arbeit nicht / als solche Leut-Betrieger / die die Leute nicht allein zu Schaden / sondern auch umb das Geld betrieglicher Weiß bringen / und doch dabey vermeinen / sie seyen gar tapffere Aerzte / halten sich fast Gott gleich / wollen es ihm nachthun / und sprechen / Gott habe auch Francke und blinde auf öffentlichen Märkten / Gassen und Strassen curiret ; ja sie schreiben und schreyen wol gar vermessener Weiß aus / auffer Gott sey niemand über sie / wie ich solche leichtfertige und Gottes vergessene Wort / damit sie die einfältige und arme Leute überreden und bethören / selbst eslich mal von ihnen gehört habe. Zuweilen sprechen sie auch zum Schein / sie wollen den Armen umb Gottes Willen helfen / das sagen sie aber allein umb ihres Nutzens Willen / nemlich darumb / entweder / damit sie mit armer Leute grossem Schaden und Unglück etwas erfahren und lernen mögen / oder damit sie nur auf dem Marck / so lang derselbige währet / einen grossen Zulauff bekommen / und wacker Geld lösen / welches sie den Leuten abschwaizen und ablügen / inzwischen aber immer tapffer in die Augen hinein stechen. Wenn aber der Marck oder die Mess ein Ende hat / und kein Geld mehr zu lösen ist / so ziehen und lauffen sie zum Thor hinaus / lassen die armen Patienten seyn und bleiben / wo und wie sie wollen / fragen wenig mehr nach ihnen / wann sie nur das Geld haben / die arme Patienten mögen gleich wieder sehen / oder gar blind werden ; wie denn auch gemeiniglich alle diejenige / die sich auf dem Marck den Staarn haben stechen lassen / blind worden / und ihr Lebenlang blind bleiben müssen / dergleichen Leute ich selbst sehr viel kenne / und kan bey meinem Gewissen sagen / daß ich die Zeit meines Lebens nie gesehen oder gehört / daß eine solche Person / die auf freyem Platz am Staar gestochen worden / wieder sehend worden wäre : das aber hingegen habe ich offte gesehen / gehört und erfahren / könnte es auch gar wol mit andern beweisen / daß die am Staar auf öffentlichem Marck gestochene Leute überaus grosse Wehtagen / Peyn und Schmerzen im Kopff und Augen bekommen haben / ja öfters gar von Sinnen kommen / und so rasend worden / daß man sie

an Ket-

an Ketten und Banden legen / und gar hat einsperren müssen : etliche sind gar davon gestorben / und dadurch umb ihr Leben kommen : etliche haben daher wol zwey oder drey Jahr lang überaus grosse Quaal / Deyn und Schmerzen am Kopff und Augen gelitten / so gar / daß sie die ganze gemeldte Zeit in finstern Kellern und Kammern zubringen müssen / weil sie in kein Licht haben sehen können. Ja obgleich etlichen der so gar grosse Schmerz in etwas gelindere worden / so sind sie doch nichts desto weniger blind geblieben / und haben ihr Leben lang nicht mehr können sehend gemacht werden.

Darumb wäre es wol billich und löblich / daß eine Christliche Obrigkeit in einem jeden Land / Stade und Ort ein wachsamtes Aug hierauf hätte / und solchen losen / leichtfertigen und verwegenen Dursben / die nirgend an keinem gewissen Ort sitzen oder wohnen / ihren Muthwillen nicht also frey gestattet / damit die Leute nicht so schändlich und schädlich / jämmerlich und erbärmlich umb ihr Gesicht und Augen gebracht würden / darzu sienachmals / wann sie einmal so liederlich darumb kommen / so leicht nicht mehr gelangen können.

Wie man aber den Staar ordentlicher Weiß recht und wol würcken / stechen und curiren solle / das folget gleich jekund kürzlich beschrieben. Wann du nun jemand den Staarn zu würcken oder zu stechen gedenckest / so purgiere vor allen Dingen den Patienten zwey Tag vor der operation / und reinige ihm also seinen Leib / damie die überflüssige / grobe / ungesunde und böse Feuchtigkeiten ausgeführt werden / und die böse Materi / die sonst in dem Magen bliebet nicht Ursach zur Beschwerung des Leibs / des Kopffs und der Augen geben möge. Und diese Purgation kan bey alten und betagten Leuten vermittelts derer Röchlein oder des Panis laxativi, welches schon oben allbereit beschrieben worden / am süzlichstn verrichtet werden. Jungen Leuten aber und Weibs-Personen mögte man lieber nachfolgendes Träncklein eingeben.

Ein gutes Träncklein / junge Leute und zarte Weibs-Personen damit zu purgiren.

Nimm Senes-Blätter zwey Loth / Thamarinden anderthalb Loth /



Loth/Fenchel/Anis/Würz-Nägelein/jedes ein halbes Loth/Ingwer ein Quintlein. Siede diese Stück in anderthalb Seidlein Bier oder Wasser/ und lasse eine Person/ so über zwölf Jahr ist/ vor schlaffen gehen nicht gar ein halbes Seidlein/ und des andern Morgens wieder so viel/ allezeit warm davon trincken. Ist aber eine Person unter zwölf Jahren/ so giebe man ihr noch weniger/ und also nach Beschaffenheit des Alters. Darauf soll der Patient früh Morgens/ wann er die Purgation eingenommen/ sechs oder sieben Stunden lang sich des schlaffens/ essens und trinckens enthalten/ auch denselbigen Tag nicht in Luft oder Wind gehen.

Wann dieses geschehen/ so siehe dich etwan zwey/ drey oder vier Tag nach verrichteter Purgation im Calender nach einem guten und hierzu dienlichen Zeichen umb. Hast du dir einen Tag zur Operation erwahlet und ausgesehen/ so solt du dich folgendes also darzu bereiten/ und zwey Tag und Nacht vor der vorhabenden Operation des ehelichen Wercks mit deinem Eheweib gänzlich enthalten/ auch dich nicht mit dem Trunck überladen/ noch lang in die Nacht hinein bey Liechtern sitzen. Bey der Operation des Staarnstschens solt du durchaus keine Weibs-Person seyn oder zusehen lassen. Viel weniger will sichs gebühren/ daß Weibs-Personen Augen-Arzneyen bereiten/ oder in Staarn-haffte Augen hineinschauen/ oder etwas hinein thun sollen/ oder den Staarn gar selbst stechen/ Fell abziehen/ oder dergleichen Cur fürnehmen/ angesehen daher dem Patienten grosser Schade zugehen würde. Auch soll sich der Patient denselbigen ganzen Tag nüchtern halten/ und gar nichts nicht essen oder trincken/ bis erst etwan eine Stunde nach vollbrachter Operation. Das Gemach/ in welchem die Staarn-Würckung vorgenommen werden/ und auch der Patient gleich sein Lager und Bett/ damit man ihn nicht weit führen dörfte/ (dann je näher bey dem Bett/ je besser es ist) haben soll/ soll sein hell seyn. Belangend nun/ wie sich theils der Arzt/ theils auch der Patient zu dieser Operation der Staarn-Würckung schicken soll/ so soll sich der Arzt auf einer Bank oder Stul also ans Liecht setzen/ daß er sich mit dem Rücken gerad gegen das Fenster kehre. Der Patient aber muß sich auf einen Stul





Stuhl / Schamel oder Sehel setzen / der niedriger sey / als des Arzts / und damit hart an den Arzte hinrucken. Darnach nimmt der Arzte des Patienten Fuß und Schenckel zwischen seine Schenckel / und lässe ihn die Hände auf seine beyde Schenckel legen. Hinter dem Patienten soll des Arztes Diener stehen / der dem Patienten den Kopff steiff halte: dieser Diener soll sich mit der Brust fein gelind gegen den Patienten biegen / damit der Patient seinen Kopff an des Dieners Brust und Leib lehnen könne; allermassen in dieser allhier vorgewiesenen Figur augenscheinlich und aufs deutlichste zu sehen ist.

Figura 12.

Hat ein Patient nur auf einem Aug den Staarn / so muß man ihm das gute Aug / mit welchem er sehen kan / mit einem Lächlein / Pösterlein oder Bindelein verbinden / damit er gar nichts sehe. Alsdann nimmt der Arzte das Instrument oder die Staar-Nadel entweder in seine rechte oder in seine lincke Hand / nachdem sich nemlich diese oder jene zu dem Staar-haftten Aug besser schicket / als / zu dem lincken Aug braucht er seine rechte / zu dem rechten Aug hingegen seine lincke Hand. Mit der Hand aber / damit er die Nadel nicht fasset / und zwar mit derselben Daumen und Zeigfinger machet er des Patienten schadhafftes Aug gar gemacht auf / und dehnet desselben oberes und unteres Lied fein sachte von einander / damit er sehen könne / wie er das Instrument im Aug regieret. Wann der Arzte das Instrument ansetzen will / so soll der Patient gerad vor sich gegen das Licht / oder dem Arzte recht in das Gesicht sehen / doch so / daß er das böse Aug ein wenig gegen die Nasen lehre und wende / damit also der Arzte die Nadel desto besser und gewisser möge ansetzen können / und die Aderlein im Aug nicht verleset / sondern fleissig verschonet werden. Darnach setzt der Arzte die Nadel mit gebührender Vorsichtigkeit auf das Häutlein Conjunctivam gerad gegen den Stern oder das Häutlein Uveam über / und ungesehr anderthalb oder zwey Messerrucken breit von dem Häutlein Cornea oder von dem grauen im Aug / da / sage ich / setzt er die Nadel steiff auf / und hält dieselbe fest und gewiß / damit sie ja nicht etwan entweichen oder ausfahren möge / wann sich der Patient mit dem Aug bewegen solte / und drehet sie darauf mit den Fingern immer fein gemacht in des Patienten

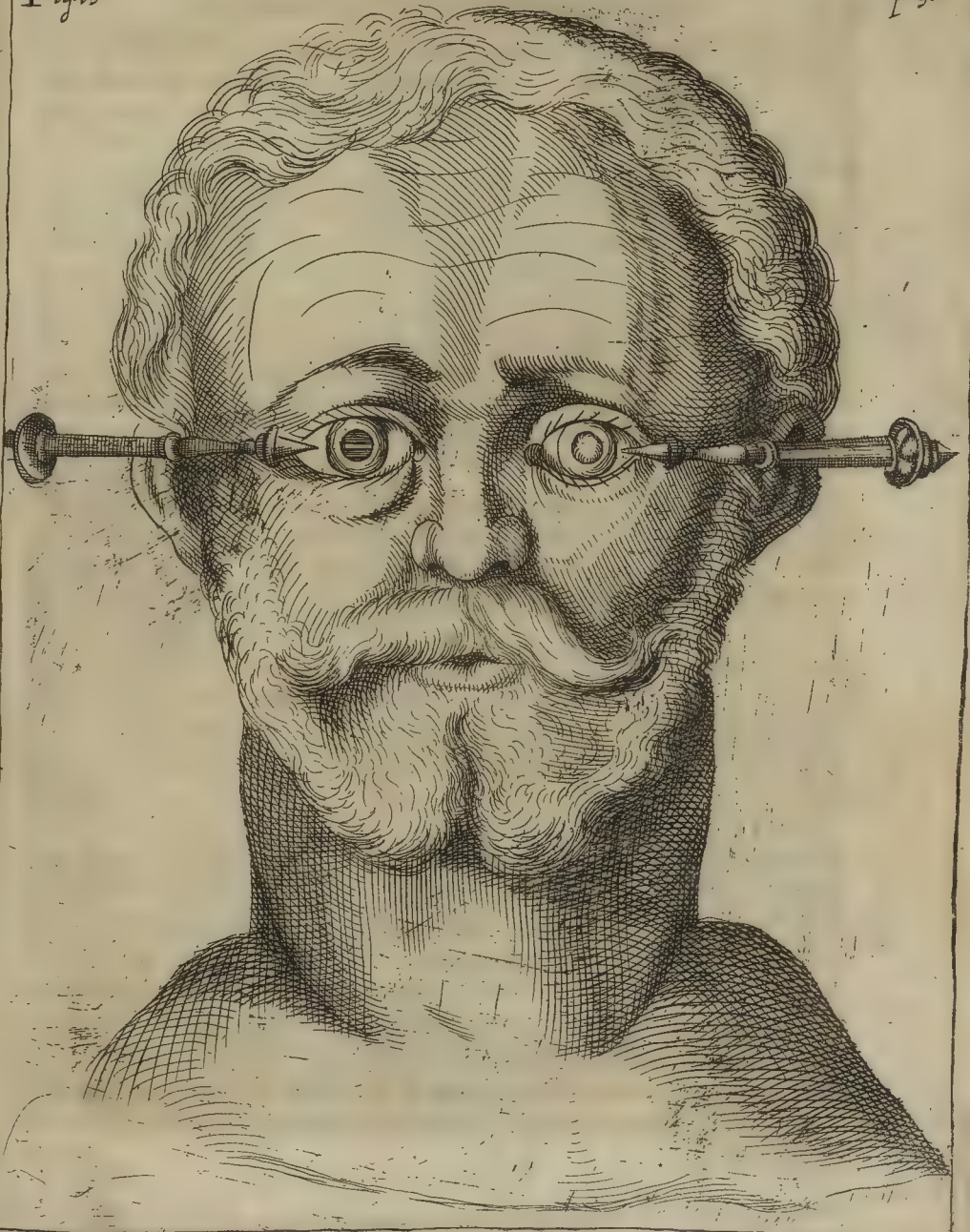
Figura 13.

Aug hinein / wie diese nachfolgende Figur mehrere Nachrichtung hiervon wird geben können / da von dem einen Aug der Staar schon hinweg genommen worden / auf dem andern Aug aber noch würcklich darauf zu sehen ist.

Halte die Nadel / der du den Staar stichst / im eindrehen / wie schon oben erinnert / nur gewiß / und trachte mit Fleiß dahin / daß du mit der Spitze der Nadel immer näher gegen die Mitte des Augs und gegen das Häutlein Uveam zukommen / und ja nicht etwan auf eine Seiten damit wancken mögest / damit du das Aug inwendig nicht versehrest und rixest / oder gar durch das Aug hindurch fahrest / (wie ich wol weiß / daß dergleichen mehr geschehen) wodurch dem Aug überaus grosser Schade zugezogen würde. Befindest du nun / daß die Nadel tief genug im Aug stecket / und schon fast über den Stern oder das Häutlein Uveam reicht ; spührest auch / daß du mit deiner Nadel recht im Aug darinnen bist / so fange mit der selben von hinten zu immer allgemach hervorwärts gegen den Stern zu zustreichen / biß du meinst / du sehest nunmehr bey der Staar-Materi / welches leichtlich daher abzunehmen/wann sich die Materi des Staars bewegeet. Merckest du dieses / so streiche mit deiner Nadel fein langsam fort / damit der Staar oder desselben Materi nicht zerstöret / sondern ganz von dem Häutlein Uvea oder dem Stern abgelöset werde / und völlig beyammen bleibe / welches grossen Fleiß und gute Aufsicht erfordert und haben will. Alsdann drucke die Staar-Materi mit der Nadel fein gemach unter sich / und wann du spührest / daß sie allerdings ledig und loß ist / so ziehe und lencke sie mit der Nadel hinter sich gegen den Kopff zu / und drucke sie zwischen dem Häutlein Retina und Aranea wol nieder / allwo sie immer fort liegen bleiben soll.

Wäre es aber Sach / daß die Staar-Materi noch gar zu jung und weich wäre / und an der Nadel hangen bliebe / so müste man sie hinter oder unter das Aug schieben / und die Nadel zwischen den Fingern so lang und viel hin und her drehen / biß sich der Staar von der Nadel ledig machet ; alsdenn das Aug mit dem obern Lied zudrücken / und die Nadel allgemach herausziehen.

Wäre





Wäre der Staar so gar jung und leicht / daß er wieder aufstünde / und sich aufs neu vor den Stern und Uveam legete / wie es offte zu geschehen pfleget / so müste man überaus gemacht damit umbgehen / und ihn fein langsam wieder niederlegen / biß daß er völlig liegen bleibet : dann mit solchen jungen und dünnen Staaren sehr behutsam umbzugehen / damit sie nicht zerstöret oder zerrissen werden / welches wann es unvorsichtiger Weiß geschieht / gehet es gemeiniglich hart daher / wenn man das Aug wieder zu recht bringen soll.

Solte die Staar-Materi an einem oder mehr Orten / und zwar entweder an der Seiten und an dem Häutlein Uveæ oder an der Corneæ angewachsen seyn / so müste man mit Fleiß sehen / wie man mit der Spitze der Nadel unter die Wurzel des Staars / da er eben angewachsen ist / hinunter käme : oder man müste sich bemühen / die angewachsene Wurzel mit der Nadel zu durchstechen / und vorsichtiglich loß zu machen / worzu dann verständige und wol geübte Oculisten gehören / denen dergleichen Fälle schon offte zu Handen kommen ; sonst kan man leicht übel ärger machen / angesehen etliche Staaren so starck und dergestalt angewachsen seyn / daß man sie auf keinerley Weiß und Weg loß machen kan. So läset sichs auch mit den Augen / welche gar wenig leiden können / so geschwind und leicht / als man etwan meinen mögte / durchaus nicht thun.

Es ist umb die Staaren gar eine betrügliche Sach / und kommen offte einem viel anderst vor / als sie warhafftig seyn / als zum Exempel : Mancher Staar scheinet alt genug / siehet auch gut / dick und starck aus / also daß man vermeinen solte / es wäre gar ein schöner und guter Staar. Allein wenn man mit dem Instrument oder mit der Nadel darzu komme / so halten solche Staaren offte nicht einen einzigen Strich / lassen sich weder fassen / noch stechen / viel weniger legen / sondern fahren auf / wie eine Baumwolle oder Feder im Wasser.

Ich habe Staaren gesehen / und theils auch gestochen / die achtzehnen / zwanzig und wol dreißig Jahr alt gewesen / und die man also für die allerbesten hätte halten sollen / und sind doch im würcken unter der operation nicht anderst im Aug zerfahren als wie Buttermilch. Und das thun gemeiniglich die weissen Milch-Staaren.



Dargegen habe ich wieder andere Staaren gesehen und gewürcket / die kaum sechs / zwölf / zwanzig oder dreyßig Wochen alt gewesen / und dabey so dünn ausgesehen haben / daß man sie zum würcken für ganz undichtig hätte halten sollen / und haben sich doch hernach so gut und schön stechen lassen / daß die Leute / die damit behaftet gewesen / mit jedermans Verwunderung völlig wieder sehend worden. Darzu gehöret aber eine sonderliche gute Wissenschaft und Erfahrung.

Und dieses ist / was ich habe berichten / lehren und vortragen können von dem handgrifflichen Staarn-stechen / oder von der operation des Staarn-stechens / wie nemlich dasselbige vorgenommen / verrichtet und vollbracht werden soll. Es soll sich aber doch dieser Operation niemand unterstehen / er habe dann dieselbe von verständigen und wol erfahrenen Aerzten ordentlich gelernet / und oft verrichten sehen / wo nicht schon selbst unterschiedlich mal practiciret. Ist derowegen solchen Gesellen eben nicht allezeit zu trauen / die da nur von ungefehr her geloffen kommen / ob sie gleich in Sammet und Seiden daher gehen / viel Schreyens und Sagens machen / was sie für gewaltige Augen-Aerzte seyn / und wie sie den Leuten wol wieder helfen können / wann sie gleich stockblind seyn. Allein die Augen können sie ausstechen und verderben ; wie sie aber helfen können / das weiß ich nicht.

### Von dem zum Staarn-stechen gehörigen Instrument / das ist / von der Staarn-Nadel.

**D**em zum Staarn-stechen gehörigen Instrument / oder an der Nadel / die zum Staarn-stechen gebraucht wird / ist in Wahrheit sehr viel gelegen. Ist derohalben wol der Mühe werth / dieses Instrument recht zu beschreiben / und allhier anzuzeigen / wie dasselbige formiret / gestaltet / gemacht / und aus was für einem Metalle billig bereitet werden soll : sintemal es kein solches Instrument ist / damit man etwan Stein / Bein / Holz / Leder / Sammet / Seiden oder dergleis

der gleichen auszuhauen / zu schneiden / zu durchstechen oder zu durchzubohren hätte / sondern es ist ein solches Instrument / welches durch das aller subtilste und kläreste Glied des menschlichen Leibs dringen muß. Soll also billig allerdings sauber / rein / fleissig gemacht / und wol zubereitet seyn / weil nichts subtilers und edlers andem Menschen ist / als eben das Aug / worzu gedachtes Instrument gebraucht wird / und dann weil mit dem Aug überaus behutsam umzugehen / nach dem gemeinen Sprächwort :

Der Glaub / die Ehr / das Aug / das sind drey solche Stücke /  
Die zart und edel seyn / und leiden keine Dürcke.

Darumb soll man sich mit denen Augen wol fürsehen und fleissig in Acht nehmen / damit man sie nicht versehre / verlese oder verderbe / und nicht gedenccken / wie etliche lose und leichtfertige Kerl thun / die da immer nur auf gut gerad wol darein stechen / und wol gar sagen : Ich wills wagen / sind doch die Augen nicht mein / thut es doch mir nicht wehe / es mag gerathen oder nicht / sind doch die Augen vorhin nichts nutz / und siehet der Mensch nichts darauf / es muß gelernet seyn : stechen derowegen tapffer darein / daß es zu einem Ende hinein und zu dem andern wieder hinaus gehet / und bringen also unzählich viel Menschen umb ihr Gesicht / die wol wieder hätten können zu recht gebracht werden / wann sie bey solchen Aerzten bey Zeiten Hülff und Rath gesucht hätten / die ihre Kunst recht verstehen / gründlich gelernet und schon öfters practiciret haben. Solchen leichtfertigen und losen Gesellen aber solte eine ordentliche Obrigkeit billig lohnen nach der Regel des H. Ern Christi / welcher spricht Marc. am 4. Wie welcher Maß ihr mäisset / wird man euch wieder mässen / nemlich wie Levit. am 24. und Deut. am 19. stehet / Aug umb Aug : wann das geschehete / so würde vielleicht viel Übels unter wegen bleiben / und würde etwan auch wol ein mancher Mensch gute Augen behalten oder überkommen / der sonst von leichtfertigen und der gleichen bösen Gesellen darumb gebracht wird. Will demnach allhier anzeigen und beschreiben / wie eine Staar-Nadel formiret / gemacht und nach allen Umständen und Eigenschaften beschaffen seyn solle.

So soll nun ein jede gute und rechte Staar-Nadel nicht von Messing/Stahl oder Eisen/sondern von gutem und feinen Silber bestehen. Die Spitze derselben soll ganz hart und gleich geschlagen oder gefeilet/ und noch darzu mit einem Messer überschabet werden/ damit ja kein Bruch oder Schiefer daran bleibe/ und so glatt ausgearbeitet/ so scharff und eben so spizig seyn/ als wie eine rechte Schneide der Nehe-Nadel insgemein zu seyn pfleget. Das Hefft daran mag ein jeder selbst machen lassen/ wie es ihm beliebet/ und wie es in der Faust zu halten einem jeden am bequemesten thut. Die Spitze soll über das/ welches wol zu mercken/ vergülde/ und im übrigen die ganze Nadel also formiret seyn/wie diese nachfolgende Figur anzeiget.

Figura 14.

Ja es sind ihrer etliche/ die die Staar-Nadeln wol ganz oder doch aufs wenigste halb übergulden lassen/ nachdem es nemlich einem jeden gefället und beliebet. Die Spitze aber davon soll/ wie schon zuvor erinnert worden/ nothwendig vergülde seyn/ welches dann allezeit besser ist/ als wann sie nur weiß gelassen würde.

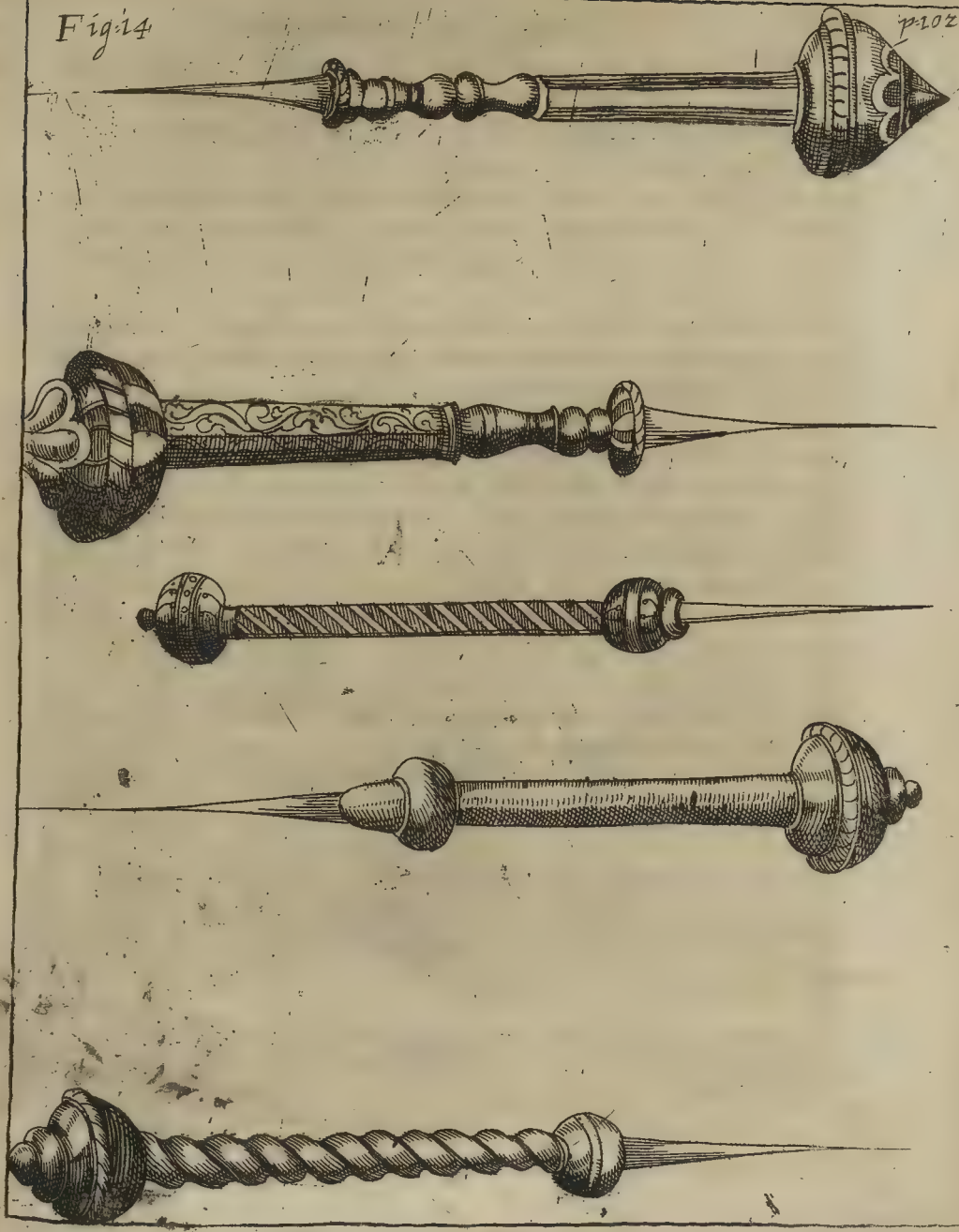
Sonsten habe ich die Spitze der Staar-Nadel je und allwege selbst gefeilet/ und also zubereitet/ wie ich sie selbst verlanger/ damit ich also desto besser habe versichert seyn können/ daß meine Staar-Nadel gerecht/ gut und ohne Mangel sey.

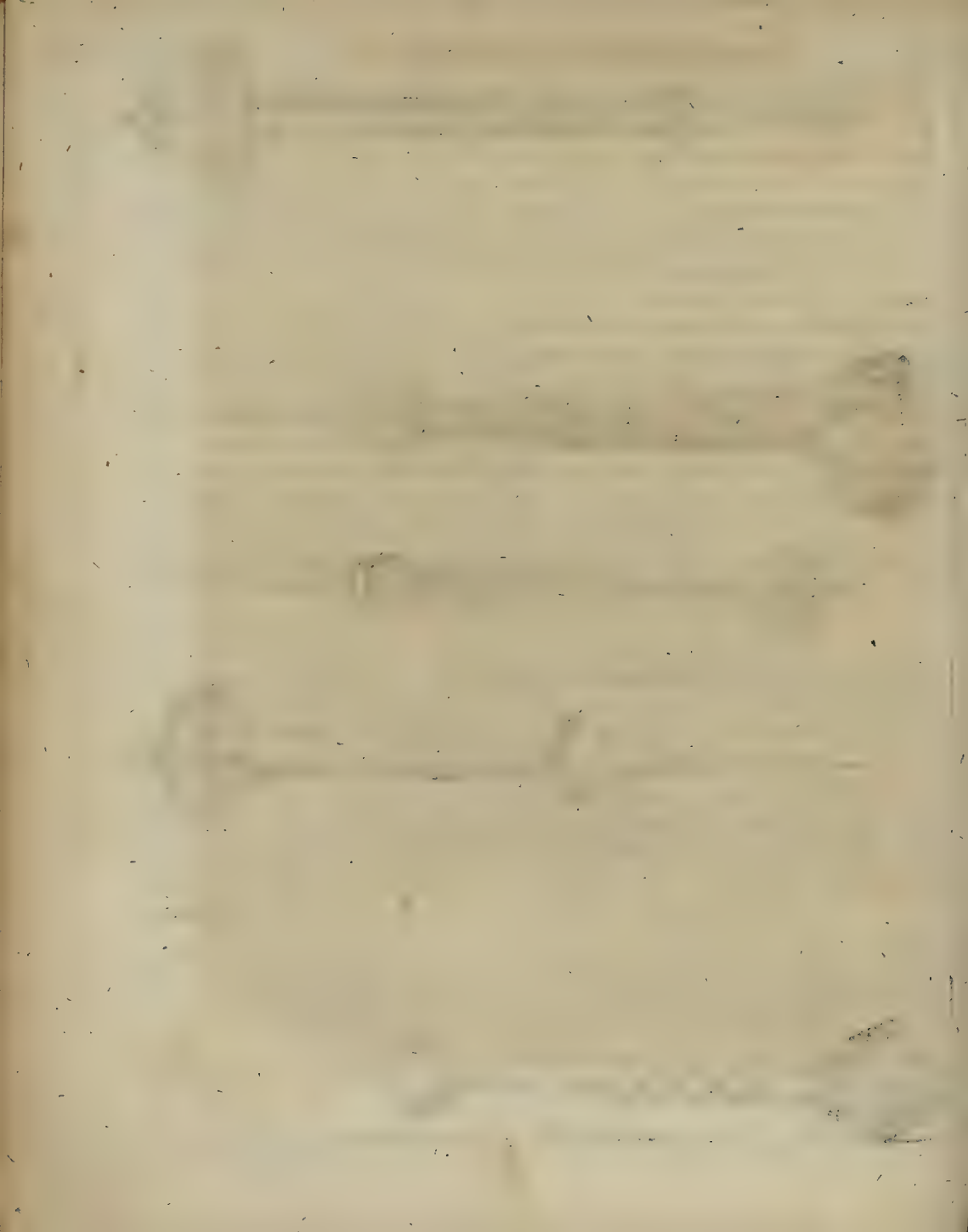
Und dieses ist der ganze Bericht von der Staar-Nadel/ oder demjenigen Instrument/ so zum Staarn-stechen insgemein gebraucht wird/ und dem mit einem Staar belegten Menschen wieder mit Gottes Hülff und Beystand durch die Kunst eines geschickten Oculisten zu seinem vorigen Gesicht verhelffen kan. So viel nun an einer guten Staar-Nadel gelegen ist/ so grossen Schaden kan hingegen eine ungereimte/ ungeschickte und dölpische Nadel dem Menschen/ welchem der Staar damit gestochen wird/ zuziehen; wie man denn aus der Erfahrung weiß/ was für grosse Schmerzen/ Schaden und Nachtheil unbesonnene Aerzte mit ungeschickten/ plumpen und nichts nützigen Instrumenten öfters angerichtet haben. Und habe ich selbst bey etlichen unerfahrenen Kerln/ die sich doch gar geschickte/ klug und verständig haben düncken lassen/ so ungeheure Staar-Nadeln gesehen/ die sie auch öffentlich denen Leuten auf dem

Markt

Fig. 14

pl. 102.





Marck gewiesen / daß ein verständiger und erfahrner Arzt nicht unbillig dafür hätte erschrocken und ganz erstaunen mögen: dann sie waren nicht allein nicht von Silber / wie sie billig seyn solten / sondern bestunden nur entweder aus Eisen oder aus Messing / und hatten darzu solche Spizen / daß ein Schuster wol ein paar Schuh damit hätte abnehen / oder ein Metzger ein Kalb abstechen können. Etliche wenden nicht einmal so viel Unkosten darauf / daß sie sich ganz eiserne oder messingene Nadeln / will geschweigen güldene oder silberne machen ließen / sondern nehmen nur bloß ein schlechtes Hölzlein oder Stecklein / stecken eine gemeine Nehe-Nadel darein / und stechen also den Staar damit. Was sie aber gutes damit ausrichten / und wie sie die Leute damit leichtfertiger Weiß verderben / das giebt / Gott erbarme es / die tägliche Erfahrung. Und wie ist es wol möglich / daß es gut kan ablauffen / wann ein Mensch mit solchen groben und ungeschickten eisernen Stänglein in die Augen gestochen wird? da kan es ja nicht anderst seyn / die Leute müssen verderbet und gar blind gemacht werden; allein wie die Aerzte seyn / so sind auch ihre Instrument / wie der Schreiber ist / so ist auch die Feder.

Etliche Kerl könten noch etwan wol einen Staarn stechen / wann sie sich in ihrer Kunst rechtschaffen übeten / und auf gute Instrument besteißeten. Allein da wenden sie ihren Fleiß lieber auf lose leichtfertige Sachen / als auf fressen und sauffen / schlemmen und themmen / auf Unzucht / und / mit Ehren zu gedencken / auf Hurerey / damit verthun sie ihr Geld lieber / als daß sie es auf ihre Kunst und gute Instrument wenden solten.

Etliche ließen sich zwar gern rechte und gute Instrument machen / wissens aber nicht anzugeben / noch zu gebrauchen / verstehen auch ihre Kunst gar nicht genugsam. Also müssen die armen Leute hin und wider schändlich verderbet / und umb ihr Gesicht gebracht werden.

Zur bessern Nachricht nun habe ich das Instrument der Staars-Nadel bissher ordentlich beschreiben / und wie dasselbe in allem beschaffen seyn solle / kürzlich hiemit andeuten wollen.

## Das III. Capitel/

Wie man die Patienten / denen man den  
 Staarn gleich jezt gestochen / recht ver-  
 binden / und ferner wol curis-  
 ren soll.

**W**ie nechst vorhergehendem Capitel ist beschrieben und eigent-  
 lich angezeigt worden / wie ein zeitiger und reiffer Staar ge-  
 wücket / und recht gestochen werden soll. Wann nun aber  
 gleich solches an einem Patienten allerdings also geschehen und rich-  
 tig angedeutet massen vollbracht / auch die Staar-Materi ganz und  
 gar schön von dem Aug und Stern oder von der Uvea allenthalben  
 abgezogen worden / daß der Patient alsbald sehen kan / so ist ihm doch  
 annoch damit noch nicht völlig geholffen: sintemal nicht genug ist/  
 wann ein Arzte einen Staar so künstlich und wol zu stechen weiß / daß  
 der Patient alsbald darauf / und wie man zu reden pfleget / auf der  
 Stelle wieder sehen kan / (welches doch viel und keine geringe Kunst  
 ist) sondern noch mehr darzu gehöret / als wie das Sprichwort laut-  
 tet / ein neues paar Schuh zum Tanz. Dann gleichwie zum tan-  
 zen gesunde/frische und starcke Schenckel gehören; also gehöret auch  
 zu einer völligen Staar-Cur noch etwas mehrers / als allein das ste-  
 chen / wann gleich etliche Augen-verderbende Arzte / die etwan nur  
 einmal einen Staarn haben stechen sehen / und es so lang nachhurn  
 und versuchen / biß es ihnen einmal ungefähr geräth / vermeinen/  
 wann sie nur einem Patienten das Aug wacker durchbohret / und auf  
 öffentlichem Marck / umb sich dadurch einen grossen Zulauff zu ma-  
 chen / feck durchstochen / und die Staar-Materi von dem Stern also  
 weg gebracht haben / daß der arme Patient gleich darauf nur ein klein  
 wenig sehen kan / sie habens gar wol damit getroffen / und dörfen  
 nun das Geld fecklich von dem Patienten nehmen / und ihn seines  
 Wegs davon gehen lassen. Allein da findet sichs erst ein acht oder  
 zwölf Tag hernach / wann der Arzte / der Augen-Verderber schon  
 weg

weg und wieder davon gezogen / daß der gute Patient an seinen Augen mehr verderbt / und schändlicher Weiß völlig darumb gebracht worden sey: da erfähret der arme Patient erst / wie ihm geholffen worden / schreyet ach! und weh! über den Arzt/und fühlet am Kopff und Aug unleidentliche Schmerzen.

Was nun anbelanget / wie man dann den Staarn recht und mit Nuzen stechen solle / und was gleich darauf zu thun / so ist zu wissen / daß man diese operation billig zu nechst bey des Patienten Bette fürnehmen solle / damit man ihn nach beschehener operation nicht noch viel bewegen dürffe / biß man ihn ins Bett bringet. Je näher also der Patient bey dem Bette ist / und je stiller er sich halten kan / se besser ist es. Über dieses so soll auch diese und dergleichen Operationes allezeit Vormittag / da der Patient und der Arzt noch nüchtern seyn / und mit nichten Nachmittag / umb Vesper-Zeit / oder gar zu Abends / wann die Patienten schon gegessen und getruncken haben / und die Aerzte etwan toll und voll seyn / unter die Hand genommen werden / welches ich deswegen desto fleissiger erinnere / weiln es solche Landfahrer und Augen-Ausstecher giebt / die das Staar-stechen ohne Unterschied zu einer jeden Zeit fürnehmen / wann die Patienten kommen / und nur Geld bringen / es mag gleich / zu welcher Zeit es wolle / seyn. Darnach so ist auch vonnöthen / daß man / wann die Staar-Würckung angezeigter massen allerdings geschehen / dem Patienten alsbald darauf die Augen / wie sichs gebühret / und hernach folgen wird / verbinde / ihn unverzüglich fein gemacht zu dem Bette hinführe / und darein ohne vieles bewegen legen lasse: da ihm dann der Arzt den Kopff so lang halten solle / biß er sich sanfft niedergeleget. Es soll aber der Patient stets auf dem Rücken / und mit dem Kopff gerad liegen bleiben / und sich damit ja nicht aufrichten / noch auf die Seiten wenden.

Wann nun der Patient also in das Bett gerichtet und gelege worden / so soll man ihm die Ruhe lassen / und innerhalb einer Stund nichts weder zu essen noch zu trincken geben; nach einer Stund aber mag man ihm woleine Wein-Suppe mit Wasser vermischet / oder eine Bier-Suppe / darein Brot oder Semmel geschnitten / bringen /



und nach Nothdurfft davon essen lassen / und damit soll er sich behelfen bis auf den Abend/da man ihm dann wieder/wie des vorigen Morgens / eine Wein-Bier-oder Hünner-Suppen geben / und entweder ein weich gefottnes oder eingerührtes Ey darzu zu essen verschaffen soll / damit kan er sich / was das Essen anbelanget / wieder contentiren bis auf den andern Morgen / trincken aber darffer zu Abend wol / und zwar entweder einen gar geringen und nicht starcken / oder halb gewässerten Wein / oder gutes Bier / oder Meth: so hat sich ein Patient den ersten Tag zu verhalten. Die folgende Tage mag er früh und spat / wie und wenn er will / essen und trincken / ausser das er sich jederzeit solcher Speisen und Geträncke enthalte / die weiter hinten von uns verboten namhafft gemacht werden: wobey ferner noch zu erinnern / das der Patient / wann er essen und trincken will / sich durchaus nicht aufrichten dürffe / sondern immer liegen bleiben / und deswegen eine gewisse Person nothwendig haben müsse / die ihm allezeit zu essen und zu trincken reiche / und in den Mund gebe.

Auch soll er nicht aufstehen / wann er seine Nothdurfft verrichten / oder zu Stul gehen will / sondern da soll ihm eine gewisse Person / die darauf bestellet ist / eine hölzerne Schissel / darein er die excrementa fallen lassen kan / unter den Leib schieben / und dieselbige alsdann wieder von ihm nehmen und hinweg tragen.

Ferner soll sich ein solcher Patient die Zeit über / da er noch im Bett lieget / hüten / das er nicht niesse / nicht viel huste / und sich nicht erbreche. Und so soll sich ein jeder Patient / dem der Stear gestochen worden / so lang er in der Cur liegt / verhalten / welches wann es fleißig geschieht / so wird er desto ehender und besser durch Gottes Hülf und Beystand wieder zu seinem Gesicht gelangen können.

Was den Arzte in dieser Cur betrifft / so ist der selbige schuldig und verpflichtet / seinen Patienten mit allem Fleiß zu versorgen / und ihn zu rechter Zeit / des Tags zwey oder drey mal / nachdem der Tag lang oder kurz ist / zu verbinden: und zwar so sollen die Patienten mit solchen Mitteln und Arzneyen versehen werden / wie hernach bey einem jeden Stear insonderheit beschriben und angedeutet werden soll.

Auf dieses alles aber geben die Landfahrer und Augen-Verderber im geringsten keine Achtung / die pflegen viel anderst mit ihren Staar-Patienten umzugehen / und zu verfahren: als / wann sie einen Staar auf dem Marck oder anderstwo gestochen haben / so legen sie nur geschwind allein Eyerweiß auf Hanff oder Werck gestrichen / oder etwan ein schwarzes / braunes / grünes / gelbes oder ein rothes Wasser / welches mit Dinten / Kupffer-Wasser / Alaun / Grünspan / Saffran oder Brandwein gemacht / und also gefärbet worden / mit einem Lüchlein auf die Augen / lassen den Patienten entweder frey also damit davon gehen / oder lassen ihn / wann sie es gar gut machen wollen / einen Tag oder zwey hinter den Ofen in der Hölle sitzen / da sie dann / wann sie nicht vorhin schon blind wären / wol erst blind werden müßten. Ja was noch ärger ist / so weiß ich / daß etliche dergleichen Leut-Verträger manchmal nur allein schlechtes Brunnen-Wasser mit einem Lüchlein auf die Augen legen / und nicht einmal so viel darauf wenden / daß sie Eyerweiß / Rosen-oder Fenchel-Wasser / so viel hierzu vonnöthen / kauften und darzu gebrauchten. Wie soll nun eine Staar-Wärkung wol gerathen / und mit darauf erfolgender des Patienten Genesung glücklich abgehen können? kan nicht ein jeder vernünftiger und verständiger Mensch / wann er gleich gar keine Wissenschaft von dergleichen Curen hat / doch annoch leicht erkennen und urtheilen / daß es unmöglich sey / daß einen nicht besser / als also angestellte Staar-Cur wol sollte ausschlagen können. Dann wer weiß nicht / daß zu dergleichen Gebrechen gewisse / und zu einem jeden Staar absonderliche Mittel erfordert / und solche Patienten fleißig verbunden / und in allem / wie sichs gehöret / müssen gehalten und wol verpfleget werden? Es sind unterschiedliche Geschlechter des Staars / es so gehören auch zu einem jeden Staarn unterschiedliche und absonderliche gebührende Arzney-Mittel. So wenig als ein Schuster jederman gerechte Schuh nur über einen Leist machen kan / so wenig schicket sichs / allein mit Eyerweiß allerley gestochene Staaren verbinden / heilen / und wieder zurecht bringen wollen / wie sich solches etliche ungeschickte Augen-Verderber einbilden. Allein solche Tropffen wissen und verstehen es nicht besser / begehren es

auch nicht besser zu lernen / vermeinen vielmehr / wann sie nur plaudern / lügen / und damit den einfältigen Leuten das Geld abschwätzen können / so sey es schon genug / und haben nicht vornehmlich / was mehrers zu lernen.

Ehe ich dieses Capitel gar schliesse / muß ich noch dieses erinnern / daß ich je und allweg im Gebrauch gehabt / das Gemach oder Zimmer / darinnen der Staar-Patient liegt / dunkel zu halten / und Zeit wehrender Cur weder Licht noch Feuer hinein tragen zu lassen. Habe auch den Patienten immer über den dritten Tag aufgebunden / ihn aufrichten / etwan ein halbes Stündlein sitzen / die Augen aufstun / das Bett anderst machen lassen / und alsdann wieder verbunden / und in das Bett / wie vorhin / hineingelegt.

Ist noch anzudeuten übrig / was für Leute an Augen-Mängeln durch die Handwürckung und instrumenta gefährlich und übel zu curiren seyn / nemlich : 1. Solche Leute / die mit der Epilepsia oder mit dem Fraisch behaftet seyn. 2. Die das Fieber oder die Husten haben / oder auch die sich offterbrechen. 3. Die enge und tieffe Augen haben. 4. Die schielen oder übersichtig seyn. 5. Alle diejenige Weibs-Personen / die schwanger seyn / oder erst vor kurzem ihre Kinder entwehnet und abgesetzt haben. 6. Alle die Weibs-Personen / wann sie ihre Monatliche Reinigung spühren / oder bald bekommen sollen.

Das IV. Capitel /

## Von der rechten Cur und Heilung des weissen Staars.

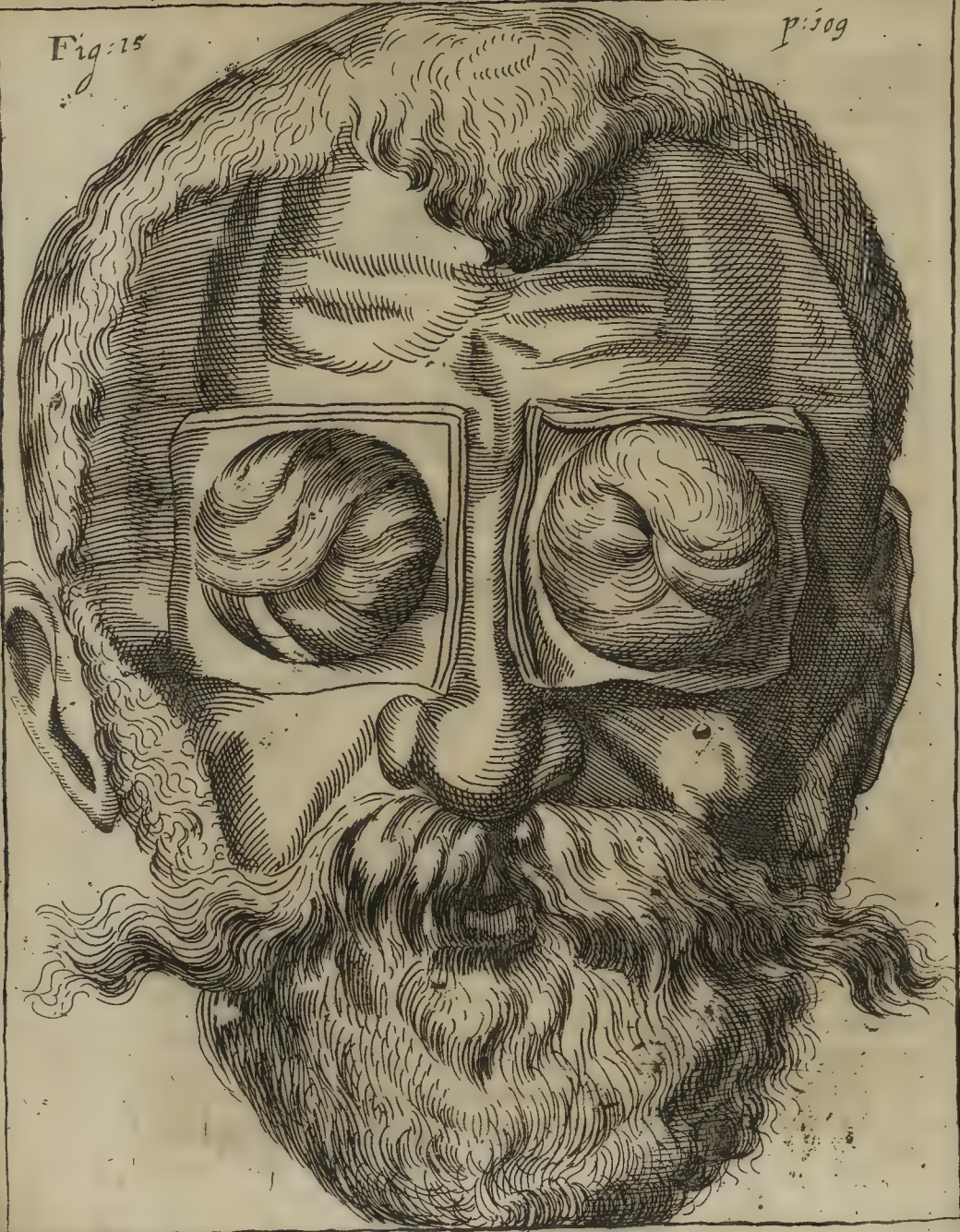
**W**Ann ein weisser Milch-Staar oder ein weißes Hirnsfell recht gewürcket und gestochen worden / so soll man / so bald die Operation geschehen / und die Nadel oder das Instrument aus dem Aug herausgezogen worden / den Patienten nicht lang aus Ruhmsüchtigkeit sehen lassen / noch ihme das oder jenes viel weisen oder zeigen / sondern das Aug mit diesem beschriebenen Pflaster als bald verbinden.

Ein



Fig: 15

p. 309



## Ein gutes Pflaster zum ersten Band des weissen Staars.

**N**imm frisch Eyerweiß an der Zahl sechs / weiß Wegwarten- Wasser sechs Loth: das Eyerweiß thue in eine zinnene oder irrdene Schüssel / klopffe es / daß es wol schäume oder jeschte; alsdann giesse das Wasser darunter / und temperirs wol miteinander. Dar- nach befeuchte zwey zusammen gelegte Flachs- Büschelein damit: solche mache durchaus feucht und naß / streiche sie aber doch mit den Fingern ein wenig ab / daß sie nicht tropffen oder rinnen / und lege also auf ein jedes am Staar gestochenes Aug eines / binde sie auch zimlich hart darauf / daß sie nicht abfallen können. Und diese Flachs- Büschelein sollen allezeit zuvor also zusammen gemacht und bereitet werden / ehe die Operation oder Staar- Würckung würcklich vorgenommen wird.

Mit diesen Flachs- Büschelein nun soll der Patient Morgens und Abends zwey oder drey Tag nacheinander verbunden werden / welche zwey oder drey Tage / wann sie fürüber / bedarff man der Flachs- Büschelein nicht mehr / sondern soll nachfolgendes Wasser / wie folget / gebrauchen.

## Ein sehr gutes Wasser über den weissen Milch- Staar mit Tüchlein zu schlagen.

**N**imm weiß Wegwarten- Kraut und Wurzel / Sanickel- kraut / Fenchelkraut / jedes ein Pfund / Mäyenblümlein- Wasser ein halb Quart. Die Kräuter und Wurzeln hacke klein / giesse das Wasser darunter / laß zwey Tag und zwey Nacht stehen: alsdann destillirs in Balneo Maris. Dieses Wasser lege mit vier- fachen Tüchlein auf die Augen / und auf die Tüchlein binde ein Flachs- Büschelein / wie diese nachfolgende Figur deutliche und au- *Figura 15.* genscheinliche Nachrichtung hiervon geben kan.

Diese Verbindung mit denen in jest beschriebenen Wasser ein- gedunckten Tüchlein und noch oben darauf gelegten Flachs- Büsche-  
lein

lein soll alle Tag zweymal / oder / wann der Tag lang ist / auch wol drey mal vorgenommen / und also damit bis zu Ende der Cur continuiret werden.

Das V. Capitel /

## Von der rechten Cur und Heilung des grauen Staars.

**W**As bey dem weissen Staar gemeldet und angezeigt worden / das wird auch bey diesem und den andern Staaren / so gewürcket worden / auch gehalten : was das erste und andere Band mit Auflegung des Flachs-Büschleins und Überlegung des in einem gewissen Wasser eingedunckten Lächleins belanget / in Acht genommen werden müssen / wiewol mit einem gewissen Unterschied / der hernach andeudet wird.

### Das erste Band zu dem grauen Staar oder Hirnsfell.

**N**imm frisch Eyerklar / ander Zahl sechs / Rosen-Wasser drey Loth : Das Eyerklar oder Eyerweiß klopfe wol / thue das Wasser darunter / und lege es also mit den Flachs-Büschlein über / wie bey dem weissen Staar angezeigt worden. Das brauche und lege auch zween oder drey Tag nacheinander also auf ; alsdann brauche nachfolgendes Wasser.

### Ein sehr gutes Wasser zu dem grauen Staar oder Hirnsfell.

**N**imm gutes Rosen-Wasser zwölf Loth / Fenchel-Wasser acht Loth. Diese zwey Wasser mische zusammen / und lege sie mit vierfachen Lächlein und Flachs-Büschlein über / wie fornem angezeigt. Auf solche Weiß sollen die Patienten alle Tag zwey oder drey mal / nachdem der Tag kurz oder lang ist / verbunden werden.

Das

Das VI. Capitel /

Von der rechten Cur und Heilung des  
blauen Staars.

**N**Je dem blauen Staarn wird es gleicher Gestalt / den Proceß  
belangend / gehalten / wie mit denen vorhergehenden zweyen /  
wiewoln wiederumb mit einem solchen Unterschied der Medis-  
camenten / wie folget.

Das erste Band zu dem blauen Staar  
oder Hirnsfell.

**N**imm frisch Eyerklar / an der Zahl sechs / blau Wegwarten-  
Wasser / Augentrost-Wasser / jedes drey Loth : die Wasser  
mische unter das Eyerklar / wie oben angezeigt / alsdann lege es  
mit dem Glachs-Büschlein gleichfalls zwey oder drey Tag / wie  
zuvor vermeldet worden / nacheinander über. Nach diesem brauche  
weiter wie folget.

Ein sehr gutes Wasser / über den blauen Staar  
mit Tüchlein zu schlagen.

**N**imm blaue Wegwarten-Blüh zehen Loth / grün Fenchel-  
Kraut acht Loth / Rittersporn-Blüh / Baldrian-Wurzel /  
jedes drey Loth : Hacke alles grün untereinander / und destillire es  
alsbald in Balneo Maris. In dieses Wasser duncke Tüchlein /  
schlage dieselben alle Tag zwey oder drey mal über die Augen / und  
lege noch oben darauf Glachs-Büschlein / wie schon oben allbereiz  
angezeigt worden.



## Das VII. Capitel/

Von der rechten Cur und Heilung des  
grünen Staars.

**W**ie es mit andern Staaren das erste und andere Band/ wie nicht weniger die Cur und Heilung betreffend/ gehalten wird/ so soll es auch mit diesem Staarn allerdinge gehalten werden/ ohne daß besondere medicamenta, wie folget/ auch hierzu gehören.

Das erste Band zu dem grünen Staar oder  
Hirnfell der Augen.

**N**imm Eyerklar/ an der Zahl sechs/ Weinrauten-Wasser drey Loth. Mische es untereinander/ wie oben/ und lege es mit Flachs-Büschlein auf/ wie in den andern Staar-Heilungen angezeigt worden/ gleichfalls zwey oder drey Tag nach einander: als dann brauche nachfolgendes Wasser.

Ein sehr gutes Wasser zu dem grü-  
nen Staar.

**N**imm blau Wegwarten-Kraut/ Augentrost-Blüh/ Rau-  
ten-Blätter/ jedes zwölf Hand voll: Hacke alles zusammen untereinander/ und destillire ein Wasser daraus in Balneo Mariae. Das brauche/ und lege es mit Lächlein und Büschlein alle Tag zwey oder drey mal über/ wie bey andern Staaren gelehret worden.

## Das VIII. Capitel/

Von der rechten Cur und Heilung des  
gelben Staars.

**W**ie es mit den vorhergehenden vier Staaren gehalten worden/ so wird es hier auch gehalten/ ausgenommen/ daß auch zu die-

zu diesem andere Arzneyen müssen gebraucher werden / und zwar nachfolgende:

## Das erste Band zu dem gelben Staar oder Hirnfell der Augen.

Nimm Eyerklar / an der Zahl sechs / Rosen-Wasser drey Loth / Weißwurz-Wasser zwey Loth: mische alles zusammen / wie vorhin gelehret / und lege es ebenmäßig mit Flachs-Büschlein zwey oder drey Tag nach einander über; alsdann brauche nachfolgendes.

## Ein gutes Wasser zu dem gelben Staarn.

Nimm Rosen-Wurzel acht Loth / Feldrosen-Blätter zwölf Loth / Rauten-Blätter acht Loth / Fenchel-Samen drey Loth. Die Rosen-Wurzel und den Fenchel-Samen zerstoße / und giesse ein halbes Seidlein Mäyenblumen-Wasser darauf: lasse es vier Tag und vier Nacht stehen / darnach nimm die Rosen- und Rauten-Blätter / hacke sie auch / und thue alles zusammen untereinander / und destillire es in Balneo Mariae. Dieses Wasser lege mit Lächlein und Pölsterlein auf / wie bey andern Staaren vorhin schon besichet worden.

Also hastu nun die ordentliche / unterschiedliche / und zu einem jeden Staar nothwendige Arzneyen / mit Bedeutung / wie ein jeder Staar recht verbunden und curiret werden soll.

Damit man aber einen völligen und noch genauern Verichte von Verbindung eines jeden Staars haben möge / und nicht nur allein den Anfang damit zu machen / und / wann man bis auf die Helffte kommen / nicht weiter fortzufahren wisse / sondern auch bis zum Ende und Beschluß diese Staar-Heilung recht verstehen lerne / so ist hiemit ferner zu wissen und wol zu mercken / daß man zu einem jeden gewürckten oder gestochenen Staarn ( er sey nun gleich weiß / grau / blau / grün oder gelb ) das erste Band nicht länger / als zwey oder drey Tag gebrauchen dürffe / damit aber das am Staar gesto-

chene Aug gemeldte Zeit über alle Tag zweymal / oder / wann der Tag gar lang ist / drey mal / und zwar Morgens früh und zu Abends verbinden müsse. Nach diesem mag sich der Patient im Bette wol fein gemacht und sachte ein wenig aufrichten / oder / wann das Bett zu machen vonnöthen thut / gar aus dem Bette steigen / doch daß er den Kopff immer wol zurück lege und stete halte: wo es aber nicht gar hoch vonnöthen ist / das Bett zu machen / so ist es allezeit besser / daß der Patient noch eine Weile in seinem Bett bleibe / als daß er heraus steigt. Lasse auch den Patienten die Augen ganz gemacht aufthun / und wasche sie ihm mit dem darzu gehörigen Wasser fein sauber und gar gemacht aus / gehling aber soll der Patient durchaus nicht in das Liecht oder in die hell glänzende Sonnenstralen sehen. Wann dieses geschehen / so binde die Augen mit dem darzu gehörigen Wasser / Tüchlein und Flachs-Büschlein wieder zu. Also soll die jetzt angegebente Verbindung vier / fünf oder sechs Tag lang / nach Beschaffenheit des Staars / nachdem nemlich derselbe alt oder jung / leicht oder schwer ist / geschehen und verrichtet werden. Dann wenn der Staar jung und leicht / so lasse ich die Patienten zehen oder zwölf Tag liegen; ist er aber alt und schwer / so lasse ich sie über fünf / sechs oder acht Tag nicht liegen. Ja wann gleich die Cur allerdings zu End gebracht / so soll man dem Patienten doch noch ein drey oder vier Tag hernach alle Abend ein feuchtes Tüchlein über die Augen legen / bis er des Liechts gar recht gewohntet.

Nach verfloffenen sechs / acht / zehen oder zwölf Tagen pflege ich die Patienten erstlich nur einen Tag noch im Bett in einem noch immer dunkel gehaltenen Zimmer oder Gemach also aufsitzen zu lassen / daß sie den Kopff ganz aufrichten können. Den andern Tag lasse ich sie ausser dem Bett auf einen Stul sitzen / und in dem Gemach immer ein wenig herum gehen. Den dritten und folgende Tage lasse ich sie wieder immer etwas länger sitzen und herum gehen / mache auch das Gemach nach und nach immer etwas heller. Doch sollen solche Patienten noch allwege / wann sie aufstehen oder ausgehen / ein grünes / blaues / oder schwarzes seidenes Tüchlein von Aelß / Tschamlot / Daffent oder Zendel / oder gar nur aufs wenigste / wann



Fig: 16.

p: iis.



wann es arme Leute seyn / die es nicht besser haben und vermögen / ein Stücklein schwarzer Leinwad für den Augen haben und tragen / und zwar auf solche Art / wie diese nachfolgende Figur zu erkennen giebt.

Figura 16.

So soll auch innerhalb zwey oder drey Wochen kein solcher Patient in das Feuer / Liecht / oder gerad in die Sonnen durchaus nicht sehen / als welches ihnen alles höchst schädlich ist.

Das IX. Capitel /

Von denen Zufällen / so sich in der Staar:

Cur zum öfftern zu ereignen

pflegen.

**U**nter unterhanden habender Cur der Staar:Würcfung oder des Staar:Stechens ereignen sich zuweiln bey denen Patienten sehr beschwerliche Augen:Zufälle / die grosse Schmerzen und Schäden nach sich ziehen. Diesem nun soll billig ein jeder Oculist und Augen:Arzt vorzukommen und abzuhelffen wissen / angesehen an denen Zufällen fast mehr gelegen / als am Staar:stechen selbst. Ja es ist eine grössere Kunst alle Zufälle wenden / als den Staarn selbst stechen können. Dergleichen Zufälle aber / die sich bey dieser Staar:Cur zu befinden pflegen / sind / so viel mir davon bewust und öftters fürkommen seyn / vornemlich nachfolgende.

Der erste Zufall ist / wann ein Staar in dem Aug also angewachsen ist / daß man ihn mit Gewalt ledig und loß machen muß / darauf dann grosse Gefahr stehet / zumalen so man nicht bey Zeiten vorkommt. Darwider nun sind alsbald nachfolgende Mittel zu brauchen.

Das erste Band wider angewachsene Staar:  
felle der Augen.

**N**imm frisch Eyer:klar an der Zahl sechs / Tormentill:Wasser zwey Loth / Campher fünfzehn Gran. Das Eyerklar und Wasser mische zusammen / wie sichs gehört ; darnach thue den Campher

pfer klein gepülvert auch darzu / rühre alles wol untereinander / und lege es mit Flachs-Büschlein / wie sichs gehört / über.

Wobey zu mercken / daß wann ein Staar angewachsen ist / es sey nun gleich der weisse / graue / blaue / grüne oder gelbe / zu denen sonst darzu dienlichen Arzneyen allezeit Tormentill-Wasser zwey Loth / und Campher funfzehen Gran müssen gethan / und mit andern Arzneyen vermischet / mit Lächlein / wie an einem jeden Ort angezeigt wird / aufgelegt werden.

Der andere Zufall ist / wann das Aug inwendig verlegt / oder mit dem Instrument versehret wird / welches gemeinlich geschiehet / wann grobe und unerfahrne Kerl einen Staarn stechen / die zu einem Ort hinein / und zu dem andern wieder heraus stechen / oder offte inwendig oben und unten / und auf allen Seiten anstreichen / ja auch zuweilen gar das Häutlein Retinam und Araneam also zerreißen / daß das Blut inwendig über den Stern herunter fließet / und das Aug ganz anfüllet / daraus denn grosse Schmerzen / Peyn und Wehetagen folgen und kommen / so daß die Augen endlich gar aus dem Kopff schwären müssen / wo man nicht bey Zeit vorkommt und wehret. Ja wann das innwendige / mitlere und dünne Häutlein Aranea zerrissen wird / so ist sehr schwer Hülff zu schaffen / und stehet grosse Gefahr darauf. Dergleichen Augen-Aerzte aber giebt es jetziger Zeit sehr viel in der Welt / die nicht wissen / wie ein Aug inwendig oder auswendig aussiehet. Wann sich nun dergleichen Fall begiebt / so brauche man nachfolgende Mittel.

**Das erste Band so dienlich / wann ein Aug im Staar-stechen versehrt und ver-  
lehet worden.**

Nimm Rauten-Samen ein halbes Loth / Campher / Saffran / jedes ein halbes Quintlein : Diese drey Stück sollen klar gepülvert / und zusammen gemischet werden. Darnach rühre eine Messer-Spißen voll dieses Pulvers auf einmal unter ein Eyer-weiß / thue noch darzu einen Löffel voll Rosen-Wasser / und leg also diese massam mit Flachs-Büschlein / wie sichs gehört / über.

Noch

## Noch ein anderes erstes Band zu versehr- ten Augen.

Nimm Betonien-Kraut fünf Hand voll / weiß Windig-Blüh vier Hand voll / Weißwurz zwey Hand voll / Bocks-Blut ein Loth / Campher ein halbes Loth. Die Kräuter und Blumen müssen grün seyn und gehackt werden/das Bocksblood aber und der Campher wird gestossen. Wann dieses geschehen / so mische alles unter einander / giesse ein halbes Seidlein Bohnen-Blüh-Wasser darauf / und lasse es sechs Tage übereinander also stehen ; darnach destillirs in Balneo Mariae. Wann du nun einen also verletzten Staar verbinden wilt / so nimm Eyerklar / so viel du wilt / und auf ein jedes Eyerklar einen Löffel voll obgemeldten Wassers / mische alles wol untereinander / wie oben offte berichtet / und lege es mit Flachs-Büschlein über.

Auch soll man dieses Wasser hernach allezeit zu andern Wassern thun / die zu einem jeden Staarn insonderheit gehören / und zwar in solcher proportion : Nimm derselben geordneten und zugehörigen Wasser allezeit acht Loth / und des jetzt beschriebenen Wassers dritthalb Loth / mische beide Wasser zusammen / und brauche sie wie bey einem jeden angedeutet ist.

Der dritte Zufall ist/wann sich die Augen erhitzen und roth werden / geschiehet erstlich wegen des Stichts und Instruments / so in das Aug hinein gedrehet wird : zum andern / wegen des Zubindens und der Pflaster / wann nemlich dieselbige dürr und hart auf den Augen werden / und die Augen drücken : zum dritten wegen des aufbindens / wann nemlich die Augen aufgebunden werden / und das helle Liecht oder der Glantz gar zu gehling in die Augen schlägt / dann da können die Augen wegen langer Verdunkelung und Blindheit gar zu starkes Liecht nicht wol leiden oder dulden. Wie solchem Zufall abzuhelffen / folget hernacher beschrieben.



## Ein sehr gutes Wasser für allerley Hiß und Röthe der Augen in der Staar:

Cur.

Nimm blau Wegwarten-Kraut / Zaunglocken / weiß Windaig / jedes fünf Hand voll / Campher / Walrath / jedes ein halbes Loth. Hacke alles klein untereinander zusammen / giesse ein halbes Seidlein Lattich-Wasser darauf / laß zwey Tag stehen / darnach destillire es in Balneo Mariae, und legs mit vierfachen Tüchlein auf das Aug.

## Ein anderes Wasser wider eben diesen Zufall.

Nimm Rauten-Blätter / Rosen-Blätter / Borkel-Kraut / Hauswurz / Nachtschatten / jedes ein Pfund / Terra sigillatae sechs Loth / Bock's-Blut fünf Loth / weissen Sandel vier Loth. Alles klein gehacke und gestossen / darauf giesse ein halbes Seidlein Essig / rühre es wol untereinander / laß drey Tag stehen / darnach destillirs in Balneo Mariae, und brauchts wie das vorige.

## Noch ein anders Wasser / so dienlich / wann sich die Augen entzünden wollen.

Nimm Eyerklar / sechs an der Zahl / Hauswurz-Wasser / Rosen-Essig / jedes zwey Loth / Terra sigillatae ein Loth / rohen Alaun ein halbes Loth / Campher / Saffran / jedes ein halb Quintlein: Das Eyerweiß-Wasser und den Essig mische zusammen / und thue die andern Stücke klein gepülvert auch darzu / darnach menge alles wol untereinander / und lege es mit Flachsbüschlein über die hitzigen rothen Augen.

Der vierdte Zufall ist / wann sich nach geschעהener Operation der Staar: Würckung grosse Schmerzen und Wehetagen des Kopffs einfinden: dieser schmershafte Zufall ereignet sich an denen / welchen der Staar gestochen worden / fast am alleröfftesten / und

triffe

trifft die Patienten unterweilen dermassen hart / daß sie dadurch / wo ihnen nicht bey Zeiten deswegen gerathen und geholffen wird / in grosse Gefahr ihres Gesichtes / ja wol gar endlich Leibs und Lebens gesetzt und gestürzet werden / zumalen wann die Aerzte / die sie antreffen und deswegen umb Rath fragen / von diesem Zufall und des selben eigentlicher Cur nicht guten Bescheid und keine rechte Wissenschaft haben: immassen mir selbst bewust ist / daß Leute von dergleichen Kopff-Schmerzen ganz unsinnig und so rasend und wütend worden seyn / daß man sie ihr Lebenlang in Ketten und Banden hat halten müssen. Ja ich weiß / daß etliche Leute wegen dieses Kopff-Schmerzens gar ihr Leben haben einbüßen müssen: Andere haben sich mit diesem Haubt-Schmerzen ein halbes Jahr / ein ganzes Jahr lang / zuweilen auch wol zwey oder drey Jahr schleppen müssen: Andern sind deswegen die Augen ganz aus dem Kopff herausgeschworen. Und wann dieser Schmerz einmahl eingewurzelt und über Hand genommen / so ist er gewiß so leicht nicht wieder zu vertreiben. Es hat aber über das dieser Kopff-Schmerz eine sonderliche Art und Eigenschafft an sich / indem er nicht stets wehrend ist / sondern zuweilen aufhöret und nachlässet: manchmal darff er wol einen ganzen Tag / öftters auch zwey / drey / vier / sechs und acht Tag aussen bleiben / und kommt doch hernacher wieder / fast wie ein Fieber. Folget nun / wo diese Haubt-Schmerzen herkommen / und was derselben Ursach sey.

Erstlich können solche unmässige Haubt-Schmerzen vornemlich ungeschickte / und unerfahrne Aerzte verursachen / die diese edle und vortreffliche Kunst / verstehe das Staarn-stechen / niemals rechte gelernet / sondern nur etwan einmal auf dem Markt einem Augen-Verderber / wie er den Staarn gestochen / zusehen haben. Und unterstehen sich doch alsbald / diese Kunst nachzuthun / stechen auf gut Glück in die Augen hinein / wissen oft selbst nicht / wo sie hinstechen / und haben dabey so ungeschickte / dölpische und plumpe Instrument / daß sie damit die Augen unumbgänglich so wol inwendig als auswendig verderben und verletzen müssen / wornach die innerliche Feuchtigkeiten des Augs / vornemlich aber der Humor albugineus  
und

und vitreus herauslauffen / oder es schwären inwendig die Augen / davon hernach eben diese unleidentliche Schmerzen entstehen und Herkommen.

Zum andern so haben diese Haupt-Schmerzen ihren Ursprung vielfältig auch daher / wann die Person / welcher der Staar gestochen worden / nach verrichteter operation nicht recht verbunden / noch mit der Cur / wie sichs gehöret / genugsam versehen und verpfleget wird / dergleichen die Landstreicher und Augen-Ausstecher insgemein zu thun pflegen / welche die Leute / so bald sie ihnen auf dem Markt und öffentlichem Plas / oder auch sonst den Staarn gestochen / unverbunden und ohne fernere gehörige Arzney-Anwendung davon lauffen / und also schändlicher Weis verderben lassen. Man hat zu thun und genugsam zu schaffen / wenn man einen solchen Patienten gleich noch so fleißig in acht nimmet / und aufs allerbeste mit Arzneyen und anderer Wartung versiehet / so man ihn wieder zurecht bringen und allerley Unglück und fürkommende Zufälle dabey verhüten will / da es dennoch oft viel anders gehet / als man sich eingebildet hat / will geschweigen / wenn man erst nicht thut / was sich gebühret und zu dieser Cur gehöret.

Drittens giebt Ursach zu diesem Kopff-Schmerzen die obens angezeigte Hitze und Röthe in den Augen / wann nemlich dieselbige gar zu lang anhält / und bey noch guter Zeit nicht kan vertrieben werden.

Dann diese schon ofte gemeldte Kopff- und Augen-Schmerzen verursachen und erwecken eben nicht allezeit allein die Aerzte / sondern es kommen dieselbige bisher angezeigter massen auch zum öfftern von unterschiedlichen andern Ursachen her. Dann ob es zwar heut zu Tag viel verwegene / lose / leichtfertige und böse Gesellen giebt / die die Kunst / Staarn zu stechen / niemals recht gelernet / und kaum etlichmal gesehen haben / auch es nicht treulich / Ehrlich und gut mit den armen Leuten meinen / sondern allein auf das Geld und auf Betrug abgerichtet seyn ; so finden sich doch auch noch wol einige Gottsfürchtige / Ehrliche / erbare / aufrichtige und redliche Aerzte / die das Staarn-stechen nicht allein ehrlich und rechtschaffen gelernt /

net / und an vielen guten Luten mit ihrem grossen Lob practiciret haben / sondern es auch mit ihren Patienten treulich meinen / derselben mit gebührender Sorgfalt und fleissiger Verpflegung abwarten / dabenebenst Gottes Belohnung erwarten / ihren guten Namen bedencken / und sich aller Erbarkeit bestreiffen. Solche aufrichtiges treue und wol erfahrene Augen-Aerzte / wann sie schon an ihrem Fleiß nichts erwinden lassen / und alles thun / was sie billig solten / so fehlets ihnen doch offte in dieser Staar-Cur an gutem effect, und gehet ihnen eben so wol / wie gemelde / nicht allezeit nach ihrem Wunsch und Verlangen / und das zwar aber nicht deswegen / als ob sie Schuld daran hätten / und von ihnen etwas wäre versehen worden / sondern vielmehr / weil es Gott also und nicht anders hat haben wollen / der den Menschen mit einem solchen Augen-Gebrechen nicht ohne Ursache hat straffen und heimsuchen wollen. Zu deme so giebt es ja auch noch viel andere Ursachen dieses Haupt-Schmerzens mehr / die allhier können namhaft gemacht werden / als da ist / starkes Husten / vieles Erbrechen / heftiges erzornen / grosse Schröcken / Furcht / stetes Sorgen / übermässiges wachen / lang anhaltende Leibes-Verstopfung / Verhaltung des Urins / sehling zufallende Flüsse / Unordnung im essen und trincken / unzeitiges baden / der Bey schlaff / wann ein Patient zu bald in das Feuer oder Liecht siehet / oder ehender / als er billig gefolt hätte / in die Luft gehet / und dergleichen noch viel andere excess mehr.

Endlich werden auch diese Haupt-Schmerzen sehr offte damit erwecket / wann ein Patient entweder selbst so klug seyn will / oder wann er so grob ist / daß er meinet / er habe des Arzts gar nicht vonnöthen / begehret auch desselben verordnete Arzneyen / wie er dieselben zu brauchen befohlen / nicht anzunehmen / oder wann die Patienten des Arzts vorgeschlagene und hergegebene Arzneyen / da sie nicht alsbald Hülff und Linderung davon spühren / wie sie sich eingebildet / daß / so zu reden / gleich auf der Stätte Besserung erfolgen soll / beyseits setzen und stehen lassen / und dargegen lieber selbst brauchen / was ihnen in ihren Kopff kommt / oder was sie etwan von einem alten Weib oder Bauern gehöret und gelernet haben / damit sie dann

gemeiniglich übel ärger machen / und den Handel gar miteinander verderben / da sie denn hernach / wann die Augen verderbet seyn / sein still darzuschweigen / und dem Arzt nicht das geringste davon sagen / oder erfähret solches der Arzt / so werffen sie die Schuld ungeschueet auf ihn / sagen wol / der Arzt habe sie verderbet / er habe ihrer nicht fleissig genug gewartet / und könne ihnen jekund auch nicht wieder helfen / und was dergleichen Reden mehr seyn mögen. Solches alles sage ich / trägt sich bey dem Patienten offte und vielmals zu / wie ich theils selbstn gesehen und erfahren / theils auch von andern gehört / denen dergleichen begegnet und in die Hand gangen.

Was nun anbelanget / welcher Gestalt und mit was für Arzney-Mitteln man diesen Haupt-Schmerzen und hefftigen Kopff-Wehtagen / die sich nach der Staar-Würckung zuweilen zu ereignen pflegen / begegnen und abhelffen solle / so ist vor allen Dingen vonnöthen / daß dergleichen Patienten / die damit behaftet seyn / soll anderst die Cur recht und ordentlich angefangen werden / folgende oder dergleichen Purgation gebrauchen.

### Eine sehr gute Purgation für grosse Schmerzen des Hauptts am Staar.

Nimm Senesblätter / Thamarinden / Wachholderbeer / jedes des zwey Loth / Anis ein Loth. Thue alles zusammen in einen Topff / giesse anderthalb Seidlein Wasser darauf / laß den dritten Theil davon einsieden / und wenn alles erkaltet / so seihe es ab. Von diesem abgeseiaten Trancß gieb einem alten Menschen auf den Abend ein halbes Seidlein warm / und des andern Morgens auch so viel / und befehle / daß er sich also darauf halte / wie es sich geziemet / und wir schon allbereit oben erinnert haben.

### Ein anders gutes Purgier-Träncklein wider eben diesen Schmerzen.

Nimm Senes-Blätter anderthalb Loth / Aron-Wurzel ein Quintlein / Christwurzel / Zitwer / jedes ein halbes Quintlein.  
Siede

Siede diese Stück in einem Seidlein Bier oder andern Getranck/ wie die erste Purgation / und trincke Abends und Morgens jedes mal sechs Loth ziemlich warm davon / und zwar alle drey oder vier Tag einmal. Alsdann ist vonnöthen / daß sich ein solcher Patient die Haupte-Ader auf dem Daumen oder Arm schlagen lasse. Auch ist hierzu das schreyffen auf den Rücken / Schuldern und im Nacken/ wanns drucken bey dem Ofen geschicht / und der Kopff fein eingehüllet wird / damit er von der Wärme nicht erhizet werde/ sehr gut.

So sind auch in diesem Haupte-Schmerzen die Vescicatoria hinter die Ohren / wie oben in hitzigen Augen-Flüssen gesetzet / überaus dienlich : den Kopff aber soll man alsdann nicht waschen / so lang ein Patient hinter den Ohren noch rothe / fratt und offen ist : nach diesem aber mag man nachfolgende Mittel gebrauchen.

### Eine gute Hauptwaschung wider grosse Schmerzen in der Staar-Cur.

Nimm Weydenblätter / weissen Beyfuß / weissen Stein-Klee / Lattich oder Salatkraut / Wachholderbeer / jedes eine Hand voll / Campher ein Loth : Alles klein geschnitten / in einem bequemen Topff im Wasser gekocht / und alle Abend den Kopff damit gewaschen / und denselben von sich selbst wieder drucken werden lassen.

### Ein sehr gutes Triet und Pulver für das Hauptwehe in der Staar-Cur.

Nimm Zimmetrinden vier Loth / Anis-Samen / Fenchel-Samen / jedes zwey Loth / Kramkammel / Lorbeer / jedes ein Loth / Muscatblüh zwey Loth / weissen Zucker fünf Loth. Daraus mache ein subtiles Pulver / und nimm allemal nach dem Essen / so viel du mit dreyen Fingern fassen kanst / davon.

### Ein guter Tranck für Kopff-Schmerzen in der Staar-Cur.

Nimm Wachholderbeer zwey Hand voll / Anis-Samen / Muscat-

cat: Blüh / jedes ein Loth : Zerstoffe alles gröblegt / thue es in einen bequemen Topff / giesse eine Maß guten süßen Wein / der nicht gar starck und unverfälscht sey / laß sieden und überschlagen / und seihe es alsdann durch ein Tuch. Von diesem Tranck soll ein solcher Patient des Morgens zwey Löffel voll / und des Abends drey Löffel voll warm trincken.

### Ein sehr gutes Sälblein für die Schmerzen des Hauptts in der Staar-Cur.

Nimm weiß Wachs acht Loth / Rauten-Del drey Loth / Storchs-Schmalz zwey Loth / zerlassen Laudani ein Loth. Die ersten drey Stück laß miteinander zerschmelzen / alsdann thue das Laudanum im Essig solviret / darzu / rühre alles so lang untereinander / biß es gerinnet. Mit diesem Sälblein soll man dem Patienten das Genick / die Schläff und die Stirn alle Abend / wann er schlaffen gehen will / ganz dünn bestreichen.

### Ein gar guter Umbschlag für grosse Haupte-Schmerzen in der Staar-Cur.

Nimm weißen Mahensamen fünf Loth / Melonen-Kern / Nepffel-Kern / welsche Nüz-Kern / Tosten-Blüh / jedes drey Loth / Campher ein Loth. Stoffe alles zusammen in einem Reib-Topff an / und giesse daran roten Wein / weiß Steinklee-Wasser / Rosen-Wasser / jedes ein halbes Seidlein. Wann alles wol angewieret ist / so zwinge es starck durch ein leinenes Tuch hindurch / duncke ein zweyfaches leinenes Tüchlein darein / und lege es saulegt über die Stirn / beyde Schläff / und in das Genick.

Der fünfte Zufall ist / wann die Augen immer voll Wasser lauffen / rinnen und thränen / welches gar ein gemeiner Gebrechen und Zufall ist / der fast allen dergleichen Patienten begegnet. Es kommt aber dieser Zufall her von dem Glanz und Liecht / so dem Patienten in die Augen scheint / welches die Augen nicht wol leiden und vertragen können.

Zum andern / so entstehet dieser Gebrechen auch von grosser Hitze oder Röthe / so noch in dem Aug vorhanden ist / zumalen wann die Luft darein gehet.

Drittens kan die Ursach seyn grosser Kopff- und Augen-Schmerzen / davon kurz zuvor gehandelt worden.

Dieser Gebrechen hält zuweilen sehr lang an / zuweilen aber ver-  
geheth er bald wieder. Wann es nun das Ansehen hat / als wolte er  
so bald nicht vergehen / so soll man billig bey Zeiten darzuthun / und  
sehen / wie man Rath schaffen möge. Können also nachfolgende  
Mittel vorgenommen und darwider gebrauchet werden.

Erstlich ist eine Purgation anzustellen mit etwan der ausgezo-  
genen Cassia / davon vor schlaffen gehen auf einmal zwey Loth einzu-  
nehmen / und des andern Morgens bis zu Mittag darauf zu fasten.  
Weiter ist auch vonnöthen / daß man Vesicatoria hinter die Ohren /  
wie in hüzigen Augenflüssen / setze. Darnach brauche folgendes  
Stück.

### Ein gutes Pulver für das Rinnen und triesen der Augen in der Staar-Cur.

Nimm grosse Kletten-Wurzel sechs Loth / Zucker vier Loth / Zit-  
wer drey Loth / Galgant zwey Loth / Anis ein Loth. Daraus  
mache ein subtiles Pulver / und nimm allezeit nach dem Essen / so viel  
du mit dreyen Fingern fassen kanst / davon / káue es erstlich im Mund  
wol / und schlucke es alsdann erst hinunter.

### Ein gar gutes Wasser für das wässern oder rinnen der Augen in der Staar- Cur.

Nimm Hendelbeer-Kraut / breit Wegerichkraut / Mäusöhre-  
kleinkraut / Ringelblumen / jedes zwey Pfund : Hacke alles  
klein zusammen / darnach thue nachfolgende Stück darzu / nemlich :  
weissen Weyrauch / Schildhen-Safft / Tragant / jedes ein Loth :  
Diese drey Stück gepülvert menge unter die obern vier : alsdann  
gisse



gieße ein Seidlein guten rothen Wein darüber / laß zwey Tag also stehen / darnach destillire es in Balneo Mariz. Mit diesem Wasser bestreiche man alle Abend und Morgen die Augen / und lasse sie von sich selbst drucken werden.

### Ein anders gutes Wasser für das rinnen und fließen der Augen in der Staar-

Cur.

**N**imm Natterzünglein-Kraut / Wollkraut / frische Zornem-till-Wurzel / rohel-Grsten jedes ein Pfund. Diese Stück ha-cke alle klein zusammen untereinander : Darnach thue nachfolgende Stück auch darzu : Rote Myrrhen / gelben Agtstein / Tutia præparata, Zitwer / jedes anderthalb Loth. Diese vier Stück pulverisire / und mische sie unter die andern / darnach gieße ein Seidlein Regenwasser darzu / destillirs und brauchhs wie das erste.

Der sechste Zufall ist / wann die Patienten / nachdem sie die Cur überstanden zu haben vermeinen / in ihren Augen den Glanz und das Liecht nicht leiden oder dulden können. Und dieser Zufall wehret oft lang / und ist sehr beschwerlich : giebt auch daneben allezeit dieses Anzeichen von sich / daß der Stich noch nicht gar gründlich oder recht geheilet sey / und kommt theils eben davon / theils auch daher / daß das Geblüt sehr in das Aug geschossen / dasselbige hefftig erhisset und entzündet / und sich in die Coniunctivam und Corneam geleyet hat. Wider diesen Mangel brauche nachfolgendes Mittel.

### Ein gutes Wasser / so ein Patient das Liecht nicht leiden kan.

**N**imm ein gesunde frische Bocks-Leber / Camillenblumen / Peterfilien-Wurzel und Kraut / Baldrian-Wurzel und Kraut / jedes ein Pfund. Diese Stück hacke alle klein zusammen / und destillire daraus ein Wasser / damit bestreiche Abends und Morgens die Augen / und lasse sie von sich selbst drucken werden.

Solchen Patienten ist über diß auch sehr nusslich und gut / daß sie alle

sie alle Morgen und Abend ein Stücklein eingemachte blaue Wegwarten Wurzel essen.

Der siebende Zufall ist/wann ein Patient/nachdem er schon wieder aufgestanden/ und die Cur überkommen/ im Kopff den Schwindel hat/ und sehr daumelt. Dessen Ursach ist das vorhergegangene stete sitzen oder liegen/ wie nicht weniger einige Haupt-Beschwerdenisse und Kopff-Schmerzen/ die der Patient vor der Operation gehabt hat. Wider diesen Zufall nun sind nachfolgende Mittel zu gebrauchen.

### Eine gute Hauptwaschung für den Schwindel/nach der Staar-Cur.

Nimm weiß Benfukkraut / braune Tosten / Kreuzkraut / jedes eine Hand voll / Fenchel-Samen / Kramfümmel / jedes zwey Loth. Siede diese Stück in Wasser / und wasche alle Abend den Kopff damit / und lasse ihn von sich selbst wieder drucken werden.

### Ein gutes Pulver für den Schwindel / nach der Staar-Cur.

Nimm Bibenell Wurzel / Fenchel-Samen / jedes fünf Loth / Anis-Samen drey Loth / Cubeben / Galgant / jedes andert halb Loth. Daraus mache ein Pulver / und brauche es alle Morgen in einer Suppe / und auf den Abend in einem warmen Trunck Wein oder Bier. Man kans auch nur also drucken essen.

Der achte Zufall ist / wann denen Patienten nach der Staar-Cur / da sie schon wiederumb aufgebunden worden / und allbereit ausgehen / vor den Augen / alles / was sie ansehen / weiß / grau / blau / grün / gelb / roth / oder anderst gefärbet fürkommt / wie solches vielmals zu geschehen pfleget.

Wann nun ein Patient vermeinet / es sey alles / was er siehet / entweder weiß / grau / aschenfarb / blau / oder dergleichen / so ist die Ursach dieser Beschwernus / daß sich die Staar-Matrici im Aug durch  
das

das würcfen oder stechen / oder auch sonst auf eine andere Weiß zertheilet / oder von einander gegeben / und mit dem Humore Albugineo vermischet hat : daher kommt es hernach / daß solchen Leuten alles / was sie ansehen / mit solchen Farben fürkommt / wie die Farb des Staars an sich selbst ist.

Dunctet es aber einen / es sey alles / was er ansiehet / blau / grün / gelb oder roth / so ist die Ursach diese / daß sich nemlich unter den Humorem Albugineum Blut gemischet / oder sich das Geblüt in die Coniunctivam geleet hat.

Kommt aber einem etwas für die Augen / als wie kleine Würcken / Fliegen / Spinnweben / Federn / oder siehet ein Mensch aleichsam als wie durch ein Netz / Sieb / und dergleichen / so ist die Ursach gleichfalls / weil die Staar-Materi im Aug zertheilet ist. Wo sich nun solches beziebet und zuträgt / da brauche nachfolgende Mittel.

Rühret diese Beschwernus vom Geblüt her / so ist vonnöthen / daß man den Patienten mit zwey Lothen ausgezogener / und in Erdrrauch-Safft und Wasser zertriebener Cassia purgire. Man nimme es auf den Abend eine Stund nach dem Essen ein / und fastet des andern Morgens biß auf den Mittag darauf.

Auch ist solchen Patienten sehr gut / daß sie nach der Purgation zur Ader lassen / und zwar entweder auf der Hand / oder auf dem Arm. Drucken hinter einen Ofen im Hals und auf den Schultern schreyffen und Köpff setzen lassen / ist auch dienlich / nur daß der Patient den Köpff wol verhülle / daß er sich von der Wärme nicht erhize.

### Ein gutes Wasser zu diesem Mangel der Augen.

Nimm blau Wegwartenkraut / Rittersporn-Blüh / Raute-ten-Blätter / jedes drey Loth : diese Stück hacke alle klein zusammen / giesse ein halbes Seidlein Mäyenblümlein-Wasser darauf / rühre es wol untereinander / laß drey Tag stehen / alsdenn destillire es in Balneo Mariae. Dieses Wasser lege mit einem Luchlein / wie schon offte berichtet / über die Augen. Es ist auch sehr gut / so ein

so ein solcher Patient alle Morgen / Mittag und Abend eingemachte blau Wegwarten-Wurzel isset.

Kommt dieser Zufall aber von Zertheilung des Staars her / so brauche man nur diejenige Mittel darzu / die schon allbereit oben wider den anhebenden Staar gerühmet worden / als welche Mittel auch hierzu alle gut seyn.

Der neundec Zufall ist / wann in der Staar-Würckung oder Fell-Abziehung die Conjunctiva oder das weisse Häutlein des Augs / wie es oft geschieht / also verfehret und verletzet wird / daß es davon geschwille und aufauffet : da es dann vonnöthen / daß man darnach trachte / wie derselben Geschwulst vorzukommen / und abzuhelffen. Darzu nun sind nachfolgende Mittel zu gebrauchen.

### Ein Pflaster auf die Augen zu legen.

Nimm weisse Bohnen drey Loth / Wehrauch zwey Loth / Campher ein halb Loth / Alaun / Saffran / jedes ein halbes Quintlein : daraus mache ein klares Pulver / vermische es mit Eyerklar / wie ein Dreylein / wann es dir zu dick fürkommt / so giesse ein wenig Rosen-Wasser darunter / darein dunckel leinene Tüchlein / und lege sie über Nacht über die Augen / und das thue so lang / biß die Geschwulst von der Conjunctiva hinweg ist.

### Ein gutes Wasser für die Geschwulst der Conjunctivæ.

Nimm Granaten-Schalen fünf Loth / Rosen-Blätter / Betonien-Kraut / jedes ein Loth / Pappel-Wurzel / Eisenkraut / Epheu / jedes ein halbes Loth. Hacke alles untereinander zusammen / giesse ein halbes Seidlein Rosen-Wasser daran / laß vier Tage stehen / alsdenn destillire es. Davon thue alle Tag zwey oder drey mal ein wenig in die Augen.

## Ein sehr gutes Wasser für die Geschwulst der Conjunctivæ oder des weissen im Aug.

**N**imm Weizenkörner zwanzig Loth / Bockshorn / Bleyweiß / jedes fünf Loth / Fleischleim / Tragant / jedes drey Loth. Alles gepülvert und zusammen gethan : giesse darauf vierdthalb Seidlein Rosenwasser / laß eiff Tage stehen / und rühre es täglich umb / darnach destillire es. Von diesem Wasser thue alle Tag zwey oder drey mal ein wenig in die Augen.

Der zehende Zufall ist / wann ein schon gewürckter und gestochener Staar wieder aufstehet / sich von neuem hervor thut / und für die Uveam und den Stern / wie er zuvor gewesen / leget / welches gar oft geschieht / und zwar manchmal nach dem Staarstechen / gleich den ersten / andern / dritten / vierdten / fünften oder sechsten Tag / da dann der Mensch / dem der Staar gestochen worden / wieder ganz blind wird / und eben so wenig siehet / als er zuvor gesehen / ehe er gestochen worden : da haben es dann diejenige Staarnstecher am besten getroffen / die sich das Geld ohne Verzug und so bald geben und vorzehlen lassen / so bald der Staar gestochen und von der Uvea abgestrichen worden / wann nur der Patient dasjenige / was ihm als bald nach dem Stich gewiesen und vorgehalten wird / ein klein wenig und mit harter Mühe sehen und erkennen kan. Ja es meinen auch die guten einfältigen Patienten selbst / weil sie alsdann gleich auf der Stelle nur ein wenig sehend gemacht worden / so sey ihnen schon alerdings genug geholffen / und könne ihnen nun nicht mehr fehlen / wissen aber nicht / was noch darhinder steckt / und hernach folgen kan.

Es sind aber die Ursachen / warumb ein Staar wieder aufsteiget / und sich vorleget / nachfolgende : als erstlich / wann ein solcher Staar gestochen und gewürcket worden / der nicht recht reiff noch zeitig gewesen / und nur von der Uvea und dem Stern abgestrichen / nicht aber an seinen gebührlichen Ort geführet oder geleet / sondern nur unter die Uveam gedrucket worden / wie es die jetzigen Staarnstecher

stecher fast insgemein zu machen pflegen. Wann nun solches also geschichet / so stehen die Staaren / sonderlich die noch gar jungen und leichten gern wieder auf / bevorab / wann die Patienten nicht rechte still und gerad liegen bleiben / oder wann sie viel husten / niessen / laute reden / hart beissen / sich öftters erbrechen und übergeben / oder wann sie den Kopff nicht immer stett liegen lassen / oder sich ofte aufrichten / oder auf die Seiten hin und wider wenden. Am allermeisten und ehesten aber widerfähret dieser Zufall denen jenigen / die nach der Staar-Würckung sich nicht rechte / wie sichs gebühret / halten und in acht nehmen / fluck's wieder aufstehen und davon gehen / oder endlich auch die nicht rechte verbunden / noch mit genugsamem Zugehör versehen und fleissig gewartet werden.

Wann aber ein rechtschaffener Oculist den Staarn ohne Versehen und Verlesung des Augs glücklich und wol gestochen und gewürcket / auch die Staar-Materi nicht zerstöret / noch zerrissen / wie nicht weniger den Patienten in allen / wie sichs gehöret / mit der Cur wol versehen hat / so hat es nichts auf sich / wann ein Staar gleich wieder aufstehet / und sich vorleget. Man lasse den Patienten in einem solchen Fall nur wiederumb etliche Tag / und zwar so lang herum gehen / bis keine Röthe oder Hisz mehr in seinem am Staar gestochenen Aug gespühret wird: alsdann nehme man diese Operation der Staar-Würckung kecklich noch einmal vor; wobey allein dieses zu erinnern / daß darauf fleissig zu sehen / daß der andere Stich mit dem Instrument ja nicht wieder in den ersten gethan / und sonst im übrigen mögligster und in allem grösserer Fleiß / als zuvor / angewendet werde.

Wann aber von unerfahrenen Aerzten ein Aug inwendig also verfehret und verleset wird / daß der Patient grosse Röthe / Hisz / Schmerzen und dergleichen übel daran empfindet / so ist zu wissen / daß man dem Patienten / wenn man ihme gleich noch einmal den Staarn stechen wolte / sein Gesicht dadurch doch nicht wieder bringen / sondern die Augen nur vielmehr gar verderben würde.

So ist auch ferner zu wissen / daß / wann die Staar-Materi zerstöret und zerrissen wird / wie solches vielen Staar-stechern wis-

derfähret / man einen solchen Staarn so bald nicht wieder stechen könne.

Wider diesen Zufall und Gebrechen nun sind nachfolgende Mittel zu gebrauchen dienlich: Erstlich soll man einen solchen Patienten mit dem schon oben beschriebenen Pane laxativo oder Confectione diaturbit, purgiren. Wann dieses geschehen / so soll man dem Patienten ein Vesicatorium oder Blasen-ziehendes Pflaster auf die Weis / wie gleichfalls schon oben beschrieben und angezeigt worden / in den Nacken hinter die Ohren legen.

### Eine sehr gute Lattwerge / für den aufgestiegenen oder zerrissenen Staarn.

**N**imm verschäumt Honig anderthalb Pfund / Augentrost-Blüh / Liebstockel-Kraut / jedes zwey Loth / Baldrian-Wurz / Fenchel-Samen / welsch Quendel / jedes anderthalb Loth. Das Honig zerlaß / alsdann thue die andere fünf Stück klar gepülvert auch darunter / rühre alles wol in einem Mörser untereinander / thue noch dar zu gelb Agtstein-Öel ein Quintlein / rühre noch einmal so lang alles wol umb und untereinander / biß es kalt wird. Davon soll ein Patient Abends und Morgens allezeit auf einmal so viel als zwey Haselnuß groß essen.

### Ein gutes Wasser wider eben diesen Zufall.

**N**imm Augentrost-Blüh / Baldrian-Wurz / Fenchel-Samen / Rauten-Blätter / jedes sechs Loth. Stosse alles / giesse ein Seidlein Rosen- und eben so viel Fenchel-Wasser darauf / laß sechs Tage stehen / alsdann destillire es in Balneo Mariae. Von diesem Wasser thue alle Abend und Morgens etwas in die Augen: schlage es auch mit Tüchlein über Nacht über die Augen.

Wiewoln dieses die allerbeste Arznei ist / die ein Augen-Arzt erdencken und reichen kan / wann er seine Kunst wol gelernet hat / und also versteht / daß er weiß / wann ein Staar zeitig / reiff und schwer genug

genug ist/ so dann nachgehends/wann es vonnöthen thut/den Staarn selbst also würcen und stechen kan/ daß er ganz beyammen/ und so lang ein solcher Mensch lebet/an seinem rechten Dre bleibet. Allein dergleichen Augen-Aerzte findet man wenig: solche Staarn-stecher aber giebt es hingegen allenthalben sehr viel/ die mehr nicht gelernt haben/ als wie sie einen Staarn also stechen mögen/ daß der gute Patient nur so lange ein wenig sehen möge/ bis sie das Geld von ihm bekommen. Weiter bekümmern sie sich nicht viel umb ihren Patienten/ es mag mit ihm stehen und gehen/ wie es wolle/ da fragen sie nicht viel darnach/ lauffen zum Thor hinaus/ und tragen das Geld davon/ Gott gebe/ es mag dem Patienten geholfen seyn oder nicht.

Das X. Capitel/

Von den Flachs-Büschlein/ Werck-Pflastern und Tüchlein/ so in dieser Cur müssen gebraucht und angewendet werden.

**W**eiln die Flachs-Büschlein und Tüchlein in Augen-Curen/ und absonderlich in der Staar-Cur hin und wider sehr gebraucht werden/ als habe ich nöthig zu seyn erachtet/ derselben Form/ Beschaffenheit/ Nutzen und rechten Gebrauch kürzlich allhier zu beschreiben und anzuzeigen/ damit ein jeder Augen-Arzt gründlich wissen und verstehen möge/ welcher Gestalt damit umzugehen/ und wie sie nützlich zu gebrauchen.

Anlangend nun erstlich die Flachs-Büschlein/ so werden dieselben in unterschiedlichen Augen-Curen sehr viel gebraucht/ und können absonderlich in der Staar-Cur nicht entrathen werden. Ist derowegen vonnöthen/ vor allen Dingen anzuzeigen/ woraus sie bestehen/ wie sie gemachet/ und endlich wie sie genuset und recht gebraucht werden.

Es ist aber mit diesen Flachs-Büschlein so wol von einigen Augen-Aerzten/ als auch andern Leuten bisher ein nicht geringer Mißbrauch



brauch begangen worden / indem sie dergleichen Büschelein von Hanff gemacht haben / und zwar in der Meinung / als ob der Hanff / der da mehr kühlen soll / deswegen auch den Augen besser wäre / als der Flachs. Allein hier ist zu wissen / daß der Hanff / ob er gleich kühet / doch deswegen den Augen nichts desto besser / sondern vielmehr schädlich sey : massen die tägliche Erfahrung bezeiget / und ich selbst mit Fleiß oberviret und wahrgenommen / daß der Hanff Kopff- und Augen-Schmerzen verursachet / und von solchen Hanff-Büschlein dem Kopff so wol / als auch denen Augen grosses Unheil zu gezogen worden. Solchem nach soll man dergleichen Augen-Büschlein nicht von Hanff / sondern vielmehr ( wann sie anderst recht seyn sollen ) von zarten / feinen / reinen und wol gehechelten Flachs machen / und zwar soll man des Flachs so viel / als eines guten Fingers dick nehmen / oder auch etwas mehrers oder weniger / nachdem nemlich der Flachs an Hälmen oder Haaren kurz oder lang ist. So viel Flachs nun soll man ganz lucker auseinander schütteln / damit die Ageln allerdings heraus fallen können / alsdann diesen also ausgeschüttelten Flachs fein zusammen fassen / und ganz gehet rund über und in einander schlagen und drucken / also / daß die Büschelein ganz rund und eines Löffels breit werden mögen.

Diese also formirte Flachs-Büschlein nun duncket man in das hierzu gehörige medicament also ein / daß sie durch und durch feucht und naß werden : wenn man sie aber überlegen will / so soll man sie mit denen Fingern allezeit ein wenig überdrucken und abstreiffen / damit sie nicht gar zu feucht und naß seyn / oder tropffen mögen / doch daß sie annoch noch zimlich feucht bleiben. Und so legt man sie alsdann über die Augen / wie bey einem jeden Schaden und Augen-Mangel insonderheit angezeiget wird.

Die Tüchlein betreffend / die man gleichfalls in unterschiedlichen Augen-Curen auf vielfältige Weiß gar offte vonnöthen hat / so sollen dieselbige also formiret / und folgender Gestalt gebrauchet werden : Nimm ein reines / leinenes / altes und abgetragenes Tüchlein / das sauber und rein gewaschen / und viereckigt / aber von keinem Weibsbild vorher auf blosser Haut getragen worden sey : dieses viereckigte

eckigte Tüchlein lege also zusammen / daß es vierfach übereinander liege. Diese also zusammengelegte Tüchlein nun duncket man in die Augen-Wasser / Säffte / oder dergleichen Arzney / daß sie davon durchaus feucht und naß werden / alsdann druckee man sie ein wenig aus / daß sie nicht tropffen / aber doch noch ziemlich feucht bleiben / und leget sie ohne Verzug / wie / und wo es vonnöthen ist / auf die Augen / gestalten solches bey einem jeden Augen-Mangel insonderheit angedeutet wird.

Hierbey ist zu mercken / daß man / so offte die Flachs-Büschlein und leinene Tüchlein von den Augen abgenommen werden / an statt der abgenommenen allezeit gleich wieder andere bey der Hand und im Vorrath haben müsse / damit die / welche man abgenommen / in sauberm Wasser können ausgewaschen werden / und also dadurch die hitzigen Thränen / und die Feuchtigkeit / die etwan aus den Augen da hinein geloffen / wie nicht weniger der Schweiß / der sich von der Haut hineingelegte / heraus kommen möge / auch sie selbst / verstehe diese Büschlein und Tüchlein / zum andern Verbinden wieder können gebrauchet und zum andern mal übergelegt werden / und damit endlich die zubereitete Arzney / darein die Flachs-Büschlein und Tüchlein geduncket werden / wann sie zuvor nicht ausgewaschen würden / nicht mögen verunreiniget werden.

Und so viel auch hier  
von.

Ende des Fünften Theils.



Der



## Der Sechste Theil /

Von dem überaus gefährlichen und  
zu curiren sehr schweren Augen: Man-  
gel / dem schwarzen  
Staar.



Der alle die bisher im vorigen Theil beschriebene  
Staar-Geschlechter findet sich noch eine Art / welche  
insgemein der schwarze Staar / und von denen Gelehr-  
ten *Αμαύρωσις*, *Obfuscatio*, und *Gutta serena* genennet  
wird. Dieser Staar hat viel eine andere Natur und  
Eigenschaft an sich / siehet auch viel anderst aus / als alle andere  
Staaren: so hat es auch mit diesem Staarn eine solche Bewand-  
nis / daß der Mensch / welcher damit behafftet ist / und so lang damit  
zusehet / bis er gar darüber erblindet / alsdarn die Zeit seines Lebens  
durch keine menschliche Hülff nicht wieder zu recht gebracht / und se-  
hend gemacht werden kan. Wenn aber ein solcher Mensch bey Zei-  
ten darzu thut / und bey verständigen und in dieser Cur wol geübten  
Aerzten Hülff und Rath suchet / da er noch etwas siehet / und noch  
ein wenig einen Schein hat / so kan man ihm durch Gottes Gnad sein  
noch übriges Gesicht / weil er lebet / also erhalten / daß er auch her-  
nach offte besser siehet / als zuvor. Wann aber gar kein Schein mehr  
da ist / die Augen-Spiritus allerdings verloschen seyn / und das Ge-  
sicht gänzlich vergangen / so ist es auch / wie gemelde / mit aller Hülff  
aus und vergebens / da hülfft dann nicht mehr / man brauche gleich  
darzu was man wolle / und wenn man auch schon noch so viel auf-  
wendete / so wäre doch alles vergebens und umbsonst.

Allein das ist der Leute Gebrauch bey uns also / daß sie sich an dergleichen Augen-Gebrechen nicht ehender begehren curiren zu lassen / bis es so weit kommen / daß ihnen nicht wol mehr kan geholffen werden / suchen auch nicht ehender gute / verständige / wol erfahrne und rechtschaffene Oculisten / sie seyen dann zuvor von weiß nicht wie viel Stimplern schon gänzlich verderbet worden. Da gedencken manche Leute / es werde ein solcher und dergleichen Augen-Mangel wol von sich selbst wieder also weggehen / wie er hergegangen / sagende / Gott habe ihnen diese Kranckheit zugefüget / der werde dieselbige wol wieder wissen von ihnen zu nehmen. Oder wann sie ja jemand beschweden consuliren / so finds alte Weiber / oder Bauern / die ihre Kunst hinter dem Pflug studiret und erlernet haben : oder kauffen etwan umb einen Groschen etwas auf dem Marckte / damit sie ja nicht viel Geld dörfen ausgeben. Ehe ein mancher solcher Mensch / da ihm noch wol zu helfen wäre / zehen oder zwanzig Thaler ausgebete / wann er es gleich wol im Vermögen hätte / ehe er blindete er / und bliebe auch lieber sein Lebtage blind / nur damit er das Geld nicht ausgeben dörfte. Wann er aber sein Gesicht allbereit gänzlich verlohren / und nun gar nichts mehr siehet / da wolte er erst gern alles geben / was er hat / und was nur von ihm gefodere wird / da lässet man sich wol vernehmen / man wolte alles gern darauf wenden / wenn man auch schon gar nichts übrig behielte / und nur im Hemde davon gehen müste / wann nur einige Hoffnung zu Wiedererlangung seines vorigen Gesichtes zu schepffen wäre. Sage ein aufrichtiger Augen-Arzt die Wahrheit / und gehet gerad heraus / daß da keine Hülffe nicht mehr zu hoffen sey / so will man sich erhengen / erstechen / ersäuffen / erwürgen / und umb das Leben bringen. Allein wer hat anderst Schuld daran / als solche Patienten selbst : hätten sie / da es noch Zeit gewesen / an statt loser / unerfahrner und verlogener Betrieger / die sie gebrauchet haben / verständige / wol erfahrne und rechtschaffene Oculisten über sich gehen lassen / so wäre ihnen vielleicht durch Gottes Hülff wol wieder geholffen worden. Nun aber ist ihnen das in die Hand gangen / was sie gesucht haben / nach dem alten Sprichwort: Wornach einer ringt / darnach ihm gelinge. Sind also auch

nicht viel zu beklagen / weil ihnen Geld und Gut lieber gewesen / als ihr gesunder Leib.

Das I. Capitel /

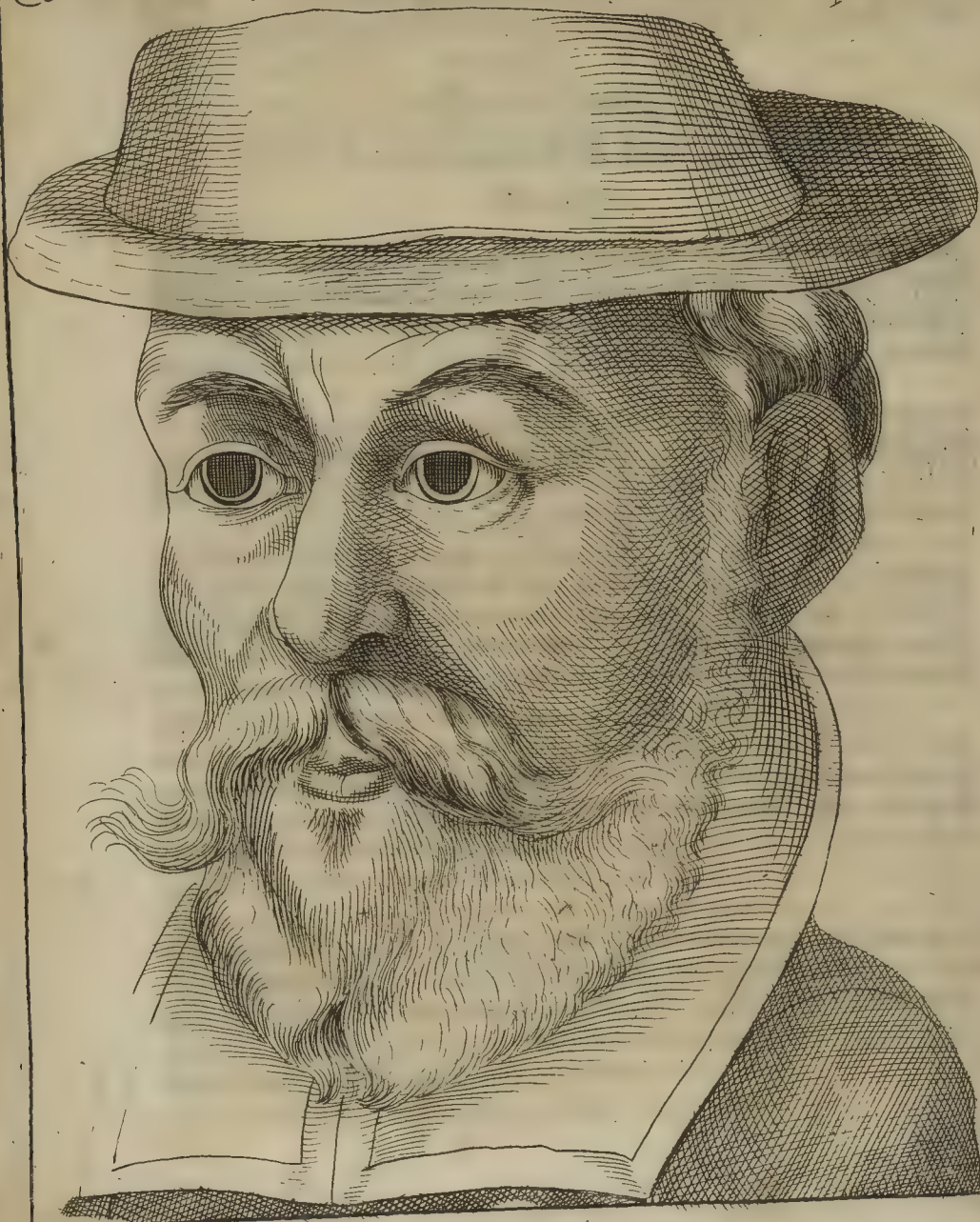
Von denen Ursachen des schwarzen  
Staars.

**D**ie vornehmste Ursach des schwarzen Staars ist nichts anders / als eine Verkehr- Verruck- oder Verstopfung derjenigen innerlichen Nerven / die von dem Gehirn aus zu den Augen fortgehen / und Nervi Optici, oder die Sehe-Nerven genennet werden.

Zum andern / so kommt dieser Gebrechen auch zuweilen von einer verbranten / versaulten / verdorbenen / und bösen im Kopff sich befindlichen und gegen die Augen zugehenden Feuchtigkeit her.

Es kan sich aber die jetzt gemeldte Verruck- und Verkehrung der Sehe-Nerven ereignen und zutragen : 1. Von äusserlichen Zufällen / als wann ein Mensch hart auf den Kopff fällt / starck darauf geschlagen / geworffen / oder auf eine andere Weiß daran verlehret wird. 2. Von grossen und unmässigen Kopff-Schmerzen / es sey nun gleich in der Haupte-Kranckheit / oder sonst in andern dergleichen Gebrechen. 3. Von Unsinnigkeit oder Geschwären / die zu Zeiten im Kopff und Gehirn zu entstehen pflegen / als davon die Nervi Optici oder Sehe-Nerven nicht wenig verkehret und verlehret werden. 4. Von der schweren Kranckheit oder von dem Fraischlegt / und zwar so wol bey kleinen Kindern / als alten Leuten. 5. Von grosser Hitze des ganzen Leibs / und absonderlich des Kopffs / vornemlich in der Pest und dergleichen hitzigen und bösen Kranckheiten. 6. Von schwerer und harter Gebehrung in Kindes Nothen bey schwangern Weibern. 7. Von Verhaltung der weiblichen Monats-Reinigung / wann dieselbige ihren rechten Fortgang nicht haben kan. Von allen diesen bisher angeführten Ursachen kan / wie gemeldt / der schwarze Staar ursprünglich herrühren.

The first part of the document  
 discusses the general principles  
 of the proposed system  
 and its application to the  
 various branches of the  
 service. It is intended to  
 provide a clear and concise  
 statement of the policy  
 which will govern the  
 administration of the  
 department. The second part  
 contains a detailed account  
 of the progress of the  
 work during the past year  
 and a statement of the  
 results achieved. The third  
 part contains a list of the  
 names of the officers and  
 employees who have been  
 appointed to the various  
 positions during the year.  
 The fourth part contains a  
 list of the names of the  
 officers and employees who  
 have been promoted during  
 the year. The fifth part  
 contains a list of the names  
 of the officers and employees  
 who have been discharged  
 during the year. The sixth  
 part contains a list of the  
 names of the officers and  
 employees who have been  
 transferred during the year.  
 The seventh part contains a  
 list of the names of the  
 officers and employees who  
 have been reappointed during  
 the year. The eighth part  
 contains a list of the names  
 of the officers and employees  
 who have been reappointed  
 during the year. The ninth  
 part contains a list of the  
 names of the officers and  
 employees who have been  
 reappointed during the year.  
 The tenth part contains a  
 list of the names of the  
 officers and employees who  
 have been reappointed during  
 the year.



Das II. Capitel /

Von allen und jeden Kenn- Zeichen der Ur-  
sachen dieses schwarzen  
Staars.

**B**eghehest du eigentlich zu wissen / ob die Ursach des schwarzen Staars im Gehirn / oder in denen Sehe-Nerven / oder inwendig in dem Aug selbst stecke / so nimm nachfolgende Kennzeichen in acht :

Stecket die Ursach also in denen Sehe-Nerven / daß dieselben verfehret / verleset oder verstopffet seyn / so ist der Stern im Aug oder die Uvea nicht groß / auch nicht gar breit / sondern siehet fast ganz wie bey einem gesunden Menschen / natürlich aus / außer daß sie ein klein wenig breiter und ganz schwarz ist.

Liegt die Ursach im Aug / und ist dasselbige etwan von einer verbranten / versaulten / oder verderbten Feuchtigkeit angefüllet / so siehet man / daß der Stern oder die Uvea aus ihrem natürlichen Circel geschritten / und ganz unnatürlich groß / weit / breit und sehr schwarz ist ; wie diese hiernach gesetzte Figur deutlich anzeigt.

Figura 1F.

Es ist aber allhier zu wissen vonnöthen / daß zweyerley Geschlechter des schwarzen Staars seyn : das eine Geschlecht ereignet sich so wol bey Manns- als Weibs-Personen / wie schon oben erinnert und angezeigt worden : das andere Geschlecht aber betrifft allein die Weibs-Personen / und wird deswegen der Frauen-Staar genennet. Massen mit diesen Staaren zuweilen einige Weibs-Personen befallen werden / wann sie von dem Mann empfangen haben / und anheben schwanger zu werden / da greiffet sie dieser Gebrechen und Mangel offte so starck an / daß sie davon ganz blind werden / und manchmal ein ganzes Monat / manchmal auch wol drey / vier / fünf oder sechs Monat lang / ja manchmal gar die ganze Zeit über / so lang sie schwanger gehen / und biß sie durch die Gebahrung ihre Leibes-Frucht von sich geleget / also blind bleiben ; da sie dann nach der



Geburt gemeiniglich von sich selbst / ohne einige Mittel und Arzney Anwendung wieder sehend und gesund werden.

Darnach so überfällt dieser schwarze Frauen-Staar auch zuweilen die Jungfrauen / und zwar solcher Gestalt und aus dieser Ursache / wenn sich nemlich ihre Monatliche Reinigung bey ihnen verhält und hemmet / da denn solche Jungfrauen gleicher massen zuweilen ganz blind davon werden / und öftters so lang also blind seyn und bleiben müssen / bis sich die monatliche Reinigung ordentlich und gebührend wieder einfindet : alsdann vergehet ihnen dieser Augens-Mangel gleichfalls von sich selbst wieder / und kommen ohn einige gebrauchte Arzney-Mittel zu ihrem vorigen Gesichte. Wiewoln ich hingegen wiederumb von ihrer vielen weiß / die sich die Zeit ihres Lebens mit diesen aus jezt angeregten Ursachen erwachsenen schwarzen Staaren haben schleppen müssen / und nicht können davon befreyet werden.

Sollen derowegen alle und jede Weibs-Personen fleissig hiemit erinnert seyn / ihre Monatliche Reinigung / wann sich dieselbige hemmen und verliethren wolte / zu rechter Zeit mit gebührliehen Hülfss- und Arzney-Mitteln unverzüglich zu befördern / und derselben Verstopff- oder Verhaltung ja nicht lang über Hand nehmen zu lassen.

Über dieses ist ferner auch zu mercken / daß von diesen schwarzen Fräuen-Staaren etliche gefunden werden / die scheinen / als wann sie inwendig im Aug eine grosse / weisse / oder gelblegte Wolcken hätten / und sehen nicht anderst aus / als wann sie solche Staaren wären / die gar tief oder weit dahinten legen / welches aber in Warheit doch nicht so ist. Kurck/sie sehen also aus / und sind also gestaltet / wie diesen nach folgende Figur ausweist.

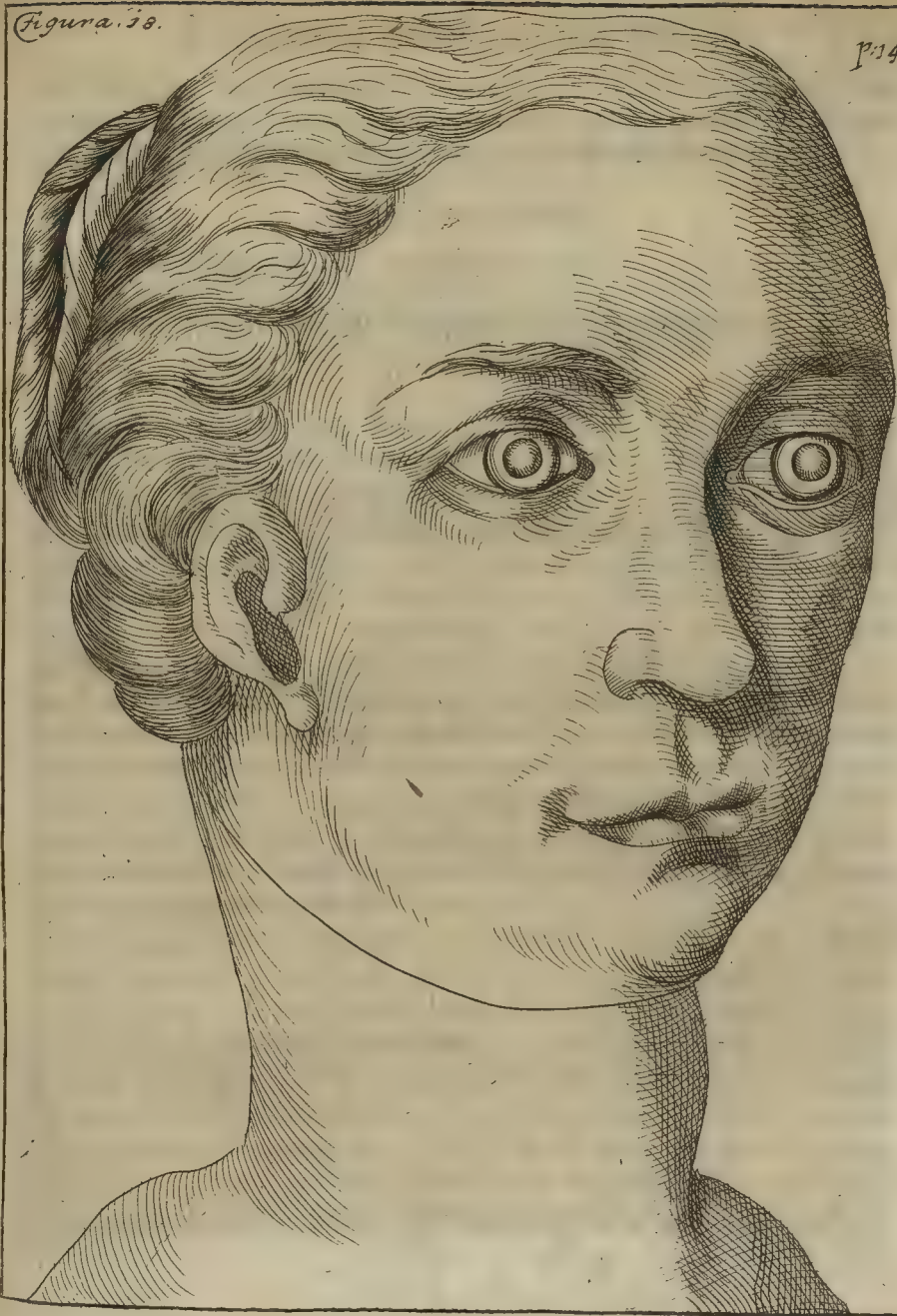
Figura 18.

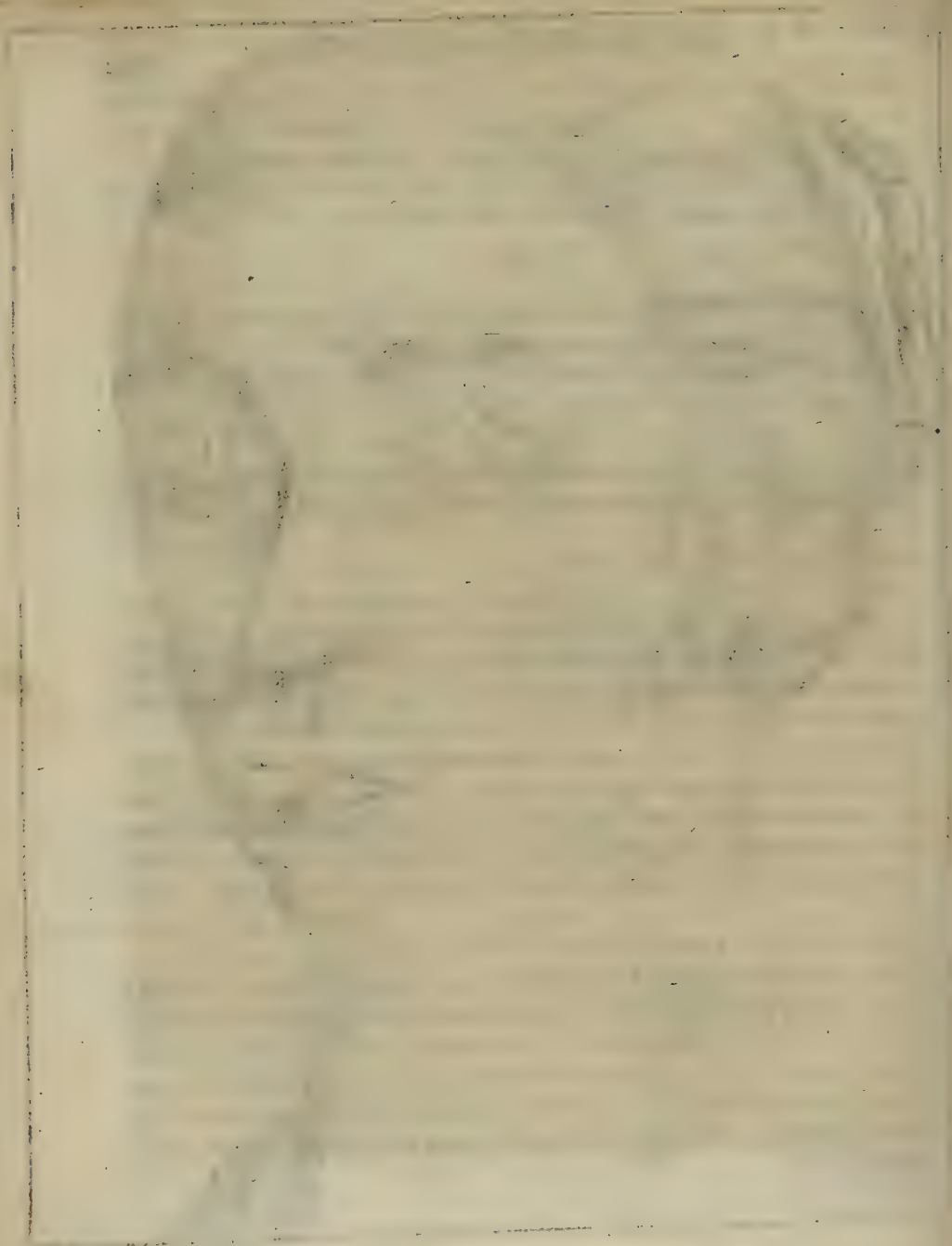
Wann nun ein Arzt / der dergleichen Sachen nicht gar wol erfahren ist / einen solchen Staarn mit hierzu gehörigen Instrumenten zu stechen und zu würcken vermeinet / der kommt damit übel an : dann wie der Patient wenig Nutzen und keine Besserung dadurch erlangt / also hat auch der Arzt geringes Lob und wenig Ehr davon / dann der Patient doch immerfort blind bleibet. Allein da giebt heut zu Tage sehr viel solche Aerzte / die das Geld nehmen / und immer dar

ein

Figura 30.

P. 140.





ein stechen / es mögen gleich schwarze oder weisse Staaren seyn / die Patienten mögen davon sehend werden / oder blind bleiben / da fragen sie nicht viel darnach / wann sie nur das Geld bekommen.

Das III. Capitel /

Von solchen Kennzeichen / die zu erkennen geben / ob ein schwarzer Staar zu curiren sey oder nicht.

**N**it dem schwarzen Staar hat es eine solche Beschaffenheit / daß der Mensch / der damit beladen / und es allbereit so weit damit hat kommen lassen / daß die Spiritus und Sensus-Geister in seinen Augen schon verloschen / verschwunden und vergangen / und also gar nichts mehr sehen / auch nicht wissen noch erkennen kan / ob es Tag oder Nacht sey / keine Hülffe noch Rath mehr zu hoffen hat / und alles / was er darwider gebrauchet / vergebens und umbsonst anwendet. Ja wenn gleich ein solcher Mensch meinet und sagt / es komme ihm bißweilen für / als wann er einen Schein hätte / und läset sich düncken / als schwebte ihm gleichsam ein Glantz / und etwas / wie Feuer-Suncten für seinen Augen / so ist doch darauf nicht zu gehen / sondern ist vielmehr der beste Rath in solchem Fall / dergleichen Patienten dahin zu bereden / sie sollen ihre Sache und ihr Anliegen Gott befehlen und anheim stellen / und gar keine Arzney mehr wider diesen Augens-Mangel gebrauchen und fürnehmen.

Wann aber ein Mensch mit dem schwarzen Staar behafftet / noch etwas sehen / Steg und Weg gehen / und die Scheiben im Fenster zehlen kan / der mag noch wol Hoffnung zu Wiedererlangung seines vorigen Gesichtes haben / wenn er gleich noch so grosse Schmerzen und Behetagen im Kopff und in den Augen empfindet / jedoch daß er einen rechtschaffenen Arzt darzu gebrauchet / der diesen Augens-Mangel genugsam verstehe / gebührende Arzney-Mittel anzuwenden wisse / im Handgriff fertig sey / und dergleichen Curen vorhin schon mehr verrichtet habe. Zu welchem Ende nun ferner folgen

soll / was denn für einige Mittel wider diesen höchstgefährlichen Augen-Mangel / so viel mir hievon bewusst ist / zu gebrauchen dienlich und gut seyn.

Das IV. Capitel /

Von der Cur und Heilung des schwarzen vom Gehirn und denen Nerven seinen Ursprung her habenden Staarn.

**H**ier soll ein Arzt billig beyde Augen und Ohren wol auf thun / alles fleissig bedencken / die Sach wol überlegen / und den Augenschein über den Gebrechen selbst genau zuvor einnehmen / ehe er sich der Cur untersetzet und annimmt / damit er wisse / woher die Ursach dieses Gebrechens komme / und der Patient nicht in Schaden und vergebene Unkosten gebracht werde; ja auch endlich / damit er der Arzt selbst bey andern Leuten nicht in Spott und eine böse Nachrede gerathen möge. Soll derohalben nicht allein gedenccken / wie er von dem Patienten Geld bekomme / sondern vielmehr vornemlich dahin tichten und trachten / wie dem gebrechlichen Menschen wieder möge zu seiner Gesundheit geholffen werden / dadurch dem Patienten Nutz und Frommen / und ihm selbst Lob und Ruhm widerfahre und zugehe. Wann nun der Arzt dieses alles fleissig bedacht / und alle Umstände von dem Patienten erfahren und wahrge nommen hat / daß das Gesicht bey demselben noch vorhanden / so mag man nachfolgende Cur und Mittel vor die Hand nehmen.

Erstlich ist solchen Patienten vonnöthen / daß sie vor allen Dingen purgiren / welches vermittelst nachfolgender Pillen am süklichst geschehen kan.

Sehr gute Pillen wider den schwarzen Staar / dessen Ursach an den Nerven liegt.

**N**imm Rhabarbara zwey Loth / Diagydiu, Manna / Mastix / jedes ein halbes Loth : Daraus mache mit Rauten-Safft / Pillen /

Willen / und gib einem alten betagten Menschen alle vierzehnen Tag auf einmal ein Quintlein davon.

Auch ist sehr nützlich und nöthig / daß man dergleichen Patienten alsbald den andern Tag in dem Nacken hinter den Ohren eine Blasen ziehe / und zwar mit nachfolgendem Blasen-ziehendem Pflaster.

**Ein sehr gutes Blasen-ziehendes Pflaster / hinter die Ohren zu legen / wider jetzt beschriebenen schwarzen Staar.**

Nimm gutes weißes Honig sechs Loth / Spanische Mucken drey Loth / Fenchel-Öel ein halbes Loth: Das Honig laß zergehen / darnach thue die Spanische Mucken klein gepülvert darein / und zu letzt / wann das Honig schier erkaltet / gieße das Öel auch darzu; nach diesem stosse alles wol in einem Mörser an: das lege über / und nimms wieder ab / auf die Weiß / wie hievornen angezeigt und beschrieben worden. Darnach brauche weiter wie folget.

**Eine sehr gute und nützliche Hauptwaschung zu dem anhebenden schwarzen von den Nerven verursachten Staar.**

Nimm weißen Steinklee / Augentrost / jedes sechs Loth / Sarsaparill-Wurzel vier Loth / Indianischer Spick drey Loth / Haselwurzel / Baldrianwurzel / Bockshorn / jedes zwey Loth: Hacke alles klein / und thue es in einen bequemen Topff / gieße fünf Maß Wasser darauf / laß sieden und wieder erkalten. Von diesem gesottenen Wasser seihe auf einmal so viel ab / als du bedarffst / und lasse den Patienten immer über den andern Abend laulegen den Kopff damit waschen. Wobey zu mercken / daß der Patient den Kopff von sich selbst wieder drucken werden / auch nicht ehender waschen lassen solle / biß er hinter den Ohren von den gezogenen Blasen heil worden.

Eine

## Eine gute und sehr nuzliche Seiffe zum Haupte waschen / wider eben diesen Augen= Mangel.

Nimm Benedische Seiffe ein Pfund / schneide dieselbe klein / gieß  
se Rosenwasser darauf / rühre es untereinander / laß an der Son-  
nen oder bey dem warmen Ofen so lang stehen / biß das Rosenwasser  
ganz eingedrucknet ist. Alsdann gieße abermal Rosenwasser dar-  
auf / rühre es wieder untereinander / und lasse es stehen / biß es ein-  
drucknet : das thue also ein mal drey oder vier / und alsdenn laß die  
Seiffe wol drucken werden. Darnach thue unter die Seiffe in ei-  
nem warmen Mörsel nachfolgende Stücke / nemlich : Weil-Wur-  
zel acht Loth / fließenden Storax / Laudani, jedes drey Loth / Olei è  
Behen, Nelcken-Öel / Campher / jedes ein Loth : Alle diese Stück  
thue unter die Seiffe in dem warmen Mörsel / und stosse sie wol / biß  
sie kalt werden : alsdann beschmiere die Hände mit dem Oleo è Be-  
hen, und formire Kügelein davon. Wann sich nun ein solcher Pa-  
tient das Haupte im Bad oder sonst waschen lassen will / so soll er diese  
Seiffe anstatt einer gemeinen Seiffen darzu gebrauchen.

## Ein guter Saft zu dem schwarzen Staar / da die Ursach an den Nerven stecket.

Nimm Sarsaparill-Wurz sechs Loth / gerolte Gersten vier  
Loth / kleine Rossin / Zimmetrinden / jedes drey Loth / blaue  
Weil / Borabi-Blümlein / jedes anderthalb Loth / rote Rosen / Ci-  
tronen / Anis / jedes zwey Loth. Auf diese Stück grob gepülvert  
gieße eine Maß Brunnen-Wasser / und eine Maß Augentrost-Was-  
ser : thue darzu ein halb Pfund Kandelsucker / laß zu rechter Dick-  
e sieden / seihe es durch ein Tuch / drucke es hart und wol aus / und gieb  
dem Patienten Morgens und Abends vier Löffel voll auf einmal das  
von zu trincken.

Solchen

Solchen Personen / denen die Nervi optici oder Sehe-Nerven  
versehrt / verlegt / oder verstopfft seyn / ist auch sehr rathsam und gut /  
daß sie sich zum niesen bewegen / wann sie sich anderst dartzu bewegen  
können / welches am förderlichsten durch nachfolgendes Pulver ge-  
schehen kan.

**Ein sehr nutzliches und gutes Pulver zu dem  
schwarzen Staar / und wider die Verstopffung  
der Opticorum und Gesichts-  
Nerven.**

**N**imm weiße Nießwurzel ein Loth / Knoblochkraut-Samen /  
Eisenkraut-Wurzel / Beil-Wurz / Umbra / jedes ein halb  
Loth : Alles klein gepülvert / und immer über den dritten Tag ein  
wenig davon in beyde Naslöcher gezogen / so viel man nemlich mit  
zweyen Fingern auf einmal fassen kan.

**Ein edles Sälblein / das Genick damit zu be-  
streichen / für den schwarzen Staar / dessen Ur-  
sach vom Gehirn und denen Sehe-Nerven  
herkomme.**

**N**imm Hirsch-Marc neun Loth / Frauen-Butter sechs Loth /  
Bockshorn / Oleilaudani, Mastix / fließenden Storax / jedes  
anderthalb Loth. Alle diese Stück soll man untereinander zerlas-  
sen / wol rühren / und kalt werden lassen : damit schmiere einen solchen  
Patienten / der mit dem schwarzen Staar beladen ist / immer über den  
dritten Abend hinten am Kopff am Genick gegen dem kleinen Ge-  
hirn und Gedächtnus zu ganz dünn.



## Das V. Capitel /

Von dem schwarzen Staar / dessen Ursach  
von verfaulten und verderbter Feuchtig-  
keit herkommt.

**S**ie es aber Sach / daß dieser Staar seine Ursach von einer ver-  
faulten / verderbten und bösen Feuchtigkeit her hat / und nicht  
von den Sehe-Nerven herkommt / ( darauf denn der Arzt / wie  
hievornen gemeldt / mit Fleiß Achtung zu geben ) so kan man nach-  
folgende Mittel gebrauchen.

Es sollen aber für allen Dingen solche Patienten gleich An-  
fangs purgieret werden / und zwar vornemlich mit der Purgation /  
genant Laxativa benedicta, so hiernach beschrieben wird.

Eine edle und gute Purgation für den schwar-  
zen Staar / dessen Ursach von verderbter böser Feuch-  
tigkeit des Augs herrühret / und die zugleich wider aller-  
ley kalte böse Feuchtigkeiten des Haupt-  
dienen kan.

**N**imm gutes lauterer verschäumtes Honig ein Pfund / das thue  
in einen Fisch-tiegel / oder bequeme Pfanne / und laß sieden / bis  
es wol schwarz wird : Darnach kühle es mit einem solchen Wasser  
ab / in welchem Weinrauten / Salben und Schwertel-Wurzel  
gesotten worden. Ferner nimm darzu des gesottenen Honigs ein  
Pfund / Lorbeer vier Loth / Euphorbien-Safft sechs Loth / Süß-  
holz-Safft neun Loth / Esluz præparatæ zwey Loth : Das rühre al-  
les unter das heisse zubereitete Honig / so lang bis es anfängt kalt zu  
werden. Alsdenn bestreiche die Hände mit blau Viol-Öel / und  
mache Röchlein daraus / derer ein jedes ein Quintlein schwer sey :  
davon gieb einem Menschen über achtzehen Jahr eines / das soll in  
warmen Bier zertrieben / und des Morgens früh nüchtern warm  
getruncken werden ; darauf der Patient nicht schlaffen / nicht essen /  
noch

noch trincken darff / bis acht Stunden vorbey seyn; soll auch denselben ganzen Tag nicht in Wind noch Luft gehen. Denen Personen aber / die unter 18. Jahren seyn / muß man weniger geben / und zwar nach Gelegenheit ihres Alters.

Auch ist dergleichen Patienten nöthig und gut / daß sie sich alle drey oder vier Wochen einmal an gehörigen Orten schreyffen lassen.

So sind auch die Velicatoria hinter die Ohren gesetzt sehr nützlich und gut / wann sie alle fünf oder sechs Wochen einmal aufgelegt werden. Alsdenn brauche weiter wie folget.

### Eine gute Hauptwaschung wider den schwarzen Staar / dessen Ursach von verfaulten / böser Feuchtigkeit herrühret.

Nimm Haselwurzel: Kraut / Stechas: Kraut / jedes zwey Hand voll. Johannes: Kraut / rote Rosen / Celtischen Spick / jedes eine Hand voll: Alles zerhackt / und in halb Wein und halb Regenwasser gesotten. Damit soll man dem Patienten immer über den dritten Abend den Kopff waschen.

### Ein gutes Wasser zu dem schwarzen Staar / für Haupt- und Augen-Schmerzen.

Nimm Haselnüß: Kern / Aepffel: Kern / Pürsching: Kern / Flöch: Samen / jedes ein Pfund / weissen Weyrrauch / Rosen: Wurzel / jedes sechs Loth: Stosse alles / gieße ein Maß Zaunglocken-Wasser darauf / rühre es wol umb / laß sechs Tage in einem Keller stehen / und rühre es alle Tag umb / alsdann destillirs in Balneo Mariae. In diesem Wasser neße vierfache Tüchlein / und lege sie über die Stirn und Augen bis an die Ohren / binde sie also über / daß sie nicht abfallen / und lasse sie über Nacht darauf liegen.

**Eine sehr gute Latwerge wider den schwarzen  
Staar / dessen Ursach eine verfaulte böse  
Feuchtigkeit ist.**

Nimm gut geschäumet Honig anderthalb Pfund / Indianisch  
Holz-Pulver acht Loth / China-Wurzel vier Loth / Galgant /  
Nägelein / jedes zwey Loth / Zitwer / Meerzwiebel-Safft / jedes  
anderthalb Loth / Wachholder-Öel ein halbes Loth. Daraus ma-  
che eine Latwerge / wie sichs gehöret / und gib einem Patienten alle  
Morgen und Abend auf einmal ein Stücklein einer Haselnus groß  
davon zu essen.

**Ein sehr gutes Sälblein wider den schwar-  
zen Staar.**

Nimm Frauen-Butter drey Loth / weiß Wachs zwey Loth /  
Quendel-Öel / Zitwer-Öel / jedes ein Loth / Saffran-Öel ein  
halbes Loth. Das Wachs und die Butter laß zergehen / wann sol-  
ches geschehen / so thue die drey Olea auch darunter / und rühre es als  
les so lang untereinander / biß es gerinnt. Mit diesem Sälblein be-  
streich dem Patienten immer über den dritten Abend die obern groß-  
sen Augenbrunnen über den obern Lieden / und beyde Schläffe neben  
den Augen.

**Ein sehr gutes Nieß-Pulver für den schwarzen  
Staar / dessen Ursach von verderbter böser Feuch-  
tigkeit herkomme.**

Nimm schwarze Nießwurzel / Majoran / jedes ein Loth / Bi-  
bergail / Pfeffer / jedes ein halbes Loth / Senff-Samen ein hal-  
bes Quintlein. Aus diesen Stücken mache ein klares Pulver / und  
laß den Patienten immer über den andern oder dritten Tag ein we-  
nig davon in die Nase ziehen.

## Das VI. Capitel /

Von beyderley Geschlechten des schwarzen  
Staars / wie denenselben in höchster Noth  
vorzukommen und zu begegnen.

**B**isher ist gemeldet und angezeigt worden / wie beyderley schwarze Staaren zu erkennen und zu curiren seyn. Jetzt soll folgen und angedeutet werden / wie diesen Augen-Mängeln / wann sonst gar nichts helfen will / aufs äußerste bey Zeiten vorzukommen / und also zu begegnen / daß dem Menschen / der damit behaftet ist / sein Gesicht dadurch erhalten werde : dann diese Hülffe und diese Cur die allervortrefflichste ist / die man nur erdencken und irgend wo finden kan / also gar / daß / wofern mit dieser Cur nichts angerichtet wird / auch sonst keine andere statt finden kan / und Gott allein umb Gedult muß angeruffen werden.

Man soll aber dergleichen Patienten gleich Anfangs und für allen Dingen / wie auch sonst / purgiren / und zwar mit der Purgation genant Laxativa benedicta , und dann des andern Tags eine Ader öffnen. Und sothane Purgation und Aderlaß soll alle vierzehnen Tag oder drey Wochen einmal vor die Hand genommen werden / nachdem nemlich ein Patient ein Alter auf sich hat / und entweder noch starck oder schwach und Krafft=los ist ; mit der Aderlaß aber / welches wol zu mercken / soll billig umbgewechselt werden. Sonst ist auch das schreyffen nicht undienlich / wie an seinem Ort angezeigt werden soll. Auch ist sehr gut / ein Blasen-ziehendes Pflaster hinter die Ohren zu legen / und zwar eben dasjenige / dessen Beschreibung oben zu finden.

Ein sehr guter Trancck für beyderley Art des  
schwarzen Staars.

**N**imm Indianisch Holtz zwey Pfund / Eben-Holtz ein halbes Pfund / weissen Diptam fünf Loth. Die ersten zwey Stück  
Z 3. sollen

sollen von einem Drechsler klein geschrotet / der Diptam aber gröb-  
 legt gepülvert werden. Darnach thue diese drey Stück mit einan-  
 der in einen grossen Topff / giesse darauf sechs Maß Brunnen-Was-  
 ser / und drey Maß guten-Reinischen Wein / das rühre wol unter-  
 einander / laß Tag und Nacht stehen und weichen / und rühre es inner-  
 halb dieser Zeit offte umb : nach diesem laß allgemach bey einem gelin-  
 den Feuer den dritten Theil davon einsieden / also / daß drey Maß ein-  
 siedlen / und sechs Maß bleiben. Wann dieses geschehen / so lasse es  
 an einem kühlen Ort erkalten / laß also Tag und Nacht übereinan-  
 der stehen / alsdann seihe es durch ein doppeltes leinenes Tuch ab.  
 Von diesem abgesottenen Wasser nun gieb einem Patienten früh  
 Morgens / wann der Tag anbricht / nüchtern ein halbes Seidlein  
 warm zu trincken / und lasse ihn allezeit ein / zwey oder drey Stund  
 lang wol darauf schwitzen. Und dieses soll immer also über den an-  
 dern Tag einmal geschehen / da dann der Patient sich alleweg des  
 Luftts enthalten soll.

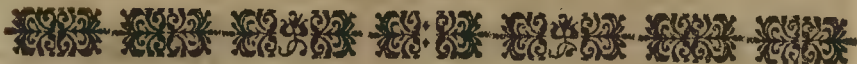
Weiter so thue die Späne / welche / nachdem der erste Franck  
 gesotten worden / im durchsiehen im Tuch geblieben / wieder zu den  
 andern Spänen in den Topff / und lege noch nachfolgende Stück  
 darzu / nemlich : Augentrost-Kraut und Blüh sechs Loth / Wach-  
 holderbeer / Zimmetrinden / Fenchel-Samen / jedes fünf Loth :  
 Diese Stück zerhacke und zerstoße alle gröblegt / thue sie in ein star-  
 kes leinenes und deßwegen ziemlich weites Säcklein / damit die Spe-  
 cies Raum zu quellen darinnen haben / lege dieses Säcklein in den  
 Topff / in welchem die obenbenannten Späne seyn / giesse zehen Maß  
 frisch Brunnen-Wasser und vier Maß Reinischen Wein darauf /  
 laß siedlen / daß fünf Maß einsiedlen / und neun Maß bleiben / rühre  
 alles im siedlen offte umb ; und wann es also gesotten / so nimm es von  
 dem Feuer hinweg / setze es an einen kühlen Ort / daß es kalt werde :  
 alsdann seihe es gleichfalls durch ein doppeltes Tuch ab / wie den ers-  
 ten Franck / und wirff die Späne und Species in dem Topff hin-  
 weg. Von diesem andern Franck soll dergleichen Patient / so offte  
 ihn dürstet / so wol bey / als nach der Mahlzeit / entweder warm oder  
 kalt / wie es ihm beliebt / trincken. Und damit soll man also acht /  
 zehen /

zehen / biß zwölff Wochen anhalten / nachdem sich nemlich der Patient dabey befindet ; nachsehen aber muß man nothwendig damit / dann in diesem Gebrechen nicht alsbald Besserung folget. Und ob es wol mit dieser Cur langsam hergethet / so düncket es mich doch besser zu seyn / ein Viertel Jahr oder etwas damit anzuhalten und sich dabey zu gedulten / als sein Lebtag blind seyn müssen.

Hierbey ist auch zu wissen / daß der Patient den Tag / an welchem er purgiret oder zur Ader läßt / keinen Schweiß / Trancß zu sich nehmen / sondern mit schwitzen verschonet werden soll / auch neben dem verordneten Trancß wol ein Träncklein Wein thun dürffe. Nach dreyen oder vier Wochen soll er nur alle drey Tag / und nach acht Wochen nur alle vier Tag einmal schwitzen.

Und so viel sey auch gesagt von der Cur und Heilung des schwarzen Staars.

### Ende des Sechsten Theils.



### Der Siebende Theil /

Von schädlichen / bösen / Hefftigen  
und langwehrenden Flüssen / Triesen / Threnen / Extern / Schweren / Rinnen und Glicsen der Augen.



In denen nechst vorhergehenden zweyen Theilen ist von denen innerlichen zehen und dicken Flüssen und Cataracten / so man insgemein den Staar zu nennen pflegt / und inwendig in den Augen sich ereignen / gehandelt worden. Allhier aber in diesem Theil sollen die jenige Augen / Flüsse beschrieben werden / die außers halb

halb des Augs entstehen / als da ist / das Rinnew / Fliessen / Triesen / Threnen / Eytern / wie auch Schweren der Augen / und dergleichen. Diese und dergleichen Gebrechen und Augen-Mängel nun haben alle ihren Ursprung vornemlich von dem Kopff / Hirn und Geblüt her / oder vielmehr von übriger Feuchtigkeit / grossen Schmerzen und Wehetagen des Haupts / wie hiervon bald hernach ausführlicher soll geredet werden.

Das wässern / rinnen / triesen und Thranen der Augen kan zwar von innerlichen und äusserlichen Ursachen herrühren ; diß Ort aber soll von uns kein anders Fliessen / Triesen und Thranen der Augen verstanden werden / als allein dasjenige / welches seine Ursachen und seinen Ursprung von innenwendig her hat / und zweyerley Art ist / als entweder hiziger oder kalter / welches ein jeder Arzt wol zu unterscheiden wissen soll. Wollen demnach von den hizigen Augen-Flüssen erstlich handeln / und von denenselben den Anfang machen.

### Das I. Capitel /

## Von hizigen Augen-Flüssen / woher dieselbigen kommen / und wie sie zu curiren.

**D**iese hizige Augen-Flüsse / die sonst *Emisio calida*, oder *Lachrymæ calidæ* genennet werden / kommen erstlich ursprünglich von dem Gehirn her / wann nemlich dasselbige gleichfalls mit hizigen Feuchtigkeiten und Flüssen also beladen ist / daß davon auch die Augen und derselben Humor vitreus und albugineus beschweret und überfület werden ; da es dann nicht anderst seyn kan / als daß die Augen / in dem gedachte Feuchtigkeiten mit grossen Schmerzen und Beschwerungen durch die Häutlein der Augen hindurch dringen / auch selbst verderbet werden und Schaden leiden müssen.

Zum andern so kommen auch diese hizige Haube-Flüsse von dem Geblüt her / und zwar solcher Gestalt / wann sich dasselbige in des Menschen

Menschen Leib unnatürlich mehret und erhizet / worzu denn Anlaß und Gelegenheit geben können unordentliches Essen und Trincken / starkes bemühen durch arbeiten / in grosser Hitze reisen / baden / der Lieb gar zu eiferig pfflegen / und dergleichen. Dann davon wird das Geblüt also erhizet / das sich davon die hitzigen Feuchtigkeiten in die Augen ziehen / die nachmals mit grosser Beschwernus wieder aus denselben heraus fließen und rinnen. Folget nun / wie man diesen hitzigen Flüßen vorkommen / begegnen und abhelffen solle.

Vor allen Dingen ist vonnöthen / das solche Patienten ein Digestiv gebrauchen.

## Ein guter Trancß zu den hitzigen Flüßen der Augen.

**N**imm blau Wegwarten: Wurzel / Flachs-Seide / Erdkrauch / jedes drey Loth / Rauten / rothen Köhl / Borrabis Blüh / jedes zwey Loth. Das siede in Wasser / seihe es ab / und laß einen Patienten Morgens und Abends acht Tag lang / zwölf Loth schwer davon trincken: alsdenn purgire ihn entweder mit dem Elettuario è succo rosarum, oder mit Pilulis cochiis.

Wann der Patient eine von diesen Purgationen eingenommen / und sich / wie es gebräuchlich ist / dar auf gehalten / so soll er sich / wo es die Noth erfodert und des Patienten Gelegenheit zulasset / entweder eine Ader öffnen oder schreyffen lassen. Als denn mag man ihm nachfolgende Vesicatoria auflegen.

## Ein gutes Pflaster hinter die Ohren.

**N**imm Sauerteig vier Loth / Rosen-Essig ein Loth / Spanische Mucken zwey Loth / Hopffentörner ein Loth / Campher ein halbes Quintlein. Den Sauerteig und Essig mische zusammen / darnach thue die andern drey Stück gepülvert auch dar zu / stosse es wol zu einem Pflaster / lege es auf / und brauche es / wie hievornen angedeutet worden / und auch besser hinten erinnert werden soll.



## Eine gute Behung für die hitzigen Flüsse und Thränen der Augen.

**N**imm Tormentill-Wurzel vier Loth / rote Rosen drey Loth /  
gelben Steinklee zwey Loth / Campher ein halbes Loth. Zer-  
schneide alles gröblegt / und thue es zusammen in einen verglästern  
Topff / alsdann gieße Regenwasser darauf / decke es gehob mit einer  
Stürcke zu / setze es zum Feuer / und laß sieden. Darcin neme einen  
Schwammen ziemlich ausgedruckt / und lege ihn laulegt auf die Au-  
gen / das thue des Tags zwey oder drey mal. Wenn nun solches ei-  
nen Tag zwey oder drey mal geschehen ist / so mag man nachfolgens  
des Wasser in die Augen tröpfeln.

## Ein gutes Wasser für die heissen Flüsse der Augen.

**N**imm Eisenkraut-Wasser ein halbes Seidlein / Weyranch /  
Mastix / Silberglätt / jedes ein halbes Loth / Krebs-Augen /  
Aloës hepaticæ jedes ein Quintlein : Dieses alles zusammen stoffe  
gröblegt zu Pulver / thue es in ein Glas / oben vest vermacht / und häng  
ge es in einen Kessel voll siedenden Wassers / da laß den vierdten Theil  
davon einsieden ; alsdenn laß kalt werden / und seihe es sauber und  
rein durch ein dickes Tuch. Davon thue dem Patienten des Tags  
zweymal / wie sichs gehöret / ein wenig in die Augen.

Folget eine andere Cur für die hitzigen Augen-Flüsse.

## Ein anders sehr gutes Wasser für die hitzigen Flüsse der Augen.

**N**imm Regenwasser ein halbes Seidlein / Turix anderthalb  
Loth / Sarcocollæ ein Loth / Tragant / Licii jedes ein halbes  
Loth / Acaciæ, Granatschelffen / jedes ein Quintlein / Perlen / Opii,  
jedes ein halbes Quintlein. Alles gepülvert / zusammen in ein Glas  
gethan / und bereitet / wie das obere / und gleicher Gestalt gebrauchet.

Eine

## Eine sehr gute Lattwerge für die heißen Flüsse der Augen.

**N**imm gegossene saure Kürschen sechs Loth / rote Rosen / Bos Arabi-Syrup / jedes drey Loth / weissen Sandel / Zitwer / jedes anderthalb Loth / Muscatnuß / Veilwurz / jedes ein Loth: Daraus mache eine Lattwerge / und gieb dem Patienten Morgens und Abends ein Stücklein einer Muscatnuß groß davon zu essen.

## Eine gute Behung für die hitzigen Augen-Flüsse.

**N**imm Natter-Wurzel / rothen Beyfuß / jedes drey Loth / Holunder-Blüh / Pfürsching-Blätter / jedes zwey Loth / Quitten-Blätter ein Loth: Diese Stück schneide alle gröblegt / und siede sie in Kletten-Wasser / daß der dritte Theil davon einsiede. Das lasse alsdann über Nacht stehen / duncke ein vierfaches leinenes Tüchlein darein / und lege es über Nacht also feucht über die Augen. Bey Tags-Zeit aber brauche nachfolgendes Wasser des Tags zwey mal zu den Augen.

## Ein sehr gutes Wasser in die Augen / wider hitzige Flüsse.

**N**imm Brunnen-Wasser drey Achtel einer Maß / Drachen-Blut anderthalb Loth / Sarcocollæ ein Loth / Saffran ein halbes Loth / Campher / Tutia, Aloës, jedes ein Quintlein. Diese Stück alle gepülvert / in einem Glas vest vermacht / und in siedendem Wasser den dritten Theil davon einsieden lassen. Darnach lasse dieses Wasser erkalten / und seihe es rein durch ein starckes Tuch ab. Davon nun soll man dem Patienten des Tags zweymal / Morgens und Abends ein wenig in die Augen thun.

## Ein anderes Wasser für die hitzigen Augen-Flüsse.

**N**imm Regen-Wasser ein halbes Seidlein / Bleyweiß zwey Loth / Arabisch Gummi / Tragant / Opii, jedes ein Loth / Aloës ein halbes Loth. Alles gepülvert / und in der kleinen Blase auf die Weiß destillirt / wie du dahinden finden wirst. Davon thue alle Tag dem Patienten zweymal etwas in die Augen.

## Ein anderes gutes Wasser für die hitzigen Flüsse der Augen.

**N**imm rothen guten Wein ein halbes Seidlein / Rauten-Samen / Wegerich-Samen / jedes anderthalb Loth / Aloës hepatica, Tutia, jedes ein Loth. Was zu pülvern ist / das pülveret / und destillire es in der kleinen Blase / wie das vorige. Davon thue dem Patienten des Tags zweymal ein wenig in die Augen / ist eine sehr gute Arzney wider hitzige Augen-Flüsse.

## Ein gutes Bindelein wider hitzige Au- gen-Flüsse.

**N**imm Rauten-Samen ein Loth / weiße Rosen ein halbes Loth / Muscat Blüh / weissen Sandel / jedes ein Quinslein / Campher ein halbes Quinslein : Zerschneide alles gröblegt / binde es in ein seidenes Tüchlein / beseuche es mit Rauten- oder Rosen-Wasser / und rieche oft daran. Ist sehr gut und nützlich wider hitzige Augen-Flüsse.

Das II. Capitel /

Von kalten Augen-Flüssen / woher dieselben  
kommen / und wie sie zu curiren  
seyn.

**A**lte Augen-Flüsse oder das kalte Triessen und Thränen der Augen / genant *Επιφωρα frigida*, *pituita cursus*, *Lachryma*, hat auch sonderliche und ganz andere Ursachen / als die hitzigen Flüsse haben : und zwar erstlich so entstehen und kommen solche kalte Augen-Flüsse her von übriger kalter Feuchtigkeit des Gehirns. Zum andern von dem Geblüt des Haupts / wann dasselbige etwan im Wasser / Wind oder grosser Kälte eine gleichfalls kalte Qualität dadurch an sich genommen. Drittens von Schwachheit und Blödigkeit des Hirns und Haupts / dadurch die an sich ziehende Krafft geschwächet / und die natürliche Feuchtigkeit ausgetrieben wird / darauf dann das Rinnen / Triessen und Thränen der Augen folget und entsteht. Die Cur dieses Augen-Mangels kan folgender Gestalt eingerichtet werden.

Ein sehr guter Trancß / die kalten Augen-Flüsse zu digeriren.

**N**imm rothen Benzfuß fünf Loth / Stöchas-Kraut vier Loth / Wulfkraut drey Loth / Fenchel-Samen / Isop-Kraut jedes zwey Loth : Diese Kräuter siede in Wein / und laß einen Patienten Morgens und Abends auf einmal sechs Loth / warm davon trinken / thue aber zu diesem Trancß noch zehn Loth Wermut-Syrup. Als denn brauche nachfolgende Purgation.

Eine sehr gute Purgation wider kalte Flüsse der Augen.

**N**imm weissen Turbit drey Loth / weissen Ingwer / Zimmetrinden / Würtz-Nägelein / jedes ein Loth / Galgant / langen Pfeffer /

Pfeffer / Diagydi, Randel-Zucker / jedes ein halbes Loth : Das siebe in einem halben Seidlein Wein / und eben so viel Wasser / und gieb dem Patienten hernach des Morgens früh sieben Loth warm auf einmal davon zu trincken / oder laß ihn eine von nachfolgenden Purgationen einnehmen / nemlich entweder Panem laxativum, oder Laxativam benedictam. Von diesen zweyen Purgationen gieb dem Patienten eine / welche du selbst für die beste hältst / und laß ihn darauf halten / wie sichs gehört.

Nach der Purgation ist dergleichen Patienten auch sehr nützlich und nöthig / daß er zur Aber lasse / oder schrepffe / nach Gelegenheit und Erforderung theils der Person / theils auch der Kranckheit selbst / wie solches schon oben angezeigt und beschrieben worden.

Zum andern / so ist auch nach der Purgation nützlich und nöthig / Pflaster und Veficatoria hinter die Ohren zu legen / umb dadurch die überflüssige Feuchtigkeit des Haubts zu benehmen / welches durch nachfolgendes Pflaster geschehen kan.

**Ein sehr gutes Pflaster hinter die Ohren zu legen / für die kalten Flüsse der Augen.**

Nimm Jungfrau-Wachs / Terpenthin / jedes zwey Loth / Feigbonen ein halbes Loth / Spanische Mucken drey Loth / gelben Aigtstein ein halbes Loth. Das Wachs und den Terpenthin laß zusammen zergehen / darnach thue die andern Stück klar gepülvere darzu / und rühre alles wol untereinander / biß es gerinnet. Davon lege dem Patienten / so viel vonnöthen / hinter die Ohren / auf die Weiß / wie schon oben berichtet worden. Wenn dieses geschehen / so kan man nach ein vier Tagen nachfolgende Cur anstellen und für die Hand nehmen.

**Eine gute Behung zu den kalten Augen-Flüssen.**

Nimm Indianischen Spick drey Loth / Baldrian-Wurzel / Garten-

Garten-Nägelein / jedes zwey Loth / Mant-Wurzel / Pfirsching-Blätter / Bethonien-Kraut / Epheu / jedes anderthalb Loth: Zerschneide alles / und koche es in halb Wein und halb Wasser in einem verglasten und mit einer geheben Stürzen wol zugedeckten Topff. Damit soll man den Patienten immer über den dritten Tag zweymal / als des Morgens und des Abends behen / und demselben sonst nichts in die Augen thun. Mit dem behen aber verfare auf die Weiß / wie schon forn bey der Staar-Beschreibung angezeigt und erinnert worden. Alsdann wenn das Behen also geschehen / soll man des andern Tags nachfolgenden Trancck gebrauchen.

### Ein edler Trancck für die kalten Flüsse der Augen.

Nimm welschen Quendel sieben Loth / Galgant / Fenchel-Samen / jedes fünf Loth / des besten Theriacs vier Loth: Alles in Wermuthwein gesotten / und Abends und Morgens allezeit warm einen guten Truncck davon gethan. Zu diesem Trancck aber muß nachfolgendes Wasser in die Augen darneben gebraucht werden.

### Ein herzlich gutes Wasser für die kalten Flüsse der Augen.

Nimm Fenchel-Wasser drey Achtel Maß / gebrante Biberzähne zwey Loth / rothe Rosen / Zypressnuß / jedes ein Loth / Wehrauch / Mastix / Myrrhen / jedes ein halbes Loth / Aloës, Sarcocollæ, Drachen-Blut / jedes ein Quintlein. Alles gepülvert / und zusammen in ein Glas gethan / wol vermacht / und vier Wochen an die heisse Sonne / oder auf einen warmen Ofen gesetzt / und alle Tag einmal umbgerühret / alsdenn durch ein dickes wöllenes Tuch geseihet / und dem Patienten alle Tag zweymal ein wenig davon in die Augen gethan.

## Ein sehr guter Trancck für die kalten Augen-Flüsse.

Nimm Stöchas-Kraut / Augentrost / jedes fünf Loth / Fenchelsamen / Anis-samen / Majoran / jedes zwey Loth: Das siede in Wein / und thue darzu acht Loth Rosen-Hönig / und laß den Patienten Abends und Morgens / allezeit einen guten Truncck warm davon thua / und brauche ihm noch neben diesem Trancck nachfolgendes Wasser in die Augen.

## Ein gutes Wasser für die kalten Flüsse der Augen

Nimm Hünereblut-Wasser ein Seidlein / Blutstein zwey Loth / rothe Rosen anderthalb Loth / gebrant Heiffenbein / Tormental-Wurzel / jedes ein Loth / Tragant / Sarcocollæ. Myrrhen / jedes ein halbes Loth / Bibergeil / Indianischen Spick / Zimmetrinden / Saffran / jedes ein Quint. ein. Daraus mache ein Wasser / und brauche es in die Augen / gleicher Gestalt / wie das vorige.

Folget nun noch eine andere Cur wider kalte Flüsse der Augen.

## Ein herrliches Pulver für die kalten Flüsse der Augen.

Nimm Indianischen Spick / Zimmetrinden / Zitwer / jedes zwey Loth / Nägelein / Mastix / jedes anderthalb Loth: Alles klein gepülvert / und auf einmal so viel / als man mit dreyen Fingern halten oder fassen kan / im Mund wol gekäuet / und darnach hinunter geschlucket.

## Ein gutes Wasser über die Augen zu legen für kalte Flüsse.

Nimm Epheu drey Loth / Vermuth / Weinreben-Blätter / jedes zwey Loth / Rosen-Wurzel / Schleen Moß / jedes ein Loth / Cubeben / Nägelein / Augentrost / jedes ein halbes Loth: Alles

Alles zerschnitten/ und in einem Topff/ in halb Wein und halb Wasser also gefotten/ daß der dritte Theil davon einsiede/ darnach lasse es also über Nacht stehen/ und seihe es des andern Morgens durch ein Tuch: nach diesem duncke vierfache Tüchlein darein/ und lege sie alle Abend dem Patienten laulegt auf die Augen/ und lasse sie über Nacht darüber liegen. Des folgenden Morgens aber und zu Mittag soll man dem Patienten nach beschriebenes Wasser in die Augen thun.

**Ein anders sehr gutes Wasser für die kalten Flüsse der Augen.**

**N**imm Citronen-Wasser ein halb Aechtel einer Maß/ Aloës hepaticæ, Licii, jedes ein halbes Loth/ gebrante rothe Corallen/ Turix, Myrrhen/ jedes ein Quinlein/ Safran ein halbes Quinlein. Die gepülverte Stück thue unter das Wasser/ und destillire es alsdann in der kleinen Blasen. Davon thue dem Patienten alle Morgen und Mittag ein wenig in die Augen.

**Ein gutes Pulver für die kalten Augen-Flüsse.**

**N**imm Fenchel-Samen drey Loth/ Alant-Wurzel zwey Loth/ Anis-Samen/ Augentrost-Blüh/ jedes anderthalb Loth/ Galgant/ Baldrian-Wurzel/ jedes ein Loth: Daraus mache ein subtils Pulver/ und lasse den Patienten allezeit nach dem Essen/ so viel er mit dreyen Fingern fassen kan/ im Mund erstlich wol kauen/ und alsdann gar hinunter schlincken.

**Ein gutes Wasser/ die Augen damit auszuwaschen/ für kalte Flüsse der Augen.**

**N**imm Indianischen Spick zwey Loth/ Augentrost-Blüh anderthalb Loth/ Majoran/ Baldrian/ jedes ein Loth/ Benrauch/ Mastix/ Wulkraut-Wurzel/ jedes ein halbes Loth. Dieses in halb Fenchel-Wasser und halb roth Rosen-Wasser gefotten/ und über



Nacht also stehen lassen. Damit wasche der Patient alle Morgen und Mittag die Augen aus / und lasse sie von sich selbst drucken werden. Darnach brauche er diesen Rauch.

### Ein guter Rauch zu kalten Augen- Flüssen.

**N**imm Biber-Zähne / Augentrost / jedes ein Loth / Schölkraut-Blüh / Spick-Blüh / jedes ein halbes Loth / Muscat-Blüh ein halbes Quintlein. Daraus mache ein subtiles Pulver / das wirff auf ein glühendes Eisen / und laß den Rauch davon von ferne in die Augen gehen. Das thue alle Abend vor schlaffen gehen.

Solgen noch andere Arzneyen wider kalte Augen-Flüsse.

### Ein gutes Schnupff-Pulver für kalte Flüsse der Augen.

**N**imm Berg-Quendel zwey Loth / Majoran anderthalb Loth / Nägelein ein halbes Loth / Ingwer ein halbes Quintlein / Bisam funfzehn Gran. Diese Stuck ganz subtil gepulvert / und alle Wochen zweymal ein wenig davon in die Nase gezogen. Ist sehr gut für kalte Augen-Flüsse.

### Ein sehr guter Geruch für die kalten Flüsse der Augen.

**N**imm Spick-Öel / Aigtstein-Öel / jedes ein halbes Loth / Nägelein-Öel ein Quintlein. Diese drey Olea mische zusammen / duncke ein Schwämlein darein / und trage es am Hals worinnen du wilt / und rieche offft darzu / und wann es nicht mehr riechet / so duncke es wieder in die Öel. Hilfft gewaltig für die kalten Augen-Flüsse.

## Das III. Capitel /

Von Cur und Heilung der gar alten / lang ge-  
wehrtten / bösen und hefftigen Augen-  
Flüsse.

**B**ey manchen Menschen ereignen sich gleich in der Kindheit be-  
schwerliche Augen-Flüsse / vornemlich bey solchen Kindern/  
welche die Blattern starck gehabt / oder sonst hefftige Kopff-  
Kranckheiten in ihrer noch zarten Jugend ausgestanden haben ; da  
dann solche Flüsse vielmals immerfort und bis in das Alter bleiben/  
so *Επιφωρα* chronica, das ist / langwehrende Augen-Flüsse genennet/  
und mit harter Müß curiret werden.

Sonsten widerfahren zwar eben dergleichen langwierige Au-  
gen-Flüsse auch wol erwachsenen und schon alten Leuten von unter-  
schiedlichen Kranckheiten / als Kopff-Schmerzen / Zahn-Weh und  
dergleichen ; da sich dann der meiste Theil solcher Leute offt überaus  
lange Zeit damit schleppen / und begehren sich nicht davon helfen zu  
lassen / sondern vermeinen immer / es werden die daher verursachte  
Beschwernisse wol von sich selbst wieder vergehen ; etliche liessen sich  
gern curiren / wissen aber nicht wo / oder bey wem sie Rath und Hülffe  
suchen / oder was sie darwider gebrauchen sollen : etliche schonen das  
Geld / das sie nicht auf die Cur wenden mögen / und etliche können  
nicht curiret werden / wann sie gleich alles gern darauf wenden wol-  
ten. Also werden solche Leute von dergleichen Augen-Flüssen offt so  
lang und viel geplaget / bis sie endlich so grossen Schaden an ihren  
Augen leiden / daß sie ihr Gesicht gar darüber einbissen / und zuletzt  
dadurch ganz blind werden.

Wie aber und auf was Weiß diesen alten und langwierigen Au-  
gen-Flüssen / so fern es anderst möglich / zu begegnen und abzuheffen/  
das soll gleich jezund angedeutet und beschrieben werden.

Die Alten haben hier wieder ein sonderliches Hilffs-Mittel er-  
funden / welches darinnen bestehet / daß sie dergleichen Patienten in  
dem Nacken eine Schnur *Setaceum* oder *Laqueum* genant / durch

die Haut haben ziehen lassen. Diese Cur ob sie wol ohne Schmerzen und grosse Beschwernus des Patienten/ auch nicht ohne Müß des Arztes verrichtet werden kan / so darff man sie doch deswegen nicht unterlassen / sondern muß vielmehr aus der Noth eine Tugend machen / und gedenccken / daß böses mit bösem müsse vertrieben werden / und daß dieses Mittel dasjenige sey / welches in dieser Cur die größte Hülffe thun könne / wie ich es dann nicht allein von verständigen und hochgelehrten Medicis, sondern auch von unterschiedlichen Patienten / die sich desselben mit grossem Nutzen gebrauchet / habe rühmen und loben hören. Es ist aber diese Cur folgender Gestalt anzustellen.

Ehe man die Operation würcklich angehet / soll man dem Patienten ein Tag oder zwey zuvor eine Purgation eingeben / alsdenn mag sich der Arzt mit einer hierzu bequemen Zange / Nadel und mit einer seidenen Schnur versehen. Die Zange und Nadel soll von gutem Eisen und auf solche Weiß gemachet seyn / daß durch jene / verstehe durch die Zange fornen / da sie feins breit seyn muß / ein so grosses Loch durchgehe / daß man fast einen kleinen Finger durchstossen könne. Hinten aber soll diese Zange eine Schrauben haben / damit sie der Arzt dabey fassen und halten könne : gestaltam diese nachfolgende mit Fleiß vorgebildete Figur augenscheinlich ausweist und zu erkennen giebt.

Figura 19.

Die Nadel soll / wie gemeldet / gleichfalls von Eisen bestehen / und fornen eine zwey oder drey schneidige Spizen / hinten aber ein ziemlich weites Loch oder Dehr haben / so / daß man eine Schnur eines Federkühls dick hindurch ziehen könne : auch soll sie einer guten Spannen lang und schön glatt poliret seyn : die Schnur soll man hindurch ziehen / ehe man würcklich die Operation angreiffet. Es soll aber die Schnur von guter / gleich gewirnter und nicht gnodigter Seiden bestehen / und ungefehr eines guten Federkühls dick seyn / unerachtet die Alten auch von Pferd-Haaren Schnüre gemachet / oder an statt derselben galdenen Drath oder kleine Wachs-Liechtlein hindurch gezogen haben. Wann nun aber die Zange / Nadel und Schnur angedeuteter massen in Bereitschafft und bey der Hand ist / so lasse

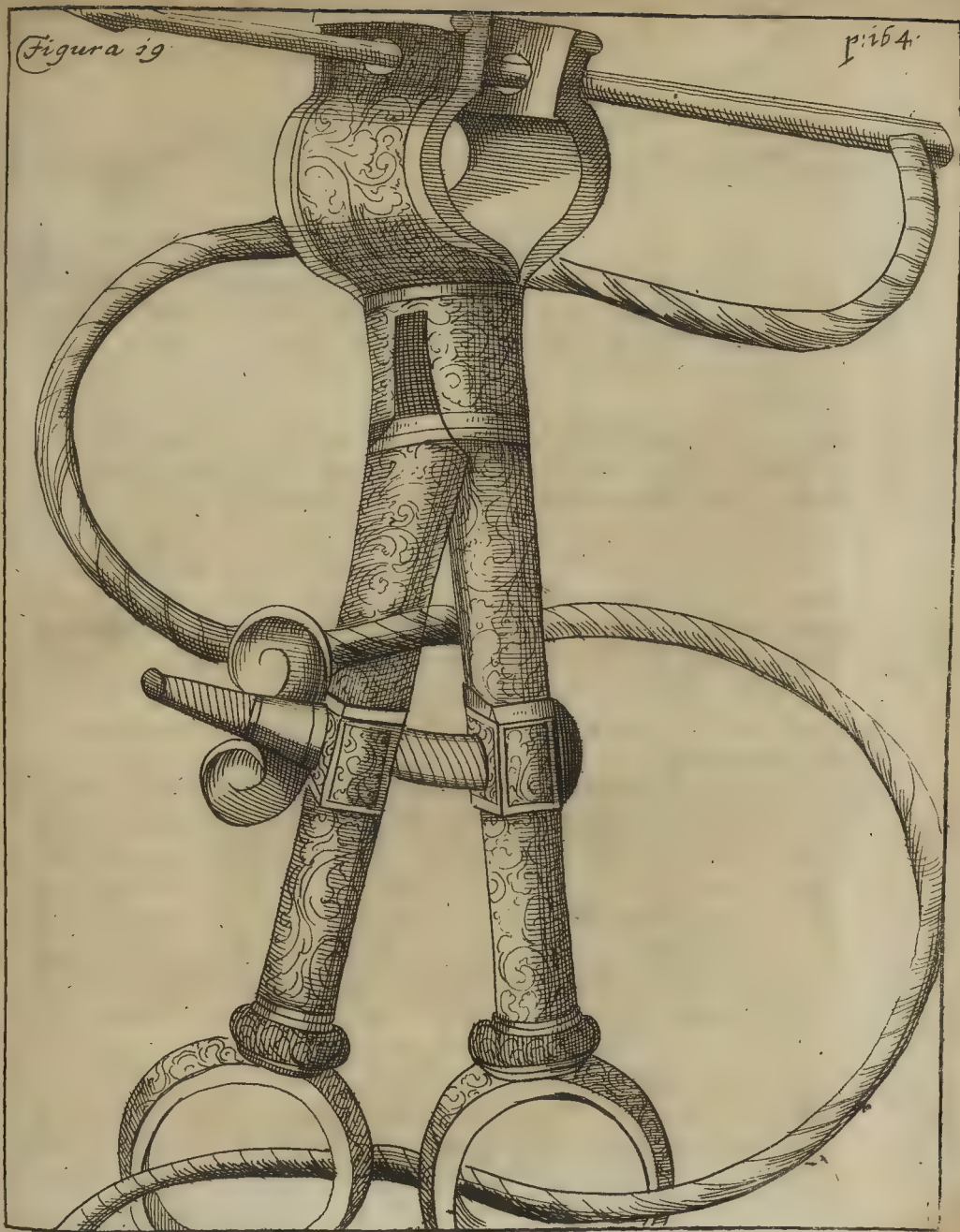






Figura 20.

p. 65.



so lasse dir eine Kohl-Pfanne voll guter / heller und glühender Kohlen zu weg richten / stosse die Nadel ungefehr ein zwey Finger breit / und also bis über die Spitze darein / daß die Schnur auswarts über die Kohl-Pfanne herunter hange: inzwischen setze den Patienten / wann die Nadel schier anfängt zu glühen / auf einen Sessel gegen das Liecht / ziehe ihm mit deiner Hand die Haut hinten im Nacken zwischen dem Genick und dem Hügel im Hals / so viel möglich / in die Höhe / und fasse diese also aufgezoogene Haut mit der Zange stark an / schraube auch die Zange hinten hart zu / damit die Haut ja nicht daraus schlupffen möge ; alsdann nimm die glühende Nadel aus der Kohlpfanne heraus / und stosse sie also glühend durch die zwey Löcher der Zange / wie diese hierbey gesetzte Figur klärlich vorstellet. *Figura 20.* Darauf ziehe die Schnur an der Nadel bis auf die Helffte hindurch ; wann dieses geschehen / so laß die Zange los / und thue sie hinweg / hernach schneide die Nadel von der Schnur ab / und mache an beede Ende der Schnur einen Knoten oder Knopff / damit sie nicht heraus schlupffen könne. Diese Schnur ziehe nachgehends täglich im Hals des Patienten hin und wider / theils umb zu verhindern / daß sie samt dem Löchlein nicht verheilen möge / theils auch / daß die Feuchtigkeit desto besser heraus rinnen könne. So es dich aber düncket / es sey nun schier Zeit / daß das Löchlein zuheilen wolle / und keine Feuchtigkeit mehr heraus gehet / so ziehe die Schnur an einem Ende bis an den Knoten hindurch / und bestreiche sie mit diesem nachfolgenden Sälblein ; darnach ziehe sie an dem andern Ende wieder an und hindurch / damit also mit der Schnur das Sälblein / welches darumb geschmieret ist / in das Löchlein zugleich hineingezogen / und davon das Löchlein wieder von neuem frat / und folgendes fließend gemachet werde.

### Ein gar gutes Sälblein zu der Schnur.

Nimm Honig vier Loth / Essig zwey Loth / Grünspan anderthalb Loth : Das Honig und den Essig thue erstlich zusammen / darnach wirff den Grünspan klein gepülvert auch darzu ; alsdann siede es alles miteinander in einem Tiegel / bis es ganz braun wird /



so ist es gerecht und gut. Mit diesem Säublein nun bestreiche die Schnur / damit das Löchlein wieder aufgehe und fliesse.

## Ein anderes und stärkeres Säublein zu der Schnur.

Nimm Honig vier Loth / Essig drey Loth / gebrennten Alaun / Vitriol oder Kupffer - Wasser / Grünspan / jedes ein Loth : Alle diese Stück stoffe miteinander in einem Mörstel an / und mache gleichsam ein Rühr - oder Dreylein daraus / damit bestreiche hernach die Schnur ; hält das Löchlein gleichfalls offen / und reizet es kräftiglich zum fließen.

Eben hierzu dienet auch das Unguentum Apostolorum, welches man in der Apoteken haben kan / so man die Schnur gleicher Weiß damit bestreicket.

Dafern aber von der gleichen Flüßen allbereit Felle auf den Augen verursacht worden wären / so müste man die Cur etwas anders angreifen / und solche Felle mit solchen Arzneyen vertreiben und weg bringen / dergleichen besser unten / da eben von solchen Fellen gehandelt wird / beschrieben und namhaft gemacht werden / aus welchen ein jeder heraus lesen mag / was ihn düncket / das sich zu seinen unterhanden habenden Fällen bey diesem oder jenen Patienten am besten schicken möge.

Folget nun noch eine andere und zwar die vornehmste Cur wider dergleichen gar alte / langwierige / hefftige und böse Augen - Flüße / welche Vermittels dieser Cur durch Gottes Hülff / wann anders etwas helfen will / am allerersten und gewissten abgewendet und versencket werden können. Massen ich selbst durch diese Cur und mit nachfolgenden Medicamenten unterschiedliche Personen wieder zurecht gebracht / denen dergleichen Flüße ihre Augen schon der Gestalt verderbet haben / daß sie bey nahe gar daran erblindet wären. Ja ich darff wol sagen / daß derjenige / welcher mit dergleichen Augen - Flüßen behafftet ist / und diese Cur schon allbereit angewendet hat / aber ohne darauf erfolgte Besserung / sich im übrigen weniger Hülffe mehr

fe mehr zu getrösten habe. Es soll aber ein Arzt auch hierinnen wol erfahren seyn/ und sich niemals/ solche Leute an offi benannten Augen- Gebrechen mit folgenden Arzneyen zu curiren / unterstehen/ die schon allerdings blind seyn/ oder denen die Augen gar ausgeschworen. In Summa / von einem Arzt wird erfordert / daß er einen jeden Gebrechen wol erkenne/ und seiner Sachen gewiß sey.

Über das / so hat auch diese Cur etwas besonders auff sich / im- massen dieser Holz-Tranck viel anderst zugerichtet werden muß / als er insgemein zugerichtet zu werden pfleget / und zwar auf solche Weiß / die ich hiemit willig und gern entdecke und mittheile.

**N**imm Frankosen-Holz / Lignum Guajacum genant / klein geschrotet/ ein Pfund/ die Rinde von diesem Holz ein halb Pfund/ Augentrost / Wachholderbeer / jedes drey Loth/ Galgant / Baldrian / jedes zwey Loth : Die vier lextern Stück zerstoße gröblegt/ und thue sie alsdann samt denen Frankosen-Holz-Spänen in einen grossen verglästern Topff / gieße darauf sechs Maß guten Wein / und eben so viel frisch Brunnen-Wasser / das decke mit einer geheben Stärken zu / lasse es an einem sichern Ort Tag und Nacht stehen und weichen ; rühre es aber inzwischen mit einem Holz und mit keinem Eisen fleißig und etlich mal umb / nachdem es also einen Tag und eine Nacht gestanden / so setze es darauf zu einem lautern Kohlfener/und laß den dritten Theil davon einsieden. Wann also genug eingesotten / so hebe den Topff von dem Feuer hinweg / setze ihn an einen kühlen Ort / und lasse ihn wieder vier und zwanzig Stund lang also stehen. Nach diesem seihe dieses bisher gesottene Wasser durch ein starckes leinenes Tuch / und behalte dieses durchgeseihete Wasser zu einem steten Schweiß-Tranck ; die Species aber / die im durchsiehen in dem Tuch zuruck geblieben / wirff noch einmal in den Topff / gieße wieder sechs Maß Wein und sechs Maß Wasser darauf : lasse sie wieder alsbald so lang sieden / bis die Helffte davon eingesotten/ darnach laß dieses Wasser an einem kalten Ort erkühlen / und seihe es darauf gleichfalls ab / wie das erste. Davon nun soll ein Patient so wol bey der Mahlzeit / als auffer der selben / wann und so viel ihm auf

auf einmal beliebet / trincken / und sich dieses Wassers als eines ordinari Tranccks bedienen.

Von dem ersten Trancck oder abgefottenen Wasser aber soll der Patient immer über den andern Tag Morgens früh nüchtern ein halbes Seidlein warm trincken / und darauf zwey Stund / oder wann er es anderst austehen kan / noch länger schwitzen / und damit also bis in die sechs oder acht Wochen / nach Beschaffenheit und Erforderung der Kranckheit / fortfahren und fleissig anhalten. Wobey abermal zu erinnern / daß der Patient nach drey oder vier Wochen nur über den vierdten Tag einmal schwitzen dürffe / und daß er alle acht Tag sein Bett mit frischem Bett-Gewand überziehen / und sich ein neu-gewaschenes Hemd müsse geben lassen.

Auch soll er gleich zu Anfang dieser Cur / und hernach alle vierzehnen Tag einmal eine Purgation einnehmen / und sich des Aderlassens oder schreyffens bedienen / nachdem es nemlich die Kranckheit erheischet und haben will. Die Purgation kan am süglichsten geschehen entweder mit dem Pane laxativo oder mit dem Eleauario è succo rosarum : An diesem Tag allein / da er purgieret / ist ihme erlaubet / einen Truncck Wein zu thun / und mit dem Schweiß-Trancck auszusetzen / sonst aber soll er diesen Trancck stets gebrauchen.

Ferner soll sich ein solcher Patient alle vier Wochen einmal mit einem solchen Pflaster / dergleichen schon oben bey den kalten Flüssen der Augen beschrieben worden / eine Blasen ziehen lassen / da er dann gleichfalls mit dem schwitzen / bis die gezogene Blase fast wieder geheilet / verschonet werden soll.

Über dieses alles ist weiter auch noch dieses zu wissen / daß dafern der Patient äußerlich auf dem Aug ein Fell / es wäre nun gleich entweder ein Brand- oder Wasser-Fell oder eine Blatter hätte / (wie sich dann dergleichen in solchen alten Augen-Flüssen gemeiniglich zu ereignen pflegen) nicht diese / sondern die nachfolgende besser unten in einem absonderlichen Theil und Capitel beschriebene Cur statt haben könne / davon sich ein jeder solche Medicament und Mittel heraus lesen mag / die zu dem unter Handen habenden Gebrechen und Augen-Mangel dienlich und gut seyn / ausgenommen Behungen  
und

und Dämpffe / welche zu keinerley Augen-Fellen dienen ; die alldort beschriebene Wasser aber / Pulver und dergleichen / so die Felle über den Augen weg zu nehmen vermögen / können mit gutem Nutzen dars zu gebrauchet / und die besten davon herausgesuchet werden. Wo bey abermal zu erinnern / daß man dem Patienten diesen Morgen / an welchem er geschwizet hat / oder schwizzen soll / bis auf den Abend nichts in die Augen thun soll / und auch mit dieser Cur so lang also anhalten müsse / bis die Felle über den Augen allenthalben hinweggangen. Ich dinge mir aber allhier zum Voraus / daß der Arzte wissen und verstehen soll / welche Felle zu vertreiben möglich / und welche hingegen zu vertreiben unmöglich seyn / damit der Patient nicht vergebens viel leiden müsse / und die Unkosten umbsonst aufwende.

Anlangend die Diät / und insonderheit das Essen und Trincken / so soll sich ein solcher Patient allerdings also darinnen verhalten / wie man sich in der rechten Holz-Cur zu halten pfleget / wie solches allen wol erfahrenen Aerzten meistens bekant ist / und auch sonst in Büchern hin und wider gelehret und angezeigt wird.

Und dieses ist der ganze Bericht / den wir allhier haben geben und erstatten wollen von alten / lang gewehrten / gar bösen und hefftigen Augen-Flüssen / wie dieselbige nach Möglichkeit durch Gottes Hülf curiret und abgewendet werden mögen. Folget nun weiter von andern dergleichen bösen und schweren Augen-Gebrechen.

#### Das IV. Capitel /

### Von böser und starcker Eysterung der Augen.

**A**ls Ethern und Schwären der Augen wird von den Medicis *λημα*, Lemia und Lema, auch zuweilen und bey etlichen Grammia genennet / und kan zwar auch von äusserlichen Beschädigungen verursacht werden ; wir aber haben uns diß Orts alleinig fürgenommen / nur von der Eiter- und Schwärung der Augen zu handeln / die von innerlichen Ursachen ihren Ursprung her hat. Es

D

kommt

Kommt aber diese Eiterung vornemlich und mehren Theils von einer melancholischen / gesalkenen / zehen und dicken Materi her / die von dem Gehirn in die Augen hineingeheet. Dahero sie auch von etlichen unter die melancholischen Augen-Flüsse gerechnet zu werden pfleget / und ist zweyerley: dann eine Eiterung ist weiß / die andere ist gelblegt / jene ist melancholisch und phlegmatisch / und hat ihren Ursprung von dem Gehirn her; diese aber / verstehe die gelblegte Eiterung / ist cholericisch und sanguinisch / und stammet von dem Geblüt und Fleisch her. Beide Geschlechter der Augen-Eiter- und Schwärung aber werden auf einerley Weiß curiret / und zwar also und dergestalt / wie zehund folgen soll.

Vor allen Dingen und gleich Anfangs sollen solche Patienten eine Purgation gebrauchen / und zwar entweder Confect. diaturbich, die Pilulas Cochias, oder die Pilulas aureas. Von dieser Purgation einer gebeman dem Patienten auf einmal so viel / als für eine Person vonnöthen ist; alsdann lasse ihm mit Köpff aufsetzen auf die Schultern und in den Nacken schreyffen; auch mag er sich nach Belegenheit und befinden eine Ader öffnen lassen / bevorab wann er sich sonst schon zum Ader lassen gewöhnet hat; wie solches alles ein erfahrner und verständiger Arzte zu ordiniren und anzugeben selbst wol am besten wissen wird. Darnach nimm ferner folgende Cur mit dem Patienten für / und gebrauche ihm diese Arzney-Mittel.

### Ein gar gutes Säcklein für die zehen Flüsse / oder für das Entern und Schwären der Augen.

Nimm Holunder-Blüh / Wollenkraut-Blüh / Gensericht-  
Kraut / Egel-Kraut / jedes ein Loth / Bermuth / Tormentil-  
wurzel / jedes ein halbes Loth: Dieses alles grob gepülvert / unter  
einander gemischet / und in ein doppeltes / von klarer Leinwad bestehens  
des / viereckigtes / langlichtes oder rundes Säcklein also unternehet /  
dass die Species nicht zusammen über einen Hauffen fallen / wie schon  
allbereit besser fornen und hinten angezeigt ist. Diese Säcklein mache in

che in Regenwasser warm / und lege sie Milch-warm des Abends / wann du zu Bette gehest / auf die Augen / und lasse sie über Nacht darauf liegen.

Weiter brauche hierzu nachfolgendes Wasser / welches zu dem oben angezeigten und beschriebenen Säcklein gehöret.

### Ein sehr gutes Wasser zu schwürigen Augen.

Nimm Regenwasser / Augentrost-Wasser / jedes ein Seidlein / Salben / Bibenell-Wurzel / Frauenhaar-Kraut / Betonien / Entian / jedes ein halbes Pfund / Eisenkraut / Weinrauten / Rosen / Odermennig / jedes ein halbes Loth : Diese Species zerhacke alle klein / thue sie zusammen / und giesse das Regenwasser darauf ; lasse es also acht Tage an einem kühlen Ort stehen / und destillire es alsdann in Balneo Mariae. Von diesem Wasser thue dem Patienten alle Morgen früh und Nachmittag ein wenig in die Augen / wie gebräuchlich.

### Ein anderes Wasser für das Entern und Schwären der Augen.

Nimm Wollenkraut-Wasser ein Seidlein / Augentrost-Kraut acht Hand voll / Weinrauten / Gamanderlein sechs Loth / Wermuth / Bonen-Bläh / jedes fünf Loth / Schöllkraut vier Loth / Süßholz / Fünffinger-Kraut / jedes drey Loth : Diese Stück werden gleicher Gestalt / wie oben gelehret / klein gehacket / destilliret / und also gebrauchet / wie daselbst angezeigt worden.

### Ein gutes Säcklein wider flüssige / eyterige und schwürige Augen.

Nimm rothe Rosen / Dehngras / Eisenkraut / Biolwurzel / jedes ein Loth / Holzwurzel / Muscatbläh / Augentrost / Iphen / jedes ein halbes Loth : Alles grob zerstoßen / in ein Säcklein unternehet / wie fornem gelehret / in warmgemachtes Rosenwasser gedun-

ket / und also auf den Abend / wenn man sich zu Bette legen will / Milch warm auf die Augen gebunden / und über Nacht darauf liegen lassen. Als denn brauche nachfolgendes.

### Ein sehr gutes Wasser wider das eytern und schwären der Augen.

**N**imm Fünffingerkraut-Safft / Schöllkraut-Safft / Zenschel-Safft / jedes sieben Loth / Ochsen-Galle / Wolfs-Galle / jedes zwey Loth / Muscatblüh / Zitwer / Saffran / jedes ein Loth: Diese Stück / so zu pülvern seyn / pülvere / und thue hernach alles zusammen in ein Glas / machs oben wol zu / laß acht Tage an einem warmen Ort stehen / und rühre es alle Tag umb: darnach destillire in Balneo Mariæ. Davon thue dem Patienten alle Tag zweymal zu Morgens und Nachmittag ein wenig in die Augen.

### Ein anderes gutes Wasser für die zehen Flüsse / wie auch für das Eytern und Schwären der Augen.

**N**imm Eisenkraut-Wasser drey Achtel einer Maß / Myrtens-Blätter acht Loth / Myrrhen sieben Loth / Mastix / Benzrauch / jedes sechs Loth / Acacien-Safft / Aloe / jedes zwey Loth / Campher ein Loth / Saffran / Crystallen-Saltz / jedes ein Quintlein. Diese Stück alle gepülvert / unter das Wasser gemischt / in ein Glas gethan / wie das nechste oben / und auch in Balneo Mariæ destilliret / und endlich in die Augen gethan / wie das zuvor gemeldte Wasser.

### Ein gutes Sälblein wider das Eytern und Schwären der Augen.

**N**imm Mohnsamen-Blüh / Eisenkraut-Blüh / Augentrost-Blüh / jedes vier Loth / Camillen-Blüh zwey Loth / Muscatblüh ein Loth / Nägelein ein halbes Loth / Myrten-Del / Rosen-Del /

Del / jedes drey Loth / weiß Wachs zwey Loth / Zibeth ein Loth: Alles in einem Mörzel zusammen gestossen zu einem Muß / und drey Wochen stehen lassen / alsdann thue es in ein Pfännlein / giesse noch mehr Myrten- und Rosen-Del darzu / und zwar jedes noch vier Loth / und lasse es wol rösten. Darnach zwinge es wol durch ein starckes Tuch / und wann es schier gerinnen will / so thue den Zibeth darein / und rühre es wieder so lang umb / biß es kalt wird / so ist es recht. Dieses Sälblein nun streiche dem Patienten an die Stirn über die Augen / an beyde Schläffe / und über die Augen-Liede / und zwar so dünn / als du kanst.

### Ein anderes Sälblein wider Entern-Flüsse der Augen.

Nimm Koppens-schmalz sechs Loth / Frauen-Butter fünf Loth / Nachtschatten / blau Viol-Del / jedes drey Loth / rothe Rosen / Sauerampffer / jedes zwey Loth / eine grüne Quitte: Dieses Sälblein wird eben also gemacht / wie das vorige / nemlich lasse die Stück zehen Tage stehen / alsdann schmelze sie und drucke sie aus / und wann sie schier gerinnen wollen / so thue weiß Agtstein-Del darzu ein Loth / und rühre alles so lang untereinander / biß es gerinnt / darnach brauche es / wie das nechste zuvor.

### Ein gar gutes Pulver und Pflaster für den Hirnfluß der Augen.

Nimm rothe Myrthen / weißen Weyrauch dritthalb Loth / Aloe / Mastix / jedes zwey Loth / Ammoniac anderthalb Loth / Armenischen Bolus zwey Loth / Saffran ein halbes Loth: Alles klar gepülvert und zusammen gemischt; und wann es dann vonnöthen ist / so mische dieses Pulver unter Eyerweiß / und lege es Pflasterweiß mit Tüchlein oder Flachsbüschlein über Nacht auf die Augen / die da fließen / entern und schwären. Ist ein sehr gutes Mittel wider diesen Gebrechen.



## Das V. Capitel /

## Vom Verharten und Zukleben der Augen.

**W**As anlanget das Zubachen und Verharten der Augen / *σκληρο-  
ροφθαλμία*, Gesse, Dura lippitudo genant / so hat dasselbe seinen Ursprung und Ursach von übriger Hitze und Druckene der Augen her / oder von einem zehen Exter / davon die Augen schwären und angefüllet werden. Wann denn nun eine Hitze des Hauptes darzukommt / so müssen freylich die Augen davon verdorren / und also so dürr und drucken werden / daß sie des Nachts und im Schlass zusammen kleben / so daß man sie oft aufweichen / und mit Schmercken aufthun muß.

Darnach so geschiehet diese Zusammenklebung auch / wann einem Menschen die Augen sehr rothe und fratt seyn / da dann die Augen / wenn sie zusammen gethan werden / und die Liede lang aufeinander liegen / also zusammen dorren und bachen / daß sie hernach mit grossen Schmercken müssen aufgethan werden.

So kommt auch diese Augen-Beschwernus zum öfftern von äußerlichen Verletzungen her / wann nemlich einem Menschen ein Aug durch Streiche oder Schläge von äußerlichen Dingen verletzt worden / davon dann die Augen gleichfalls zusammen kleben.

Endlich so ereignet sich dieser Augen-Mangel auch vornemlich nach einigen Augen-Curen / in welchen corrosivische und scharffe Arsnay gebrauchet worden / daher denn das Aug inwendig fratt und rothe wird / worauf gemeiniglich der gleichen Zuklebung und Verkleisterung der Augen folget.

Es mag nun aber gleich diese Verhart- und Zuklebung der Augen herrühren wovon sie wolle / so sind in alle Weg vornemlich nachfolgende Mittel darwider zu gebrauchen.

## Ein gutes Wasser für das zusammen kleben der Augen.

**N**imm Rosen-Blätter / weisse Seebumen / Nachtschatten /  
Wasserpfunzen / jedes sechs Hand voll / Enbisch-Wurzel  
drey Loth : Hacke alles zusammen / und destillire es in Balneo Mariae.  
Mit diesem Wasser wasche hernach die Augen alle Tag zweymal /  
nemlich des Abends und des Morgens / lasse es auch in die Augen  
trieffen und fließen / und die Augen von sich selbst drucken werden.

## Ein anders gutes Wasser wider eben diesen Augen-Gebrechen.

**N**imm Eisenkraut / Wermuth / Erdrauch / weisse Seeblu-  
men / Nachtschatten / eines so viel als das andere. Alle diese  
Stück zerhacke also grün / destillire sie hernach / und brauche das Was-  
ser davon / wie das erste.

## Noch ein anders von gleichem Nu- zen.

**N**imm Endivien-Kraut / Obergennig / Lattich / Hauswur-  
zel / Rosen / Weinrauten / blaue Viole / jedes acht Loth /  
Bockshorn-Samen vier Loth : Diese Stück hacke und destillire  
gleichfalls / und brauche das Wasser davon / wie die vorigen.

## Wieder ein anders sehr gutes Wasser / die Au- gen damit aufzuweichen.

**N**imm Endivien-Wasser / Hauswurzel-Wasser / jedes drey  
Loth / blau Viol-Safft ein Loth : Mische alle drey Stück zu-  
sammen / und bestreiche die Augen damit.

## Ein anders wider eben diese Be- schwernus.

**N**imm Wasserpflungen-Wasser / Hauswurk-Wasser / Egel-  
kraut-Wasser / jedes zwey Loth / Süßholz-Safft ein Loth:  
Mische alles zusammen / und brauche es / wie oben angezeigt.

## Ein sehr gutes Sälblein wider zugeba- chene Augen.

**N**imm Frauen-Butter / Rosen-Del / jedes sechs Loth / Aloe ein  
Loth / Campher / Silberglätt / Goldglätt / jedes ein halbes  
Loth: Die Butter und das Del lasse miteinander zergehen / alsdenn  
thue die andern Stück klar gepülvert auch darzu / und rühre in einem  
Mörstel alles so lang herumb / bis es gerinnt: damit bestreiche als-  
dann alle Abend die Augen / und wasche sie mit nachfolgendem Was-  
ser des Morgens früh fleißig aus.

## Ein gutes Wasser nach dem Sälblein zu gebrauchen.

**N**imm Odermennig / Rosen-Wasser / Frauen-Milch / eines so  
viel als das andere: Mische alles untereinander / und bestreiche  
die Augen damit.

### Das VI. Capitel /

## Von Sparren und Schrumpffen der Augen.

**D**ieses sparren / schrumpffen und schrinden der Augen / Ruptu-  
rz, Scissurz, Fissurz genant / befindet sich oft / und vornem-  
lich bey solchen Personen / die an zehen und dicken Flüssen oder  
Fellen curiret worden / darzu man scharffe und corrosivische Arzney  
und Instrument gebrauchet / als dadurch denen Augen die natürli-  
che Feuch-

che Feuchtigkeit also entgehet / daß sie ganz drucken und dürr / ja offte auch inwendig rohe und frats werden.

Sonsten kommt auch dergleichen sparren / schrumpffen und schrinden der Augen öfters von einer scharffen und versalkenen Feuchtigkeit / so sich in die Augen setet / her. Wider diesen Mangel nun mag man nachfolgende Mittel brauchen.

### Ein gutes Sälblein wider das Sparren/ Schrumpffen und Schrinden der Augen.

Nimm birckene Rinden / Sigmar Wurzel / jedes ein Loth / Tutiz, Granaten-Blüh / jedes ein halbes Loth : Diese vier Stück klein gepülvert / unter Frauen-Butter gemischt / und zu einem Sälblein gemacht. Davon thut man alle Abend / so viel als eine halbe Erbes / in die grossen Augenwinckel / und läffet es darinnen zergehen. Das benimmt das sparren / schrumpffen und schrinden der Augen kräftiglich.

### Ein anderes gutes Sälblein wider eben die sen Gebrechen.

Nimm Koppfen-Schmalz / Bockshorn-Samen / jedes zwey Loth / Campher / Aloe / jedes ein halbes Loth. Die obern zwey Stück laß zusammen zergehen / darnach thue die andern zwey gepülvert auch darunter / und bereite und brauche es ferner wie das obere.

### Ein gutes Wasser wider das sparren / schrumpffen und schrinden der Augen.

Nimm Stein-Rosen / Granatschalen / jedes drey Loth / Kupfer-Wasser ein Loth / Campher ein halbes Loth / Saffran ein halbes Quintlein. Stosse alles untereinander / giesse Bircken-Wasser darauf anderthalb Seidlein / laß Tag und Nacht stehen / als dann destillire es in der kleinen Blase. Davon thue Morgens und Abends ein wenig in die Augen.

## Ein anders gutes Wasser zu obgemeldtem Gebrechen.

**N**imm Schölkraut-Wurzel / Aron-Wurzel / Eybisch-Wurzel / Hopffen-Wurzel / jedes fünf Loth : Stosse alles zu Pulver / giesse darauf dritthalb Seidlein weissen Wein ; rühre es wol zusammen / laß zwey Tag also stehen / alsdann destillire es in der kleinen Blase. Darnach brauche es / wie das obere / zu den Augen.

Wann dieser Augen-Gebrechen von scharffen und gefalzenen Flüssigkeiten herkomme / so ist vonnöthen / daß solche Personen / die damie behafftet sind / purgiren und zur Ader lassen / wie in hiezigen Augen-Flüssen allbereit oben angezeigt worden.

### Das VII. Capitel /

## Vom Stechen und Drucken der Augen.

**A**s Stechen und Drucken der Augen/Punctiones & compressiones oculorum genant / hat seine Ursach von überflüssiger Feuchtigkeit/die sich in das äusserste weisse Häutlein/ die Conjunctivam benamset / legt / da es dann einen Menschen oft nicht anders düncket/als habe er Sand in den Augen.

Zum andern wird dergleichen drucken auch von aufgefahnen Blätterlein in den Augen verursacht / und zwar vornemlich / wann dieselbige wegen des darein gehenden Winds und böser Luft zerspringen/worauf dann sonderlich wol acht zu haben.

Zum dritten / so entspringet dieses drucken und stechen auch von der Rötze der Augen / wann sich das Geblüt in die Aderlein also legt/daß sie davon ganz dohnen und angefüllet werden.

Daraus nun kommt oft grosser Augen-Schmerzen / bevorab wann demselben nicht bey Zeiten vorgebeiget wird. Die Hilffs-Mittel darwider können nachfolgende seyn.

Zum

Zum ersten soll man sich wol bedencken / wovon dieser Augens Gebrechen herrühren möge. Rühret er her von übriger Feuchtigkeit / so soll man den Patienten purgiren mit der Confect. è succo rosarum, und ihm alsdann nachfolgende äusserliche Mittel gebrauchen:

**Ein gutes Wasser wider das Drücken und Stechen der Augen.**

Nimm Kornblumen-Wasser sechs Loth / Essig drey Loth / Granaten-Schalen zwey Loth / Tutix ein Loth / Alaun ein halbes Loth: Die untern drey Stück gepülvert / und unter das Wasser und Essig gemischet und gesotten / über Nacht stehen lassen / und alsdenn durchgeseihet / und alle Tag zwey oder drey male ein wenig davon in die Augen gethan.

**Ein anderes gutes Wasser für das Drücken und Stechen der Augen / so von übriger Feuchtigkeit herrühret.**

Nimm Erdbeer-Wasser zehen Loth / weissen Weyrauch anders halb Loth / weissen Kandelsucker ein Loth / Saffran ein Quintlein. Die untern drey Stück gepülvert / und unter das Wasser gemischet / alsdann gesotten und abgeseihet / auch also gebrauchet / wie das obere.

So aber das Drücken und Stechen der Augen von übrigem Geblüt herkäme / so müste man den Patienten erstlich purgiren mit Rosen-Safft / und ihm alsdann eine Ader öffnen lassen / und zwar entweder auf der Hand / oder auf dem Arm / oder man müste ihn zum schreyffen gewöhnen / und alsdenn erst nachfolgende äusserliche Mittel in die Augen brauchen.

**Ein sehr gutes Wasser für das drücken und stechen der Augen / so von überflüssigem Geblüt seine Ursach her hat.**

Nimm Schilftraut-Wasser zwölf Loth / gebrante Eyserschalen ein

ein Loth / Bockshorn-Samen ein halbes Loth / Pappel-Samen / rothe Myrrhen / jedes ein Loth. Die untern vier Stück gepulvert / und unter das Wasser gethan / gefotten / und acht Stunden stehen lassen / alsdenn durch geseihtes / und dem Patienten des Tags zwey oder drey mal allezeit ein wenig davon in die Augen gethan.

Noch ein gutes Wasser wider eben dieses drucken und stechen der Augen.

Nimm Scabiosen-Wasser eifs Loth / weissen Vitriol / weissen Benrauch / jedes ein Loth / Campher ein halbes Loth / Alaun ein Quintlein. Wird bereitet und gebrauchet wie das obere.

### Das VIII. Capitel /

## Von Zucken / Krimmen und Beissen der Augen.

**A**ls beissen / zucken und krimmen der Augen nennet der gemeine Mann den Aschenschrimpf / und die Gelehrten *τραχυμα*, und *aspretudinem*. Die gemeinen Leute vermeinen / sie bekommen dieses Ubel / wann sie über einen solchen Ort gehen / dahin man einen Aschen / davon eine Lauge gemacht worden / geschüttet hat ; Allein das ist nichts / als ein falscher Wahn / massen diese Augen-Beschwernus viel andere Ursachen hat / wie gleich jekund angezeigt werden soll.

Sonsten wird auch dieses Zucken / krimmen und beissen der Augen / von etlichen das Liessen und Säuren genennet / in Meinung / es habe dieser Augen-Gebrechen gleiche Ursachen mit dem jenigen Zufall / der sich zuweilen in den Händen ereignet / und von etlichen gleichfalls das Säuren und Liessen genennet wird. Allein die sind ebenmäßig unrecht daran / und lassen sich von ihren Gedancken betriegen. Die eigentliche Ursachen aber sind nachfolgende.

Nemlich es entstehet dieses zucken / beissen und krimmen der Augen vornemlich und meistens theils von gefalkenen und scharffen Flüssigen

sen oder Feuchtigkeiten die sich in die Augen legen / und zuweilen vom Gehirn / zuweilen von dem Geblüt herkommen / davon dann freylich anderst nichts als beissen / jucken und krimmen in den Augen verursachet wird ; Solches nun zu curiren / soll man wol acht haben / wovon es eigentlich komme / und woher es seine Ursach habe. Kommt es vom Gehirn / so werden die Augen nicht roth ; kommt es aber vom Geblüte / so werden die Augen roth / sonderlich in den Winkeln. Beydes aber soll man curiren/wie folget.

Kommt dieses jucken / krimmen und beissen her vom Gehirn / so soll man den Patienten erstlich purgiren / und zwar entweder mit dem Pane laxativo, oder mit diesen nachfolgenden Pillen.

**Gar gute Pillen wider das jucken / krimmen und beissen der Augen.**

**N**imm Rhabarbara / Aloe / jedes ein Quintlein / Anis ein halbes Quintlein / Diagrydii funfzehn Gran. Alle diese Stücklein gepülvert / vermische mit Rauten-Safft / und bereite Pillen daraus so groß / als die Linsen : Davon gieb einem alten Menschen ein Quint. einem Jungen und schwachen aber etwas weniger ein.

**Ein gute Behung wider das jucken / krimmen und beissen der Augen / so vom Gehirn herrähret.**

**N**imm rothe Rosen / Schöl-Kraut / Borzel-Kraut / Mengel-Wurzel / jedes zwey Loth / Sauerampffer anderthalb Loth / Pappeln ein Loth : Alles in halb Wasser und Essig gesotten / und alle Abend die Augen darüber gebehet.

**Ein gutes Wasser wider das jucken / krimmen und beissen der Augen.**

**N**imm Braunellen-Wasser acht Loth / weissen Vitriol / gelb Steinklee-Blüh / jedes ein Loth / Campher ein halbes Loth / Saffran ein halbes Quintlein. Was zerstoßen werden kan / das



stoffe man / und thue es in das Wasser / siede es / lasse es acht Stund stehen / seihe es alsdann durch / und thue alle Tag zweymal ein wenig davon in die Augen.

### Ein anders gutes Wasser wider das jucken und krummen der Augen.

**N**imm Kornblumen drey Loth / Aloe zwey Loth / Alaun / Campher / jedes ein Loth : Alles klein gepulvert und zusammen gethan / anderthalb Seidlein guten weissen Wein darauf gegossen / wol umgerühret / zwey Tag stehen lassen / alsdenn in der kleinen Blase destilliret / und Morgens und Abends ein wenig davon in die Augen gethan.

### Noch ein gutes Wasser wider eben diesen Augen-Gebrechen.

**N**imm weissen Wein eilf Loth / Fleischleim anderthalb Loth / Alaun / Aloe / jedes ein halbes Loth : Das bereite und gebrauchet / wie oben angezeigt.

Komme aber dieses Jucken von übriger Feuchtigkeit des Geblüts her / so soll man den Patienten entweder mit der ausgezogenen Cassia / oder mit einer solchen Purgation / dergleichen in hiesigen Augenflüssen beschrieben worden / purgiren / und ihm alsdann schreyffen / oder eine Ader öffnen lassen. Darnach ist auch vonnöthen / daß man ihm Pflaster hinter die Ohren lege / wie in hiesigen Augen-Flüssen gleichfals schon allbereit beschrieben worden / damit also die übrige Feuchtigkeit aus dem Haupte und Geblüt möge gezogen werden. Wann dieses geschehen / so mag man weiter brauchen wie folget.

### Ein sehr gutes Wasser / wider das jucken / krummen und beissen der Augen / so von dem Geblüt herkommt.

**N**imm Rosen-Wasser funfzehn Loth / Kauten-Samen drey Loth / weissen Vitriol ein Loth / Crystallen-Salt / Borrax / jedes

Jedes ein halbes Loth / Grünspan ein halbes Quincl. - Die untern fünf Stück gepülvert / unter das Wasser gemischt / gesotten / sechs Stund stehen lassen / darnach durchgeseihet / und alle Tag zwey oder drey mal ein wenig davon in die Augen gethan.

Ein anderes sehr gutes Wasser eben dieses Nutzens.

Nimm Kauten-Blätter / Kaken-Kraut / Schölkraut / jedes vier Hand voll / Luchsstein zwey Loth / Vitriol anderthalb Loth. Die Kräuter grün zerstoßen / den Vitriol gepülvert / und darunter gemischt / darnach ein Seidlein Odermennig-Wasser darzugeossen / zwey Tage stehen lassen / alsdenn destilliret in Balneo Mariae, und wie das obere gebrauchet.

Noch ein anderes wider das jucken/krimmen und beissen der Augen.

Nimm frisch Brunnen-Wasser ein Maß / gelben Nigtstein / Granaten-schalen anderthalb Loth / Luchsstein ein Loth / Salmiack / Aloe / Campher / jedes ein halbes Loth. Das bereite und brauche wie das nechst vorhergehende.

Das IX. Capitel /

Von Hitzblattern der Augen.

Hitzblattern der Augen / *φλύκταινας, φλυζάνια*, Pustulæ & vesicæ genant / kommen eben von solchen Ursachen her / dergleichen in dem nechst vorgehenden Capitel beschrieben und angezeigt worden / nemlich entweder von übriger gefalkener Feuchtigkeit des Hirns oder des Bluts / welche sich zwischen die Corneam, und das weisse Fell Coniunctivam leget / auch dasselbige verlezet und Blätterlein verursacht: daher es dann nachmals geschieht / daß solche Leute grosses drucken / stechen und eine Röthe in den Augen empfinden / auch offte grosse Schmerzen daran haben / und nicht wol in das Liecht sehen

sehen können. Solche Blätterlein sehen erstlich ganz weiß aus / nicht anderst als wie ein kleines Stäublein oder Mohnkörnlein / darnach werden sie gelb / und endlich auch roth / und zuletzt gar braun. Diese Blätterlein breiten sich je länger je mehr aus / und überziehen und nehmen offte den ganzen Augapffel ein : etliche der selben fallen ein / und machen tieffe Gräblein oder Löchlein in das Häutlein Corneam, welches wenn man es übersiehet / so greiffet diese hitzige und scharffe Materia die Corneam an / wornach die Augen offte gar auslauffen / und muß der Mensch grosse Quaal und Peyn deswegen daran leiden / oder es werden die Augen mit äußerlichen Fellen davon überzogen / daran der Mensch auch erblinden kan. Wie aber solchem Ubel vorzukommen und abzuheiffen / das soll sekund angezeigt werden.

In der gleichen fürfallenden Mängeln und Blattern der Augen nun ist wol zu beobachten / auf welchem Häutlein oder Augen-Fell die Blattern eigentlich seyn. Wenn man solches erkennet / so mag man nachfolgende Mittel darzugebrauchen.

Und zwar wann die Blatter auf dem Häutlein Cornea siehet / so können nachfolgende Arzney-Mittel darwider angewendet werden.

Erstlich soll man dergleichen Patienten vor allen Dingen purgiren / und zwar vermittels einer solchen Purgation / dergleichen in hitzigen Augen-Flüssen schon oben beschrieben worden ; alsdenn so diese Blattern vom Geblüt herkommen / entweder eine Ader öffnen / oder nach Befinden schreyffen lassen. Wann solches geschehen / so ist allen dergleichen Patienten vonnöthen und gut / Blasen-ziehende Pflaster hinter die Ohren zu legen. Darnach brauche ferner nachfolgende Mittel.

### Ein gar gutes Wasser für die Hitzblattern der Augen.

Nimm zweiffen Steinklee / Weinrauten / jedes zwey Loth / Rörner vom Ferberbaum / Linsen / Bockshorn-Samen / weisse Rosen / jedes eine Hand voll / Granaten-Rörner drey Loth / Campher

pher ein Loth: Diese Stück alle grob gestossen / anderthalb Seidlein Regen-Wasser / und ein Seidlein Rosen-Wasser darauf gegossen / alsdann vier Tage stehen lassen / und darnach in Balneo Mariae destilliret. Dieses Wasser lege mit vierfachen Tüchlein über Nacht auf die Augen.

Ein anders gutes Wasser eben auf diese Weiß zu brauchen.

Nimm gelbe Seeblumen / rothe Rosen / jedes zehen Loth / Fenchel-Wurzel sechs Loth / weissen Randelzucker drey Loth / Campher ein Loth: Alles zusammen gestossen / ein halbes Seidlein rothen Wein darauf gegossen / zwey Tage stehen lassen / alsdenn in der kleinen Blase destilliret / und das Wasser davon zu den Augen / wie das obere gebraucher.

Ein gutes Wasser in die Augen zu thun für die Hitzblattern.

Nimm Rosenwasser eiff Loth / Licii, Acacii, jedes ein Loth / Campher ein halbes Loth / Saffran ein halbes Quintlein: Die untern vier Stück gepülvert / und unter das Rosenwasser gemischt / Tag und Nacht stehen lassen / alsdenn in der kleinen Blase destilliret / und alle Morgen und Nachmittag ein wenig davon in die Augen gethan. Und dieses Wasser gehöret noch zu den obangezeigten Aufleg-Wassern.

Ein anders gutes Wasser in die Augen zu thun.

Nimm breit Wegerich funfzehen Loth / rothe Rosen zwölf Loth / weiß Nichts / Tutix preparata, jedes fünf Loth / Allaun drey Loth: Stosse alles zu Pulver / giesse drey Maß Trinct-Wasser darauf / laß sechs Tage stehen / alsdenn destillirs in der kleinen Blase / und brauche es in die Augen.

Ist aber die Blatter auf dem Häutlein Cornea oder auf dem Gräuen des Augs/so brauche darzu wie folget.

### Ein Wasser für die Hitzblattern in Augen.

Nimm gelben Steinklee/ Eisenkraut/ Rauten-Blätter/ jedes zwey Hand voll/ Schölkraut eine Hand voll: Diese Kräuter sollen alle grün untereinander gehackt/ und in einem Brennzeug destilliret werden/ darnach legt man das Wasser mit vierfachen Luchlein über Nacht auf die Augen.

### Ein gutes Wasser in die Augen/ für die Hitzblattern.

Nimm Schöl-Kraut vier Hand voll/ Eisen-Kraut/ Endivien-Kraut/ Genserich/ jedes drey Hand voll/ Rittersporn-Blüh zwey Hand voll/ Terra sigillata drey Loth/ Campher zwey Loth: Die Kräuter und Blumen sollen auch alle grün zusammen gehacket/ und die andern beyde Stück gepülvert darunter gethan/ und in einem Brennzeuge ein Wasser daraus destilliret werden. Davon thut man hernach dem Patienten alle Tag drey mal ein wenig in die Augen.

Wann aber die Blatter auf dem Häutlein Conjunctiva oder auf dem weissen im Aug ist/ so sollen nachfolgende Arzney-Mittel darzu gebrauchet werden.

### Ein sehr gute Lattwerge wider die Hitzblattern der Augen.

Nimm Tamarinden fünf Loth/ rothe Rosen / Augentrost-Blüh / jedes anderthalb Loth/ weiß Wegwarten-Wurzel/ Majoran / jedes zwey Loth/ Rauten-Blätter/ Muscatblüh/ jedes anderthalb Loth: Diese Stück alle auf das kleinste gepülvert/ und unter blauen Veil-Safft gerühret/ daß es eine rechte Dicke einer Lattwerge

Lattwerge bekomme! und alsdann dem Patienten Morgens und Abends ein Loth davon eingegeben.

### Ein sehr gutes Sälblein für Hitzblattern der Augen.

**N**imm jung Endivien-Kraut/Rautenblätter/weiße Hüner-Salben / jedes zwey Hand voll/ Hauswurzel anderthalb Hand voll/ rotthe Rosen zwey Hand voll. Diese Kräuter soll man alle grün nehmen/und klein zerhacken/ alsdenn in einen grossen Mörsel werffen / und nachfolgende Stück noch darzu thun: nemlich/ Frauen-Butter acht Loth/ Rosen-Öel/ blau Viol-Öel/ jedes drey Loth: Diese drey Stück thue man / wie gemeldt / zu den Kräutern in den Mörsel/ und stosse es alles wol untereinander/ alsdenn thue mans aus dem Mörsel in ein zinnern Gefäß / und lasse es fünf Tage in einem Keller stehen. Darnach thue es in einen Tiegel oder Pfanne/ laß es wol aufkochen / bis es beginnt braun zu werden/ darnach drucke es starck durch ein Tuch/ thue das durchgezwungene in ein Glas/ und streiche dem Patienten alle Abend gar dänn ein wenig von diesem Sälblein auf die Augenlieder.

### Ein anderes gutes Sälblein für die Hitzblattern der Augen.

**N**imm ungesalzene Mäyen-Butter sechs Loth/ Rauten-Öel zwey Loth/præparirte Zutien/weißen Nichts/jedes ein Loth/ calcinirte Perlen/ Terræ sigillata, jedes ein halbes Loth: die untern vier Stück klar gepülvert / und unter die obern zwey in einem Mörsel gemischet / und zu einem Sälblein gemachet / und gebrauchet wie das vorige.

### Ein gute Räucherung für die Hitzblattern der Augen.

**N**imm weißen Benrauch / Mastix / jedes ein Loth/ gelben Agtstein / weißen Sandel / jedes anderthalb Loth. Dar-

aus mache ein klares Pulver / das wirff auf einen heissen Stein oder Eisen/und lasse den Rauch davon von ferne in die Augen gehen.

Das X. Capitel /

Von grosser Hitze und Entzündung  
der Augen.

**G**rosse Hitze und Entzündung der Augen wird von denen Gelehrten / so sie noch nicht gar hefftig ist / *τάραις* und *conturbatio ex causa interna* ; wann sie aber schon überhand genommen / *ὀφθαλμία*, und *Lippitudo* genennet / und entstehet zwar vielen mals auch von kurz zuvor abgehandelten Blätterlein / insgemein aber und mehren Theils aus viererley Ursachen.

Erstlich rühret diese grosse Hitze und Entzündung der Augen her von einem unreinen / vergiftten und erhitzten Magen und Leber / wann davon viel hitzige Dünste in den Kopff steigen / die die Augen sehr erhitzen.

Zum andern / so kommt dergleichen Hitze und Entzündung der Augen her von dem Geblüt / wenn nemlich dasselbige allzusehr erhitzt wird / und zwar entweder durch übermässige grosse Bewegung und Übung des Leibs / oder durch starkes / hitziges und überflüssiges Getränck / als wovon sich das Geblüt des Hauptts ergiesset / und hefftig erhitzet.

Zum dritten / so geschieheth dergleichen erhitzen und Entzündung der Augen auch durch grosse Hitz der Sonnen / wann dieselbige einem Menschen auf blossen Kopff stark scheineth / wie nicht weniger / wann ein Mensch seinen Kopff im Bade sehr erhitzet.

Zum vierdten / kan sich auch dergleichen Hitz und Entzündung der Augen anspinnen von äusserlichen Ursachen / als von scharffer Luft und grossem Winde / Staub / Rauch / von schlagen / schmeissen / stossen / werffen und dergleichen / dadurch die Augen beschädiget / und die Aederlein darinnen verfehret und verlehret werden.

Es wird aber dieser Mangel und Gebrechen vornemlich auf

dreyerley Weiß curiret / nach den dreyen unterschiedlichen Ursachen / wovon er mehrentheils entspringet : Dann dieser Gebrechen herkommt entweder aus dem Leibe von hitzigen grossen Dünsten / oder von Erhitzung des Geblüts / oder drittens von äusserlichen Zufällen : Einer jeden Ursach wird insonderheit auf die Weiß begegnet / wie folget.

Erstlich soll gehandelt werden von der Hitze und Entzündung der Augen / die ihre Ursach aus dem Leibe her hat / da die Augen von vielen aufsteigenden hitzigen Dünsten erhizet und verderbet werden.

Vor allen Dingen soll man dergleichen Patienten und Personen gleich Anfangs nach beschriebenen Tranck geben.

## Ein sehr guter Tranck / die grosse Hitze der Augen damit zu digeriren.

Nimm blaue Wegwarten - Wurzel / Flach - Seide / Filz - Kraut genant / jedes drey Loth / Erdrauch / Hopffen / Bor - rabi - Blüh / Ochsenzungen - Blüh / jedes zwey Loth / Rosen - Honig acht Loth. Das siede in anderthalb Seidlein Essig / und in eben so viel Wasser / lasse es über Nacht stehen / seihe es alsdenn ab / und laß den Patienten Morgens und Abends acht Loth warm / sechs Tag lang davon trincken ; darnach purgire den Patienten mit nachfolgenden Purgier - Träncklein / damit also alle überflüssige und hitzige Feuchtigkeiten aus dem Leibe geführet werden.

## Ein gar gutes Purgier - Träncklein wider allerley Entzündung der Augen.

Nimm gut alt Bier drey halbe Seidlein / Rosen - Safft drey Loth / Senes - Blätter zwey Loth / ausgezogene Cassia ein Loth. Lasse alles miteinander biß auf den dritten Theil einsieden / darnach drey Stund stehen / und alsdenn seihe es durch ein Tuch. Davon trincke ein Patient auf den Abend ein gutes Trinck gläßlein voll warm / und des Morgens früh wieder eben so viel gleichfalls / und faste warm darauf sieben Stund / und das mag er alle zehen Tag einmal brauchen.



## Eine sehr gute Lattwerge wider grosse Hitze/ Entzündung und Brunst der Augen.

Nimm eingemachte blaue Wegwarten- Wurzel/ zehen Loth/  
eingemachte rothe Rosen/ eingemachte blaue Viole/ eingemachte  
Seeblumen/ jedes fünf Loth: Diese Stück hacke und krosse  
sie alle zusammen in einem Körbel zu einem Muß/ und laß alsdann  
den Patienten alle Morgen/ Mittag und Abend ein Loth schwer das  
von essen.

## Ein gar gutes aufleg- Säcklein / wider grosse Hitze/Entzündung und Brunst der Augen.

Nimm Rauten-Blätter drey Loth/ Einbarkraut/ Holunders  
Blätter/ Viol-Kraut/ breit Wegerich/ jedes zwey Loth. Als  
les gedörret/ klein zerrieben/ und in ein leinenes Säcklein genehet/ das  
selbe nicht gar zu voll gemacht/ damit es im wärmen Raum zu quellen  
habe/ auch Kreuzweiß durchnehet/ damit die Stück darinnen nicht  
zusammen fallen/ wie fornen angezeigt; alsdann in rothem Wein  
erwärmet/ und Milchwarm über Nacht auf die Augen gelegt/ das  
lescht sehr die Hitze.

## Ein gutes aufleg- Wasser wider allerley Hitze und Entzündung der Augen.

Nimm blau Wegwarten- Kraut sechs Loth/ Holunder-Blät-  
ter/ Wurzelkraut/ jedes vier Loth/ groß Wegerich- Kraut/  
Melonen/ jedes drey Loth/ Acaciz/ gelben Sandel/ jedes zwey Loth/  
Campher/ Alaun/ jedes ein Loth. Die Kräuter und Melonen  
noch grün klein untereinander zerhackt/ die andern drey Stück aber  
gepulvert darunter gethan/ und zwey Tage stehen lassen. Alsdann  
ein Seidlein weiß Kirchen-Blüh- Wasser darzu gegossen/ wol un-  
tereinander gerühret/ und in Balneo Mariae destilliret. Dieses Was-  
ser

fer lege darnach mit vierfachen Lächlein auf die Augen / und das so oft und so lang / biß die Hitze vergehet. Das mag man also Tag und Nacht brauchen.

### Ein edles Wasser wider die Entzündung und Brunst der Augen.

**N**imm Rautenblätter / Rosenblätter / jedes zwey Loth / weiße Seebumen ein Loth / Eisenkraut / Quecken / Gras / jedes ein halbes Loth. Diese Kräuter zerhacke grün / und destillire sie alsdann in Balneo Mariae. Wennman sie aber nicht grün haben kan / mag man sie dörr nehmen / zerstoßen / und drey Seidlein Poley Wasser darauf gießen / vier Tage also weichen lassen / und alsdann destilliren. Davon soll man alle Tag zwey oder drey mal ein wenig in die Augen thun.

### Von der Hitze und Entzündung der Augen / derer Ursach von dem Geblüt herkomme.

**V**or allen Dingen ist vonnöthen / dergleichen Patienten nachfolgenden Digestio Trancck zu ordiniren.

### Ein sehr guter Digestio Trancck wider erhitzte und entzündte Augen.

**N**imm Sauerampffer Kraut / Endivien Wurzel / Rautenblätter / Rosenblätter / Fenchel Samen / jedes drey Loth: Diese Stück in anderthalb Maß Wasser gesotten / und darzu gethan sechs Loth Meerzwiebel Safft / und sechs Loth blau Beils Safft. Davon soll der Patient alle Morgen und Abend acht Loth warm trincken / und das acht Tag hintereinander; alsdenn purgiren mit den Pilulis de fumaria, de Rhabarbaro, Electuario è succo rolarum, oder mit dieser nachfolgenden Purgation.

Ein

## Ein gutes Purgier-Träncklein wider die Hitze und Entzündung der Augen / so vom Ge- blüt herkomme.

**N**imm frisch Brunnen-Wasser eine Maß / Senes-Blätter zwey Loth / Manna / Engelsfuß / Erdrauch-Safft / Anis-Samen / jedes ein Loth. Alles zusammen in einen verglästten Topff gethan / und mit einer geheben Stürze zugedeckt / alsdenn allgemach gefotten / daß es nicht überlauffe / auch im Sieden ofte umbgerühret / den dritten Theil davon einsieden lassen / und wann es genug gesotten / noch zwey Stund überschlagen und abkühlen lassen / und darnach erst durch ein Tuch durchgeseihet. Und von diesem durchgeseiheten Wasser giebt man dem Patienten auf einmal zu Abends / wann er zu Bette gehen will / den halben Theil warm / und auf den Morgen die andere Helffte auch warm zu trincken : darauf soll er sechs Stund fasten / und sich denselben Tag der Luft enthalten. Und dergleichen Trancck soll ein solcher Patient alle neun Tage einmal brauchen / so es vonnöthen ist.

Nach diesem Trancck ist auch nöthig / daß man dem Krancken eine bequeme Ader lasse / oder Schreyff-Köpff setze / der gestalt / wie hievornen in hitzigen Augen-Flüssen schon allbereit angezeigt worden.

Nach beschriebener Aderlaß ist auch in diesem Fall sehr gut / Blasen-ziehende Pflaster hinter die Ohren zu legen / damit die hitzige Feuchtigkeit des Geblütes von den Augen weggezogen und gemindert werde ; alsdenn mag man nachfolgende Mittel brauchen.

## Ein sehr guter Trancck für das erhitzte und entzündte Geblüt der Augen.

**N**imm Lattichkraut / Wegwarten-Wurzel / jedes fünf Loth / Citronen-Schelffen / Pomerancken-Schelffen / Granaten-Schelffen / jedes drey Loth : Das zerschneide alles grob / thue es in einen Topff / giesse dritthalb Maß Wasser darauf / laß ein Seidlein davon

Davon einsieden/rühre es unterdessen wol umb/ daß nichts überlauffe/ und wann es also gesotten / so thue weiter nachfolgende Stück darzu/ nemlich : Erdbeer-Wasser ein Seidlein / Meerzwibel-Safft fünf Loth / Veil-Safft / Erdrauch-Safft / Borabi-Safft / jedes drey Loth. Das thue alles zu den gesottenen Tranck / weil er noch warm ist/rühre es wol untereinander/ decke es vest zu/ laß über Nacht stehen/ alsdenn seihe es durch ein Tuch ab. Davon soll ein Patiente Morgens und Abends vier Löffel voll trincken/ und zwar des Morgens warm/des Abends aber kalt.

### Ein gute Hauptwaschung wider grosse Hitze und Entzündung der Augen.

Nimm Creutz-Kraut / drey Hand voll / weisse Seebumen/ zwey Hand voll / weissen Steinklee / weisse Rosen / Nachtschatten / jedes eine Hand voll : Alles geschnitten / in Wasser gesotten / und alle Abend das Haupte damit gewaschen / und von sich selbst drucken werden lassen : doch soll man das Wasser nicht zu heiß / sondern nur laulecht brauchen / und sich damit waschen / wie an andern Orten mehr angezeiget wird.

### Eine andere Hauptwaschung wider die Entzündung der Augen.

Nimm Liebstockel-Kraut / Bachungen / Rauten-Blätter / weissen Steinklee / Stabwurz / jedes eine Hand voll. Alles geschnitten / und in Wasser gekocht / alsdenn alle Abend den Kopff damit gewaschen / und ihn von sich selbst drucken werden lassen.

### Ein sehr gutes Säcklein für die grosse Hitze und Entzündung der Augen.

Nimm weissen Steinklee zwey Loth / Natterzünglein / Petersilien-Kraut / Hintbeer-Blätter / jedes ein Loth / Bockshorn-Samen ein Quintlein : In ein Säcklein genehet / wie oben angezeiget / in blau Wegwarten-Wasser warm geduncket / und Milch-

warm über Nacht aufgelegt. Bey Tag aber kan man nachfolgendes Wasser äusserlich zu den Augen brauchen.

### Ein gar gutes Wasser wider die Hitze / Entzündung und Brunst der Augen.

Nimm weissen Steintlee acht Loth / Holunder-Bläh sechs Loth / Nachtschatten / Rosen / Kartendistel-Kraut / jedes drey Loth / rothen Köhl zwey Loth / Campher ein Loth / ganzen Saffran / Nägelein / jedes ein halbes Loth. Alles entweder dürr oder grün / wie mans haben kan / klein zerhackt / drey Seidlein Rauten-Wasser darauf gossen / und vier Tage also stehen lassen / und alsdann erst in Balneo Mariæ destilliret. Von diesem Wasser laß alle Tag drey mal ein wenig in die Augen fließen / und dieselben von sich selbst wieder trocken werden.

### Ein anderes gutes Wasser wider allerley Hitze und Entzündung der Augen.

Nimm gelbe Weiden-Rinden acht Loth / Melonen-Kern sechs Loth / Mohnsamen fünf Loth / Lattich-Samen / Rauten-Blätter / rothe Rosen / jedes drey Loth / Campher ein halbes Loth. Alles gepülvert / anderthalb Seidlein Erdbeer-Wasser darauf gossen / drey Tage also weichen lassen / und darnach in der kleinen Blase destilliret. Davon soll der Patient alle Tag zwey mal ein wenig in die Augen thun.

### Noch ein bewehrtes Mittel wider oft gemeldten Gebrechen.

Nimm verschäumt Honig / Geyer-Gallen / jedes drey Loth / Rosen-Wasser / Frauen-Milch / Campher / jedes ein Loth : Mische alles untereinander in einem Mörser / und thue alle Tag zwey mal ein wenig davon in die Augen.

Von

Von der Hitze und Entzündung der Augen/der  
rer Ursach von der Sonnen-Hitz / oder von  
gar zu warmen Baden her-  
komme.

Ein gar gute Hauptwaschung wider ge-  
meldten Augen-Mangel.

Nimm Bachungen zwey Hand voll / Weiden-Blätter eine  
Hand voll / Poley / Genserich / Nachtschatten / jedes ein halbe  
Hand voll : In Wasser gekochet / und alle Abend den Kopff damit  
gewaschen / und von sich selbst drucken werden lassen / wie oft ge-  
meldt worden.

Ein gutes Wasser hierzu / auf die Augen  
zu legen.

Nimm Cardobenedicten / Erdbeer-Kraut / jedes fünf Hand  
voll / Harnkraut / Bienen-Blüh / jedes drey Hand voll / Wei-  
den-Blätter zwey Hand voll : Diese Stück nimm alle grün / zerhacke  
sie klein / und destillire daraus ein Wasser in einem gläsern Helm.  
Das lege mit vierfachen Tüchlein über Nacht über die Augen.

Ein sehr gutes Wasser wider eben diesen  
Gebrechen.

Nimm dürre Maulbeer / rothe Rosen / jedes fünf Loth / Wei-  
ßen-Körner / Melonen-Körner / jedes vierdhalb Loth / weiß-  
sen Kandelzucker zwey Loth / calcinirte Perlen ein Loth / Campher  
ein halbes Loth : Diese Stück stosse alle zu Pulver / giesse zwey Seid-  
lein Mäyenblümlein-Wasser darauf / laß acht Tage erweichen /  
und thue alsdann täglich zweymal ein wenig davon in die Augen.

## Noch ein anders Mittel wider grosse Hitze und Entzündung der Augen.

Nimm Fenchel-Samen / Epich-Samen / Mohn-Samen/ jedes zwey Loth / Campher ein halbes Loth : Alles klein gepulvert / unter Eyerklar vermischet / und mit Tüchlein oder Flachsbüscheln über die Augen geleet.

### Ein anders von eben dergleichen Wirkung.

Nimm Frauen-Milch / Eyerweiß / eines so viel als das andere. Die zwey Stück temperire zusammen / und lege sie über / wie oben angezeigt.

### Das XI. Capitel /

## Von unnatürlicher Röthe und Blutschebigkeit der Augen.

**U**natürliche Röthe und Blutschebigkeit der Augen / so eine Art Trachomatis oder Pforophthalmia ist / folget gemeinlich auf grosse Hitze / Brunst und Entzündung der Augen. Und ob gleich bey diesem Augen-Mangel keine Hitze in den Augen mehr vorhanden ist / so hat doch die Hitze die Augen schon vorher also verbrant / daß grosse Röthe gemeinlich davon zuruck bleibet / und öftters gar äußerliche Blutselle / wann diesem Ubel nicht bey Zeiten vorgebeiget wird / daraus entstehen.

In diesem Fall soll man sich ebenmässig des Purgirens / Aderlassens und Schreyffens gleich Anfangs bedienen / wie im vorgehenden nechsten Capitel von Hitzblattern angezeigt worden / auch der Blasen-ziehenden Pflaster hinter die Ohren nicht vergessen. Als denn mag man weiter solche Mittel vor die Hand nehmen / wie folget.

Ein

Ein sehr gutes Wasser wider die Röthe und  
Blutschebigkeit der Augen.

Nimm Tag und Nacht-Kraut / Apostem-Kraut / jedes acht Loth / Tauben-Blut / Schwalben-Blut / jedes vier Loth: Die zwey Kräuter grün zerhackt und zerstoßen / und das Blut darunter gethan / alsdann anderthalb Seidlein guten rothen Wein darzuge-  
than / zwey Tag also stehen lassen / darnach destilliret / und alle Tag zweymal ein wenig von diesem Wasser in die Augen gethan.

Ein sehr gutes Pflaster wider die Röthe und  
Blutschebigkeit der Augen.

Nimm Weizen-Meel vier Loth / Linsen-Meel / Bohnen-Meel /  
Terra sigillata, jedes drey Loth / Weiß-Wurzel zwey Loth /  
Campher ein Loth. Alle diese Stück klar gepülvert / und mit weiß  
Bergwarten-Wasser zu einem Pflaster gemacht / dasselbe eines  
Messerrucken dick aufgestrichen / und über Nacht auf die Augen  
geleget.

Noch ein gar gutes Pflaster wider die Röthe  
und Blutschebigkeit der Augen.

Nimm weiß Wachs / Steinklee-Öel / jedes sechs Loth / Kram-  
schämmeel anderthalb Loth / Campher ein Loth. Das Wachs  
und Öel laß miteinander zergehen / darnach thue die andern zwey  
Stück klar gepülvert auch dazzu / darnach rühre alles so lang umb/  
biß es kalt wird : das lege alsdann Pflaster-Weiß über die Augen.

Noch ein gutes Pflaster wider die Röthe und  
Blutschebigkeit der Augen.

Nimm Bockshorn-Samen / drey und ein halbes Loth / Weiß-  
hen-Meel drey Loth / Aloen / Mastix / Benrauch / Arme-  
nischen Bolus / jedes ein Loth / Campher ein Quintlein. Alles  
klein



klein gepülvert / mit Rauten-Wasser temperirt / zu einem Pflaster gemacht / und dasselbige über Nacht aufgelegt / eben auf die Weis / wie das oben beschriebene.

### Ein Säcklein wider die Rötthe und Blutschebigkeit der Augen.

**N**imm Camillen/ Rauten-Blätter/ Ringel-Blumen/ Jsoy/ Bohnen-Blüh / rothen Köhl / Coriander / jedes ein Loth : Diese Stück alle dürr und gröblegt gepülvert / und in ein Säcklein eingenehet / und zwar entweder viereckigt / rund oder länglicht / nach Gefallen / aber fein lucker / daß die Species und Stück im wärmen Raum zu quellen haben / auch unterstoehen / damit die Species nicht zusammen über einen Hauffen fallen / wie schon oft gemeldet worden.

### Ein anders Säcklein wider die Rötthe der Augen.

**N**imm des Kraut Gliedweich zwey Loth / roth Kirschen-Blüh / roth Weidenlaub / braune Losten / jedes anderthalb Loth / Rosen-Blätter / Sauerampffer / jedes ein Loth : Diese Stück alle klein gehackt / und in ein Säcklein / wie oben angezeigt / eingenehet / darnach in Borkel-Wasser erwärmet / und Milch-warm auf die Augen gelegt / und über Nacht darauf liegen lassen.

Weiter mag man nachfolgende Wasser in die Augen brauchen / welche alle wider allerley Rötthe und Blutschebigkeit der Augen sehr gut seyn.

### Ein sehr gutes Wasser wider die Rötthe der Augen.

**N**imm Eisenkraut zwölf Hand voll / Jspen / Rauten-Blätter / Augentrost / jedes sechs Hand voll / Majoran / Polen / jedes drey Hand voll / Sauerampffer / Rosen-Blätter / jedes zwey und eine halbe Hand voll / Campher zwey Loth. Diese Stück und Kräuter alle grün untereinander klein gehackt / und in einem gläsern Helm

Helm destilliret. Wann man sie aber dürr nehmen muß / so muß man sie alle pülvern / und darauf giessen ein Seidlein Essig / und zwey Seidlein Ringel-Blüh-Wasser / und alles übereinander acht Tag also stehen und weichen lassen / und alsdenn erst destilliren. Von diesem Wasser soll man dem Patienten alle Tag drey mal ein wenig in die Augen thun.

### Ein anderes gutes Wasser wider die Röthe der Augen.

**N**imm blau-Begwarten-Blüh zwey Pfund / groß-Begerichs-Kraut / Rittersporn-Blüh / jedes ein Pfund / Tag und Nacht-Kraut zehen Loth / Muscatblüh / Drachenblut / jedes drey Loth / Campher zwey Loth : Auf diese Stück dürr gröblecht gepülvert / giesse man Rosenwasser / und lasse sechs Tage also übereinander stehen und weichen / darnach destilliret und gebraucht / wie oben berichtet.

### Ein sehr edles und herrliches Sälblein wider allerley Röthe und Blutschebigkeit der Augen.

**N**imm Frauen-Butter zwölf Loth / Eyerklar fünf Loth / Terpentin / Rosen-Wasser / jedes drey Loth. Diese vier Stück zusammen in einen verglästten Topff gethan / und mit einem Kochlöffel wol untereinander gequirlet / so lang / bis sich diese Stück alle zusammen vereinigen / und in einen Kloss oder Klumpen zusammen lauffen / welcher Klumpe oder Massa / wann er schneeweiß wird / so ist es recht. Mit diesem Sälblein nun bestreiche man dem Patienten die Augen und Augenlieder ganz dünne / vornemlich da sie roth seyn.

### Ein anderes Sälblein wider die Röthe der Augen.

**N**imm Geyer-Schmalk vier Loth / weiße Corallen / weiß Nichts / jedes ein Loth / Perlen ein halbes Loth / Campher ein

ein Quinclein. Die untern vier Stück pülvere auf einem Reibstein ganz klar und rein / alsdann rühre sie unter das Schmalz. Das gebrauchte hernach wie das nechste oben : ist auch sehr gut vor die Köthe der Augen.

## Das XII. Capitel /

Von dem Rückenmahl oder Fliegenmaul  
der Augen.

**D**ieser Gebrechen wird Rückenmahl oder Fliegenmaul / von den Griechen und andern Gelehrten aber *μυϊονέριον*, ruptura formicalis, muscalis, vespalis, und granalis genennet / weil er gemeiniglich auf der Cornea erscheinet / allwo er von sich selbst entspringet. Er erzeiget sich aber erstlich nur wie ein kleines Tüpflein / nicht grösser / als etwan ein Mücken-Kopff / oder Fliegen-Maul / davon er auch den Namen bekommen. Ja es ist dieses Ubel anfänglich so gar klein anzusehen / daß einer meinen sollte / es wäre der Patient / der dergleichen in seinem Aug hat / nur mit einer Nadelspize dahin ein gestochen worden / und widerfähret alten und jungen Leuten. Darumb dann diejenige / welche diesen Augen-Mangel nicht gar wol verstehen / denselben auch nicht leicht sehen noch erkennen können.

Es hat aber dieser Augen-Gebrechen seine Ursach erstlich von innerlichen scharffen Feuchtigkeiten / die von dem Geblüte oder Gehirn zwischen die Augen-Häutlein dringen / und diesen Mangel verursachen.

Manchem widerfähret dergleichen auch von rauher Luft oder scharffen Winden / da einer nicht anderst meinet / als fliege oder stiebe einem etwas in die Augen / welches erstlich nur darinnen drucket : Und das widerfähret denen am meisten / so blöde und weiche Augen haben.

Aus diesem Mangel entspringen offte grosse Schäden der Augen / so man es entweder versiehet / lang damit wartet / und nicht bey Zeiten Hülffe und Rath darwider suchet. Als zum Exempel / es kan

landaraus entstehen eine Fäulung / wann nemlich das Muckenmahl faulet / und die Augen-Häutlein durchschwierien : sintemal dieselbige scharffe Feuchtigkeit / davon eben dieses Ubel oft herkommt / niche ehender nachläßt / bis sie die Augen-Häutlein durchgefressen. Wann nun solches geschicht / so lauffen die Augen aus / und folget darauf die gewisse Blindheit.

Der erste Anfang dieser erzelten Augen-Beschwerungen wird auch sonst genennet *ωρόπρωσις*, Acumen und ChrySTALLUS : und ist nichts anders / als ein Löchlein von innerlichen und äusserlichen Ursachen in der Cornea entstanden / so daß die Uvea dadurch heraus tritt und sichtbar wird. Und wann dieser Mangel noch gering / kaum merklich und nicht grösser ist / als etwan eine Ameisen-Bespitzen-oder Fliegen-Kopff / so wird er genant (wie oben gemeldt) *μυιοκεφαλον*, ruptura formicalis, vespalis, muscalis und granalis. Wann er sich aber erweitert / und so groß wird / als ein Weinbeer-Kern / so wird er *σαύλωμα*, Uvea und Uvatio genennet ; wird er noch grösser / und tritt gar für die Augentlieder heraus / so wird er Vesicalis, cinaualis, *μύλον*, und Vesica benamset. Und letztlich wann er sich sehr erweitert und noch weiter überhand genommen / so daß er nicht allein für die Augentlieder herfürgeheth / sondern auch verhartet und steiff wird / so wird er *ήλος*. clavus und clavalis genennet / dieweil er einem Nagelkopff sehr ähnlich siehet.

Solche Personen nun / denen dergleichen an ihren Augen widerfähret / können das Liecht auch nicht wol dulden noch leiden / eben wie jenige / die den Sonnenschuß oder Sonnenschein haben.

Man kan aber diesem Mangel also und mit solchen-Hilffs-Mitteln begegnen und abhelffen.

Erstlich ist vonnöthen / daß dergleichen Patienten nachfolgenden Digestiv-Tranck gebrauchen.

Ein sehr guter Tranck / die scharffe Feuchtigkeit damit zu digeriren.

Im Flach-Seed oder Silzkraut / Erdranch / jedes drey  
 ʒss  
 ʒss

Loth / Allant-Wurzel / Viol-Wurzel / Hopffen-Wurzel / ausgezogenet Cassia / jedes anderthalb Loth. Diese Stück siede in drittelhalb Maß Wasser / darnach thue darzu zwölf Loth Rosen-Safft. Davon soll ein Patient alle Morgen und Abend sieben Löffel voll warm trincken / acht Tag lang. Alsdenn soll er purgiret werden / und zwar entweder mit dem Pane laxativo, oder mit Rosen-Zucker / nach Gelegenheit der Person.

### Ein sehr köstliches Wasser wider ein Mückenmahl oder Fliegenmaul der Augen.

Nimm weissen Rosen-Effig / Regen-Wasser / Balswurzel-Wasser / jedes vier Loth / Arabisch Gummi / Gall-Aepffel / Allau / jedes ein Loth / Bisam funfzehn Gran. Die untern vier Stück klar gepülvert / und unter die drey Wasser gemischt / und siededen lassen / darnach eine Nacht also stehen lassen / alsdenn durch ein dickes starkes Tuch geseiht / und alle Tag zwey oder drey mal dem Patienten ein wenig davon in die Augen gethan.

### Ein anders gutes Wasser wider diesen Augen-Gebrechen.

Nimm Balswurzel-Wasser / Sinau-Wasser / jedes acht Loth / Sibenellen-Wurzel / weiß Weyrauch / jedes einhalbes Loth / Krebs-Augen ein Quintlein / Campher ein halbes Quintlein: Die untern vier Stück gepülvert / und unter die zwey Wasser gemischt und gesotten / darnach durchgeseiht und gebraucht / wie das erste.

### Ein gar gutes Pulver für die Mückenmahl.

Nimm weissen Weyrauch / Mastix / jedes anderthalb Loth / gebrante Hechtzähne / Balswurzel / jedes ein Quintlein / Campher ein halbes Quintlein: Diese Stück aufs allerklärste gepülvert / und auf einem Reibstein klar abgerieben / und davon alle Tag zwey

zwey mal in die Augen gethan / und zwar auf einmal so viel / als ein  
 Ohrlöfflein halten kan.

## Ein anders Pulver / so auch sehr gut darzu.

**N**imm Ratten-Wurzel / Regentwürm / Terræ sigillatæ, jedes  
 ein Loth / præparirte Perlen ein halbes Quintlein / Nägelein  
 dreyzehn Gran / Bisam sieben Gran : Alles aufs allerklärteste ge-  
 pülvert und abgerieben / und alsdann gleicher Gestalt gebraucher  
 wie oben angezeigt.

### Das XIII. Capitel /

## Von dem Sonnenschuß / Sonnenschein oder Sonnenglanz der Augen.

**E**s wird dieser Gebrechen darumb der Sonnenschuß / Son-  
 nenglanz / und der Sonnenschein / imgleichen zu Latein Soli-  
 fugus, oder Solaris morbus genennet / weilt alle die / so damit  
 beladen seyn / das Licht nicht dulden noch leiden können. Ja wenn  
 sie in die Sonne oder etwas hellglänzendes sehen / so schiessee ihnen  
 was solches in die Augen und in den Kopff / als wenn man ein Messer  
 oder einen Pfriemen darein gestochen hätte. Deswegen meiden sol-  
 che Leute das Licht und den Glanz / und halten sich lieber in dunkeln  
 und finstern Orten oder Winkeln auf : und daher hat dieser Man-  
 gel diesen Namen empfangen und überkommen / welcher am allers-  
 meisten jungen Leuten / gar selten aber Alten widerfähret.

Es hat aber dieser Gebrechen seinen Ursprung her von über-  
 flüssiger / scharffer und hitziger Feuchtigkeit des Haupts und Ge-  
 bläts / wie dann junge Leute und Kinder gemeiniglich viel Feuchtig-  
 keit des Haupts haben / welche wann sie sich in die Augen sencket / und  
 dabey scharff und hitzig ist / so verderbet sie die drey Häutlein / sonder-  
 lich aber Corneam und Uveam, gestaltsam der gleichen scharffe Feuch-  
 tigkeit gemeiniglich Lieslein und Blätterlein verursachet / worauf

hernach grosse Hitze und Rötthe der Augen folget; dann sobald einem Menschen ein Aug sehr roth wird/ so thut ihm die Helle und das Liecht darinnen wehe/ oder lauffet ihm das Aug sehr mit Wasser an/ wann er in das Liecht siehet/ so daß er dasselbige Aug schwerlich oder gar nicht aufthun kan. An je finstern und dunkelern Orten also solche Leute sich aufhalten/ je besser sie die Augen aufthun können.

Und das wehret bey manchen Kindern sehr lang/ massen ich selbst erfahren und gesehen/ daß dieses Ubel wol zwey bis drey Jahr angehalten/ ehe es curiret worden. Ja ich weiß/ daß etliche zu diesem Gebrechen gar nichts helfen wollen/ bis es zu seiner Zeit von ihm selbst ohne Schaden und Hilffs-Mittel so schön vergangen/ daß an den Augen gar nichts böses mehr zuruck geblieben. So habe ich auch Kinder gesehen/ die in kurzer Zeit wegen dieses Gebrechens ganz umb ihre Augen kommen/ so daß ihnen hernach gar nicht mehr zu helfen gewesen.

Ist derohalben am besten/ dergleichen Gebrechen bald und ohne Verzug abzuheiffen und zu begegnen/ weiln nicht allezeit zu hoffen/ noch darauf zu bauen stehet/ daß es von sich selbst vergehen möge. Folget/ wie man diesen Gebrechen curiren und wenden soll.

Erstlich ist vonnöthen/ dergleichen Patienten alle zwölf Tag einmal zu purgiren/ es seyen nun gleich alte oder junge Personen. Es ist aber nachfolgende Purgation sehr bequem und gut hierzu.

### Ein edles Purgierträncklein wider den Sonnenschuß/ so wol für alte als junge Leute.

Nimm wol erlegenes Bier/ oder an dessen Statt gemeines Brunnen-Wasser eine Maß/ gereinigte Senes-Blätter dritthalb Loth/ Tamarinden/ Sebesten/ jedes drey Loth/ ausgezogene Cassia/Rocken-Rörner/ Weizen-Rörner/ jedes ein Loth: Thue alles zusammen in einen Topff/ der vergläst/ und weit genug darzu sey/ laß erstlich sechs Stund weichen/ alsdann setze es zum Feuer/ laß allgemach sieden/ rühre es oft im sieden umb/ und siehe wol zu/ daß

daß es nicht überlauffe / laß ein halbes Seidlein einsieden / darnach hebe den Topff vom Feuer weg / laß wieder sechs Stund stehen / und seihe es darauf durch ein Tuch. Von diesem Tranck gieb einem erwachsenen Menschen / der über 16. Jahr ist / auf den Abend sechs Loth schwer warm zu trincken / und auf den Morgen früh wieder so viel / und laß ihn sechs Stund darauf fasten. Einem Kinde aber eines Jahrs alt / giebe man nur eines Loths schwer / und so es älter ist / wieder mehr / wie solches ein jeder verständiger Arzt anzuordnen wissen wird. Denn man es einem ja nicht alles gar eingiessen kan.

Nach beschēhener Purgation soll man alle drey Wochen so wol alten als jungen Leuten ein Blasen-ziehendes Pflaster hinter die Ohren legen / wie in hitzigen Augen-Flüssen angedeutet worden.

Betagten und erwachsenen Personen allein aber soll man über das auch zur Ader lassen oder ihnen schreyffen / wie schon oft angezeigt worden / das ist ihnen sehr nusslich. Wenn nun auch dieses geschehen / so mag man weiter nachfolgende Mittel für die Hand nehmen.

### Ein sehr edler und guter Tranck wider den Sonnenschuß / für alte und junge Leute.

**M**imm jung Korn / das kaum einer Spannen lang ist / blau Wegwarten-Kraut und Wurzel / blaue Kornblumen / Benedicten-Wurzel / Augentrost / jedes eine Hand voll : Alles zerschnitten / und in Wasser gesotten. Davon soll ein erwachsener Mensch sechs Löffel voll / ein Kind über zwey Jahr zwey Löffel voll / über sechs Jahr / drey Löffel voll / und über zwölf Jahr vier Löffel voll des Tags zweymal warm trincken.

### Ein anderer Tranck für kleine Kinder / wider den Sonnenschuß.

**M**imm jung Korn / das kaum einer Spannen lang ist / blau Wegwarten-Kraut und Wurzel / Benedicten-Wurzel / Augentrost /



trost / Johannestraub-Blüh / jedes eine Hand voll / Ruben-Samen ein halbe Hand voll. Das siede alles wie das vorige / und laß des Kindes Mutter oder Amme davon trincken / wie zuvor gemeldet. Man mag auch dem Kinde von diesem Tranck alle Tag zwey oder drey Tropffen in die Augen thun : ist sehr gut.

### Noch ein sehr guter Tranck wider den Sonnenschuß oder Sonnenschein.

Nimm blau Wegwarten-Wurzel / Sauerampffer-Kraut / Flachs-Seide / Erdrauch / jedes drey Loth / Hopffen / Borabi-Blüh / jedes anderthalb Loth / Endivien-Wurzel / Benedicten-Wurzel / jedes ein Loth : Diese Stück alle zerhackt / in Wasser gesotten / und das Wasser davon gebraucht / wie oben angezeigt.

### Ein sehr gutes Wasser wider den Sonnenschuß.

Nimm Baldrian-Wurzel und Kraut / breit Wegerich-Wurzel und Kraut / blau Wegwarten-Wurzel und Kraut / jedes ein Loth / Granaten-Schelffen / Myrten-Blätter / jedes sechs Loth : Das zerstoße alles / giesse ein Maß Käyblümlein-Wasser darauf / laß sechs Tag weichen / und destillire es alsdann in Balneo Mariae. Dieses Wasser lege dem Patienten alle Abend mit vierfachen Tüchlein über die Augen / und wasche ihm alle Morgen früh die Augen damit aus / daß es wol in die Augen hinein komme ; darauf laß die Augen von sich selbst wieder trucken werden.

### Ein anders sehr gutes Wasser / auswendig zu den Augen zu gebrauchen / wider den Sonnenschuß.

Nimm Epichkraut fünf und zwanzig Loth / Fenchelkraut fünfzehn Loth / weiß Mohnsamem / Rosen-Blätter / jedes zwölf Loth / Geyer-Gallen fünf Loth / Campher zwey Loth : Diese Stück schneide und stoße alle zu einem Mus / giesse darzu ein Seidlein Weißmisch /

milch/ laß zwey Tage stehen / alsdenn destillirs in der kleinen Blase/ und brauche es zu den Augen/ wie das vorige.

Eben diesen Patienten ist's auch sehr nusslich und gut / wann sie des Tags oft in einen stählern Spiegel sehen/ der von lauter gutem Stahl und nicht von Metall gemacht / und darzu noch neun mal in weissem Wegwarten-Wasser abgelöscht worden. Dieses Mittel ist zum öfftern gut befunden / und vielen Leuten nechst Gott ohne andere Arzney-Mittel damit also geholffen worden / daß sie wieder zu ihren guten Gesicht kommen.

Etliche wollen / daß diese Spiegel von einem Hencker- und Richte-Schwert gemacht / viel besser seyn sollen / als andere. Ich aber halte nichts davon.

#### Das XIV. Capitel /

### Von dem Sand und Stein der Augen.

**S** begiebt sich auch zuweilen / daß Leute so wol bey Tags / als Nachts-Zeit in den Augen und der selben Winkeln ganz harte Körnlein fühlen / und nicht anderst vermeinen / als hätten sie natürliche harte Sandkörnlein und Stäublein / so *λιδίασι*, calculi und tophi genennet werden / darinnen / die drucken und plagen sie so hart und übel / daß ihnen die Augen ganz roth / rohe und fratt davon werden / das macht ihnen dann offte grossen Schmerzen / und verur-sachet manchmal auch sonst noch andere merkliche Schäden an den Augen.

Dieser Gebrechen und Mangel hat seine Ursach her von einem zehen/ dicken und sehr hitzigen Schleim/ der von dem Gehirn und Ges- blüte in die Augen fließet / und durch der selben Schweißlöchlein her- aus rinnet / da er ferner durch die Hitze der Augen / und von der Luft/ die von aussen an die Augen gehet / zu ganz harten Körnlein gebacken wird / so daß auch solche Leute offte nicht anderst meinen / als hätten sie natürlichen Sand in ihren Augen. Ja es hat mit diesen Körnlein fast

fast eben die Art und Beschaffenheit / als wie mit dem Stein der Nieren und Blasen / welcher seine Ursach ebenmässig vom Schleim her hat / und von der Hitz also hart gebacken wird. Es pflegt aber dieser Mangel gemeiniglich ein Vorbot und vorhergehend Zeichen des Schwindes der Augen zu seyn. Folget / was man wider diesen Augen-Gebrechen zu brauchen habe.

## Ein sehr guter Trancck wider den Sand und Stein der Augen.

Nimm Basilien-Kraut / Lattich-Salat / Ochsenzungen-Blüh / jedes vier Loth / Tamarinden / Pappelkraut / Rubens-Samen / rothen Köhl / jedes drey Loth : Alles klein zerschnitten oder gehackt / in Wasser gesotten / und wann es gesotten / zwölf Loth Saurrauch-Safft darzu gethan. Davon soll ein solcher Patient alle Morgen früh und zu Abends acht Löffel voll trincken / und das acht Tag lang ; alsdenn soll man ihn purgiren mit dem Electuario è succo rosarum , oder Pilulis Alcephanginis ; und das zwar alle vier Wochen einmal. Weiter kan man sich auch folgender Mittel bedienen.

## Eine gute Lattwerge wider den Sand der Augen.

Nimm eingemachte Citronen / eingemachte gelbe Seeblumen / eingemachte Borrabi / eingemachte Allant-Wurzel / jedes acht Loth : Diese Stück hacke alle untereinander ganz klein / stosse sie auch in einem Mörsel. Ist die Massa wegen des Saffes zu dünn / so thue gepülverte blaue Wegwarten-Wurzel / so viel vonnöthen ist / noch darzu / damit es eine rechte Lattwerge werde. Und davon soll ein Patient Morgens und Abends ein halbes Loth auf einmal einnehmen und essen.

## Ein sehr gutes Wasser zu obgenantem Gebre- chen und Mangel der Augen.

**N**imm die Beere von birnbäumen Mispel sieben Loth / weiße  
Lilien-Wurzel / Hauswurzel / Meerlinsen / Feigen / jedes  
fünf Loth / Galbani drey Loth : Stosse alles untereinander / gieße  
daran Weizen-Bier drey Seidlein / rühre es wol untereinander /  
laß zwey Tag stehen / alsdann destillire es. Damit bestreiche alle  
Morgen und Abend die Augen / und laß sie von sich selbst drucken  
werden.

## Ein anderes Wasser / so auch sehr gut ist wider eben diesen Gebrechen.

**N**imm Eselkürbis-Wurzel / Mauerpfeffer-Kraut / jedes  
sechs Loth / Eybisch-Wurzel / Pappel-Wurzel / Feigen /  
jedes fünf Loth : Schneide alles klein / siede es in Wasser / seihe es ab /  
und wasche alle Morgen und Abend die Augen damit aus.

## Noch ein anders Wasser wider den Sand der Augen.

**N**imm von der mittlern espenen Rinden sieben Loth / Rosen-  
Wurzel fünf Loth / süße Mandeln drey Loth / Storax zwey  
Loth / Ammoniac anderthalb Loth. Stosse alles / gieße darauf  
guten süßen rothen Wein drey Seidlein / laß acht Tage stehen / dar-  
nach destillire es in der kleinen Blase. Von diesem Wasser thue  
alle Morgen und Abend ein wenig in die Augen : Ist sehr gut wider  
den Sand und harte Körnlein der Augen.

## Das XV. Capitel/

## Vom Blick und Feuerflammen der Augen.

**W**ann einem Menschen / wie es öftters geschieht / etwas für die Augen / sonderlich bey der Nacht und im Schloff kommt / daß er nicht anderst meinet / als schwebte und sunckte ihm ein Glantz / Feuer oder Flamme für den Augen / so nennen solches gemeine Leute das Wetterleuchten der Augen / zu Latein aber heisset es Splendor nocturnus. Ja es erschrecken öftt solche Leute im Schloff hefftig darüber / und vermeinen nicht anderst / als wäre warhaftig Feuer vorhanden. Dieser Augen Gebrechen nun / wann er lang währet / und sehr überhandnimmt / so ist er öftt ein Zeichen und Vorbote des so bösen Gebrechens und Mangels / so der schwarze Staar genennet wird.

Es hat aber dieser Augen Mangel seine Ursach von den zweyen Feuchtigkeiten des Augs her / so Humor Vitreus und Albugineus genennet werden / wann nemlich dieselbige mit vielen übrigen fremden Feuchtigkeiten von dem Gehirn oder Geblüte beladen und beschweret werden.

Sonsten entstehet auch zuweilen dieser Mangel von dem Geblüt / wann sich desselbigem gar zu viel in die Musculos und Conjunctivam sammlet und leget. Darwider mag man nachfolgende Mittel brauchen.

Erstlich sollen dergleichen Leute vor allen Dingen alle vier Wochen purgirt werden / und zwar mit einer solchen Purgation / dergleichen in hitzigen Augen-Flüssen beschrieben worden.

Nach beschehener Purgation ist es auch sehr gut und nützlich / Blasen-ziehende Pflaster hinter die Ohren zu legen. Darnach braucheman ferner folgende Stück.

## Ein sehr guter Trancck wider die Feuerflammen der Augen.

Nimm Tag und Nacht-Kraut / Altich-Blätter / braune Dosten / Erdrauch / rothen Köhl / jedes drey Loth. Alles klein geschnitten / und in gutem alten Bier gesotten. Davon soll ein Patient Morgens und Abends acht Löffel voll warm trincken.

## Ein anderer gar guter Trancck wider obgemeldten Gebrechen.

Nimm Krausenmünze / Holunder-Laub / rothen Köhl / jedes sechs Loth / Kramkümmerl / dritthalb Loth / Thillen-Samen drey Loth. Alles klein geschnitten und gestossen / darnach in Wasser gesotten / und Abends und Morgens warm / wie oben angezeigt davon getruncken.

## Ein gute Hauptwaschung wider gemeldten Gebrechen.

Nimm gerenteste Gersten funfzehen Loth / Römischen Kümmerl acht Loth / Baldrian-Wurzel sechs Loth / Chamillen-Blüh vier Loth : Alles zerschnitten / und in Wasser gesotten / alsdann dem Patienten immer über den dritten Abend den Kopff damit gewaschen / und denselben von sich selbst wieder drucken werden lassen.

## Ein gutes Wasser wider eben diesen Augen-Mangel.

Nimm weiß Wegwarten-Kraut / Rauten-Blätter / Holunder-Laub / jedes sechs Loth / Rittersporn-Kraut / Kornblumen / Liebstöckel-Kraut / jedes drey Loth : Alles zerstoßen / Nähenblümlein-Wasser vier Seidlein darauf gossen / alsdenn zwey Tage stehen lassen / darnach in Balneo Mariae destilliret / und Abends und

Morgens die Augen damit bestrichen / und dieselben von sich selbst wieder drucken werden lassen.

### Ein sehr gutes Pflaster / auf die Augen zu legen.

**N**imm Bohnenmehl vier Loth / Roggenmehl drey Loth / Weis-  
rauch / Mastix / jedes zwey Loth / Campher ein halbes Loth :  
Alles klar gepülvert / alsdann wenn mans brauchen will / mit Mayen-  
blümlein-Wasser zu einem Breym gemacht / darnach auf ein Läch-  
lein gestrichen / und über Nacht auf die Augen gelegt. Des Mor-  
gens aber nimm sie wieder ab / und wasche die Augen mit obgemel-  
dem Wasser rein aus.

### Ein gar gutes Sälblein wider den Blick der Augen.

**N**imm Kälbern-Marc / Hünern-Schmaltz / jedes drey Loth /  
Rauten-Del / Lillien-Del / Cost-Del / jedes ein Loth : Mische  
alles untereinander / und bestreiche damit alle Abend die Augen ganz  
dünn.

### Ein anderes gutes Sälblein wider eben die- sen Augen-Mangel.

**N**imm weiß Wachs sieben Loth / süß Mandel-Del / Costen-Del  
zwey Loth / Thillen-Del / Campher-Del / jedes ein Loth : Das  
Wachs laß erstlich allgemach zergehen / darnach giesse die Olea dar-  
unter / und rühre alles wol untereinander. Das brauche man / wie  
oben angezeiget.

### Das XVI. Capitel /

### Vom Schwinden und welck werden der Augen.

**E**s trägt sich auch zuweilen zu / daß den Menschen die Augen  
verdorren / drucken / dürr / welck und klein werden / und lestlich  
also





Enbisch-Wurzel / Bockshorn-Samen / Leinsamen / jedes zwey Loth / Weizen-Körner eine Hand voll : In halb Wasser und im dritten Theil Rühmilch gesotten / und den Kopff immer über den dritten Tag damit gewaschen / und denselben von sich selbst wieder drucken werden lassen / welches allezeit zu Abends geschehen soll.

### Ein gutes Wasser zu den druckenen und dürren Augen.

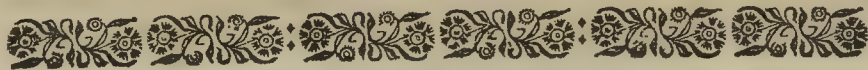
Nimm Enbisch-Wurzel / Pappel-Wurzel / jedes vier Loth / Bockshorn-Samen drey Loth / Enbisch-Samen / Pappel-Samen / jedes zwey Loth : Diese Stück alle zu einem Drey angestossen / sechs Loth Rosen-Safft darunter gethan / und sechs Tage stehen lassen / alsdenn in Balneo Maris destilliret / und des Tags zwey oder drey mal ein wenig davon in die Augen gethan.

### Ein anders Wasser wider diesen Augen- Mangel.

Nimm Wurzel-Kraut sechs Loth / blau Viol-Safft vier Loth / Kirschen-Harz / Kandelzucker / jedes drey Loth / Wurzel-Samen / Tragant / weiß Lilien-Wurzel / jedes zwey Loth / Storax / süß Holz / jedes ein Loth : Alles zerstoßen / und / wie oben berichtet / zubereitet und gebrauchet.

Ende des Siebenden Theils.





Der Achte Theil /

Von allerley äusserlichen / schädli-  
chen Fellen / so über die Augen wachsen / das  
Gesicht verhindern / und die Augen  
verderben.



Es giebt vornemlich zweyerley Felle der Augen / als inn-  
erliche und äusserliche : die innerlichen Felle werden  
sonsten auch die Hirn-Felle und Staar-Felle genennet /  
und befinden sich inwendig in den Augen / und nicht  
auswendig auf den Augen / angesehen sie in der fördern  
Feuchtigkeit der Augen / so Humor albugineus benam-  
set wird / wachsen / und sich gleich vor die Uveam und Pupillam des  
Auges ziehen und legen / wie oben schon allbereit zur Genüge ange-  
zeigt worden.

Die andern und äusserlichen Felle der Augen aber / die dieses  
Orts allein von uns sollen beschrieben werden / befinden sich aus-  
wendig auf den Augen / und überziehen oder bedecken oft den ganz-  
en Aug. Apffel. Dieser Felle sind vornemlich viererley Arten und  
Geschlechter / zu welcher rechten Unterscheidung und wahren Erkän-  
nus eine sonderliche Erfahrung / guter Verstand und grosse Beschei-  
denheit erfordert wird / so gar / daß es fast nicht wol möglich / einen  
schriftlichen ausführlichen Bericht zu geben / wie ein Augen-Fell  
von dem andern zu unterscheiden und recht zu erkennen. Ob aber  
ein Fell auswendig oder inwendig an dem Aug sey / kan und soll aus  
nachfolgenden Kennzeichen judiciciret und erkannt werden.

Zu er-

## Zu erkennen / ob ein Fell auswendig oder inwendig an dem Aug sey.

**W**ann dir ein Mensch unter die Hand kommt / der klagt / er spähe  
 re ein Fell über seinem Aug / und könne deswegen nicht rechte  
 sehen / oder sey wol gar darauf blind / so verfare also mit ihm: Stelle  
 den Patienten gerad für dich / und siehe ihm stracks in das Aug; ist  
 die Uvea oder der Stern grau oder weiß anzusehen / so ist ein rechtes  
 Fell / siehet aber der Stern nicht grau oder weiß aus / so ist auch  
 kein Fell. Wann dir aber nun der Stern grau oder weiß fürkommt /  
 so nimm des Patienten oberes Augenlied / und fahre mit demselben  
 gemach etlichmal über oder auf dem Stern und Cornea herum / dar  
 nach thue das Aug geschwind auf / bleibt der Stern in einerley Ges  
 stalt / und wird weder enger noch weiter / so ist das Fell äusserlich auf  
 dem Aug / und hat der Stern und die Uvea keinen Circel. Wird  
 aber der Stern und die Uvea, nachdem etlichmal mit dem obern Au  
 genlied darüber gefahren worden / enger oder weiter / und bewegt sich /  
 hat auch dabenebenst einen Circel / so ist das Fell inwendig im Aug /  
 so einen rechten Staar machet.

Wilt du noch gewisser gehen / so stelle den Patienten seitwärts /  
 und siehe ihm auf beyden Seiten / oben und unten mit allem Fleiß in  
 das Aug und in den Stern: Ist nun das Fell äusserlich auf dem Aug /  
 so wirst du im durchsehen oben auf der Cornea allezeit ein weisse Flam  
 me sehen; ist aber das Fell inwendig im Aug / so wirst du so hell durch  
 die Corneam und den Stern sehen / als durch ein Glas / wird sich  
 auch keine Flamme auswendig sehen lassen. Also hast du einen rech  
 ten Bericht / welcher Gestalt äusserliche und innerliche Felle zu er  
 kennen und voneinander zu unterscheiden seyn; sintemal daran sehr  
 viel gelegen / so gar / daß derjenige / welcher diesen Unterscheid nicht  
 wol verstehet / mit den Augen-Curen lieber gar nichts mögte zu thun  
 haben / alldieweil man / wenn das Fell inwendig im Aug ist / und  
 doch auswendig Arzneyen / es seyen nun gleich Wasser / Pulver / Oel /  
 oder Schmals darwider gebrauchet worden / wie dann ihrer etliche  
 Grün-

Grünspan / Ingwer / Pfeffer / Brandwein / und dergleichen / ja wol gar corrosivische und hefftig beissende Sachen darzu gebrauchen / als den Vitriol oder das Kupffer Wasser (welches die unverständigen gemeinen Leute Alaun nennen / so der Bauren gemeinste Arzney ist / die nicht wissen / daß man mit dem Alaun Stahl und Eisen beissen und darauf zu ehen pflege / und also vielmehr ein Aug damit verderben / als gut machen könne) nicht allein keine Hülffe thut / sondern auch noch darzu sehr grosses Ubel anrichten kan. Und doch thun dergleichen Arzneyen unverständige Leute immer einander in die Augen / nicht anders meinende / als es sey ein Fell / so weggebisset werden müsse / wissen aber doch nicht / ob es ein inwendiges oder auswendiges Fell sey / und geben indessen für / wann es nur wacker beisse / so werde es schon helfen. Allein auf solche Weiß werden viel gute Leute leichtfertiger Weiß umb ihr Gesicht gebracht / denen etwan sonst noch wol wäre zu helfen gewesen / wann sie erfahrne Aerzte darüber zu Rath gezogen hätten / angesehen wider innerliche Hirnfelle keine äusserliche Arzneyen nicht dienen / noch einmal dahin kommen oder reichen können / es würden dann die Häutlein und vornemlich die Cornea ganz durchgebisset. Also würde auch der jenige übel ansfahren / und dem Patienten sein Gesicht mehr verderben als verbessern und zurecht bringen / der ein äusserliches Fell oder Staarn mit einer Staarn-Nadel also operiren oder abziehen wolte / wie man ein innerliches Hirnfell oder Staarn insgemein abzuziehen und zu stechen pfleget. So gar viel ist daran gelegen / daß man eine Krankheit recht erkenne / und folgendts auch ein innerliches Augen-Fell von einem äusserlichen wol zu unterscheiden wisse.

Das I. Capitel /

Von Blatter-Fellen der Augen.

**D**ie Blatter-Felle der Augen werden auch sonst zu Teutsch Nagelfelle der Augen / oder der Nagel / Griechisch  $\pi$  epύziov, und endlich Lateinisch Unguis, und Ungula ex pustulis genennet!

nennet / und widerfahren so wol alten / als jungen Leuten / so wol Manns als Weibs Personen / wiewol doch allezeit mehr Kindern / als schon erwachsenen und alten Leuten.

Erstlich pflegen die Kinder oder auch sonst junge Leute besaate Blatter-Felle von den Kindsblattern / davon sie eben auch den Nasmen empfangen / wann sie dieselbige haben / zu überkommen.

Zum andern so entstehen diese Blatter-Felle auch zuweilen bey erwachsenen und schon alten Leuten von gemeinen Blattern oder Geschwärlein / die sich etwan auf ein Aug gesetzt / davon denn hernach eben solche graue und weisse Felle / die oft das ganze Aug überziehen / ihren Ursprung her haben.

Zum dritten ist die Ursach dieser grauen und weissen Felle vielfältig nichts anders als ein dicker / zehrer und grober Schleim / der sich von dem Kopff her abgesecket / und zwischen das Häutlein Conjunctivam und Corneam genant / in das Aug geleet / und allda zu einem solchen grauen und weissen Fell worden / welches das Häutlein Corneam, und manchmal wol gar das ganze Aug überziehet. Es fangen aber etliche dieser Blatterfelle bey dem grossen / etliche bey dem kleinen Augen-Winckel an / ja es kommen etliche von oben her ab / etliche steigen von unten hinauf / gestaltsam aus diesen hierbengefügten Figuren deutlich zu ersehen / da es nicht viel anderst scheint / und einem fürkommen kan / als wann ein Nagel aus einem Finger heraus wächst / oder sich eine weisse Flamme auf einem Finger-Nagel ereignet / massen fast eben auf solche Weiß die bißher beschriebene Felle oft ein ganzes Aug überziehen / und dasselbige dadurch umb ihre Entstehung bringen ; wie dann eben aus dieser und sonst keiner andern Ursach dieser Augen-Gebrechen der Nagel oder das Nagel-Fell genant wird.

Figura 21.

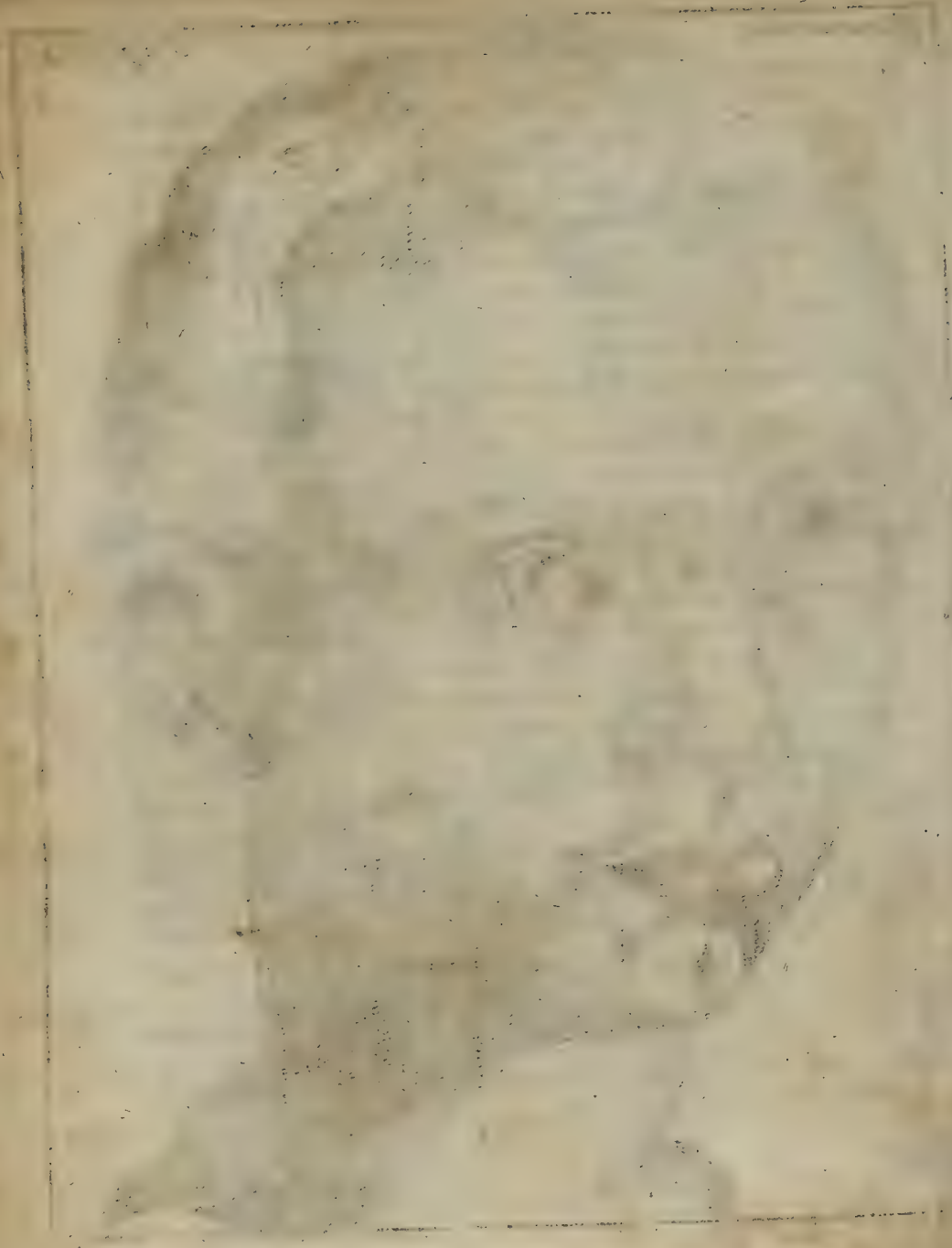
Die erste Figur / welche die äusserlichen Augen-Felle anzeiget / so aus beeden Augen-Winckeln her fürkommen / und das Aug überziehen.

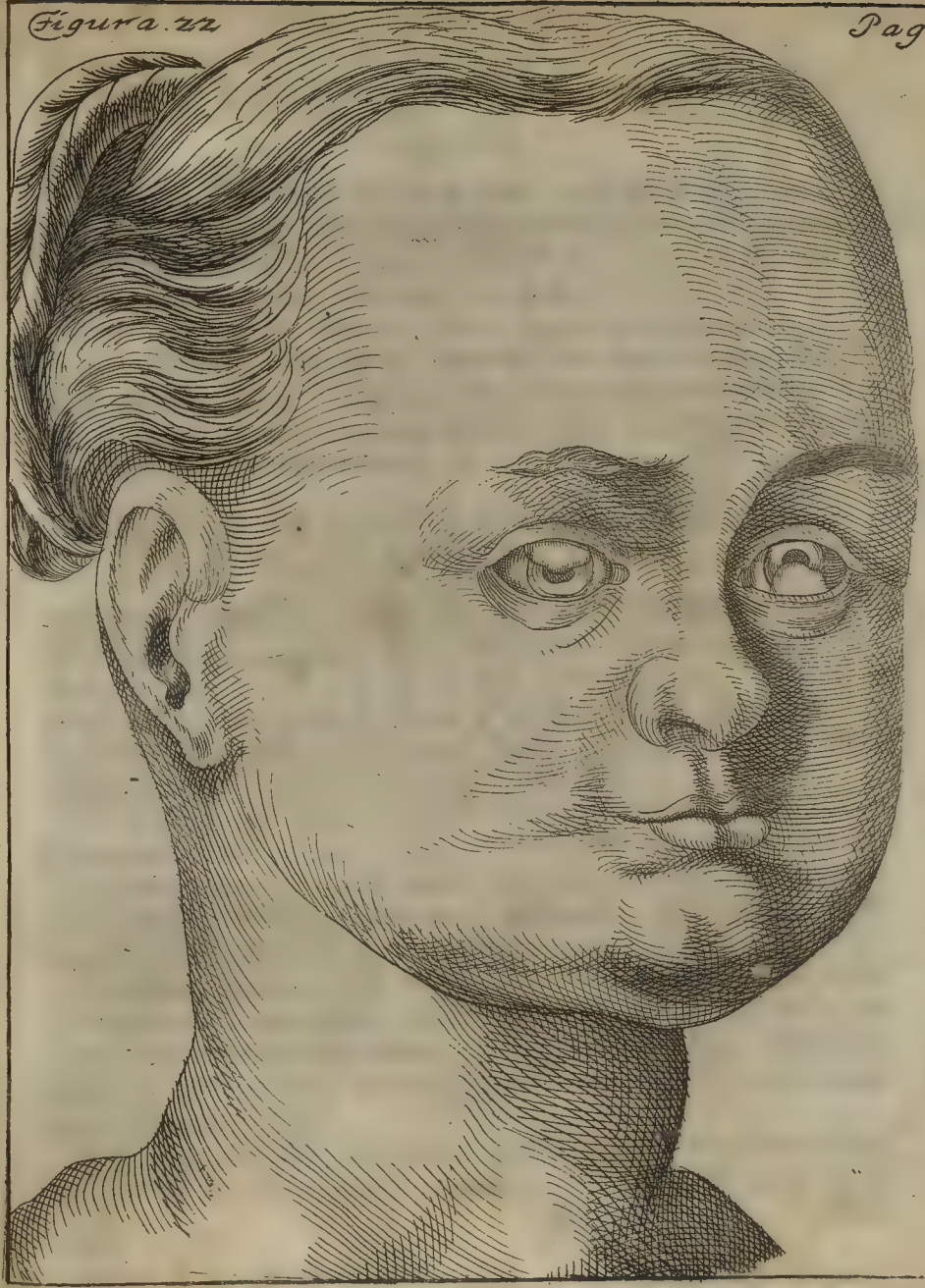
Figura 22.

Die andere Figur / welche die äusserlichen Augen-Felle andert / so eines Theils oben anfangen und herunter über das Aug gehen / und anders Theils von unten anfangen und aufwärts über das Aug sich ziehen.

Wie











## Wie diese Blatter-Felle der Augen zu curiren.

**S** Kstlich ist zu wissen / daß diese Felle / es sey gleich bey jungen oder alten Leuten / wann sie noch neu und dünn sind / wol zu curiren und weg zu bringen ; wann sie aber schon alt und dick / gar schwer zu vertreiben seyn. So sind auch diese Felle an jungen Leuten allezeit ehender und besser zu curiren / als an Alten / als bey welchen es sehr schwer hergeheth / sonderlich wann die Felle schon lang gestanden. Bey allen dergleichen Patienten aber ist forderist vonnöthen / daß ihre Felle vor allen Dingen digeriret werden. Darzu nun ist nachfolgender Franck sehr dienlich.

### Ein sehr guter Franck zu den Blatter-Fellen der Augen.

**N**imm weiß Begwarten-Wurzel / gelb Eisenkraut-Wurzel / Augentrost-Kraut / jedes fünf Loth / Pappel-Wurzel vier Loth / Kabarbara / Fenchel-Samen / jedes zwey Loth : Alles grob zerschneiden / siede in fünf Seidlein Wasser / wann es gesotten / so thue darzu sechs Loth Meerzwibel-Safft. Davon soll der Patient Morgens und Abends acht Tage lang trincken.

Alsdann purgire dergleichen Patienten mit nachfolgenden Purgationen / die vornemlich das Haupt reinigen / dafern sie anderst nicht zu jung seyn / und also das purgiren vertragen können / wie ein jeder verständiger Arzt solches selbst wissen wird. Dergleichen Purgier-Stuck aber können nachfolgende seyn / als : Electuarium e succo rosarum, Pilulæ Cochix, Pilulæ Lucis, Pilulæ Aureæ. Von diesen Stucken mag man eines / welches man will / einem Patienten ein geben / nach Gelegenheit seines Alters und Complexion / wie sichs gehöret / und das zwar alle vier Wochen einmal / nachdem es nemlich die Noth erfordert.

Nach beschehener Purgation soll man sich ferner allzeit der Pflaster und Vesicatorien hinter den Ohren bedienen / wie hiernach folget.

Ein sehr gutes Pflaster / hinter die Ohren zu legen / wider allerley äusserliche Felle der Augen.

Nimm Terpenthin / weiß Wachs vier Loth / Hasen-Schmalz zwey und ein halbes Loth / Spanische Mücken vier Loth / Sigmarisch = Wurzel anderthalb Loth / gelb Aigtstein = Del ein Loth. Die ersten drey Stück laß erstlich miteinander zergehen / darnach thue die andern zwey Stück klar gepülvert / samt dem Del auch darzu / rühre alles wol umb / so lang / bis es gerinnet ; alsdenn brauche es hinter die Ohren zu allen äusserlichen Augen-Fellen / eben auf die Weiß / wie schon oben in hitzigen Augen-Flüssen zur Genüge ange deutet worden.

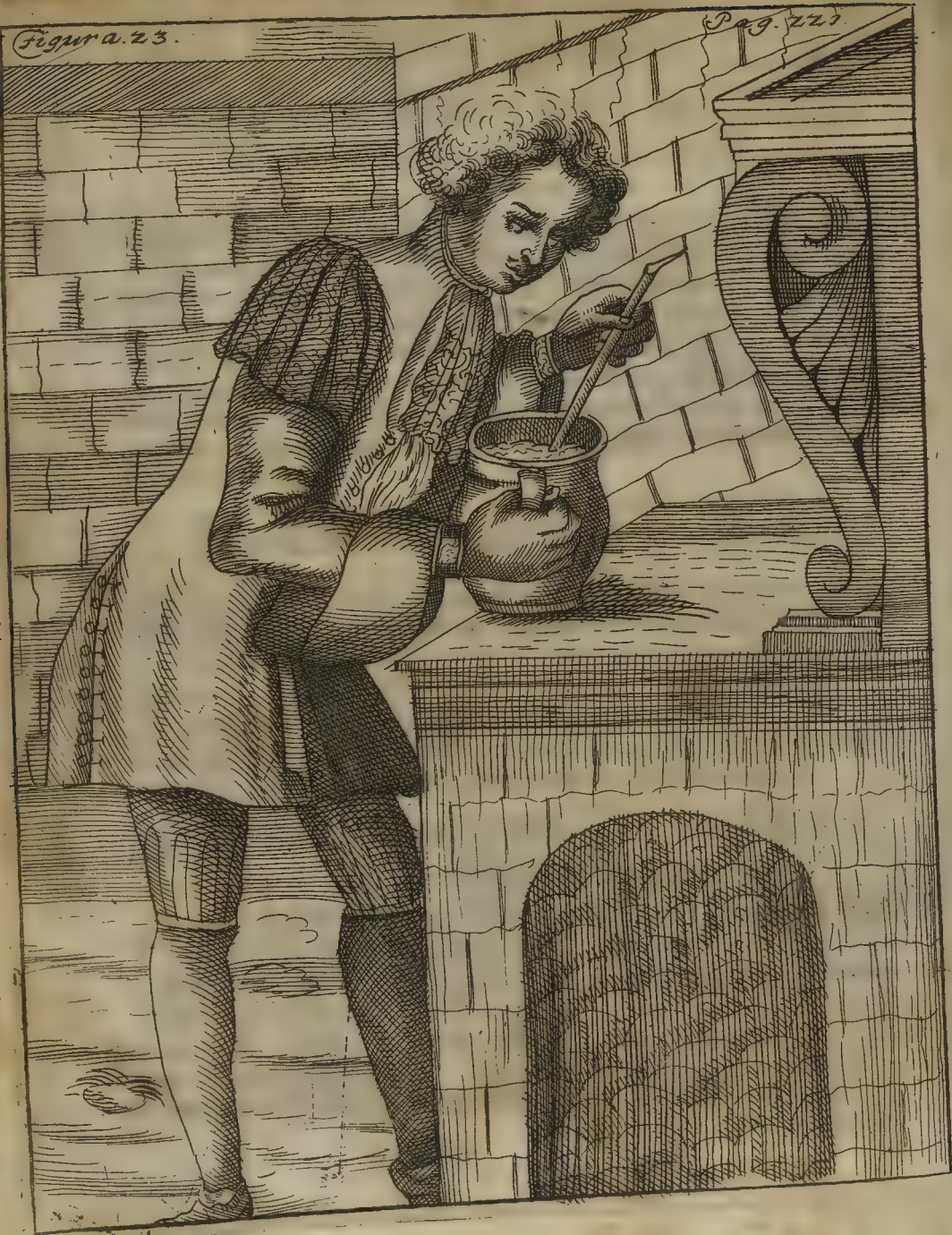
## Die Erste Cur der Blatter-Felle.

Die Felle sind nicht / wie man wol meinet / nur mit einem einigen Wasser / Pulver / Del / Schmalz oder Salbe von den Augen zu vertreiben oder weg zu bringen / sondern es hat weit eine andere Meinung / und gehören viel mehr / als nur ein Stück darzu. Es ist aber diese Cur also anzugreifen und fürzunehmen / wie folget ; dann so kan man endlich noch äusserliche Felle wegbringen : sonsten aber entweder auf gar keine andere Weiß / oder doch sehr schwerlich.

## Eine gute Behung und Weichung zu den Blatter-Fellen der Augen.

Nimm Enbisch-Wurzel / Rauten-Blätter / Chamillen / gelben Steinklee / jedes zwey Loth. Diese Stück thue in ein verglasten Topff / giesse Wasser darauf / decke ihn mit einer gehoben Stürzen zu / setze ihn zum Feuer / daß die Stück darinnen das erste mal sieden. Zum andern mal dárffen sie nicht wieder sieden / sondern nur wol heiß werden. Wann sie nun also ganz wol heiß seyn / so nimm den Topff vom Feuer / setze ihn auf eine Bank / oder sonst an einen





einen bequemen Ort / alsdann nimm die Stärke ab / halt die Augen über den Topff / doch nicht zu nahe hinan / auf daß der Dampff / so er zu heiß wäre / dich nicht verbrenne / oder den Augen wegen grosser Hitze Schaden thue / sondern halte den Kopff ein wenig davon / daß du den Dampff wol leiden kanst. Diesen warmen Dampff und Dunst laß dir in die Augen gehen / fast eine gute halbe Stund lang / und zwar stets mit offenen Augen / und so / daß du immer in den Topff sehest. Wenn dann kein Dampff mehr davon gehen will / so wende den Kopff ein wenig auf die Seiten / und rühre die Species im Topff mit einem Hölzlein wieder auf / so wird wieder Dampff davon gehen / wie zuvor.

Die Figur und Positur / wie man sich zu dieser Behung schickten soll / ist diese.

FIGURA 224

Diese Behung soll allezeit drey Tage nacheinander / und zwar täglich zwey mal / nemlich Morgens und Abends vorgenommen werden; alsdann brauche man nachfolgendes Wasser in die Augen.

**Ein sehr gutes Wasser zu den Blatter-Fellen /  
so zur obbeschriebenen Behung  
gehöret.**

Nimm blau Kornblumen-Wasser dreyzehn Loth / weissen Weinrauch / Tragant / Fleischleim / jedes ein Loth / Bibergeil / ausserlesene Woe / præparirte Perlen / Campher / jedes ein halbes Loth. Diß alles aufs kleinst gepulvert / und in ein Glas gethan / und das Wasser darauf gegossen / vest und fleißig vermacht / und solches in siedendem Wasser wol sieden lassen / alsdenn laß erkalten / und seihe es durch. Davon thue einem Patienten alle Tag zwey oder drey mal mit einem Schwämlein in die Augen. Solches soll man allwegen sechs Tage nacheinander brauchen / und darnach wieder die Behung / wie zuvor / das ist / je eines ums ander / nemlich die Behung drey Tage nacheinander / und das Wasser sechs Tage nacheinander. Damit soll man also fortfahren / biß das Fell vom Aug hinweg ist.

## Die Andere Cur der Blatter=Felle der Augen.

Ein sehr gute Behung und Weichung zu den  
Blatter=Fellen der Augen.

Nimm Griechisch=Heu / weissen Steinklee / Schöl=Kraut /  
Sigmarsch=Wurzel / jedes drey Loth. Thue alles in einen  
verglästen Topff / decke es geheb zu / siede es hernach / und brauchts /  
wie in der ersten Cur angezeigt worden. Darzu gehöret aber auch  
noch nachfolgendes Wasser.

### Ein gutes Wasser für die Blatter=Felle der Augen.

Nimm Schölkraut=Wasser sechzehnen Loth / gebrante Krebs=  
Schalen / Fleischleim / auserlesene Aloe / jedes ein halbes Loth /  
Lutia / weissen Vitriol / Kandelzucker / jedes ein Quintlein. Al-  
les also zubereitet / gemacht und gebraucht / wie das Wasser in der  
ersten Cur.

### Noch ein anderes sehr gutes Wasser für die Blatter=Felle der Augen.

Nimm weissen Vitriol vier Loth / Muscatnüß zwey Loth / Cam-  
pher / Perlen / jedes ein halbes Loth. Alles klein gepülvert / ein  
halb Seidlein weissen Wein=Essig / und ein halbes Seidlein Korn-  
blumen=Wasser darauf gossen / darnach wol untereinander gerühret /  
sechs Tage stehen lassen / alsdenn in der kleinen Blase destilliret / und  
gebrauchet / wie oben das vorige.

## Die Dritte Cur der Blatter-Felle.

Ein gute Behung und Weichung zu den Blatter-Fellen der Augen.

Nimm Leinsamen/Pappel-Wurzel/weiße Rosen/Tragant/  
jedes anderthalb Loth: Alles in einen Topff gethan/ gekottet/  
sich drüber gebeht/ und also gebraucht/ wie schon oben zum andern  
mal gelehret und angezeigt worden. Folget das Pulver zu dieser  
Behung.

Ein sehr gutes Pulver für die Blatter-Felle  
der Augen.

Nimm Myrobolanen/Cassien-Holz/ jedes ein Loth/ præparirt  
Spieghlas / præparirt Demantstein / jedes ein Quintlein/  
Mutter-Nägelein/Fleischleim/Aloe/ jedes ein halbes Quintlein.  
Alles aufs allerkläreste gestossen/ und auf einem Reibstein abgerie-  
ben: davon einem Patienten alle Tag zweymal / Morgens und  
Abends eines Hanffkorns groß/ in die Augen gethan/ und das sechs  
Tage nacheinander/ darnach wieder gebehet/ und so fortan.

## Die Vierdte Cur der Blatter = Felle der Augen.

Ein herrliches Wasser / die Blatter-Felle der  
Augen damit zu erweichen.

Nimm weißen S. eintlee fünf Hand voll / Balsam-Kraut/  
Cardobenedicten / jedes drey Hand voll/ Ulcer-Wurzel zwey  
Hand voll / Thill Samen/ Griechisch-Heu / jedes eine Hand voll:  
Diese Kräuter und Wurzeln sollen alle grün seyn/ und klein zerhackt/  
die Samen aber gepülvert darunter gethan/ und nachdem alles ein-  
nen



nen Tag und Nacht übereinander gestanden/alsdann in einem Helm destilliret werden. Von diesem Wasser nun soll man dem Patienten alle Tag zweymal ein wenig in die Augen thun / und das vier Tage nacheinander. Darnach brauchet man acht Tage lang nachfolgendes Pulver.

### Ein köstliches Pulver für die Blatter-Felle der Augen.

**N**imm Eisenkraut-Samen/spitz Wegerich-Samen/Streiff-Wurzel / weissen Randelzucker / jedes ein Loth / Ammoniac ein halbes Loth / Salpeter / weisse Corallen / jedes ein Quintlein / Bisam vierzehn Gran. Diese Stück alle aufs kläreste gepülvert / und davon alle Tag zweymal ein Ohrlöflein voll acht Tage nach einander in die Augen gethan; alsdenn wieder das Wasser gebraucht / und so fortan / eines umb das ander / bis das Fell hinweg gangen.

### Ein anderes edles und sehr herrliches Pulver für alle Blatter-Felle der Augen.

**N**imm präparirten weissen Saphir-Stein/präparirte Tutia/präparirte weisse Corallen / jedes ein halbes Loth / präparirte feine Perlen ein Quintlein / Campher / weissen Vitriol / jedes ein halbes Quintlein. Alles aufs allerkläreste gepülvert / und alle Tag zweymal / als des Morgens und Abends / ein Ohrlöflein voll das von in die Augen gethan. Das vertreibt die Blatter-Felle und den Nagel vor allen andern sonst darwider dientlichen Mitteln.

### Das II. Capitel /

### Von Brand-Fellen der Augen.

**S** ist noch eine Art der grauen und weissen Felle der Augen / so die Brandfelle / zu Latein Panni ex ambustione vel offensione externa genennet werden: kommen so wol bey alten als jungen

jungen Leuten mehrentheils von äusserlichen Ursachen und Zufällen her.

Und zwar erstlich pflegen solche Felle von einem Brand / dar um sie eben auch die Brand-Felle genennet werden / mehrentheils zu entstehen: als wann einem ein Feuerfunck oder Flamme / Kohle oder andere dergleichen heisse Sachen in die Augen springen / davon denn das Aug und die Cornea dergestalt verbrennt und versehret wird / daß sich davon gemeiniglich Felle über die Augen ziehen / die man am meisten bey Schmieden / Köchen / und dergleichen Personen findet / so mit dem Feuer viel umbgehen müssen.

Zum andern werden auch der gleichen Felle verursacht / wann einer in ein Aug geschlagen / geschmissen / geworffen / gestossen / oder auf andere Weiß verleset wird; im gleichen auch / wann einem etwas in ein Aug gesprungen / gefallen / oder gestogen / und dasselbe nicht bald wieder heraus gebracht wird.

Und solche Felle überziehen offte / so ihnen nicht bey Zeiten gehret / das ganze Aug / und verderben dem Menschen das Gesicht gar sehr / so ihnen nicht zeitlich geholffen werden. Denn wann der gleichen Felle alt und dick werden / so sind sie sehr schwer zu curiren.

Es bestehet aber die Cur vornemlich darinnen. Zu purgiren / oder zu lassen / zu schreyffen / Pflaster hinter die Ohren zu setzen / und sonst viel innerliche Arzney zu brauchen / ist in diesem Fall unvon nöthen / es wäre dann / daß noch ein anderer Zufall mit dabey wäre; sonst bedarff man solcher Weitläuffigkeit allhier gar nicht / wie solches ein jeder erfahrner Arzt selbst wissen wird. Es wird aber / was die eigentliche Cur dieser Brand-Felle anbelanget / fast eben als so damit gehalten / wie mit den Blatter-Fellen / massen gleich jezund angedeutet werden soll.

## Die Erste Cur der Brand = Felle der Augen.

## Eine gute Behung und Weichung zu den Brand-Fellen der Augen.

Nimm Pappelkraut / Enbisch-Wurzel / Wein-Samen / Schölkraut / jedes zwey Loth / Haustwurzel ein Loth / blau Kornblumen ein halbes Loth : Alles in Wasser gesotten / wie oben berich- tet / und sich alle zwey Tag nacheinander damit gebehet / und das wie- derumb täglich zweymal / eben auf die Weiß / wie oben bey den Blat- ter-Fellen im Behen beschrieben worden. Alsdann brauche man nachfolgendes Wasser sechs Tag lang / darnach wieder die Behung / und also fort eines umb das andere.

## Ein gutes Wasser für die Brand-Felle der Augen.

Nimm blau Lilien-Wasser siebenzehnen Loth / Honig sieben Loth / Bocks-Galle drey Loth / Grünspan / Salmiack / Galbani, jedes ein halbes Loth. Was zu pülvern ist / das pülvere klein / und mische alles unter das Wasser / laß zwey Tage stehen / alsdenn des stillire es in einem Helm. Von diesem Wasser treuffe des Tags zwey mal / als Morgens und Abends ein wenig in die Augen. Das brauche allezeit sechs Tage nacheinander / und alsdenn behē dich wie- der / und so fortan umb Wechsels weiß.

## Die andere Cur der Brand-Felle der Augen.

### Ein gar gute Behung und Weichung für die Brand-Felle der Augen.

Nimm weissen Steinklee / Schölkraut / Chamillen / weiße Rosen / jedes zwey und ein halbes Loth : Alles gesotten und ge- braucht wie die andere Behung / drey Tage nacheinander. Darzu gehöret aber auch noch nachfolgendes Wasser.

Ein

## Ein gar gutes Wasser für die Brandfelle der Augen.

Nimm Braunellen-Wasser zwölf Loth / Kandelzucker / gebrante Eyerſchalen / jedes ein Loth / Bisam ſieben Gran / weiſſen Vitriol / Stein-Salz / jedes ein Quintlein. Alles in ein Glaß zuſammen gethan / veſt verbunden / und in Waſſer gekochet; darnach ſtehen laſſen biß es kalt wird / und alsdenn abgeſeihet. Davon thue Morgens und Abends ſechs Tage lang ein wenig in die Augen; nach dieſem brauche wieder die Behung / und alſo allezeit eines umb das andere / wie oben ſchon gelehret.

## Die dritte Cur für die Brand-Felle der Augen.

Ein ſehr edles Waſſer / die Brand-Felle damit zu erweichen.

Nimm Tragant / Enbiſch Wurzel / Griechiſch Heu / weiſſen Steinklee / jedes drey Loth / Arabiſch Gummi ein Loth / Saffran ein halbes Loth: Dieſes alles geſtoſſen / in einen Topff gethan / dritthalb Seidlein guten Weich darauf gegoffen / wol untereinander gerühret / darnach acht Tag ſtehen laſſen / und alsdenn in Balneo Mariae deſtilliret. Von dieſem Waſſer thue dem Patienten alle Tage zweymal / drey Tage aneinander ein wenig in die Augen; darnach brauche ihme nachfolgendes Pulver.

Ein ſehr gutes Pulver für die Brand-Felle der Augen.

Nimm Viol-Wurzel drey Loth / Biſenſtein / Fiſchbein / jedes anderthalb Loth / Fleiſchleim ein halbes Loth / rothe Corellen ein Loth / Steinsalz ein halbes Loth / weiſſen Kandelzucker ein Loth / Bisam dreyzehn Gran. Alles aufs kläreſte gepülvert / und davon

einem Patienten alle Tag zweymal / einer halben Linsen groß / vier Tage nacheinander in die Augen gethan / und alsdann wieder das Wasser gebraucht / und so fort eines umb das andere.

## Die vierdte Cur für die Brand-Felle der Augen.

### Ein sehr gute Weichung zu den Brand- Fellen der Augen.

Nimm Kartendistel = Wurzel fünf Hand voll / Bethonien-  
Kraut drey Hand voll / Pappel = Wurzel zwey Hand voll /  
Leinsamen / Sinau-Kraut / Demuth-Kraut / Erd-Epheu / jedes  
eine Hand voll. Diese Kräuter und Wurzeln alle grün klein zers-  
hackt / den Lein-Samen aber gestossen / und alles in Balneo Mariae des-  
stilliret. Von diesem Wasser soll man alle Morgen und Abend ein  
wenig in die Augen thun / und zwar vier Tage aneinander / und dann  
nachfolgendes Pulver auch vier Tage aneinander gebrauchen.

### Ein edles Pulver für die Brand-Felle der Augen.

Nimm Costen-Wurz zwey Loth / präparirte Perlen / Kra-  
nichs-Nieren / jedes ein Loth / weiß Weinstein / Salmiack /  
jedes ein halbes Loth / Bisam funfzehen Gran. Alles aufs kläreste  
gepulvert / davon Morgens und Abends ein Ohrlöflein voll / fünf  
Tage nacheinander in die Augen gethan / darnach wieder das Was-  
ser gebraucht / und also immer eines umb das andere / biß das Fell  
hinweg ist.

## Die fünffte Cur für die Brand-Felle der Augen.

Ein

## Ein gar gute Weichung für die Brand-Felle der Augen.

**N**imm Eisenkraut fünf Loth / Specklilien-Wurzel drey Loth / Peterlein-Samen / Eppich-Kraut / jedes zwey Loth / welsch Steinbrech-Kraut anderthalb Loth / Scharlach-Kraut / Weiß-Roth / jedes ein Loth : Alles dürr gepülvert / zwey Seidlein guten Meth oder Honig-Wasser darauf gossen / darnach fünf Tag und Nacht weichen lassen / und alsdann in der kleinen Blase destilliret. Davon thue dem Patienten alle Morgen und Abend ein wenig in die Augen / fünf Tage nacheinander ; nach diesem brauche ihm nachfolgendes Pulver auch fünf Tage nacheinander / und also fort an eines umb das andere.

## Noch ein gutes Pulver für die Brand-Felle der Augen.

**N**imm des präparirten Steins Samii anderthalb Loth / weisse präparirte Corallen ein Loth / präparirte Perlen / präparirte Tutia / weiß Weinstein / jedes ein halbes Loth / Campher ein Quintlein / Bisam ein halbes Quintlein. Alles aufs subtilste gepülvert / und alle Tag zweymal Morgens und Abends eines Hanff-forns groß in die Augen gethan / und damit also fortgefahren / wie oben angezeigt / bis die Felle ganz und gar hinweg seyn.

### Das III. Capitel /

## Von allerley auswendigen / weissen und grauen Fellen der Augen.

**F**olgen ferner auch noch solche Mittel und Arzneyen / welche wider allerley äusserliche / graue und weisse Felle dienen und gut seyn / so gemeiniglich gebraucht zu werden pflegen / wann man nicht eigentlich weiß / wovon einem Menschen das Fell kom-

men / oder was es für eine Art der Felle sey. Auch sind nachgesetzte Mittel vornemlich kleinen Kindern und zarten Leuten gewidmet/ welche das Behen oder andere Arzneyen/ die man in die Augen zu thun hat/ nicht wol dulden und leiden können.

### Ein sehr gutes Wasser für die äusserlichen / grauen und weissen Felle der Augen.

Nimm Wegerich-Kraut / Ringelblumen / Liebstöckel-Kraut /  
Rauten-Blätter / Salbey-Blätter / Schöllkraut / Fenchel-  
Samen / Schilöhen-Safft / Fleischleim / Tutia / Salmiack / jedes  
zwey Loth / auserlesene Aloe anderthalb Loth / Campher / Safran /  
jedes ein Quintlein. Alles zerstoßen / guten weissen Wein zwey  
Maß darauf gossen / darnach einen Tag und eine Nacht weichen las-  
sen / und alsdenn in einem Brennzeng destilliret. Von diesem Was-  
ser thue dem Patienten alle Tag zwey mal ein wenig in die Augen :  
benimmt die Blatter- und Brand-Felle der Augen kräftiglich.

### Ein anderes gutes Wasser für die Blatter- und Brand-Felle der Augen.

Nimm Kreuz-Salbey drey Hand voll / Majoran zwey Hand  
voll / Spicanarden / Lavendel / jedes eine Hand voll / Hanen-  
Blut / Turteltauben-Blut / jedes sechs Loth / Zimmetrinde / Nä-  
gelein / Muscatblüh / jedes anderthalb Loth : Diese Stück stoffe alle  
untereinander entweder dürr oder grün / wie du sie haben kanst. Sind  
die Stück grün / so giesse ein Seidlein Wein darzu / und destillirs  
bald ; sind sie aber dürr / so giesse eine Maß Wein darzu / und laß  
fünf Tag stehen / alsdann destillirs erst. Von diesem Wasser thue  
dem Patienten alle Tag zwey mal ein wenig in die Augen : das bes-  
nimmt ebenmäßig die Blatter- und Brand-Felle der Augen.

## Noch ein anderes sehr gutes Wasser für die Blatter- und Brand-Fellen der Augen.

**N**imm blau Wegwarten-Blüh / Fohrwang-Kraut / Schöl-  
Wurzel / Rauten-Blätter / Honig / jedes fünf Loth / Fenchel-  
Kraut drey Loth / Hecht-Galle / Hasen-Galle / Kupffer-Rost /  
jedes zwey Loth / weissen Ingwer ein Loth / weissen Wein eine  
Maß. Alles zusammen gestossen / destillirt / und gebraucht wie das  
vorhergehende.

## Ein anderes gutes Wasser so wol für Blatter- als Brand-Felle der Augen.

**N**imm Dingelkraut / weiß Andorn / jedes funfzehen Hand voll /  
Honig ein Pfund / Hanen-Galle / Adlers-Galle / jedes fünf  
Loth / Myrrhen drey Loth : Alle diese Stück / darunter die zwey  
Kräuter grün seyn müssen / stosse klein untereinander / und destillirs  
hernach in einem Helm. Davon thue Morgens und Abends ein  
wenig in die Augen / so wird es so wol die Blatter- als Brand-Felle  
benehmen.

## Ein sehr gutes Pulver für die Blatter- und Brand-Felle der Augen.

**N**imm calcinirt Wasserpferd / præparirte Tutia / Perlenmut-  
ter / jedes zwey Loth / Campher ein halbes Loth / Bitriol ein  
Quintlein / Saffran Alaun / jedes ein halbes Quintlein. Alles  
klar gepülvert / und davon einem Patienten zweymal des Tags ein  
wenig in die Augen gethan : das benimmt die Blatter- und Brand-  
Felle kräftiglich.

## Ein anderes gutes Pulver für die Blatter- und Brand-Felle der Augen.

**N**imm weiße præparirte Corallen / præparirte Tutia / præpa-  
rirte



rirte Hecht-Zähne/ jedes ein Loth/ Perlen/ Fleischleim/ jedes ein halbes Loth/ weissen Ranzelzucker ein Loth/ weissen Ingwer ein halbes Loth/ Bisam funfzehen Gran. Alles klar gepülvert/ und gebraucht wie das vorige; benimmt gleichfalls so wol die Blatter: als Brand-Felle der Augen.

### Noch ein anders edles Pulver für die Blatter- und Brand-Felle der Augen.

**N**imm præparirt Spießglas/ præparirte Tutia/ jedes dritthalb Loth/ calcinirte Perlen/ calcinirte Corallen/ jedes zwey Loth/ gebrenten Vitriol ein Loth: Alles gepülvert/ auf einem Reibstein aufs kläreste abgerieben/ und davon zu den Augen gebraucht/ wie oben angezeigt.

### Noch ein sehr nütliches Pulver für die Blatter- und Brand-Felle der Augen.

**N**imm Strigischen Türckis zwey Loth/ præparirte Tutia/ Bocksblut/ jedes anderthalb Loth/ rothe Corallen ein Loth/ Campher/ Muscatblüh/ jedes ein Quintlein. Alles klar gepülvert/ und gebraucht wie die obern zwey.

### Ein sehr edles Sälblein für die Blatter- und Brand-Felle der Augen.

**N**imm Frauen-Butter fünf Loth/ Quappenleber-Öel ein Loth/ weiß Aigtstein-Öel ein halbes Loth/ calcinirte Perlen ein Quintlein. Rühre alles in einem Mörfel wol untereinander/ und mache es zu einem Sälblein/ damit bestreiche dem Patienten alle Abend das obere Augenlied: benimmt ebenmässig die Blatter: und Brand-Felle der Augen.

Ein anderes bewehrtes Sälblein für die  
Blatter- und Brand-Felle der  
Augen.

**N**imm Beeren-Schmalk drey Loth / Nägelein-Öel / Bley-weiß / jedes ein halbes Loth : Mische alles untereinander / und brauche es wie das nechste oben.

Noch ein anders / edles und herliches Sälblein für die Blatter- und Brand-Felle der Augen.

**N**imm Frauen-Butter vier Loth / Aschen-Schmalk / Wachtel-Schmalk / jedes zwey Loth / Regenwürm-Öel ein Loth / Rauten-Öel ein halbes Loth / Campher / Safran / jedes ein halbes Quintlein. Alles wol untereinander gerieben / und gebraucht / wie die zwey ersten : benimme auch beydes Blatter- und Brand-Felle der Augen.

Ein edles und sehr herliches Sälblein für die  
Blatter- und Brand-Felle kleiner Kinder / die  
sonsten keine Arzney der Augen leiden  
können.

**N**imm Sigmarß-Wurzel / Benedicten-Wurzel / jedes sieben Loth / diese zwey Wurzel zerschneide klein / und thue weiter darzu folgende Stück / nemlich : Beeren-Schmalk / Hasen-Schmalk / jedes sechs Loth / gelb Aigtstein-Öel / Oleiladani, jedes zwey Loth : Die Wurkeln stosse in einem Mörsel zu einem Brey / darnach thue die zweyerley Schmalk und Öele darzu ; thue es darauf alles mit einander in ein zinneres Gefäß / setze es in einen Keller oder Gewölbs / laß also zwölf Tage stehen / alsdenn fasse es alles in ein Pfännlein / lasse es zergehen / und so lang darinnen pregeln / biß es beginnet gelb zu werden ; alsdenn zwinge es durch ein starckes Tuch / und hebe es in einem Glas oder zinnernen Büchse zum Gebrauch auf : damie  
Eg schmiere

schmiere man hernach ein Kind an beeden Schläffen / und hinter den Ohren : Ist an vielen wider Blatter- und Brand-Felle zum öfftern bewehrt befunden worden.

### Noch ein sehr gutes Sälblein für die Blatter- und Brand-Felle der Augen.

**N**imm Cardobenedicten-Wurzel eiff Loth / Wachtel-Schmaltz zehen Loth : Stosse diese zwey Stück untereinander in einem Mörsel zu einem Drey / den lasse hernach vierzehnen Tage stehen ; als denn thue ihn in ein Pfännlein / und röste ihn / und zwinge ihn zuletzt durch ein starkes Tuch. Mit diesem Sälblein soll man alle Abend einem Kind / das mit diesem Gebrechen behaffet ist / die Augenieder bestreichen.

### Sachen anzuhengen und am Leib zu tragen / wider allerley auswändige weisse und graue Felle der Augen.

**D**er edle Stein Samius genant / in einem Kleinod / Ring / oder dergleichen getragen / und oft angeschauet / ist sehr gut wider die auswändigen weissen und grauen Felle der Augen.

So ist auch der edle Stein Lunaria, obgemeldter massen getragen / sehr gut wider alle äusserliche graue und weisse Felle der Augen.

Und die Sigmaris-Wurzel / wie ein Pater noster, am Halse auf blosser Haut getragen / soll ebenmässig gewaltig wider allerley Felle der Augen helfen und dienen.

## Das IV. Capitel /

### Von Wasser-Fellen der Augen.

**D**ie Wasser-Felle / Panni ex defluxu vel Aquosi genant / haben ihren Ursprung von überflüssiger kalter Feuchtigkeit / so vom Gehirn und Geblüt denen Augen zukommt / und die beede Häutlein Cornea und Conjunctiya genant / so sehr beschweret / daß sie

sie daran geschwellen / auflauffen und dick werden / gleich einem be-  
 nexten Leder / und daher die Augen verderbet / ihres habenden Scheins  
 beraubt / und zum sehen undichtig und blind mache.

Ausser diesem entstehen auch solche Wasser-Felle von denen wi-  
 dersinns und einwärts wachsenden Haaren und Braunen der Aug-  
 en-Lieder / welche weil sie stets und ohne Unterlaß die Augäpfel ste-  
 chen / drücken und reiben / ( wie nachgehends deutlicher soll gesagt wer-  
 den ) so viel verursachen / daß die Augen stets voll Wasser stehen / und  
 endlich dergleichen Wasser- ja letztlich ganz dick und harte Brand-  
 Felle sich ereignen / welche den Menschen ganz stoß blind machent  
 und so man es versäumet / schwerlich zu vertreiben sind / ja indeme es  
 lang anstehet / ist eine gänzkliche Vererrückung und Schwindung der  
 Augen zu beförchten.

So fern man aber bey Zeit darzu thut / mag diese Gefahr noch  
 wol abgewendet / und dem Patienten geholffen werden / und zwar auf  
 nachfolgende Weise:

Wenn man sich solcher Arzney-Mittel gebrauchet / welche  
 Theils allbereit / da wir von den Flüssigen der Augen gehandelt / an-  
 gezeigt worden / und in Purgationen / Aderlässen / Pflastern / Vesicato-  
 rien / Hautwäsungen / und dergleichen bestehen / Theils aber gleich  
 jeko ernennet und beschriben werden sollen.

### Ein sehr gute Lattwerge vor die Wasser-Felle der Augen.

Nimm geläutertes Honig acht Loth / Zimmetrinde zwey Loth /  
 Cubeben / Lorbeer / jedes ein und ein halbes Loth / Kümmel ein  
 Loth / Mastix / Indianischen Spick / jedes ein halbes Loth. Das  
 Honig muß zerlassen / die andere Stück aber klein zu Pulver gestos-  
 sen / darein gethan / und alles wol untereinander gerühret werden ;  
 wann es dann ein wenig erkühlet / thue ein Quintlein Wacholders  
 Del darein / und rühre alles wieder durcheinander / bis es kalt wird /  
 davon nimm allemal nach dem Essen einer Haselnuß groß.

## Ein Geruch- und Bisam-Appffel vor die Wasser- Felle der Augen.

Nimm Majoran-Kraut / Lavendel-Blüh / jedes ein Loth / In-  
dianischen Storax ein halb Quintlein / Bibergeil ein Quint-  
lein / Bisam ein halb Quintlein. Solches gröblet gepülvert / in  
einen Bisam-Appffel oder hierzu bequemes Säcklein gethan / und offe  
daran gerochen / ist sehr gut wider die Wasser-Fälle.

## Ein sehr nuschliches Wasser vor die Wasser- Felle der Augen.

Nimm präparirten Blutstein / rothe Corallen / gelben Aigt-  
stein / Helffenbein / jedes ein Loth / rothe Rosen zwey Loth.  
Dieses alles gepülvert / thue in ein Glas / und gieß ein halb Seidlein  
Himbeer-Wasser / so aus denen jungen Sproßlein gebrennt und des-  
stilliret worden / darüber ; lasse es vier Tag lang stehen / alsdann siede  
es / und seihe es ab / und thue alle Tag zweymal dem Patienten etwas  
davon in die Augen.

## Ein anders gutes Wasser zu diesem affect nicht weniger als das vorige dienst- lich.

Nimm Corallen-Moß zwey Loth / Kornblumen fünf Loth /  
Sarcocolla oder Fleischleim / Tragant / jedes zwey Loth / Weiss-  
kennföner fünf Loth / Umbra ein Quintlein. Wann dieses alles  
zu Pulver gestossen / muß man ein Seidlein Rosenwasser darüber  
gießen / und nachdem es zwey Tag gestanden / destilliren / dann gleich  
dem obigen Wasser täglich gebrauchen.

## Noch ein anderes hierzu dienliches Wasser.

Nimm Corallen / präparirte Tutien / Kandelzucker / jedes drey  
Loth: Stosse alles klein / gieß anderthalb Seidlein Malwasser  
daran /

daran/ lasse es sieden/ und seihe es durch einen Filz/ gebrauche es dann  
auf allbereit besagte Art.

## Wiederum ein ander Wasser wider die Fleisch- Felle der Augen.

Nimm Genserich / Bohnen-Blüh / jedes fünf Loth / Holler-  
Blüh / Tormentillwurk / jedes drey Loth / Holzwurk / rothen  
Sandel / jedes zwey Loth / weissen Vitriol / Alaun / jedes anderthalb  
Loth. Diese Stück müssen allesamt gestossen / und darauf zwey  
Seidlein weiß Kirschen-Wasser und zwey Loth von gutem Brand-  
wein gegossen / so es dann vier Tage lang also vermische gestanden /  
in einer Blase destilliret werden / da man denn von diesem Wasser / so  
herüber gegangen / dem Patienten täglich zwey bis drey mal in die  
Augen tropffen mag / so benimme es alle Wasser-Felle.

## Noch ein ander sehr gut und herzliches Wasser für die Wasser-Felle der Augen.

Nimm Rittersporn-Blüh / blaue Wegwarten-Blüh / blaue  
Kornblumen-Blüh / jedes fünf Loth / Campher zwey Loth:  
Alle diese Blüh hacke klein / den Campher aber zerstoße / thue alles in  
ein Glas / verbinde und vermache es wol / schlag das Glas zusame  
den Speciebus in einen Brod-Teig ein / und lasse es in dem Back-  
ofen bachen / so lang / bis das Brot ausgebachen seye / alsdenn wann  
es erkühlet / schneide es auf / und nimm das Glas heraus / presse die  
darin befindliche Species durch ein starkes Tuch / und gieß das aus-  
gepreste in ein ander rein Glas / lasse es an der Sonnen destilliren /  
und thue dem Patienten alle Tage zweymal davon in die Augen.

## Ein gar edles Pulver für die Wasser-Felle der Augen.

Nimm Cypressen-Nüsse anderthalb Loth / Benrauch / Mastix /  
präparirte Tutien / jedes ein Loth / Acacia ein halbes Loth /  
weissen Ingwer ein Loth / Perlen / Alaun / jedes ein halbes Quinto  
lein.

lein. Diese Stück müssen klein gestossen / und auf dem Reibstein ganz zart gleich einem Meel / abgerieben werden / dann mag man das von täglich zweymal in des mit denen Wasser-Fellen behafften Kranken Aug thun / so wird es besagte Felle benehmen.

### Ein anderes Pulver zu diesem affe Et.

Nimm präparirten Blutstein / präparirte Corallen / jedes vier Loth / Arabischen Gummi / Tragant / Drachen-Blut / jedes zwey und ein halbes Loth / Perlein / gebrant Bley / jedes zwey Loth : Alles zu einem klaren Pulver gerieben / kan auf besagte Art in die Augen gebraucht werden.

### Ein anderes gutes Pulver für die Wasser-Felle der Augen.

Nimm Armenischen Bolum / präparirten Blutstein / präparirte rothe Corallen / Drachenblut / jedes ein Loth / Aloe / Fleischleim / jedes ein halb Quintlein. Stosse alles / und reibe es zu einen subtilen Pulver / und gebrauche es auf allbereit berichtete Art / es vertreibet diesen üblen Zustand sehr wol.

### Ein gutes Sälblein vor diesen üblen oft besagten Augen-Zustand.

Nimm Frauen-Butter sechs Loth / Serapin-Safft oder Gummi Sapagnum, Schölswurkz Safft / weissen Randelzucker / weisses Nichts / jedes ein Loth : Stosse diese Stück klein / und vermische es mit der Butter wol / daß es zu einer Salben werde / bestreiche damit zu Abends die Augen-Lieder des Patienten / ist wider die Wasser-Felle der Augen sehr dienstlich und heilsam zu gebrauchen.

Es ist aber hier sonderlich zu erinnern und wol zu merken / daß in wehrender Cur dieser Flüsse und Augen-Felle den Patienten von dem vielfältigen Gebrauch derer Behungen / scharffen Wasser / Pulver und Salben die Augen sehr roth werden / daher der Arzt sich wol in acht zu nehmen hat / daß er mit langwierigem Gebrauch solcher scharffen

scharffen Arzneyen nicht zu viel thue / und übel ärger mache / sondern sich seiner Vernunft bediene / und der gegründeten Wissenschaften gemäß verhalte : dannenhero so bald er siehet / daß die Augen beginnen roth zu werden / solche scharffe Arzney-Mittel beyseits setze / und von deren fernerm Gebrauch ablasse / sondern viel mehr solche Mittel ergreiffe und vor die Hand nehme / welche die Hitze benehmen / und weiter gefährliche Entzündung verhindern / zu welchem Ende nachfolgende zwey Wasser süglich dienen können.

**N**imm blau Wegwarten-Wasser / weissen Rosen-Essig / jedes ein Seidlein / mische beedes untereinander / und lasse es sieden / und so du es vom Feuer hinweg nimmst / thue nachfolgende Stück klein zerstoßen darein / und rühre es wol untereinander : Calcinierte Perlen / calcinierte weisse Corallen / jedes ein halbes Loth / Bleyweiß zwey Loth / Alaun ein halbes Loth : Von diesem thue dem Patienten alle Morgen und Abend etwas in die Augen / drey oder vier Tag nacheinander / oder auch wol so lang / bis die Röthe aus den Augen hinweg ist / als denn fahre mit der andern Cur wiederum fort / und gebrauche das / was es der Zustand an sich selbst erfordert.

**Ein anderes guts Wasser zu den rothen Augen / so von der Arzney entstanden.**

**N**imm Erdbeer-Wasser / Endivien-Wasser / jedes ein halb Seidlein / Terræ sigillatæ zwey Loth / Campher / Alaun / jedes ein Quintlein. Solches bereite / und gebrauche wie das obige.

Das V. Capitel /

**Von Blut- und Fleisch-Fellen der Augen.**

**D**ie Blut- und Fleisch-Felle der Augen werden im Latein genennet Sebel, oder Panniculus carnosus, und entspringen aus dem Geblüt und Fleisch : Ist also die fürnehmste Ursach solcher



cher Felle der Überfluß des Geblüts / so häufig den Augen zufließet / und wo nicht bey Zeiten Hülf geschiehet / die Adern auftreibet / unter der Haut umher bringet / und viel dick und rothes Fleisch wachsen machet / welches endlich die Coniunctivam und Corneam überziehet / und das Aug verblindet.

Es können aber auch solche Blut- und Fleisch-Felle durch einen harten Schlag / Stoß / Wurff und Fall / wodurch das Aug beschädiget wird / gar leichtlich erwachsen / indem das daselbst zu Hauff gelauffene Blut gerinnet / dann es ist natürlich / daß wo Blut ist / sich auch Fleisch befinde / sintemal das Fleisch aus dem Blut seinen Ursprung hat : so fern nun annoch das Aug mit Blut hart unterlaufen / und also mit einem Blut-Fell behafftet / ist der Sache noch wol zu helfen / und leichtlich zu rathen / so bald aber dieses Geblüt zu Fleisch wird / und das Aug von einem Fleisch-Fell überzogen ist / wird die Cur mühsamer / beschwerlich und gefährlicher.

Drittens entstehen auch solche Fleisch-Felle / so das Aug durch glüende oder brennende Sachen verletzet / gebrennt und beschädiget wird / und ist dieses die allerärzste Art der Fleisch-Felle / welche nicht leicht wieder zu heilen und abzuwenden.

Was nun die Cur dieser Felle betrifft / ist absonderlich dahin zu sehen / daß dieser Schaden nicht alt werde / und über Hand nehme / dann sonst würde Müh und Arbeit / Hopffen und Mals / ( wie man im Sprichwort redet ) vergebens seyn. Und ist zuvorderst vonnöthen / daß man dem Patienten ohne Saumnus / so er es anderst Alters halben vertragen kan / die Haubt- Ader lasse / und in dem Nacken und auf den Schultern Köpff setze / damit das übrige Geblüt benommen und abgezogen werde. Sonst kan man auch nachfolgende Arckneye Mittel hier zu gebrauchen.

**Ein edles und sehr gutes Wasser für die Blut- und Fleisch-Felle.**

**N**imm Ranzelzucker sechs Loth / gebranten Blutstein zwen Loth / gebranten Alaun / weissen Vitriol / Campher / jedes ein

ein Loth/ Weinstein ein halbes Loth: Wann solche Stück alle gepulvert und vermischt/ so giesse man daran Rosen- und Fenchel-Wasser/ wie auch Rosen-Essig/ jedes ein halb Seidlein/ dann mische man es alles wiederum wol durcheinander/ und wann es vier Tage gestanden/ mag man es in dem Balneo Mariae destilliren/ und von dem übergegangenen Wasser dem Patienten täglich zweymal etwas davon in die Augen thun.

### Ein ander gutes Wasser zu dieser Augen- Beschwerung.

Nimm Schelkraut acht Loth/ gebranten Alaun ein halbes Loth/ Spießglas/ Nimsenstein/ jedes ein halbes Quintlein. Diese Stück stoffe zu subtilen Pulver/ gieß Schelkraut-Wasser daran/ lasse es auffieden/ und seihe es dann durch/ von solchem Wasser tropffe dem mit Blut- und Fleisch-Fellen behafftetten Krancken des Tags zweymal in die Augen.

### Ein köstlich und heilsames Pulver wider die Blut- und Fleisch-Fellen der Augen.

Nimm gebranten Blutstein zwey und ein halbes Loth/ gebranntes Helffenbein zwey Loth/ rothe Myrrhen ein und ein halbes Loth/ langen Pfeffer/ weissen Weinstein/ jedes ein halbes Loth/ Saffran ein Quintlein. Solche jetzt benante Species müssen alle klein gestossen/ und wol klar und zart abgerieben werden/ alsdenn mag man davon Morgens und Abends einer Linsen groß in die von dergleichen Fellen beschädigte Augen thun.

### Noch ein ander gut Pulver zu eben diesen wi- drigen Augen-Zustand.

Nimm Mastix zwey Loth/ Bleyweiß/ gebranten Alaun/ jedes ein halbes Loth/ Meerschäum/ Stein-Saltz/ jedes ein halbes Quintlein. Von diesen zu subtilen Pulver gestossenen und unter

sich wol vermischten Stücken thue täglich zweymal ein wenig in des Patienten Aug.

### Noch eines dergleichen Pulver.

**N**imm präparirte Tutien drey Loth/ Perlen/ präparirte weisse Corallen/ weiß Nichts/ jedes zwey Loth/ weissen Candelzucker ein und ein halbes Loth/ Campher/ weissen Ingwer/ jedes ein halbes Loth: Diese Stück klein und zart gestossen und abgerieben/ gebrauchte gleich denen obigen Pulvern/ vermittelst der Einstreuung in die Augen des Patienten.

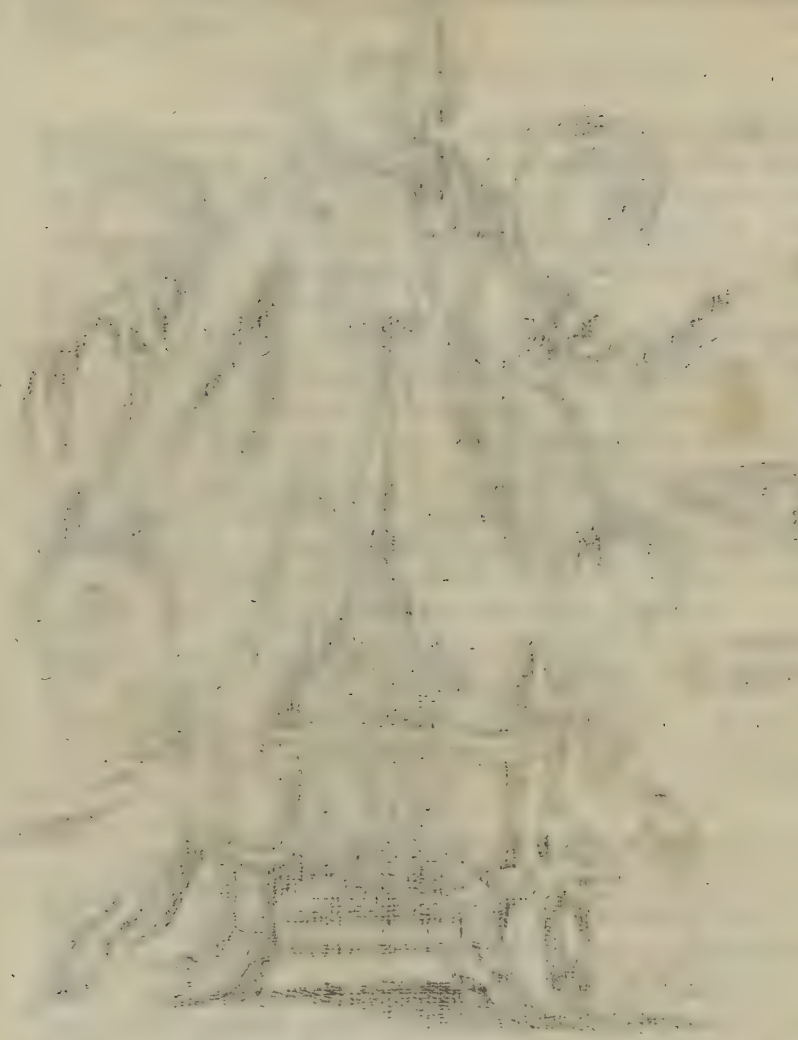
Mit solch und dergleichen Arzney-Mitteln muß nun eine Zeitlang angehalten werden/ weiln diese Cur so schnell nicht von statten gehet/ als man es wol wünschte/ und solche Augen-Felle gar schwer zu vertreiben/ ja auch offtermal durch diese ob schon herzliche Mittel nicht hinweg gebracht werden mögen/ da denn in solchem Fall die Cur anderst anzugreifen/ und die Instrumenten mit zur Hand zu nehmen sind/ vermittelst derselbigen solche beschwerliche Felle abzunehmen und zu vertreiben/ welches aber ohne Gefahr nicht geschiehet/ daher ich mich auch dieser Art gar selten bedienet; will aber selbige auf das deutlichste beschreiben/ und zwar also/ wie ich sie an andern gesehen/ und selbst in denen äussersten Nothfällen gebrauchet und vorgenommen habe: ich erinnere aber nochmal/ daß derjenige/ so zu dieser Art der Cur schreiten/ und selbiger sich unterstehen will/ wol zusehe/ daß er es recht treffe/ indem er keine Kalb- sondern Menschen-Augen vor sich hat.

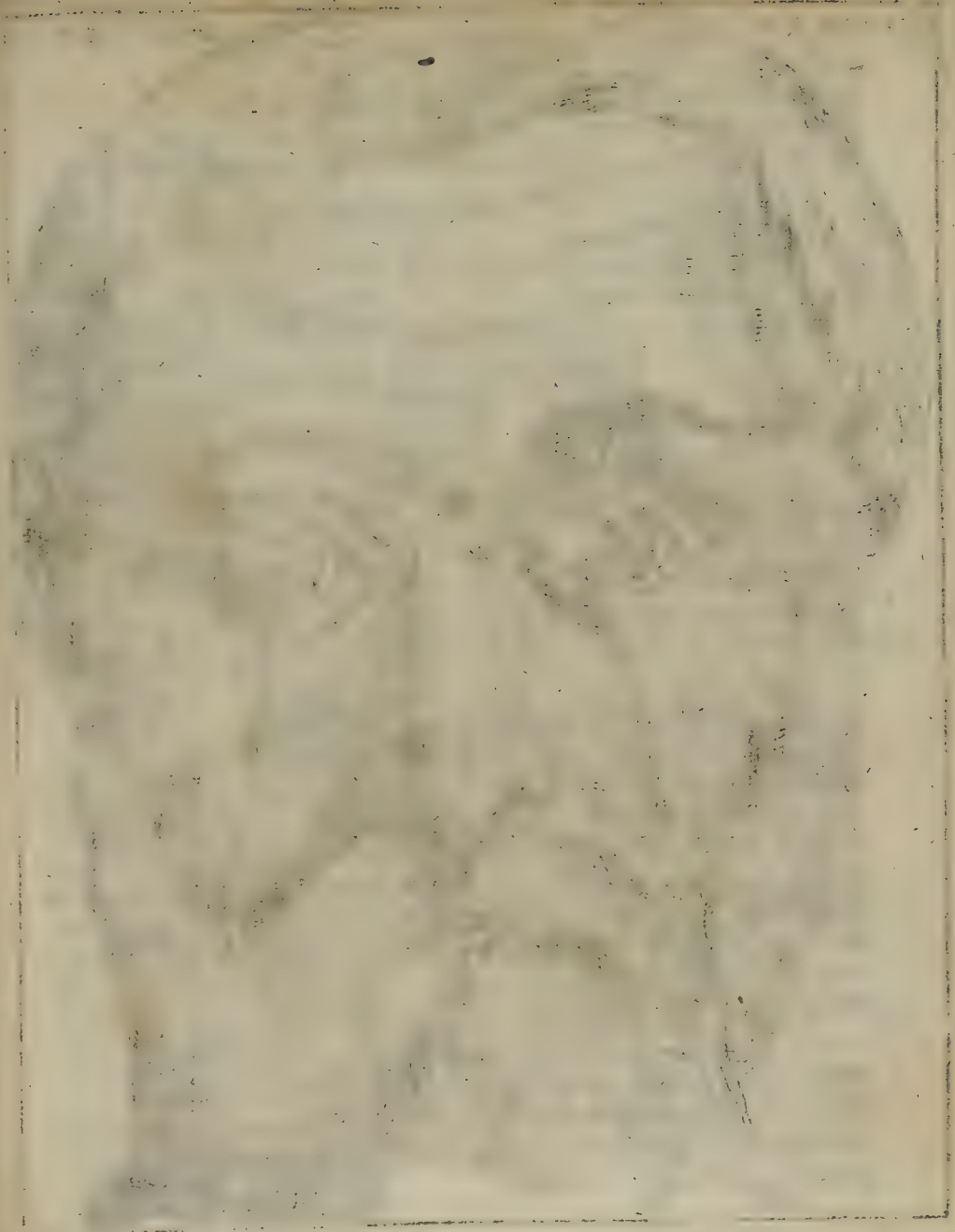
Nimm demnach den Patienten/ so mit solchen dicken Fleisch-Fellen gekränkert ist/ lasse ihn auf einem Sessel oder Stul/ so zu beiden Seiten mit Arm-Gelendern oder Lehnen versehen ist/ an einen bequemen Ort nieder setzen/ bind ihn mit einem Handtuch um den Leib/ imgleichen mit einer andern hierzu dienlichen Binden die Arme an die Lehnen/ und die Schenckel an die Füße und Unter gestelle des Stuls oder Sessels/ also daß er sich weder rucken und verzücken/ reagen/ und zu seinem selbst eigenen Schaden bewegen möge/ wie sol-

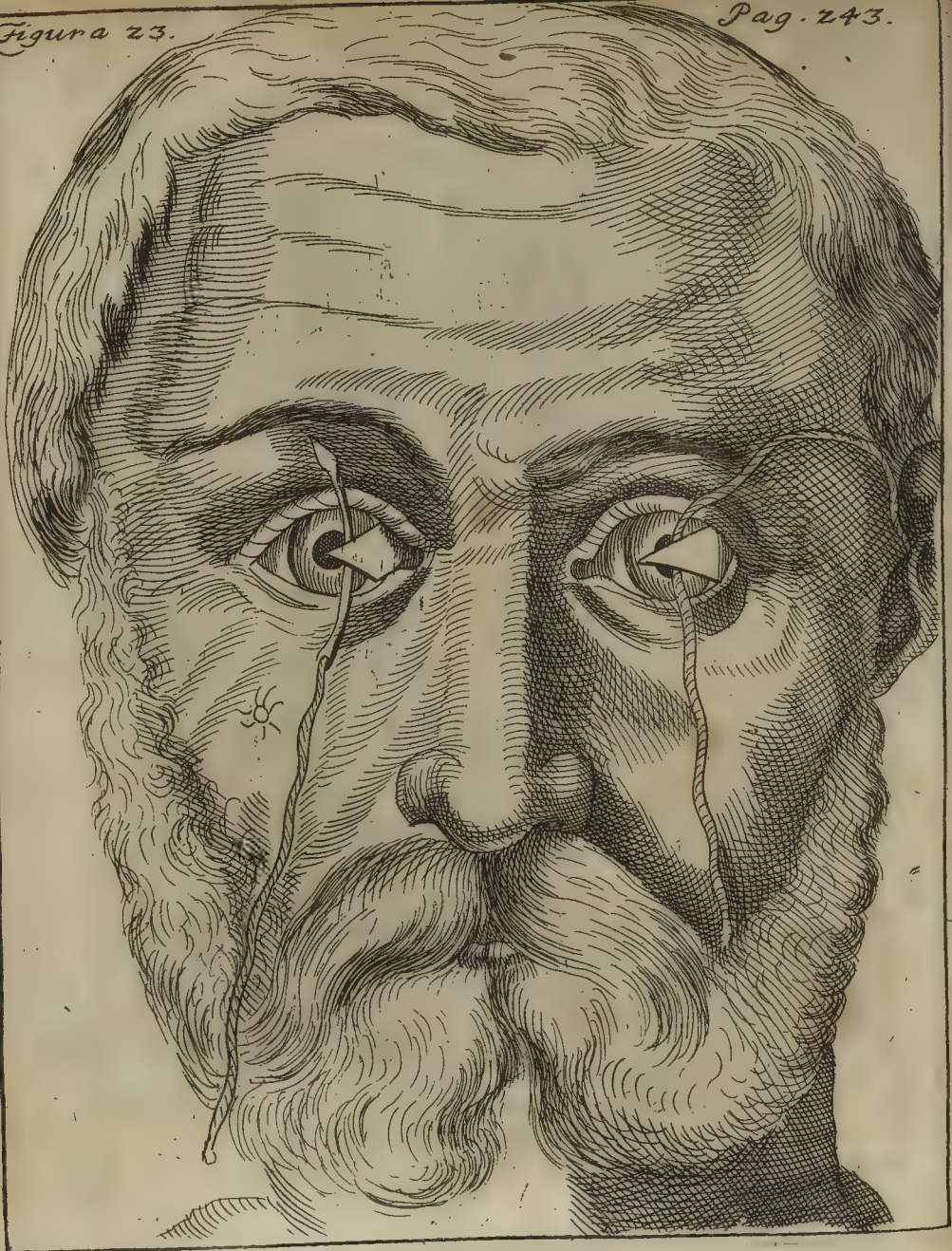
ches in beygesetztem Entwurff vorgebildet worden.

Dann









Dann es ist leicht geschehen / daß der Patient durch den geringsten Ruck den Oculisten stosse / oder sonst verhindere / und dadurch sich selbst einen unwiederbringlichen Schaden zuziehe / wie ich aus wol wissenden Gründen / dergleichen offermal beschehen zu seyn / erweisen könnte.

Solchem Unheil aber noch mehr vorzukommen / so stelle eine Person hinter den Patienten / der ihn das Haupt wol vest halte / imgleichen eine andere auf die Seite / die die Augenlieder eröffne und voneinander ziehe. Alsdann nimm eine feine / zähe und subtile Heftnadel / die sich biegen lästet / und fornen ein wenig gekrümmet / auch die breite Seite daran übersich gewendet ist / versiehe selbige mit einem Seiden-Faden / fasse das Fleisch-Fell mit der Spizen gar wol fornen / wo es sich endiget / und gegen der Uvea und dem Stern zustreicht / durchstich also das Fell / doch vorsichtig / damit du nicht im durchstechen dem Augapffel / der Cornea und Conjunctiva nahe kommest / jedoch aber so viel Raum habest / damit du auch das Fell von dem Aug ablösen könntest / und nicht im schneiden besagte Augen-Häutlein oder die durchgezogene Seide treffest / alles / wie in gegenwärtiger Figur zu ersehen. *Figura 25.*

Wann du nun erwehnter massen den Anfang glücklich gemacht / so nimm ein klein und schmales Messerlein / welches jedoch wol scharff und spizig seyn / fasse den durchgezogenen Seiden-Faden an beiden Enden in deine eine Hand / ziehe das Fell in etwas übersich / und löse es ganz vorsichtig mit dem in der andern Hand haltenden Messerlein ab / ich sage nicht umsonst vorsichtig / denn man muß gar genaue Achtung geben / daß weder der Faden zerschnitten / noch das Aug im geringsten verletzet werde ; jedoch muß auch das Fell ganz und völlig abgelöst werden / dann so noch etwas davon ruckstellig hangen bleibe / pflegt es leichtlich wiederum zu wachsen / und das Aug von neuem zu überziehen.

Und so dann dieser Schnitt und völlige Ablösung des Felles glücklich und wol beschehen / können folgende Arzney-Mittel / und zwar förderlichst zu Stillung des Geblüts und besserer Zusammensetzung



fügung der fleischlichen Theile / nachgesetztes Wasser gebraucht werden.

### Ein Wasser zu den abgenommenen Fleisch- Fellen.

Nimm Sauerampffer-Wasser ein halb Seidlein / gestossenen Alaun / Bleyweiß / jedes ein halb Loth / Campher ein halb Quintlein : Diese drey letztere Stück müssen wol gepulvert / in das dabey benante Wasser in ein wol verwahrt und vermachtes Glas gethan / und also in ein warmes Wasser gesetzt und gesotten werden / von diesem also zubereiteten Wasser kan man vier Tage nacheinander zweymal etwas weniges in das Aug thun / und nachfolgendes Pflaster auflegen.

### Ein Pflaster auswendig auf die Augen zu le- gen / wenn man die Fleisch-Felle ab- gezogen hat.

Nimm Eyerklar von drey Eiern / Mengelwurk-Wasser drey Löffel voll / gestiegte Erde ein halbes Loth / rohen Alaun ein halb Quintlein. Das Klare von den Eiern muß erstlich wol geklopft / die andere Stück aber klein gestossen / und mit dem Eyerklar und Wasser wol vermischet werden / dann soll man kleine Büschelein oder Bäschlein von Werck machen / in dieses besagter massen untermischte Eyerklar einduncken / und drey Tage lang auf die Augen legen / jedoch die Augenlieder alle Tag auf und über sich ziehen / das mit sie nicht an den Augapffel anwachsen. Nach Verfließung dieser Zeit ist weiter zu gehen / und nachfolgendes Wasser / so alle Nasckel und Felle (welche ja etwan in dem ablösen möchten übersehen und hangend geblieben seyn) gänzlich reiniget und hinwegnimmt.

### Ein Wasser zu abgenommenen Fleisch- Fellen.

Nimm Rosen-Essig / Rosen-Wasser / jedes ein halb Seidlein / weissen

weissen Vitriol ein Loth/ gebrante Hecht-Zähne / präparirte Quintien / jedes ein Quintlein / Weinstein ein halb Quintlein. Diese Stück müssen theils zerstoßen / nachmal alle unter sich vermische / gefotten / und alsdenn durchgeseihet werden / davon das durchgeseihete Wasser täglich zweymal in die Augen gethan / und nicht sonder großem Nutzen gebraucht werden mag.

## Das VI. Capitel /

Von der Art und Weise / wie man die Arzney-  
Mittel füglich in die Augen tropffen und ge-  
brauchen solle.

**E**s ist allbereit in diesem Buch an unterschiedlichen Orten zu vielen mahlen verschiedener Arzney-Mittel / absonderlich einiger Wasser / welche in die Augen zu tropffen / Meldung beschehen / damit aber auch die etwan noch nicht geübte Augen-Aerzte hierinnen nicht anstehen und leichtlich fehlen möchten / als soll auch die Art und Weis / wie solches geschehen mögen / angezeigt werden / zumalen nicht wenig daran gelegen.

Da dann vornemlich zu erinnern / daß zu solchem eintropfflen keine Weibs-Person gebraucht und zugelassen werden / viel weniger die Arzney selbst bereiten soll / weiln sie zur Zeit ihrer Unreinigkeit / wo sie in des Patienten Augen sehen / solche noch mehrers verderben / und die künfftig glückliche Cur verhindern sollen : dem sey nun wie ihm wolle / so ist es doch besser / daß es durch Manns-Personen / und solche zwar / so hiervon Verstand haben / und der edlen Chirurgi zugehan sind / geschehe.

So oft nun der Arzt dem Patienten etwas in den Augen thun oder tropffen will / es sey gleich ein Collyrium oder Augen-Wasser / Pulver / oder Salbe / so soll er allezeit die Hände rein und sauber abwaschen / den Patienten aber mit dem Haupt nicht hoch / sondern ganz gleich auf den Rücken auf eine Bank oder Bett / recht gegen das Licht gestellt / legen lassen / damit er der Arzt eines Theils wol und

deutlich sehen könne / anders theils aber dem Patienten die zumal eine getropffte Arznei in dem Aug verbleibe / und nicht bald wieder heraus lauffe. Wann nun solches beschehen / soll der Arzt das Gläßelein oder Gefäß / in welchem er die zu gebrauchten vorhandene Arznei aufbehalten / zu des Patienten Haupt setzen / und ihme die Augen mit zweyen Fingern / nemlich mit dem Daumen und dem Zeigefinger ( so viel die obere und untere Augdeckel betrifft ) ganz sittsam eröffnen und voneinander ziehen / das Schwämlein zwischen ermeldete zwey Finger fassen / und den Patienten vermittelst zusammen Druckung desselben das Augenwasser in das Aug fallen und tropffsen lassen / oder sonst vorsichtig / so es ein Sälblein / zc. seyn sollte / selbiges in das Aug thun / wie aus beygesetzter Figur deutlich zu sehen.

Figura 26.

Es soll aber der Patient nach beschehener solcher Eintropffung die Augen immer fein gemächlich auf- und zuthun / und also eine gute Viertel Stunde auf dem Rücken liegen bleiben.

Damit aber die angehende Augen-Aerzte auch wissen mögen / wie sie solche Schwämlein / vermittelst welcher die Arzneien in die Augen gethan werden / zubereiten / imgleichen / was sie zu eben diesem Ende / so die Collyria und äußerliche Augen-Arzneien etwas dick seind / vor Löffelein gebrauchen sollen / wollen wir auch hiermit ganz deutlich an die Hand gehen.

Man nehme demnach hierzu einen feinen neu- und weichen Wund-Schwammen / der schön aufgelauffen und rein ausgewaschen sey / schneide dinne eines Messerruckens dick und etwas breitslichte Stücke / in der Größe eines Groschens daraus / binde es dann an ein Hölzlein / so etwan so dick als ein Stroh-halm seyn mag / vest an / also / daß es fein rund bleibt / duncke solches in das Augenwasser / und tropffe es allbereite besagter massen dem Patienten in die Augen ; wie dann beedes die jetzt besagte Schwämlein nebenst denen Löffelein in einer absonderlichen Figur dem Leser zu lieb / vor Augen gestellet worden.

Figura 27.

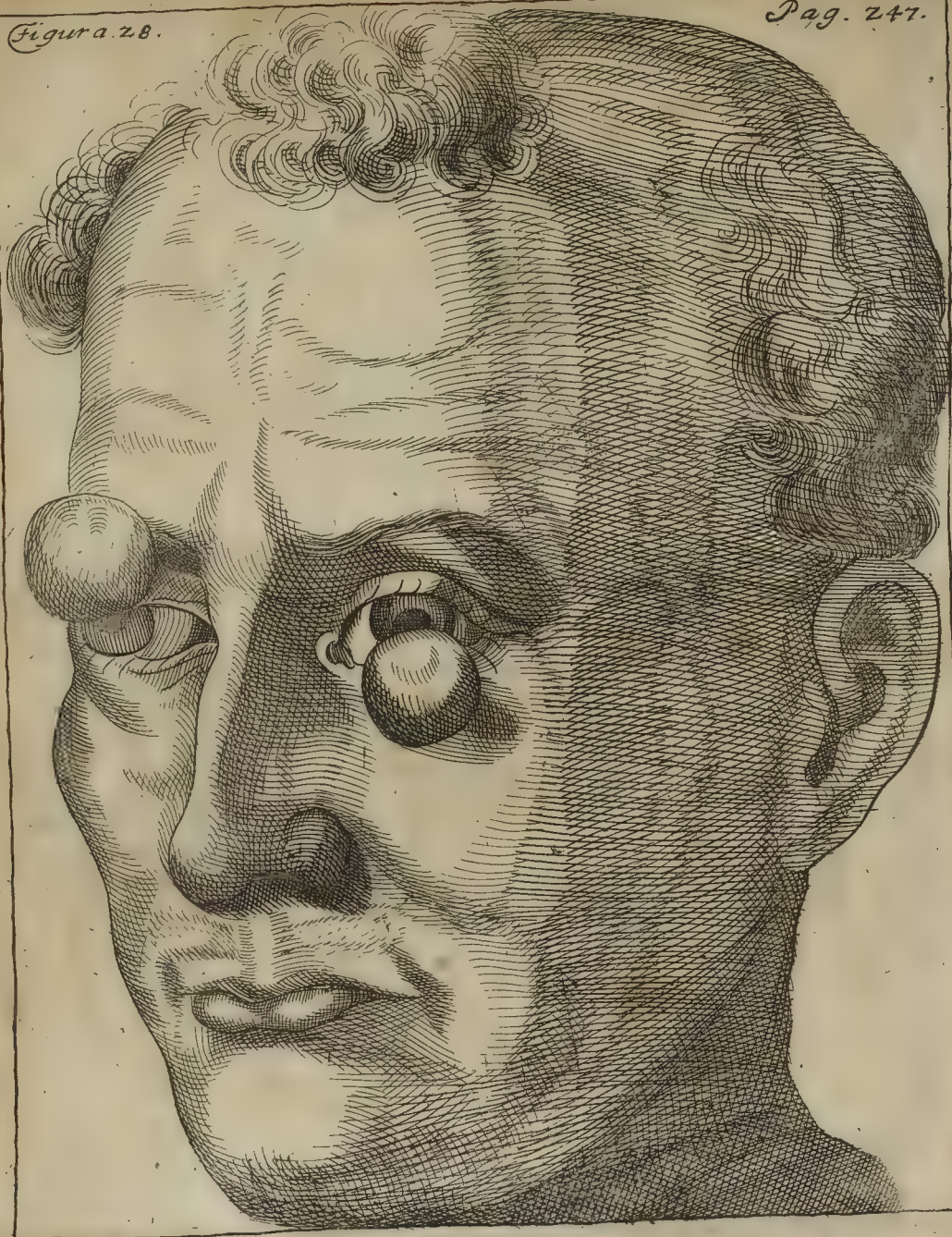
Ende des Achten Theils.

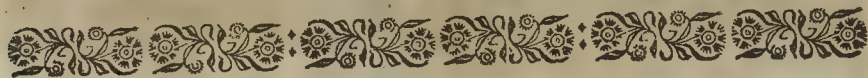
Der











## Der Neundte Theil /

Von mancherley Gebrechen / Schä-  
den und Mängeln der Augenlieder / sonderlich  
deroselben Gewächsen / Warzen und dergleichen ;  
beschrieben nach ihren Ursprung / Ursach und  
Heilung.

## Das I. Capitel /

Von den Gewächsen der Augen-  
lieder.

In denen Augenliedern beedes den ober und untern / be-  
kommen die Menschen oft grosse Drüße und Beulen /  
zu Latein Agnata eminentia & excrementia, von dem  
gemeinen Mann aber Überbeine genant / haben ihren  
Ursprung fürnemlich und innerlich von dem Geblüt  
und Fleisch / wann nemlich das verstockte grobe Ge-  
blüt / so sich oft Hauffenweiß in denen Augenliedern befindet / zu  
Fleisch wird / und sehr wächst und zunimmt : wiewol sie auch von  
äusserlichen Ursachen erwachsen können / nemlich vom stossen / schlas-  
gen / werffen / zwicken / etc. imgleichen von Geschwären und offenen  
Schäden / als durch welche Zufälle ein Aug also verletzt und versetz-  
ret wird / daß gar leicht Fleisch-Gewächse sich erzeigen / und mit der  
Zeit so groß werden können / daß sie auch das ganze Aug bedecken /  
überziehen / zudrücken / und dem Menschen seines Gesichts berauben /  
oder doch zum wenigsten wol und scharff zu sehen hindern : wie dann  
dergleichen Aug-Gewächse in beygesetzter Figur zu sehen.

Figura 23.

Was



Was die Substanz oder das Wesen und Natur dieser Augen-Gewächse betriffe / so haben sie ein drüschicht hart Fleisch / so sich nicht wol unter der Haut rucken oder hin und herschieben läffet / sondern hanget etwas vest und dicht an : ist auch uneben und nicht glatt rund anzugreifen. Es sind aber auch sonst viel und mancherley Arten der Gewächse an dem menschlichen Leib zu finden / davon in meiner Schnitt-Arksney einige Beschreibung erfolgen soll / und hier mit gutem Bedacht deswegen mit stillschweigen übergangen werden.

Belangend die Cur und Heilung dieser Augen-Gewächse / so ist zu erinnern / daß selbige / wann sie groß und alt sind / außserhalb des Schnitts nicht zu vertreiben sind / jedoch kan mit nachfolgenden Arksney-Mitteln solchen Augen-Gebrechen annoch im Anfang zimlicher Abbruch gethan / und heilsam begegnet werden.

### Ein gutes Sälblein vor die Gewächse der Augen.

Nimm Kälbern Marck / reines Wachses / jedes sechs Loth / Ammoniac drey Loth / Essig zwey Loth : Das Wachs und Marck laß untereinander wol zergehen / dann thue den Ammoniac mit Essig wol zertrieben darein / rühre alles wol untereinander / bis es kalt wird : mit diesem Sälblein bestreiche die Gewächse der Augenslieder / und halte damit eine Zeitlang an.

### Ein andere gute Salben zu dergleichen Augen-Gewächsen.

Nimm Meer-Adler-Schmalz acht Loth / Bersich-Schmalz sechs Loth / roth Siegelwachs fünf Loth / Cappern Wurzel zwey und ein halb Loth. Die Schmalz und Siegelwachs lasse untereinander zergehen / dann thue die Wurzel klein zerstoßen darein / rühre es so lang um / bis es kalt wird / mache es zu einem Sälblein / und gebrauchs zu besagten Gebrechen.

Ein

## Ein sehr gutes Wasser wider die Gewächse der Augenlieder.

**N**imm frisches Rüb-Koths / so im Mäyen oder Junio gefallen/  
zwölff Loth/ gewaschenes Bley/ Essig/ jedes sechs Loth: Mis-  
sche alles wol untereinander / und destillirs in der kleinen Blase ab/  
mit diesem herüber gezogenen Wasser bestreiche Abend und Mor-  
gens die Gewächse der Augenlieder.

Diese ob erzehlte und andere dergleichen Mittel müssen / wie  
gedacht / bald Anfangs gebraucht werden / dann wenn man es vers-  
siehet und zu lang wartet / so daß die Gewächse schon groß worden/  
und veraltet / so hilfft oft gar wenig ; will man aber dennoch Rath  
und Hülf haben / müssen sie vermittelst der Instrumenten hinweg ge-  
schnitten werden / und geschieht solches nechst Götlicher Hülf  
ohne allen Schaden und Gefahr / wofern die Operation nur durch  
die Hand eines erfahrenen Arztes verrichtet wird / und zwar also :

Der Arzt nimmet den Patienten / setzet ihn auf einen Stul oder  
Sessel gegen das Liecht / lässet ihm das Haupte und beede Hände ge-  
wiß und stätt halten / ziehet nachmal die Haut auf dem Gewächse mit  
zweyen Fingern gerad auf / und zwar so hoch es sich thun lässet / als  
dann lässet er auf der andern Seiten gedachte Haut auch ebenmäßig  
also aufgezo-gen halten / daß er wol darzwischen schneiden kan : dann  
nimmt er ferner ein scharffes Messer / thut einen Schnitt durch die  
aufgezogene Haut / bis auf das Gewächse / dann lässet er die über sich  
gezogene Haut aus den Fingern wieder loß gehen.

Solte aber das Gewächse so groß seyn / daß die Haut gar glatte  
auflege / und man sie nicht aufziehen könnte / so muß der Arzt den  
Schnitt gleich auf dem Gewächse durch die Haut thun / und wol Ach-  
tung geben / daß er bloß durch die Haut / und ja nicht in das Gewächse  
schneide. Wann nun solche Entzwey- Schneidung der Haut be-  
schehen / muß selbige auf den Seiten umher mit dem Messerlein wol  
abgelöset werden / dann nimmet man eine grosse und bequeme Heft-  
Nadel / in welcher eine offene Seide eingezogen ist / und durchstiche

das Gewächs recht in der Mitten / und ziehet die Seide hinein mit ten durch / jedoch daß die Seide darinnen bleibe / allermassen solches *Figura 29.* aus der Figur deutlich zu ersehen.

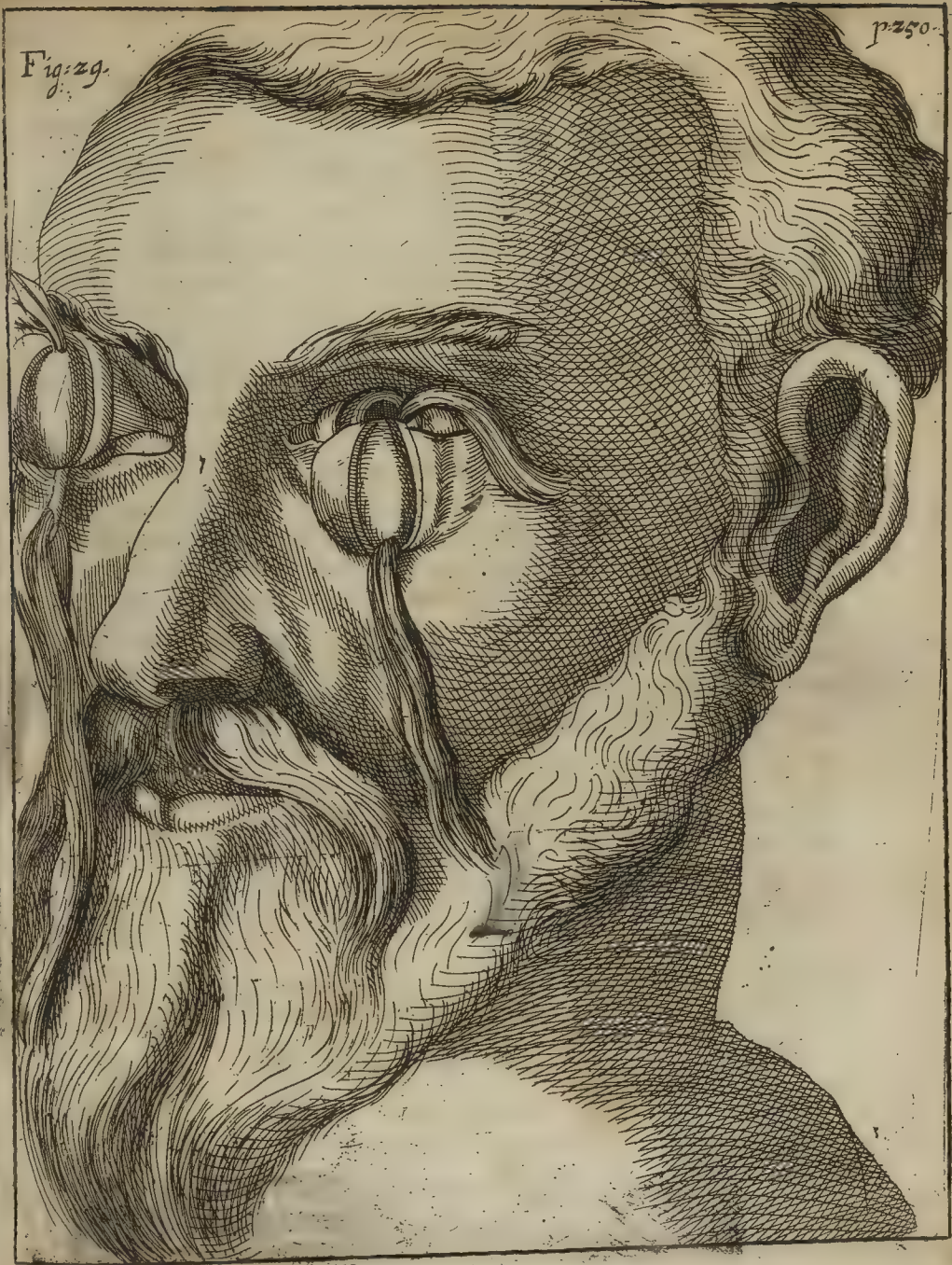
Wann solches geschehen / schneidet man die Nadel von der Seiden ab / nimmt die Seide mit beeden Enden zusammen / ziehet sie stark auf / und etwas herauswärts / also daß sich das Gewächs fein sitzsam und gehet / bis auf den Grund ablödiget und aushebt / jedoch muß hierinnen bescheidenlich und vorsichtig gehandelt / auch gute Achtung gegeben werden / daß man das ganze Gewächs mit allen seinen Theilen heraus nehme / und ja nichts davon zuruck übrig lasse / noch aus Unvorsichtigkeit das Augenlied durchschneide.

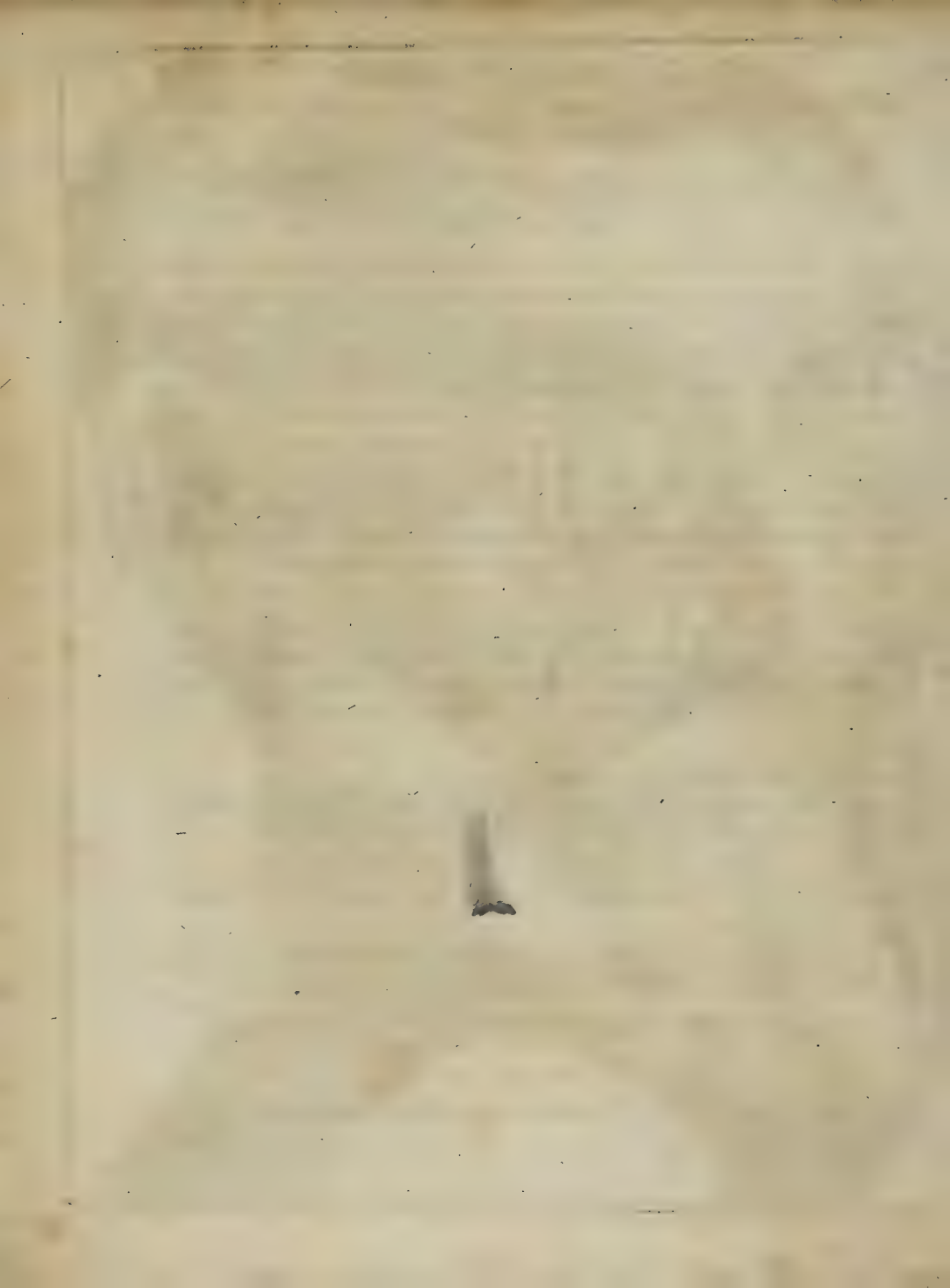
Ist dann auch dieses geschehen / so muß man das Gewächs wol besehen / dann so selbiges ziemlich groß ist / wird vonnöthen seyn / daß man den Schnitte fein subtil und nach desselben Beschaffenheit heffte / wo es aber nicht groß / kan solches hefften gar wol verbleiben / sondern man machet nur ein bequemes Meiselein von Flachs / tauche solches beymersten Band in Eyerweiß / davon allbereit in denen vordern Theilen dieses Buchs Meldung beschehen / und stecket solches von unten hinauf in den Schaden / legt ein hierzu dienlich und eingeknetes Flachs-Büschlein darauf / und läset es über Nacht liegen / dann heilet man es mit nachfolgenden Sälblein völlig aus.

### Ein gutes Sälblein zu den geschnittenen Gewächsen der Augenlieder.

Nimm Balsamäpfel-Öel zwey und ein halbes Loth / Johannes-Kraut-Öel zwey Loth / Mastix-Öel ein Loth : Diese drey Öel mische unterein ander / gebrauche sie zu den Schäden / und lege ein hart klebend Pflaster darüber / davon unten bessere und deutlichere Nachricht gegeben werden wird.

Fig. 29.





Das II. Capitel /  
 Von den Wassergallen und Wehnen der  
 Augenlieder.

**W**An findet aber noch mehrere Arten der Gewächse an den Augenliedern / unter welchen auch einige die Wassergallen oder Wasser-Gewächse / bey denen Alten Alantitas aquosum genennet werden / und ihren Ursprung von der in den Augenliedern versammelten Feuchtigkeit und verschlossenem Gewässer herhaben: Diese Gewächse gewinnen einwendig / wosfern nicht bey Zeiten vorgebauet wird / eine Haut / so voll Wasser / und recht einer Fischblase ähnlich ist / welche endlich groß und hart / und das einwendige Gewässer dücklegt wird / wie ein Drey oder zerbissener Castanien-Kern / und alsdann nennet man diese Gewächse Wehnen / Gristknotten / Acheromata, der gemeine Mann aber heisset solche Überbein.

Anfänglich wann die Materia noch wässerich ist / können diese Gewächse durch dienliche Arzney-Mittel noch wol vertrieben werden / sonderlich wann sie noch klein / und keine Haut bekommen haben / jezweilen vergehen und verschwinden sie von sich selbst / ohne allem Gebrauch der Arzney / jedoch ist sich deswegen nicht allezeit darauf zu verlassen / und die Cur hintan zu setzen / welche folgender Gestalt heilsamlich vor die Hand zu nehmen.

Erstlich haben viel Leute im Gebrauch / diese Wassergallen nur mit ihrem eigenen nächternen Speichel zu vertreiben / wann sie den Ort / wo die Gewächse stehen / alle Morgen damit bestreichen und niederdrucken / und ist nicht ohne / daß es manchesmal zu helfen und zu gerathen pflaget.

Man kan aber / so dieses nicht helfen wolte oder solte / nachfolgende an vielen Menschen bewertch befundene Salbe gebrauchen.

Ein sehr gut und bewertthe Salbe vor die  
 Wassergallen.

**N**imm Maulwurff-Schmalz drey und ein halbes Loth / Agrestens

sien: oder das von unzeitigen Oliven ausgepreßten Oels drey Loth / Eselschuf: Asche ein Loth / Wenrauch / Mastix / getödttes Quecksilbers / Bleyweiß / jedes ein halbes Loth. Das Schmalz und Oel lasse zusammen zergehen / darnach thue die andere Stück alle klein gestossen darein / und wann es schier gerinnen will / so thue das getödtte Quecksilber auch darzu / und durchreibe es wol in einem Mörsel / mit dieser Salbe bestreich diese Gewächse der Wassergallen täglich zweymal.

### Ein andere gute Salbe zu diesen Gewächsen.

Nimm geläutertes Honigs sieben Loth / Zärbelnuß: Oel vier Loth / Eyer: Oel zwey Loth / Bohnen: Meel anderthalb Loth / Kapern: Wurzel anderthalb Loth: Solche Stück vermische alle wol durcheinander zu einer Salbe / und gebrauche sie wie die vorige.

Wo aber die Gewächse der Wassergallen allbereit hart und zu Wehnen oder Grinknoten worden / wird durch die Arzney nichts können ausgerichtet werden / sondern alsdann an statt der Cur der Schnitt einig und allein vorzunehmen seyn / und zwar aller massen / wie solcher in vorigem Capitel allbereit beschrieben und deutlich an die Hand gegeben worden.

### Das III. Capitel /

### Von der ersten Art der Warzen am Augenliedern.

**D**ie erste Art der Warzen an den Augenliedern sind diejenige / welche zerpalten / oben aufgerissen / zenficht und krauß / zu Latein Acrochordones und Pensiles genennet werden / haben ihren Anfang von einem scharff: und gefalzenen Geblüt / welches sich an dem jenigen Ort / wo sie wachsen / zu sammeln pfleget / und entstehen sie so aus: als einwendig / oben und unten an den Augenliedern / wie in beygefügter Figur zu ersehen.

Figura 30.

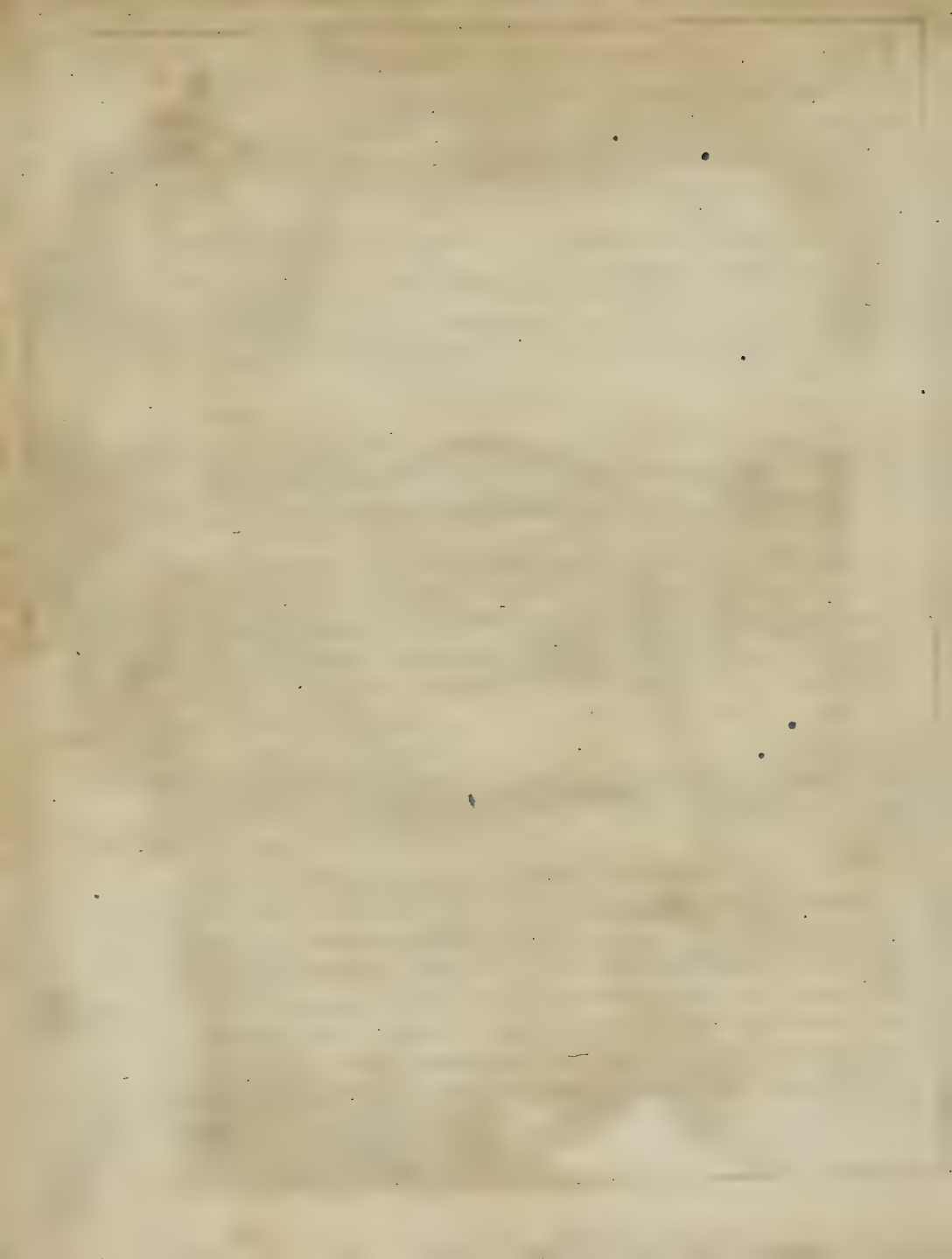
Unter

Fig. 30.

p. 252.







Unter welchen die einwendige Warzen sehr gefährlich / und die Augen gerne verderben / wie aber den Patienten von solchem ab zu helfen / und wie sie zu vertreiben / soll kürzlich / doch aber deutlich gleich jeso berichtet werden.

### Ein edel und sehr gutes Sälblein vor die graue Warzen der Augen.

Nimm Reiger-Schmalz fünf Loth / Baum-Öel anderthalb Loth / gebrante Bienen oder Immen ein Loth / Mäuß-Asche ein halbes Loth: Mache daraus eine Salbe / laß das Schmalz und Öel zergehen / alsdenn thue die andere zwey Stück klein gepülvert auch darein / und rühre alles wol untereinander : mit dieser Salbe bestreiche die Warzen alle Tag zweymal / so werden sie vergehen.

### Ein andere Salbe zu diesen Warzen.

Nimm Odermennig-Kraut und Wurzel / Zwiebeln / jedes fünf Loth / Bley-gelb zwey Loth : Diese zwey Stück stoffe also frisch untereinander zu einem Muß oder Drey / darnach gieße hinzu Leindöl sieben Loth / Weinstein-Öel drey Loth : stoffe alles wieder untereinander / und thue zuletzt das Bleygelb darunter / stoffe es noch mal wol / daß es sich recht vermische / bestreich damit die besagte Warzen.

### Ein gutes Wasser vor die krause Warzen.

Nimm Asche von Weiden Rinden sechs Loth / Basilien-Samen vier Loth / Bleyweiß drey Loth / Weinstein zwey Loth : Zerstoffe diese Stück / und gieße anderthalb Seidlein guten Essig darauf / lasse sie Tag und Nacht also stehen / alsdann destillire es in der kleinen Blase / und so du es gebrauchen wilt / so umriße die Warzen mit einer Flitten / Lanzette oder Scheermesser / daß sie bluten / alsdann bestreiche sie täglich mit diesem Wasser / so fallen sie ab.

Man kan auch nur mit einem scharffen Nagel am Daumens-  
Finger!

Finger / diese Warzen mit Wurzel und allem aus der Haut stossen / und nachfolgendes Del darein streichen / so heilet es / und wächst die Warze nicht wieder nach.

### Ein gut Del zu den ausgerissenen kraussen Warzen der Augen.

Nimm Johannes-Del zwey Loth / Weinstein-Del ein halbes Quintlein / mische es durcheinander / und streichs mit einem Fes-derlein ganz gelinde in die ausgerissene Warzen.

### Das IV. Capitel /

### Von der andern Art der Warzen / so an denen Augenliedern sich ereignen.

**D**ie andere Art der Warzen an den Augenliedern ist ganz rund / weiß / glatt und schlecht / im Lateinischen Myrmecia Formicans, Sesilis genant ; und werden diese Warzen zum öfftern von den neugebornen Kindern mit zur Welt gebracht / und zwar nicht allein an den Augenliedern / sondern auch an verschiedenen Orten des Leibs : manchmal aber wachsen sie auch bey denen Erwachsenen zufälliger Weise ; es sind aber derselben etliche ganz locker / gelinde und weich / etliche hingegen ganz hart / und nehmen oft die obere / oft aber die untere Augenlieder ein.

Diejenige Warzen / welche angebohren sind / rathe ich nicht zu curiren ; die zufälliger Weiß gewachsene aber können noch wol und ohne Schaden vertrieben werden.

### Ein gut Pulver vor die glatte / weisse Warzen der Augenlieder.

Nimm Krebs-Kraut / Kapern-Wurzel / scharffen Hanen-fuß / jedes zwey Hand voll / Alaun zwey Loth : Thue alles in einen neuen Topff / brenne es bey einem Löpffer oder Hasner zu Asche / stosse

stoffe solche reinlich / unterriße die Warze mit einer Glitte oder Lanzette / und streue dann dieses Pulver offte darein / so fallen sie ab.

### Ein gutes Wasser zu den glatten weissen Warzen der Augenlieder.

Nimm Meerzwiebeln sechs Loth / Wolffsmilch / Krebs-Blumen / Schölkwurz / jedes zwey Loth : Siehe / daß du diese Stücke frisch bekommest / hacke sie durcheinander klein / zerstoße sie in einem Mörsel zu einem Brey / destillire in der kleinen Blase ein Wasser daraus / und bestreiche offte mit selbigem die Warzen.

### Ein anderes Wasser zu diesem Zustand der Augenlieder.

Nimm einen Maulwurff / weissen Hunds-Roth / Kälber-Roth / Rüchen scheel / Gartheil / jedes eine Hand voll. Thue alles in einen neuen Topff / lasse es bey dem Hafner zu Aschen brennen / stosse es ganz klein / gieß ein Seidlein Essig darauf / und lasse es acht Tage lang stehen / darnach destillire es in der kleinen Blase / und bestreiche mit dem herübergehenden Wasser die Warzen.

Es werden auch diese Warzen noch auf eine andere Weise vertrieben / und mit einem vierfachen Seidenfaden oder einem Pferdshaar abgebunden / indem besagte Seide oder das Pferdhaar um die Warze herum gewunden / geknüpft / und täglich härter zugezogen wird / wann dann die Warze abfallen will / wird selbige mit Eys oder Johannes-Öel bestrichen / so heilet sie schön : man kan sie auch abschneiden / und auf besagte Art wieder heilen.

### Das V. Capitel /

### Von der dritten Art der Warzen an den Augenlidern.

**W**er diese beede Arten der Augen-Warzen findet sich noch die dritte / wächst gleich den vorigen so wol an den ober- als untern

tern-Augenliedern und ist jezumeilen roth/ braun/ blau/ und auch offft fast ganz schwarz.

Diese Art der Warzen wird genennet Thymus, Thymion, Verrucula und Tufium, hat ihren Ursprung von Phlegmatisch- und Melancholisch- verbranter Feuchtigkeit / welche so sie lang zwischen Haut und Fleisch im Geblüt lieget und verstocket / folget und erwächst gar gerne und gemeiniglich der Krebs aus diesen Warzen. Ist derohalben rathsam / daß man zeitlich entgegen gehe / und diese Warzen beyseits schaffe / welches durch nachfolgende Mittel am besten und füglichsten geschiehet.

### Ein gute äußerliche Arzney vor die roth und braune Warzen der Augenlieder.

Nimm Honig sechs Loth / Schaf-Roth fünf Loth / Geiß-Roth / Essig / jedes drey Loth : Stosse alles durcheinander / und vermische es zu einem Drey / lege es dann mit Lächlein über die Warzen.

### Ein gute Salbe zu diesen braun und rothen Augen-Warzen.

Nimm ungesalzener Mäyen-Butter / Wild-Schwein-Fett / jedes zehen Loth / Bingelkraut- Wurzel / Ringelblumen- Wurzel / jedes fünf Loth / Pfersich-Laub drey Loth / Geiß-Roth zwey Loth. Die Wurzeln und das Laub müssen frisch seyn / dann nimm sie / schneide / stosse und vermische sie samt der Butter / Fett und Geiß-Roth zu einen Drey / lasse es alles also zwölf Tag und Nächte stehen / röste es dann in einer Pfannen / zwenge es durch ein Tuch / lasse es gestehen / und bestreich damit die Warzen täglich zweymal.

### Eine andere Salbe zu dergleichen Warzen.

Nimm Kindern-Marcß sieben Loth / Eyer-Del fünf Loth / Au-  
ripi-

ripigment, oder Operment zwey und ein halbes Loth / Essig zwey Loth: Mische alles durcheinander zu einen Sälblein / lege solches mit Lächlein auf die Warzen / und überstreiche die Lächlein des Tags zweymal.

Solten aber jetzt besagte Mittel nicht helffen wollen / so ist kein näh- und besserer Weg / als daß sie von Grund aus noch bey Zeiten geschnitten werden / ehe sie tief ins Fleisch wurzeln und aufbrechen / dann wo solches geschiehet / und die Warzen zumal im vördern Augenwinkel stehen / so sind sie überaus gefähr- und mißlich zu schneiden.

Jedoch achtet mancher eine solche Warze / so er an sich hat / gering / weil es ein klein Ding ist / und keine Schmerzen verursachet; andere hingegen fürchten sich vor einen geringen un kleinen Schmerzen / bedencken aber nicht dabey den grossen Schmerzen und das langwierige Creuz / so daraus kommen kan / und sie endlich elend und erbärmlich dahin zu sterben zwinget.

Absonderlich ist hier zu erinnern / daß man in diesem Zustand mit ehen und brennen nichts anfahen solle / weil man damit ganz nichts auszurichten vermag / sondern vielmehr den Schaden erzürnet und nur ärger macht als er gewesen; jedoch kan durch den Schnitt annoch etwas fruchtbarliches ausgerichtet werden / wofern er nur bey Zeiten vor die Hand genommen wird.

Wenn man aber solche roth / braun und schwarze Warzen schneiden / und also dadurch einem langwierig und am Ende gefährlichen Unglück zuvorkommen will / so muß der Arzt die Warze zuvor wol besehen / ehe er den Schnitt vollführet / ob sie auch wol tief in der Haut stecke oder nicht: ist die Warze über der Haut hoch und rund / so lege er einen starcken Faden oder Schnürlein um die Warze / ziehe sie fein hoch auf / nehme dann ein scharff Messer / und schneide sie mit Wurzel und Grund heraus / so weit er befindet / daß sie hart sey / und die Wurzel gehe: Stehet aber die Warze am Rand des Augenlieds / so thue mit dem Schnürlein ebenmäßig / wie allbereit gedacht worden / und schneide die Warze mit einer Fleischscheer Zwickelweiß bis auf den Grund heraus / dann heffte das Augenlied

wieder wol und gehet zusammen / heile es dann mit dem Johannes-  
Del und einem hart klebenden Pflaster zu.

Wäre es aber also beschaffen / daß die Warze nicht weit über  
das Fleisch gieng / also daß man sie mit den Fingern oder Faden  
nicht fassen könte / so nehme der Arzt eine Heffnadel / und durchsteche  
die Warze mit einem festen Faden / ziehe sie mit dem Faden auf / und  
schneide sie / jedoch ist damit weiter / was die Heilung betrifft / also zu  
verfahren / wie in nachfolgendem Capitel von Heilung des Krebses  
Neldung beschehen wird.

### Das VI. Capitel /

## Von dem Krebs der Augenlieder.

**D**ieser höchst gefährliche Zustand / welchen die Lateinische Au-  
thores Cancer und Gangræna nennen / ereignet sich bey gar  
vielen guten Leuten / Mann- und Weibs-Personen / Jung-  
und Alten / und ist nicht allein / zumal wenn er aufbricht / entsetzlich  
anzusehen / und daher auch beschwerlich damit umzugehen / sondern  
er ist auch / wie gedacht / sehr gefährlich / und übel abzuwenden und zu  
heilen : derowegen solte billig ein jedes / so einen dergleichen Zustand  
bey sich anzusehen vermercket / alsobald ohne Saunmus der Zeit und  
Gelegenheit sich nach verständig und erfahrenen Aerzten umsehen /  
rathen und helfen lassen / dann wosern ein solcher Krebs- haffter  
Schade wie an allen Gliedern / also auch vornemlich an den Augen  
überhänd nimmt / daß er alt wird und aufbricht / so greiffe er je mehr  
und mehr um sich / und frisset endlich dem Menschen das Angesicht  
hinweg.

Es hat aber dieses um sich fressende Ubel seinen Ursprung vom  
Geblüt / welches von überhäuffter / böß- verbrannt- scharff- und giff-  
tiger Feuchtigkeit verderbet und angestecket wird / und manches mal  
in und um die Augen herum subsistiret und stecken bleibt / dadann /  
wie in vorhergehendem Capitel gedachte worden / die rothe / braun  
und schwarze Blattern erwachsen / und andere böse Apostemata und  
Geschwäre ihren Ursprung nehmen.

Wiewol auch ein solcher Mangel ofte vom Haupte und Hirn herkommt / vermittelst der dafelbst gesammelten Melancholisch-gesaltzenen Feuchtigkeit / welche in den hintern humorem des Augs / so Vitreus genant wird / flüßet / das ganze Aug verderbet / und aus dem Haupte sehr schmersshaffe her austreibt / ja wol gar / wo man nicht zeitlich hilfft / den Tod verursachet.

Die vermuthlich und augenscheinliche Kennzeichen des Krebses sind folgende: Wann der Krebs von böser Feuchtigkeit und dem dadurch verderbten Geblüt seinen Ursprung hat / so erzeigen sich auf den Augenlidern und um dieselbige roth und braune Hügelein / Apostemata und Geschwäre / wie auch eben dergleichen Warken / unter welchen die jenige die ärgste sind / welche in dem grossen Augenwinkel stehen / und hart empfindliche Schmersen im Fleisch verursachen / anderst nicht / als wenn etwas lebendiges darinnen steckte / so immer bisse und nagete.

Ist nun der Schade am Augapffel / und hat seinen Ursprung aus dem Haupte und Hirn / so fühlet der Patient zugleich sehr grosse Haupte-Schmersen / absonderlich auf der Seite / auf welcher das schadhaffte Aug sich befindet / vornemlich aber am Schlass; und ist dieser Zustand solcher gestalt sehr sorglich / gefährlich / und schwerlich zu heilen / jedoch soll der Patient ohne Trost / Hülff und Rath nicht gelassen oder gänzlich verzagt werden / weil Gott auch wider menschliches Verhoffen ofte helfen kan und will / darum auch die Schrifft sagt: Alles was bey den Menschen unmöglich ist / das sey bey Gott möglich / mag also der Arzt nichts desto weniger zur Cur schreiten / selbige in Gottes Namen anfaßen / und mit möglichstem Fleiß fortsetzen / und zwar auf folgende Art.

Vornemlich soll des Patienten Haupte und Leib durch hier zu dienliche Purgationen gereinigt werden / weilens dieses das vornemste / ja der Haupte-Zweck der ganzen Cur ist: und kan eine solche Purgation diese nachbeschriebene seyn.



**Ein sehr gute Purgation wider den Krebs/ des-  
sen Ursach aus dem Haupt und Gehirn entsprin-  
get/ und noch verborgen liegt/ daher Cancer  
occultus genant.**

**N**imm Sennet-Blätter vier Loth/ weissen Zucker ein Loth/  
Muscaten-Blüh/ Scammonium/ weissen Ingwer/ Dra-  
chen-Blut/ Engelsfuß/ jedes ein halbes Loth/ weissen Turbit ein  
und ein halb Quintlein. Diese Stück müssen alle/ und zwar jedes  
insonderheit zu Pulver gestossen/ fleissig und genau abgewogen und  
vermischet werden/ wenn man denn solches gebrauchen will/ nehme  
man ein Quintlein davon/ werffe es in ein Wasser/ darinnen viel  
Borray- und Schsenzungen-Blümlein gesotten haben/ oder aber  
die destillirte Wasser dieser Kräuter/ und trincke es alle Morgens  
nüchtern warm hinein/ faste acht Stunden darauf/ und erwarte der  
Wirkung: solch purgierender Tranck soll alle vierzehnen Tage eins  
mal genossen und gebraucht werden.

**Ein edel Wasser zu den verborgenen Krebs/ des-  
sen Ursach vom Haupt und Hirn  
entspringt.**

**N**imm rother Nachtschatten-Beere sechs Hand voll/ rother  
Rosen fünf Hand voll/ ganzer Datteln drey Hand voll/ Wer-  
muth zwey Hand voll/ blauer Lilien-Wurzel eine Hand voll: Diese  
Stück alle müssen ganz frisch zerhackt/ und darauf dritthalb Seidlein  
Nachtschatten-Wasser gegossen werden/ denn lasse man es zwey Tag  
und so viel Nächte stehen/ destillire es dann in Balneo Mariae, und lege  
dieses herübergehende Wasser mit vierfachen Tüchlein über die Aus-  
gen/ Morgen und Abends/ halte damit so lang an/ bis die Schmerzen  
vergehen.

## Ein ander Wasser zu besagten Augen- Mangel.

**N**imm weißes Wegwarten-Krauts zehn Hand voll / Rau-  
ten Blätter / grün oder frischer Gersten / jedes acht Hand  
voll / Weg-Gras fünf Hand voll : Diese Kräuter zerstoße durch  
einander / weil sie noch grün und frisch sind / und thue ferner darun-  
ter Weyrauch / Mastix / jedes fünf Loth / Campher vier Loth :  
Stosse diese letztere drey Stück zu Pulver / und vermische sie / wie ge-  
dacht / mit den erst benannten zerstoßenen Kräutern / gieß ein Seidlein  
guten Wein-Essig daran / destillirs und gebrauchts wie obiges Was-  
ser.

## Ein guter Trancß zu besagten verborgenen Krebs-Schaden der Augen.

**N**imm Sauchheil-Kraut / braunen Klee / jedes drey Loth / Scas-  
biosen-Kraut zwey Loth / Braun-Wurzel / Benedict-Wur-  
zel / jedes anderthalb Loth / Cardobenedicten-Wurzel / Pinellens  
Wurzel / Ehrenpreis / jedes ein Loth : Diese Stück nimm alle  
dürz / zerschneide und siede sie in Bier / lasse dann den Patienten täg-  
lich des Morgen und Abends vier Löffel voll davon trincken / man  
mag auch wol den Geschmack zu verbessern / etwas von Veil- oder  
Rosen-Safft darunter thun.

Mit solch und dergleichen Arhney-Mitteln muß eine Zeitlang  
angehalten werden / weil die Hülffe (so anderst noch eine zu hoffen)  
nicht alsobalden erfolget ; wofern sie aber gar ausbleiben / und das  
Aug immer weiter heraus dringen / auf den Augenliedern und an den  
Schläfen viel blaue / braun / roth und dunkel-schwarze Adern sich  
erzeigen / und zumal ein starkes sparren und spannen der selben ver-  
spüret werden solte / wäre alsdann grosse Gefahr zu besorgen / und  
wenig Hülffe zu versprechen / jedoch so man es wagen wolte / könnte  
man solche herausgewachsene Augenlieder auf gut Glück durch die  
Hand-Wirkung heraus nehmen / und zwar auf folgende Art / wie

in meiner grossen Schnitt-Arney künfftig angezeigt / und deutlich beschriben werden soll.

Das VII. Capitel /

Von der zweyten Art des Augen-Krebses / so seinen Ursprung vom Geblüt und böser Feuchtigkeit hat.

**U**ber die in vorigem Capitel beschriebene Ursachen des Krebses an den Augenliedern / findet sich noch eine andere / nemlich die allzu überhäuffte melancholische Feuchtigkeit neben dem verbrant und Cholerischen Geblüt : wann sich nun aus diesen Ursachen ein solcher Krebs-Schaden / und allbereit rothe / braun / blau und schwarke Warzen ereignen / oder auch der Krebs schon aufgebrochen / offen und ulcerirt ist / so daß es den Patienten düncket / als ob es ihn darinnen beisse / jucke oder krümme / ja wann der Schade offt blutet / und schwarz wird / so hat man hohe Zeit / sich nach verständigen Leuten umzusehen / und nachfolgender Mittel eiligst zu bedienen.

Und zwar muß die Cur erstlich mit bequem und zugehörigen Purgationibus angefangen werden : damit aber die noch nicht geübte eine Anleitung haben mögen / wollen wir zwey derselben mit anzufügen.

Eine köstliche Purgation zu dem aufgebrochenen Krebs am Fleisch der Augen.

**N**imm Thym- oder Timmen-Kraut-Blüh / Senet-Blätter / Erdrauch / Zaunwinden / Myrobalanen / Cassien / jedes ein Loth : Solche Stücke können in einer Maß Bier gesotten werden / so lang / bis sie eines Finger breit eingesotten / und muß man Achtung haben / daß sie ja nicht überlauffen : Wenn sie dann genug gesotten haben / muß man alles erkalten / die Kräuter wol ausdrücken / und das Bier durchsiehen lassen. Von diesem Tranck kan man alsdenn dem Patienten wochentlich einmal des Abends / und dann zu früh wieder

wieder zwölf Loth schwer etwas warm / aber ja nicht zu heiß / zu trincken geben / und darauf fasten lassen.

## Eine andere Purgation wider den Augen-Krebs.

Nimm Zuckerkraut acht Loth / Myrobalanen / Teedi genant drey Loth / Manna / Datteln / jedes zwey Loth / Senet-Blätter / Thym-Kraut / jedes ein halbes Loth : Diese Stück muß man in drey Seidlein Wasser sieden lassen / also / daß der dritte Theil einsiede / und alsdann sauber abseihen / alsdann dem Patienten wöchentlich einmal und zwar des Abends / und den darauffolgenden Morgen / jedes mal zehn Loth warm eingeben und darauf fasten lassen. Wann nun die Purgation besagter Massen glücklich vor die Hand genommen worden / muß man auch das Aderlassen und schreyffen / so anderst der Patient Kräfte und Alters halben solches ertragen kan / nicht verabsäumen / sondern an gehörigen Orten und zu rechter Zeit vornehmen / also / daß man diese Woche dem Patienten zur Ader lasse / die andere schreyffe / und so das erste mal die rechte Seite genommen worden / soll nach Verfließung vierzehnen Tagen / auf der andern und lincken Seiten auch gelassen / dabenebenst jedesmal zwischen dem Aderlassen Köpffe gesetzt werden : Wodenn kan man ferner zu nachfolgenden Arzneyen schreiten.

## Ein edler Tranck wider den Augen-Krebs / so seinen Ursprung vom Geblüt hat.

Nimm Schwalben-Wurzel vier Loth / Tormentill-Wurzel / Nater-Wurzel / Sanickel / Gartheil / jedes drey Loth / Vielgut / Salben / jedes zwey Loth : Diese Stück alle können dürr genommen / zerschnitten / in drey Seidlein gut erlegenen Biers gethan / und darinnen Tag und Nacht geweigt / nachmal aber abgessotten / und wann sie erkühlet / durchgeseiht werden / um den Patienten davon Morgen und Abends jedesmal vier Löffel voll warm zu trincken zu geben / diesen Tag aber / wann er den purgierenden Tranck getruncken /

cken / muß er von diesem sich enthalten und abstehen / dabenebenst kan man auch mit diesem erstbeschriebenen Trancß den auswendig offenen Schaden des Krebses alle Tag einmal waschen / und nachfolgendes Pulver darein streuen.

### Ein edel und sehr bewehrtes Pulver wider den Augen-Krebs.

**N**imm einen lebendigen Igel / Hollerwurzel / Narrenkolben / so in den Teichen wachsen / schwarzer Wald-Schnecken / jedes drey Hand voll : Thue diese dreyerley Stücke zu dem Igel in einen Topff / deck eine gehebe Stärke darüber / vermache sie mit Leimen wol / und binde sie über diß mit einem alten Tuch auf das beste zu / setze alsdann den Hasen bey einem Becker oder Haffner in seinen Ofen / und zwar zur stärcksten und grösten Hitze / also daß er ganz glüend werde / darnach nimm ihn heraus / und so er erkaltet / brich ihn auf / nimm die darin befindliche Materi heraus / stosse sie zu ganz klar und subtilen Pulver / und bestreue damit den schädlichen Augens Krebs.

### Folget eine andere Cur zu dem offenen Augen-Krebs.

### Ein sehr heilsamer Trancß zu dem Augen-Krebs.

**N**imm Ruprechts-Kraut drey Loth / roth Kohl / Scabiosen-Kraut / jedes zwey Loth / Wegetritt / gute Heinrichs-Wurzel / welsche Pimpinellen-Wurzel / jedes anderthalb Loth / Krebs-Augen zwey Loth : Alle diese Stück klein zerschnitten / in dritthalb Seidlein altes Biers gesotten / also daß der dritte Theil einsiede / und durchgeseihet / können den Patienten zur heilsamen Cur gedenen / so ihm von diesem abgekochten Trancß täglich zu früh und zu Nachts fünf Löffel voll warm zu trincken gegeben werden / und nachfolgendes Pulver in die äußerliche Wunde gestreuet wird.

## Ein gutes Pulver zu dem Krebs der Augen.

**N**imm Cardobenedicten-Wurzel / Rörbkraut-Wurzel / jedes drey Loth / Herzgespan-Wurzel zwey und ein halbes Loth / weisses Nichts / præparirte Tutien / gebrannt Perlenmutter / jedes zwey Loth: Diese Stücke können subtil gestossen / und in den offenen Krebs-Schaden gestreuet werden / um selbigen auszutrocknen und abzuheilen.

## Ein ander dergleichen Pulver.

**N**imm grosse Ebertwurzel / Drachen-Wurzel / Braun-Wurzel / jedes fünf Loth / Cardobenedicten / Gersten-Körner / Thill-Samen / jedes vier Loth / lebendiger Krebs auch vier an der Zahl. Thue alle diese Stück zusammen in einen neuen unverglästen Topff oder Hasen / vermache ihn mit einer Stärke und Dohn auf das beste / setze es in eines Töpfers oder Hafners Brenn-Ofen / damit es brenne / die erkaltete Materi nimm aus dem Topff / stosse sie zu subtil und zartem Pulver / und streue sie in den offenen Schaden des Krebses.

## Ein herrlich und köstliches Wasser zu den offenen Krebs-Schaden.

**N**imm Braun-Wurzel sechs Loth / Rauten-Blätter vier Loth / Pappeln / Vermuth / jedes drey Loth / Rosen / Wehrauch / Galmen / Tutien / jedes zwey Loth: Stosse alles zu subtilen Pulver / gieh fünf Seidlein Rosen-Wasser darauf / lasse es sechs Tage stehen und weichen / alsdann destillire es in der kleinen Blase ab / und wasche den Schaden täglich mit diesem Wasser / es heilet sehr.

## Noch ein sehr gutes Wasser wider den grossen Schmerzen des Augen-Krebses.

**N**imm Dattel-Kern / Steinklee / Enbisch-Wurzel / jedes sechs

sechs Loth / Scabiosen-Kraut / Holzwurz / jedes drey Loth / Thill-Samen / Aloes epaticæ, Campher / Tutien / jedes zwey Loth: Wann diese Stück zu Pulver gestossen sind / gieße Meth darüber / laß acht Tage stehen und weichen / rühre täglich um / alsdann destillire in dem kleinen Helm: wasche damit alle Tag den Schaden / und legs täglich mit vierfachen Tüchlein über / so wird der Patient merckliche Linderung der Schmerzen empfinden.

Und dieses wäre also ein klarer Bericht von der heilsamen Cur des Augen-Krebses / auf welche Weise ich sehr viel ohne schneiden durch Gottes Gnade / nicht sonder Ruhm geheilet / und zurecht gebracht habe / und ob schon einige unter diesen meinen Patienten gewesen / deren Schaden wegen allzu harter Einwirkung des Krebses nicht haben völlig curiret und zurecht gebracht werden können / so ist jedoch durch diese jetzt beschriebene Hülff-Mittel so viel ausgerichtet worden / daß der Krebs-haffte Schade in einem Stand dergestalt erhalten worden / daß er nicht weiter um sich gefressen / und grössere Gefahr annoch verhütet und abgewendet worden.

Wosern sichs aber zutrüge / daß bey einer Person der gefährliche Augen-Krebs allzu sehr überhand genommen hätte / und ihme durch besagte Mittel kein Abbruch geschehen könnte / also / daß er sich immerzu weiter / mehr und grösser ausbreitete / Überwurff bekäme / hoch und knöckerichte würde / auch dabenebenst übel anfienge zu riechen / dergestalt / daß kein ander Hülff-Mittel übrig wäre / denselben auszurotten / als der Schnitt / so kan man auch zu selbigen schreiten / und dieses äusserste Mittel der gestalt in Gottes Namen angreifen; Zuvor aber besehen / ob der Krebs-haffte Schade am ober- oder untern Augenlied / oder aber am kleinen Winkel der Augen sey / und so dieses ist / hat man noch Hoffnung / daß er durch den Schnitt kan ausgerottet werden / so fern er anderst nicht die Gebeine / oder gar die Nerven erreicht und eingenommen hat / welches man durch die Handgriffe gar leicht erforschen kan / wenn man mit dem Finger fühlet und untergreiff / ob er hart am Bein anliege oder nicht: liegt er hart an / daß er sich nicht aufhebet oder weicht / so ist er angewachsen / und gefährlich zu schneiden; läßt er sich aber untergreiffen / und schiebet sich

sich hin und wider / so erkennet man daraus / daß er weder die Ader noch Gebein oder Nerven erreicht / und daher wol und nicht sonder Hülf zu schneiden sey.

Wenn man nun schneiden will / muß man vor allem Fleiß sehen / wie weit der Krebs angefetzt habe / und solches ist zu erschen an der Röthe und Härte / so umher ist : da dann der Schnitt also geschehen muß / daß die besagte ganz roth und harte Haut damit begriffen werde / und noch wol etwas weniges von den gesunden Theilen : nebenst ist genaue Achtung zu haben / daß man den rechten Grund und Wurzel treffe / und nichts davon ruck stillig bleibe ; und ist also viel besser zu viel / als zu wenig hinweg nehmen / damit nicht ein neuer Schaden daraus erwachsen / und die Cur alsdenn noch einmal vor die Hand genommen werden müste.

So dann nun der Krebs also geschnitten / muß man ihn wol ausbluten lassen / und nicht bald zubinden ; jedoch aber endlich den Band folgender Gestalt vor die Hand nehmen.

### Ein gutes Band nach dem geschnitten und wol ausgebluteten Augen-Krebs zu erst zu gebrauchen.

Nimm Eyerklar von vier Eiern / klopffe sie wol / daß sie schaummen / thue vier Löffel voll Nachtschatten-Wasser / und vier Messersspizen gestossenen Alaun darunter / schlage alles wol durcheinander / nehe Flachsbüschlein darein / auf die Art / wie allbereit angezeiget worden / also / daß sie durchaus naß sind / drucke sie aus / daß sie nicht tropffen / legs auf / lasse sie Tag und Nacht liegen / alsdenn kan man den Band wieder abnehmen / und solchen mit Zuziehung nach beschriebener Arzney-Mittel verneuern.

Absonderlich aber ist zu erinnern / daß der Krebs im größern Augenwinkel jederzeit sorglich und gefährlicher zu curiren sey / als der an andern Orten der Augen sich erzeiget.



## Ein edles Del zur Heilung des geschnittenen Augen-Krebses dienlich.

**N**imm unzeitig Oliven oder Baum-Del / Eyer-Del / jedes fünf Loth / Campher-Del ein Loth : vermische diese Del wol durch einander / und applicire sie mit Fassen oder so genanter Corpey, dem geschnittenen Augen-Krebs.

## Ein gute Salbe zu dem geschnittenen Au- gen-Krebs.

**N**imm Johannes-Del sechs Loth / weisses Wachs zwey Loth / Schwefel-Del anderthalb Loth : Zerlasse das Wachs / wanns zergangen / gieß die zwey Del darunter / rührs wol durch einander / biß alles kalt wird / gebrauche es dann mit Fäßlein / so wird der Krebs so allbereit geschnitten / wol und bald heilen.

## Ein gut und sehr dienliches Pflaster zu dem ge- schnittenen Augen-Krebs / und andern der- gleichen Schäden / so geschnitten worden.

**N**imm Mahen-Del zehen Loth / gelbes reines Wachs ocht Loth / Silberglett vier Loth : Das Wachs zerschneide / und die Silberglett reibe beedes klein / thus zusammen in einen Tiegel / gieß das Del darauf / rührs untereinander / setze es also auf lauter Kohl-Feuer / damit die Lohe nicht hineinschlage / laß es sieden / biß schwarz und hart genug wird / probire es dann auf einem kalten Eisen ; ist es zu hart / so gieß ein wenig Mahen-Del dazu / ist es aber zu weich / so lasse es mehr sieden / biß es seine rechte Härte erlanget ; setze dir aber ein Gefäß mit Wasser zur Hand / dann es lauffe gern über : Wann es nun völlig gesotten / lasse es wol überschlagen / gieß dann sechs Loth blau Lilien-Del darzu / und rührs / biß es kalt wird / mache dann Zapfen daraus / und hebe sie auf zum Gebrauch / dann du kanst dieses Pflaster zu dem geschnittenen Augen-Krebs und auch andern Schä-  
den

den mehr gebrauchen / weil es fein hart und vest aufliege / also / daß mans nicht binden darff.

### Ein anders guts Pflaster zu ermeldten Schäden.

Nimm weisses Wachs / weisses Harz / jedes zehen Loth / Rosen-Del acht Loth / Bley-Del sechs Loth / Bleyweiß drey Loth / Wehrauch / Tutien / Blutstein / jedes zwey Loth / Campher / rothe Corallen / jedes ein Loth : Mache daraus ein Pflaster / und gebrauchs / wie allbereit gesagt.

Es ist aber gemeinlich des ulcerirt- und offenen Krebses Art / daß er sehr übel riechet und stincket / also daß die damit behaffteete selbst nur von dem üblen Gestanck sterben / und die Umstehende erkrankten möchten / jedoch kan solcher üble Geruch mit nachfolgenden Arzneyen annoch in etwas benommen und verbessert werden.

### Ein gute Salbe wider den Gestanck des Krebses.

Nimm Rosen-Del drey Loth / Essig / Euerklar / Milch / jedes zwey Loth / weisses Wachs / gewaschen Bley / Lattich-Safft / Nachtschatten-Safft / breiten Wegerich-Safft / jedes ein Loth : Thue alles in einen bleyernen Mörsel oder Reib-Topff / reibe und mische es alles so lang durcheinander / biß es die Dicke eines Sälbleins bekommt / brauche es vornemlich zu dem offenen Krebs wider den Gestanck / wiewol es auch zu andern Schäden mehr dienlich ist.

### Ein gutes Wasser wider den Gestanck des Krebses.

Nimm Scordium oder Lachen-Knoblauch / Sarsaparill-Wurzel / Binellen-Wurzel / jedes vierzehen Loth / Aloës hepaticæ, Campher / jedes sechs Loth : Stoß diese Stück / und vermische sie zusammen / gieß darauf Nachtschatten-Wasser und Rosen-Essig / jedes ein Seidlein / rührs wol untereinander / lasse es vier Tag stehen /

hen / alsdann destillirs in der kleinen Blase / wasch den Schaden alle Tag damit / so wird der Gestanck vergehen / und die Heilung erfolgen

### Das VIII. Capitel /

## Von der trocknen und durren Neudigkeit / Schuppen und Schrynden der Augen.

**D**ieser Zustand wird im Griechischen genant *Ψωροφθαλμια* zu Latein *Asperitudo*, *Scabrics* und *Scabies sicca*, machet dem der damit behafftet / viel Beschwerus / und bringt den Augen auch mercklichen Schaden / dahero sich der Patient mit sonderm Fleiß des vielen reibens enthalten soll / wofern er nicht die Augen gänzlich verderben will.

Es hat aber dieses Ubel seinen Ursprung meistens von Cholericcher / scharff gesaltener Feuchtigkeit / daraus nichts dann Grind und Krese folgen kan.

Wann nun der Krankheit Widerstand geschehen / und solche nicht über Hand nehmen soll / muß sich der Mensch / so damit behafftet / sonderlich im Essen und Trincken wol in acht nehmen / mässig halten / und ja nicht überfüllen / dabenebenst sich sonder Aufschub zur Ader lassen / entweder an dem Arm / oder an der Hand / ingleichen des Köpff-sezens auf beeden Schuldern und in dem Genick bedienen / auch nachfolgende Purgier-Pillen gebrauchen.

### Gute Purgier-Pillen wider die durre Neudigkeit der Augen.

**N**imm *Rhabarbara* / *Aloës* *Epaticeæ*, *Anis* / jedes ein Quintlein / *Diagrydii* funfzehn Gran. Mache Pillen daraus / und gieb als sen Personen davon ein Quintlein auf einmal.

Ein

## Ein gut bewehrt Wasser wider die Reudigkeit der Augen.

Nimm Binellen-Wasser / Schöllkraut-Wasser / Mengelwurck-Wasser / jedes ein halb Seidlein : Thue in diese Wasser klein und wol zart gerieben gebranten Allaun / Campher / Krebs-Augen / jedes ein halbes Quinclein. Wann diese Pulver / wie besaget / mit obigen Wassern vermischet / lasse sie sieden und erkalten / wasche dann den Schaden warm damit / des Tags zwey oder drey mal.

## Ein ander guts Wasser zu diesem Augen-Zustand.

Nimm gebrantes Blutsteins drey Loth / gebrantes Helffenbeins / Campher / rother Myrrhen / jedes zwey Loth / Saffran / langen Pfeffer / jedes ein halb Loth : So alles klein zerstoßen und vermischet / gieß zwey Seidlein Meth oder Honig-Wasser darüber / laß sechs Tage stehen / destillire es dann in einer blasen / und bestreich damit täglich die reudige Augen.

## Ein gut Sälblein wider die Schrunden und Schuppen der Augen.

Nimm Frauen-Butter acht Loth / Rosen-Wasser zwey Loth / Terpentin ein Loth / und das weiße von einem Ey : Thue alles zusammen in einen Topff / zwiere es mit einem Spatel wol an / und rühre es wacker untereinander bis es Schnee-weiß wird / und hart als Butter / bestreiche dann damit den schadhafften Ort / so wird er abheilen.

## Ein anderes guts Sälblein zu diesem widrigen Augen-Zustand.

Nimm Seim-Honig acht Loth / gelben Aigtstein / Aloës Epaticz, jedes ein Loth / Granaten-Schalen / Allaun / jedes ein halbes Loth : Stosse alles wol durcheinander in einem Mörstel / und mache

mache ein Sälblein daraus / bestreiche damit täglich zweymal die reudig und schuppigte Augen.

### Noch ein dergleichen Sälblein zu besagten Augen-Gebrechen.

Nimm Rosen-Öel sechs Loth / Benedischer Seiffe drey Loth / grauen Schwefel ein Loth / Fleischleim / Aloës Epaticæ, jedes ein halbes Loth. Vermische alles in einem Mörstel ganz klar und rein gestossen zu einen Sälblein / und bestreiche damit den reudigen Ort täglich zwey mal.

### Eine gute Hauptwaschung wider der Augen Reudigkeit.

Nimm Entian zwey Hand voll / Mengelwurz / Schöl-Kraut / Nappeln / Burzel-Kraut / jedes eine Hand voll: Siede alles in halb Wasser und halb Wein / und wasche damit dem Patienten als lezeit über den dritten Tag das Haupt und den reudigen Ort / und so dieses geschehen / schmiere die reudige Stelle mit obbeschriebenem Sälblein wieder ein.

### Das IX. Capitel /

### Von den Hitz-Blättern der Augenlieder.

**S**chieffen oft mal an den Augenliedern kleine rothe / bisweilen auch weisse Hitz-Blätterlein auf / *Φλυκτανα* und *Φλυκτιδες*, imgleichen Pustulæ und Bullæ genant / und vermehren sich manchmal häufig / brechen auch endlich auf / rinnen und nassen / mit heftigem Schmerken und brennen / ja sie verderben oft gar die Augen und Gesicht: diese Blätterlein haben zu einer Ursach das übersflüssig gesaltsene Geblüt / so sich in die Augen setzet / davon die Haut angefressen und verbrennet wird.

Manchmal nehmen auch diese Blätterlein ihren Ursprung von  
grob

grob gefalsener Feuchtigkeit / so im Fleisch und Geblüt steckt / und also an einen Ort / sonderlich aber an die Augenlieder setzet und samlet / also daß davon solche kleine und schmerzhaftte Blätterlein daraus entspringen.

Was die Cur dieser Hitz-Blattern der Augenlieder betrifft / so muß gleich erstlich derjenige / so damit behaftet / purgiret werden / welches am süglichsten mit dem Succo Rosarum solutivo oder purgierenden Rosen-Safft geschieht / alsdann kan ihm die Haut- oder Median-Ader gelassen und geschlagen werden: Nicht weniger ist es auch sehr nützlich / wann sich der Patient auf dem Hals und Achseln Köpffe setzen lässet.

Absonderlich ist zu erinnern / daß bey diesem affect keine fette Sachen bequem oder dienlich sind / weil diese Blätterlein nur immer mehr und heftiger daran nassen / sondern es müssen andere / und zwar trocknend und dabey abheilende Mittel gebrauchet werden / dergleichen diese nachbeschriebene sind.

### Ein gut Wasser vor die Hitz-Blattern der Augenlieder.

Nimm Holler-Blüh-Wasser / Tormentill-Wasser / jedes ein halb Seidlein / Alaun / Armenischen Bolus / jedes ein halbes Loth: Die letztere zwey Stück zerstoße klein / mische sie unter die Wasser / und lasse sie sieden / wann sie denn durch ein Tuch sauber durchgeseihet / bestreiche damit den Schaden; man kan auch Tüchlein daraus nezen / und vierfach bey nächtelicher Zeit überlegen.

### Ein anderes dergleichen Wasser.

Nimm Ewertweiß / Frauenmilch / Rosen-Wasser / jedes gleich viel: Klopffe diese drey Stück wol untereinander / thue ein wenig gestossenen Alaun darunter / legs alsdann mit Tüchlein über.

### Noch ein ander Wasser vor diese Hitz-Blattern der Augenlieder.

Nimm Tag und Nacht-Kraut / Eisenkraut / Erdrauch /  
M m Nacht-

Nachtschatten / jedes fünf Hand voll / Vermuth drey Hand voll / Campher zwey Loth: Solche Kräuter stoffe alle / wann sie noch grün und frisch sind / und thue den Campher gestossen darunter / gieß anderthalb Seidlein weißes Seeblumen-Wasser daran / laß zwey Tage und so viel Nächte stehen / dann destillirs in Marien-Bad ab / bestreiche mit dem herübergehenden Wasser die Hitzblattern täglich zwey oder drey mal.

Noch ein ander Wasser zu eben diesem Zustand der Augenlieder.

Nimm Rosenwasser / Rauten-Wasser / jedes drey Loth / gieß beede Wasser durcheinander / und thue darzu weißen Vitriol / Alaun / Campher / weißen Randelzucker / jedes ein Quintlein. Stoffe alle diese trockene Stück zu Pulver / thue sie unter die zwey unter sich vermischte Wasser / laß sieden / bestreiche damit die Hitzblattern täglich zwey oder drey mal / oder neße Tüchlein darein / und lege sie über die Augen.

### Das X. Capitel /

Von den Apostemen und Geschwären der Augenlieder / insgemein Gerstenkörner oder Augen-Haber genant.

**I**n denen ober- und untern Augenliedern wachsen manches mal kleine Büßlein / Beulen und Geschwäre / welche man insgemein bey uns Augen-Haber oder Gerstenkörner / im Griechischen *νεβη* und *νοβηα*, bey den Lateinern aber *Hordeolum* und *Præputiolum* nennet. Solches ist erst klein und rund / begiebt sich aber je länger je mehr um die Augen herum / ja offte gar von einem Augen-Eck bis zum andern / und je näher sichs zu besagten Ecken nahet / je kleiner ist es ; in der Mitte aber befindet man es allezeit am dicksten / so das es einem Haber oder Gersten-Korn / wovon es auch den Namen bekommen / gleichet : Manchmal und zwar gemeinlich

lich sind diese Geschwäre sehr roth/und verursachen zimliche Schmerzen/ ja wo nicht bald Widerstand geschieht/ werden sie groß und rund/ daß man sie endlich schneiden muß/ wofern sie nicht einen grössern und hefftigern Augen-Schaden verursachen sollen.

Solche Geschwäre nehmen ihren Anfang erstlich und vornemlich aus dem bösen/ grob und gefalzenen Seblüt/ welches sich in den Augenliedern sammet/ also/ daß davon rothe Geschwäre wachsen/ welche sehr entzündet sind/ und schmersshafftes Brennen nicht wenig verursachen.

Nächst diesem/ so entstehen auch solche Apostem aus zeh- und dicken Schleim/ und anderer grober Feuchtigkeit/ welche in den Augen verschlossen und aufbehalten wird/ und absonderlich gern in denen Augen-Winkeln stecken bleibet/ dahero oft dergleichen Geschwäre/ ja wol gar Krebs-Schäden und Fisteln verursachet.

Was die Cur betrifft/ so sind zum vördersten vor die Blut-Geschwäre/ so man Augenhaber und Gersten-Körner nennet/ nachfolgende Arzney-Mittel zu gebrauchen.

### Ein Überschlag zu den Blut-Geschwären.

Nimm Wurzel-Samen/ Bockshorn-Samen/ Lein-Samen/ jedes drey Loth: Weiche diese dreyerley Stücke vier und zwanzig Stunden in Nachtschatten-Wasser/ drucke hernach den Schleim durch ein Tuch/ und lege ihn mit Tüchlein des Tags zweymal über die Augen/ so werden sie sich verlieren und verzehren.

### Eine gute Salbe wider den Augen-Haber.

Nimm Lein-Samen/ Bockshorn-Samen/ Eibisch Wurzel/ jedes zwey und ein halb Loth: Weiche diese Stück gleichwie von den obigen gesagt worden/ über Nacht in Hollerblüh Wasser/ drucke den Schleim heraus/ und nimm desselben am Gewicht ein halb Pfund/ und thue dann noch ferner hinzu: Hünner-Schmalz vier Loth/ weiß Lilien-Del/ weisses Wachs/ jedes zwey Loth: Laß



diese Stück alle in einer Pfanne so lang sieden / bis sich der Safft wol verzehret / alsdann giesse es aus in ein Beck / nimm die Salbe oben herab / so/das die Fettigkeit unten im Becken bleibe/ und bestreiche denn damit das Apofftem.

### Ein andere gute Salbe zu diesem Augen- Schaden.

Nimm Hünen-Schmalk acht Loth/ Lilien-Del/ Camillen-Del/ jedes zwey und ein halb Loth / Porry-Safft / Galban oder Mutter-Harz/ jedes zwey Loth: Thue das Schmalk und die Del zusammen / weiche die Harz in Essig ein/ und mische dann alles zusammen / laß es sieden / seibe es durch ein Tuch/ hebe es auf / und bestreich damit im Fall der Noth diese Geschwäre der Augen.

### Ein gutes Pflaster wider das Gersten- Korn.

Nimm Bocks-Unschlitt fünf Loth/ Rein-Del drey Loth/ weisses Wachs zwey Loth/ Galban-Harz/ Ammoniac / jedes ein halb Loth / Steinsaltz ein halb Quintlein. Vermische alles zusammen/ und mache ein Pflaster daraus/ legs auf das Apofftem.

### Noch ein ander Pflaster wider diese Gersten- und Haber-Körner der Augenlieder.

Nimm gelb Wachs/ Lilien-Del/ jedes vier Loth/ Ladanum zwey Loth/ Beyrauch ein Loth / Myrrhen ein halbes Loth / Allain ein Quintlein. Das Wachs und Del zerlasse untereinander / das Ladanum zerflöße in Essig / die andere Stück aber stosse zu Pulver/ alsdann thue alles in das zerlassene Wachs und Del / lasse es zu rechter Zeit dick sieden / und legs auf die Geschwärlein.

Wann aber diese Blut-Geschwär / Gersten- und Haber-Körner schon lange eingewurkelt / und vermittelst obbeschriebener Mittel nicht curiret und vertrieben werden können / muß man solche endlich schneiden / wofern man anderst nicht in grössere Gefahr sich stürzen

sen will; jedoch muß solcher Schnitt durch einen erfahrenen Augen-  
Arzt vorsichtig beschehen / und zwar auf nachfolgende Art.

Zuvörderst muß genau besehen werden / ob diese Geschwäre  
mehr aus- oder einwendig stecken: sind sie mehr auswendig über der  
Kropfel des Augenlieds / als einwendig / so muß auswendig die Haut  
nach der Länge zu / unterwärts geöffnet / und eine ziemliche Heffte  
Nadel mit einer offenen Seide gleich mitten durch das Geschwår ge-  
stochen / und die Seite auf einer Seiten durchgezogen werden / dann  
wenn die Nadel behend abgeschnitten / muß man ferner die beide En-  
de der Seiden ergreifen / das Gewächs wol heraus ziehen / und mit  
einem Scheermesser fein vorsichtig ablösen / bis es ledig werde / wie  
im Gewächs-Schnitt angezeigt worden / jedoch soll man genaue  
Achtung geben / daß das Lied nicht durchschnitten / viel weniger das  
Aug verletzet werde.

Stehet aber das Geschwår / Gersten- oder Haber-Korn mehr  
unter der Kropfel des Augenlieds / ein- als auswendig / so soll das  
Augenlied umgewendet / und alsdann der Schnitt eben besagter  
massen vor die Hand genommen werden / nur daß man nicht wie bey  
den auswendig sich befindenden Geschwären gedacht worden / nach  
der Länge / sondern nach der Quere und über zwerg den Schnitt volls  
bringe / auffer dem ist es alles einerley.


Was aber die Cur des auswendigen Schnitts betrifft / so ist  
am besten / daß man gleich nach vollbrachtem Schnitt Eyerweiß  
nehme / solches wol zerflopfte / und eine Messer-Spize voll gestosse-  
nes Alauns darunter mische / ein Flachsbüschlein darein nehe / also  
auflege / und über Nacht liegen lasse; des andern Morgens kan man  
solches abnehmen / das Bündlein mit Eyer-Öel bestreichen / und  
ein schwarz oder ander gutes Stich-Pflaster darauf legen / jedoch  
also / daß es vest liege / so wird nechst Göttlicher Hülffe die Heilung  
bald erfolgen.

Die Heilung des einwendig geschnittenen Geschwårs oder Ger-  
sten-Korns / kan auf gleiche Weiß vollführet werden / mit Auflegung  
des Flachsbüschleins und Eyerweißes / jedoch also / daß man zur Aus-  
heilung das Lac Virginis (welches nach deme beschrieben wird) ge-  
brau-

brauche. Und dieses wäre also dasjenige / was wir von diesem Gebrechen der Augenlieder und desselben Heilung zu erinnern / vor nöthigerachtet.

Das XI. Capitel /

Von denen Fisteln der Augenlieder und Augen-Ecken.

 S sammlet sich offimal in den Augen eine zähe / dick und trübe Feuchtigkeit / welche sich vom Geblüt / manchmal auch vom Gehirn dahin setzet / und gerne in einen / manchmal gar in beide Augenwinkel leget / also daß selbige / sonderlich wann man sie drucktet / streicht / oder beweget / offtermal zwischen den Augapffel und denen Augenliedern herauslauffet.

Aus etlichen rinnet gar ein lauterer Wasser / aus andern aber dick und trübes Eyter : und ereignen sich solche Schäden oder Fisteln gern bey Phlegmatischen Weibs-Personen / als etwan bey denen / bey welchen sich noch nicht die Natur zu reinigen pfleget / oder bey denen / welche solche Reinigung nicht mehr empfinden / oder außer-ordentlich und allzuwenig verspüren / wiewol auch manches mal phlegmatisch und nicht weniger sanguinische Manns-Personen mit diesen Augen-Fisteln gekränkert werden.

Wo nun dergleichen zwischen dem Augenlied und Augapffel im Winkel sich ereignendes Wasser oder Eyter-hafttes Ausrinnen verspüret wird / da ist gemeiniglich eine Fistel und grosser Schaden / von denen Griechen *αγλαωτ*, zu Latein *Fistula lachrymalium angulorum*, Algarab, Garab, insgemein Siegen-Aug / und Werner genant / zu befürchten / welchem in Zeiten begegnet werden muß / und zwar je eher je besser / weil solche Materi den gansen Augapffel umfrist / und zwar also / daß die Haut nichts desto weniger ganz und unverfehrt bleibt : Es geschiehet aber / daß manchmal zwar ein solches ausrinnen der Materi verspüret wird / dabey aber zwischen den Augen und der Nase noch kein Weul aufgefahren zu sehen / in welchem Fall

Fall nachfolgende Arzney: Mittel heilsamlich gebraucher werden können.

## Ein sehr gute Purgation wider die Augen-Fisteln.

Nimm weisse Turbith-Wurzeln zwey Loth / weissen Weinstein ein halbes Loth / weissen Ingwer / Fenchel-Samen / jedes ein Quintlein / Zitwer / Stein-Salz / jedes ein halbes Quintlein. Von diesem unter sich zu Pulver gestossenen und wol vermischten Stücklein gieb einem Menschen / so über sechzehen Jahr ist / ein Quintlein auf einmal ein / in warmen Meth oder Bier / und zwar des Morgens früh nichtern / also / daß er sieben Stunden darauffaste / einer jungen Person aber muß man weniger geben / nach Gelegenheit des Alters und Stärke der Natur. Nechst diesem ist auch vonnöthen / daß wo die Fisteln von überflüssigem Geblüt entstehen / dem Patienten zur Ader gelassen und Köpffe gefeset werden.

Damit man aber auch erkenne / ob die Fisteln vom Geblüt / oder aber aus dem Gehirn ihren Ursprung haben / so muß man auf die heraus stießende Materi gute und genaue Achtung geben / dann wenn dieselbige weiß / lauter und nicht dick ist / so hat sie ihren Ursprung aus dem Gehirn / und in solchem Fall ist das Aderlassen nicht nöthig / sondern kan wol verbleiben / es wäre dann / daß der Patient sich viel Jahre daran gewöhnet hätte ; ist aber die herausfließende Materi dicklich / zehle und Enterhafft / so ist die Ursach dem Geblüt zu zuschreiben / und daher das Aderlassen in alle Wege vor die Hand zu nehmen ; und dann die Cur folgender Gestalt im Namen Gottes fortzusetzen.

## Ein edler und sehr heilsamer Trancck wider die Fisteln der Augen / so ihren Ursprung aus dem Gehirn haben.

Nimm Saffaparilla fünf Loth / Baldrian-Wurzel / Benesdicken-Wurzel / Binellen-Wurzel / jedes zwey Loth / Violens-Wurzel /

Wurzel / Negelein-Kraut / Samanderlein / Mäußhörlein-Kraut / Ehrenpreiß / Odermeng / jedes ein Loth. Diese Stück alle gröblecht zerschnitten / siede in gutem weissen Wein/ und gieb dem Patienten täglich zu früh und zu Nachts vier Löffel voll davon warm zu trincken.

**Ein anderer Trancck zu denen Augen-Fisteln/ welche aber ihren Ursprung von dem Gesblüt herhaben.**

**N**imm Tausendgülden-Kraut / Spitzigwegerich-Kraut / jedes zwey und ein halbes Loth / Wallwurz / Nelbaum-Blätter / jedes anderthalb Loth / Eichenfarn ein Loth / rothen Kohl zwey Loth / Natterzünglein / Granaten-Schalen / jedes ein Loth / Enzian ein halbes Loth. Siede diese Stück / wann sie gröblecht zerschnitten / im Bier / und gieb dem Patienten Morgen und Abends sechs Löffel voll täglich warm zu trincken.

**Ein ander guter Trancck zu beederley Fisteln der Augen.**

**N**imm Liebstöckel-Kraut zwey Loth / Johannes-Kraut anderthalb Loth / Wolgemuth / Scordium oder Wasser-Knoblauch / jedes ein Loth / Mond-Kraut oder Mondrauten / Abbiß-Wurzel / Osterlucen-Wurzel / Natter-Wurzel / Tormentill-Wurzel / Rhapontic-Wurzel / jedes ein halbes Loth. Wann diese Stücke in gutem weissen Wein abgefotten worden / kan man dem mit der mit der Augenfistel behafften Person täglich Morgens und Abends warm davon zu trincken geben.

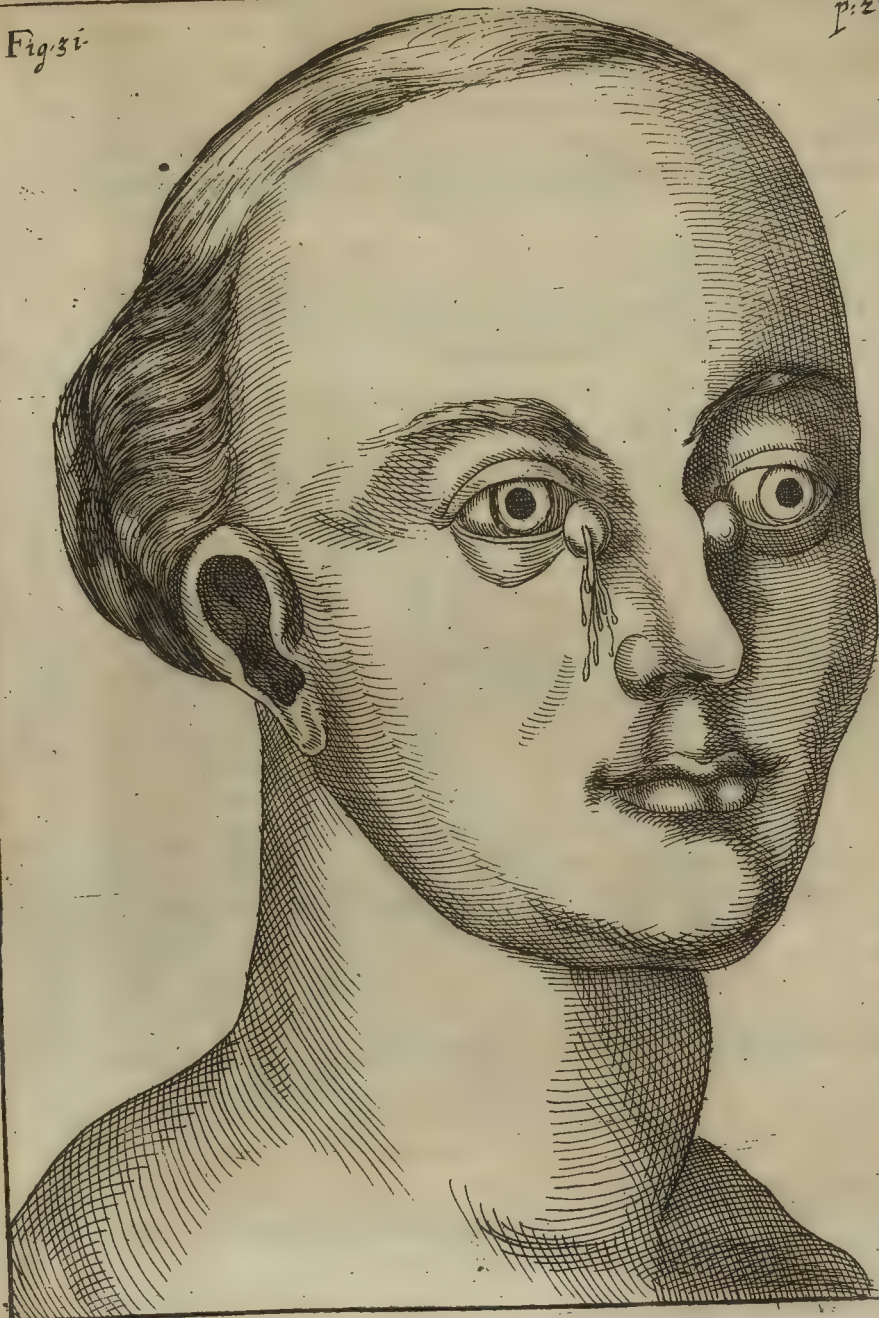
**Ein köstliches Wasser wider die Fisteln/in die Augen zu streichen.**

**N**imm Wallwurz fünf Loth / rothe Rosen vier Loth / Cypressen-Nüsse drey Loth / Granaten-Blüh zwey und ein halbes Loth / Wehrauch / Mastix / jedes zwey Loth / Myrrhen / Weinstein / jedes



Fig. 31

p. 281



jedes ein und ein halbes Loth / Aloës Epaticæ, Campher / jedes ein Loth: Wann diese Stücke alle zerstoßen sind / giesse anderthalb Seidlein guten Rosen-Essig und zwey Seidlein Brunnenwasser daran / lasse es zusammen acht Tag lang stehen und weichen / dann destillirs in der kleinen Blase ab / und berühre damit täglich zweymal den Ort der Fistel.

### Ein ander köstlich Wasser ebenfalls zu diesen Fisteln äußerlich zu gebrauchen.

Nimm Johannis-Kraut-Blüh acht Loth / Balsam-Äpfel / Beithonien-Blüh / jedes sechs Loth / Storchschnäbel-Kraut / Schöllkraut / jedes drey Loth / Benedicte-Wurzel / Tormentill-Wurzel / Bleyweiß / Silberglätt / Campher / jedes zwey Loth / Mastix / Weyrauch / jedes anderthalb Loth / Saffran ein halbes Loth. Stosse diese Stück alle klein / gies alsdann gutes Wein-Essigs zwey Seidlein / und Balsam-Äpfel-Wasser drey Seidlein dar auf / lasse es zehn Tage stehen / rühre untereinander / daß sie wol weichen / alsdann destillirs im Alembick / und lege von dem übergehenden Wasser dem Patienten alle Tag zweymal eingeneckte vierfache Tüchlein über: Wann denn diese Tüchlein übergelegt werden / so muß man allezeit harte Böldsterlein von Tüchlein / so groß als welsche Nüsse gemacht / in die Winkel der Augen legen / nemlich an den Ort / da man vermeinet / daß die Materia sich sammet und aufliegt / damit die inwendig hohle Ort und die feuchte Materi zusammen- und ausgedrucket werde; zudem müssen solche Böldsterlein fein ziemlich hart mit der Binden aufgebunden werden.

Wäre es aber Sach / daß die Fistel schon grosse hohe Hügel und Beulen aufgeworffen hätte / wie beygesetzte Figur anzeigt / dabei nebenst auch die vorbesagte Cur und allbereit versuchte Hülf-Mittel nichts verfangen solten / und keine Besserung erfolgen wolte / wie bey mancherley widerspenstig- eingewurzelten alten Fisteln / welche einwendig eine Haut und Schleim überkommen / zu geschehen pflegen / so müssen die Instrument zur Hand genommen / und die Fistel



geöffnet werden / damit man zu dem rechten Grund kommen möge / es beschiehet aber solche Öffnung auf folgende Art.

Erstlich muß die Fistel ein / zwey oder drey Tage vor der Öffnung wol besehen und gedrucket werden / um zu sehen / an welchem Ort die meiste Materi / Geschwärz- und Feuchtigkeit liege / und ihren Sitz habe / denn nach diesem muß man den Schnitt einrichten und vornehmen.

Wenn dann solches geschehen / und man des Orts / wo das meiste Geschwärz steckt / gewiß ist / so muß man alsdann die Fistel noch einen Tag oder zwey / auch wol drey / frey und unausgedrucket lassen / damit sich die Materi in etwas sammle / und das einwendige hole voll werde / und aufgeblasen sey / auch also der Schnitt um so viel desto besser und gewisser verrichtet werden möge : und so dann alles also beschaffen / nimm das hernach beschriebene schwarze Pflaster / streiche es auf ein Tüchlein / schneide es zurecht / und laß den Patienten das Aug zumachen / lege ihm dann das Pflaster also über das zugethane Aug ganz hart auf / jedoch also / daß die Fistel / so du schneiden wilt / frey bleibe : das andere Aug kan alsdann ebenmäßig mit einer Binde und Böllsterlein verbunden werden / damit der Patient nicht sehe / und verhindere : So man aber an beeden Augen schneiden wolte und sollte / müßten sie alle beede mit dem Pflaster verklebt und zugemacht werden. Wann dann die Augen solcher Gestalt verwahret / so nimmt der Arzt / so denn Schnitt verrichten will / ein gutes scharff Messer / und schneidet mit einem Schnitt bis auf den Grund der Fistel / jedoch muß er fleißig Achtung geben / daß der Schnitt auch weit genug sey / so daß er den Grund der Fistel genugsam sehen könne / dieser Schnitt muß der Länge nach unter sich geschehen / und keines Wegs über zwerg oder indie quer ; wäre es aber an dem / daß die Fistel allbereit aufgebrochen und offen / so muß zuvor / ehe der Schnitt verrichtet wird / ein Instrument oder Sächerlein bis auf den Grund der Fistel gelassen / und ganz scharff und stät gehalten werden / also / daß man den Schnitt an diesem Instrumentlein bis auf den Grund sicher verrichten kan : Wann der Schnitt geschehen / so nimmt man eine feine grosse Entian-Wurzel / schneidet sie gleich / und

und legt sie nach Gelegen- und Beschaffenheit des Schadens in die Fistel / und zwar ganz gehet auf den Grund derselben / und bindet es vest und hart zu / damit die Wurzel nicht aus dem Schaden zurück heraus weiche / solchen Band lässet man sechs oder acht und zwanzig Stunden lang also unabgenommen verbleiben / damit die besagte Entian-Wurzel desto besser quellen / die Fistel dadurch erweitert werden / und man desto besser auf den Grund sehen und kommen möge.

Anderer nehmen auch wol an statt dieser Entian-Wurzel eine wol weck und dörre Kuben / und gebrauchen sie auf gleiche Art / welches nicht unrecht / sondern auch sehr gut hierzu ist / allein man darff sie so lang im Schaden nicht lassen als die Entian-Wurzel / sondern nur allein über Nacht / weil diese Kuben eher zu quellen anfangen / als besagte Wurzel.

Wann dann solcher Gestalt die Deffnung und der darauf gehörige erste Band wol und richtig beschehen / so müssen alsdann corrosivisch- und ekende Sachen / um das einwendige Häutlein und dessen Schleim zu tödten / gebraucht werden: oder man muß solches durch brennen vermittelst der Instrumentlein verrichten; dann so lang solch Häutlein in der Fistel bleibet / kan selbige nicht curiret und geheilet werden: Weil aber solches durch ekten und brennen am besten heraus zu bringen / und von den hiedurch verursachten Schmerzen und Behetagen die Augen entzündet und roth werden / weil solche Schäden zu nächst an den Augen sind / und selbige oft berühren / so müssen die Augen wider solche Hitze und Entzündung beschirmet und von der beschädiget / bewahret werden / mit folgenden Mitteln.

### Ein gute Beschirmung der Augen im ekten und brennen.

Nimm Krafftmeel / gestiegelte Erde / jedes zwey Loth / Tragant ein halb Quintlein. Stosse diese Stücke zu Pulver / und mache sie mit Eyerweiß und ein wenig darzugegossenen Hollerbläße Wasser

Wasser/ zu einen Pflaster/ welches man auf ein Tuch streichen/ und über das Aug ziemlich breit legen soll/ jedoch also/ daß man zu dem Schaden der Fistel nichts desto weniger unverbindert kommen könne/ und sollen diese Pflaster alle Tag zwey mal frisch aufgelegt werden.

**Ein gar gut Wasser zu den Augen im eken und brennen zu gebrauchen.**

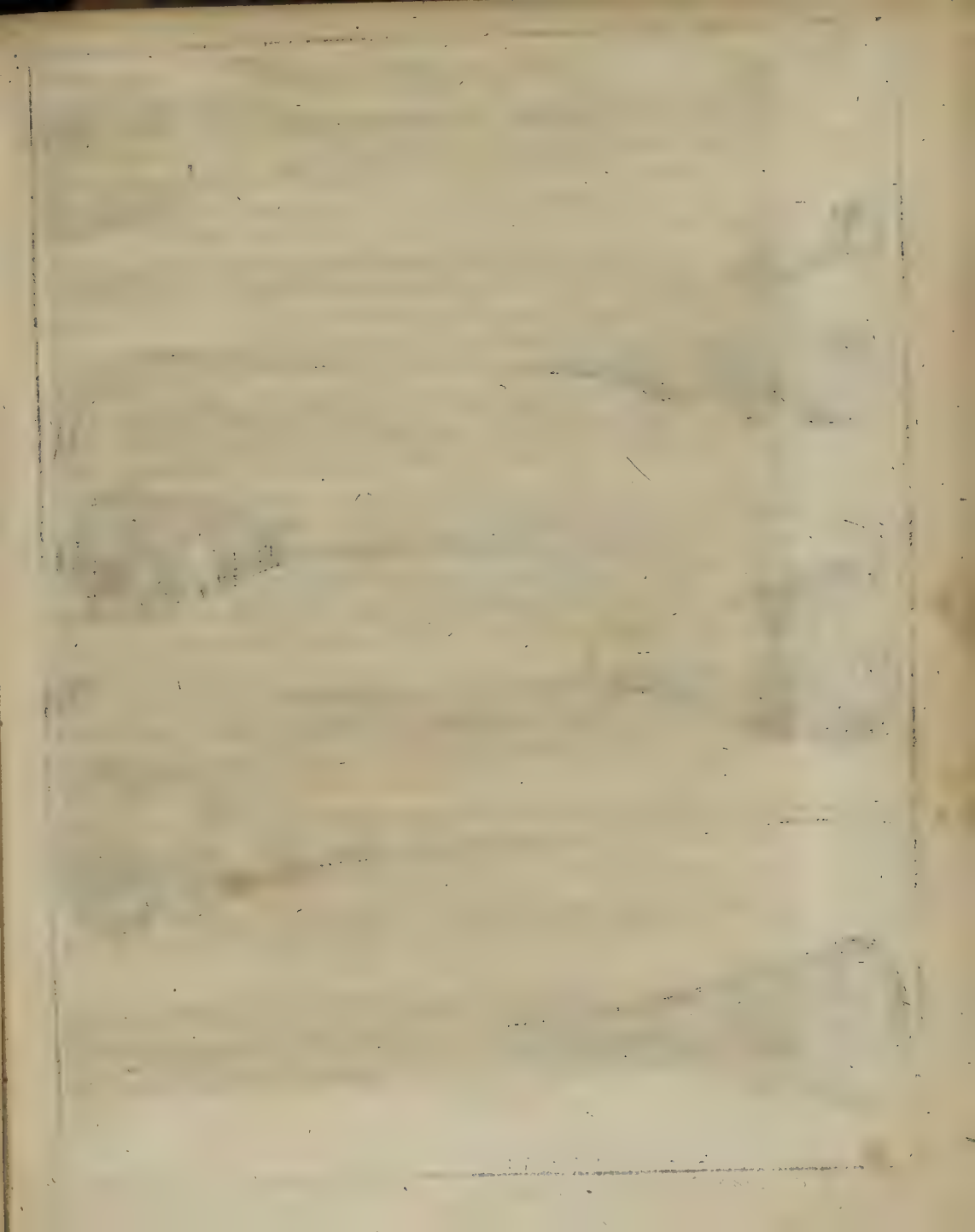
Nimm Sauerampffer-Kraut/ blau Wegwarten-Kraut/ jedes zehen Hand voll/ Rauten-Blätter fünf Hand voll/ Nachtschatten/ Hauswurk/ jedes drey Hand voll: Zerhacke diese Kräuter alle grün/ und destillire sie in Balneo Mariae, weiche dann in dieses übergezogenes Wasser die Brosen oder Schmolten von den Semmeln/ und lege sie zwischen zweyen Tüchlein auf die Augen.

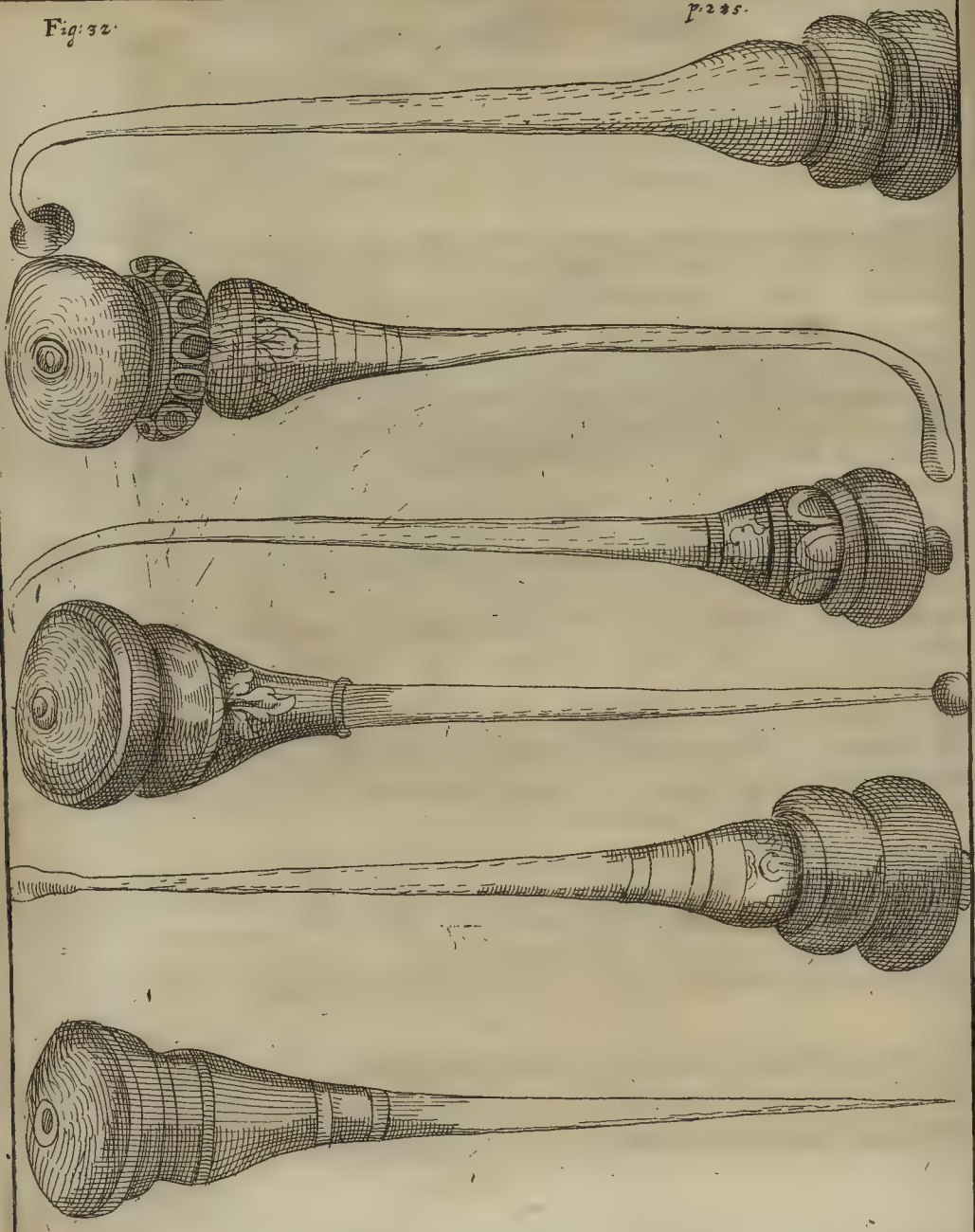
**Ein gut Corrosiv zu den Fisteln aus-  
eken.**

Nimm Ungarisches blaues Kupffer-Wasser/ Alaun/ jedes drey Loth: Zerstoße diese Stück/ und thue sie in ein klein eisern Pfännlein/ zerlasse sie/ und halte mit dem sieden so lang an/ biß sie ganz hart und weiß werden; alsdann wenn du der bereiteten Materie vier Loth abgewogen/ thue nachfolgende Stücke darzu: Gesiegelter Erde ein Loth/ Wassergallen ein Quintlein/ sublimirtes Mercurii ein halb Quintlein. Thue alles zusammen/ stosse es klein/ und reibs auf einem Stein so klar/ als du immer kanst: Wann du es dann gebrauchen wilt/ so vermische es unter Eyer-Öel/ und mache es zu einem dinnen Sälblein: lege es mit Fäblein in den Grund und die Tieffe der Fistel/ und lasse es also zwölf Stunden lang liegen/ so wird es das Fell und den hart gewachsenen alten Schleim hinweg nehmen.

**Ein andere Ekung zu den Fisteln.**

Nimm ungelbschtes Kalchs fünf Loth/ Auripigment zwey Loth/ weissen Vitriol ein Loth: Zerstoß diese Stücke klein/ sie-  
de sie





de stein Essig so lang / biß sie wieder drucken werden / alsdann stosse sie nochmal / und wann du es gebrauchen wilt / nimm Goldwurzels Safft / rühre das Pulver darein / daß es werde wie ein dinner Brey / und thue es mit Masseln oder Fäßlein in den Schaden der Fistel.

Wolte man aber das eken nicht gebrauchen / so hat man einen andern Weg / solche innerlich verhartete Häutlein und Schleim hinwegzubringen / nemlich das brennen; es beschiehet aber solches auf folgende Weise / und zwar / wann die Fisteln allbereit offen oder aber schon geschnitten sind / mit sonderlichen und hier abgebildeten Instrumenten. Figura 32.

Diese Instrument sollen von Gold / Silber oder Eisen gemacht seyn / wiewol die von Gold / wenn man sie haben kan / die beste sind; man verwahret aber dem Patienten die Augen gar wol / auf die allbereit zuvor angezeigte Art / und verschafft / daß ihm die Hände und das Haut ganz sicher gehalten werden: Alsdann nimmt man das Instrument / so allbereit in lauterm Kohlen Feuer wol glüend worden / und drucket es geschwind auf den Grund der Fistel / jedoch muß man fleißig zusehen / daß man das Löchlein gar fein und wol treffet / und selbiges ja nicht verfehle / damit dem Patienten dadurch kein neuer Schade erwachse.

Nach dem schneiden / eken und brennen der Fisteln pflegen gemeinlich Schmerzen und Geschwulst zu erfolgen / als muß man äusserst dahin bedacht seyn / selbigen zu begegnen und vorzukommen / und zwar mit folgenden Mitteln.

### Vor den Schmerzen und Geschwulst der Fisteln nach dem Schnitt / eken und brennen.

Nimm gebrant oder wol gewaschen Bley / Tutien / Weyrauch / jedes zehn Loth / Vermuth / Rosenblätter / jedes zwey Loth / weissen Sandel / geslegelter Erde / jedes ein Loth: Mache daraus ein subtile Pulver / vermische es unter Eyerklar / und legs mit Flachsbüschlein fluchs nach dem Schnitt / eken oder brennen der Augen über den Schaden.

## Ein andere Arzney wider diesen affect.

**N**imm Pappel-Wurzel/ Eybisch-Wurzel/ jedes eiff Loth/ Rosen-Blätter sechs Loth/ Armenischen Bolus vier Loth/ Campher zwey Loth. Vermische solche Stücke alle unter sich wol/ gieß dritthalb Seidlein Wech / und eben so viel Seidlein Wein daran/ rühre wol untereinander / laß fünf Tage weichen / alsdann destillire / und lege mit Lächlein oder Flachs-Büschlein über.

Wann nun das brennen / eken und schneiden völlig vorbei / so ist ferner vorndihen / daß man die Brand-Rufen / so aus dem brennen und eken erfolget / zum allerersten hinwegnehme / laß mache und herausbringe ; solches beschicket aber durch nachfolgende Mittel.

## Ein sehr gutes Sälblein/ die Brand-Rufen abzuledigen.

**N**imm ungesalzen-geschmälzter Butter sechs Loth / Bocks-horn-Del zwey Loth / Weinstein ein Loth / Eyerdotter zwey Loth : Vermische diese Stück in einem Mörsner wol durcheinander / thue sie mit Weiseln und Fasen in die Fistel / damit sie von allem Unrath/Schleim und Eyer gereiniget werden mögen.

## Eine andere Reinigung zu den Fisteln.

**N**imm Honig acht Loth / grau Nichts zwey Loth / Aloës Epaticz anderthalb Loth / weissen Weinstein / Holzwurz / jedes ein Loth / Allaun ein Quine. Alle diese Stücke zu Pulver gestossen / vermische unter das Honig ; wolte es aber zu dick und starck werden / so untermische es mit etwas Essig / damit es ein wenig dinner werde / und lege alsdann mit Weiseln oder Fächlein in die Fistel.

Wann dann die Fistel solcher Gestalt wol gereiniget ist / so gebrauche dich / die vollkommene Heilung zu befördern / nachfolgender Stücke.

Ein

## Ein sehr edel und gutes Sälblein / die Fisteln zu heilen.

Nimm rotthe Myrrhen zwey Loth / Fleischleim / Weyrauch / Aloes / Mastix / jedes ein Loth / Drachen-Blut ein halbes Loth. Zerstoffe diese Stücke klein / thue sie in eine Pfanne / und gieß nachfolgende Del daran : Baumöl sieben Loth / Johannes-Del fünf Loth / Eyer-Del drey Loth : Rühre solches wol untereinander / und lasse es auf lauterem Kohl-Feuer sieden / setze es hernach ab / seihe es durch ein Tuch / weils noch warm ist / und laß denn erkalten / brauchts mit Meißeln und Fäßlein in die Fistel.

## Ein ander gut Sälblein zur Heilung der Fistel.

Nimm Gundermann-oder Gunreben-Kraut / Eppich / jedes fünf Loth / Segelbaum / Haarstrang Wurzel / Weil-Wurzel Eber-Wurzel / jedes zwey Loth : Stosse alles wol zusammen / und thue nachfolgende Stücke darzu : Geschmälzter Butter zwölff Loth / Negelein-Blumen-Del acht Loth : Stosse alles zusammen noch mal wol untereinander an / und lasse es acht Tage lang stehen / schmelze es dann in einer Pfanne / so lang / biß es anfähet braun zu werden / zwinge es dann durch ein Tuch / laß gestehen / und gebrauchts in die Schädender Fisteln.

## Ein sehr gut und heilsam Del zu den Fisteln.

Nimm Brauntwurz / Hundszungen-Wurzel / Algeley-Wurzel / jedes fünf Loth : Diese Wurzeln zerstoffe / wann sie annoch frisch sind / zu einen Brey / und mische folgende Del darunter : Unzeitig Baum-Del / Weizenkörner-Del / jedes funfzehn Loth : Stosse die Del mit obbesagien zerstoffenen Wurzeln nochmalen wol an / laß zehn Tage stehen / siede alsdann in einer Pfannen alles zusammen / zwings durch ein Tuch / und gebrauchts mit Fäßlein und Meißeln zu den Fistelhaftigen Schädten.

Ein



Ein gar gutes Pflaster auf die Fisteln zu legen/  
zum verbinden / daß sie desto besser heilen.

**N**imm neues Wachs acht Loth / Colophonium sechs Loth / Hirschen-Unschlitt fünf Loth / Capaunen-Schmalz drey Loth / Myrrhen / Mastix / Weyrauch / jedes zwey Loth / Blutstein / Mumiën / jedes ein Loth: Das Wachs / Harz / Unschlitt und Schmalz / laß zum ersten untereinander zergehen / alsdann thue die andere Stücke klein zerstoßen darein / und lasse es zusammen auffieden / alsdann hebs ab / und rührs so lang um / biß kalt wird / gebrauchts zu Überlegung der Schäden.

Hier folgen noch andere Stücke / welche zu den Fisteln auch sehr gut seyn und wol heilen / darzu Fleisch und Haut machen.

Eine sehr gute Haubt-Purgation denen / so mit Fisteln behafftet sind / sehr dienlich zu gebrauchen.

**N**imm Rhapantic / Senet-Blätter / jedes zwey Loth / Viol-Wurzel anderthalb Loth / weißes Ingbers / Muscaten Blüth / Weinstein / jedes ein Loth / Stein-Salz ein Quintlein: Diese Stücke zerstoßen / vermische untereinander / und laß den Patienten täglich davon ein Quintlein in Wein einnehmen / es reiniget das Gehirn / Haubt und Geblüt / befördert auch merklich die Heilung.

Ein gutes Wasser zu Auswaschung der Fistel / welches sehr heilet.

**N**imm Maun / Aloës hepaticæ, jedes drey Loth / Drachen-Blut / weißen Hunds-Roth / Mastix / Weyrauch / jedes zwey Loth / Myrrhen anderthalb Loth: Zerstoße diese Stück klein / gieße drey Seidlein guten rothen Wein darauf / destillire es in der kleinen Blase ab / und wasche damit alle Tag die Fistel aus / es heilet sehr.

Ein

## Ein ander gut Wasser zu den Fisteln.

**N**imm weisses Hunds-Koths drey Loth / rohes Alauns zwey Loth / gebrantes Salzes anderthalb Loth / weisses Weinstens / Lerchen-Schwammens / jedes ein Loth / Campher / Mastix / Weyrauch / jedes ein halb Loth. Wann alles zu Pulver gestossen / giesse anderthalb Seidlein weissen Wein und ein Seidlein Sinau Wasser daran / lasse es acht Tage lang weichen / alsdann destillirs / und gebrauchs wie das obbeschriebene Wasser.

## Ein gut Pulver zu der geöffnet und gereinigten Fistel / welches Fleisch macht / und sehr heilet.

**N**imm Tamarisken-Asche drey Loth / Osterlucen-Wurzel / Fichtener Rinde / jeder zwey Loth / Weissen Weyrauch / Mastix / Veil-Wurzel / jedes ein Loth / Krebs-Augen ein halb Loth : Stosse diese Stücke ganz klein und zart / und streue sie in die Fistel / sie trocknen und heilen sehr.

## Ein ander dergleichen Pulver / welches sehr heilet und Haut macht.

**N**imm Feigenbaum-Asche zwey und ein halb Loth / Preparirte Zuttien zwey Loth / Armenischen Bolus / Drachen-Blut / jedes ein Loth / Mumien / Myrrhen / jedes ein halb Loth / gebrantes Alauns ein halb Quintl. Diese Stücke zu subtilen Pulver gestossen / und in die Fistel gestreuet / machen Fleisch und Haut.

## Ein ander gut Pulver zu der Fistel.

**N**imm einen Maulwurff / Laubennist / Eichfaren-Wurzel / jedes fünf Loth / Weisse Lilien-Wurzel / Braun Wurzel / jeder vier Loth. Thue diese Stücke zusammen in einen Topff / vermach ihn vest / und brenns in einem Back-Ofen / stosse es hernach zu Pulver / und streue es in die Fisteln / es heilet wol.

So

Sieben

Hiebey ist auch zu erinnern und zu wissen hoch vonnöthen/ daß solche mit Fisteln behafftete Personen/ sonderlich alte Leute/ alle vierzig Tage einmal purgiret werden müssen/ und zwar gar süglich mit nachfolgender oder einer andern dergleichen Purgation.

### Ein gar gute und nöthige Purgation zu den Fisteln.

**I**mm weisses Turbiths zwey Loth/ weisses Ingbers/ Præparirter Wolffsnulch-Wurzel/ Senet-Blätter/ Mastix/ jedes ein halb Loth. Diese Stücke müssen alle klein zerstoßen werden/ alsdann gibt man einer alten Person des Morgens früh einen Scrupel oder ein halb Quintl. in Meth oder Bier/ ein/ und läset selbige darauf fasten: Jungen Personen aber muß man weniger geben/ und zwar nach Gelegenheit ihres Alters.

Zu dem soll man auch unter wehrender obbeschriebener Cur solcher Fistulösen Schäden/ innerlich gute bequeme Träncke gebrauchen/ welche die innerliche Feuchtigkeit des Hirn-und Geblüts verzehren/ und den offenen verkehrten Schaden auch von innen heraus curiren und heilen; Dergleichen Träncke aber sind diese folgend beschriebene:

### Ein gar heilsamer Tränck vor die Manns-Personen zu den Fisteln der Augen.

**I**mm Sarsaparillæ vier Loth/ Roden-Wurzel/ Nessel-Wurzel/ Ruprechts-Kraut/ Sadenbaum/ Odermeng/ jedes ein Loth/ Jacobsblumen-Kraut/ Entian/ Zitwer/ jedes ein halb Loth. In halb Wein und Wasser zu sieden/ und davon Abend und Morgens zu trincken.

### Ein anderer Tränck zu den Fisteln der Augen vor die Weiber.


**I**mm Wolgemuth/ Negelein-Kraut/ jedes zwey Loth/ Reimfarn/ spizig Wegerich/ Eichfarn/ jedes ein Loth/ Tausendgülden

gülden-Kraut/ Pinellen-Wurzel/ Beil-Wurzel/ Negerlein / jeder ein halb Loth. Alle diese Stücke müssen in Wein gesotten und gebraucht werden/ wie allbereit angezeigt worden.

Es ist auch zu erinnern/wenn man einen Patienten purgirt/ daß man desselben Tags von diesem Tranck oder auch von anderer Arzney ja nichts geben solle/ wo man anderst neuem Unheil zuvorkommen wolle. Und dieses wäre also der vollkommene Bericht/ Cur und Heilung der Fisteln.

Das XII. Capitel/

Von dem so genanten Hasen-Schlas und Verstarren der Augenlieder.

 S pfelet auch manchesmal zu geschehen/ daß sich die obere Augen-Lieder überstilpen / und also nicht wol unter sich gebracht/und zugethan werden mögen/welcher Zufall insgemein der Hasen-Schlas/ *καγωφθαλμία*, oder Leporinus oculus genennet wird/meisten Theils bey den jungen Kindern sich ereignet.

Dieses Gebrechens erste Ursach ist gemeinlich die böse Gewonheit der Kinder / welche gern mit offnen Augen schlaffen/ daherö billig gute Achtung auf sie zu haben/ und grosser Fleiß anzukehren/ daß man ihnen solch üblen Gebrauch bey Zeiten abgewöhne / die Augenlieder zu solchem Ende im Schlaf sanfft zudrucke / und das Gesicht mit schwarzen Tüchern verdecke; absonderlich aber mit dem Haube und Gesicht gegen die Finstern lege / allerdings wie solches in dem Capitel von der Übersichtigkeit gelehret und angezeigt worden.

Zweytens entspringet solches aufhalten und erstarren der obern Augenlieder auch aus dem Krampff/ indem dieselbige dadurch gang und gar hinauf/ über sich und zusammen gezogen werden / also / daß sie verstarren/ erhärten / und nicht wol wieder von sich selbst herunter gebracht werden können / und kan solches denen Alten so wol als den Jungen widerfahren.

Drittens kan auch dergleichen Zustand die Verlekung des obern Augenlieds / es sey gleich durch schlagen/ werffen/ stossen oder fallen/

fallen/und eine davon entstehende Geschwulst oder starckes Geschwür verursachen/ und ist dieses Gebrechen aus legt besagten Ursachen entsprossen/ am schweresten unter allen zu curiren/ jedoch können nach beschriebene Mittel versucht werden/ weilen meines Wissens annoch vielen dadurch geholffen worden.

### Erstlichen aber kan man sich nachfolgender Säcklein bedienen.

**N**imm Eibisch-Wurzel/ Bockshorn/ Chamillen/ jedes ein Loth/ Saffran ein Quintl. Alle diese Stücke zerhacke gröblich/ thue sie in ein Säcklein/ vernehe es/ damit die Species nicht auf einen Hauffen zusammen fallen/ weiche es in Aetich-Wasser ein/ laß in einem Tiegel auf gelindem Kohlfeuer wärm werden/ und binde es alle Tag über Nacht auf das Augentlied/ so wirst du grossen Nutzen und merckliche Hülffe davon verspüren.

### Ein anderes Säcklein zu diesem Zustand.

**N**imm Majoran-Kraut zwey Loth/ Bockshorn/ Leinsamen/ Pappel-Wurzel/ jedes ein Loth. Diese Stück zerstoße/ thue sie dann in ein Säcklein/ unternehe es/ wie allbereit gedacht/ wärme es in Milch/ und legs oder binds über Nacht auf die Augen.

### Ein gut Sälblein/ so hierzu dienlich.

**N**imm Kindern-Unschlitt vier Loth/ Hirschen-Marcz zwey Loth/ Camillen-Del/ Lillien-Del/ Lein-Del/ jedes ein halb Loth. Zerlasse alles zusammen/ und bestreich damit Abend und Morgens das Augentlied/ halte aber eine Zeitlang damit an.

Zudem ist es auch sehr gut/ wann man Abends und Morgens Mithridat und guten Theriac etwas lang im Mund kaut/ oder auch den Dampff davon über sich in die Nase gezogen empfähet.

Das XIII. Capitel /  
 Vom Zittern / wippen und beben der  
 Augenlieder.

**M**An findet ihrer sehr viel / welche in den Augenliedern entweder  
 jezumeilen / oder aber immerzu / ein hefftig beschwerliches zit-  
 tern und beben verspüren / also / daß sie selbige nicht vermögen  
 stille zu halten: manchen beschiehet solches nur an einem / andern aber  
 an beeden Augen / und sind dieses Zustandes fürnemlich dreyerley  
 Arten:

Die erste ist / wann solches beben und Zittern der Augenlieder  
 erblich angebohren / und von Jugend auf verspüret worden / und wird  
 von den Griechen *επιπρος*, zu Latein *Eqvus* und *instabilitas palpebra-  
 rum* genanne / und wird nicht leicht ein Exempel / daß selbige curiret  
 worden / gefunden werden.

Die ander Art dieses zitterns und bebens der Augenlieder ist /  
 wann es nur jezumeilen / dabenebens manchen an einem / einen andern  
 aber an beeden Augen geschiehet: Solches nennen die gemeine Leute  
 das Ferch / die Gelehrte aber *παλμος* oder *Palpitatio*, und kommet dies-  
 ser Zustand meist von denen *Flatibus*, *Dämpf*- und *Dünsten* her / wird  
 aber noch wol / durch *attenuantia* und *discutientia medicamenta* zer-  
 theilet / geheilet / und curiret.

Die dritte Art ist einer *Convulsion* gleich / und zucket gemeinlig-  
 lich das Augenlied nach dem äußersten Winkel.

Diese beede letzere Arten erkennen vor eine gemeine Ursach ins-  
 gemein nachfolgendes:

Erstlich wann denen *Mäuslein* und *Musculn* das Geblüt allzu-  
 sehr entgangen ist / es sey gleich durch einige Verletzung / oder aber  
 durch ein hefftiges schweissen und bluten der Nasen.

Ferner kan dieser Zustand daher entspringen / wann besagte  
*Musculn* und das Geblüt allzusehr erkältet worden / entweder durch  
 innerliche kalte Flüsse / oder aber anderwärtige äußerliche Erkäl-  
 tung.

Drittens kan durch erschrocken/ Zorn und Furcht ein gleiches verursacht werden.

Vierdens entsethet dieser affect vom grossen übermäßigen trincken und ungezimender Fällerey/ sonderlich wo man selbiger annoch früh nüchtern nachhänget.

Es ist aber dieser Zustand nicht allein denen/ so damit behaffte/ sehr beschwärllich/ und schändet ihr ansehen mercklich/ sondern es ist auch ziemliche Gefahr und nicht geringer Schade dabey zu besorgen/ welche leicht daraus erwachsen kan/ wenn man nicht bey Zeiten mit gehörigen Hülfsmitteln entgegen gehet/ welche insonderheit nachfolgende sind:

Erstlich ist vonnöthen/ daß die Patienten purgiret werden/ und zwar am füglichsten mit denen Massis Pilularum Foetidaram & Cochiarum, welcher man auf einmal ein halb Quint eingeben/ und etwan daraus 25. Pillen mit Rosensaft machen kan; es müssen aber die Pillen des Morgens früh nüchtern eingenommen/ und etliche Stunden darauf gefasset werden/ oder man kan auch den Patienten mit denen Pillen/ welche Cochiaz & de Sarcocolla genant werden/ purgiren/welche eben so gut sind/ und ist rathsam/ daß man solche Pillen alle drey oder vier Wochen zum wenigsten einmal gebrauchet. Nach diesem muß man zu folgenden Arzneyen schreiten.

### Ein gar guter Trancß vor das zittern und beben der Augenlieder.

**N**imm Holler-Blüh drey Loth/ Himmelschlüssel/ Bethonien-  
Kraut/ Melissen-Kraut/ Salbey/ jedes zwey und ein halb  
Loth. Alle diese Stück soll man in Wein verdeckt absieden/ und  
dem Patienten davon Abend und Morgens zu trincken geben.

### Ein anderer guter Trancß zu diesem Zustand der Augenlieder.

**N**imm Osterlucen-Wurzel/ Rosmarin-Kraut/ jedes drey  
Loth/ Münz-Kraut/ Scharlach-Kraut/ Salbey-Blätter/  
jedes

jedes zwey Loth / Wermuth / Selbruben Saamen / Fenchel Saamen / jedes ein Loth. Diese Kräuter / Saamen und Wurzel im Mech gesotten / können gleich dem obbeschriebenen Trancß gebraucht werden.

### Noch ein dergleichen Trancß.

**N**imm gelber Veil Blumen vier Loth / Himmelschlüssel Kraut und Blumen / Bethonien Kraut / jedes drey und ein halb Loth / Rosmarin Kraut / Arabisches Stöchas Kraut / jedes drey Loth. Siede alles in weissen Wein / wanns durchgeseihet und erkühlet / giesse darunter Stöchas Safft / und Oxymel, oder sauern Honig Safft / jedes fünf Loth / und brauchts also wie die beede oberzehlet und beschriebene Säfte.

### Ein gute Hauptwaschung vor das zittern und beben der Augenlieder.

**N**imm braunes Klees drey Hand voll / Lattich Kraut / Strobel Dorn / jedes zwey Hand voll / Stöchas Kraut ein und ein halbe Hand voll / Krause Münz / Rümme / jedes eine Hand voll. Wann diese Kräuter gröblich zerschnitten / siede sie in halb Wein / halb Wasser / und wasche damit je auf den vierdten Tag einmal das Haupt / und lasse es von sich selbst trocken.

### Ein andere Hauptwaschung zu diesem affect.

**N**imm Mayenblumen drey Hand voll / Je länger je lieber / Schlüsselblumen / jeder zwey Hand voll / Rheinblumen oder Stöchas Kraut eine Hand voll / Lerchenschwamm zwey Loth. Wann diese Stücke in Wasser gesotten / so gebrauche sie zur Hauptwaschung gleich denen vorbemeldeten.

### Ein gutes Wasser vor das zittern und beben der Augenlieder.

**N**imm Wolgemuth eiff Hand voll / Stöchas Kraut / Rosmünze /



münze/ jedes acht Hand voll/ Indianischen Spick/ Johannes-  
 Fraut-Blüh/ jedes vier Hand voll. Stosse alles zu gröblichem  
 Pulver/ gieß drey Seidlein guten Reinschen Wein daran/ laß acht  
 Tage lang stehen/ destillirs in Balneo Mariae, damit bestreiche Abend  
 und Morgens die Augensieder/ und lasse sie von sich selbst wieder tro-  
 cken werden.

### Ein ander gut Wasser hierzu.

**N**imm Zeitlosen-Wurzel/ Veil-Wurzel/ jedes zehen Loth/ Pa-  
 ris-Körner fünf Loth/ Paradiß-Holz/ Johanneskraut-  
 Saamen/ jedes drey Loth. Wann diese Stück gröblicht zerstoßen/  
 gieß eine Maas Reinschen Wein darüber/ laß zehen Tage stehen/  
 dann destillirs in der kleinen Blase/ und brauchts wie obiges Wasser.

### Noch ein ander dergleichen Wasser.

**N**imm Weiden-Rinden acht Loth/ Wacholderbeer/ Salbey-  
 Kraut/ jedes sieben Loth/ Bibergeil zwey Loth/ Lorbeer drey  
 Loth. Alles zerstoßen/ lasse in drey Seidlein Ruscaceller-Wein acht  
 Tage lang stehen und weichen/ alsdann destillirs zum Gebrauch/ wie  
 von obigen Wassern allbereit gedacht.

Ein sehr gutes Wasser in die Nase zu ziehen/ wi-  
 der das beben und zittern der Au-  
 genlieder.

**N**imm Tausend Guldenkraut/ wilden Salbey/ Garten-  
 Salbey/ jedes sechs Loth/ Rauten/ Schlüsselblumen/ Johan-  
 nes-Kraut/ jedes drey und ein halb Loth/ Bingel-Kraut/ Basiliens-  
 Saamen/ jedes drey Loth/ Zimmet zwey Loth/ Saffran ein halb  
 Loth. Wann alles zu groben Pulver gestossen/ giesse fünf Seidlein  
 guten Reinschen Wein darüber/ lasse es acht Tage lang stehen/ destillirs  
 dann in der kleinen Blase/ und ziehe davon alle drey Tage einmal et-  
 was in die Nase.

### Ein gut Pulver zu diesem Zustand.

**N**imm welsches Quendels zwey und ein halb Loth/ Rosmarin-  
 Blüh/

Blüh / Veil-Wurzel / jedes zwey Loth / Nelcken ein Loth / Bisam  
einen halben Scrupel. Stosse alles zu klarem Pulver / und thue alles  
zeit über den dritten Tag etwas davon in die Nase.

### Ein sehr gutes Sälblein vor das zittern und beben der Augenlieder.

Nimm Marder-Schmaltz drey Loth / Kaninigen-Fett zwey  
Loth / Storch-Fett / Biber-Schmaltz / Phasanen-Fett / je-  
des ein Loth / Zibet einen Scrupel. Vermische alles wol untereind-  
ander zu einem Sälblein / und bestreiche damit allezeit auf den dritten  
Abend einmal / und zwar ganz dinn / die bebende Augenlieder.

### Ein ander gut Sälblein zu diesem affect.

Nimm Ochsenmarck sechs Loth / Ungventi Martiati, Hasel-  
nus-Öel jedes drey Loth / Enten-Schmaltz / Rün-Öel / jedes  
zwey und ein halb Loth. Bereite daraus ein Sälblein / und gebraus-  
che es wie das obige.

### Ein Öel zu den bebenden Augen- liedern.

Nimm Esels-Rukummern-Öel / Johannes Kraut-Öel /  
Thill-Öel / weiß Pilsien-Öel / jedes ein Loth / Saffran-Öel /  
Rümmel-Öel / jedes ein halb Loth. Vermische diese Öel wol durchs-  
einander / und brauchts wie obige Sälblein.

Absonderlich ist auch denen Patienten / so mit diesem Zustand bes-  
haffet / sehr gut / wann sie sich das Haupt offte mit warmen Tüchern  
reiben lassen / und zwar damit von den Augen gegen den Nacken zu-  
streichen.

In gleichen so der Zustand von kalten Flüssigkeiten herrühret / ist es  
sehr dienlich / wenn man Vesicatoria hinter die Ohren / auch auf den  
Schultern schreyffen und Köpffe setzen lässet.

Das XIV. Capitel /  
 Von schweren und langen Augen-  
 lichern.

**S** widerfähret denen Menschen gar offte / daß ihnen die obere Augenlieder zu schwer und zu lang werden / also daß ihnen die obere Haut weit herüber hanget / und sie das Lied davor nicht wol aufheben / und in die Höhe übersich bringen können / welches Augen-Gebrechen *Φαλαγγωσις, χαλασις, oder πτωσις*, das ist / Palpebræ laxatio oder calus genennet wird : wie aber dieser Mangel äusserlich

Figura 33.

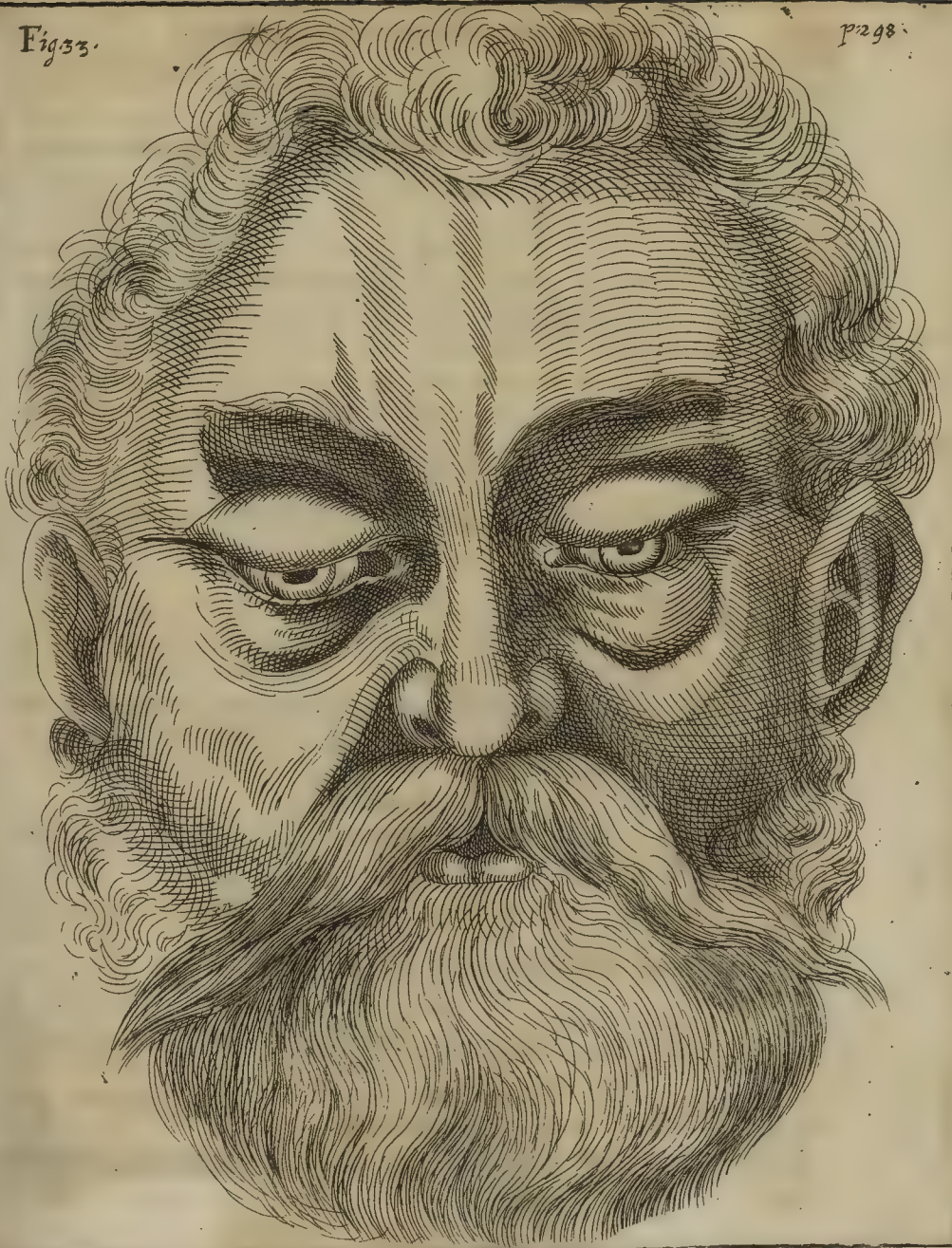
anzusehen / ist in gegenwärtiger Figur abgebildet. Seine Ursachen betreffend / so entstehet er erstlich von überflüssiger grosser Feuchtigkeit im Geblüt / welche in die Augenlieder herunter fließet / also daß sie davon lang und schwer werden.

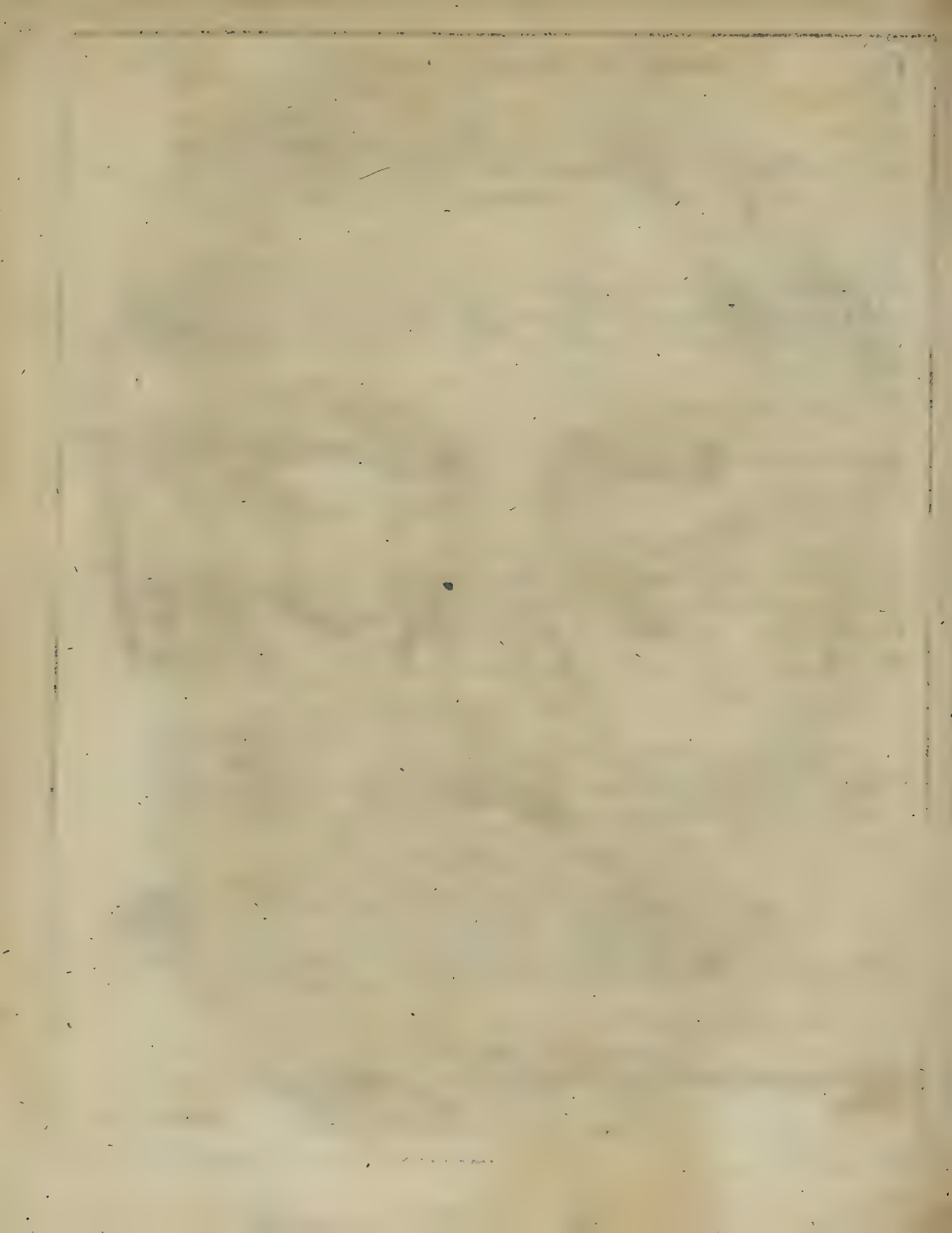
Ingleichen auch / wann die Kropel des Augenlieds einschrumpffet / und die auswendige Haut welck wird / also daß sie sich über die Aug-braunen und Lieder hervorbieget / und herunter hanget / welches dann nicht allein sehr abscheulich und ungestalt siset / sondern auch mit der Zeit grosse Beschwerung / als Verderb- und Verduncklung des Gesichts / böse Augen-braunen / welche sich in die Augen gewöhnen / und mercklichen Schaden thun / verursachen kan : Diesen Ubeln aber ist vorzukommen / und können solche herabhängende lange Augenlieder nachfolgender Gestalt auf zweyerley Art wieder zu rechte gebracht werden.

Die Erste Art die lange und schwere Augenlieder zu curiren / und zwar durch Arzney-Mittel.

**E**rstlich und vor allen Dingen muß der Leib purgiret / und von Gallen überflüssigen Feuchtigkeit gereiniget werden / welches mit der Confectione Dia Turbith nach Gelegenheit des Alters der Patienten / eingegeben / am süglichsten verrichtet wird.

Nächst diesem ist vonnöthen / daß man dem Patienten zur Ader laffet /





lasse / am Arm / oder auf dem Daumen / nicht weniger auch auf den Nacken und Schultern Köpffe setze : Alsdann können nachfolgende Arzney-Mittel äusserlich aufgelegt werden :

**N**imm Welscher Nuß-Kern zwey Loth / Bockshorn-Saamen / Vein-Saamen / Eibisch-Wurzel / jedes ein Loth / Eisenkraut-Wurzel ein halb Loth : Zerstoffe alle diese Stücke gröblich / und nehe sie in ein klein leinen Säcklein / inder Grösse also / daß man gerad das Aug damit bedecken könne / diese Tüchlein laß in einem Laugelein mit warmen Essig ein wenig aufwallen / und legs alsdann so warmes der Patient leiden kan / auf das obere Augenlied / doch also / daß es das untere Augenlied nicht berühre / und lasse es über Nacht liegen : Mit dieser Arzney mag man zwölf Tage lang anhalten / und alsdann nachfolgendes Wasser gebrauchen.

### Ein gut Wasser zu den schweren Augenliedern / dieselbe aufzuheben.

**N**imm recht sauers Essigs zwey Seidlein / Acacien-Safft zwey Loth / Granaten Blüh / Alaun / jedes ein Loth : Thue alles zusammen in einen Topff / decke es gar genau zu / laß es sieden und erkalten / bestreiche dann Abend und Morgens damit die Augenlieder.

### Ein Pflaster zu den schweren Augenliedern.

**N**imm Sauer-Taig der wol sauer ist / und zwar dessen so viel / als ein Gans. Ey groß ist / Magnetstein ein Quintl. Alaun / Aigtstein / Cypressen-Nüsse / jedes ein halb Quintl. Zerstoffe und vermische alles wol in einem Mörsel / so es aber zu dick und vest werden wolte / giesse mehr Essig hinzu / und lege es alle Abend über Nacht auf die Augenlieder.

**Die andere Art die schwer und lange Augenlieder zu curiren / und zwar vermittelst der Instrument und Handgriffe.**

**W**ann aber solche Arzney-Mittel nichts verfangen wolten / und

Der Zustand dadurch sich keines Wegs besserte / muß man alsdann die Augentlieder durch besondere Instrumenta aufheben / welches ein gewisses Mittel ist / wofern nur das Gebrechen nicht allzusehr überhand genommen / und die Haare an den Augen liegen.

Solche Cur aber beschiehet auf folgende Art: Man muß eiserne Instrumentlein haben / welche fein dinn / glatte / und hinten zusammen genietet / fornen her aber mit einem subtilen Schreiblein versehen sind / allerdings / wie selbige in nachgesetzter Figur vorgerissen sind.

Figura 34.

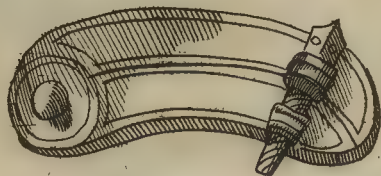
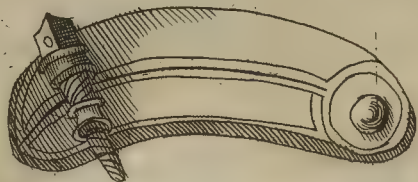
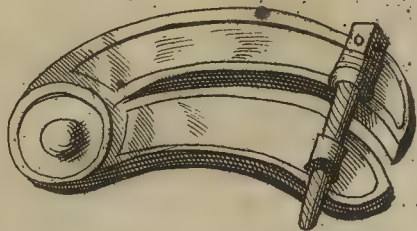
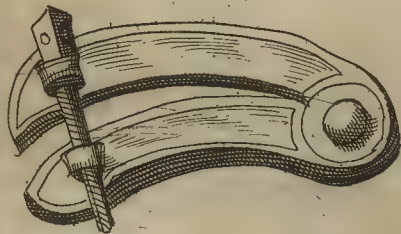
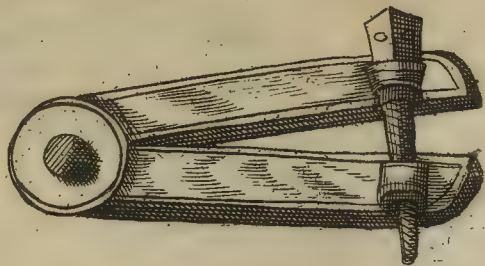
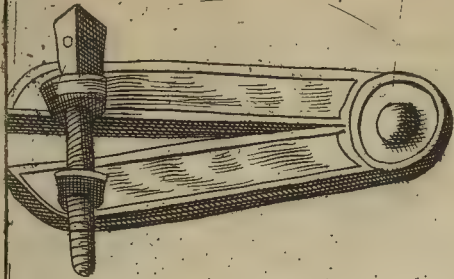
Diese Schräublein aber sind folgender Gestalt zu gebrauchen: Erstlich muß man die Haut an dem Lied fein zwischen zwey Finger nehmen und aufziehen / und zwar so hoch bis man meinet / daß das Lied weit genug aufgehoben und offen sey / doch mag man es wol etwas höher aufziehen / als es nöthig ist / weil das Lied / wenn man die Schraube aufmachet / ohne dem allezeit wieder etwas nachlässet / und man in Versehung dessen aus einem Schmerzen zwey mache: Wenn dann die Haut oder das Augentlied also aufgehebt worden / soll man das aufgethane Schräublein nehmen / und fein gehet zwischen dem Finger und dem Auge anlegen / und noch ehe man den Finger los gehen lässet / hart zuschrauben / damit die Haut nicht wieder zuruck gehe / das Niedlein aber am Schräublein / soll allezeit gegen die Nase / und das Schräublein auswärts gelehret seyn: dieses Schräublein muß man täglich härter zuschrauben / damit das Fleisch und die Haut allgemach entzwey / und desto eher los gehe / allerdings / wie solches in folgender

Figura 35.

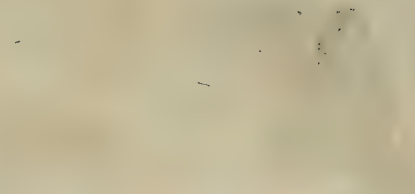
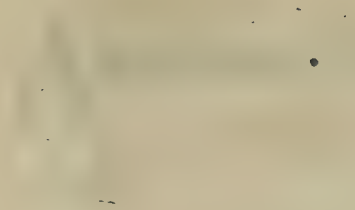
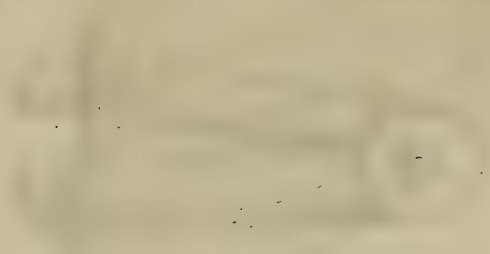
Figur angewiesen / und vor Augen gestellet zu sehen.  
Es soll aber die obere Haut / so über dem Schräublein ist / und hinweg kommen soll / alle Tage ein oder zwey mal mit Johannes-Öel bestrichen werden / damit sie desto eher abfalle / und nachmal heile: doch ist dabey zu erinnern / daß solch Schräublein kaum unter drey oder vier Wochen abfalle / welches man sich nicht muß irren lassen / wann es aber endlich abgefallen / muß man das Augentlied täglich zweymal mit besagtem Öel / so jedoch mit Hecke-Schmalz vermischet worden / schmieren / so wird es schön und wol heilen.

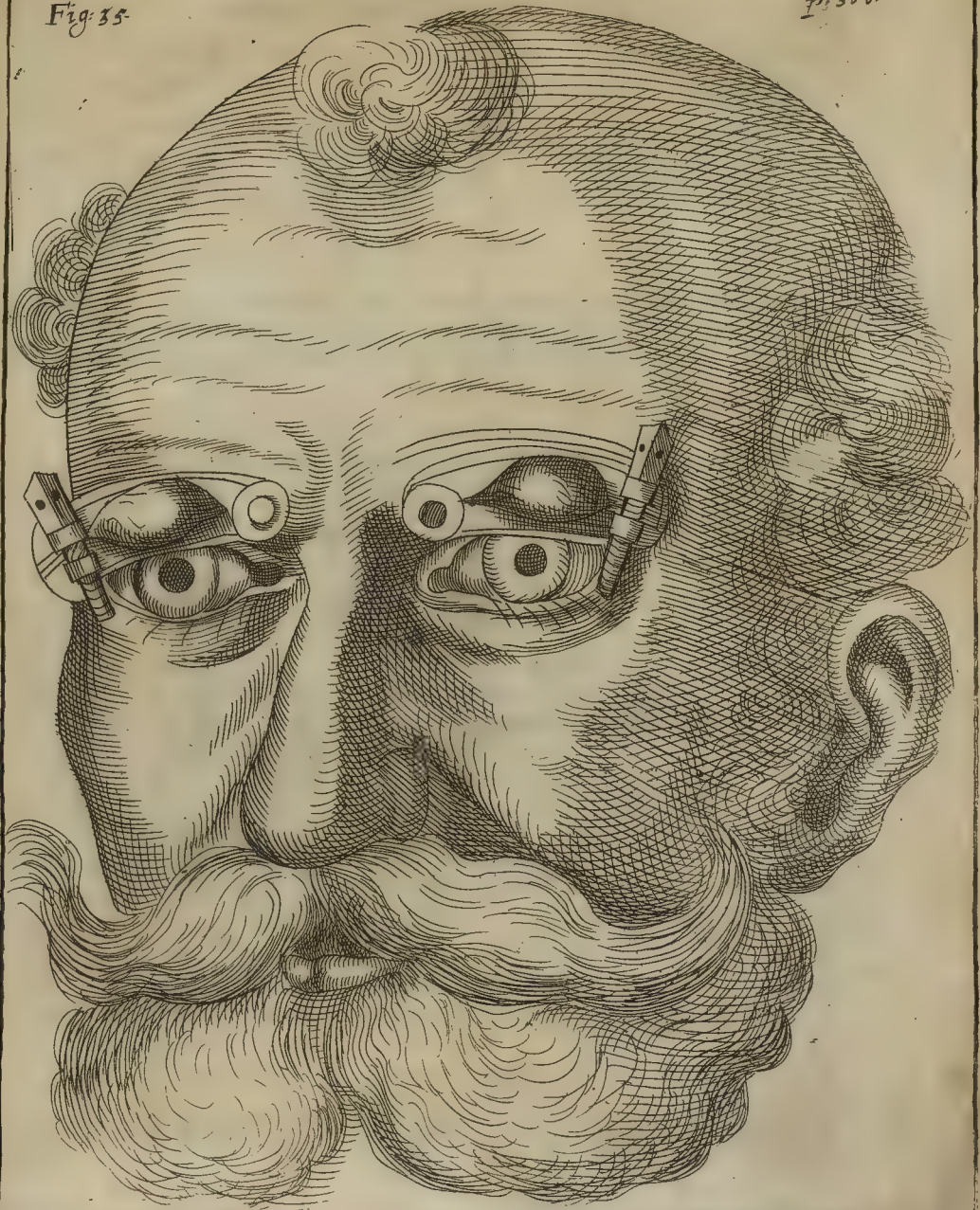
Fig. 34.

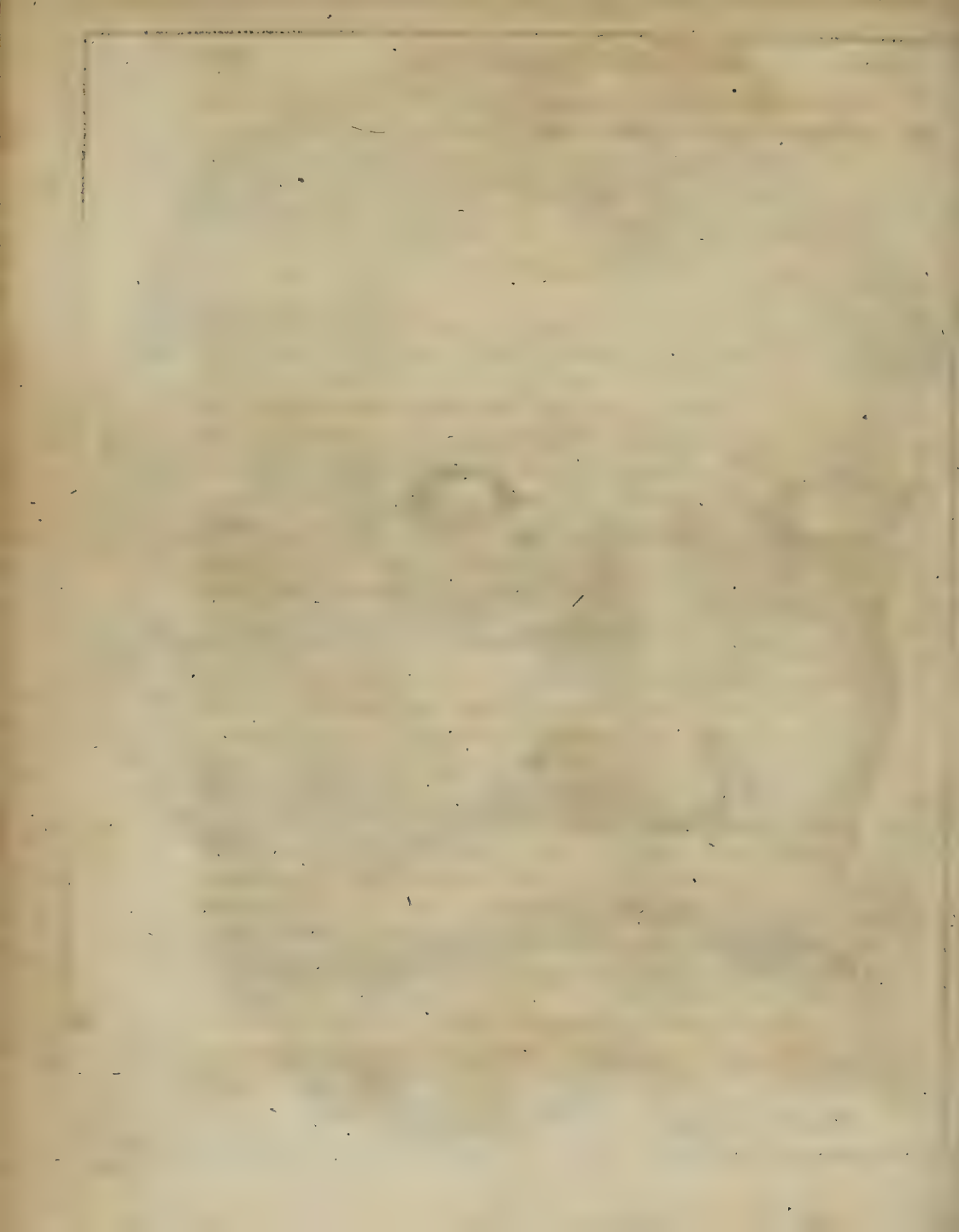
Pl. 300.












Mit solchen Mitteln hab ich vielen Menschen geholffen / welche sonst ihres Gesichtes halben in grosse Gefahr gerathen wären.

## Das XV. Capitel /

Von überstülpten und überworffenen  
Augenliedern.

 ereignet sich an denen Augenliedern manchmal noch ein anderer Zustand / nemlich daß sie sich / bevorab aber die untere / umbkehren / überstülpen und überwerffen / also daß sich das einwendige Fleisch wider alle Gewonheit wendet und herauskehret / daher man auch selbige wegen der üblen Gestalt / Plarz / oder Zarz / Augen / ingleichem *κατὰ ὀπίω* und Inversionem nennet / bey etlichen heissen sie auch *κάμπυλος ἰλωσις*, oder *curva ac reflexa palpebrae inversio*.

Diese Überwerffung der Augenlieder hat seinen Ursprung von der allzugrossen Zunehmung des einwendigen luffern Fleisches / welches so sehr hervorstachset / daß es das Augenlied abwärts treibet / unter sich tränget und zwänget.

Ferner kommt dieser affect daher / wann das einwendige Fleisch an den Augapffel wächst / so ziehet es das Augenlied zusam dem einwendigen Fleisch an besagtem Lied mit hinauf / also daß sich das untere Fleisch am Augenlied herausbegiebt / und unter sich gewendet wird / welches dann dem Menschen sehr übel anstehet / und heftlich anzusehen machet / insonderheit wegen des rothen Fleisches und der Aderlein / so über den Aug-Appfel wachsen.

Es können aber auch dergleichen Plarz-Augen ihre Ursach haben von einem Apoffem und Geschwür / so etwan der Patient ehemals am Aug oder dessen Lied gehabt / welches weit umb sich gefressen / und hernach in der Heilung und Zusammenziehung des Fleisches und der Haut / das Lied mit unter sich gezogen hat / davon das einwendige sich heraus begiebt.

Die vierdte Ursach entstehet aus äusserlichen Schäden / so durch Streich / Wunden / Stich / und dergleichen Fälle geschehen / und

manchmal weil es sich anders nicht schicken will / oft auch durch ungeschickte Wund-Aerzte also geheilet werden / wie ich dann viel dergleichen gesehen / und theils auch unter die Hand bekommen / welchen ich geholfen habe / wiewol auch einige darunter waren / welchen unmöglich mehr zu helfen gewesen.

Dann solche Mängel sind sehr schwer zu heiten / jedoch kan man nachfolgende Mittel dabey versuchen / als mit welchen noch öftters Rath verschaffet worden.

Wann der Zustand seine Ursach von innen heraus hat / so ist vonnöthen / daß man den Leib purgire / und zwar gar füglich mit folgenden Pillen:

### Gute Pillen zu den Platz-Augen zu gebrauchen.

**N**imm Zimmetrinde ein Loth / Aloes ein halb Loth / Turbith zwey Loth/ Coloquinten/ Lerchen-Schwamm/ Bdellii/ Mastix / jedes ein Quintl. Daraus mache mit Bethonien-Safft Pillen / und gieb davon einem alten Menschen ein Quine / oder zwey Scrupel / einem jungen aber etwas weniger ein.

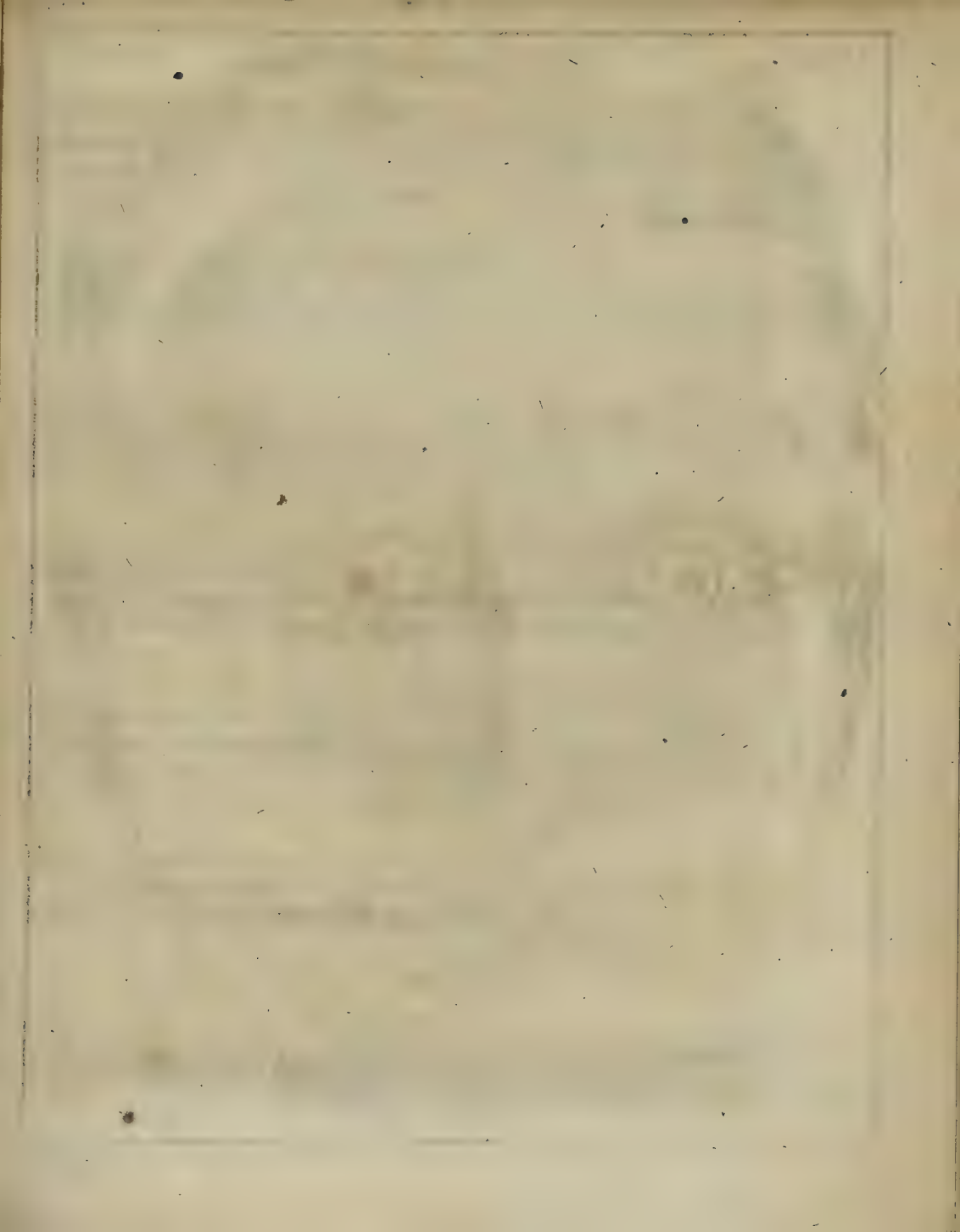
Wann denn der Leib also purgiret und gereiniget / kan man dem Patienten die Haut-Ader öffnen / und Köpffe auf den Nacken und beede Schultern setzen lassen / weil das Fleisch meist von dem Geblüt seine Nahrung hat und erwächset : Alsdenn kan man ferner nachfolgende Mittel gebrauchen.

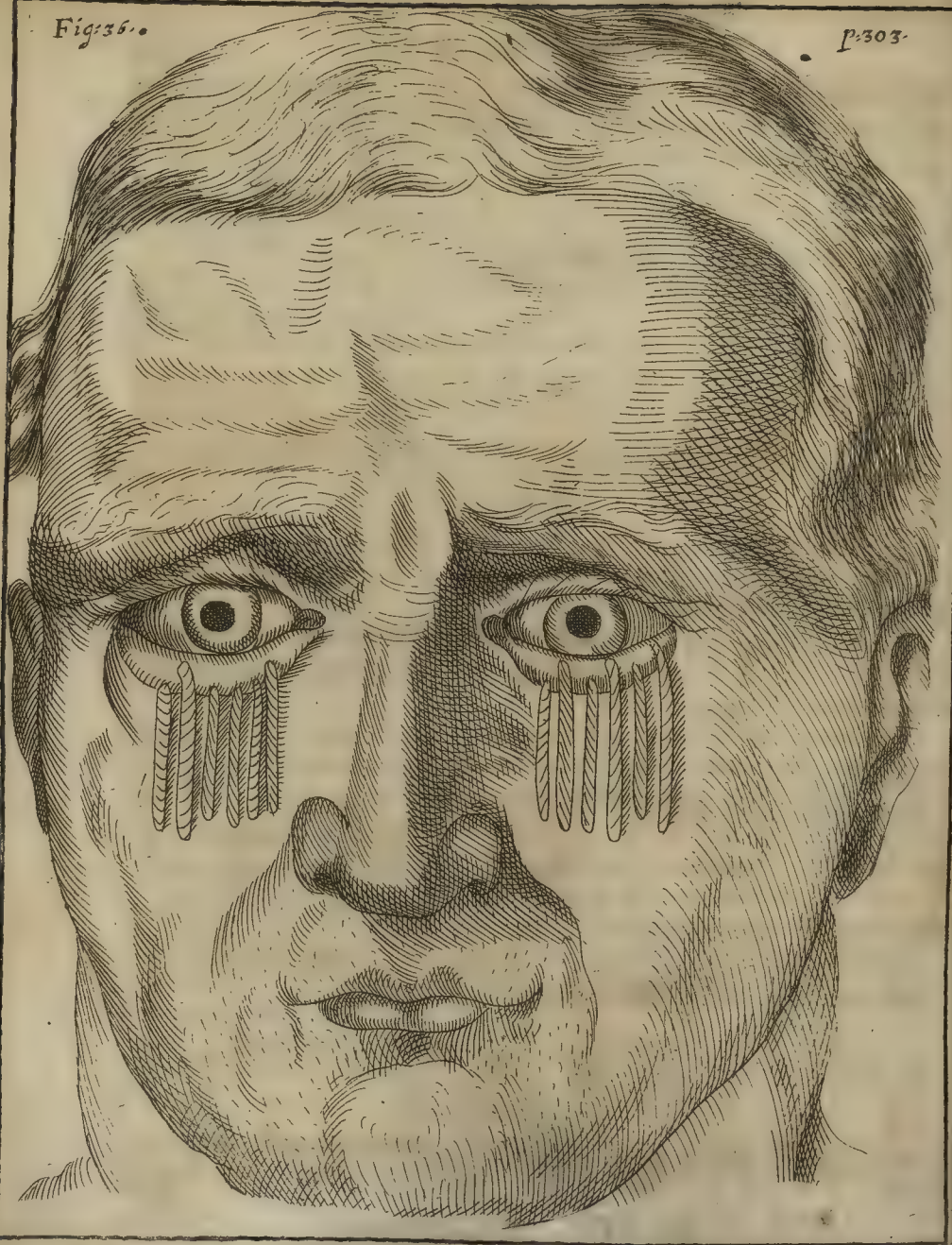
### Ein gut Wasser zu den Platz-Augen.

**N**imm rothen Wein-Essig ein und ein halb Quint / Arcacien-Safft / Alaun / jedes ein Quintl. Thue diese zwey Stücke in den Essig / und lasse es wol sieden / bestreich alsdenn damit täglich die Augenlieder zweymal.

### Ein ander Wasser zu den übergeworffenen Augenliedern.

**N**imm Epff-oder Eppich-Wasser ein halb Achtelein/gebrannt  
ten





ten Alaun ein Quint. Salmiac ein halb Quint. Lasse alles zusammen sieden / und bestreiche damit die Augenlieder des Tages zweymal.

### Ein gut Pulver zu den überstülpten Augen/ welches das Fleisch weget.

**N**imm weissen Vitriol / Alaun / Weinstein / jedes ein Quint. Brenne diese drey Stück wie sichs gehört / alsdann nimm dazu Blutstein ein Quint. Spießglas / Tutien / jedes ein halb Quint. Solche Stücke thue alle zusammen / und mache ein zart Pulver daraus / streue solches auf das Aug / so verzehret es das übrige Fleisch deselben; jedoch muß man den Augapffel wol zuvor verwahren / damit von gedachtem Pulver nichts darauf komme / und Schaden bringe.

Dann muß man auf das Aug und aufgestreute Pulver ein wol anklebendes Pflaster legen / und das Lied immer gemächlich mit solchem Pflaster aufheben.

Wo aber das Fleisch zu groß / und solche Mittel nicht helfen wolten / so ist noch übrig der Schnitt / welcher auf folgende Art gar gut und nützlich beschiehet.

Man nimme und durchsticht das übrige Fleisch zwey oder drey mal mit Heffnadeln / und ziehet es alsdann mit dem durchgezogenen Faden hoch aufwärts / dann ergreiffet man ein klein und scharffes Messerlein / löset das Fleisch erstlich vorwärts / vom Auge heraus / vorsichtig ab / wie die beygefügte Figur solches deutlich anzeigt: doch *Figura 36.* muß man genaue Achtung haben / daß die Conjunctiva und Cornea im schneiden nicht berühret werde.

Nachmal wenn das Fleisch wol abgelöset ist / so streiche alsobald nachfolgendes Wasser in das Augenlied :

### Ein gut Wasser zu den geschnittenen Platz-Augen.

**N**imm Schlamm-Wasser sechs Loth / gestossenen rohen Alaun ein und ein halb Loth / Campher ein halb Quintl. Lasse diese Stücke



Stücke in dem Wasser sieden/ und wann es erkaltet/ so bestreiche das mit die geschnittene Augenlieder.

Wann solches beschehen/ so hebe das niedergesunkene Augenlied gar wol und starck hinauf/ und lege ein Flachsbüschlein (welche wie sie zu machen/ allbereit beschrieben worden) in Eyerweiß und Alaun genezet/ fein gehet darauf/ lege ein Pflaster darauf und verbinde/ doch siehe im überlegen und zubinden fleissig und wol darauf/ daß sich das Augenlied nicht wieder herum begeben und überstülpe/ sondern wol hinauf gezogen verbleibe/ daher o der Band etwas hart geführt werden muß/ und soll solcher erster Band vier und zwanzig Stunden lang liegen bleiben/ alsdann soll es mit dem weißlichten Wasser/ welches man Lac Virginis nennet/ ausheilen/ doch muß man nichts destoweniger auswendig ein hart klebend Pflaster oder der gleichen Pulver auflegen/ und den Band von neuem darüber führen/ damit das Lied sich nicht wieder herunter begeben/ oder abwärts sincke/ sondern stetig in der Höhe behalten werde: absonderlich kan hierzu auch nachfolgendes Pulver dienen:

**Ein gut hart Band- Pulver an statt des Pflasters zu den geschnittenen Plarr- Augen zu gebrauchen.**

Nimm Krafftmeel ein und ein halb Loth/ Bohnen-Meel/ Wallwurcz/lein Kuchen/ jedes ein Loth/ Tragant/ Armenischen Bolus/ jedes ein halb Loth. Stosse alles zu klarem Pulver/ und vermische es zusammen/ wann es aber gebraucht werden soll/ so temperirs mit Eyerweiß/ und lege es auf/ halte es aber ja vest im verbinden/ damit es nicht weiche/ und das Augenlied wieder abwärts ziehe.

Es gehören aber zu dieser Cur keine unverständige und unerfahrene/ sondern wol geübte Leute/ die der Sachen wol und recht vorzustehen wissen/ weiln ein Aug in solchen Fällen gar bald verderbet/ aber langsam wieder zu recht gebracht/ und ein nöthig/ herzlich und nützlich Kleinod ist des menschlichen Leibes.

## Das XVI. Capitel /

## Von den Augenliedern / so an den Augapffel angewachsen.

**E**s habe zum öfftern gesehen / daß die Augenlieder / und zwar beede / so wol das ober als untere / an den Augapffel angewachsen gewesen / welches doch fast wider die Natur zu seyn scheint / die Gelehrte nennen diesen Zustand *αγκύλωσις* oder contractionem; es entstehet aber derselbe gar oft aus dem schneiden der Augbraunen / da zuvor die Augen von besagten Braunen sehr zerrieben / zerstochen / und rohe gemacht worden / wenn dann der Arzt die Augen lang verbunden hält / und das Lied nicht gleich zu rechter Zeit in die Höhe ziehet / so wachsen sie leichtlich an.

Es entstehet auch dieser Augen-Unfall öftters im Schneiden der Fleisch-Felle / denn wann die Augen nicht wol ausgefüllt und ausgesüttet werden / so wachsen sie auch an den Aug-Äpfel.

Ingleichen beschiehet auch dergleichen gar oft in Apostemen und häßtigen Augen-Geschwären.

Wenn dann einem Arzt ein Patient / so mit dergleichen Zustand behaftet ist / vorkommt / muß er mit allem Fleiß besehen / wie es angewachsen / ob es am obern oder untern Lied / schmal oder breit auf dem Augapffel angewachsen sey; ingleichen / ob es auf und über die Pupillam reiche und zu End oder aber fornen an der Spizen hæfte. Solte es zu Ende angewachsen seyn / ist die Cur desto schwerer / und die Hülffe desto mißlicher; hæftet es aber nur an der Spizen / so ist die Cur leicht und die Hülffe annoch wol zu versprechen: wenn aber das Augenlied bis auf die Corneam angewachsen / so ist alle Hülffe und aller Rath aus und umbsonst / oder doch grosse Gefahr zu besorgen.

Wenn aber dem Wangel annoch zu rathen / so verfare mit dem Schnitt auf folgende Art: Lasse den Patienten an einen bequemen Ort sitzen / wie allbereit von den Braunen schneiden gedacht worden / und ihme beedes die Hände und das Haupt halten: alsdann nimm eine Hefftnadel mit einem Faden / jedoch nachdem das Lied wenig oder

viel angewachsen ist / und durchsich den Theil / so über den Augapffel angewachsen ist / doch siehe wol zu / daß du dem Augapffel nicht zu nahe kommest / damit du zwischen dem Faden und besagten Augapffel Platz habest zu schneiden / und weder eines oder das andere davon / nemlich den Faden oder Augapffel berührest : Wann du nun also durchgestochen und Faden durchgezogen hast / so schneide die Nadel ab / fasse den Faden mit beyden Enden zwischen die Finger / und ziehe das Augentlied dabey ganz gemacht auf / nimm ferner ein subtiles Messerlein oder Scherlein / schneide und löse es mit höchstem Fleiß von dem Augapffel ab / und siehe ja fleißig darauf / daß du den Augapffel bey Leibe nicht berührest noch verschrest ; dann so bald er verschrest werden solte / würde er auslauffen / und schwärzig werden / und also der Patient das Aug gar verlieren / und noch dabey unbeschreibliche Schmerzen empfinden. Jedoch muß auch wol zugesehen werden / daß besagtes Ablösen nicht zu wenig / sondern wol ober- und untersich gelöst werde / damit es nicht bald hierauf wiederumb von neuem hervorwachse / und die hangen gebliebene Theile eine Unförmlichkeit erwecken. Im übrigen ist alles nach der jenigen Cur / nemlich mit Auflegung des Bleyes und Gebrauchung des weissen Wassers einzurichten / die in folgendem Capitel von den zusammen gewachsenen Augenliedern angezeigt werden soll.

### Das XVII. Capitel /

## Von denen zusammengewachsenen Augenliedern.

**A**bschneiden der Augenbraunen / sonderlich wenn man dieselbe oben und unten zugleich auf einmal schneiden will / begiebet sichs hißweilen / daß die Augenlieder zusammenwachsen / welchen Gebrechen die Gelehrte mit einem absonderlichen Namen / und zwar *ἀγκυλοβλέφαρον* oder *πρόσφυσιν τῶν βλεφάρων*, Conglutinationem, concretionem, inviscationem Palpebrarum nennen / dadurch dann dem Menschen und seinem Gesichte grosser Schade und Beschwerung zugefüget wird : Ist dannenhero nicht wol gethan / wenn man die

die beide Augbraunen auf einmal zu schneiden unterstehet / denn wann es nicht mit groß und sonderbarem Fleiß beschiehet / und alles vor / in / und nach dem Schnitt durch einen wol erfahrenen Oculisten auf das beste beobachtet wird / so wachsen sie gar leichtlich zusammen / und müssen alsdann mit gleicher Vorsichtigkeit noch einmal geöffnet und geschnitten werden : zu dem ist das andermalige schneiden annoch sorglicher denn das erste / dieweil der Augapffel leichter kan getroffen und verleset werden als zuvor.

In Betrachtung dieser Ursachen / habe ich die Zeit meines Lebens nie keiner Person die ober und untere Augenbraunen zugleich auf einmal schneiden wollen / sondern allezeit die obere erstlich / und dannach Verfließung vier / fünf oder sechs Wochen / die untere geschnitten / also daß nie keinem meiner Patienten die Augenlieder zusammengewachsen sind : Ich habe aber andere Personen / und zwar etliche derselben gesehen / welchen sie zusammen gewachsen gewesen / habe ihnen auch dieselbige wieder geöffnet / und also zurecht gebracht.

Es geschiehet aber solches Zusammenwachsen der Augenlieder gar gerne / so sich der Mensch an den Augen oder umb dieselbige verbrant hat / dann wenn man nicht gar gute Acht darauf giebt / und die Augen mit Fleiß ausfüttert / oder doch etwas darzwischen leget / daß die Augenlieder nicht aufeinander treffen können / so heilen sie gar bald und gerne zusammen / wie ich solches einmal gesehen habe / da sich ein Pulvermacher unter dem Gesicht verbrannt hatte / und ihm die Augenlieder zusammengewachsen / mußte ihn mein Lehr. Herz Abraham Menscheider zweymal schneiden / ehe die Augen offen blieben / wodurch er zwar auf dem einen Aug wieder gesehen / auf dem andern aber blind geblieben / es sind ihm aber die Augen allbereit drey Jahr lang verheilt und zugewesen / ehe sie ihm durch den Schnitt wiederumb besagter massen eröffnet worden.

Solches Zusammenwachsen entstehet auch leichtlich wenn man einem den Schwamm oder das wilde Fleisch / die Fleisch. Felle genannt / unvorsichtig abschneidet / wie ich dann dergleichen auch gesehen habe / daß unverständige Augen. Aerzte sich solches Schneidens unterstanden / und dem Patienten nachgehends aus Unverstand und Un-

vorsichtigkeit die Augenlieder haben zusammenwachsen lassen / welchen ich sie selbst wieder habe schneiden und öffnen müssen.

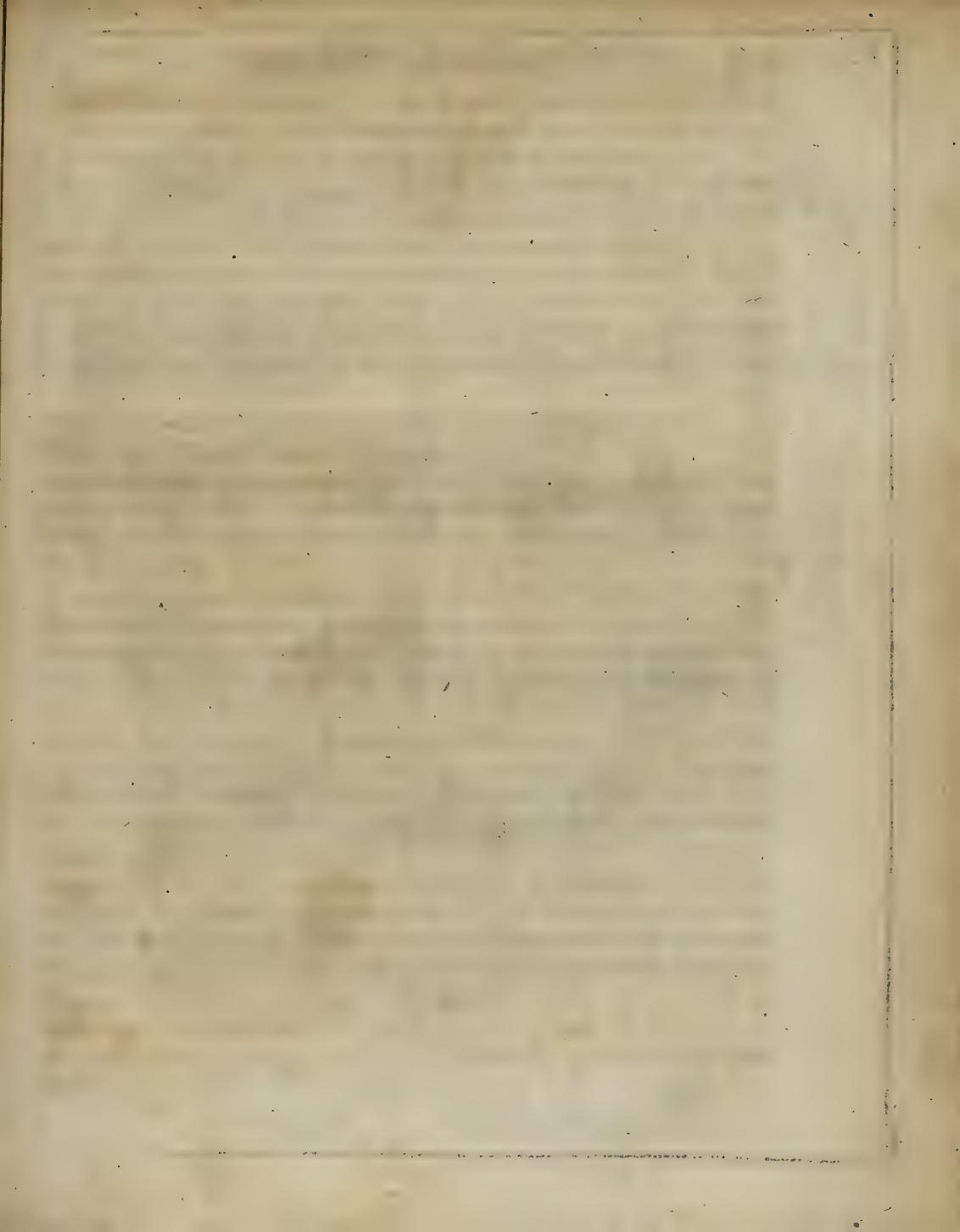
Ferner kommt auch dieses zusammenwachsen der Augenlieder von Apostemen und Geschwüren her / wann selbige nemlich sehr groß seyn / und unfleissig geheilet werden.

Ingleichen ereignet sich dergleichen Zusammenwachsung der Augenlieder sehr oft bey den Kinder-Blattern / denn wann derselben viel im Angesicht und Augen sich hervorthun / und endlich brechen / also daß davon die Augen roh und frat werden / können sie gar leichtlich zusammenwachsen / wofern man nicht gar gute Aufsicht hierinnen gebrauchet.

Nicht weniger wird auch solches zusammenwachsen der Augenlieder verursacht / durch dufferliche Zufälle / als wenn einer in ein Aug gehauen / gestochen / oder aber sonst auf andere Weise beschädiget / und im heilen versaumet oder verwahrloset wird.

Wo sichs nun aus erzehlten diesen mancherley Ursachen begeben / daß einer Person die Augenlieder zusammen gewachsen wären / und selbige zu dir gebracht würde / und Hülffe begehrt / so besiehe gleich Anfangs mit Fleiß / wie es umb die Augenlieder stehe / fühle auch mit den Fingern darauf / ob der Augapffel annoch vorhanden / und nicht zu groß oder zu klein seye; wann du denselben groß und vollkommen findest / so maß du den Patienten annoch der Hülffe getrösten / wäre er aber klein / oder gar verschwunden / so würde auch die Hülffe schlecht und mißlich seyn.

Wann du dich dann das Lied zu öffnen und zu schneiden unterstehen wilt / so thue ihm also : Laß den Patienten niedersitzen / auf die Art / wie man in dem schneiden der Augenbraunen zu thun pfleget / und ihme die beede Hände halten / damit du nicht im schneiden verhindert werden möchtest. Alsdann nimm zwey starcke Hefft-Nadeln / mit starcken eingezogenen Seiden-Fäden / stich damit durch das Augnlied / gleich an dem Winkel und Augstern / habe aber gute und genaue Achtung / daß du im durchstechen den Augapffel mit der Nadel nicht berührest : derohalben nun müssen die Nadeln über zwerg durch gestochen / und der Seiden-Faden durchgezogen werden / wann solches





ches geschehen / schneide die Nadel ab / und ziehe das Lied mit zweyen Fäden wol in die Höhe / schneid alsdann erstlich mit dem Scheer-messer das Lied durch / daß du mit der Spitze einer Fleisch-Scheer hinein kommen könnest / hernach schneide es rings herumb mit der Scheer so weit auf / als das Aug in seinem natürlichen Stand offen seyn soll : Laß dir auch durch einen dabey stehenden das Lied mit dem durchgezogenen Faden wol übersich aufziehen / damit es von dem Augapffel wol aufgehoben werde / und du mit der Scheer oder dem Messer wol dazu kommen könnest : Alles desto besser zu verstehen / ist eine Figur hievon mit beygefüget worden / in welcher alles deutlich in Augenschein zu nehmen seyn wird. *Figura 30.*

Wann du nun den Schnitte besagter massen wol und glücklich verrichtet / so fülle alsobald das Aug mit gelinder Wolle aus / damit die Augenlieder nicht von neuem einander berühren können / doch solle die Wolle oder die Fäßlein in vorermeldetem weissen Wasser / so zur Heilung der Augenbraunen gebraucht wird / genehet und geseuchet werden.

Alsdann nimm Bley / so noch nie gebraucht worden / schlag es dünn / und lege es zwischen die zwey Augenlieder / doch soll diejenige Seite des Bleyes / welche das Aug berühret / mit Rosen-Öel bestrichen werden / alsdann kan man besagte Lieder völlig mit dem besagten weissen Wasser ausheilen.

Wolte man aber das Bley nicht gebrauchen / so kan man an dessen statt nur Baumwolle oder geschabene Fäßlein mit dem weissen Wasser / oder auch Johannes-Öel benehet / nehmen / und damit die Augenlieder ausfüttern / und auswendig bestreichen / umb solcher massen solche vom Grund aus desto besser auszuheilen : Wenn man aber siehet und vermeinet / daß die Fäßlein oder Wolle im Aug ausgetrocknet / keine Feuchtigkeit mehr habe / und nimmer liegen bleiben wolle / mag man neue Wolle nehmen / und die Augenlieder vom neuen damit ausfüttern / biß zu vollkommlich ersolgender Heilung.



## Das XVIII. Capitel/

Von den rohen und fratten Augen-  
liedern.

**D**ieser üble Augen-Zufall wird Excoriatio & rubor Palpebrarum genennet/ und entstehet von grossen Flüssen/ Fliessen und Thränen der Augen/ welche sehr hitzig/ scharff/ beissend und gesalzen sind/ denn wann solche lang anhalten/ schwähren und eynern/ so macht es die Augenlieder ganz und gar roth und fratt/ daß sie anders nicht als ein rohes Stück Fleisch aus sehen/ häßtig schmerzen/ beissen und zusammen schrumpffen/ dabenebenst auch ein übles Ansehen und öftters gefährliche Schäden als Plarz-Augen/ und wol gar den Krebs verursachen und nach sich ziehen.

Die Cur derselben belangend/ kan sie nachfolgender Gestalt eingerichtet werden.

Ein gut Sälblein vor rohe und fratte  
Augen.

**N**imm Rosen-Öel sechs Loth/ Hecht-Schmaltz drey Loth/ Weißwurz zwey Loth/ Bohnen-Meel ein Loth/ Fleischleim/ Campher/ jedes ein halb Loth. Siede alles in einem Pfännlein so lang/ bis es beginnet braun zu werden/ dann zwing es durch ein Tuch/ bestreiche damit die rothe Augen des Tages zweymal.

Ein anders Sälblein zu diesem Ge-  
brauch.

**N**imm Jungfrau-Honig achtzehen Loth/ Rosen-Essig zwölf Loth/ Granaten-Schalen/ gelben Agtstein/ Aloes Epaticæ, Saffran/ jedes ein Quintl. Muscatblüh ein halb Quintl. Alle diese Stücke im Mörsel zu einem Mehl zerstoßen/ laß vierzehen Tage lang stehen/ alsdann siede es und seyhe es durch ein Tuch/ bestreich alsdann damit die rohe Augen.

Ein

## Ein gut Wasser vor die rohe Augen.

**N**imm Holler-Blüh Wasser zwölf Loth / Bleyweiß / Silber-  
glett / jedes ein Loth / weissen Agtstein ein Quint. Campher  
ein halb Quintl. Siede diese vier erste Stücke miteinander / laß er-  
kalten / alsdenn wirff den Campher darein / und bestreich damit die  
Augen täglich zweymal.

## Ein ander Wasser hierzu zu gebrauchen.

**N**imm Bohnen-Blüh-Wasser funfzehn Loth / Krebs-Augen  
Wein und ein halb Loth / Campher / Mastix / Weyrauch / jedes  
ein halb Loth / Saffran ein halb Quint. Mache und brauche es  
wie das obere kurz zuvor besagte Wasser.

## Noch ein ander Wasser zu diesem Augen- Zustand.

**N**imm Regen-Wasser zehen Loth / Blutstein zwey Loth / Dra-  
chen-Blut ein Loth / Granaten-Blüh ein halb Loth / Wey-  
rauch / Myrrhen / jedes ein Quint. Siede diese Stücke / seyhe sie  
durch / und bestreiche damit die rohe Augenlieder.

## Ein gutes trocken Pulver zu den rohen Augen.

**N**imm Armenisches Bolus ein Loth / Drachen-Blut / weisses  
Nichts / jedes ein halb Loth / Präparirte rothe Corallen / Prä-  
parirten Blutstein / jedes ein Quint. Granaten-Blüh ein halb  
Quint. Alle diese Stücke zart und subtil gestossen / thue in ein sey-  
den Tüchlein / streue und stäube solches dadurch auf die roh und fratts  
Augenlieder.

## Ein gutes Rauch-Pulver zu den rohen Augenliedern.

**N**imm weisses Agtsteins ein Loth / Thymian ein halb Loth /  
Mastix / Weyrauch / Negelein / Spießglas / jedes ein halb  
Quint.

Quint. Alle diese Stücke stoffe zu Pulver / würrffs auf glüende Kohlen / oder streue es etwas dinn auf ein heisses Eisen / und laß den Rauch davon also von fernem des Tags zweymal in die Augen gehen.

Ingleichen heilen auch die rothe Augen sehr wol / wann sie mit der guldenen Milch / Lac Virginis genant / des Tags zweymal besstrichen werden.

### Das XIX. Capitel /

## Von denen sehr rothen Augenliedern.

**E**s geschiehet öftters / daß denen Mann- und Weibs-Personen / ja so gar den Kindern / die Augenlieder sehr roth werden / welcher Gebrechen Rubor Oculorum genant / einem Menschen ein übles Ansehen macht / dabey auch sehr schmerzet und brennet / und seinen Ursprung gerne von denen geschnittenen Augenbraunen / abgezogenen Fellen und vielfältigen Augen-beißen nimmet / wiewol er auch von scharffen und hefftigen Flüssigen der Augen seinen Ursprung hat. Es mag aber und kan dieser affect mit nachfolgenden Mitteln vertrieben und heiffsamlich abgewendet werden.

### Säcklein zu den rothen Augen.

**I**mm Vermuth-Kraut / Nachtschatten-Kraut / Rosen-Blätter / jedes ein Loth / Coriander-Saamen ein Quint. Thue diese Stücke in ein Säcklein / wärme es in halb Regen-Wasser und halb Essig auf / und lege sie also warm alle Abend über die Augen.

### Ein ander Mittel hierzu.

**I**mm rothe Weiden-Blätter / Bohnen-Blüh / rothen Köhl / jedes ein Loth / weisse Lilien-Wurzel / Rauken / jedes ein halb Loth. Alles in Säcklein genehet / und in weiß Lilien-Wasser ein wenig warm gemacht / lege lausecht über die Augen.

Ein

Ein gutes Sälblein vor die rothe  
Augen.

**N**imm Butter von Frauen-Milch vier Loth / Rosen-Öel drey Loth / Gesiegelter Erde ein Loth / Campher ein halb Quintl. Mache daraus ein Sälblein / und bestreiche damit die Augen täglich zweymal.

Ein ander Sälblein hierzu.

**N**imm weiß Lillien-Öel sechs Loth / Mastix / Benrauch / jedes ein Loth / Aloes ein Quintl. Mache ein Sälblein daraus / und gebrauchts gleich dem obigen.

Noch ein ander Sälblein zu rothen  
Augen.

**N**imm Honigseim sechs Loth / Rosen-Essig zwey Loth / Armesische Bolus-Erde ein Loth / Campher / weisses Nichts / jedes ein halb Loth. Mache und gebrauchte es wie beede vorbesagte Sälblein.

Ein gut Rauch-Pulver zu den rothen  
Augen.

**N**imm weisses Agtsteins ein Loth / weisses Benrauchs ein halb Loth / brauner Losten ein halb Quint. Gewürz-Nägelein an der Zahl fünffe. Stosse alles zu Pulver / streue es auf Kohlen / und laß den Rauch davon von ferne in die Augen gehen.

Ein herrliches Wasser wider die rothe  
Augen.

**N**imm Bohnen-Blüh-Wasser / weiß Lillien-Wasser / jedes sechs Loth / weiß Bleyweiß drey Loth / weissen Agtstein zwey Loth / Campher / Allau / jedes ein halb Loth. Laß alles in obbesagten Wassern auffieden / und bestreich damit die Augensieder des Tages zweymal.

## Von grosser Geschwulst der Augenlieder.

**A**ls Aufschwellen der Augenlieder hat verschiedene Namen nach denen verschiedenen Ursachen und Materien / wodurch selbige eigentlich entstanden: ingemein aber wird sie *εμφισμα*, oder Inflammatio genennet.

Sie entspringet aber erstlich aus denen vielen Flüssen und Feuchtigkeiten / also daß die Augenlieder so hefftig davon aufschwellen / daß der Patient selbige kaum aufheben und davor sehen kan.

Die andere Ursach sind die viel aufsteigende Dämpff und Dünste / so aus dem unreinen und übel dauenden Magen nach dem Haupte sich erheben.

Drittens ist auch der zehle Schleim eine Ursach / welcher sich aus dem Geblüt in den fleischichten Theilen daselbst gesammlet hat.

Vierdens geschwellen auch die Augenlieder von dem erkaltet und erstecten Geblüt / so sich daselbst hingesezet hat / so daß die / so das mit behafftet / getreuer Hülffe vonnöthen haben.

Da dann zuvörderst was die Cur betrifft / der Magen und Leib von aller überflüssigen Feuchtigkeit und Unreinigkeit gereiniget und purgiret werden muß; welches am süglichsten beschiehet mit nachfolgenden Pillen:

### Gute bequeme Pillen zu den geschwollenen Augenliedern.

**N**imm Rinden von Myrobolanen / Aloes / Turbith / Tragant / jedes ein halb Quintl. Senet-Blätter / Diagyrii, jedes ein Scrupel. Daraus mache mit Erdrauch-Safft Pillen / und gieb davon einer alten Person ein halb Quintlein ein / einer jungen aber weniger nach proportion ihres Alters.

Ein.

Ein gute Hauptwaschung zu der Geschwulst  
der Augen.

**N**imm Sauerampffer / Rosenblätter / Pappeln / Eisentraut /  
jedes eine Hand voll. Diese Stücke in Wasser zu kochen / durch  
zu seihen / und das Haube damit zu waschen / und also von sich selbst  
trocknen zu lassen.

Ein Überschlag zu den geschwollenen  
Augen.

**N**imm Rosen-Wasser / Endivien-Wasser / Birkelkraut-  
Wasser / jedes einen Löffel voll. Mische diese Wasser unter  
einander / und lege mit vierfachen Tüchlein über die Geschwulst der  
Augen.

Ein gut Sälblein vor die Geschwulst der  
Augenlieder.

**N**imm Rosenblätter zwey Loth / Mengelwurk / Bilsen-Wurk /  
jeder ein Loth / Zimmetrinde / Pappel-Wurzel / jeder ein  
halb Loth. Alle diese Stücke zerhackt / und zusammen zerstoßen /  
thue in ein Pfännlein / samt ungesalzener oder geschmelzter Butter  
ein Pfund / röste alles wol / biß es ein wenig braun wird / seihe es  
durch ein Tuch / lasse es gerinnen / und bestreiche  
damit die Geschwulst der  
Augen.

Ende des Neundten Theils.





## Der Zehende Theil /

Von mancherley Mängeln der Haare / so an / bey / und umb die Augen sind / welche man insgemein die Augen-braunen zu nennen pflaget.



Sind auch die Haare umb die Augen / so wir insgemein Augen-braunen nennen / von denen Beschwerden und Krankheiten nicht befreyet / indem sie durch mancherley Zufälle den Menschen ungestalt machen / ja manchmal gar an dem Gesichte schaden: Wie aber und auf was Art solches beschehe / ingleichen auch wie demselbigen vorzukommen und abzuhelffen / soll in nachfolgenden Capiteln deutlich beschriben und angezeigt werden.

### Das I. Capitel /

## Von Ausfallung und Kahlheit der Augen-braunen.

S geschiehet offft / daß einem Menschen die Augen-braunen und Haare / so an den Augenliedern wachsen / ausfallen / welcher Zustand von den Gelehrten *μαδ'άρωσις, μαδ'άρωτις, μιλ'ρωσις, παρ'λωσις*, Glabrities vel Casus capillorum palpebrarum genennet wird / und solches verstellet nicht nur die äußerliche Gestalt eines Menschen / sondern ist ihm auch an den Augen und sehen höchst schädlich / indeme die Augen von Gott und der Natur nicht umbsonst damis gleich als mit Stacketen verwahret und besetzt sind / und geschiehet offft / daß diese Haare gänzlich ausfallen / und die Augenlieder davon völlig kahl werden. Sole

Solche Ausfaltung aber kommt her von einer scharff gesalzenen Feuchtigkeit / die sich in den Augenliedern sammet und verhält / davon die gute Feuchtigkeit / welche die Augbraunen erhalten sollte / selbige vielmehr verzehret / indem sie die Wurzeln derselben ganz und gar verderbet und austrocknet / so daß sie endlichen ab- und ausfallen müssen.

Es pflegt sich auch dieser Zustand öftters nach grossen hitzigen Kranckheiten und hefftigen Hautwehe / zu ereignen / daß wann der Kranck gewesen geneset / ihm so wol die Haut- Haare als auch die Augenbraunen ausfallen / und eine merkliche Kahlsheit nach sich ziehen.

Belangend die Cur / so bestehet dieselbe sürnemlich darinnen / daß man zuvörderst einer damit beschwerten Person den Leib und das Hauß wol reinige / und zwar mit folgender Purgation :

### Eine gute Purgation zu den ausfallenden Augenbraunen.

Nimm Brunnen-Wasser ein und ein halb Seidel / Senet-Blätter / Cassien / jedes ein Loth / Manna / Rosen-Safft / jedes ein halb Loth / Christ-Wurzel ein Quint. Die Senet-Blätter und Wurzel siede in dem Wasser so lang biß der dritte Theil eingesotten / auf die lezt thue die Cassien und Manna zusamt dem Rosen-Safft auch darunter / und gieb dem Patienten von denselben Morgen und Abends jedesmal zehn Loth schwer ein / lasse ihn darauf fasten und halten wie es sich nach einer genommenen Purgation insgemein gebühre.

### Ein gute Salbe zu den ausfallenden Augenbraunen.

Nimm gebranntes Bleyes ein Loth / gebrannter Dattel kern fünf Loth / Indianischer Spicanarden ein und ein halb Quint. Calcinirtes Spießglasses / schwarzes Pfeffers / jedes ein Quint. Bären-Schmalzes so viel vonnöthen. Daraus mache eine Salbe / und



be/und bestreiche damit die Augenlieder täglich zweymal/ davon wers den die Augenbraunen wieder wachsend.

### Ein ander Sälblein hierzu.

**N**imm Hasen-Roth/Bocks-Roth/ jedes ein Loth/ Römischen Spick ein halb Loth/ gebrannter Haselnus-Schalen drey Quint. Bären-Schmaltz so viel als nöthig. Mache daraus eine Salbe/ und bestreiche damit täglich die Augenlieder.

### Noch ein Sälblein zu diesem Zustand der Augenbraunen.

**N**imm gebrannter Fliegen ein halb Loth/ Schwalben-Roth/ Nasur-Stein/ Indianischer Spik anarden/ jedes ein Quint. geläutert Honig so viel vonnöthen. Daraus mache ein Sälblein und brauchts wie die obige.

### Ein Sälblein zu besagtem Zustand.

**N**imm Lein-Öel vier Loth/Bocks-Unschlitt/Bären-Schmaltz/ jedes zwey Loth/ Mäuse-Roth/ gebrannte Datteln/ jedes ein Loth. Aus diesen Stücken mache ein Sälblein/ und brauchts wie die zuvorbeschriebene.

## Das II. Capitel/

**Von denen Haaren der Augenlieder/und so genannten Augen-braunen/ welche allzu weich sind/und nicht steiff stehen wollen.**

**D**ie Haare der Augenlieder sind bey manchen Menschen so weich und lind/ daß sie nicht starck und gerade vorsich wachsen/ sondern ihrer Lindigkeit halber sich queer in die Augen legen/ wodurch dann dieselbe stäts zu wässern bewogen werden/ und wird solcher üble Zustand Tenuitas, mollities & inflexio cilliorum, genennet/ und erwachsen daraus gerne einig gefähr- und beschwerliche Augen-Fälle.

Es haben aber diese weich und linde Haare der Augenlieder ihren Ursprung von einer kalten Feuchtigkeit / welche sich in denen Augenliedern gesamlet / von welcher die Wurzeln der Haare erkalten / und also nicht steiff und vollkommen wachsen können / zu welchen Mangel und Gebrechen man sich nachfolgender Mittel bedienen kan.

Erstlich ist vonnöthen / daß diese Patienten mit dem Pane Laxativo oder Confectione Diaturbith wol purgiret werden; darnach kan füglich ein Pflaster hinter die Ohren gelegt werden / und zwar alle sechs Wochen einmal: Alsdenn kan man nachfolgende Mittel ferner gebrauchen:

**Ein sehr gut Pulver wider die gelind und weiche Haare der Augenlieder.**

**N**imm Corallen-Moos / Fenchel-Saamen / Anis-Saamen / jedes drey Loth / Galgant / Zitwer / jedes zwey Loth / Rhayonica / Lorbeer / jedes ein und ein halb Loth. Daraus mache ein klazres Pulver / brauche davon Morgens und Abends so viel als du mit dreyen Fingern auf einmal fassen kanst.

**Ein sehr gut Wasser zu den gelinden und weichen Augen-braunen.**

**N**imm Eichen-Laub / Eisen-Kraut / jedes zehen Hand voll / Birnbaum-Mistel / Burbaum-Laub / Wacholder Schößlein / jedes fünf Hand voll / Alaun zwey Loth. Wann diese Stücke klein zerhackt sind / gieße ein Seidl Essig / und eben so viel Regenwasser darauf / und destillire es in einer Blase / bestreich damit die Augenbraunen täglich zweymal / und lasse sie von sich selbst trocken werden.

**Alsdann gebrauchte ferner folgendes Mittel.**

**N**imm ein fein lang / weiß und helles Stücklein Arabischen Harz / mache es mit einem Messer gleich und glatt / alsdann thue ein wenig Eyerweiß auf einen Teller / und reibe das Stücklein Harz darin

darinnen so lang umb / bis es zehet wie ein Leim: darnach bestreibe mit diesem Harz die Augbraunen immer herauswärts aus dem Auge / sind sie am obern Theil / so müssen sie aufwärts / am untern Theil aber abwärts gestrichen werden / halte damit an / bis die Haare und Braunen wieder recht und steiff stehen.

### Das III. Capitel /

## Von den Augbraunen / so stets zusammenba- chen und anfleben.

**M**An findet Leute / welchen die Augbraunen stets zusammenfleben / und derowegen nicht nach der Reih in ihrer Ordnung stehen / wie sich gebühret. Dieser affect ereignet sich so wol bey Kindern als alten Leuten / und wird genennet *λῆμα*, Lema, Lemia, Gramiarum copia, die aber so damit behafftet / Gramiosi: Es hat aber dieser beschwerliche Zustand seinen Ursprung von zäher / fett / und schleimichter Feuchtigkeit des Hauts / welche in die Augen fließet / und sich in derselben nieder leget / auch also anfüllet / daß sie davon aufgeschwellen / und die natürliche Aufwachsung der Augenbraunen zerstöret und verderbet wird.

Es kan aber diesem übel gar wol durch folgende Mittel gesteuert werden.

### Ein sehr guter Trancck zu solchem Mangel der Augenbraunen / die zusammen fleben.

**N**imm Pimpinellen-Wurzel / Benedicten-Wurzel / Bal-  
Adrian-Wurzel / jeder zwey Loth / Zitwer / Entian / Calmus /  
jedes ein Loth. Diese Stücke in einer Kanne gutes erlegenes Biers  
und einem Seidlein Essig gesotten / alsdann erkühlen lassen und durch-  
geseihet / dann Morgens und Abends davon getruncken / sind in dies-  
sem Zustand sonderlich dienlich.

## Ein gar gut Wasser zu obgemeldten zusammenklebenden Augbraunen.

**N**imm Lacken-Knoblauch/ Drachen-Wurzel/ jedes acht Loth/  
Natter-Wurzel sechs Loth/ Agarici vier Loth. Solche Stücke müssen alle zerstoßen/ und darauf ein Seidlein rothes Weins und eben so viel Essig gegossen werden/ rieß wol untereinander/ laß sechs Tage stehen/ alsdenn destillirs in der kleinen Blase. Mit diesem Wasser bestreich alle Tage zweymal die Augbraunen.

## Ein gut Pulver darzu.

**N**imm Zittwer/ weißes Nichts/ Bleyweiß/ jedes ein Loth/  
Agarici ein halb Loth. Wann dieses alles klar gepulvert und zusammen gemischt/ durchreibe damit die Augbraunen wol des Tages zweymal.

## Ein ander Pulver zu den zusammenklebenden Augbraunen.

**N**imm Granaten-Blüh ein und ein halb Loth/ Fischbein ein Loth/ Pimsstein ein halb Loth. Solches alles klar gepulvert/ zusammen gemischt und gebraucht wie das obige/ leistet hierinnen gute Hülffe.

## Noch ein gar gute Hauptwaschung zu obgemeldten Augenbraunen.

**N**imm Wermut-Kraut zwey Hand voll/ Stab-Wurzel/  
Wul-Kraut/ Schleen-Laub/ jedes eine Hand voll/ Natter-Wurzel eine halb Hand voll/ Lerchen-Schwamm ein halb Loth. Siede diese Stücke in Regenwasser/ und laß der Person alle vier Tage das Haupte und die Augen damit wol waschen.

Es sollen auch solche mit diesem Zustand behafftere/ die zusammenklebende Augen-Haar täglich mit einem engen subtilen Kämmlein kämmen/ und voneinander theilen/ alsdenn obbeschriebene Arzneyen/

neuen / sonderlich aber die Pulver darzwischen reiben / so werden sich die Augenbraunen wieder recht auseinander gewöhnen.

Das IV. Capitel /

Von dem Ungeziefer und Läusen der Augenbraunen.

**S** findet sich auch in denen Augenbraunen noch ein Mangell nemlich Läuse und Ungeziefer / so sich darinnen aufhalten / und wird dieser Zustand *phorriasis*, und *Pedilulatio* genennet ; solch Ungeziefer aber nennet man gemeinlich Fils- Läuse / bey denen Weibchen aber *Piattoni*, und zu Latein *Pediculos planos*, und *Plactulas pelliciaras*, welche so sie überhand nehmen / die Augen erschrocklich verderben / und sich so tief einfressen / daß man sie auch kaum mit Nadeln heraus graben kan.

Man findet aber solch Ungeziefer meistens bey garstigen / unflätig und unkeuschen Leuten / so in unzüchtigen Winkeln herum kriechen / und sich an alle Huren hangen.

Manchmal bekommt auch ein solches Ungeziefer ein erbarer und sonst keuscher Mensch / welcher sich auch reinlich hält / und zwar wann er mit solchen damit behafftetten Leuten umgeheth / ja man pflegt selbiges öftters in denen Badstuben / Betten / Kleidern / Haartüchern / Kämmen und dergleichen / welcher sich ein solcher unzüchtiger Unflätter zuvor bedienet / gar leicht bekommen und auffklauben.

Von solchem Ungeziefer werden gemeinlich scharffe und hitzige Flüsse der Augen verursacht / welchen so man nicht in der Zeit begegnet / das Gesicht gar leicht verderben und verletzen können : Wo aber solch Ungeziefer allbereit eingenüset / so daß die Augen schon davon ziemlich verdorben wären / so bediene dich nachfolgens der Mittel.

Erstlichen purgire den Patienten mit *Succo Rosarum*. Darnach gieb ihm diesen Tranck wie folgt:

Ein

## Ein guter Trancf vor die verderbte Augen von Filzkäusen.

**N**imm wild Mänz-Kraut eine Hand voll / Wermut-Wurzel  
zwey Loth / Feigen ein Loth. Wann diese Stücke zerschnitten  
und in Meß gefotten / gieb dem Patienten Abends und Morgens das  
von zu trincken.

## Ein gute Salbe auswendig zu brauchen / vor die Läuse der Augenbraunen.

**N**imm alt Baum-Del sechs Loth / Essig ein und ein halb Loth /  
Niter-Schaum / Wachholder-Harz / jedes ein Loth / gelben  
Nigtstein / Stich-Wurzel / jedes ein halb Loth. Daraus mache ei-  
ne Salbe / und bestreich die Augenbraunen damit.

## Ein ander Sälblein vor die Platen und Filzkäuse.

**N**imm alt schweineses Schmeers zwey Loth / weiße Nieß-  
Wurzel ein Quine. gelben Schwefel ein halb Quine. Aus  
solchen mache ein Sälblein / und bestreich die Augen damit / so vers-  
hen sie.

## Ein ander Sälblein darzu.

**N**imm schweineses Schmeers zwey Loth / Büchsen-Pulver  
ein halb Quintl. getödtet Quecksilber ein Quintl. Daraus  
mache ein Sälblein / und bestreich damit die Augenbraunen.

Item so man die Augen mit Quecksilber räuchert / so vergehen  
sie auch / doch muß man sich wol für sehen / daß einem der Rauch nichts  
in Hals oder in die Nase komme. Darumb / wenn man sich räuchern  
will / soll man Mund und Nase mit einem Tuch vest verhalten und  
verwahren.

Ober nimm ein Lächlein / damit die Goldschmiede verquicken /  
und das vergöldte abwischen / und reibe mit demselbigen die Augenlies-  
er / es hüffe auch / und ist sicherer zu gebrauchen.

## Das V. Capitel/

## Von unrechten bösen Haaren der Augenlie- der/ so den Augapffel stechen und beleidigen.

**S** begiebt sich offte / daß die Augenbraunen ihre natürliche  
Wachung und Gewonheit verändern / und nicht ( wie sichs  
gehört ) gerade vor sich oder auswärts / sondern einwärts  
wachsen / auch daher den Augapffel und die Corneam, welche sehr  
subtil und zart sind / mit ihrem stechen drucken und reuben / davon der  
Augapffel und das Gesicht hefftig beschädiget und verderbet wer-  
den. Es wird aber solcher Gebrechen *ἑστίασις*, *Inversio pili*, *ἡστίασις*,  
*Ordinis pilorum pravitas*, *Additi pili*, auch wol *παράχρησις*, wenn  
zwo oder drey Reyen Haare noch darzu wachsen / item *Subcretio* ge-  
nane. Und da solchem Mangel in Zeiten nicht begegnet und geweh-  
ret wird/ muß der Patient grossen Schaden/ Schmerzen und Wehe-  
tagen Tag und Nacht leiden / ja es kan letztlich auch gar die Blindheit  
daraus erfolgen / welche schwerlich aussen bleibet. Aber es sey deme  
wie ihm wolle/ so findet sichs gemeiniglich/ daß wo böse Braunen wach-  
sen und überhand nehmen / es ein Zeichen ist / daß die Menschen blind  
werden sollen. Jedoch kan man solchem in der Zeit vorkommen/ und  
es dißweilen wenden / auch den Menschen solche grosse Schmerzen/  
die sie Nacht und Tag haben müssen / benehmen / und zukünfftige  
Blindheit verhüten / wosern sie sich nicht für einem kleinen und kur-  
zen Schmerzen fürchten / und dadurch in ein grösser und langwierig-  
er Ubel gerathen wollen.

Die erste und vornehmste Ursach des gedachten Gebrechens / ist  
dem groben melancholischen Geblüte / welches der Feuchtigkeit der  
Augen nachfolget/ und durch die Luftlöcher der Augen nicht kan aus-  
kommen / sondern in den öbern Augenliedern gemeiniglich liegen blei-  
bet / und dieselbigen oben aufstreibet / daß sich die Braunen einwärts  
keren und wenden müssen/ zu zuschreiben.

Zum andern entspringt dieser Zustand von grober/ zehet/ phleg-  
matischer/

matischer / überflüssiger Feuchtigkeit / die sich auch gleicher Gestalt in die Augen und der selben Liede sencket und leget / davon die Augenbraunen einwärts auf die Augenäpfel gedrückt und gewant werden.

Drittens ereignet sich dieser affect, wann die Augenlieder äußerlich beschädiget werden / als durch Verwundung / Geschwür / oder langwerende Geschwulst / auch von hartem und langwierigen verbinden / davon sie einwärts gedrückt und gewehnet werden / welches die Feuchtigkeit des Auges immer je länger und sehrer an sich ziehet / das von grosse Schmerzen verursacht / und die Augen verderbet werden.

Zum vierdten kommt dieses Ubel daher / wann manchem Menschen noch eine Keige oder Zeile der Haare einwendig am Liede wächst / welche dem Augapffel und dem Menschen grossen Gedrang / Schmerzen und Deyn bringet / letztlich auch die Augen verderbet / und den Menschen gar blind machet.

Es sind aber solche unrechte böse Augenbraunen auf dreyerley Wege zu curiren und abzuwenden / wie folgt:

### Das VI. Capitel /

## Von der ersten Cur der unrechten bösen Augenbraunen / welche geschicht durch Arzneymittel wie folget.

**S**ittlichen ist vonnöthen / daß man den Menschen purgire / und von aller überflüssigen Feuchtigkeit entledige. Solches geschicht durch hiernach beschriebene Purgation / welche alle Flüsse und Feuchtigkeit vom Haupt und denen Augen herab ziehet / und durch den Stulgang ausführet.

### Eine gar gute Purgation und Pulver darzu.

**I**mm Canarien-Zucker sechs Loth / Senes-Blätter ein Loth / Diagridii, weisses Turbithe / Esulæ præparata, Negelein / jedes ein halb Quint. Ingwer zwey Zähnen: Wann dieses alles aufs kleinste



neße gepülvert und zusammengemischt / giebt man einem Alten ein Quint / einem Jungen weniger davon ein / nemlich nach proportion des Alters.

Darnach ist auch wol nöthig / daß der Patient die Haube Aber am Arm oder auf der Hand / auch aufm Nacken und Achseln Köpffe setzen lasse / und daß ihm das Geblüt allemweg von Augen wol hinders warts gestrichen werde; dann dieses ist sehr gut und bequem in diesem Gebrechen.

Weiter sind ihm auch möglich die Vesicatoria hinter die Ohren zu brauchen / auf daß die böse Feuchtigkeit aus dem Hautt und vom Geblüt der Augen benommen werde / und zwar der Gestalt / wie in diesem Buch an vielen Orten angezeigt wird.

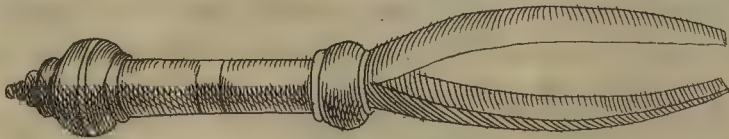
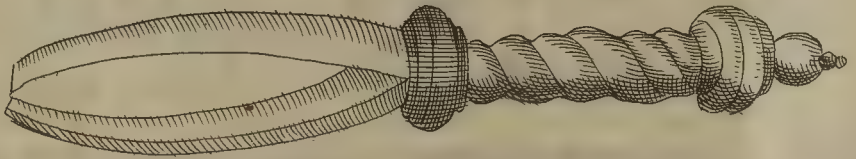
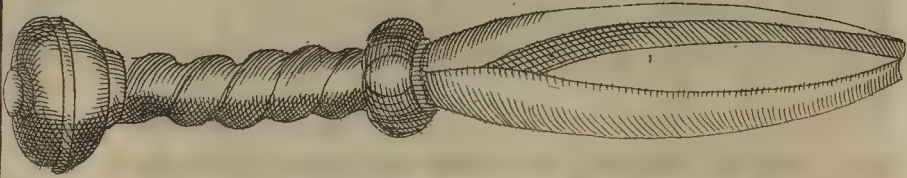
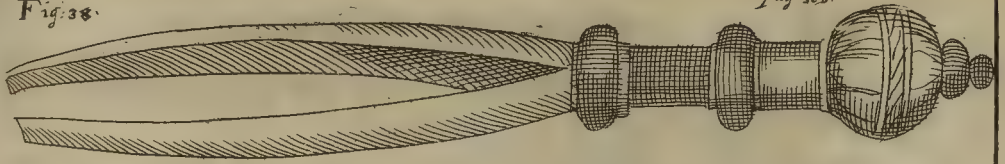
Ussdenn soll man auch mit Fleiß nach den Braunen und Haaren sehen / wie dieselbigen stehen / ob derer viel oder wenig sind / und wie viel derselben ins Auge gewehnet / die den Augapffel berühren; sind ihrer wenig / als eines / zwey / drey / vier / fünf / oder sechs / so lehre Fleiß an / daß du sie mögest heraus gewinnen und bringen. Da ist aber kein besserer Weg / Kunst noch Mittel / dieselbigen Haare und Braunen zu gewinnen und heraus zu thun / als mit solchen nachfolgenden Instrumenten / welche von gutem Golde / Silber / Messing oder Eisen bereitet und gemacht werden / auf die Art und Weise / wie sie in einer

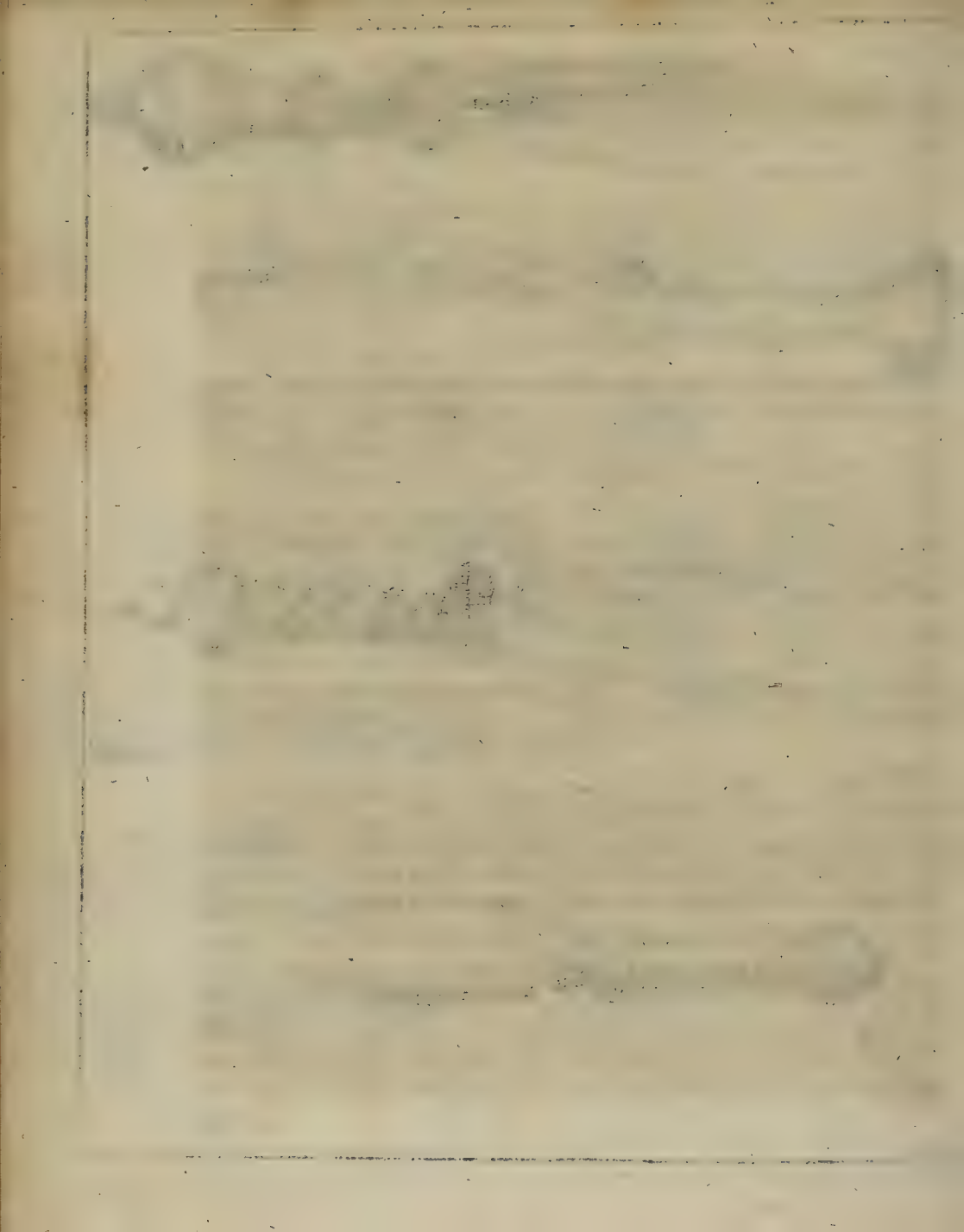
Figura 33. besondern Figur vorgestellet werden.

Wenn man nun solche Haare und Braunen gewinnen will / soll man fleißig acht haben / daß man keine verkneippe oder zerreiße / damit die Storkeln nicht stehen bleiben / und den Augen ferner schaden thun. Und so ja eines möchte zerrissen werden / soll man in vier oder fünf Tagen wieder sehen / daß mans vollend heraus ziehe und gewinne. So offte man aber (es sey das erste oder andermal) die Haare ausgezogen / ist nöthig / daß man diese nachfolgende Arznei in die Haarlöchlein thue / damit das wachsen verhindert und verhütet werde.

Fig: 38.

pag 326.





## Ein gut Pulver zu den ausgeraufften Augenbraunen.

**N**imm geddrzte Birnbaum-Blüh / Campher / Alaun / Vitriol / jedes gleich viel. Solche vier Stücke brenne in einem Pfännlein / bis sie gar weiß und hart werden; alsdenn pülvere sie klar / und drücke es mit einem Spatelein in die Haarlöchlein / und laß den Patienten das Aug eine halbe Stunde zuhalten. Mit diesem Pulver habe ich vielen Menschen geholfen.

## Ein anders zu den ausgeraufften Augenbraunen.

**N**imm Alaun-Wurzel drey Loth / Flöhkraut-Saamen zwey Loth / Campher ein halb Quint. Essig zwey Löffel voll. Diese Stücke alle zerhackt / und in einem Mörstel wol untereinander zerstoßen / mache zu einen Muß / daraus zwinge den Saft durch ein Tuch / und streiche ihn in die Löchlein.

## Ein anders vor die ausgeraufften Au- genbraunen.

**N**imm Condrillen-Safft ein Loth / Mastix ein Quint. Essig / gebranten Alaun / jedes ein halb Quint. Diß alles stoß untereinander zusammen / und streichs in die Löchlein.

## Ein anders hierzu dienliches Mittel.

**N**imm gebranter Asche von einem Tigel ein Loth / Eisenrost ein halb Loth / gepülverter Ameissen-Eyer ein Quint. Solche Stücke alle klein gepülvert / und zusammen gemische / thue in die Löchlein / und halte das Aug eine viertel Stunde darauf zu.

## Noch ein anders vor die unrechten Braunen.

**N**imm Reiß-Gallen zwey Loth / Wolffsmilch-Safft / Schnecken-Schaym / Essig / junge Schwalben-Asche / jedes ein Quint.

Quint. Molchen-Afche ein halb Quint. Diß alles wol zusammen temperiret und aufgeftrichen / wo die Haare ausgeraufft feyn / heylet diesen üblen Zustand der Augenlieder.

### Eine andere äusserliche Arzney zu diesem Mangel der Augenlieder.

**N**imm starcken Essigs sechs Loth / Weiß-Gallen drey Loth / Eber-Gallen / Mandel-Öel / Speck / jedes zwey Loth. Solches stoß alles untereinander zusammen / und laß es zehen Tage stehen; alsdenn süde es in einem Pfännlein gar wol / seiges durch / und bestreich damit die Augenlieder / daraus die Haare geraufft sind.

### Ein anders auch hierzu sehr dienliches Mittel.

**N**imm Essig fünf Loth / gedörret Eulen-Blut zwey Loth / Tauben-Roth ein und ein halb Loth / Egeln-Afche / Wehrauch / jedes ein halb Loth. Dieses stoß und temperire wol untereinander in einem Mörsel / und streichs an den ausgeraufften Ort der Augenbraunen.

Und dieses wäre der erste Bericht von den unrechten Augenbraunen.

Solte aber solches alles nicht helfen wollen / müssen offft gemeldete Augbraunen durch erfahrne Schnitt-oder Augen-Aerzte geschnitten oder abgeest werden / und solches geschicht auf die im folgenden Capitel beschriebene Art.

Diweil sichs aber öftters begiebet / daß der Haare so gar viel einwärts / auch offft alle miteinander / so viel ihrer am Augenliede feyn / in die Augen wenden und gewöhnen / daß man sie in keinem Wege herausscher bringen oder gewinnen kan / so wird den Menschen grosse Peyn und Schmerzen mit drucken / reiben / stechen und beißen zugefüget und angeleget / dafür sie weder Tag noch Nacht Ruhe und Friede haben können. Ja dieselbige Haare / wofern man nicht bey Zeiten vorkommt / verursachen in den Augen grosse Feuchtigkeit und

Stüsse!

Flüsse/also daß sie stäts voller Wasser stehen/ rinnen und thränen/und das Liecht übel leiden mögen. Aus solchem allen folget/daß die Menschen an ihrem Gesichte verderben und blind werden/ sintemal solch überflüssig Wasser der Augen Wasser- und Brand-Felle verursachet: darzu stechen/ drücken und reiben die Augbraunen den zarten Augapfel wol ganz und gar aus/ daß die Menschen dabey verderben/ verblinden/ und umb ihr Gesichte mit grossen Schmerzen kommen müssen.

Und sind ihrer viel/die mit dem Gebrechen beladen und beschweret seyn/ welche ihnen die Augbraunen offft und gemeiniglich in acht Tagen einmal lassen ausziehen/ damit sie sich aufhalten/ und ein wenig Rettung haben mögen; aber es hat in die Länge nicht bestand/ sondern ist ein mühselig und beschwerlich Ding. Dann wenn die Haare verrissen werden/ giebt's grössere Schmerzen/ und stechen solche Sturkeln nur hefftiger/ thun auch den Augen viel mehr Schadens/ als wenn sie lang seyn. Werden sie aber gar ausgezogen/ und wachsen wieder/ so stechen sie mit ihren kurzen Spiglein auch hefftig. Und ob sie gleich gar ausgerauffte werden/ so muß solches je in vier oder fünf Tagen einmal geschehen/ dann in sechs Tagen sind sie wieder vorhanden: Endlich ist's an dem/ wer mit diesem Gebrechen der unrechten und bösen Augbraunen beladen wird/ der hat solche gemeiniglich zum Zeichen und Vorboten/ daß er zuletzt verblinden soll/ wiewol noch etlichen geholfen werden kan/ wo sie die rechte Mittel suchen/ wie ich dann selbst vielen Leuten daran geholfen habe/ welche lange Zeit stockblind gewesen/ indem ich sie so geschnitten/ daß sie hernach wieder/ als lange sie gelebet/ wol gesehen haben; solches aber widerfähret nicht allen. Doch es sey wie ihm wolle/ so steht's schließliche darauf/ wenn die Braunen hinweg gethan oder abgenommen werden/ es geschehe durch Corrosiv, ehen oder schneiden/ so ist der Mensch derselben täglich grossen Peyn und Schmerzen/ so er sonst die Zeit seines Lebens haben/ und darzu blind werden muß/ gänzlich überhoben und entlediget.

Es werden aber solche unrechte böse Augenbraunen und Haare/ die sich in die Augen gewehnen und legen wollen/ erstlich mit dem

Schräublein / wie hievornen in schweren und langen Augenliedern angezeigt / aufgehoben / verhindert / und anders gewöhnet.

So sichs aber ( wie oben gesaget ) also begiebet / und so weit kommt / daß kein vorgedachtes Mittel helfen will / und doch dieselbigen Haare hinweg müssen / so thue ihm alsdenn wie folget. Dann die findest du dreyerley Mittel / durch welche alle solche übel gewachsene Augenbraunen mit Gottes Hülffe können ganz gewiß hinweg gethan werden / daß sie durchaus gar nicht wieder wachsen und die Menschen beleidigen mögen.

### Das VII. Capitel /

## Von der andern Cur der unrichten Augenbraunen / welche geschicht durch Corrosiv und Eken / wie folget.

**N**imm eine Banck mit vier Beinen ohne Lehne / setze die mit dem einem Ende gegen dem Fenster / daß es hell und liechte sey / wie Kete oder balle ein Tuch oder ander Ding zusammen / daß es eines Beines dick sey / lege es quer über die Banck / zwo Spannen lang vom Orte / laß sich den Patienten auf die Banck gerad auf den Rücken legen / daß er mit dem Nacken auf dem zusammen gehalten Tuch liege / und das Haupt übersich nach dem Rücken hängen muß / und also soll er gestreckt bleiben liegen. Darnach nimm eine feine / reine / lockere Baumwolle / hebe ihm die Lieder wol auf / fülle und füttere ihm mit der Wolle die Augen ganz eben voll und wol aus / damit der ganze Augapffel recht verwahrt sey / und das Corrosiv nicht auf oder zu den Augapffel kommen möge; doch mach es im ausfüttern also / daß sich die Haare und Braunen nicht ins Auge hinein oder herunter kehren und wenden / sondern wol heraus gewandt werden und bleiben. Wenn solches geschehen / so solt du mit diesem nach verzeichnet und beschriebenen Corrosiv und Ezung schon alsbald zuvor fertig seyn / und es über Kohlen zu des Patienten Haupte stehen haben. Dann nimm ein fein subtiles zweck hölkern Spatelein oder Schäufelein / fasse das Corrosiv oder die Ezung darauf / und bestreich die Augenbraunen

nen rings überher fein warm und dicke / so weit als die Augen-Haare zu wachsen pflegen / oder gewachsen seyn. Alsdenn laß den Patienten ohngefehr eine viertel oder halbe Stunde also mit dem aufgestrichenen Corrosiv auf dem Rücken ganz stille liegen. Wann solche Zeit vergangen / nimm ein klar / subtil / weich leinen Tüchlein oder Badschwamm / und streich ihm das aufgestrichene Corrosiv fein sittsam und säuberlich rein herunter und hinweg / auf daß nichts an den Augengliedern hangen bleibe / noch etwas davon / wenn du die Wolle wegstust / ins Auge kommen möge. Wann nun also rein abgethan ist / so magst du ihm die Baumwolle wieder aus den Augen nehmen / und das Wasser / so nach dem Corrosiv folget / in die Augen thun. Folget das Corrosiv.

### Ein sehr edles und bewehrtes Corrosiv und Ehung zu den unrechten bösen Braunen der Augen.

**N**imm ungeleschten Kalch / weissen Vitriol / Kupfferschlag / Weidasche / jedes vier Loth / Grünspan / Steinsalz / Salpeter / Alaun / jedes zwey Loth. Solches alles gepülvert / thue in einem wol verglasurten Topff / geuß darauf guten starcken Wein-Essig / rühre wol untereinander / daß es werde als ein dünner Brey / setze es zum Feuer / laß sieden / daß es wieder ganz trocken und hart werde. Nimms aus dem Topff / pülvers wieder klein / thue es abermal in Topff / geuß nochmal Essig darauf / rühre / und laß vom neuen hart sieden / wie zuvor : Solch pülvern / Essig aufgießen / und sieden soll sechsmal nacheinander geschehen ; wilt du es aber öfter mit dem Essig sieden lassen / so wird es desto stärker und schärffer. Alsdenn / wanns nun also genug und recht gefotten ist / so pülvers ganz klein und klar / und behalt es in einem Glase zur Noth.

Wann du es dann brauchen wilt / so nimm ein klein vergläst Näßlein / thue dieses Pulvers etwas wenig daren / wie viel du meinst / daß vonnöthen sey / geuß darauf guten starcken Rosen-Essig / daß es werde wie ein fein und gar dünnes Näßlein ; setze es also auf  
Et 2 glüende



glühende Kolen / doch daß es nicht gar zu heiß werde noch siede / und besreich alsdann mit einem hölzernen Spatelein die Augenbraunen / wie oben beschrieben und angezeigt ist.

### Ein ander Corrosiv und Ezung zu den un- rechten bösen Augenbraunen / stärker als das vorige.

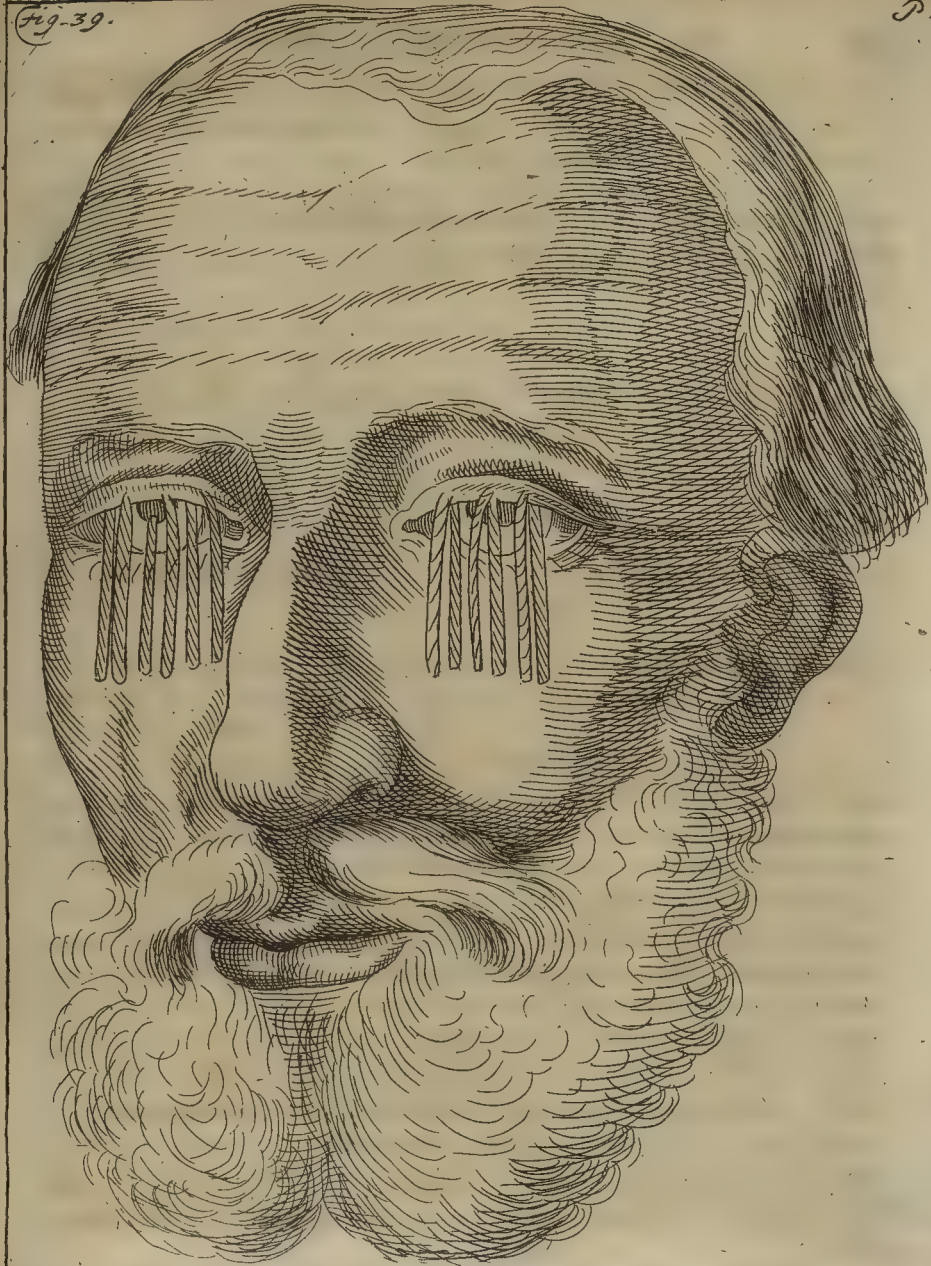
**N**imm des weissen Arsenici, ungerischen blauen Vitriols / jedes fünf Loth / Weinstein / Salmiac / jedes drey Loth / Wasser-  
Galle / Chrystrall / jedes zwey Loth. Solches alles klein gepülvert / mit Essig gekocht / ist zu bereiten und zu gebrauchen aller Gestalt wie das nechst vorher beschriebene ; es ist aber etwas stärker und schärfer als das vorige.

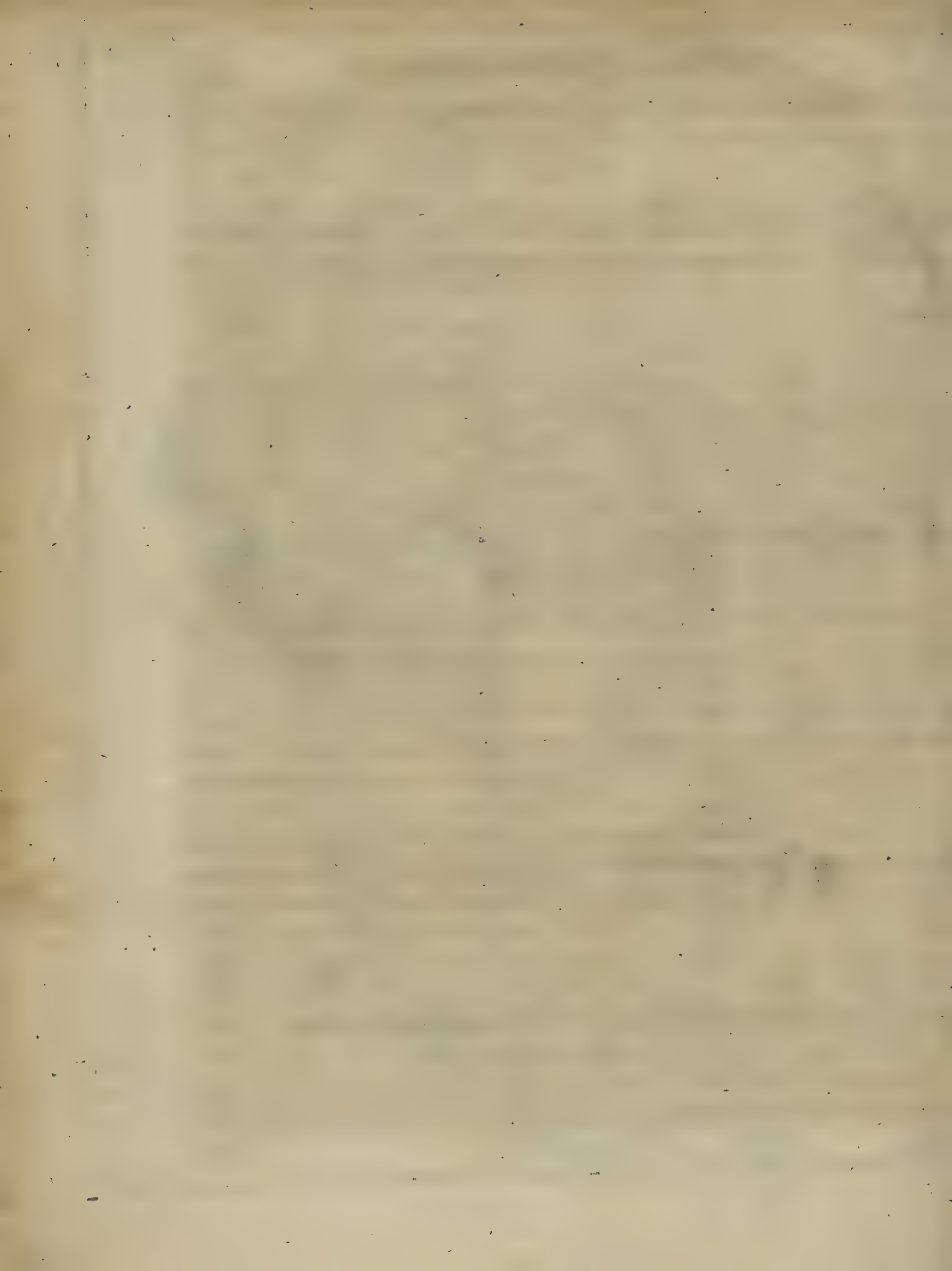
### Ein ander Corrosiv und Ezung / die auch sehr gut ist.

**N**imm ungeleschtes Kalks / Weidasche / weissen Vitriols / jedes acht Loth / Salmiac sechs Loth. Diese vier Stücke thue in einen wol verglasten Topff / darauf geuß gar gutes starckes Essigs zwey Kannen / setze es zum Feuer / laß sieden / biß die Helffte eingesotten sey. Alsdann setze es in einen Keller oder Gewelbe / laß acht Tage stehen / daß sichs setzet. Darnach seige das lautere ab / und behalts in einem Glase: Wenn du es aber brauchen wilt / so nimm des Wassers in ein klein verglast Neflein / und vermische gestossenen oder gepülverten ungeleschten Kalk darunter / daß es werde wie ein gar dünner Brey / mache es auf glühenden lautern Kohlen warm / und brauchts allermassen wie die andern oben.

### Ein gut Wasser nach dem Corrosiv und Ezung / zu Heilung der Augenbraunen zu gebrauchen.

**N**imm reines Brunnen-Wassers zwey Seidlein / gutes Bier-  
Essigs ein Seidlein. Diese beyde Stück mische zusammen in  
einen





einen Topff / und laß sie miteinander sieden. Wanns südet / so thue diese nachfolgende Stücke klein gepülverte darein: Silberglett / Bleyweiß / jedes zwey Loth / weissen Weyrauch / Mastix / Krebs-Augen / jedes ein Loth / Campher / Alaun / Salk / jedes ein halb Loth. Diese Stücke allesamt klein gepülvert / thue in den siedenden Essig / setze es aber in eine Schüssel / dann es schießt gern über / und rühre es wol durcheinander. Von diesem Wasser thue dem Patienten / wenn die Braunen abgeekst seyn / alle Tage zweymal in die Augen / das heilet gar schön und bald.

Also hast du den ganzen und vollkommenen Vericht / von Cur und Heilung der unrechten bösen Augenbraunen / so durch das Corrosiv geschicht. Ein jeder aber / der solche Cur zuvor nicht gesehen / noch die Corrosiv recht weiß zu bereiten / der lasse sich damit nicht ein / dann es ist eine sehr gefährliche Cur / sonderlichen so die Augen nicht wol ausgefüttert werden.

### Das VIII. Capitel /

## Von der dritten Cur der unrechten bösen Braunen der Augen / welche geschicht durch schneiden / wie folget.

**N**imm den Menschen / der mit den bösen und unrechten Augenbraunen beschweret ist / setze ihn gegen einen Fenster und guten Licht auf einen Stul oder Banck / laß ihrer zween / einen jeden des Patienten Hand halten / auf daß er dir nicht in die Hand falle / stosse oder greiffe / und dich verhindere / oder sich selbst an den Augen Schaden zufüge. Alsdann nimm eine Heffnadel / darein gleiche Seide / die nicht knöticht / gezogen sey. Nimm ferner ein Hefflein oder Hefftröhrlein / hebe das Augenlied fein empor / durchstich es mit der Heffnadel / ziehe den Faden durch / und schneid ihn ab / daß er eines Fingers lang an beyden Enden vorgehet / und hangen bleibet. Solch durchstechen soll an einem jeden Lied drey oder viermal geschehen / nemlich ein oder zweymal in der Mitte des Liedes / und einmal gegen einen jeden Augenwinkel / wie die bezeichnete Figur eigentlich anzeigt. *Figura 39.*

Als denn fasse alle drey oder vier durchgestochene Fäden in deine Finger / und zwar also / daß sich das Lied fein zugleich aufziehe / halte es als denn mit der einen Hand aufgezo-gen / mit der andern aber fasse die Scheer/und schneid hinter dem Faden ab / fasse es in den Winkeln eben tieff / damit daselbst nicht Haare stehen bleiben / und soll das Lied zwey guter Messerrücken breit / fein gleich umbher abgenommen werden / damit die Haarwurzel allenthalben hinweg komme / und keine andere Braunen und Haare wieder wachsen. Das ist also die erste Weise dieses Schnitts der Augenbraunen.

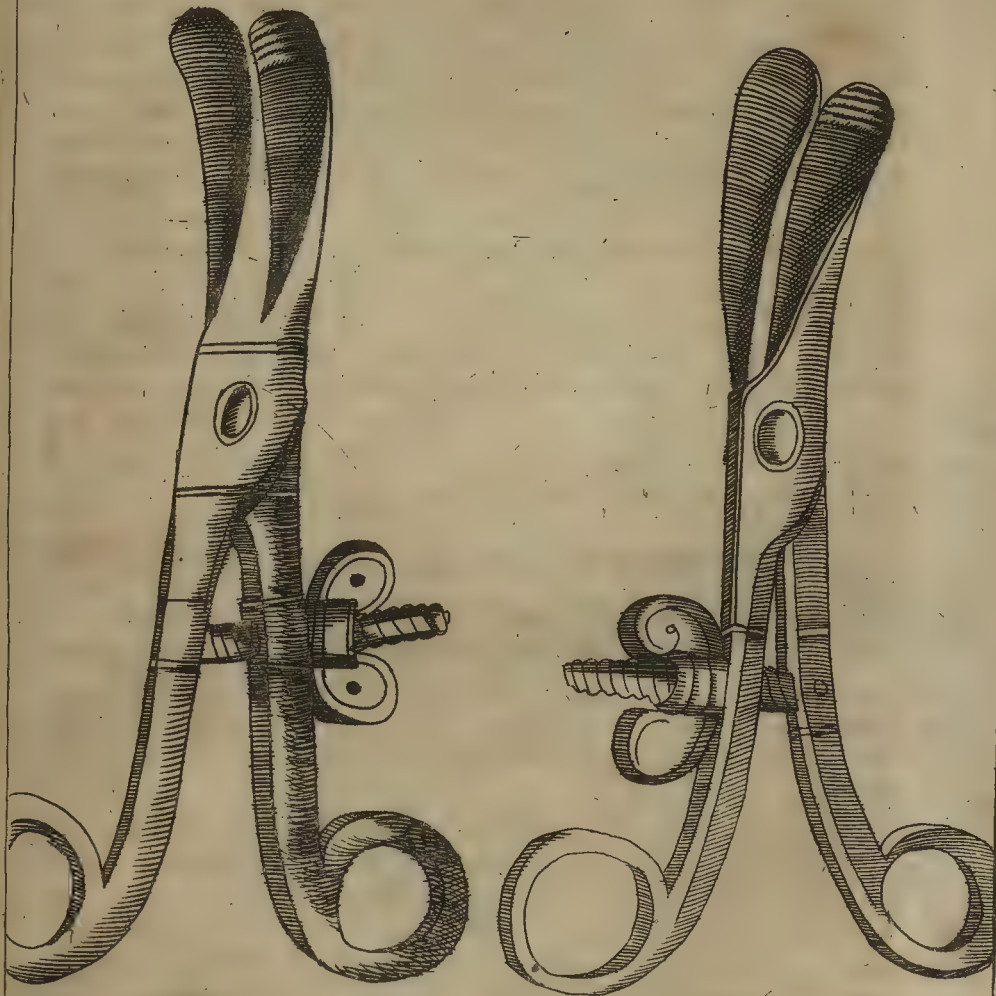
Solcher jetzt beschriebene und angezeigte Schnitt der bösen Augenbraunen ist zwar von Anfang also gebraucht worden / wie er denn auch noch heutiges Tags nicht anders von allen gebraucht wird; ist aber eben langwierig und sehr schmerzlich / nicht allein des schneidens halber / sondern auch von wegen des durchstechens und durchziehen / so mit der Nadel und Seide geschieht: darzu lassen sich die Lieder nicht so gar gleich schneiden / dann die Haut wird mit dem Faden fast ungleich gezogen/wie unschwer zu erachten ist.

**Folget demnach die andere Art und Weise / die unrechten bösen Braunen der Augen zu schneiden und abzunehmen.**

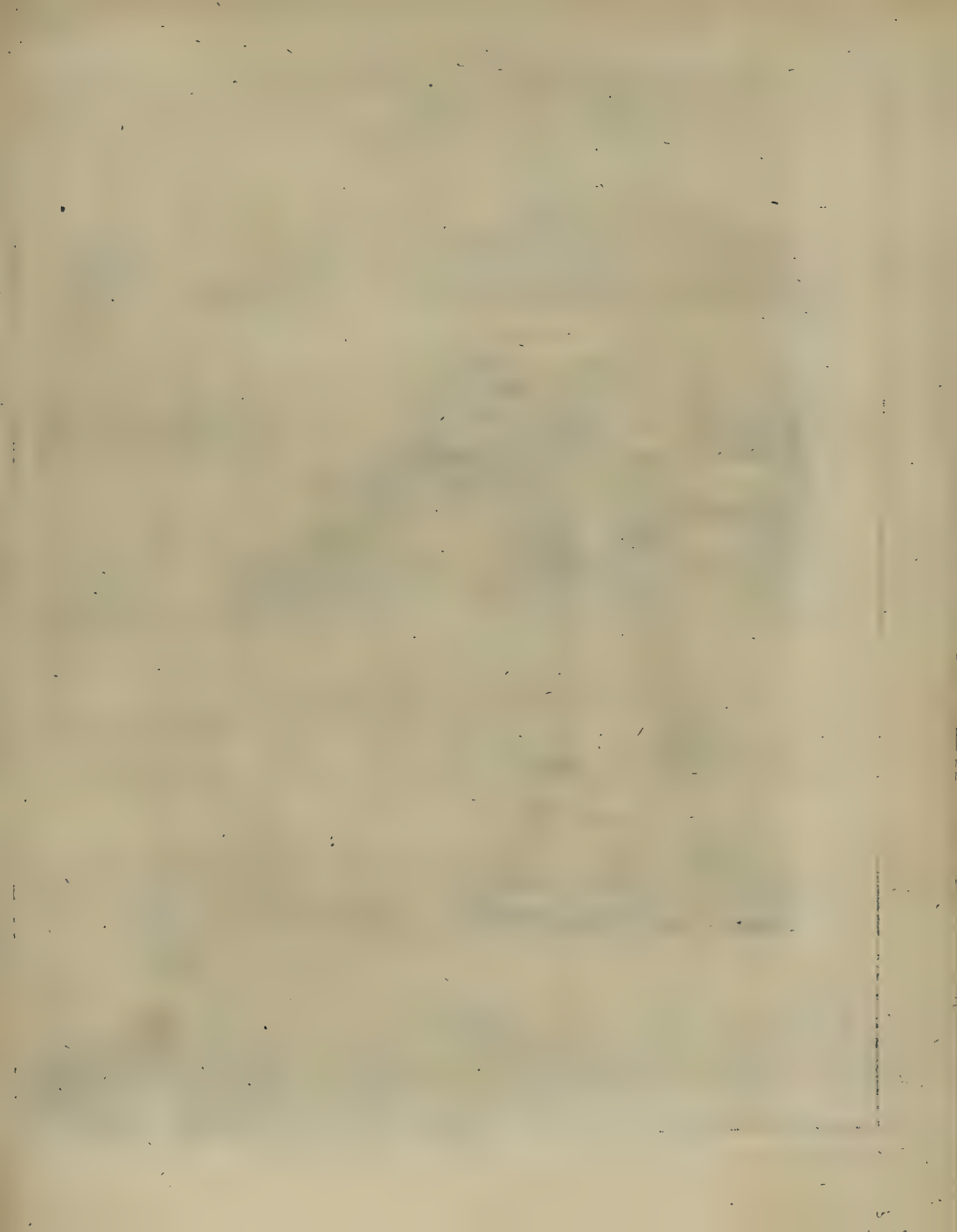
**S**ich für meine Person habe zu solchem Schnitt was anders gefunden / welches gar viel behender / lustiger und auch gewisser ist denn das vorige: Ich brauche nemlich an statt der Nadel und für das durchstechen mit der Seiden / Instrument und Zänglein / aus gutem Eisen / fein subtil und reinlich bereitet und zugerichtet / welche fornen ineinander geschlossen seyn / als ein Kornzänglein; allein sie müssen breit seyn / und rund nach dem Augenlied / inwendig mit Kerben als ein Kornzänglein / dahinden zwischen dem Nid und Dohr aber mit einem behenden Schraublein versehen: die Dohr sollen seyn wie an den Haar- und Fleisch-Scheeren / als in beygefüger Figur aufgerissen / augenscheinlich zu sehen.

Figura 40.

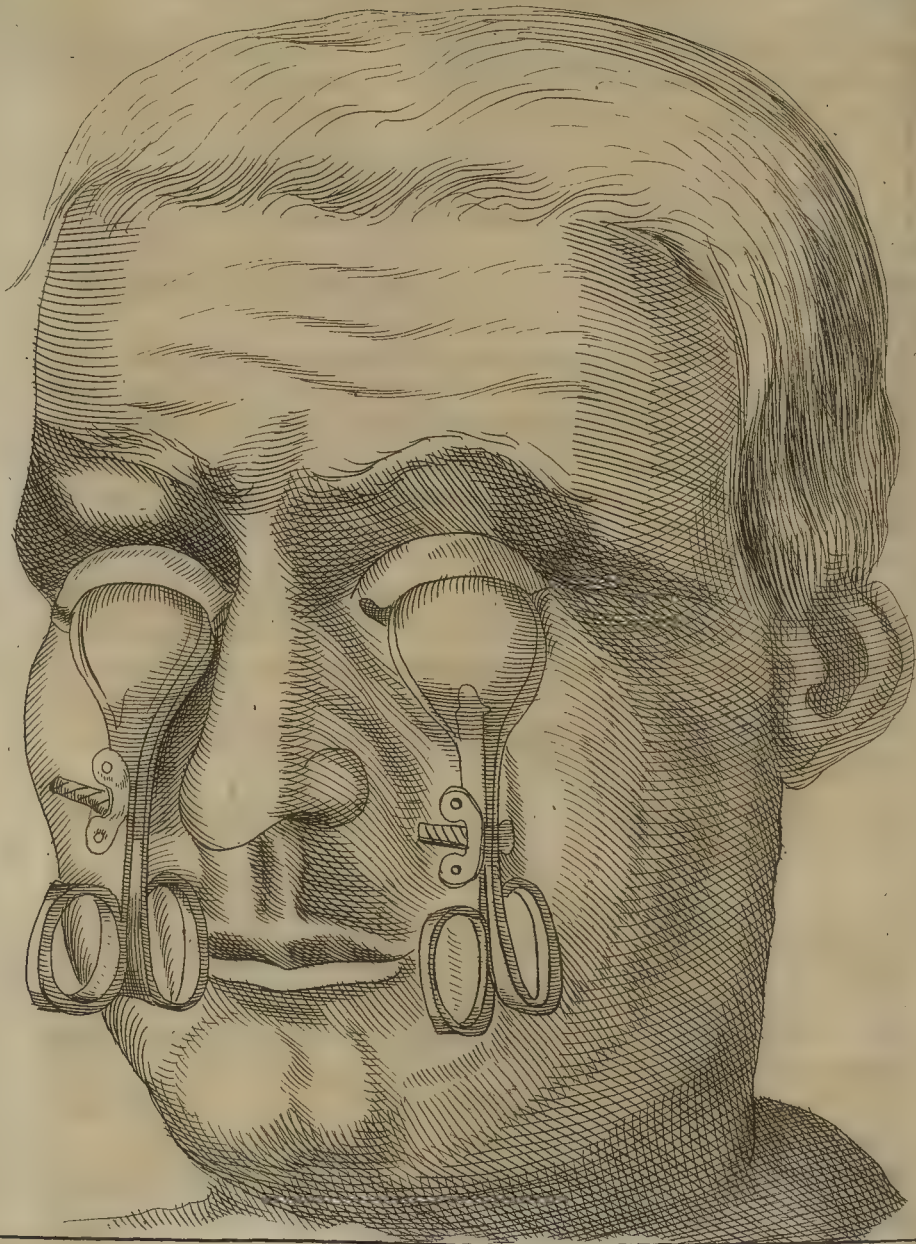
Mit diesem Werk thue ihm also: Setze den Patienten auf ein  
nen











nen Stul oder Danck/an einen bequemen Ort/sein gegen dem Liecht/  
 laß ihm die Hände und das Haupt/wie oben angezeigt/halten/nimm  
 alsdann ein aufgethan Schräublein/ und lege es an das Augenlied:  
 dasselbige kanst du mit Fleiß anlegen/ und so weit damit greiffen/ als  
 ferne die Braunen wegkommen und abgenommen werden sollen. So  
 du nun das Lied gefasset hast/ so schraube behend aufs härteste zu/ Das  
 mit die Braunen und Lieder nicht wieder zuruck aus dem Zänglein  
 oder Instrument weichen/wie die Abbildung eigentlich anzeigt/nach  
 welcher sich gar leichtlich zu richten ist.

Figura 415

Und so du solches also gefasset hast/schneid es mit der Fleischscheer  
 fein fleißig und behende ab/ und fasse es wol tief in Winckeln/ damit  
 in selbigen nicht wiederumb Haare wachsen/ wie dann gerne pflegee  
 zu geschehen. Man soll sich aber auch wol fürsehen/ daß man nie  
 der Spitze der Scheer nicht den Augapffel rize/ steche oder verleset/  
 und darumb soll die Scheer forn an der Spizen nicht so gar spizig/  
 sondern vielmehr rundlicht seyn.

Mit diesem Schräublein gehet es gar behend zu/ ist auch sehr  
 gewiß im schneiden/ daß man sich nicht darff besorgen/ man schneide  
 zu viel oder zu wenig; auch schneidet man die Augbraunen fein gleich/  
 eben und gerade/ sie heilen auch schön/ welches im andern schneiden  
 mit dem durchstechen nicht geschicht/ wie ein jeder Verständiger  
 leichtlich erachten kan.

### Folget hierauf die Cur und Heilung der ge- schnittenen Augenbraunen.

**S** man nun die Augenbraunen also geschnitten/ es sey durch  
 welche Handwirkung es wolle/ so soll man allbereit nachfol-  
 gende Mittel in guter Bereitschaft fertig haben/ und gleich  
 nach vollbrachtem Schnitt/ die Heilung zu befördern/ auf nachbe-  
 schriebene Art gebrauchen:

**N**imm vier Eperweiß/ auf jedes Aug nur zwey/ klopffe selbige  
 wol in einem reinen Schüssellein mit einem saubern Spatel oder  
 Messer: unter vier Eperweiß thue vier Messerspizen voll Allau/  
 und

und klopffe es nochmal wol untereinander / so wird es wie ein Mus. Darnach mache zwey oder ein Büschelein von gehacktem Flachs fein und / daß es das Aug wol bedecke / wie an seinem Ort dieses Buchs allbereit angezeigt worden.

Dasselbige Flachs-Büschlein neze oder dauche in das Eyerweiß / daß es durchaus wol naß werde : nimm es heraus / streichs ein wenig mit den Fingern ab / daß es nicht trieffe / noch davon flüsse / und lege es alsobald auf das geschnittene Aug / binde es mit einer Binden fein ziemlich hart zu / und laß es also den Tag und die Nacht liegen. Auf den Morgen nimm diß Pflaster ab / und brauche nachfolgende Arzney. Wolte es aber auf den Morgen noch bluten / so must du das Werckpflaster mit dem eingemachten Eyerweiß wieder auf legen / und abermal Tag und Nacht liegen lassen / dann etliche Menschen / die blutreich seyn / bluten sehr und lang.

Merck auch / daß man allezeit die Augenbraunen des Morgens schneiden soll / wann die Menschen nüchtern seyn ; dann wenn man sie schneidet / wann sie gessen und getruncken haben / so bluten sie sehr / ist auch den Augen nicht gut.

Nachdem du nun das erste oder andere Pflaster abgenommen hast / und das Augenlied nimmer blutet / so brauch darzu das Wasser / welches allbereit zuvor beschrieben ist.

Begebe sichs aber / daß an den geschnittenen Liedern zu viel Fleisch wachsen wolte (welches sich oft zuträget) daß die Haut nicht übers Aug kan / so brauche dieses nachfolgende Pulver / das nimmit es also bald weg / und schadet den Augen gar nichts.

### Ein gut Ez-Pulver zum übrigen Fleisch der Augenlieder.

Nimm grün Kupffer-Wasser / Alaun / jedes ein Loth. Die se Stücke stoß klein / thue sie in ein Pfännlein oder Stärke / und setze es auf glüende Kohlen / daß es wol heiß stehe / so wird es erstlich zu Wasser / darnach gar hart und weiß. Und so es hart worden ist / hebe es ab / laß kalt werden / und reibe es gar klein in einen Mörsel / das

von drücke etwas wenig mit einem Spatelein an das Augentlied/  
wo zu viel Fleisch gewachsen ist / so nimmt es dasselbe bald hinweg.  
Lass aber den Patienten das Aug eine weile zuhalten / wann du das  
Pulver aufgethan hast/damit es seine Wirkung haben kan.

Ende des Zehenden Theils.



Der Zilffte Theil /

Von den Mängeln / so den Augen  
von aussen begegnen und widerfahren / als  
durch Schlagen / Stossen / Werffen/  
Verbrennen / und derg  
gleichen.



En Augen widerfahren von auswendigen Zufällen/  
auch mancherley Gebrechen und Mangel / so daher  
kommen vom schlagen / werffen / stossen / schieffen / stes  
chen / hauen und verbrennen: item / durch Wasser/  
Verunreinigung und Beschädigung verschiedener  
Thiere / Gewürm und Kräuter / darzu von Rauch / Staub / Wind/  
und dergleichen / durch welche und von welchen Dingen die Aug  
äpfel und Augentlieder verunreiniget / versehrt / beschädiget und ver  
derbet werden / wie solches alles unterschiedlich nach einander allhie  
beschrieben und angezeigt werden soll.

Das I. Capitel /

Von den Augen/welche verletzt und beschädiget  
seyn durch schlagen / stossen / werffen/  
und dergleichen.

Uu

Wird

**W**ird jemand auf oder in die Augen verletz / durch hauen / stechen / werffen oder schlagen / also daß ein Augenlied oder das Aug selbst verwundet oder sonst verschret seyn möchte / so soll ein Wund-Arzt zu solchen Schäden / welches gleich Anfangs zu erkennen / nicht fette Dinge brauchen / wie der gemeinen Wund-Arzt Brauch ist / welche fast nichts anders wissen und können / als mit Pflaster / Oelen / und dergleichen Schmierwerck umzugehen / und selbige ohne Unterscheid des Zustands auf die Augen zu legen ; sondern / wo es der Gestalt / wie gemeldet / verletz und wundt ist / daß es mag eine Vulnus oder Wunde genennet werden / so soll mans / wenns die Noth erfordert / fluckß also frisch aufeinander zusammen fügen / oder fein subtil hefften / und alsdenn diß hiernach verzeichnete Pflaster auflegen.

### Ein gut Pflaster auf die verletzten Augen.

**N**imm das weiße von zweyen oder dreyen Eyern / gestossen / einen Allaun / Boli Armeniæ, jedes drey Messer-Spizen voll. Diß alles wol untereinander geklopff / und mit Flachsbüscheln aufgelegt.

### Ein ander Pflaster hierzu.

**N**imm das Weiße von vier oder fünf Eyern / Bethoniens Wasser drey Löffel voll / gestossen Allaun drey Messer Spizen voll / Saffran eine Messer Spizen voll. Klopffe solches alles wol untereinander / und lege es mit Flachsbüscheln auf.

Gemeldte Büscheln soll man allezeit vier und zwanzig Stunden liegen lassen / und alsdenn mag man diese Schäden heilen mit dem Oleo Hypericonis, und einem hartklebenden Pflaster.

Man kan auch solche Schäden gründlich heilen mit dem Lacte Virgineo, oder weissen Wasser / welches fast allen Wundärzten bekant / und in diesem Buch hievornen auch beschriben worden : mit demselbigen weissen Wasser soll man gedachte Schäden alle Tage zweymal warm waschen und bestreichen.

Ein sehr gut heilsam Pflaster zu den verwundenen Augenliedern.

**N**imm weiß Wachs / Steinklee-Öel / jedes zwey Loth / Krantz Kummel ein Loth / Campher ein halb Loth. Das Wachs und Öel laß zusammen zergehen / darnach thue die andern Stücke klar gepülvert darein / solch Pflaster brauche zu den verwundenen Augenliedern bis zu vollkommner Heilung des Schadens.

Wäre aber das Aug und Lied nicht wundt / sondern nur geschwollen und aufgelauffen / auch braun oder blau / und mit Blut unterlauffen / welches man Livores nennet / so brauche man diese nachfolgende Mittel darzu / welche dann gar gut und gewiß seyn.

Ein ander gut Pflaster darzu zu gebrauchen.

**N**imm Ewertweiß / Wermut- Wasser / jedes drey Löffel voll / Terra sigillata ein halb Quint. Klopffe alles wol untereinander / und lege es mit Flachsbüschlein auf : solch auflegen aber soll drey Tage und Nächtenacheinander geschehen.

Noch ein anders hierzu.

**N**imm das Weiße von vier Ehern / Eisenkraut- Wasser vier Löffel voll / gestoffen Feeni graei ein halb Quint. Solches alles muß wol untereinander geschlagen / und mit Flachsbüschlein aufgelegt werden / wie das obige.

Item / man mag auch darzu brauchen das Lac virginis, oder weiße Wasser mit vierfachen Lächlein Milch- warm aufgelegt / des Tages zwey mal / das ist auch sehr gut darzu.

Es beziehet sich aber bisweilen / daß durch äußerliche Streiche / als stossen / fallen / werffen / schlagen / und der gleichen ein Aug verfehret und verderbet wird / ob gleich der Schade eines Fingers breit / oder auch wol weiter vom Aug ist : denn weil das Aug in der Tieffe des Hirnschedels und Gebeines lieget / so weichen die Streiche / Stöße /

Schläge und Fällē vom Hebein ab/und gerathen auf den Augenapffel. Und weil das Aug mit denen dreyen Feuchtigkeiten ganz dick und hart erfüllet ist/ so ist es bald geschēhen / daß wenn ein äusserlicher Streich geschwind auf den Augapffel geschicht/ daß die Häutlein des Auges bersten/ sonderlich die inwendigen / als Secundina, Retina und Aranea. Wann denn solches geschicht/ zuvor aus da die Retina und Aranea berstet / und voneinander gehet oder verfehret wird/ so lauffen die drey ermeldete Feuchtigkeiten untereinander / und wird dieser Gebrechen Contusio oculi genennet. Es geschicht auch im unvorsichtigen Star stechen/ daß das Fellichen Aranea mit dem Instrument von den unerfahrenen Augen-Aerzten also verfehret und zurißsen wird/ daß die drey Humores untereinander lauffen / dadurch das Gesichte gänzlich verlische / daß es nicht kan herwieder zurecht gebracht werden.

Es träget sich auch in solchen äusserlichen Streichen und Verletzungen öftters zu / daß ein Aug inwendig verfehret wird/ und daher auch einwärts blutet/ daß die innerlichen Feuchtigkeiten / als Vitreus und Albugineus, mit dem Blut temperire und vermische werden. Wann nun solches geschicht/ und das Blut nicht alsbald resolviret/ und von den Feuchtigkeiten abgefondert wird / so verzehret und benimmt es auch die Spiritus und Geister des Gesichtes / und bringet mit sich die Blindheit. Wenn mans denn so weit kommen läßt / daß die Spiritus verlöschen/ so ist es mit der Hülffe gar aus. Wo man aber gebührliche Mittel braucht / weil das Gesicht noch vorhanden ist / so kan man dasselbe mit Gottes Hülffe annoch wol retten und erhalten.

Es erfolget auch daraus / wo man ihm nicht zu rechter Zeit vorkommt/ein hefftiges schweren oder schwinden des Augapffels/welches dann grosse dolores, Deyn und Schmerzen giebet / und ist das andere gute Aug neben dem auch in grosser Gefahr.

Wo sich aber das Geblüt in die Conjunctivam und ins Weiße des Auges leget / darinnen lange verharret / verstockt und verhartet/ so ist es auch mislich dasselbige hinweg zu bringen ; alsdenn giebet und gebierets gerne Fleisch-Felle / die sich über das ganze Aug ziehen und

und wachsen / welches nicht allein heftlich und ungestalt zu sehen ist / sondern auch die Menschen am Gesichte beschädiget und verblendet / sind auch über dieses ganz schwerlich zu curiren / sonderlichen so es die Corneam erreicht hat.

Das II. Capitel /

Von Verwundung der Augäpfel.

**B**egiebet sichs aber / daß der Augäpfel verwundet / oder sonst verlezet und beschädiget wird / welches *pācē*, Ruptura vel vulnus pupillæ, corneæ & conjunctivæ (expunctura, jactu, plaga, incisione, vel alia causa violenta externa) genennet / und gar sehr gefährlich und sorglich ist / so soll und bedarff man durchaus keine feste Dinge darzu brauchen / wie allbereit erinnert worden: Es ist aber solche Versehrung zweyerley / eine der Corneæ, welche die aller gefährlichste ist / die andere der Conjunctivæ.

Belangend die Cur und Heilung der Versehrten oder verwundten Corneæ, so verhält sichs mit derselben also:

Das erste Band zu der verwundeten Cornea und Conjunctiva.

**N**imm Schleen-Laub / Wal-Wurzel / Ehrenpreis / jedes zehen Loth / Terræ sigillatæ sechs Loth / Campher zwey Loth / Allaun ein Loth. Diese Stücke alle gepülvert thue zusammen / geuß darauf drey Seidlein Rosen-Wasser / rührs wol umb / laß sieben Tag stehen und weichen / alsdann destillirs in der kleinen Blase. Solch Wasser streich oder treiffe in das verwundete und versehrte Aug / darnach lege das nachfolgende Pflaster auf.

Ein sehr gut Pflaster zu den verlezten Augen.

**N**imm das weiße von zweyen oder dreyen Eyern / Tormentill-  
Uu 3
till-



till-Wasser zwey Loth / Alaun / Saffran / jedes ein halb Quint.  
Solches temperire wol untereinander / und legs mit Lächlein oder  
Flachsbüschlein über / laß vier und zwanzig Stunden liegen : als  
denn brauche nachfolgendes zu vollkommener Heilung.

### Ein sehr gut heilsam Wasser zu der versehrten und verwundeten Cornea.

**I**mm Tormentill-Wurzel zwey und ein halb Loth / gebrant  
Blutstein zwey Loth / gebrant Elephanten- oder Helffen-  
bein / Mastix / Myrrhen / jedes ein und ein halb Loth / Saffran /  
Campher / jedes ein halb Loth. Zerstoffe alles und vermische es zu-  
sammen / geuß darauf ein Seidlein Wein / und ein halb Seidlein brei-  
tes Wegrich Wasser / rühre wol untereinander / laß fünf Tage ste-  
hen / darnach destillire in der kleinen Blase. Von diesem Wasser  
thue alle Tag zwey oder drey mal in die verlehrt und verwundete Cor-  
neam des Augs / so lange biß es ganz und gar geheilet sey.

### Ein ander sehr gutes Wasser zu diesem affect.

**I**mm Bal-Wurzel / Wintergrün / jedes acht Loth / Wege-  
rich-Kraut sechs Loth / weissen Weyrauch / Krebs-Augen /  
jedes fünf Loth / Campher zwey Loth / weissen Vitriol ein halb Loth.  
Mische alles zerstoffen / zusammen / geuß dar auf drey Seidlein rothen  
Wein / laß sechs Tage stehen / darnach destillir und brauche es / wie  
oben angezeigt.

### Folget von der Versehrung und Verwundung der Conjunctivæ.

**W**aber die Verwundung und Verlesung in oder an der Con-  
junctiva und am Weissen des Auges wäre / so brauche dar zu  
diese nachfolgende Mittel. Und zwar erstlich das erste Was-  
ser in das Aug / welches oben beym ersten Band angezeigt ist / als  
denn lege auch das Pflaster aufs Aug / welches daselbst gleich her-  
nach

nach beschrieben stehet. Ferner bediene dich nachfolgendes Wassers:

Ein sehr gut Wasser zu der Verwundung und Berlezung des weissen am Auge.

Nimm Bleyweiß / Krafft-Meel / jedes vier Loth / Weyrauch drey Loth / Sarcocolla, Tragant / jedes zwey Loth / Campher ein Loth. Wann dieses alles gepülvert und zusammen gethan / geuß darauf Rosen-Wasser drey Seidlein / rühre wol untereinander / laß acht Tage stehen / alsdenn süde es in einem Glase in heissem Wasser / darnach seih's durch ein starck Tuch. Diß Wasser brauche alle Tag zwey oder drey mal in die Augen.

Ein ander sehr gut heilsam Wasser zu der verletzten Coniunctiva.

Nimm Apostem-Kraut / Tag und Nacht Kraut / jedes sieben Hand voll / Tauben-Blut sieben Loth / Bleyweiß sechs Loth / Tragant fünf Loth / weissen Vitriol ein Loth / Perlen ein halb Quint. Wann die Kräuter und das Blut grün untereinander zerhackt / und die andern Stücke gepülvert darzugethan / geuß darauf guten rothen Wein anderthalb Seidlein / laß Tag und Nacht stehen / alsdenn destillirs in der kleinen Blase / und gebrauche es wie das obige.

Ein ander gar gut Wasser darzu.

Nimm Wintergrün / Sanickel / jedes sechs Hand voll / Silberglantz sechs Loth / weissen Weyrauch vier Loth / Mastix / Krebs-Augen / Bleyweiß / jedes drey Loth / gelben Schwefel / Campher / Alaun / jedes zwey Loth. Solches alles gepülvert / geuß darauf dritthalb Kannen Regen-Wasser / laß acht Tage stehen / alsdann destillir und brauche es wie beede zuvor beschriebene.

## Das III. Capitel/

Von denen Augen / in welche etwas gefallen/  
 geflogen / gestoben / gesprungen / oder sonst  
 darein kommen.

**I**st begiebet sichs / daß einem etwas in ein Aug kommt / fällt /  
 flueget / stäubet oder springet / welches man Illapfa in oculos  
 nennet. Dasselbige drückt und sticht / und verursacht grosse  
 Schmerzen ; daher öffter / so es nicht heraus kommt / dem Aug Schas-  
 den zugesüget wird / und dem Menschen am Gesichte hinderlich und  
 sehr schädlich ist : denn daraus entspringen manchmal grosse Flüsse /  
 Röthe / Blutstriemen / hefftige Beyn und Schmerzen / auch etwan  
 Felle. Derowegen wol darauf zu trachten und zu dencken / wie das  
 jenige / so einem ins Auge kommen / möge zum allerehesten heraus ge-  
 bracht werden / ehe denn das Aug verschwillet oder gar verdürbet.

Es wird aber alles / so einem ins Auge kom-  
 men / auf nachfolgende Arten heraus-  
 gebracht :

**N**imm Wein in den Mund / thue dem / so etwas in ein Aug kom-  
 men ist / das Aug fein weit mit den Fingern auf / und sprüze ihm  
 den Wein in das Aug etlich mal / nemlich so länge / bis das aus dem  
 Auge läufft und kommt / was darinnen gewesen ist. Man mag auch  
 an statt des Weins nur schlecht Wasser nehmen / ist gleich so viel.

Oder nimm eine bequeme Sprüze / ziehe dieselbe voll Wein oder  
 Wassers / und sprüze es einem nicht so gar starck / sondern fein sach-  
 te in das Aug / so wäscht und schweiffe sich das / so in dem Auge ist /  
 mit heraus.

Ein anders hierzu.

**N**imm ein Stücklein weisses Harz oder Wachs / mache es ein  
 wenig weich / so weit es unter das Lied des Auges gehen soll / ste-  
 ckes

cke es in das Aug unter das Lied / da das eingefallene ist / und ziehe es etlich mal unter dem Liebe hin und wieder / so bringet man auch mit heraus was darein gefallen ist.

Item / so man einen sehr glatten und wol polirten blauen Saphirstein / der ganz rund und rein ist / in ein Auge unter das Lied nimmet / und denselbigen eine Weile darin herumb gehen läßt / so bringet er das eingefallene auch heraus.

Solches thut ebenfalls ein gar schöner / runder und reiner Rubinstein / so man den unter das Augenlied nimmet / und eine Weile darinnen umbgehen läßt.

Ermeldete Tugend hat auch ein Schwalbenstein / wann er auf besagte Art gebraucht wird.

Deßgleichen ein fein glatt Krebs-Auge unter das Lied ins Auge gethan / auch sehr gut darzu / alle eingefallene Dinge aus den Augen zu bringen / also gebraucht und damit gehandelt / wie zuvor offte gemeldet. Man kan sich aber auch nachfolgender Mittel dazu bedienen:

**Ein gut Wasser zu den Augen / darein etwas gefallen.**

Nimm Bethonien-Kraut / Schel-Kraut / Augentrost / Poley / jedes ein Loth. Solche Kräuter süde in Wasser / und wasche das Aug damit das / legs auch über Nacht mit vierfachen Tüchern über.

**Ein anders.**

Nimm Fenchel-Wasser ein halb Seidlein / gelben Agtstein ein Loth: Diese zwey Stücke laß sieden und wieder kalt werden / treuffe alsdann solche nicht allein in das Aug / sondern legs auch über Nacht mit Tüchlein darüber.

**Ein gut Sälblein / so einem Eisen / Stahl / Stein oder dergleichen in ein Aug gesprungen.**

Nimm Hasen Schmalz drey Loth / Borchwachs ein Loth / gelben

ben Agtstein ein Quintl. Magnetstein ein halb Quintl. Solches zu einer Salben bereitet / und über die Augen Pflaster-Weise gelegt / Hilfft sehr wol.

Die Vergleuse / Hammerschmiede / Feilenhauer / Schlosser und sonst andere / so da spröden / härten / springenden Zeug arbeiten / haben ihre sonderliche Erfahrung / solche harte eingesprungene Dinge / als Stal / Eisen / Stein oder Bein alsobald nur mit einem spizig und scharffen Messer / oder gekrümmten Federkiel heraus zu gewinnen / darzu man auch sonst andere Instrumenta und Werkzeuge hat / wie

Figura 42. die nachfolgende Figur anzeiget.

Damit kan man alle eingesprungene oder eingefallene Dinge aus den Augen nehmen und gewinnen / wie folget.

Wann einem etwas in ein Aug kommen ist / so bestiehe mit allem Fleiß / an welchem Ende oder Dre es sey / ob es auf dem Augapffel liege oder nicht. Kanst du es auf dem Apffel des Auges nicht befinden noch sehen / so nimm ein Instrumentlein vom Golde oder Silber gemacht / oder eine feine glatte Perle an einen silbern oder gülden Stüffe gemacht. In der Noth mag man auch eine groß Knöpfliche glatte Stecknadel nehmen / die ein fein / glatt und gleiches Knöpflein hat / wie diese nachfolgende Figur anzeiget.

Figura 43.

Und damit dem Patienten unter dem Liede hin und widerfahren doch halte die Nadel allezeit gegen dem Liede an / und ziehe das Lied mit / den Fingern auswendig empor / so begiebet sich das einwendige Fleisch heraus / daß du wol sehen kanst / ob was darinnen steckt.

Und so du nun etwas darin befindest / so siehe ferner mit allem Fleiße / wie du es mit den obbemeldeten bereiten Instrumenten fein vorsichtiglich kanst herausser gewinnen und bringen. Wann denn solches heraus ist / so brauche nachfolgende Wasser in das Aug.

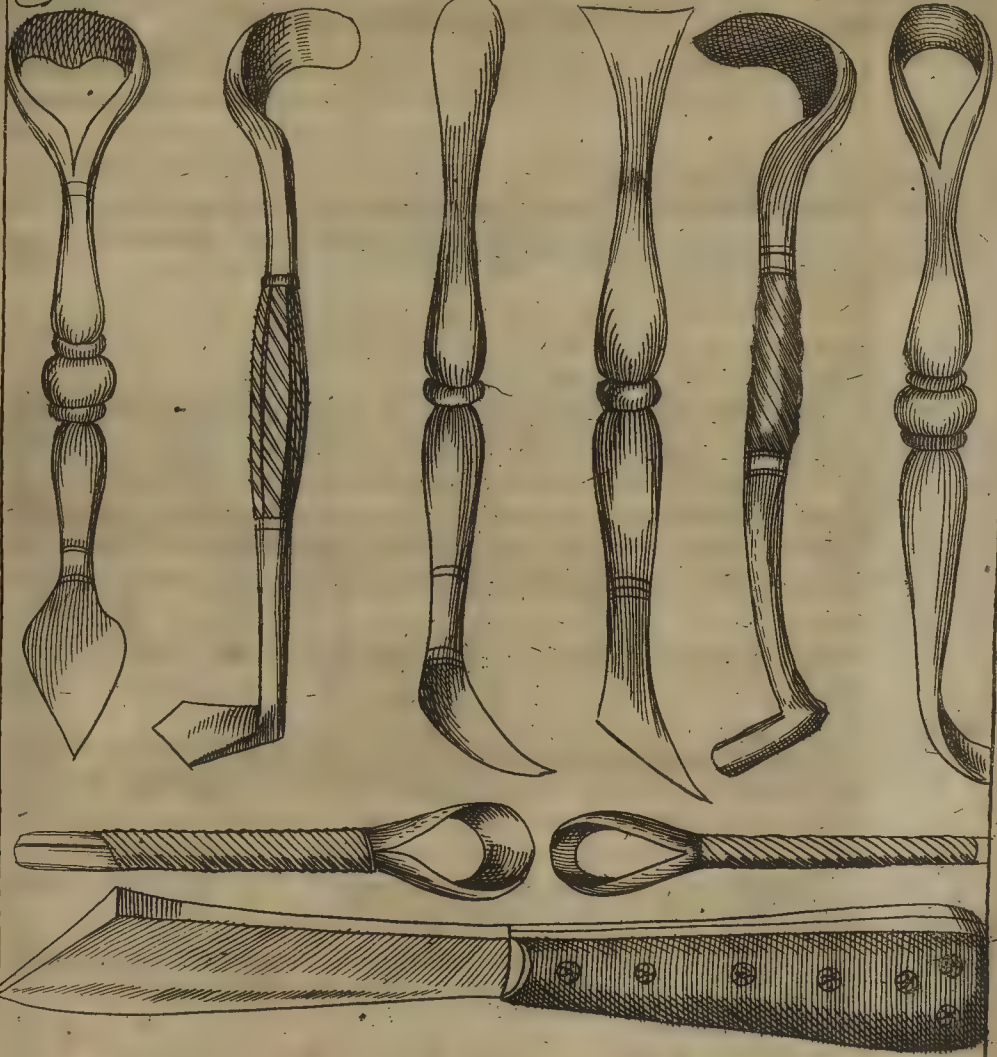
Ein sehr gut Wasser zum Auge / so etwas im Augapffel gesteckt hat.

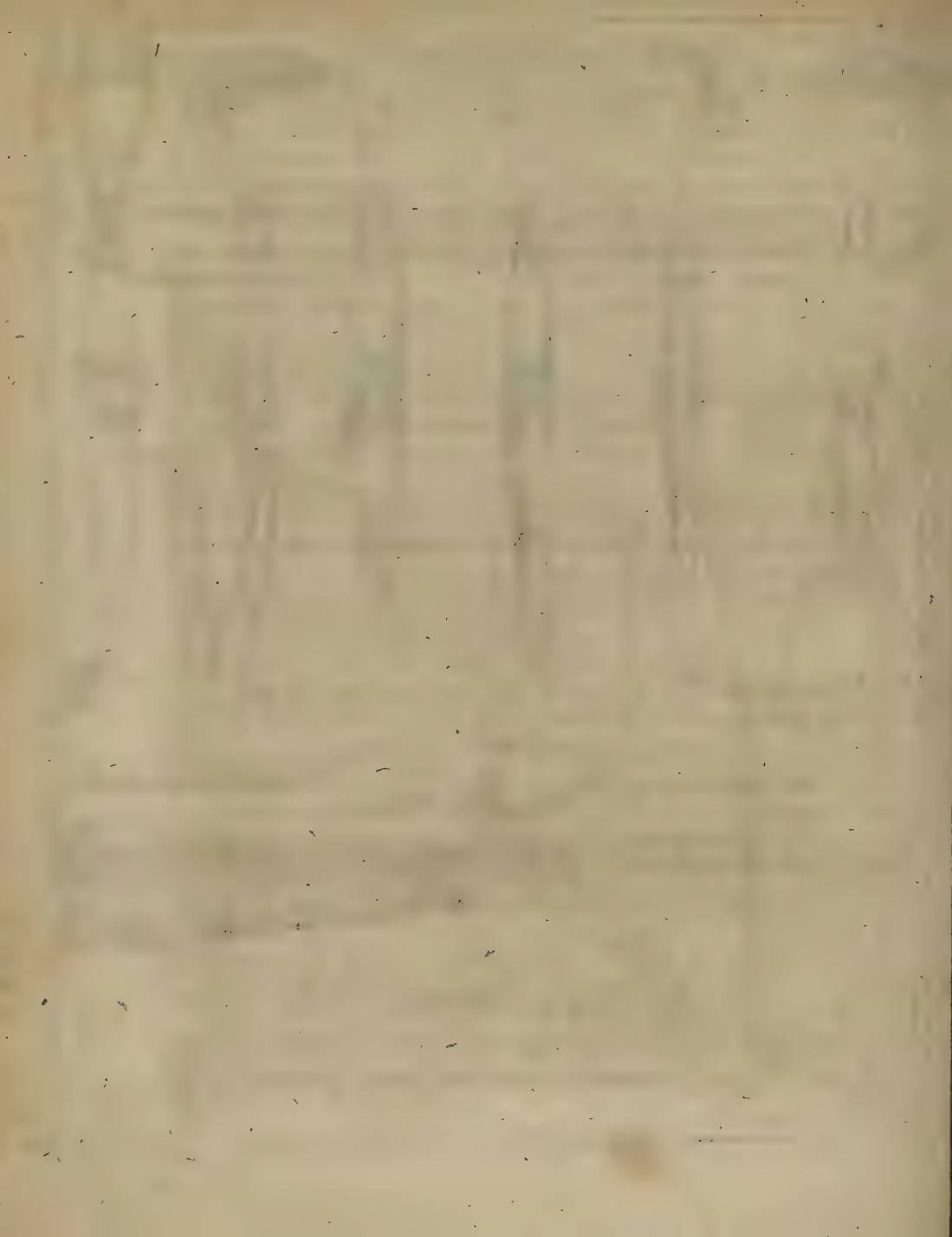
Nimm blau Bergwarten-Wasser zwen und ein halb Loth / groß Wegerich-Wasser ein und ein halb Loth / gelben Agtstein /

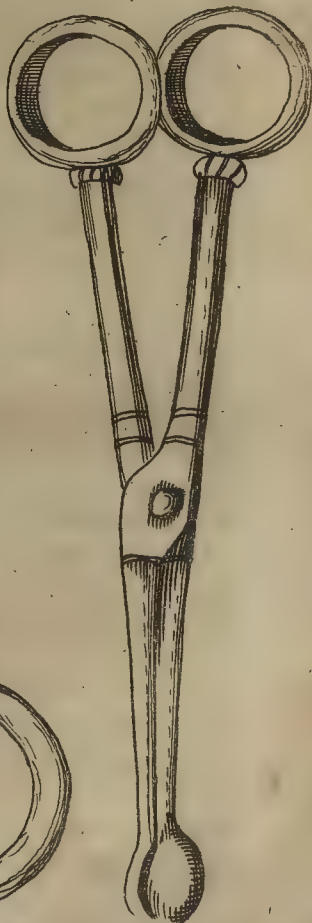
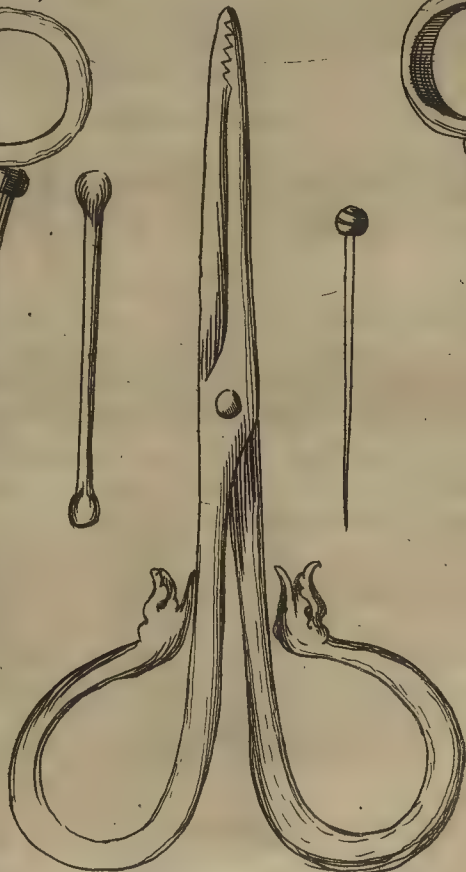
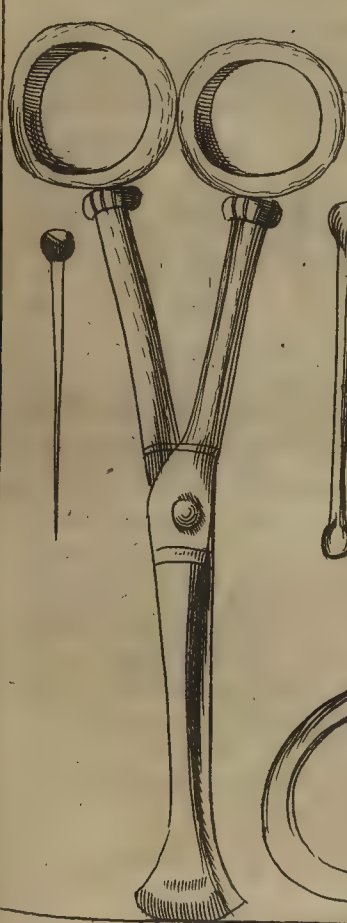
Wen

Fig. 12.

D 346.











Weyrauch / Campher / jedes ein halb Quint. Temperire alles zusamen / laß erstlich sieden / und wieder kalt werden ; darnach seig es durch ein Tuch / und thus in die Augen.

Ein ander Wasser / so etwas inwendig unter den Augenliedern gesteckt hätte / zu gebrauchen.

Im Rosen-Wasser drey Loth / rothen Rosen-Essig ein und ein halb Loth / Mastix ein halb Loth / Bleyweiß ein Quint. Krebs-Augen / Campher / jedes ein halb Quintl. Solches bereite und brauche aller Gestalt / wie das vorhergehende.

Das IV. Capitel /

Von den Augen / welche von Hornissen / Wespen / Bienen und dergleichen stechenden Gewürme verlest sind.

**S** ist nichts neues / daß die Augen der Menschen äußerlicher Weise mit stecher verlest und beschädiget werden von fliegenden Würmen / als Hornissen / Wespen / Bienen und dergleichen / ingemein Ictus insectorum genannt. Von solchem stechen aber kommt her und wird verursacht grosser Schmerzen / brennen und Behetagen / davon vielen Leuten die Augen verderben / so daß sie durch solchen Unrath umb ihr Gesicht kommen / sonderlich wenn der Stich auf den Augapffel gerathen ist / so giebet zumal grosse Schmerzen und Behetagen / nicht allein dem Auge / sondern auch dem Haupte / davon die Menschen gar leichtlich an den Augen verderben und blind werden.

Wenn sich aber begeben hätte / daß einer also in ein Aug von Hörnissen / Wespen oder Bienen wäre gestochen worden / so brauche er alsbald diese nachfolgende Mittel.

## Ein gut Stücklein vor Hornissen / Wespen und Bienen-Stich zu gebrauchen.

**N**imm Essig acht Löffel voll / Terræ sigillatæ, Lein-Meel / jedes ein Quint. gemein Salk drey Messerspizen voll. Dieses temperire zusammen in einen Mörstel / und lege es mit Lächlein über den Stich.

### Ein anders hierzu.

**N**imm Binsaugen-Kraut / Sibisch-Wurzel / Rauten-Blätter / jedes eine Hand voll. Solches stoß in einem Mörstel zu einem Muß / zwinge den Safft heraus / und thue darein Boli Armenia zwey Loth / temperire alles zusammen / und lege es mit Lächlein über den Stich.

### Ein anders hierzu.

**N**imm neuen Laimen oder Dohn sechs Loth / Essig zwey Loth / Alaun ein Quintl. Solche Stücke stoß untereinander / und lege es mit Lächlein auf den Stich.

### Folget noch ein anders Mittel hierzu.

**N**imm Eyertweiß / Fratten-Milch / Rosen-Wasser / jedes gleich viel. Vermische und temperire alles zusammen / und lege es mit Lächlein auf.

### Das V. Capitel /

**Von den Augen / so durch Spanische oder andere Mucken / Raupen / Ameissen und dergleichen Geschmeiß verschret und verletzt worden.**

**S** begiebet sich auch offte / daß einem die Augen von andern kleinen / und doch schädlichen Thieren verletzt und verschret werden / als von Canthariden oder Spanischen Mucken / Raupen / Ameiß

Ameissen und dergleichen / davon auch Schmerken / Beschwerung / und sonderlichen schmerzhafter Blätterlein entspringen : und so sie den Augen nahe kommen / ist auch Gefahr dabey zu besorgen. Darzu soll und mag man nachfolgendes Wasser gebrauchen / welches den Brand / Schmerken und Wehetagen bald benimmt / lindert und abschafft.

Ein gut Wasser zu den Augen / so vom Ungeziefer verletz worden.

Nimm Milchfahn oder Rahm / Endivien-Wasser / Essig / jedes vier Löffel voll / Campher ein Quint. Die obern drey Stück mische zusammen / und thue den Campher gepülvert darein / lege es alsdann mit Lüchlein über den versehrten Ort / es stillt den Schmerken bald.

Ein anders darzu / so ebenfalls sehr gut ist.

Nimm Rindern Unschlitt vier Loth / Unguenti populei zwey Loth / Rauten-Del / Rosen-Del / jedes ein Loth. Solches zu einer Salbe zusammen gelassen / und den beschädigten Ort damit gesalbet / hilft wol.

Item / das weisse Campher-Sälblein ist auch gut darzu / so man den schmerzhaften Ort damit bestreicht. Und das bekommt man in den Apotheken.

Noch ein anders hierzu.

Nimm Holunter-Blätter / Nachtschatten / jedes eine Hand voll / Salz ein halb Loth. Stosse alles in einem Mörsel zu einem Ruß / und drucke den Saft heraus / und lege denselben mit Lüchlein auf den versehrten Ort.

## Das VI. Capitel /

Von denen Augen / welche von Wolffsmilch/  
Zeiler-nesseln / Flöhkraut und dergleichen Kräu-  
tern oder Wurzeln verletz  
worden.

**M**Je giftigen Kräutern oder Wurzeln kan man die Augen auch  
beschädigen und verderben / als mit Wolffsmilch / Flöhkraut /  
Kellershals / Zeilernesseln / und dergleichen. Dann so der  
Safft von solchen Dingen an oder in die Augen kommt / so erfolgen  
grosse Schmerzen / die Augen geschwellen / werden blättericht / roth  
und hitzig. Da nun solches geschehen / das etwan einem entweder  
aus Fürtwis / Unvorsichtigkeit / oder Unwissenheit die Augen damit  
bestrichen und verletzt worden wären / so mag man nachfolgende Mit-  
tel gebrauchen / dann von denselben wird der Schmerzen bald ge-  
hindert werden.

Ein gute Arzney zu obgedachten verletz-  
ten Augen.

**N**imm Klauen-Schmaltz zwey Loth / Boli Armeniæ ein Loth /  
Weiß Lillien-Del / Rauten-Del / jedes ein halb Loth. Sol-  
ches alles zusammen temperire / und die Dertter / da es vonnöthen / dar-  
mit gesalbet und bestrichen / heilet dieselbige.

Ein anders zu diesem Augen Zustand.

**N**imm Honigseim vier Loth / Spicanarden-Del / Terræ sigil-  
lataz, jedes ein Loth. Stosse alles zusammen / und vermische es  
zu einer Salben / bestreiche damit den schadhafften Ort / oder lege es  
mit Lächlein auf.

Ein anders darzu.

**N**imm Bock-Unschlitt drey Loth / Hünner-Schmaltz zwey Loth /  
Bibergeßl ein halb Loth. Mache solches zu einer Salben / und  
gebrauchs auf den beschädigten Ort.

Das

Das VII. Capitel/  
 Von denen durch Brand verletz: und  
 versehrten Augen.

**N**usser diesen unglückhafften / sehr erzehleten Fällien / begiebet sichs  
 offte / daß sich die Menschen an und in den Augen verbrennen/  
 Combustiones genene / welches sehr gefährlich ist / weil die  
 Augen lechlich dadurch verderbet werden / und die Menschen ver-  
 blinden. Es mache und giebet grosse Schmerzen / sonderlich so die  
 Augenäpfel innwendig unter den Liedern versehret und verbrante  
 werden. Wo sich nun solches begiebet / mag man wol guten Fleiß  
 anwenden / und diese nachbeschriebene Mittel ungesäumt brauchen/  
 wie folget:

Eine Auflegung zu den verbrennten  
 Augen.

**N**imm Eisenkraut-Wasser ein halb Seidlein / Quitten-Ker-  
 nen ein Quint. Fœnigræci oder Borshorn ein halb Quintl.  
 Diese zwey Saamen in das Wasser gequellte vier und zwanzig Stun-  
 den / so giebet es einen Schleim / den zwinget man durch ein leinen Tuch.  
 Darcin nehe Tüchlein / und lege sie auf / des Tages zwey oder drey-  
 mal / das lösche die Hitze und den Brand. Und so die aufgelauffene  
 Blasen und verbrante Haut hinweg seyn / davon das Fleisch rohe  
 wird / so brauche nachfolges:

**N**imm Mahen-Saamen-Del vier Loth / Campher-Del ein und  
 ein halb Loth. Diese beyde Oele temperire zusammen / bestreich  
 damit den rohen Ort mit einer Federn: wann es bestrichen ist / so bes-  
 streue es mit klein gestossen und durchgeseibter Wacholder-Rinde.  
 Solch bestreichen des Oeles und aufstreuen des Pulvers soll alle Taz-  
 ge geschehen / so lang biß daß der Grind und Rösen gar abfalle. Als  
 so heilet gar schön und bald alles was auswendig an den Augen bes-  
 schädigt und verbrant ist.

Ist aber der Augapffel selbst verbrante oder versehret / so bediene  
 dich nachfolgender Mittel. Ein

## Ein gut Wasser zu den verbrannten Augen.

**N**imm Hauswurzel-Wasser ein halb Seidlein / Terra sigillata ein halb Loth/ Campher ein halb Quint. Diese Stücke mit einander gesotten/ und kalt lassen werden/ alsdenn durchgeseiht/ muß man mit einem Schwämmlein in die Augen tropffen / und damit anhalten/ bis es besser wird und geheilet ist.

## Ein ander gut Wasser zu den verbrannten Augen.

**N**imm Holunderbläh-Wasser ein Seidlein / Essig sechs Loth/ Weissen Wehrauch ein Loth/ gemein Saltz/ Campher/ jedes ein halb Quint. Siede solches zugleich in einem Topff/ und seihe es durch ein Tuch/ tropffs dann mit einem Schwämmlein in die Augen/ des Tages zweymal/ bis es geheilet sey.

## Ein anders Mittel hierzu.

**N**imm Frauen-Milch vier Loth/ Rosen-Öel ein Loth. Beedes zusammen temperiret / und in die Augen mit einem Federlein gestrichen / ist auch sehr gut.

Ingleichen das weiße Wasser ist auch gar heilsam darzu / des Tags zwey oder drey mal in die Augen gethan mit einem Schwämmlein.

Wo aber Felle auf den Augen von solchem verbrennen werden und bleiben möchten / wie gemeiniglich in solcher Beschädigung geschieht / und sonderlich wo die Cornea berührt ist / so werden gemeldte Felle curirt und geheilet / wie an seinem besondern Ort davon weitläufftiger Bericht beschehen.

## Das VIII. Capitel /

Von denen im Bade oder auch durch Rauch/  
Staub und Wind verderbten  
Augen.

**W**Ancher Mensch überkommt offte nach dem Både / oder so einer in grosser Hitze / starkem Winde / Rauch oder Staube gewandert und aereiset hat / ein häfftiges Augen-geschwellen / so daß sie roth werden / schmerzen und wehe thun / Offensiones vel conturbationes ex balneo, fumo, pulvere, vento, wird sonst von Gelehrten *Cap. 16*, conturbatio & perturbatio genant; daraus bisweilen den Augen Schaden begegnet und zugefüget wird / wo man ihm nicht bey Zeit wehret und vorkommt. Wo sich aber solches begiebet und zu trägt / kan man nachfolgende Mittel gebrauchen.

Sonderlich aber solchen Personen / denen die Augen nach dem Både / oder hitzigen wandern vom Winde geschwellen / schmerzen und wehe thun / ist sehr gut / nur auf den Abend / wenn sie sich legen wollen / ein vierfaches Tüchlein in kaltem Bier eingekocht / und über die Augen geleeet. Und solches thut vornemlich und richtig am besten aus das Weizen oder weisse Bier: man mag auch nachfolgendes brauchen.

## Ein sehr gut Wasser darzu.

**Z**imm Polen-Kraut / Baldrian-Kraut / Rauten-Blätter / jedes sechs Hand voll. Solches alles hacke grün / und destillir daraus ein Wasser / und lege dasselbe mit Tüchlein über die Augen.

Ein ander gutes Wasser zu diesem  
Zustand.

**Z**imm Creutz-Kraut / Haus-Wurzel / weiß Lilgen-Wurzel / jedes sieben Hand voll / Polen drey Hand voll. Wann dieses bereitet und gebraucht wird / wie das obige / so benimmt es einem jeden



Menschen die Geschwulst/ Schmerzen und Beherage/ so nach dem Bade/ wandern und Winde folgen/ alsobald.

### Ein ander gar gut Wasser darzu.

Nimm Polen/ roth Kohl/ Rauten/ jedes sechs Hand voll. Solches alles klein gehackt/ in einem gläsernen Helm destillire/ und solch Wasser mit vierfachen Lächlein über die Augen geleeget/ ist hierzu sehr dienlich.

### Ein anders darzu/ in die Augen zu treuffen.

Nimm Nepten-Kraut/ weisse Binden/ Zaunglocken/ jedes fünf Hand voll/ Odermennige vier Hand voll/ Hauswurz/ zwey Hand voll. Hacke solche Kräuter alle grün/ und destillire sie in Balneo Mariae, davon treufft man alle Tage zwey oder drey mal in die Augen/ es benimmt die Hitze der Augen/ so von der Sonnen verursacht ist.

### So einem die Augen nach dem Bade geschwellen/ ein gut Wasser darzu.

Nimm Baldrian Wurzel und Kraut fünf Hand voll/ Polen Kraut/ roth Kohl/ jedes drey Hand voll/ Eisen-Kraut zwey Hand voll/ weiß Pilgen-Wurzel eine Hand voll. Zerhacke alles/ weil es noch grün ist/ klein/ und destillire es in einem Helm/ solch Wasser mit vierfachen Lächlein über die Augen geleeget/ benimmt die Geschwulst und Schmerzen nach dem Bade.

### Ein gut Pflaster darzu.

Nimm Fenchel-Saamen/ Eppich-Saamen/ weissen Mahen-Saamen/ jedes sechs Loth/ Campher ein Loth. Wenn man solches alles ganz klar gepülvert/ und unter Eyerweiß vermischet/ also daß auf ein jedes Eyerklar eine Messer Spitze voll dieses Pulvers gethan worden/ geuß ein wenig Rauten-Wasser darzu/ unterklopffe es wol/ und legs mit Lächlein oder Berckpflastern über.

Item/ein schlecht Rosen- und Rauten-Wasser thuts auch/ allem mit Lächlein aufgelegt/ wie oben angezeigt.

Was aber anlanget die grosse Hitze/ Brunst und Entzündung der Augen/ davon wird an einem andern Ort gehandelt werden.

### Das IX. Capitel/

## Vom coagulirt- und geronnenen Blut in den Augen.

**S**träget sich offte zu/ daß sich im äussersten Häutelein der Augen/nemlich in der Conjunctiva, coagulirt Blut sammet/ und sich über ein Klößlein und Püslein zusammen leget/das erscheinet denn roth/ braun/ auch zu Zeiten schwarz/ und wird dieser Gebrechen *ὑπόσφραγμα, αιμαλώφ, Macula oculi, Suggillatio, cruenta suffusio, vibices, oculus cruentatus, Altarfati und Tarfati* genennet/ und ereignet sich gemeiniglich vom schlagen/ werffen/ schmeissen/ stossen/saltzen/ und dergleichen äusserlichen Beschädigungen.

Zum andern geschichts auch/ so sich ein Mensch bey grosser Hitze im wandern überläufft/ oder im arbeiten zu hefftig bemühet/ ingleichen auch so sich einer zu gelang und sehr aus dem Athem schreyet/ oder denselbigen zu lange zu sich ziehet oder verhält/ und sich also dabey erhitzt.

Und da solche Mackeln und Flecken nicht in der Zeit vertrieben werden/ verursachen sie Fleisch-Zelle/ Verdunckelung der Augen und des Gesichtes/ auch offte den umb sich fressenden Krebs. Solches nun zu heilen und zu vertreiben/ muß die Cur wie folget/ geschehen:

### Ein sehr gut Pflaster zum ersten auflegen.

**N**imm Rauten-Saamen zwey Loth/ Campher ein halb Loth/ Saffran ein halb Quint. Mische alles gepülvert zusammen/ wenn du es aber bedarffst/ so temperir es unter Eyerweiß und Rosens Wasser

Wasser zu einen Pflaster / und legs mit Flachsbüschlein oder Lächlein über die Augen / drey Tage nacheinander.

### Ein gut auflege Pölsterlein / das geronnene Blut in Augen zu vertreiben.

**N**imm rothen Kobl / Losten / Camillen / Rauten / Weiß-Wurzel / jedes zwey Loth. Diese Stücke grob zerschnitten / in ein Säcklein genehet / in Milch erwärmet / und also Milch-warm auf das Auge geleget / des Tages zweymal / erweichet das verstockt und erhartete Gchlüt.

### Ein ander Säcklein darzu.

**N**imm Fenchel / rothen Kobl / Eibisch-Wurzel / Pappeln / jedes zwey Loth. Alles grob zerstoßen / in ein leinen Säcklein genähet / in Wein erwärmet / und Milch-warm auf das Aug geleget / gieb gleichen Nutzen.

### Ein ander Aufleg-Pölsterlein.

**N**imm Boli Armenia, Tauben-Roth / Leinsamen-Meel / Borchorn / weiß Lilien-Wurzel / jedes drey Loth. Mache alles in ein Säcklein / erwärms in Essig / und gebrauchts wie beide vorerwählete.

### Ein sehr gut Wasser vor das coagulirte Blut in den Augen.

**N**imm Zimmetrinde / Wiesenkümmel / Tauben-Blut / jedes sechs Loth / Weiß-Wurzel drey Loth / Campher ein und ein halb Loth. Wann diß alles / was zu pülvern ist / klein gepülvert / und zusammen gethan / geuß darzu anderthalb Seidlein Rauten-Wasser / und anderthalb Seidlein Rosen-Wasser / laß fünf Tage stehen / darnach destillirs / und thue es alle Tage zwey oder dreymal in die Augen. Man mag diß Wasser auch mit Lächlein überlegen.

Da es vonnöthen / kan man auch nachfolgende Mittel in das Aug gebrauchen / dann sie zerreiben und zertheilen das geronnene und coagulirte Gchlüt.

## Ein ander gut Wasser zu dem geronnenen Blut in Augen.

Nimm Regen-Wasser/ Weißwurzels-Wasser/ jedes acht Loth/  
Blutstein/ rothe Corallen/ Drachen-Blut/ Boli Armenia,  
jedes ein halb Loth/ gelben Aigtstein/ Saffran/ jedes ein Quin.  
Diese Stücke laß sieden/ darnach thue sie in ein Glas/ und treuffe das  
Wasser in die Augen/des Tages zwey oder drey mal.

## Ein ander Wasser darzu.

Nimm Bohnen-Blüh/ Wasser/ Regen-Wasser/ jedes sechs  
Loth/ Bleyweiß zwey Loth/ Krebs-Augen ein Loth/ Perlen/  
Tragant/ jedes ein halb Quin. Wann solches alles zusammen ges  
otten/ pflegt man davon des Tages zweymal etliche Tropffen in die  
Augen zu thun.

## Noch ein anders Wasser hierzu.

Nimm Bohnen-Blüh/ schwarze Kirsch-Blüh/ Weißwurzels/  
blau Wegwarten-Blüh/ rother Kohl/ Rauten/ jedes sechs  
Loth/ Alaun zwey Loth. Diese Stücke werden allesamt klein zer  
hackt/ ein Seidlein gutes Rheinischen Weins darauf gegossen/ und  
acht Tage stehen gelassen; alsdenn in Balneo Mariae destillirt/ und  
mit einem Schwämmlein in die Augen gethan.

Diese jetzt beschriebene Stücke sämtlich zertheilen das geron  
nene Blut in den Augen/ wie ich sie dann alle offte probirt/ und lange  
Zeit gebraucht habe.

## Das X. Capitel/

## Vom Schwamm und wilden Fleisch der Augen.

In den Augen der Menschen pflegt offte eine Art Fleisch zu wach  
sen/ welches man sonst bey den Aerkien den Schwamm/ Fun  
gum nennet/ die gemeinen Leute heissen es wild Fleisch/ Carnem

superexcrefcentem & filvestrem. Solches enstehet und erwächst gemeiniglich aus streichen/ fallen/ schlagen/ werffen/ schmeiffen und dergleichen/ und am meisten/ wie ichs viel und oft erfahren und gesehen habe/hat es seinen Ursprung und Ankunfft daher/ so einem etwas als Holz/ Bein/ Stein/ Eisen oder dergleichen Ding/ in ein Auge gesprungen/ oder etwan ein kurz Haar/ ein Körnlein von einem Getreide/ sonderlich von Gerste/ item von Hanff/ Werck und dergleichen zwischen das Aug und desselben Lid kommen ist/ sich darinnen verhalten/ und in das lückere Fleisch des Augenlids gefressen: so solches geschicht/ und nicht bald heraus gebracht wird/ treibet es das einwendige lückere Fleisch mit Gewalt heraus/ daß es auch so groß wird/ als ein Hünner oder Gans Ey/ wie ich solches zum offtern mal gesehen/ und derer viel daran curirt habe. Welchem Zustand so nicht in der Zeit abgeholfen wird/ werden die Augen durch das grosse schmerzen verderbet/ und oft gar der fressende Krebs verursacht. Wieman auch noch in Zeiten rathen und helfen soll/ folget hiernach beschrieben.

## Ein sehr gut und leicht Mittel zu den Schwämmen der Augen/ so der Schade nicht

sehr alt ist.

Nimm Brosamen eines warmen Brots/ lege solche mit Salk also warm auf das ausgewachsene Fleisch/ lasse es vier Tage und so viel Nächte liegen/ doch verwahre das Aug oder den Augapffel mit Baumwolle/ daß das Salk nicht darzu noch darein komme/ so wird das wilde Fleisch oder der Schwamm schwarz/ und vergehet/ daß du nicht weis/ wo es hinkommt: da es aber vom ersten mal nicht bald vergehen wolte/ so lege es noch weiter auf; wo es dann auch nicht helfen würde/ und das Fleisch zu sehr verhartet wäre/ so bräuche nachfolgendes.

Dann es ist erstlichen vonnöthen/ daß man solch aufgelauffen Fleisch wol erweiche/ und behe mit nachfolgenden Mitteln.

## Eine gute Behung und Erweichung vor den Schwamm der Augen.

**N**imm Wasser-Pfunde/ weissen Steinklee/ *Fœni græci*, jedes eine Hand voll. Solches süde in Wasser in einem Topff/ und laß den Dampff eine gute Viertel Stunde an das schadhafte Aug gehen/ das thue des Tages zweymal/ und brauchts also acht Tage lang.

## Ein anders hierzu / ist ein Aufleg- Säcklein.

**N**imm weissen Steinklee/ *Fœni græci*, Eibisch- Wurzel/ Schel- Kraut/ jedes zwey Loth. Diese Stücke müssen alle zusammen zerhackt/ in ein Säcklein gar lucker genehet/ in Milch erwärmet/ und auf das wilde Fleisch alle Tage drey mal gelegt werden/ acht Tage lang. Darnach mag man die hiernach verzeichnete Mittel brauchen/ wie folget.

## Ein gut Pulver hierzu.

**N**imm gebranten Alaun/ gebranten Vitriol/ Tutien/ Spiß- Glasß/ jedes ein Loth. Solches alles muß gar klein gepülvert/ und auf das Aug und rohe Fleisch gestreuet werden/ doch verwahre den Augapffel fleißig für dem Pulver.

## Ein ander gut Pulver hierzu.

**N**imm Blutstein/ Goldglett/ Grünspan/ gebrant Kupffer/ jedes ein Loth. Pulverisire alles aufs subtilste/ und streue es auf den Schwamm/ verwahre aber zuvor das Aug auf das beste.

Nicht weniger habe ich solch Fleisch / das sehr groß gewesen/ auch mit nachgesetzter Cur vertrieben.

## Eine gute Weichung darzu.

**N**imm *Fœni græci* Saamen ein Loth / thue ihn in acht Loth Pappel- Wasser / laß es in einer warmen Ofenröhre oder heis- sen

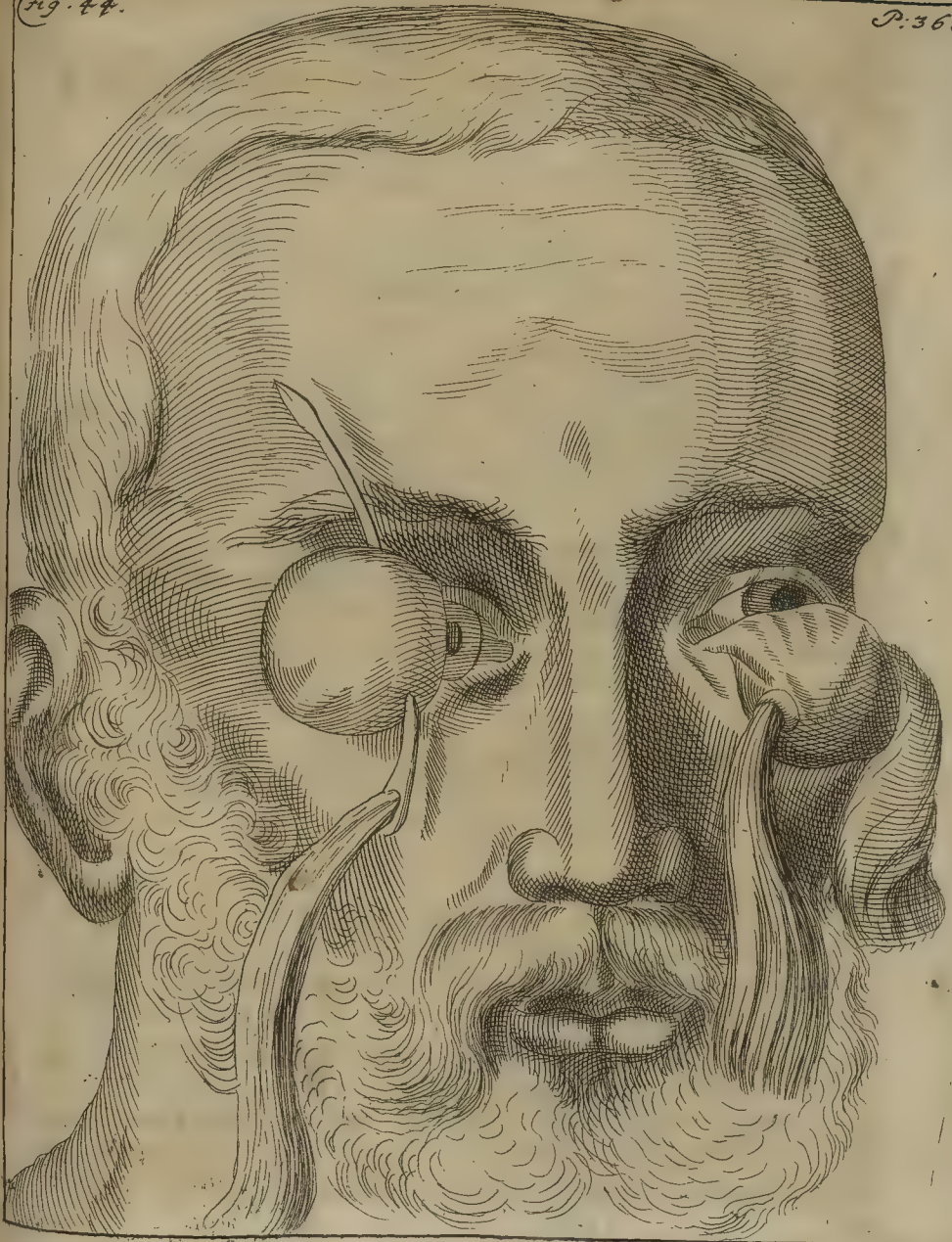
sen Asche zusammen / aber ganz gemacht / wol heiß werden / doch nicht süden. Solches laß also wieder erkalten / seihe alsdann das Wasser von dem Samen ab : diß abgeseihete Wasser oder Schleim thue alle Tage drey mal auf das Fleisch / und bestreich es wol damit drey Tage lang; alsdenn brauche das Lac virginis oder weisse Wasser / acht Tage nacheinander : und wechsele damit umb / also daß das Wasser vor dem Fæno græco allwege drey Tage nacheinander / und das Lac virginis allezeit acht Tage nacheinander gebraucht / auf das Fleisch gestrichen / eingetreufft / oder mit Lächlein aufgelegt werde / nach Gelegenheit der Sache und des Schadens.

Wäre es aber andern / daß das Fleisch durch solche Mittel nicht schwinden oder vergehen wolte / so ist zu besorgen / daß etwas in dem Fleisch stecken und verborgen seyn müsse / wie oben angezeigt worden. Und da man sich solches zu besorgen hätte / und dabey kein vorgedachte Mittel helfen wolte / so müste solches geschnitten werden / damit verhütet würde / daß der Mensch nicht umb sein Gesicht komme / oder ihm andere grosse Schäden / auch Leibes und Lebens Gefahr daraus entstünden. Solches Fleisch aber zu schneiden / solget hiernach kürzlich und eigentlich beschrieben.

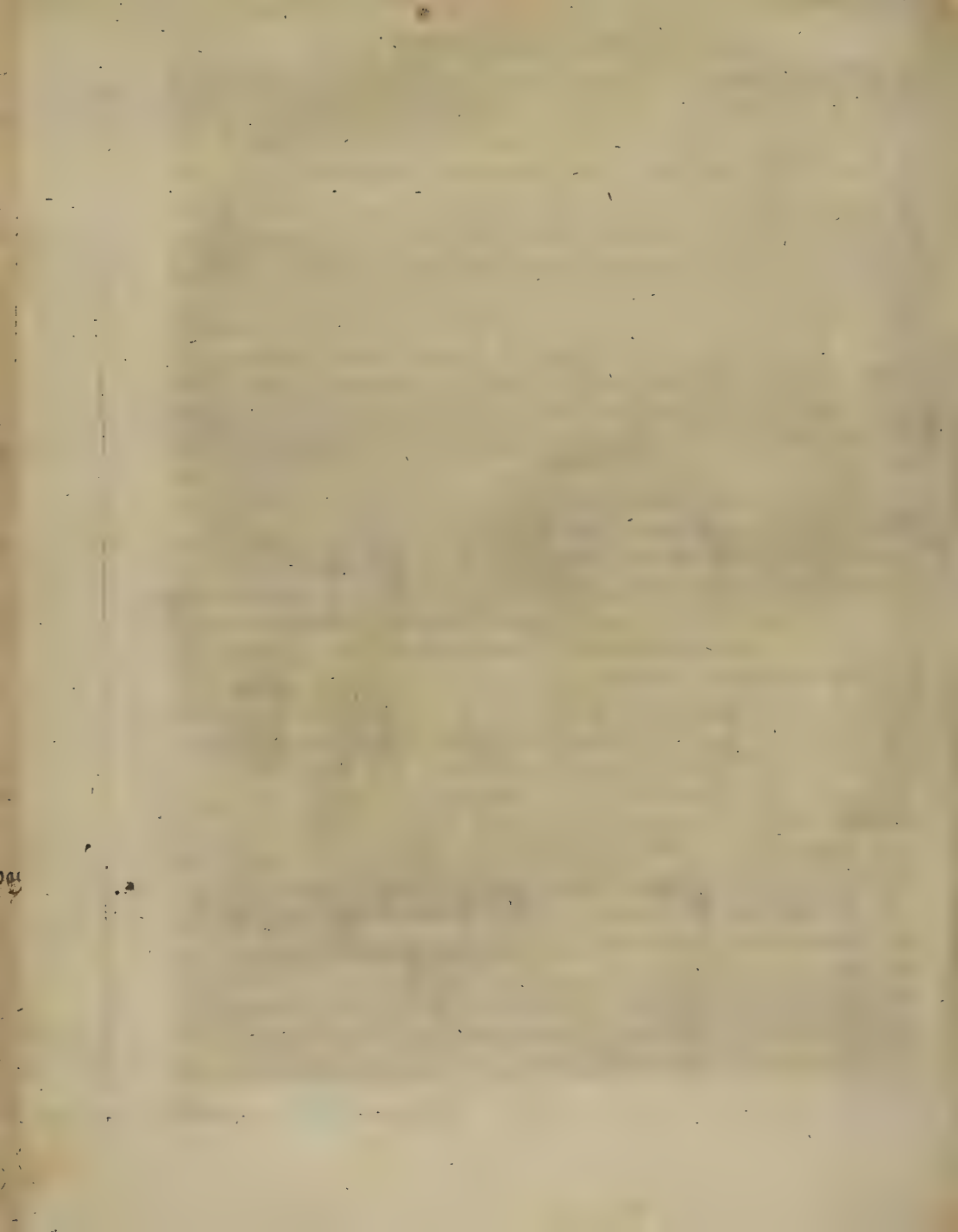
So dir dennach eine Person mit offte gemeldtem Schaden fürkommt / so thue ihm also : Nimm den Menschen / setze ihn an einen bequemen Ort / laß ihm das Hauß und die Hände halten : alsdann ergreiffe eine grosse Heffnadel / welche mit offener Seiden durchzogen ist / (dann so du einen gedreheten oder gezwirnten Faden in die Nadel lögest / zerschneite sich das Fleisch / sintemal es ganz lücker und mürbe ist) durchstich das Fleisch gleich in der Mitten / wie diese beygefügte Figur anmeldet.

Ziehe solch Gewächse fein gemacht mit einer Hand empor / und so genau als du kannst / wol heraus / darnach nimm ein fein subtil Schermesserlein / das da recht scharff sey / löse das übrige Schwammfleisch fein säuberlich und langsam ab / siehe dich aber wol für / daß du dem Augapffel / und der Coniunctivæ, auch dem Liede nicht zu nahe kommest / und etwan übel ärger machest / wie ich solches wol erfahren habe. Darumb soll sich dieser Sachen keiner unterstehen / er sey dann

in solk







in solchen Curen der Augen gar wol berichtet / denn man pflegt zu sagen: Ein Aug kan nicht Schertz verstehen/wie es auch war ist. Und so das nun also rechtmässig geschnitten ist / soll man alsbald diß nachfolgende Wasser darein streichen/ welches also bereitet wird.

### Ein gut Wasser zu dem geschnittenen Augen-Schwamm.

Nimm Balswurzel-Wasser acht Loth / gestoffenen Alaun ein Loth / Campher ein halb Quinil. Diese Stücke thue man zusammen / lasse sie auffieden / und kalt werden / behalte sie dann zur Noth / und streiche es an den geschnittenen Ort / lege aber alsbald ein Flachs-Pflaster mit Eyerweiß und Alaun über / doch daß erstlich das niedergedruckte Augenlied fein gehebe hinauf gefüget werde / und darnach das Pflaster darauf geleyet / solches muß alsdenn vier und zwanzig Stunden liegen bleiben.

Alsdann heile es mit dem weissen Wasser oder Lacte virgineo, alle Tage zweymal ins Auge getreuft.

Solcher Gewächse und Augen-Schwämme habe ich etliche klein / etliche groß geschnitten / nachmal anatomirt / und darinnen Beinlein / Holz / Schieferlein / Haare / auch Körnlein vom Getreide gefunden.

### Das XI. Capitel /

### Von den grossen austretenden und herausbolckenden Augenäpfeln.

Dieser Gebrechen/als nemlich grosse Geschwulst/Aufauffung/ und Herausstosung der Augenäpfel / *μυδραστις, πλατιμβοεια, Pupillæ dilatatio, Alinthifar* genant / entsethet von vielerley Ursachen / und da man solchem nicht vorkommt und bey Zeit wehret / bringet er grossen Schaden mit sich. Die Ursachen aber des Gebrechens seynd diese:

Erstlichen kommt solches her aus einem allzusehr angefüllten

Leibe und Haupte/wenn sich die Menschen mit essen und trincken nicht wolhalten/ und zu sehr überladen.

Zum andern/ aus grossem brechen/ so die Patienten nach dem Essen am Saar gestochen werden/ oder nach dem stechen zu bald essen und trincken.

Zum dritten/ von grossem Husten/ wann dieselbigen Patienten sehr hefftige und böse Husten überkommen und haben.

Zum vierdten/ aus ungeschickten/ tölpischen/ ungereimten/auch unreinen oder vergifteten Instrumenten.

Zum fünften/aus Unverstand und Ungeschickligkeit des Arztes/ der die Nadel und das Instrument nicht recht ansetzt/ sondern damit der Cornea zu nahe/ oder zu weit hinterwärts gegen dem Kopffe zu kommet/ dadurch er etwan die Retinam und den Crystallinum zerreißt und versehrt.

Zum sechsten geschicht solches auch/ wenn das Aug durch jese gedachte Ungeschickligkeit inwendig an den andern Häutlein/ als Secundina, Uvea und Cornea, verlest und beschädigt wird/ welche Häutlein innerlich macuriren und schweren/ daher grosse Wehetagen des Hauptes erfolgen/ und die Augen mit Gewalt heraus getrieben werden/ wie ich dann solcher Augen etliche gesehen/ die vor dem Haupte als Hünerey und Gans-Eyer groß gelegen haben/ derer etliche ich auch geholffen. Solch austrosen der Augen widerfährt auch offte den Weibern in Kindsnöthen/ item etlichen Personen zur Zeit der weiblichen Reinigung/ etlichen auch in viel und grossen Husten und brechen.

Es sollen aber solche mit dergleichen hervor bolckenden Augen beschwerte Personen vornemlich purgiret werden/ wie gebräuchlich ist/ darnach kan man weiter folgende Arzney gebrauchen.

### Eine gute Arzney zu den aufgelauffenen Augen.

**N**imm Camelheu/ Wegerich/ Haus-Wurzel/ Granat-äpfel/ jedes drey Loth. Thue dieses in einen Topff/ geuß darauf ein

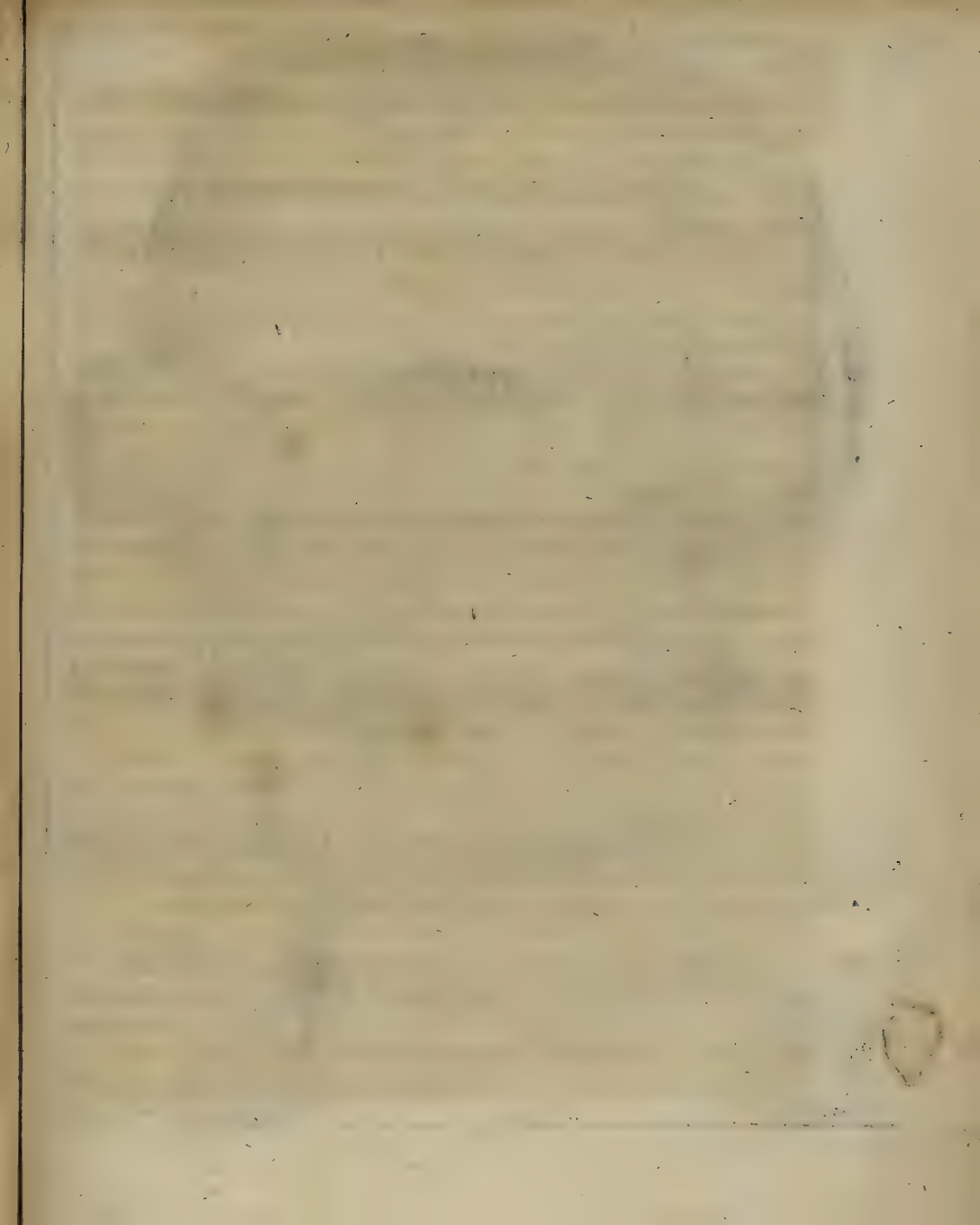
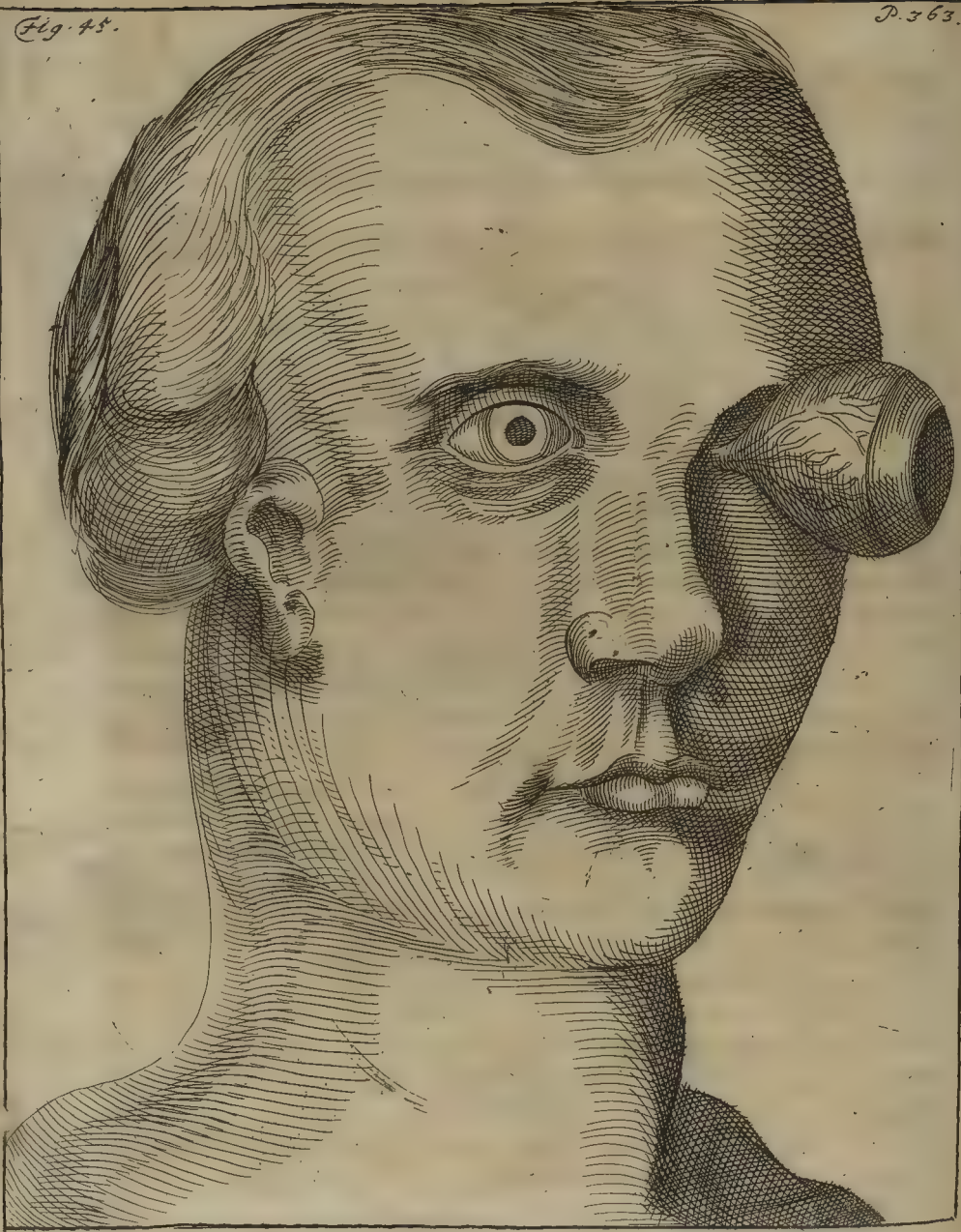


Fig. 45.

P. 363.



ein Seidlein Wasser / laß sieden / bähē damit das Aug / und legs auch mit Lächlein Milch warm darüber.

### Ein anders / so hierzu dienlich.

Nimm Wasser-Pfunde / Taschen-Kraut / jedes ein Pfund /  
Foeni græci drey Loth / Gallus oder Galläpfel zwey Loth.  
Solches thue in einen Topff / geuß halb Milch und halb Wasser dar-  
auf / behe das Aug damit / und lege es mit Lächlein warm darüber /  
wie das obere.

### Ein gut Säcklein zu den bolgenden Augen.

Nimm Cypressen-Blätter zwey Loth / Camillenblumen / Bisol-  
Wurzel / jedes ein Loth / weissen / Weyrauch / Mastix / jedes  
ein halb Loth. Wann dieses alles grob gepülvert / in ein rund lein-  
nen Säcklein lucher gethan / und Creuzweiß durchnähet / damit die  
Species nicht zusammenfallen / siede es in Flachsseiden- oder Sibisch-  
wurzel-Wasser / und lege es Milch warm über das Aug.

Folget ein andere Cur zu den grossen heraus-  
strockenden Augen / welche geschicht und ver-  
richtet wird durch Instrument und Hand-  
würckung.

Gebe sichs aber / daß einem Menschen ein Aug allzusehr und  
gewaltig herausstrockte / *ἐκπίεσις*, egressio, exitus oculi, oder  
prolapsus genennet (wie ich derer viel gesehen / und auch aus-  
genommen habe) daß es so groß und abscheulich anzusehen / auch nicht  
wol bedeckt noch verborgen werden könnte / wie in beygefügter Figur *Figura 45.*  
vorgebildet worden / so ist das rathsamste / daß man es gar heraus-  
nehme und abledige.

So dir demnach jemand mit einem solchen abscheulich-grossen  
Auge särkommt / und will desselben gerne ledig werden und abkom-  
men!

men / und da der vorgehenden gebrauchten Mittel keines hat helfen wollen / so thue ihm also :

Zum allerersten purgire und reinige den Patienten beydes im Leibe und Haupte / damit dir in der Cur nicht ein anderer Zufall begegnen und zuschlagen möge / wie dann leichtlich geschehen kan / und ich offte erfahren habe. So nun die Purgation verrichtet und ergangen ist / so nimm den Patienten auf den andern Tag für / weil er noch gar nüchtern ist / setze ihn auf einen bequemen Sessel oder dergleichen Ort / gegen dem Liecht / laß ihm eine starcke Person / die hinter ihm stehet / das Haupte vest halten : Ingleichen auch zu einer jeden Seite eine Person stehen / die ihm den Arm und die Hände halte / oder du mußt ihm die Hände und Arme auf und an den Sessel binden ; doch soll der Leib und die Schenckel unten auch mit einem Handtuch gebunden seyn / allermassen / wie solches von dem Staaren-stechen vermeldet / und in einer besondern Figur daselbst vorgestellet worden.

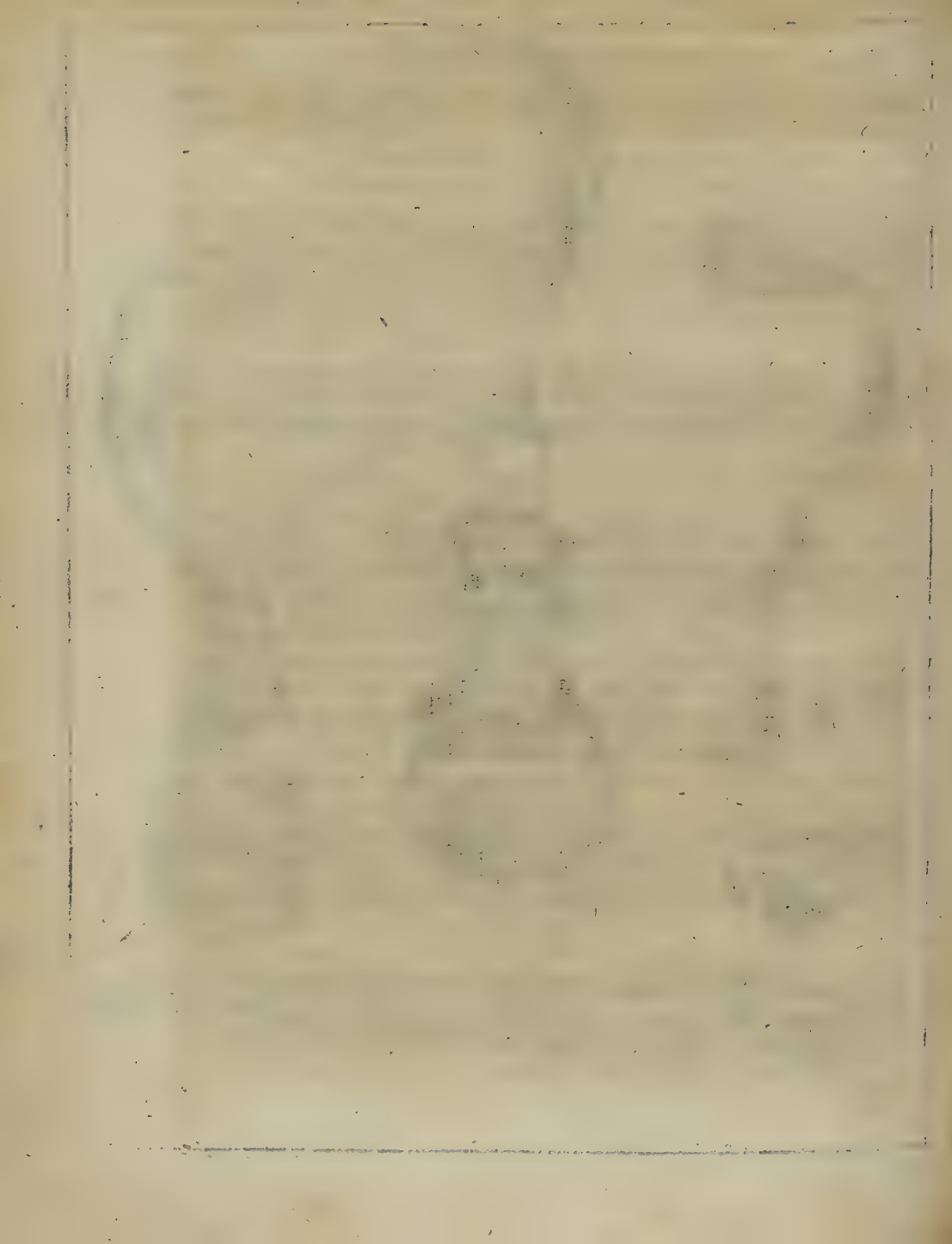
Wenn dieses geschehen / so nimm alsdann dieser nach verzeichneten Instrumenten eines / welches dir am füglichsten und besten zur *Figura 46.* Hand ist / derer Figur hiernach stehet / welche allesamt ganz scharff / als irgend ein Schermesser seyn mag / bereitet seyn müssen.

Und drucke dasselbe in einem huy unter dem obern Liede hinein / doch ganz gehet am Beine und an der Hirnschalen / biß auf den hintersten Grund / umbfahre also gar geschwind und behende das ganze Aug / sonderlich daß es am hintern Ort allenthalben fluchs im ersten Ansatz abgelediget und loß gemacht werde / und zwar fein gehebe und glatt / an der Hirnschalen und den Gebeinen umbher / damit die verderbte Materia / böse Feuchtigkeit / Adern und Nerven allenthalben ganz und gar herauskommen mögen. Doch soll sich ein jeder / der damit umbgehet / fleißig fürssehen / daß er dem obern und untern Liede nicht Schaden thue / auf daß es hernach nicht schandlich und heßlich heile.

Wenn solches nun also verrichtet / und das Aug her ausgenommen ist / so laß den Patienten so gar lange nicht bluten / sondern binde ihn bald zu / und brauche zu dem ersten Band nachfolgend Pulver.







## Ein sehr gut Pulver zum ersten Band / gleich nach dem Schnitt der Augen.

**N**imm weissen Vitriol / Alaun / jedes fünf Loth / Campher / rö-  
then Sandel / jedes zwey Loth / Brandwein acht Loth. Sol-  
che Stücke stosse alle zu Pulver / und weiche sie zusamt dem Sandel  
in Brandwein / thus alles zusammen in einen grossen Topff / rühro  
wol untereinander / setze es zu lautern Kohlen / laß es sieden / so lange  
biß es oben schier beginnt eine Haut zu gewinnen / alsdann geuß es  
in eine Schüssel / und laß kalt werden / darnach stoss es nochmal zu  
Pulver / und behalts zur Noth.

Wenn du aber verbinden wilt / so nimm etliche Eyerweiß / so viel  
dir zu einem Schaden vonnöthen sind : thue die Bögel heraus / klopp  
es wol / darzu thue dieses Pulvers auf ein jedes Eyerweiß eine Messer-  
Spiz voll / und kloppffs genug untereinander. In diese Mixtur nehe  
Flachobüschlein / die nach Gelegenheit des Schadens müssen ge-  
macht seyn / daß sie durchaus wol naß werden. Solches alles soll  
fertig und bereit seyn / ehe dann der Schnitt wird fürgenommen / und  
wenn man sie will auflegen / so sollen sie ein wenig abgestrichen wer-  
den / damit sie nicht so gar sehr trieffen. Solch Pflaster soll man als  
lezeit sechs oder acht und zwanzig Stunden aufliegen lassen / dann  
es ziehet und füget die Schäden fein zusammen / lindert die Schmer-  
ken / und fördert sie zu schneller Heilung.

Wenn aber gemeldte Zeit der sechs oder acht und zwanzig  
Stunden umb ist / alsdenn mag man den Schaden aufbinden / das  
Pflaster herab thun / und ihn ferner verbinden und heilen / wie folget.

## Ein sehr köstlich Oleum, diesen Schaden zu heilen.

**N**imm gutes frisches Baum-Dels acht Loth / Hypericonis O-  
lei vier Loth / Terpentin-Del ein und ein halb Loth / Campher-  
Del ein Loth. Mische dieses zusammen / und verbind davon gemeld-  
ten Schaden die ersten drey Tage warm / darnach kalt / täglich zwey-

mal. Doch must du hie anfänglich Meißel oder Wicken in das Aug brauchen / zwölff oder vierzig Tage lang / dieselbigen sollen erstlich eines Fingers dick / und anderthalb Stied lang seyn / darnach immer kleiner. Auswendig auf den Schaden brauche dieses nachfolgende beschriebene Pflaster.

### Ein gut Pflaster zu gemeldtem Schaden.

**N**imm weisses Wachs / weisses Harz / Bock-Unschlitt / jedes Nacht Loth / Terpentin vier Loth / Wachs-Öel drey Loth / Rauten-Öel zwey Loth. Die obern vier Stuck laß zusammen untereinander zergehen / darnach thue die Olea darein / rührs so lange / biß kalt wird. Solches brauche zu obgedachtem Schaden / es heilet sehr wol.

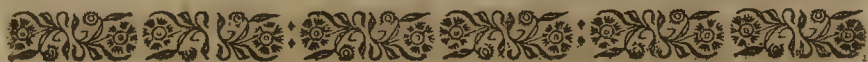
### Ein Trancß zum Haupte und diesem Schaden sehr dienlich und heilsam.

**N**imm braun Bethonien-Kraut drey Loth / Synau-Kraut zwey Loth / Sanickel / Pinellen-wurzel / jedes zwey Loth / Wachholder-Beere ein Loth / rother Myrrhen ein halb Loth. Diese Stücke müssen geschnitten / in einen verglasten Topff gethan / darauff dritthalb Kannen gut alt Bier gegossen / und eines Fingers tief eingesotten werden / damit sie aber nicht überlauffe / muß man sie mit einer geheben Stärken wol zudecken und oft umbrühren / wenns gesotten ist / so hebe es ab / laß erkalten / und feihs durch ein Tuch. Von diesem Trancß laß den Patienten Morgens und Abends vier Löffel voll warm trincken / so heilets gar schnelle.

Doch must du im verbinden gute Acht auf die Augensieder haben / daß sie nicht überstüßpen / heßlich heilen / oder zu sehr einfallen / sondern daß du dieselbigen fein in der Zeit zu rechte fügest / und ihrer treulich pflegest mit drücken / richten / unterlegen und binden / damit sie glatt und schöne heilen / und daran kein Schandmal bleibe.

Ende des Fifften Theils.

Der



## Der Zwölffte Theil /

Von grosser Deyn / Schmerzen und  
Wehetagen der Augen / auch geschwind und  
hefftigen Augen-Flüssen / samt dero-  
selben Cur.

Bisher ist durch diß ganze Buch beschrieben und ange-  
 zeigt worden von einem jeden Gebrechen und Man-  
 gel der Augen / welche mehrern Theils Schmerzen  
 und Wehetagen geben und mit sich bringen / ist auch  
 bey einem jeden insonderheit vermeidet und gelehret /  
 was man dafür brauchen soll. Und weil in allwege vonnöthen / daß  
 man solche Gebrechen und Mängel kenne und verstehe / wovon sie  
 ihre Ursachen und Ursprung haben / auch was es für Schäden und  
 Mängel sind / ist solches alles überall fleissig mit angehängt und ge-  
 lehret worden.

Weil aber solche Augen-Schmerzen bisweilen schnell und bald  
 kommen / und man sich allwegen solcher Leute / die es verstehen / kenne  
 und wissen / nicht fluck's bey der Hand haben und gebrauchen kan ;  
 so ist allhie hochnöthig anzuzeigen und zu lehren / wie ihm ein Mensch  
 thun solle / damit er in fürstehender Noth selbst / wo er ihm ja nicht gar  
 helfen kan / doch eine Weile sich aufhalten / schüz'n und retten möge /  
 auf daß er nicht gänzlich umb sein Gesicht komme / bis so lange daß  
 man einen guten Oculisten oder bewehrten Augen-Arzt haben kan.  
 Es sind aber wieder solche plötzlich grosse Deyn / Schmerzen und We-  
 hetagen der Augen / sonderlich nachfolgende Mittel zu brauchen / gut  
 und bewerth befunden worden.

## Das I. Capitel /

Von grossen Augen-Schmerzen / mit Flüß-  
sen und Feuchtigkeit.

**S** Kstlichen / so sich die Augen-Schmerzen mit Flüßsen und Feuch-  
tigkeit erzeigen / so ist vonnöthen / daß solche Patienten purgirt /  
und im Leibe und Haupte gereiniget werden / welches geschichte  
mit nachfolgenden Pilulis, nemlich Scammoneis, Benedictis, Aureis,  
Diasenis.

Solcher Pillen / welche man will / mag man allen nachfolgenden  
Patienten / alle acht Tage einmal eingeben / oder sie an derselben statt  
die Purgation / Panis laxativus genant / nehmen lassen.

Es ist auch solchen Patienten sehr gut und nützlich / daß man ih-  
nen die Vesicatoria hinter die Ohren auflege. So das geschehen /  
kan man sich ferner nachfolgender Mittel bedienen.

Ein sehr guter Trancck vor die grossen Schmer-  
zen der Augen / mit Flüßsen und Feuch-  
tigkeit.

**N**imm groß Tausendgülden-Kraut / Wacholder-Beere / jeder  
drey Loth / Stabwurz / weiß Benfuß / Majoran / Mus-  
cat-Blüß / Kandel-Zucker / jedes zwey Loth. Wann diese Stücke  
allesamt gestossen / und in dritthalb Kannen Bier / oder in halb Wein  
und Wasser gesotten / soll man den Patienten Morgens und Abends /  
jedesmal sechs Löffel voll / warm zu trincken geben; alsdenn kan man  
weiter nachfolgendes gebrauchen.

Ein sehr gut Confect vor Schmerzen der Au-  
gen / mit Flüßsen und Feuchtigkeit.

**N**imm grossen Tausendgülden-Saamen / Johannes-Kraut /  
jedes drey und ein halb Loth / Majoran drey Loth / Zitwer-  
Saamen / Galgant / jedes zwey Loth / Rhabarbarz ein Loth. Dar-  
aus mache ein klar Pulver / thue zu einem Pfund Zucker fünf Loth  
des

des Pulvers / bereite daraus ein Confect, dessen is Morgens und Abends / jedesmal ein Quint schwer.

### Ein gut Pflaster auf die Augen zu legen.

Nimm Krafftmeel fünf Loth / Beyrauch drey Loth / Acacia zwey Loth / Opü ein und ein halb Quint. Ambræ einen Scrupel: Solches alles klar zusammen gepülvert / davon nimm so viel noch ist / temperirs mit Ziegenmilch als ein Nuß oder Brey / streich es dick auf ein Tuch / und legs über die Augen.

### Ein Pölsterlein oder Säcklein auf die Augen zu legen.

Nimm Gartheil drey Loth / Camillen / Wegerich / Rauten / jedes zwey Loth / Viol. Wurzel ein Loth. Dis alles gröbliche gepülvert / und in ein bequiem leinwaden Säcklein genähet / wie zuvor offit berichtet / weiche und wärme in Meth / und legs Milch warm auf die Augen.

### Ein gut Wasser in die Augen zu brauchen.

Nimm Corallinz acht Loth / Affodil. Wurzel / ganze Oliven / jedes sechs Loth / weissen Beyrauch fünf Loth / Viol. Wurzel drey Loth / Acacia zwey Loth / Bissam einen Scrupel. Wann solches all's klein gepülvert und zusammen gemischt / geuß darauf gut Rosenwasser drey Seidlein / rührs wol untereinander / laß neun Tage stehen und weichen / alsdenn destillirs in der kleinen Blase / davon thue alle Tage zwey oder drey mal in die Augen.

Das II. Capitel /

### Von Augen-Schmerzen mit grosser Hitze.

Uaa

Ein

Ein sehr gut Pulver innerlich zu gebrauchen/  
vor grosse Schmerzen der Augen mit  
grosser Hitze.

Nimm gewaschener Aloes/Galbani, jedes ein Loth/Hieræ picra  
ein halb Loth/Anis-Saamen/Zimmetrinde/Viol-Wurzel/  
Mastix/jedes ein und ein halb Quint. Daraus mache ein klar Pul-  
ver / und lasse den Patienten je auf den vierdten Tag ein halb Loth in  
Meth davon einnehmen.

Ein gut Wasser zu obgemeldten Augen-  
Schmerzen.

Nimm eine ganz rein gepflochte Taube / Cardobenedictens-  
Kraut/Regenwürmer/Poley-Kraut / Terræ sigillatæ, je-  
des fünf Loth/Campher zwey Loth. Wann solches alles grün und  
klein gehackt / auch untereinander wol zerstoßen / geuß dargu Nachts-  
schatten-Wasser zwo Kannen / laß Tag und Nacht stehen / darnach  
destillirs / und legs mit Tüchlein über die Augen.

Ein ander gut Wasser in die Augen zu brau-  
chen / vor grosse Behetagen und  
Schmerzen.

Nimm Meer-Linsen vierzehen Loth / Rauten / Rosen / jedes  
zehen Loth/Mastix/Silberglett / jedes sechs Loth/Allaun drey  
Loth / Campher zwey Loth. Stoffe alles untereinander / und geuß  
dargu drey Seidlein blau Wegwarten-Wasser / laß über Nacht ste-  
hen / darnach destillire es / und thue davon alle Tage zwey oder drey-  
mal in die Augen.

Ein ander gut Wasser dargu.

Nimm zwey rein gerupffte Wachteln / Florum Cashiz, Hei-  
delbeer-Blätter / Saurauß-Beere / Burzel-Kraut / We-  
gerich / jedes zehen Loth. Wann diese Stücke alle grün gehackt und  
zerstos-

zerstossen / geuß darzu ein Seidlein Essig / und zwey Seidlein Regen-  
Wasser / destillir und brauchhs wie das obige.

Das III. Capitel /

## Von grossen Schmerzen der Augen mit grosser Röthe.

### Ein gute Hauptwaschung vor grosse Augen- Schmerzen mit grosser Röthe.

**N**imm Kreuzkraut / Polenkraut / jedes drey Hand voll / Rau-  
ten / weissen Benfuß / weisse Rosen / jedes zwey Hand voll /  
Camillen eine Hand voll. Wann solches alles grob gehackt / und  
in Wasser gekocht / wasche alle Abend das Haupt laulich mit / und  
lasse es von ihm selbst trocken werden.

### Ein sehr gut Wasser auf die Augen zu legen vor obgemeldten Gebrechen.

**N**imm Cardobenedicten Kraut / Bachpungen / jedes zwölff  
Hand voll / Hauswurzel / Polen / jedes zehen Hand voll / Sal-  
peter zwey Loth. Diese Kräuter zerstoffe / wann sie noch grün und  
frisch sind / geuß alsdenn Sauerampffer Wasser darzu eine Kanne /  
laß Tag und Nacht stehen / darnach destillirs. Solches lege mit  
Flachsbüschlein oder Tüchlein über die Augen.

### Ein ander dergleichen Wasser.

**N**imm Hasen-Lunge / Kelber Blut / jedes dreyzehen Loth / weis-  
se Rosen acht Loth / Krafftmeel / Mäußbhrlein Kraut / jedes  
sieben Loth. Solches stosse alles grün zusammen / destillir und brau-  
che es wie das obige.

### Ein ander gut Wasser zu den rothen und schmerzhafften Augen.



**N**imm sechs rein gepflochte Schwalben/ Peterzilgen/ Kraut  
und Wurzel dreyßig Loth/ Kürbis/ Schalen zwanzig Loth/  
Mähen/ Samen zehen Loth. Wann diß alles auch grün zerhackt  
und gestossen/ geuß darzu Saunglocken/ Wasser anderthalb Kannen/  
Darnach destillirs und brauchhs wie oben angezeiget.

**Ein ander sehr gut Wasser vor die Schmercken  
in die Augen zu brauchen.**

**N**imm blau Wegwarten/ Kraut funfzehen Loth / Baldrian/  
Wurzel zehen Loth / weißer Seeblumen sechs Loth / weißen  
Weyrauch / Bleyweiß / jedes vier Loth / Alaun drey Loth. Sol-  
ches alles / absonderlich aber die Kräuter / zerhacke und zerstoffe / wann  
sie noch grün sind / geuß darauf Meth oder Honigwasser eine Kannel/  
laß Tag und Nacht stehen / alsdann destillirs in Balneo Mariæ. Von  
diesem Wasser thue alle Tag zweymal in die Augen.

**Ein ander gar gut Wasser darzu.**

**N**imm Rosen/ Wasser / Fenchel/ Wasser / jedes ein Seidlein/  
Kandel/ Zucker / weißen Vitriol / jedes zwey Loth / Campher  
ein Loth. Wann die untern drey Stück klar gepülvert / thue sie un-  
ter die beyde Wasser / laß sie sieden / seihe es durch / davon brauche in  
die Augen / wie allbereit angezeiget.

**Ein ander gar gut Wasser darzu.**

**N**imm Tag und Nacht/ Kraut / weiße Rosen/ Wurzel/ Kraut/  
jedes vier Hand voll / Bleyweiß vier Loth / weißes Vitriols  
zwey und ein halb Loth / Campher ein und ein halb Loth. Die Kräu-  
ter / so noch grün seyn sollen / zerhacke und zerstoffe / die andern Stücke  
aber gepülvert darunter / geuß darauf ein Seidlein Essig / und ein  
Seidlein Rosenwasser / und destillirs in der kleinen Blase. Davon  
brauche alle Tage zwey oder drey mal in die Augen.

**Ein ander gar gut Wasser vor obge-  
meldte Gebrechen.**

**Nimm**

**N**imm von einer Rebe-Leber / weisse Winden / Nacht-Schatten / jedes sechs Loth / Bissen-Kraut / Opopanacis, jedes drey Loth / Bissam ein Quinell. Wann die Leber und Kräuter frisch und grün zerhackt und zerstoßen / geuß darzu anderthalb Seidlein Rosenswasser / destillirs und brauchts in die Augen / wie oben allbereit bey dem andern vorhergehenden Wassern angezeigt worden.

Das IV. Capitel /

Von den schmerzhaften geschwollenen Augen.

Ein gut Sälblein vor grosse Schmercken der geschwollenen Augen.

**N**imm geläutertes Honigs acht Loth / Ewerdotter / Frauen-Milch / jedes vier Loth / Styracis liquidæ ein Loth / Safran ein Quinell. Solches temperire in einem Mörser zu einer Salben / damit bestreich die Augen / oder legs mit Lächlein über.

Ein gut Wasser zu obgemeldtem Gebrechen der Augen.

**N**imm Zaunglocken / Nachtschatten / Dappel-Wurzel / Weigerich-Kraut / jedes zehen Hand voll / Alaun fünf Loth / Safran ein Loth. Wann alles zusammen gestossen / geuß darzu zwey Seidlein Meth / laß es anderthalben Tag stehen / darnach destillirs in Balneo Mariae. Diß Wasser lege mit Flachsbüschlein oder Lächlein über die Augen.

Ein anders zu ermeldten Schmercken.

**N**imm Dappel-Kraut und Wurzel funfzehen Hand voll / Weiden-Laub zehen Hand voll / Flachseide / Baldrian / jedes fünf Hand voll / Muscatblüh drey Loth / Salz ein und ein halb Loth.

Stosse alles zusammen/ und geuß darzu Poley, Wasser anderthalb  
Seidlein/ destillir und brauch es wie oben angezeigt.

**Ein ander gut Wasser in die Augen zu brauchen**  
zu obgemeldten Gebrechen und  
Mangel.

**N**imm Augentrost / Dappel-Wurzel / jedes eif Hand voll/  
Weyrauch/ Bleyweiß/ jedes fünf Loth/ Schwefel/ Alaun/  
jedes zwey Loth. Stosse alles untereinander klein/ geuß alsdenn  
darzu ein Seidlein Rosen-Essig / und eben so viel blau Viol-Wasser/  
laß sieben Tage stehen/ alsdann destillirs in der kleinen Blase/ und  
thue alle Tage davon zweymal in die Augen.

**Ein gar gut Sälblein zu den schmerzhaften**  
geschwollenen Augen.

**N**imm gebratener Eyerdottern drey Loth/ Rosen-Del/ Rau-  
ten-Del / jedes ein und ein halb Loth/ Saffran/ Campher/  
jedes ein halb Loth. Temperire alles wol zusammen in einen Mörs-  
sel/ und bestreiche damit die Augen.

**Ein gut Pflaster zu jert besagten Ge-  
brechen.**

**N**imm gebrannt Bley / Tucia præparata, jedes drey Loth/  
Weyrauch zwey Loth/ Viol-Wurzel ein und ein halb Loth/  
Foeni græci, weißes Nichts/ Boli Armenia, jedes ein Loth. Daraus  
mache ein klar Pulver / und wann du es brauchen wilt / temperire es  
mit Eyerklar zu einem Pflaster / und legs mit Lächlein über.

**Eine gar gute Hauptwaschung vor Schmer-  
ken der Augen mit Geschwulst.**

**N**imm weiß Benzfuß/ Bachpungen/ weiße Rosen/ Rauten/  
Camillen, jedes zwey Hand voll. Wann alles zer schnitten/  
und in Wasser gesotten/ kan man damit alle Abend das Haupt laus  
licht waschen/ und von ihm selbst trocken lassen.

## Eine gute Bedämpfung zu obgemeldten Schmerzen.

**N**imm Sibisch-Wurzel/ Alant-Wurzel/ rothen Kohl/ Fœni-  
graci, jedes eine Hand voll/ Viol-Wurzel/ Stryacis calamitæ,  
jedes zwey Loth. Stosse alles zu einen gröblichsten Pulver/ und thue  
es in einen bequemen Topff/ geuß Wasser darauf/ laß sieden/ und emp-  
fah den Dampf an die Augen/ du magst das Hauß auch wol mit  
einem Tuch überdecken/ wie fornen angezeiget ist.

### Item.

Der Stein Ophthalmius am Halse auf blosser Haut getra-  
gen/ist gut vor alle böse Schmerzen der Augen.

### Deßgleichen.

Der Stein Opalus auch also angetragen/ soll gleicher Gestalt  
wider alle grosse Schmerzen der Augen dienen.

### Das V. Capitel/

## Von schnellen und hefftigen Augen-Flüssen und dero selben Cur.

**S**träget sich oft zu/ daß den Menschen gar geschwinde Flüsse  
in die Augen fallen/ welche darinnen grosse Schmerzen/ Hitze  
und Röthe verursachen/ auch wo man ihnen nicht zeitlich bes-  
gegnet oder vorkommet/ den Augen mercklich Schaden zufügen.  
Dawider kan man sich nachfolgender Mittel gebrauchen.

### Ein sehr gut Stücklein/ so einem ein gehlinger Fluß in die Augen fällt.

**N**im Reiger-Schmalz zwey Loth/ Aschen-Schmalz/ Frauens-  
Butter/ weiß Lilien-Öel/ jedes ein Loth. Temperire alles un-  
tereinander/ und umbstreich damit die Augen/ doch daß es nicht dar-  
ein komme/ und sie beschädige.

## Ein anders vor gehlinge Flüsse der Augen.

**N**imm geschelte Knoblauchzeen / hart gebratete Eyer / jeder sechs Loth / grünen Polen drey Loth. Solches alles stoß in einen Mörsel zu einem Muß / und lege es mit einem Tüchlein hinten in Nacken.

## Ein anders zu gemeldtem Gebrechen.

**N**imm Wald-Schnecken / rohe neue Eyer / grünen Polen / jedes zwey Pfund / Alaun / Saltz / jedes sechs Loth. Stosse solches alles erstlich in einem Mörsel zusammen / darnach destillirs in Balneo Mariz. Lege alsdann solches Wasser mit Tüchlein über die Stirne und Augen.

## Ein anders darzu.

**N**imm einen jungen Storch / der noch nie auf die Erden kommen sey. Thue den in einen unverglästen Topff / mache denselbers oben fest und wol zu / brenne ihn zu Pulver in eines Töpffers oder Beckers Ofen : alsdann pulvers ganz klar / und vermische solch Pulver unter Eyerklar / daß es wird wie ein Pflaster / das brauche mit Tüchlein auf die Augen.

Und dieses wäre also der ganze Bericht von grossen Schmerzen und gehlingen Flüssigen der Augen.

## Das VI. Capitel /

**V**on etlichen Stücken und Arzneyen / so von den alten Medicis und Aerzten verordnet und beschriben / zu dem Gesichte und Augen dienstlich und nützlich.

**E**in sehr gut hart klebend Pflaster / in vielen Schäden der Augen nützlich zu gebrauchen.

Nimm

**N**imm Mahen-Samen-Del sechzehen Loth/ rein gelb Wachs/  
Silberglett/ jedes acht Loth/ Campher-Del zwey Loth. Das  
Wachs zerstück klein/ die Stette stoß zu klarem Pulver / thue es zusam-  
men in einen Tiegel/ geuß das Del darauf/ rührs wol untereinander/  
setze es über seine lautere Kohlen / laß gemacht sieden/ siehe dich aber  
wol für/wenns anhebet aufzusteigen/ daß es dir nicht überläuffe/ dann  
es scheust leichtlich und gar gerne über/ darumb setze dir ein Faß mie  
Wasser zur Hand/ auf daß/ wenns aufsteigen und überläuffen wolte/  
du es über das Wasser haltest. So oft es einmal aufgesotten/ so  
probir es auf einem kalten Eisen/ ob es hart genug sey: und wenns  
hart genug ist/ so laß überschlagen/ thue alsdenn das Campher-Del  
dazu/ und rührs so lang biß gerinnt. Darnach mache Zapffen dar-  
aus/ die heb auf / und brauche sie/ wie in diesem Buch an vielen Orten  
angezeigt worden.

## LAC VIRGINIS.

Die Guldene Milch / oder das Weiße Wasser  
genant / so in diesem Buch oft und viel zu  
gebrauchen recommendiret  
worden.

**N**imm Silberglett/ Bleyweiß/ jedes zwey Loth/ weissen Wein-  
Trauch/ Krebs-Augen/ Mastix/ jedes ein Loth. Stosse alles  
klar und klein zu Pulver/ und mische es zusammen/ thue es alles mit-  
einander in anderthalb Seidlein siedenden Essig/ setze aber den Topff  
in eine Schüssel/ wenn du das Pulver in den Essig thun wilt/ dann  
es schiess und läuffe gern über/ rührs wol und oft ehe es kalt wird;  
Alsdann nimme weiter guten Alaun/ gemein Saltz/ jedes ein und  
ein halb Quine. Wann solches auch klein gepulvert und zusammen-  
gemischt/thue es in anderthalb Seidlein siedend Brunnwasser/ rührs  
auch wol und oft. Wenn nun beydes der Essig und das Wasser  
überschlagen ist / so geuß alles beedes untereinander zusammen/ rührs  
wol/ und behalte es zur Noth. Solches brauche zu denen Mängeln/  
derer in diesem Buch an vielen Orten gedacht/ und dabey dieses Was-  
ser

fer gerathen wird / dann es ist zu vielen Gebrechen der Augen / als eine sonderlich bewehrte Arzney / wol und nüglich zu gebrauchen.

## SIEF ALBUM RASIS

zu bereiten.

**N**imm gewaschen Bleynweiß zwey Loth / Gummi Arabici ein Loth / Traganth / Opii, jedes ein halb Quintl. Zerreib alles klein / vermische es mit wol zerklöpfftem Eyerklar und Frauen-Milch / und formire Zeltlein daraus.

Solche werden zu eyterigen und schwärenden Augen / so von Falter Feuchtigkeit und Flüßen verursacht werden / auch vor grosse Röthe und Hitze / Mackel und Felle der Augen / item vor grosse Geschwulst der Coniunctivæ, mit grossem Nutzen gebraucht.

## Ein ander SIEF ALBUM

sine Opio.

**N**imm Cerusæ ablutæ zehen Quintl. Sarcocollæ grossæ drey Quint. Tragacanthi, Amyli, jedes zwey Quintl. Alle diese Stücke werden klar zerrieben / und Zeltlein daraus bereitet. Also dann dienen sie wider die grosse Röthe / Hitze / Blutschädigkeit / Geschwulst / Lunckel / Trübheit / Felle und Flüße der Augen.

## SIEF MENITHE.

**N**imm des Safts von dem Kraut Glaucium, gebrant Kupfer-Wasser / Wehrauch-Rinden / Gamanderlein / Sarcocollæ, Holwurzel / Myrrhæ, Aloës, jedes gleich viel. Stoffe die untern sieben Stück ganz klar zu Pulver / temperire sie mit obgemeldtem Saft / und formire Zeltlein daraus.

Solche sollen dienen zu grindigen / reudigen Augen / in gleichen vor alle Augenweh / vor zähren / rinnen und fließen der Augen.

## SIEF DE ROSIS,

**N**imm frischer Rosen-Blätter / Indianisches Spicks / Gummi Arabi-

Arabici, Saffran/jedes ein Loth. Solches stof alles zu klarem Pulver/temperirs mit Regenwasser/ und bereite Zeltlein davon.

Solche sind zu allerhand Schäden der Augen heilsam zu gebrauchen.

## SIEF DE THURE.

**N**imm weisses Weyrauchs fünf Quintl. Ammoniaci, Sarcocollæ, jedes zwey und ein halb Quint. Saffran ein Quint. Wenn solches alles klar gepülvert/ vermische es mit Schleim vom Fœnogræco zu Zeltlein.

Diese sind sonderlich zu den geschwollenen Augenliedern/ ins gleichen zu schadhafften Augen und deroselben Flecken sehr dienlich und nugslich.

## SIEF DE PLUMBO.

**N**imm gebrant Bley/ gebrant Kupffer / Tucia præparata, Spißglas/Gummi Tragacanthi, Opii, jedes ein Loth. Stofse alles gar klein und klar/ vermische es dann zusamt dem Opio mit Regenwasser/ und bereite daraus Zeltlein.

Solche dienen absonderlich zu den Augenflecken/ und für das ausfallen der Augenbraunen.

## SIEF RUBEUM

Philonii.

**N**imm Hematitidis loti sechs Quint. Gummi Arabici, Tragacanthi, Sanguinis draconis, Croci, jedes fünf Quint. Aris usti vier Quint. Corallii rubei, Margaritarum non perforatarum, Plumbi usti, jedes zwey Quint. Stoffe alles klar zu Pulver/ temperire es mit Fenchel-Wasser/ und bereite Zeltlein daraus.

Solche sind wider alle Apostemen/ Geschwür/ Blattern/ Russenmal/Liessen/jucken/beissen und krummen der Augen zu gebrauchen.



## Ein ander SIEF RUBEUM.

**N**imm Hematitidis, Colcotarusti, jedes fünf Quintl. Aris usti zwey Quintl. Myrrhæ, Croci, Piperis longi, jedes ein Quintl. Wann alles klar gepülvert/ temperire mit Wein/ und bereite Zeltlein daraus.

Solche dienen für den Sonnenschein/ grosse Röthe/ coagulirt Blut/ für extern/ triessen/ thranen/ auch für Blut- und Wasser- Felle.

## SIEF DE SCABIOSA.

**N**imm Sanguinis columbini zehen Loth/ Sief albi fünf Quintl. Vitrioli albi funfzehen Gran. Solches alles klar gepülvert/ temperire mit Scabiosen- Saft/ und bereite/ wie aus den vorigen/ Zeltlein.

Solche dienen für alle Reudigkeit/ Schuppen/ Hissblattern/ schrumpffen/ schrinden und Frattigkeit der Augen/ auch für zer schlagene Augen/ so das Blut darein geschossen ist.

## SIEF DE THUTIA.

**N**imm Macis zehen Loth/ Tucia præparata zwey Loth/ Camphora fünf Quintl. Sacchari Candi zwey Quintl. Wann solches alles aufs kleinste gepülvert/ vermische es mit Muscateller/ und bereite daraus Zeltlein.

Solche sind für Wasser- Felle/ neue Blut- und Brand- Felle/ Schleim/ Geschwür/ Serigkeit und Unreinigkeit der Augen/ ingleichen auch wider die Ungehalt und Mißfarbe der Conjunctivæ, oder des Weißen der Augen/ sehr nuzlich zu gebrauchen.

## SIEF DE CHALCANTHO

oder Colcotare.

**N**imm Vitrioli albi, Aceti rosacei, jedes zwey Loth. Den Vitriol stoffe zu Pulver/ thue ihn in den Essig/ und laß es halbeinsieden/ alsdann thue darzu zu zwey gepülverte Muscaten/ laß sein trocken und hart

hart werden / darzu thue weiter Campher ein halb Quint. halb / und mache ein zart Pulver oder Sief daraus.

Solches dienet für Blätterlein / Muckenmahl / Felle und Schägigkeit / auch für Wasser- und Brand-Felle der Augen.

## SIEF VIRIDE.

Imm gebrant Kupffer-Wasser / Salmiac / jedes ein halb Loth / Grünspan / rothen Hütrauch / Salpeter / Meer-schaum / jedes ein Quintl. Wann alles klar gepulvert / temperire es mit Rauten-Safft / und bereite Zeltlein davon.

Solche gebrauchte zu den Plarz-Augen / zum Schwamm und wilden Fleisch / für Blut- und Fleisch Felle / oder andere dergleichen Mackel der Augen ; es ist aber sehr gefährlich damit umbzugehen / sonderlich wann es auf die Augenäpfel gebraucht wird.

## ALCOHOL COMMUNE.

Imm Margaritarum fünf Loth / Tucia præparata, Corallorum præparatorum, Fumi calaminaris, jedes zwey Loth / Florum Spicz, Zinziberis, jedes fünf Quintl. Sacchari Candi, Camphoræ, jedes ein Quint. Daraus bereite ein ganz klar und subtil Pulver.

Solches ist für alle Röthe und Hitze / auch für allerhand Felle und Flecke der Augen / für Geschwär und Muckenmahl / Wasser- und Brand-Felle der Augen sehr heilsam zu gebrauchen.

## SIEF DE FELLIBUS.

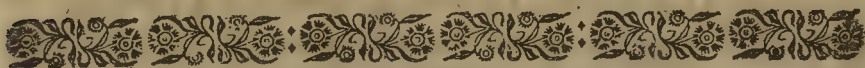
Imm Fenchel-Safft vier Loth / Kranich-Galle / Hecht-Galle / jedes drey Quintl. Bocks-Galle / Habicht-Galle / Speiber-Galle / jeder drey Quintl. Euphorbii, Coloquint. Sagapeni, jedes ein Quint. Die Gummata solvire in Rosen-Essig / das andere stosse zu Pulver / vermische es untern Fenchel-Safft und Gallen / laß auf einem Ofen stehen / bis es übertröcknet / darnach mache Zeltlein oder Pulver daraus.

Solche sind sehr dienlich für viel und mancherley Gebrechen der Augen / als fürs ausbreiten und erweiterndes Augen-Sterns / für

den anhebenden schwarzen Staar / kalte faule Feuchtigkeit / Flüsse / für eytern / schweren / rinnen und fließen der Augen.

Wenn man aber solche obangezeigte und beschriebene Sief, Zellein und Augen-Pulver recht und nützlich zu den Augen brauchen will / so soll man mit Fleiß auf den Mangel und Schaden der Augen Achtung geben. Wenn man alsdann denselbigen weiß und versteht / so soll man denn ein solch gut und recht destillirt Wasser nehmen / das sich zu dem Gebrechen der Augen schickt / als von Rosen / Kauten / Fenchel / Augentrost / Rittersporn / Nachtschatten / und dergleichen / und in solchen Wassern jetzt erzehlte und beschriebene Sief, Zellein und Augen-Pulver fleißig solviren / oder schmelzen und zergehen lassen / darnach brauche mans zu den Augen / nach Gelegenheit der Schäden und Mängel.

Ende des Zwölfften Theils.



Der Dreyzehende Theil /

Von den Schäden und Mängeln / so durch Zauberey / Hexen / Unholden und Teuffelswercke den Menschen widerfahren und begegnen.



Sind nicht wenig Leute der Meinung und des Sinnes / daß sie nicht wollen noch können glauben / daß ein Mensch den andern durch des Teuffels Macht oder Werck / wenn Gott darüber verhängt und es zuläßt / könne bezaubern / und an seinem Leibe oder Gesundheit Schaden und Verderben zufügen ; solches kommt mit derer Leute Meynung fast überein / die dagedencken oder schier sagen : Es sey kein Teuffel oder böse Geister. Solche Leute leben gemeiniglich sicher und

und fahrlos in allerley Sünden und Schanden/darinnen sie sich wäh-  
len wie die Schweine im Koch/ und thun solches ohne alle Furcht und  
Scheu/ die sie doch haben solten/ nicht allein für der Sünde selbst/  
sondern auch für Gottes Zorn und Straffe/ welche sie zeitlich und  
ewig zu gewarten und zu leiden haben. Daß aber solcher Menschen  
Wahn und Meinung falsch und unrecht sey/ werden sie selbst endlich  
mit ihrem grossen/ verderblich/ und ewig wehrenden Schaden/ an Leib  
und an Seel/ müssen inne werden und erfahren/ wo sie nicht bey Zeit  
umbkehren und Busse thun.

Daß aber gewislich Teuffel oder böse Geister seyn/ und über ei-  
nige Menschen Macht und Gewalt bekommen und haben/ wo Gott  
verhänget und zusiehet/ haben wir mit vielen klaren und richtigen Ex-  
empeln in heiliger göttlicher Schrift zu beweisen: Als erstlich im Al-  
ten Testament/ an unsern ersten Eltern Adam und Eva/ da diese noch  
gar alleine Menschen waren in der Welt/ gönnete ihnen der böse  
Feind nicht ihre Wollfarth und Leben/ sondern brauchte allda seine  
Teuffelische List und Mittel/ dadurch er sie so weit beredte und brach-  
te/ daß sie wider Gottes Gebot handelten/ und darumb des Todes  
sterben mußten/ nach Aussage und Zeugnis des wahren Wortes  
Gottes.

Zum andern haben wir auch ein gewaltig und augenscheinlich  
Exempel an dem heilig gedultigen Hiob/ welcher/ als Gott der  
Herr über ihn verhiengte/ von dem bösen Geiste an Leib und Gut/ an  
Kindern und Viehe übel beleidiget/ und jämmerlich geplaget ward.

Zum dritten ist ein schön Exempel zu lesen im Buch Tobix/ wie  
der Engel Raphael dem jungen Tobix befielet/ die Leber und das  
Hertz des zerhauenen Fisches auf glüende Kohlen zu legen/ und dar-  
mit zu räuchern/ denn dadurch würde vertrieben nicht allein allerley  
böse Gespenst/ sondern auch der Teuffel selber/ wie solches der Aus-  
gang daselbst bezeuget.

Zum vierdten hat man im Neuen Testament ein unwidersprech-  
lich und unverwerfflich Exempel an unserm Herrn und Heiland  
Christo Jesu selber/ der auch vom bösen Geiste vierzig Tag und  
Nacht nacheinander in der Wüsten versucht und angefochten ward.

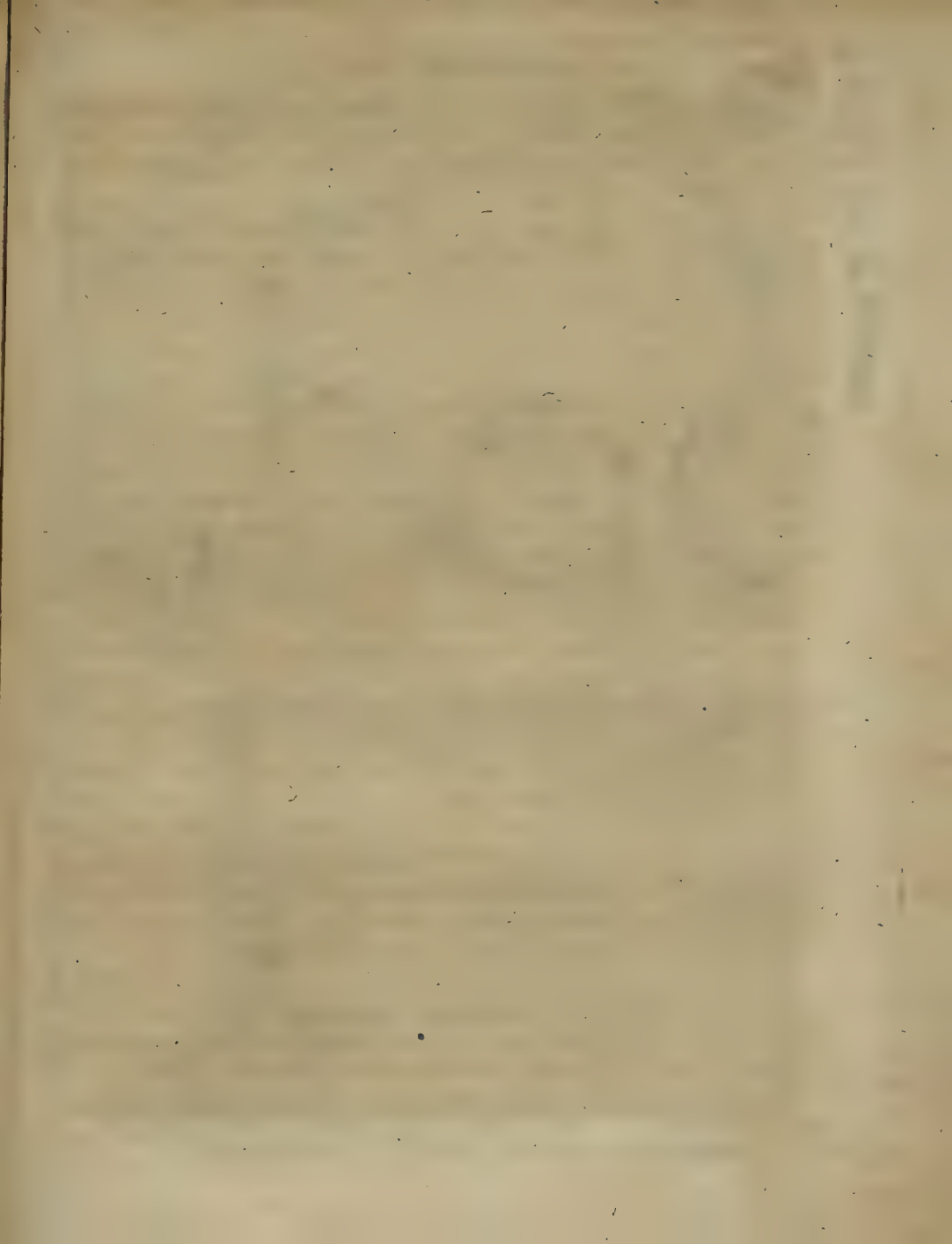
Ferner

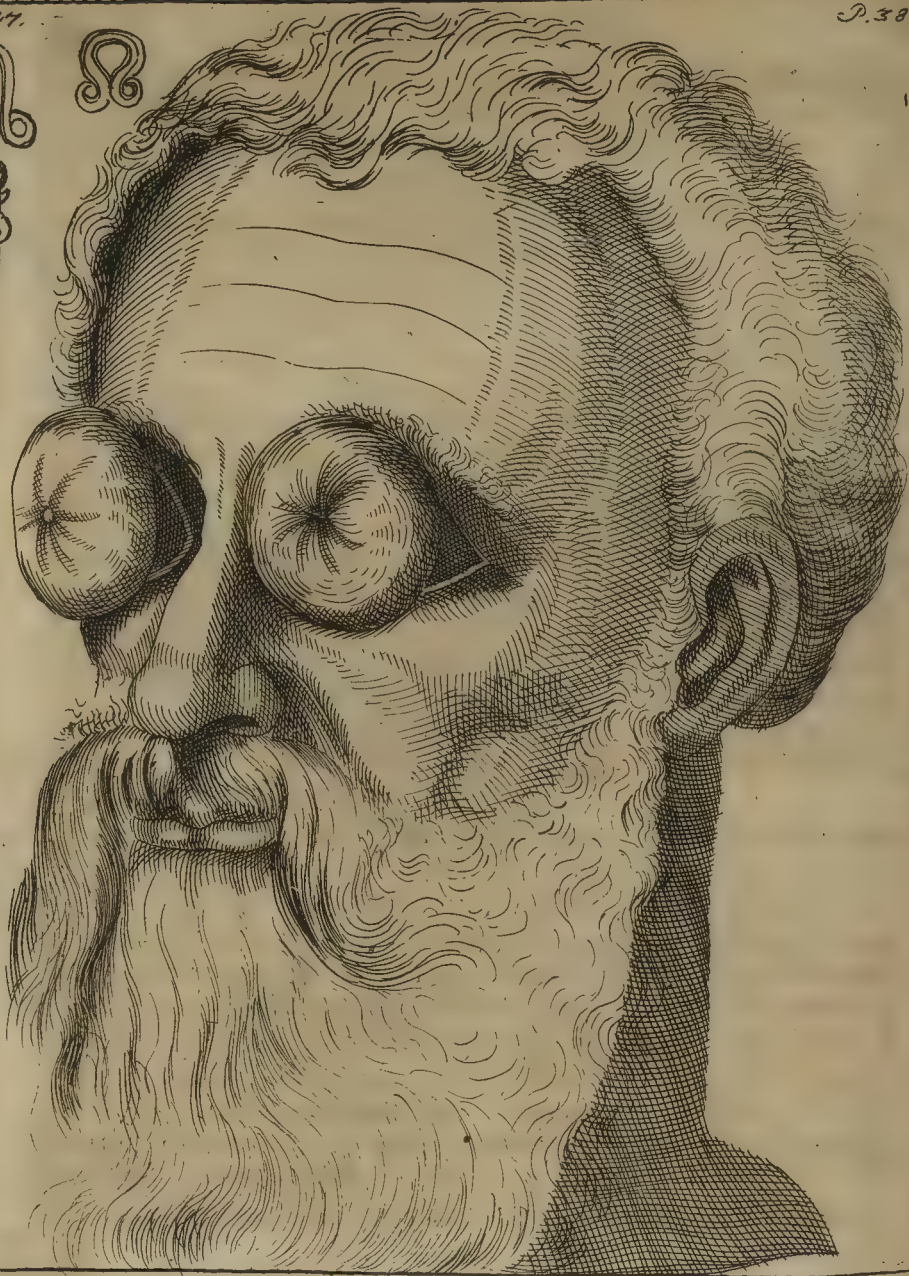
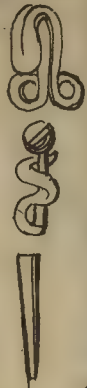
Ferner wird gelesen Matthæi am 12. Capitel/ und in andern Historien aller Evangelisten/ daß der Teuffel Macht habe/ dem Menschen an Augen und am Gesichte Schaden zu thun/ dasselbige zu verderben/ und ihn blind zu machen.

Das sind ja mächtige und warhafftige Exempel genug ( auf daß ich viel anderer mehr geschweige ) daraus wir eigentlich sehen können / daß in Wahrheit und ohn allen Zweifel Teuffel oder böse Geister seyn/welche Gott und Menschen zuwider handeln / denen auch weder die zeitliche Wolffarth/noch die ewige Seeligkeit gönnen noch gerne lassen.

Daher ist nun wol zu mercken / warumb der HErr Christus den Teuffel und Satan / oder den bösen Geist einen Fürsten dieser Welt nenne/nemlich: Nicht allein darumb / daß er für sich selbst mächtig und gewaltig ist / viel Jammer / Noth und Herkenlend in der Welt anzurichten / sondern daß er auch seine Befehlhaber und Anpfeute / als seine treue Diener/in dieser Welt hat / die ihm fleißig allen Dienst leisten/ und den Menschen Schaden zu thun unverdrossen sind / nach arger Art und langwiriger Gewonheit ihres Herrn und Meisters / welche alle miteinander über einen Hauffen rechten Schadenfro sind / dieweil sie / wenn den Gottsfürchtigen Menschen von ihnen Schaden zugefüget ist/ sich desselben von Herken-freuen / und in die Faust darüber lachen.

Über das haben wir / über das / was bisher erzehlet und aus etlichen Historien Göttliches Worts bewiesen ist / viel andere Exempel mehr / die bey Menschen gedenccken / auch zu unser Zeit geschehen seyn / und noch wol geschehen / daß man nemlich solche böse Leute / als des Teuffels Instrument oder Werkzeuge / gefunden hat / und noch heutiges Tages findet / welche durch des Teuffels Eingeben und Beystand / andere Menschen nicht allein dermassen bezaubert und verderbet haben / daß sie gar stockblind worden sind / sondern auch durch gedachte Gehülffen so viel zu wegen gebracht und gemacht / daß vielen armen Menschen die Augen aus dem Kopff aeschworen / ja / welches noch viel mehr / ärger / erschröcklich / und erbärmlicher ist / daß sie ganz contract, lahm / taub / stumm worden / darzu etliche auch gar





gar umbs Leben kommen/und elendiglich gestorben sind. Darumb derselbigen Zauberer sehr viel hin und wider durch Christliche Obrigkeit und Weltliche Rechte und Gerichte / nachdem sie verdienet / billich gerichtet / gebraten / verbrant / und geschmeucht worden seyn / welche alle selber solche greuliche Thaten mit ihrem eigenen Munde öffentlich bekant und ausgesaget haben / deren Exempel denn viel allhie anzuzeigen wären/wenn es so nöthig als seltsam wäre.

Weiter aber hab ich selbst solcher bezauberten Personen nicht wenig gesehen und warhafftig erfahren / auch etliche unter meinen Händen gehabt/dieselbigen mit Gottes Hülffe curirt, und ihnen geholffen / unerachtet sie durch Zauberey also sind zugerichtet und verderbet gewesen / daß aus ihrem Leibe / beyde aus Fleisch und Haut / Rollen/ Haare/ Holz und Eisen geschworen und hervor kommen ist.

Ja/ ich habe auch selbst mit meinen Augen gesehen und gewiß erfahren / daß etliche Menschen an ihren Augen und Gesichte durch Zauberey vermassen sind beschädiget und verderbet gewesen / daß ihnen Kleiderhäffte / gekrümmte Stecknadeln / Senckelstiffe und dergleichen Dinge aus den Augen geschworen / auch bisweilen Stücke Fleischs heraus gewachsen sind / nicht anders gestalt / als natürliche Birnen und Aepffel / wie an dieser nachfolgenden Figur zu sehen ist / und hiemit angezeigt wird.

Figura 47.

Wer kan oder mag nun sagen / daß solches solte von Natur seyn/und nicht von Zauberey herkommen? Demnach folget hie ordentlich / wie man solches bey und an den Menschen erkennen / curiren/heilen oder abwenden solle.

Es wird aber in diesem Buch etlichmal gedächet / daß am Erkänntnuß der Schäden / Mängel und Gebrechen sehr viel und hoch/ ja das meiste gelegen sey. Denn wo man einen Mangel oder Schaden kennet/verstehet und weiß/was er ist/ und woher er kömmt / so kan ihm ein Arzt mit Gottes Hülffe auch Rath und Rettung schaffen. Wo man aber ein Gebrechen nicht kennet noch verstehet / weiß auch nicht/was es sey / und woher es komme / so wird man ihm auch gewiß übel oder wol gar nicht helfen. Aber solche Sachen / wie in diesem Buche verfasst / lassen sich nicht in hohen Schulen durch lesen



und studieren lernen und fassen / sondern es muß durch lange Übung/ Reisen und Wandern / ingleichen auch durch den Augenschein begrieffen und erfahren werden. Denn es ist nicht möglich/das mans einem dergestalt fürmahlen und fürs schreiben kan / als wie es der Augenschein am Menschen selbst giebet / und sonderlich in solchen Dingen / wie diese seyn / davon allhie geredt wird. Jedoch will ich / so viel mir möglich und wissend ist / solches nothdürfftig anzeigen und vorweisen.

### Das I. Capitel/

## Von hitziger Zauberey der Augen.

**S**o viel ich in diesem Gebrechen erfahren habe / und mir bewußt ist / habe ich solcher Zäuberischen Schäden der Augen zweyerley Art und Gestalt gesehen und befunden/nemlich zum Theil hitzige / zum Theil aber kalte. Solche werden also unterschieden und erkannt / wie folget.

Erstlichen die hitzige Art / welche Fascinum oder Fascinatio calida genennet werden mag / begegnet dem Menschen vornemlich in Furcht und Schrecken / oder auch im Schlasse und Traume / auch so gar oft am hellen Tage. Esliche kömmts also an / das sie eine Hitze im gansen Leibe anstößt / die sich endlich ins Haupte begiebet / daselbst gewaltig hitzet und brennet / jekt an der Stirne / bald auf der rechten / bald auf der linken Seite. Solches nimme dann von Tag zu Tag je länger je mehr zu / und kömmt lezlich in die Augen / da reißt / sticht / brennt und schosset es Tag und Nacht / das solche geplagte Menschen nicht wissen wo aus oder ein / ob sie gen Himmel oder zur Erden/oben oder unten aus sollen / und solch Reissen währet so lange / bis die Augen zerspringen / in Grund verderben und zu nichte werden. Solches aber stehet selten über neun oder zehen Tage an/so machts alsdenn mit den Augen den Garaus.

Zum andern / so sind solche gemarterte Menschen stets roth / und glühen umb den Kopff / als steckten sie im Feuer.

Zum dritten / haben offtermeldete Personen groß und vieles steschen

chen und schossen in den Augen / gleich als steche man ihnen immer mit Messern und Pfriemen in die Sternen derselben. Diese sind an ihnen sehr roth zu sehen / nicht geschwollen / noch wässerig / noch thranende / wie sonst in Augenwehen pfleget zu geschehen.

Wenn solches zehen oder zwölff Tage gewehret hat / so befindet man gemeiniglich auf der Cornea des Augenapfels eine weiße erhabene Flamme / als eine dicke Fischschuppe anzusehen.

Erlliche aber überkommen rothe Flecken und Masen darauf / als wären Blutstropffen aufs Auge gesprengt / scheinen auch erhaben zu seyn.

Wenn sich nun solche Zeichen beweisen / so hat man hohe Zeit / sich guter Mittel zu gebrauchen / da man sich anders retten will / denn es ist mit diesem Mangel fast viel ärger / als mit dem schwarzen Staaren : Sintemal wenn man nicht bald darzu thut / weil das Gesichte noch vorhanden / so ist hernach aus mit der Hülffe / denn es reißt / sticht und würet darinnen so lange / biß die Augen vor dem Kopff fallen und auslauffen / alsdenn ist alle Hülffe umbsonst und vergeblich. Will demnach auch die Cur mit anfügen / wie man solchem Mangel begegnen / abhelffen / und dieselbe heilen soll.

Die vornehmste und beste Hülffe zu diesem Gebrechen und Mangel ist der Schutz Gottes / woder ist / da hat weder Tod / Teuffel noch Hölle Platz und Raum / können also Gottlose böse Leute keinen Schaden thun. Und darumb soll man täglich / Abends und Morgens / fleißig beten / Gott umb Hülffe / Schutz und Bewahrung herzlich anrufen / und sich ihm mit Leib und Seel treulich befehlen. Daher kömmts / daß man viel Gottseeliger Leute höret / die nicht allein sagen / sondern auch glauben ( wie es denn gänzlich zu glauben ist ) / so ein Mensch alle Morgen und Abend / neben dem Christl. Glauben und dem heil. Vatter unser / den Morgen- und Abend- Segen von Herzen und mit Glauben spricht und betet / daß über denselbigen / weder am Tage noch bey Nacht / der Teuffel irgend eine Gewalt oder Macht haben / ihm auch durchaus an Leib und an Gut / weder durch Zauberey noch Hexenwerck begegnen und beschädigen könne / welches ein jeder Gottfürchtiger Mensch selbst wird zeugen müssen.

Es hat aber unser gütiger und getreuer Gott alles dem Menschen zu Gute und Nuzen erschaffen / auch denselbigen mit viel und mancherley Gaben und Verstande begnadet / daß einer dieses / der ander das verstehet / weiß und kan / damit er oft andere übertriff. Denn gleichwie eine Frucht die andere am Schmach und Nutzen / Item / eine Blume die andere am Geruch und Gestalt hinsticht und es derselben bevor thut / also übertreffen auch die Menschen einander mit ihren Gaben / damit sie von Gott dem Allmächtigen begnadet sind / am Verstande / Kunst und Geschicklichkeit / auch in Segen und Gedeihen / so sie darbey haben / andern Leuten damit zu rathen und zu helfen. Darumb hat einer die Gabe von Gott / der ander eine andere / und so fortan. Folgendemnach die Mittel und Arzneyen vor und zu den Mängeln der bezauberten Augen / so viel ich derer aus Erfahrung und Gebrauch wissen und haben kan.

### Ein edle Hauptwaschung zu den hitzigen verzauberten Augen.

Nimm Braunwurzeln / Aglekraut / weissen Beyfuß / Kreuzkraut / weissen Dorant / Eisenkraut / Raute / jedes eine Hand voll. Wenn alles klein gehackt / und in Wasser gekocht / wasche damit dem Patienten alle Abend das Haupt laulich / und lasse es von ihm selbst trocknen.

### Ein edel Wasser überzuschlagen / vor die hitzige Zauberey der Augen.

Nimm das Herz und die Leber von einem Dachs / weisse Wegwarten-Wurzel zehen Loth / Linden Mistel / weissen Beyfuß / jedes sechs Loth / weissen Dorant / Nachtschatten / jedes vier Loth. Solches alles muß grün seyn / das hacke zusammen ganz klein / und destillirs in Balneo Maris. In diesem Wasser nehme zweyfache Tüchlein / und lege sie feucht über die Stirn / Augen und beyde Schläfe bis zu den Ohren. Solches thue des Tags zwey oder drey mal.

So man nundiese obangezeigte Mittel gebraucht / und das steschen/schmerzen und wehetagen im Haupte und Augen gänzlich nachgelassen / und sich verlohren haben / jedannoch aber etwan die Augen mit flecken oder Mackeln verschret und verderbet wären / so brauche man dieses nachfolgende Wasser in die Augen.

### Ein herrlich Wasser vor Felle und Versehrung der Augen / so von hitziger Zauberey kommen ist.

**N**imm des Bluts von einem jungen Hündlein / welches noch säuget / zehen Loth / weisses Weyrauch / weisser Corallen / jeder fünf Loth / ungenuster Perlen zwey Loth / Campher ein Loth. Mische diese Stücke alle klein gepülvert / unter das Blut / geuß weiter darzu ein Seidlein Kornblumen-Wasser / und gutes Rosen-Essigs vierdehalb Loth / rührs alles untereinander / lasse es zwey Tage und Nächte stehen / alsdann destillirs in der kleinen Blase / wie hinten angezeigt. Von diesem Wasser thue man einem Patienten alle Tage zwey oder drey mal in die mangelhaftigen Augen / es wird ihm nechst Gott geholffen / so fern die Sternen noch nicht verlest sind.

### Das II. Capitel /

### Von kalter Zauberey der Augen.

**M**it der kalten Zauberey / welche Fascinum oder fascinatio frigida genennt werden kan / hat es diese Beschaffenheit / daß dieselbige nur ins Fleisch gehet / und kommt die Leute vornemlich mit Kält und Frost an. Es haben aber solche Personen keine sonderliche grosse Schmerzen oder Wehetagen / weder am Haupte noch an den Augen / nur daß sie daselbst und sonderlich an den Augen / sehr geschwellen / blaß und bleich seyn. Ich habe gesehen / und viel mehr erfahren / daß solche Menschen so unmäßige / unnatürliche Geschwulst überkommen / daß es nicht auszusprechen noch zu glauben ist / es sey dann / daß es einer selber gesehen / wie mir etliche mal solche Leute sind fürkommen / denen die obern Augenlieder geschwollen gewesen / und

herunter gehangen haben / so groß als die Gänseyer / oder Menschen-  
Fäuste / etwan auch wol grösser / welches alles wider die Vernunfft  
und Natur ist. Habe auch solche Personen an gedachten Schäden  
und Mängeln sterben sehen / weil ihnen niemand has weder rathen  
noch helfen können. **S**ott sey es geklaget / und den erbarne es  
daß auf Erden so böse Leute zu finden sind / die solche Macht und  
Willen haben / andere also muthwillig und teuffelisch zu bezaubern  
und zu verderben.

Zum andern saust und praust es solchen Menschen im Haubte  
und vor den Ohren / als wie ein groß Wasser oder Wind.

Zum dritten duncket sie auch / als wolten ihnen die Augen immer  
aus dem Haubte fallen.

Zum vierdten ist solchen Menschen der ganze Leib und alle Glied-  
massen matt und müde / als wären sie mit Prügeln zerschlagen. Wir  
wollen aber etliche Mittel zu solchen Gebrechen und Mängeln / so viel  
die kalte Zauberey betrifft / mit beysügen.

### Eine edle und herrliche Lattwerge vor die kalte Zauberey der Augen.

**N**imm Osterlucen-Wurzel drey Loth / Johannestraut-Saad-  
men / Baldrian-Wurzel / jedes zwey Loth / Widerthon / Anis-  
Saamen / jedes ein Loth. Wann alle diese Stücke klar gepülvert  
nimm davon sechs Loth / und vermische sie unter ein Pfund geläutere  
Honig / thue auch darzu Meerzwiebel-Syrup / Methridat / jedes  
zwey Loth. Temperirs wol untereinander zu einer Lattwerge / das  
von soll der Patient Morgen und Abends einer Haselnuß groß essen.  
Als denn brauche man weiter wie folget:

### Ein sehr gut Wasser / das Haubt damit zu wa- schen / vor die kalte Zauberey der Augen.

**N**imm Agleyenwurzel Kraut und Blumen acht Loth / Birn-  
baumen Misspel vier Loth / Baldrian-Wurzel / Widerthon /  
Sart

Zarnkraut / jedes zwey Loth / rothen Benfuß / Eisenkraut / jedes ein Loth. Wann solches alles klein zerhackt oder gestossen / giesse darauf drey Kannen Regenwasser / und mische es wol untereinander / laß fünf Tage stehen / alsdenn destillirs in Balneo Mariae. Mit diesem Wasser soll man dem Patienten alle Abend das Haupt warm bestreichen und nehen / oder mit Tüchlein umbschlagen / und vor sich selbst trocken lassen.

### Eine gar gute Hauptwaschung vor die kalte Zauberey der Augen.

Nimm weißes Steinklees zwey Hand voll / weißen Dorant / Kreuzkraut / Johannes-Kraut-Blüh / Raute / Gartheil / jedes eine Hand voll. Wenn alle diese Stücke dürr und klein gerieben / auch untereinander gemischt / nimm davon zwey Hand voll / und siebe es in zwey Kannen Wasser / damit wasche man dem Patienten alle Abend das Haupt lautecht / und lasse es von ihm selbst trocken. Diß gesottene Wasser mag man auch alle Abend mit Tüchlein auf die geschwollene und schadhafftige Augen legen / und über Nacht liegen lassen.

### Ein gut Sälblein vor die Geschwulst und kalte Zauberey der Augen.

Nimm Aglaster oder Hezen-Schmalz drey Loth / Rapaunens-Schmalz zwey Loth / Beeren-Schmalz ein Loth / roth Corallen-Öel ein halb Loth. Mische solches alles zusammen / und bestreiche damit die Geschwulst des Tages nur einmal.

### Eine sehr gute Räucherung vor die kalte Zauberey der Augen.

Nimm gelber Wegwarten-Wurzel zwey Loth / Indianischen Spicks / rother Myrrhen / gelben Agtstein / jedes ein Loth / Häseln Wispel / weißen Dorant / Stabwurzel / jedes ein halb Loth. Diese Stücke müssen alle klein gepülvert / und zusammen gemischt werden. Davon nehme man ein wenig / und werffe es auf ein

ein glüendes Eisen/ Stein oder Kohlen/ und empfahe den Rauch von ferne unter das Angesicht und Augen/ das ist sehr gut.

### Ein edel gut Wasser zu den beschädigten Augen in kalter Zauberey.

**N**imm des Herzens / der Leber und Bluts von einem Raben zehen Loth / Brauntwurzeln acht Loth / Widerthon sechs Loth / Häseln Wispel / gelb Eisenkraut / jedes fünf Loth. Solche Stücke wann sie noch grün sind / hacke und stosse untereinander / destillire sie alsdann in der kleinen Blase. Von diesem Wasser thue man dem Patienten alle Tage zwey oder drey mal in die Augen / so benimmt es die Geschwulst / Felle und Flecke der Augen / und hilfft zum Gesichte / so ferne der Stern und der Augapffel nicht verschret ist.

### Ein ander sehr gutes Wasser zu oberzehlttem Gebrechen und Mangel.

**N**imm gelber Wegwarten Wurzel sechs Loth / Baldrian Wurzel / süßer Angelicæ, jeder fünf Loth / weißes Weyrauchs vier Loth / Terræ Lemniæ drey Loth / rother Corallen zwey Loth / Adamantstein / Bisam / jedes ein halb Quint. Wann diese Stücke alle klein gepülvere / und zusammen gemische / giesse darauf rothes Rosen Essigs / Gartheil Wasser / jedes ein halb Pfund : Rühre solches alles wol untereinander / lasse es zwölf Tage und Nächte stehen / alsdenn destillirs in der kleinen Blase. Von diesem Wasser soll man alle Tage zwey oder drey mal in die Augen thun / so benimmt es alle Unreinigkeit / Mackeln / Nahl und Flecken der Augen / so von der Zauberey herkommen / und bringet das Gesicht wieder / so fern die Augen nicht ganz und gar verdorben seyn.

### Ein sehr und gar gutes Stück vor allerley Zauberey der Augen / beydes hitzig und kalter Art.

**N**imm Ligni è Behen, Indianisches Spicks / jedes ein halb Pfund!

Pfund / weisses Beyrauchs / rother Myrrhen / jedes acht Loth. Diese Stücke müssen allesamte gepülvert / und zusammen gemischt werden / alsdann gieß darauf anderthalb Kannen gut weiß Dorantz Wasser / laß zwölf Tage stehen und weichen / und rührs täglich / alsdann destillirs in einer ganz gülden Blase / welche aller Gestalt bereitet ist / wie die kleine Blase. Solch Wasser soll man brauchen mie auflegen / bestreichen oder eintropffeln / wie man will / ist mächtig gute zu solchen Schäden.

Der Edelstein Opulus angetragen / soll nützlich und bewehre seyn / wider alle Zauberer des Gesichtes und der Augen.

Ingleichen der Edelstein Hyacinthus an blosser Haut getragen / und oft angesehen / soll überaus wol dienen wider alle Zauberer der Augen.

Deßgleichen / so man die Wurzel Angelicam bey sich trägt / soll man von aller Zauberer frey seyn.

Und ob schon diese obanzeigete Mittel und Arzneyen vor die Zauberische Schäden der Augen sehr gut / auch probirt und bewehre seyn / so soll sich doch kein Mensch gänzlich und gewiß darauf verlassen / pochen und trocken / sondern ein jeder / der ein frommer Christ seyn und heissen / auch für allerley Schaden und Unglück frey und sicher seyn will / sehe wol zu / daß er stets in Gottes Furcht lebe / gerne zur Kirchen gehe / sich Gott treulich befehle / und von Herzen glaube / daß ihn Gott für dem bösen Feinde dem Teuffel / für allen seinen Wercken und Wesen / auch für allen bösen Menschen behüten und bewahren könne und wolle / auf daß er dieser Mittel keines bedürffe oder müsse gebrauchen.

Und dieses wäre von der Zauberer der Augen genug gesagt / indeme ich angezeiget und gerathen / so viel mir in solchen Mängeln der Augen vorkommen und bewust ist.

Ende des Dreyzehenden Theils.





## Der Vierzehende Theil /

Von gebührlichen Mitteln ein gut  
Gesichte und gesunde Augen zu erhalten und  
zu behalten: Auch wie man einen stinckenden  
Athem / und roth-küpfern Angesicht vertrei-  
ben solle.



Is hieher sind in diesem ganken Buch angezeigt und  
beschrieben worden allerley Gebrechen / Schäden  
und Mängel der Augen / und sonderlich wie denen  
vorzukommen und zu begegnen / wie daran zu helfen /  
ingleichen wie sie zu heilen und abzuwenden seyn.  
In diesem Theil aber soll gehandelt und beschrieben werden / wie  
man das Gesichte und die Augen mit der Hülffe Gottes für aller  
Gefahr / Schaden und übel behüten und bewahren / auch gesund und  
frisch erhalten solle. Es muß aber solches nicht dahin verstanden  
und gedeutet werden / als würde hie gesaget und gelehret / wie einer  
solte befreyet vor äußerlicher Gefahr / Beschädigung und Zufällen  
der Augen und des Gesichts / nemlich wie einer solte für schlagen /  
werffen / schießen / hauen / stechen / und dergleichen Unglück bewahret  
seyn / Nein: Sondern wir verstehen dadurch andere Zufälle / Ge-  
brechen und Mängel / die von innen heraus sich begeben und zutra-  
gen / als von Geblüte / böser Feuchtigkeit und dergleichen / so von  
bösen himmlischen Einflüssen / Aspecten / Lufft und  
Gewitter entstehen und here-  
kommen.

## Das I. Capitel /

## Von Bewahrung des Gesichtes und der Augen für allem Schaden und Gefahr.

**S**ind esliche und doch nicht wenig Leute / Edel und Unedel / Gelehrte und Ungelehrte / Reiche und Arme / die für gewiß halten und glauben / daß man das Gesichte und die Augen durch gebürliche Mittel für Schaden und Gefahr erhalten und bewahren könne / welcher Arzneyen und Mittel esliche ich auch erfahren und bekommen habe / die ich allhier anzeigen und vermelden will.

Daneben aber bin ich auch der gänsslichen Meinung und glaube gewiß / daß ein ernstes und herzhliches Gebete zu Gott dem Herrn überaus kräftig und thätig sey / für allerley Gefahr und bösen Zufällen / nicht allein an Augen und am Gesichte / sondern am Leibe und der Seele / den Menschen zu beschützen und zu bewahren / wie im Mangel und Schaden der bezauberten Augen allbereit angezeiget worden. Und darauf mag sich ein jeder Gottsfürchtiger Mensch wol und sicher verlassen. Wir wollen aber zu den Hülff Mitteln setzen selbst schreiben.

Die erste Bewahrung der Augen / sonderlich für die äusserliche Zufälle / ist / daß sich ein jedes Mensch fleissig und wol für sehe für fallen / stossen / werffen / schlagen / brennen / hauen / stechen / schieffen / und dergleichen / für alle diese Zufälle aber können keine bessere Mittel erfunden und gebraucht werden / als ein Christlich Gebet / und gute fleissige Vorsichtigkeit.

Zum andern ist auch hoch vonnöthen / daß ein jeder / der ein gute Gesichte und gesunde Augen haben und behalten will / allezeit eine rechte und gute Diæt, das ist / ein rechtschaffen Regiment und Ordnung mit Essen und Trincken / darzu auch in Leibes Übung halte / alles das fleissig meide und sich dafür für sehe und hüte / was dem Gesichte und den Augen zuwider oder schädlich seyn kan / wie solches alles nachgehends deutlicher angezeiget und beschrieben werden soll.

Man hält aber dafür / daß der rechte Orientische edel Gestein Türckis / am Halse und Händen getragen / und offte angesehen / die Augen der Menschen für allen auswendigen schädlichen Zufällen bewahren / und für viel Gebrechen der Augen dienen solle.

Weiter meinet man / daß der Stein Ophthalmius, gleich also / wie allbereit erzehlet / getragen / des Menschen Gesicht auch für allem Schaden und Gefahr behüten soll.

Nicht weniger wird von gelehrten und erfahrenen Scribenten und Naturkündigern geschrieben / daß ein Eulen Geschlechte sey / welches man Añon nennet / der selben Herz und Augen in der Luft gedörret und bey sich auf blosser Haut am Halse getragen / vor allen äusserlichen Zufällen die Augen der Menschen bewahren könne.

## Das II. Capitel /

### Wie ein frisches Gesichte und gute Augen zu erhalten.

**W**iewol im nechsten Capitel gemeldet und angezeigt ist / daß die höchste und vornehmste Hülffe / Bewahrung und Erhaltung eines guten / gesund und frölichen Gesichts / vornemlich bey **G**ott dem **H**Ern / durch ein herzliches Gebet zu erholen und es zu erlangen sey / sintemal bey diesem Herrn alleine alle vollkommene Krafft / Macht und Hülffe ist / welche alle Creaturen / so im Himmel und auf Erden / auch in der Luft / im Wasser und der Erde seyn / weit und fern übertrifft / wie ein jeder vernünfft und verständiger Christen Mensch bey sich selber schliessen und erachten kan / ja unlaugbar bekennen muß. Jedoch soll man daneben die Geschöpffe **G**ottes / als gute und nützliche Mittel und Arzneyen für allerley Schaden und Gebrechen / in keinem Wege verachten / dann wer solches thun wolte / würde auch derselbigen Schöpffer mit und neben ihnen verachten: Weil aber der allmächtige / weise und barmherzige **G**ott alles / was in und auf Erden ist / dem Menschen zu gut erschaffen hat / so soll man dasselbe nicht allein für **G**ottes Gaben erkennen / und **G**ott von Herzen dafür dancken / sondern auch dieselbige zur Ehre und im Namen

men des / der sie gemacht hat / nutzen und gebrauchen / es sey auch was es wolle / Arzney oder etwas anders / das dem Menschen gut und heilsam seyn mag / denn dadurch wird die Krafft Gottes erkannt / wie Syrach am 38. Capitel saget. Demnach folgen etliche Mittel / wie man ein gut Gesicht und gesunde Augen behalten solle und möge.

### Ein edle und sehr gute Lattwerge / das Gesichte gesund und frisch zu erhalten.

**N**imm Augentrost-Blüh zwey und ein halb Loth / Majoran-  
Kraut zwey Loth / Indianisches Spicks / Paradis-Holz / jedes ein und ein halb Loth / Gummi Arabici ein Loth / blauen Saphir ein und ein halb Quint. Chrysolprasi ein Quint. Wann solches alles klar gepülvert / menge es zusammen / und vermische es unter wol verschäumte Honig zu einer Lattwergen / davon brauche Morgens und Abends einer Haselnuß groß.

### Ein sehr gut Confect das Gesichte gesund und frisch zu erhalten.

**N**imm Specierum Diambra zwey Loth / Augentrost-Blüh / jedes ein und ein halb Loth / Schelwurzeln-Samen / Fenchel-Samen / jedes ein Loth / Eisenkraut-Samen / Rauten-Samen / jedes ein halb Loth / des Steins Smaragd / geschlagen Gold / jedes ein Quint. Stoffe alles zu klarem Pulver / und mische es zusammen / doch muß auf ein Pfund guten Zucker vier Loth des Pulvers genommen / daraus ein Confect bereitet werden : davon soll ein Mensch alle Morgen und Abends ein halb Quintl. schwer essen.

### Ein sehr gut Trifinet, ein gut und gesund Gesicht zu erhalten.

**N**imm weißes Zuckers sechs Loth / Schöllkraut-Wurzel / Augentrost-Blüh / jedes fünf Loth / Diptamwurzel drey Loth / weißen Ingwer / Zimmetrinde / jedes zwey Loth / Cubeben / Nesgelein / Muscatblüh / Fenchel-Samen / Anis-Samen / jedes ein

und ein halb Loth / des Edelsteins Hyacinth / Adamant / Perlen /  
 rothe Corallen / jedes ein Quint. Wann solches alles ganz klar  
 gepülvert und zusammen gemenget / soll man davon alle Morgen und  
 Abends nehmen / so viel man mit zweyen Fingern fassen kan / und  
 also trocken essen.

**Ein sehr edel Wasser im Trancß zu gebrauchen /  
 welches ein gut gesund Gesichte erhält / und die  
 Augen vor bösen schädlichen Zufällen  
 bewahret.**

**N**imm Cardobenedictenwurzel acht Loth / Balsam-Holz sechs  
 Loth / Aylaster-Herzen / Kephäner-Leber / Nachtiyallen-  
 Fleisch / Eisenkraut / Rauken-Blätter / Bethonien / jedes drey  
 Loth / Dimpinellen-Wurzel / Fenchel-Samen / Anis-Samen /  
 jedes zwey Loth / Rhabarbarz, Muscatnuß / Cardomomen / Ross-  
 marien / Ethop / Heidnisch Wundkraut / jedes ein und ein halb Loth /  
 Galgant ein Loth / Bisam ein halb Quint. Zerhacke diese Stück  
 alle untereinander klein / thue sie in ein Gefässe von Zinn / und geuß  
 darauf fünf Seidlein guten Malvasier / rührs wol untereinander /  
 laß Tag und Nacht stehen / alsdenn desillirs in Balneo Mariæ. Vor  
 diesem Wasser soll man allemal in ein Seidlein Wein oder Bier ei-  
 nen Löffel voll gießen / und davon trincken / das erhält / stärcket und er-  
 kläret das Gesichte allen Menschen.

**Ein edles und sehr gutes Guldens-Wasser / das  
 Gesichte gesund und gut zu erhalten.**

**N**imm gut Wacholder-Wasser / welches man pfleget für  
 Brandwein zu trincken / sechs Seidlein / Thymian mit aller  
 substanz drey Loth / Regelein zwey und ein halb Loth / Muscatbläh /  
 Fenchel-Samen / Anis-Samen / jedes zwey Loth / Orient alischer  
 Türckis / Carbuncelstein / Rubinstein / geschlagen Gold / Bisam /  
 jedes ein halb Quint. Stosse solche Stücke allesame zu gar kleinen  
 Pulver / und mische sie unter das Wacholderwasser / darzu mag man  
 auch weißes Randelzuckers acht Loth thun / und vier Wochen an der  
 warmen

warmen Sonnen/ oder auf einem warmen Ofen stehen lassen/ solches  
mußt du alle Tage wol umbrühren / und alsdenn abgeseihen durch ein  
starck Tuch: davon mag man alle Morgen einen Löffel voll trincken.

**Ein hoch edles und sehr kostbares Wasser / das  
Gesicht lange gesund zu erhalten / die Augen für  
allem Schaden zu bewahren / und für Blindheit  
zu befreyen.**

**N**imm weißer / gelb und blauer Wegwarten-Wurzel / Ha-  
bicht Kraut und Wurzel / Sigmarwurzel / Eienkraut-  
Wurzel / weiß Andorn mit aller Substanz, Fenchel mit aller Sub-  
stanz, jedes gleich viel. Sammle diese Stücke allesamt zwischen dem  
zweyen Frauentagen / lasse sie in der Luft dörren und trocknen / nicht  
aber in der Stuben noch ander Sonnen; nimm alsdann jedes zwanz-  
sig Loth / Opopallami acht Loth / rother Myrrhen sechs Loth / Ad-  
ler-Gallen / Phasan-Gallen / Kephüner-Gallen / jeder fünf Loth /  
Orientalischer Türckisse / des edlen Rubins / jedes ein Loth. Wenn  
solches alles gepülvert / mische es zusammen / und thus in ein groß  
Glas / darauf geuß eine Kanne Fenchel-Wasser / und zwey Kannen  
Mayenblümlein-Wasser / laß acht Tage im Glas stehen / alsdann  
destillirs in der kleinen Blase. Von diesem Wasser thue man alle  
Morgen einen halben Löffel voll in eine Suppe oder Brandwein  
und auf den Abend in einen Trunck Wein oder Bier / und trincke es  
aus. Solches befreyet dem Menschen sein Gesicht und die Augen  
für allen schädlichen / bösen Zufällen / manchen Schaden / Mangel  
und Gebrechen / auch für der Blindheit selbst.

Ingleichen hat mich der / von dem ich diese obbeschriebene Kunst  
erlernet / berichtet / so ein schwanger Weib stuckts von Anfang / so sie  
bestindet / daß sie schwanger sey / allemal / wenn ein neuer Monat ein-  
tritt / denselbigen Tag von diesem Wasser einen Löffel voll des Morg-  
gens in einer Wein / Bier- oder Wasser-Suppe einnimmt / und sol-  
ches fort braucht / biß sie geneße / so soll dasselbige Kind mit Gottes  
des allmächtigen Hülffe / aller Augen-Gebrechen und der Blindheit  
seine Lebens-Zage befreyet seyn.

Ein köstlich gut Wasser ins Handwasser zu gebrauchen / ein gut Gesicht und gesunde Augen zu erhalten.

**N**imm Eisenkraut mit aller Substanz, Schöllkraut mit aller Substanz, jedes neun Loth / Baldrian mit aller Substanz, Rauten mit aller Substanz, Augentrost mit aller Substanz, jedes sechs Loth / die Leber / Galle und Herz von einem Kranich / die Leber / Galle und Herze von vier Reyhünern : Wann solches alles grün oder dürr klein zerstoßen / thue weiter darzu des edlen Steins Chrysolithi, Amethist / Strigischer Türckis / Perlen / jeder ein halb Loth / Bismam / Ambraz, jedes ein Quintl. Mische diese Stücke alle klein gepülvert / unter die obern / und so dieselbe alle grün seyn / giesse man daran eine Kanne guten unverfälschten Rheinischen weissen Wein / und laß es Tag und Nacht stehen ; da aber ermeldete Stücke dürr seyn / muß man darauf giesen drey Kannen Rheinischen Wein / und selbige sechs Tag und Nacht stehen lassen / alsdenn in Balneo Mariae destilliren : von diesem Wasser soll man alle Morgen zwey Löffel voll in ein Krüglein reines frischen Brunnwassers giesen / und damit sich unter den Augen waschen. Das macht und erhält ein gut Gesicht / und bewahret die Augen für vielen schädlichen / bösen Zufällen.

Ein gute gesunde Lauge und Hauptwaschung zum Gesicht und Augen dienstlich.

**N**imm Mariae Magdalenenkraut / gelben Steinklee / Bethonienkraut / Eisenkraut / Majoran / Psirsing Laub / Rosmarien Kraut / weißer Rosen / Quendel / jedes eine Hand voll. Wann solches klein abgerieben / und zusammen gemengeit / soll man davon eine Hand voll in die Lauge thun / und das Haupt alle Wochen einmal oder zwey damit im Bade oder sonst waschen : solches ist dem Gesichte und Augen sehr gut.

## Eine herrliche und gute Seiffe/ zum Haupt/ Gesichts und Augen zu gebrauchen/ an statt

anderer Seiffe.

**I**mm alter und harter Venedischer Seiffe ein halb Pfund/ schneide dieselbe klein in ein vergläst Gefäße/ geuß darauf acht Loth gut Rosenwasser/ stoß es untereinander/ laß an der Sonnen oder auf einem Ofen fein gemach ausdrucken/ und wieder hart werden; als denn thue darzu Gummi Laudani drey Loth/ Negelein zwey Loth/ Muscatblüh/ Gummi Benzoi, Viol- Wurzel/ jedes ein Loth. Wenn solche Stücke alle klein gepülvert/ und unter die Seiffe gestossen in einen warmen Mörser/ thue weiter darzu Zimmetrinden- Del ein und ein halb Loth/ Fenchel- Del/ Spick- Del/ jedes ein Loth/ Bissam ein halb Quinzel. Vermische diese Olea auch ganz wol im Mörser unter die Seiffe/ weil sie noch warm ist. Wenn das geschehen/ so bestreich die Hände mit Spick- Del/ mache Kuglein daraus nach deinem Gefallen/ brauche dieselbe zum Hauptwaschen an statt anderer Seiffe; dann sie ist sehr gut zum Haupt und Gesichte/ und verhütet viel böser Zufälle des Hauts und der Augen.

Nicht weniger sollen diese hiernach gesezte/ beschriebene und angezeigte Edelgesteine/ nemlich: Orientischer Türkis/ Ophthalmius, Opalus, Medea, angetragen/ und oft angesehen/ allesampt das Gesichte und die Augen für vielen zufälligen Schäden/ Unglück und Gefahr bewahren und befreyen. Und ich halte viel darvon/ so man diese Steine umb den Hals auf blosser Haut/ wie einen Pater noster, trägt/ daß sie dem Gesichte bequemer/ nützlicher und besser seyn als sonst/ doch wenn man sie oft ansiehet/ ist es auch gut.

### Das III. Capitel/

## Von übelriechenden stinckendem Munde und Athem.

**S**cheinet zwar und läst sich ansehen/ als reime und schicke sich weder dieses gegenwärtige noch auch folgende Capitel recht

See

und



und wol hieher / darumb / daß in diesem Buch vornehmlich soll von Augen und Gesichte der Menschen geschrieben und gelehret werden. Aber doch wenn der freundlich- günstige Leser hier wird finden und lesen / was vor grosse Gefahr und mercklicher Schade so wol aus stinckenden Athem / als von rothem küpffernen Angesichte verursacht werde und entspringe / auch den Augen und dem Gesichte begegnen und widerfahren kan / wird er selbst müssen bekennen und sagen / daß solche beyde Capitel in diesem Buch und Theile nicht haben dürfen noch können billich und säßig vergessen und aussen gelassen werden. Zu geschweigen des sonderlichen Nutzens und Frommens/welchen solche unlustige und ungestalte Leute / so mit obgedachten Gebrechen behafft sind / hieraus nehmen und haben können / wo sie nur die nachbeschriebene Mittel und Arzneyen gebrauchen und nicht verachten wollen.

Es ist aber ein übelriechender und stinckender Athem / so entweder aus dem Leibe oder Munde seine Ursach und Ursprung hat / an einem Menschen eine grosse Beschwerung und Gebrechen / nicht allein von wegen anderer Leute / welche täglich bey und umb eine solche übelriechende Person seyn und wohnen / auch mit ihr zu thun und zu handeln haben müssen / sondern auch von wegen des Menschen selber / so mit solchem Gebrechen beladen ist / weil es demselben eine sondere grosse Ursach giebt zu viel und mancherley Beschwerungen / Schäden / Mängeln und Kranckheiten des Hauptes / der Augen / und des Gehöres / sintemal durch solchen heßlichen Geruch / widerwärtigen Standt / und aufsteigende böse Dünste / das Gehirn sehr infiltirt / und die subtilen Geister des Gesichtes und Gehöres leichtlich corruptirt / zerstoret und verderbet werden.

Es hat aber solcher stinckender Athem zwar nicht einen / sondern manchfaltigen Ursprung / aber in diesem meinen Fürnehmen hab ich nicht mehr / als von zweyerley zu melden / erstlich von dem / so aus dem Leibe herkomme / darnach von dem / so im Munde entstehet. Beyderley Gestand wird ohne Unterscheid von Gelehrten Factor anhelitus oder oris genennt. Wider solche beyde Art des übelriechenden Athems / sollen allhie gebürliche Mittel folgen und beschrieben

ben werden/ nemlich zum ersten von dem stinckenden Athem/ so seine Ursach aus dem Leib hat/ zum andern von dem/ so seinen Ursprung in dem Munde hat.

Es haben aber alle die/ welchen der Athem stincket/ und desselben Ursach aus dem Leibe ist/ sonderlich vonnöthen/ daß sie alle Wochen einmal purgiret werden mit der Purgation Panis laxativus genannt/ oder mit den Pillulis aureis oder cochiis. Darnach mag man diese nachfolgende Mittel brauchen.

**Ein sehr edle und gute Latwerge/ vor das stincken des Athems/ so seine Ursach aus dem Leibe hat von Kälte:**

**N**imm gut verscheymtes Honigs/ Krausemünzen-Syrup/ Meer-Zwiebel-Syrup/ jedes ein halb Pfund. Solche drey Stücke laß unter einander fein sachte zergehen/ alsdenn thue diese nachfolgende annoch darzu: Benedicten Wurzel/ sechs Loth/ Paradis-Holz/ Zimmetrinde/ Citronen-Saamen/ jedes drey Loth/ Myrrhen/ zwey Loth/ Beyrauch/ Mastix/ Cardomomen/ jedes ein und ein halb Loth/ Indianisches Spics, ein Loth/ Zitwer/ ein halb Loth. Diese Stücke mache allesamt zu kleinen Pulver/ und rühre sie in obgemeldtes Honig und Syrup/ zu rechter Dicke einer Latwerge/ davon soll ein Patient alle Morgen und Abends einer Haselnuß groß essen.

**Ein andere Latwerge vor den stinckenden Athem/ so aus dem Leibe herkommt von Kälte.**

**N**imm gut geläutertes Honigs ein und ein halb Loth/ Wermuth-Syrups/ Rosmarien-Syrups/ jedes ein halb Loth. Mische alles untereinander/ wie oben angezeigt/ und thue weiter darzu wie folget: Zimmetrinde/ Negelein/ Majoran/ Angelicæ, jedes vier Loth/ Galgant/ Anis/ jedes zwey Loth. Wann solches alles klar gepülvert/ auch zulezt ein Loth Wacholder-Öel darzugehan/ und wol gerühret worden/ so brauche es wie das obere.

Ein andere sehr gute Latwerge vor den Stancck  
des Athems / so aus dem Leibe von Hi-  
ze kommt.

**I**mm gut verschäumtes Honigs / eingemachter Rosen/  
blaus Viol-Syrups / Boragen-Syrups / Ochsenzungen-  
Syrups / jedes zehen Loth / Cardobenedicten / Muscatbläthen/  
weisses Sandels / Tormentillen-Wurzel / jedes fünf Loth / Co-  
riander drey Loth / Weyrauch / Mastix / Campher / jedes zwey  
Loth. Daraus mache eine Latwerge/wie bräuchlich/ und gebrauchte  
dieselbe gleich den obigen zuvor beschriebenen.

Ein sehr gut Pulver vor den Gestancck des  
Athems / so seine Ursach aus dem Lei-  
be hat.

**I**mm Violwurzel / Muscatblüh / Zimmetrinde / jeder fünf  
Loth/wildes Galgants drey Loth/ Anis Samen/ Citrinat/  
jedes zwey Loth / Melissen / Salben / weiß Andorn / jedes ein und  
ein halb Loth/ Indianisches Spicks ein Loth/ Bisam ein halb Quint.  
Wann alles klein gepülvert/ vermische es wol zusammen: ist der stin-  
ckende Athem aus dem Leibe von Kälte / so nehe einen Schnittten  
Brots in Wein / und bestreue ihn mit diesem Pulver / und isse solches  
Morgens und Abends. Ist aber der stinckende Athem von Hitze  
aus dem Leibe / so nehe einen Schnittten Brots in Rosen-Essig oder  
Meth / und bestreue ihn mit diesem Pulver / und isse es also Morgens  
und Abends.

Hat aber der stinckende Athem seine Ursach im  
Munde / so gebrauchte dich folgender  
Mittel.

Ein gut Pulver vor den Stancck des  
Mundes.

**I**mm Viol-wurzel / Galgant / jeder drey Loth / Negelein/  
Muscat

Muscatsnüß / jedes zwey Loth / Wiesen-Kümmel / Oliven-Blätter / jedes ein und ein halb Loth / Mastix ein Loth / Bisam ein halb Quint. Wann solches alles klein gepülvert und zusammen gemischt / mag man auch etwas Zucker dazuthun / und zwar wie viel man will. Davon soll man Abends und Morgens in Mund nehmen und selbtes wol läuen / endlich einschlingen / oder wieder ausspürzen / wie es einem beliebt.

Ein ander gar gut Pulver für den  
Mundstanc.

Imm Viol-wurzel / Rosmarien-kraut / jedes drey Loth / Salben / Celtischer Nardus / jedes ein und ein halb Loth / Rosen-Blätter / Tormentill-Wurzel / Quitten / Melissen / Negelein / jedes ein Loth / Bisam ein halb Quintl. Wann solches alles klein gepülvert und zusammen gemischt / gebrauchts wie das obige.

Ein gar gut Mund-Wasser vor den übelriechenden Mund.

Imm Camelheu / Rosen-Blätter / jedes fünf Loth / Wegerich / Groß Taschenkraut / Pappeln / weissen Sandel / jedes drey Loth / Viol-Wurzel / Muscatblüh / Campher / Syracis calamita, jedes zwey Loth. Mache alles zu Pulver / darauf geuß fünf Seidlein guten Ungarischen Wein / laß vier Tage stehen und weichen / alsdenn destillirs in der kleinen Blase. Damit soll man alle Morgen und Abend den Mund gurgeln und rein ausschwäncken.

Ein ander gut Mund-Wasser zu diesem übelriechenden Zustand.

Imm Viol-Wurzel / wildes Galgants / Wacholderbeere / jeder fünf und ein halb Loth / Majoran / Basilien / jedes drey und ein halb Loth / Rosmarien / Wolgemut / Ackerwurzel / Gartenmünze / Odermennige / jedes drey Loth. Wann solches alles gepülvert / gieß darauf drey Kannen guten Rheinischen Wein / destillirs und brauchts wie das obere.

## Ein ander gar gut Mund-Wasser zu obange- zeigtem Gebrechen.

**N**imm Wermut/ Rossmarien/ jedes sechs Loth/ Paffichkraut/  
Wenden-Laub / jedes fünf Loth/ Camillen zwey und ein halb  
Loth/ Meerzwiebeln/ Zimmetrinde/ Nelcken/ Muscatnöß/ je-  
des zwey Loth/ Rhabarbaræ, Coriander / jedes ein und ein halb Loth/  
Myrrhen/ Mastix / jedes ein Loth. Wann alles gepülvert / geuß  
darauf dritthalb Kannen guten weissen Wein / destillirs und brauchst  
wie oben von den andern Mund-Wassern berichtet worden.

## Ein gut Pulver vor den Gestanck / so von den Zähnen und Zahnfleisch kommt.

**N**imm Violett-Wurzel/ Galliz moschatæ, jeder drey Loth/ weisse  
ses Sandels / rothes Sandels / weisser Rosen / rother Ro-  
sen/ Camelheu/ Citronen-Schalen/ jeder ein und ein halb Loth/ ro-  
ther Myrrhen/ gelbes Aigtsteins/ rother Corallen/ jeder ein Loth/  
Pülvere alles klein / mische es zusammen / und reibe alle Morgen und  
Abends die Zähne und das Zahnfleisch wol damit : doch soll man al-  
lemal / so oft man die Zähne damit reiben will / den Mund und dieselb-  
en zuvor rein waschen mit einem laulichten Wasser.

### Das IV. Capitel /

## Von grosser unnatürlicher Röthe/ Sinnen und Auffäzigkeit des Angesichts.

**D**er schädliche stinckende Athem erinnert mich noch einer sehr  
grossen Ursach und Mangels / darvon auch grosse Beschwer-  
ung und Schaden / ja ganze vollkommene Blindheit ver-  
ursacht wird und herkömmt. Solches aber ist die übermässige und  
unnatürliche Röthe des Angesichts / von den alten Aerzten Gutta  
rosacea oder rosea genennet/ welche offte ihre Ursach von der Leber  
und dem Gekrüte / auch von sehr grossen Trincken hat / denn wo die-  
se Rö-

se Rötthe überhand nimmt / und lange währet / so folget daraus mancher grosser Schaden / Mangel und Gebrechen der Augen / als da sind Blut-Felle / Fleisch-Felle / grüne und gelbe Staaren / davon allbereit hiebepor Meldung geschehen. Welche Gebrechen / so sie solchen Leuten widerfahren / gar schwerlich und mislich zu curiren und zu wenden seyn / wie ich denn wol weiß / daß ich einige derselben unter meiner Cur gehabt habe.

Will derowegen hier etliche Remedia und Mittel beschreiben und anzeigen / wie man solchem Mangel begegnen / vorkommen und abhelfen solle / damit grösserer und gefährlicher Schaden der Augen möge verhütet werden.

Erstlichen aber ist diesen Personen höchst nöthig / daß sie alle Wonden einmal purgirt werden mit solchen Purgationen / wie vorhen in den scharffen hitzigen Augenflüssen beschrieben und angezeigt sind.

Deßgleichen sollen sie sich auch des Ader und Köpfflassens gebrauchen / wie am selben Orte von hitzigen Augenflüssen ebenfalls Bericht beschehen.

Es ist auch solchen Leuten sehr gut / daß ihnen die Adern auf dem Daumen / sonderlich an der Nase und am Rinne / monatlich gelassen und abgewechselt werden / alsdann mag man sich ferner den nachfolgenden Arzneyen gebrauchen.

### Ein edles und sehr gutes Wasser / vor die übrige Rötthe des Angesichts.

**N**imm Schenzungen Wurzel / Blauer Wegetwarten Wurzel / jeder zehen Hand voll / Weisses Mahen-Saamens / ausgezogener Cassia, Weisses Kandel-Zuckers / jedes sieben Loth / Campher / drey Loth. Diese Wurzeln sollen alle grün seyn / und alsbald zu einem Müss gestossen / alsdenn die andern Stücke / auch gepülvert / und alles zusammen gemischt werden. Darauf geuß eine Kanne gut Erdbeer-Wasser / laß vier Tage stehen und weichen / rühr es oft unter einander / darnach distillir es in Balneo Mariae. Von diesem Wasser soll ein solcher rother küpfferner Mensch alles mal

mal unter seinen gebräuchlichen Trancck thun / wie viel er will / und solches täglich brauchen / dann es benimmt der Leber gewaltig die Hitze / und verreibt die grosse Röthe des Angesichtes.

### Eine sehr gute Salbe oder Unguent , vor die Röthe des Angesichts.

**N**imm Ungesalzener Butter / zehen Loth / Behen Del / fünf Loth / Traubentraut / Fenchel-Wurzel / Braun-Wurzel mit aller Substanz , jeder ein und eine halbe Hand voll. Solche Wurzeln müssen zu samt dem Kraut alle grün seyn / zerschnitten und zu einem Nuß gestossen / alsdenn die Butter und das Del darzu gethan / und wol untereinander gestossen werden : Darnach laß acht Tage stehen / und brate es dann in einer Pfanne / biß es beginnt braun zu werden / zwing es durch ein Tuch / und laß gerinnen. Mit dieser Salbe bestreich das rothe Angesicht alle Abend / aber auf den Morgen wasche es mit Lauge wieder abe. Und damit halte so lang an / biß die Röthe vergangen ist.

### Ein andere Salbe vor die Röthe des Angesichtes.

**N**imm Guter reiner Kreiden / Ungenühtes gelbes Schwefels / Gersten Meel / jedes drey Loth / Salmiac , Campher / jedes ein Loth. Solche Stücke stosse alle klein zu Pulver / und mische sie zusammen. Solch Pulver befeuchte mit gutem Rosen-Eßig / daß es wird als ein dünner Brey / darmit bestreich das rothe Angesicht alle Abend / und auf den Morgen wasche es mit frischem Wasser fein abe. Halt aber damit so lange an / biß sich die Röthe verloren hat.

### Ein gut Wasser vor die Röthe des Angesichts.

**N**imm Regenwürmer zwey hundert / Rosen-Wasser sechs Loth / Mastix drey Loth. Die Regenwürmer stoß zu einem Nuß

Muß / den Mastix aber pülvere / und thue es alles zusammen / darzu  
geuß das Rosenwasser / rührs wol untereinander / laß vier Tage ste-  
hen / alsdenn destillirs in der kleinen Blase. Mit diesem Wasser bes-  
streich das rothe Angesicht / alle Mittag und Abend / und laß es von  
ihm selbst trocknen / auf den Morgen aber wasche es mit frischem  
Wasser wieder ab.

### Ein ander sehr gut Wasser zu diesem affect.

Nimm ungenühtes gelbes Schwefels drey Loth / Campher /  
Beyrauch / Myrrhen / Bleyweiß / jedes ein und ein halb  
Loth. Wann solche Stücke alle gepülvert / geuß darzu zwey Seids-  
lein Rosenwasser / rührs wol untereinander / und laß drey Tage ste-  
hen / alsdenn destillirs in der kleinen Blase : Solches Wasser gebraue  
che gleich den obigen.

### Ein ander gut Wasser / offtgemeldte Röthe damit zu vertreiben.

Nimm Braunwurz mit aller substanz, Wollkraut-Wur-  
zel / Weißwurz / jeder fünf Hand voll / Tragant / Alaun /  
jedes zwey Loth. Die Kräuter und Wurzeln müssen grün seyn /  
und zu einen Muß gestossen / die andern Stücke aber gepülvert und  
darzu gethan werden : darzu geuß anderthalb Seidlein blau Weg-  
warten-Wasser / laß es zwey Tage stehen / alsdenn destillirs in Balneo  
Mariæ. Mit diesem Wasser bestreich das Angesicht alle Mittag  
und Abends / laß trocknen / und wasche es auf den Morgen ab / wie  
allbereit von jetzt erzehlten Wassern allen gemeldet worden.

### Ein anders vor die Röthe des An- gesichts.

Nimm sechs neugelegte Eyer / lege dieselbe in eine Kanne gutes  
scharffen Essigs / laß sie darinn liegen / biß sich die Schalen hers-  
ab gebeizt haben / und die Eyer nur in der Haut bleiben / welches ge-  
schicht in drey oder vier Tagen / so der Essig gut ist. Alsdenn nimm  
Iff die



die Eyer heraus/ und thue in den Essig folgende Stücke: Selbes Schwefels drey Loth/ Bleyweiß zwey Loth/ Campher ein und ein halb Loth. Solche drey Stücke stosse zu klarem Pulver/ und rühre sie in den Essig: gebrauche es alsdann wie oben angezeiget.

### Eine sehr gute Seiffe für die Rötthe des Angesichts.

**N**imm zwölff neugelegte Eyer / lege dieselbe in guten Essig / und laß die Schalen abbeissen / wie in vorigem gelehrt. Darnach nimm die Eyer heraus / seige den Essig ab / trockne die Schalen / und pülvere sie klein. Diese gepülverte Schalen stoß unter acht Loth Benedische Seiffe / geuß ein wenig Campher-Oel darzu / und mache Kügellein daraus / die brauche zum Haupt-waschen an statt anderer Seiffe / sie ist sehr gut für die rothen / aussätzigen / finnichten Angesichter / welche die Medici Varolas und Morpheaticas Facies nennen.

### Ende des Bierzehenden Theils.



### Der Funffzehende Theil /

Von verschiedenen Dingen un Stücken / so dem Gesichte und Augen nützlich und gut / nöthig und dienstlich; dagegen auch schädlich und böß / unnöthig und gefährlich seyn mögen.



In diesem Theil werden beschrieben alle Stücke und Sachen / so zum Gesichte und Augen nützlich und nöthig sind / sonderlich aber in was und zu welcher Zeit und Zeichen die Augen mit Instrumenten zu wirken und curiren/

curiren: auch wie und wann es gut Aderlassen / schreyffen und Köpffe setzen sey: Desgleichen von allerley Leibes Übung / Essen und Trinken / was aus denselben dem Gesichte und den Augen nützlich und dienstlich; auch im Gegentheil schädlich und gefährlich seyn mag. Davon ein jedes in einem sonderlichen Capitel ordentlich beschrieben und abgehandelt werden wird.

Das I. Capitel /

Von denen Zeit und Zeichen / welche gut sind mit Instrumenten an den Augen zu curiren und zu wirken.

**E**h für meine Person habe se und allewege den Brauch und die Gewonheit gehalten / daß ich im Wechsel des Mondscheins / wann nemlich ein neuer Mond worden / oder wenn derselbe gleich im Mittel und voll bewesen / keinen Menschen mit Instrumenten gewirckt habe / sondern allezeit mein Verck also angestellt / daß ichs etwan zwey oder drey Tage zuvor oder hernach verrichtet habe / nach Gelegenheit der Zeichen und Aspecten. Es ist aber vornemlich rathsam an Augen mit Instrumenten zu curiren und zu wirken zu der Zeit / wie allhie verzeichnet nach einander folget.

Das erste gute himmlische Zeichen / an den Augen zu wirken und zu curiren / ist Libra, die Waage.

Das ander bequeme Zeichen / die Augen durch Instrumenta zu curiren / ist Sagittarius, der Schütze.

Das dritte nützliche Zeichen / die Cur der Augen durch Instrumenta fürzunehmen / ist Aquarius, der Wassermann.

Solches sind die vornehmsten / besten und bequemesten Zeichen / darauf man Achtung geben / und seine Sachen darnach anstellen soll / wenn man die Augen mit Instrumenten wirken und curiren will. Sonst sind noch andere drey Mittel Zeichen / darinnen man in hoher Noth durch Instrumenta dergleichen Augen Curen auch vornehmen mag / nemlich im Zeichen der Jungfrau / des Scorpions und der Fische. Jedoch soll daneben ein jeder Arzte auch Acht haben

auf böse Aspecten des Himmels und der Planeten / denn in solchen Wercken ist hoch vonnöthen / daß man sonderliche Achtung gebe auf gute bequeme Zeit / Zeichen / Tage und Stunden / sintemal der Prediger Salomo ein gleiches erinnert / wann er saget am 3. Cap. Ein jegliches hat seine Zeit / und alles Fürnehmen unter dem Himmel hat seine Stunde. Solches widerhohlet er am 8. Cap. da er spricht / ein jeglich Fürnehmen hat seine Zeit und Weise.

Es kan nicht seyn / daß man solche Sachen also fürnehme / wie die leichtfertigen Land-Streicher thun / die stechen und schneiden immer frey und getrost in die Augen / es seyn gleich gute oder böse Zeichen / es sey vor oder nach Mittage / vor oder nach dem Essen. Wie es aber gerathe / und was für ein Ende und Ausgang es mit ihren Patienten gewinne und bekomme / das giebt fast die Vernunft und vornemlich die tägliche Erfahrung. Geräths an einem etwa glücklich und wol / so verderben dagegē ihrer zehen / zwanzig oder wol mehr / Darumb sahe man solche Sachen in guter Zeit / Zeichen / Tagen und Stunden an / es geräht dennoch wol nicht / wie mans gerne haben wolte / und wie es etwan nach Wunsch des Arztes und Patienten seyn sollte.

## Das II. Capitel /

Vom Aberlassen zu Nutz und Dienst der Augen / welche zu Latein Venæ sectio visui utilis, genennet wird.

Betreffend die Anzeigung und Bedeutung der Buchstaben an obgesetzter Figur.

Figura 43.

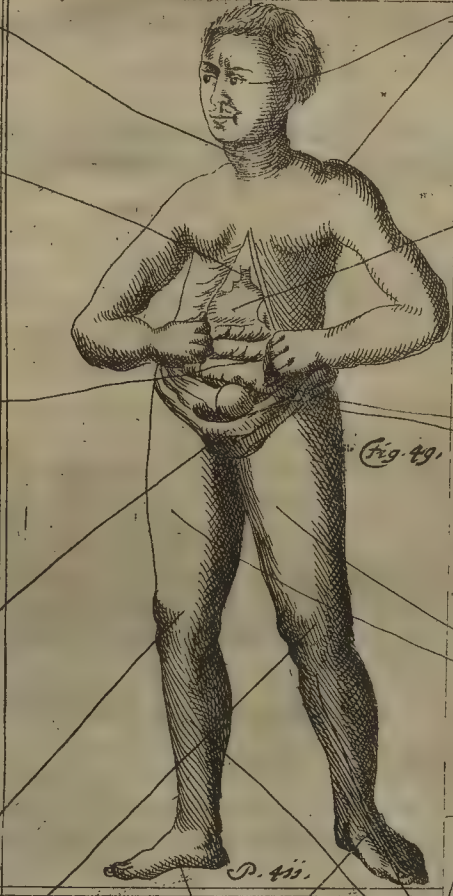
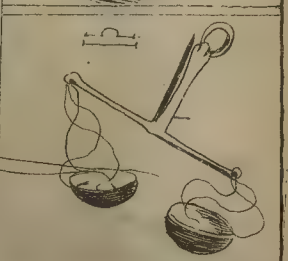
So zeigt der Buchstaben A an / Venam in summitate nasi, das ist / die Ader an der Nase.

B. Bedeutet Venam jugularem, das ist / die Ader am Halse.

C. Bezeichnet Venam cephalicam humeralem, das ist / die Haupt-Ader am Arme.









D. Bemerket Venam communem, funem brachij, mediam, nigram, medianam, das ist/ die Mittelader im Arme.

E. Stellet Venam hepaticam, jecorariam, lienarem, axillarem, basilicam, das ist/ die Leber-Ader im Arme vor Augen.

F. Ist ein Anzeig Venæ cephalicæ manus, das ist/ der Haupt-Ader auf der Hand.

G. Ist ein Merckmahl Venæ aureæ sive pulmonis, das ist/ der Gold-Ader oder Lung-Ader/ zwischen dem Gold-und Kleinen-Finger auf der Hand.

Nun ist es zwar nicht ohne/ vom Aderlassen in vielen Büchern geschrieben/ was für Adern zu des Menschen mancherley Gebrechen sollen gelassen werden/ weil ich aber oft gesehen und vielfältig erfahren habe/ daß aus dem Aderlassen/ so nicht allein zu ungelegener Zeit/ sondern auch an unbequemen Orten des Leibes gebraucht wird/ grosser Schaden erfolget/ und unweißlich darmit umbgangen/ und dero selben rechter Gebrauch mißbrauchet wird/ sonderlich mit der Stirn-Ader/ so hab ichs für nöthig und nützlich angesehen/ daß ich auch in diesem Stücke meinen Rath den jenigen/ so da folgen wollen/ nach meiner Erfahrung und Übung mittheilte/ sonderlich auch darumb/ daß die unverständige Barbierer und Bader (ich rede aber nicht von allen/) den Leuten für etliche Mängel und Gebrechen der Augen und des Gesichtes gedachte Stirnader pflegen zu lassen/ und vermeinen das unreine Geblüthe/ oder die böse Flüsse und Feuchtigkeit durch die Stirnader hinweg zu bringen. Aber dafür sey jederman treulich gewarnt/ und lasse sich ja niemand darzu besprechen/ daß er ihm die Ader an der Stirn für Augen-Mängel schlagen lasse. Es thut ihm der Mensch damit hefftig und sehr grossen Schaden am Gesichte/ denn durch solches Mittel wird das Geblüthe über sich ins Haupt und Augen gewehnet/ und in die Stirne versamlet/ dadurch lechlich den Augen mercklich/ und vielfältiger Schade zugefüget wird.

Die rechten und bequemen Adern aber zu den Augen zu lassen/ so die Augen-Mängel vom Geblüthe herkommen/ sind die/ welche oben nächst nach der Figur angezeigt stehen.



Man soll auch allezeit die Adern auf der Seiten lassen / da der Schaden und Gebrechen ist / und nicht am Gegentheil / wie denn gar kluge Leute ( als sie sich düncken lassen ) davorhalten und vorgeben / da sie doch ganz und gar keine Erfahrung darinnen wissen noch verstehen.

Ein jeder Mensch / der solche obangezeigte Adern in fürfallender Noth lassen muß / oder zuvor auch keine gelassen hat / der wolle sich darzu gewöhnen / daß er dieselbige Adern hernach nicht offte lasse / sondern gar selten / etwan des Jahres ein oder zweymal / und solches ist übrig genug: Dann zu viel Blut weglassen / schwächet den Leib und alle Glieder / verdunckelt auch das Gesicht.

Wer aber zuvor gelassen hat / derselbe mag seine alte Gewonheit und Brauch behalten / aber doch soll er nicht offte lassen / sondern so viel möglich abbrechen.

Es ist auch einem jeden solchen Menschen zu rathen / der sich einmal zu Aderlassen gewöhnet / dergleichen auch zum Köpffe setzen / und dasselbige ja nicht übergehe / viel weniger gar davon abstehe / wie ihrer viel seyn / die sich der Pfennige lassen erbarmen / dieselbige zu ersparen / und nicht zu rechter Zeit lassen / welche hernach vielmehr darüber verlehren / als sie zuvor am Lassen erspart haben / demnach wird sich ein jeder wol wissen zu halten.

Es soll auch jederman / der da Adern lassen und Köpff setzen will und muß / nicht allezeit nur eine Ader lassen / sondern er soll seine Sache dahin richten und anstellen / daß er mit dem Aderlassen umwechsele / und allemal das Köpfflassen darzwischen brauche / keineswegs aber stets Ader lasse: Als wann er jetzt eine Ader am rechten Arm gelassen / als denn soll er Köpffen / darnach wieder eine Ader im linken Arm lassen / darauf schröpffen / alsdann am rechten Arm abermal eine andere Ader öffnen / und also fort Umbwechslung halten.

In welchen Zeichen aber gut Aderlassen sey / ist im ersten Capitel angezeigt worden.

## Das III. Capitel /

Von Schröpffen und Köpff-lassen / Scarifica-  
tiones & Ventosæ, seu Cucurbitulæ visui confe-  
rentes genant / wie solches nutzlich zu dem Ges-  
ichte zu brauchen seye.

**S**o viel das Schröpffen und Köpff-lassen anlanget / will ich dar-  
von auch einen kurzen Bericht thun / damit man wisse / an  
welchen Orten oder stellen Köpffe zu setzen seyn / die dem Ges-  
ichte und den Augen dienen und nützen mögen.

Erstlich dienen die Köpffe auf die Schuldern gesetzt / unter die  
Schulderblätter.

Zum andern / sind sie gut auf den Hals oder Nacken / auf oder  
hant daselbst unter dem Hügel / und nicht hoch hinauf gesetzt / denn  
so der Laß-Köpff daselbst hoch stehet / ist es dem Gedächtnuß schäd-  
lich.

Zum dritten / auf beyden Armen hinter den Ellenbogen.

Zum vierdten ist es auch nutzlich / so das Geblüte in den Augen  
hefftig überhand genommen / erkaltet / verstockt / und sehr verbrant  
wäre / daß man die Köpffe setzen lasse auf die Wangen oder Backen /  
zwey Finger breit unter den Augen / entweder auf beyden Backen / oder  
auf einem alleine / nach Gelegenheit und Erfoderung der Noth.

Zum fünfften / zwey Köpffe auf der Brust / drey oder vier Fins-  
ger breit über den Brustwarzeln oder Dutteln.

Wennman nun solche Köpffe abnehmen will / soll man das Ge-  
blüte mit den Händen allezeit von den Augen wegstreichen / und nach  
den Köpffen zuleiten. Solches ist der rechte Bericht vom Brauch  
des Ader- und Köpff-lassens / so viel meine Erfahrung und die Cur des  
Gesichtes und der Augen-Gebrechen anbelanget.

Es soll aber auch allhier ein jeder gewarnt seyn / wer das Ader-  
lassen übergehen kan / und es die gar hohe Noth nicht erfodert / daß ers-  
gang und gar lasse anstehen und verbleiben; den Aderlassen schwäche  
einem

einem jeglichen Menschen seinen Leib / und verkürzet ihm das Leben / sonderlich wann es oft und viel gebraucht wird.

Das Köpff-laffen aber ist nicht so schädlich / und magt ein jeder wol brauchen zu seiner Noth / ja es ist besser hundert Köpffe gelassen / als eine Ader. Solches habe ich einem jeden zur Warnung und Nachricht / auch zu Nutz und gut / unvermeldet nicht lassen mögen.

In welchen Zeichen aber oder Tagen gut schröpffen und Köpff lassen sey / weist aus und zeigt an der Almanach und Calender / oder die gemeine Laß-Tafel.

#### Das IV. Capitel /

### Von Leibes Übung / Essen und Trincken / so viel selbige dem Gesichte und Augen annehmlich / gut und nützlich ist.

**S** sind in diesem Buch zur Gnüge angezeigt und beschrieben worden / allerley Gebrechen und Mängel der Augen und des Gesichtes / woher dieselbigen kommen / entspringen und ihre Ursachen haben / auch wie man ihnen vorkommen / sie curiren und heissen / ingleichen auch deroselben üble Zufälle vertreiben und abwenden solle und könne.

Diß aber ist noch hinterstellig und nöthig anzugeigen und zu beschreiben / was ingemein dem Gesichte und den Augen nützlich und gut sey / und wie sich ein jeder hierinnen verhalten solle / auf daß er bey gutem Gesichte bleiben / dagegen böses verhüten / das verderbte ändern und bessern / und das gute wieder erlangen und bekommen möge. Dann es muß hie also seyn und heißen / soll es anders rechte und richtig zugehen und gehalten werden / wie diese alte / nachfolgende Verse lehren und lauten :

Quale, quid, & quando, quantum, quoties, ubi dando,  
Ista notare cibo debet Medicus dixtando.

Wir geben es zu Teutsch also :

Ein jeder Arzt seh / was er giebt /  
Wann / wie / wieviel / wie offt's beliebt /

Auf was vor Art / zu welcher Zeit  
Speiß / Trancck und Arzney sey bereit.

## Betreffend die Leibes-Ubung.

**S**o besteeet dieselbe / so viel davon dem Gesichte und den Augen  
gar gesund / gut / nützlich und bequem befunden wird / darinnen/  
wie ordentlich allhie folget :

Erstlich / in einem guten natürlichen Schlaf.

Zum andern / muß das Werck der Liebes-Händel im Ehestande  
mässig gebraucht werden ; dann zu viel und übermässig / sind sie schäd-  
lich und ungesund.

Zum dritten / soll man sich gewöhnen / mit dem Haupte fein hoch  
zu Bette zu liegen / und das Haupte allezeit fein warm zu halten.

Zum vierdten / sich offte strählen / kämmen und bürsten / und von  
den Augen hinterwärts streichen.

Zum fünfften / des Morgens unter dem Angesichte sich mit schöz-  
nem / lautern und frischen Wasser waschen.

Zum sechsten / in Essen und Trincken mässig seyn / und ein wol  
ausgebacken weisses Brot / das nicht sehr gesäuert sey / zur Speise  
gebrauchen. Solches haben auch die Alten erinnert mit nachfol-  
genden Versen :

Parcus vescendo, parcissimus esto bibendo.

Welches zu Teutsch also lauten mag :

Ich wenig / trinck nicht zu viel /

Und halt in beeden Maaß und Ziel.

## Item :

Parcito sapere cibus, & sic annosior ibis.

Welches auf Teutsch so viel bedeutet :

Wer in der Speiß Maaß halten kan /

Der wird ein alt und grauer Mann.

Zum siebenden / soll man aufs Essen nicht bald lesen / schreiben /  
oder das Gesichte sonst mit scharffen Dingen bemühen und beschwe-

ren / es sey dann aufs wenigste eine Stunde nach dem Essen verlaufen. Demnach sagen die Teutschen fein in ihren Reimen / welcher von den Vögeln auch auf Menschen mag gezogen / und von ihnen ein Exempel soll genommen werden:

Kein Vogel ist / er sucht mit Fleiß

In etwas Ruh / nach seiner Speiß.

Zum achten / kan man noch wol in Gottes Forcht und mit Ehren frölich und guts Muths seyn / es will aber solches bey allen sich nicht allezeit schicken.

Zum neunnden / muß man den rechten natürlichen Stulgang / wo der nicht von statten will / zu rechter Zeit fördern.

Zum zehenden / das Wasser oder den Harn offt lassen und abschlagen.

Zum eilfften / offt Baden und das Haupt waschen / auch dasselbige mit warmen Tüchern fein reiben / und von der Stirn nach dem Nacken und Achseln zustreichen.

Zum zwölfften / die Füße offt waschen / und selbige fein rein und sauber halten.

Zum dreyzehenden / ist solches auch von den Zähnen zu verstehen / daß man nemlich die Materiam / oder was in den Zähnen behänge und steckt / nach dem Essen alsbald heraus thue / und sie reinige.

## Belangend das Anschauen etlicher Dinge den Augen zu Nutz.

Sind viel Dinge / welche so man sie offt und fleißig besiehet und anschauet / dem Gesichte und den Augen sehr nützlich / gut und bequem sind / welche aber dieselbe eigentlich seyen / will ich hie nachs einander beschreiben.

Erstlich ist's der helle / gestirnte / klare Himmel.

Zum andern / schöne / grüne / lustige Auen und Wiesen / auch allerley Getraid und Bäume.

Zum dritten / schöne gemahlte Tücher und Bilder / die von azur blauer / Aschenfarber / grüner / schwarz- und brauner Farbe gemahlet seyn.

Zum

## den mit Augen anzusehen nutzlichen Dingen. 419

Zum vierdten/ die Blumen von Ritter sporn/ Borragen/ Kornblumen / Augentrost/ Vergiß mein nicht/ und dergleichen.

Zum fünfften/ schöne stählerne Spiegel / die von gutem rechten Stal und nicht von Metall gemacht seyn. Darzu auch lauter / hell und klar Wasser.

Zum sechsten / die nachverzeichneten Edelgesteine / derer einer oder mehr am Halse und Händen getragen / und offte angeschauet werden sollen / als:

Blauer Saphir/	Lunaris,	Medea,
Chrysolitus,	Smaragd/	Perlen/
Samius,	Türckis/	Amethyst/der auf blau und
Opalus,	Ophthalmius,	nit auf roth geneigt ist.

Ingleichen auch gut Arabisch und Ungarisch rein und feines Gold.

Nicht weniger auch Pater noster von gelben Agsteinen / Sigmars Wurzel / blau / gelb und weisse Wegwarten Wurzel zwischen den beyden Frauen Tagen / (deren einer auf den andern Tag des Heumonats / der ander auf den achten Tag des Herbstmonats fällt) gegraben / und am Halse getragen.

## Was Speise und Trancf/so den Augen dienstlich sind/betrifft/

Es ist es nicht ohne / es sind auch mancherley Speise / Trancf und andere Stücke dem Gesichte gesund / bequem / gut und angenehm; ist also wol vonnöthen/dieselbigen allhier zu erzehlen.

## Vom Fleische der Thiere und Vögel / sind es folgende:

Kindfleisch.	Kalbfleisch.
Schöpfenfleisch.	Lammfleisch.
Rebefleisch.	Phasanen.
Rebhüner.	Cappaunen.
Wachteln.	Alte Hüner.

Egg z

Junge

Junge Hünen.  
 Junge zahme Lauben.  
 Kramets Vögel.  
 Droscheln.  
 Zeisgen.

Junge wilde Lauben.  
 Kaninichen.  
 Amseln.  
 Sinken.  
 Brachvögel.

### Von Fischen,

Fohren.  
 Bersig.  
 Erlizen.

Aeschen.  
 Steinbeisser.  
 Zantfisch.

Hechte.  
 Schmerlen.

### Von Zugemüß.

Ungarische Pflaumen.  
 Weiße Rüben.  
 Meeren.  
 Grün Kraut.  
 Kapünstein.  
 Weissene Grauppen.  
 Reiß in Fleischbrühe.  
 Apffel.

Zwesschen.  
 Steck Rüben.  
 Weiß Kraut.  
 Kottkohl.  
 Gerstene Grauppen.  
 Haber Grütze in Wasser.  
 Welcke Rücken.

### Von Specerey / Gewürz und Wurzeln.

Limonien.  
 Peterzilgen.  
 Muscatblüt.  
 Saffran.  
 Lorbeern.  
 Fenchel.

Capern.  
 Feigen.  
 Muscatnüs.  
 Galgant.  
 Cubeben.  
 Anis.

Oliuen.  
 Rosinen.  
 Zimmetrinde.  
 Ingwer.  
 Cardamomen.

Rothe Rüben.  
 Mandeln.  
 Nägelein.  
 Kümmel.  
 Pariskörner.

### Von Geträncke.

Augentrost Wein.  
 Alant Wein.  
 Hirsch Zungen.

Nägelein Wein.  
 Peonien Wein.

Rosmarin Wein.  
 Zitwar Wein.

Oder man kan auch Bier von solchen Specereyen / Kräutern und Blumen zugericht/so dem Gesichte gut und nützlich seyn.

Ingleichen so Mithridat und Theriac, wann er gut und rechte ist/offte gebraucht wird / erhält und stärckt er das Gesichte gar sehr.

Das V. Capitel/

Von Leibes Übung/ Essen und Trincken / und zwar so viel davon dem Gesichte und den Augen zuwider/böse und schädlich ist.

Von Leibes Übung.

**B**ey der Leibes Übung müssen die Dinge nacheinander erzeleet werden / welche dem Gesichte und den Augen gar ungesund / böse / schädlich und unbequem sind. Sientemal es nicht genug/das man einem sage / was in diem Falle / die Augen und das Gesichte belangend/gut sey / damit er sich desselbigem beflüssige / sondern es ist auch eben so nöthig / das man zeige / was schädlich sey / auf das man sich wisse desselbigem zu enthalten. Solches sind nun allhie folgende Stücke:

Erstlichen/In dunkeln und feuchten Gemachen wohnen.

Zum andern / in grossem Rauch / Staub / Winde seyn und wandeln.

Zum dritten/zu viel und übrig wachen / und dagegen wenig oder selten schlaffen.

Zum vierdten/die überflüssig und unmäßige Unkeuschheit.

Zum fünfften / das Haut im Winter oder kalten Wasser sehr erföhren und erkalten.

Zum sechsten / grosser Unmuth / Traurigkeit / Schwermuth / Heulen und Weinen.

Zum siebenden/häßtze Husten / würgen und brechen / auch ver-sperrt/vom harten Leib und vesten Stuhl Gang seyn.

Zum achten/in gläserne Spiegel sehen/ rothe und gelbe Farben/ auch blancken Messing anschauen.



Zum neunnden/wenn man sich zu allzuvielen Ader- und Köpff-  
lassen gewehnet / dasselbige übergehiet / oder zu rechter Zeit nicht  
braucher.

Zum zehenden/ das überflüssige / unmaßsige Essen und Trin-  
cken / oder ( auf gut Teutsch zu nennen ) Fressen und Sauffen/  
Schlemmen und Themmen/ sonderlich wenn solches spat auf dem  
Abend geschicht/und bis in die sinckende Nacht vollzogen wird.

Zum eilfften / in angezogenen Hosen und Schuhen über Nacht  
liegen und schlaffen.

Zum zwölfften/bald nach dem Essen schreiben/ lesen / auf etwas  
scharffsinniges tichten und dencken / oder sonst kleine/ klare/ subtile/  
Dinge ansehen/und das Gesicht damit bemähen.

Zum dreyzehenden / Büchsen schieffen/ Wetter leuchten / und  
dergleichen Dinge / die das Haupt erschellen/ auch plötzlich und häß-  
lig in die Augen glänzen und schimmern.

## Von Speise und Trancf.

**S**ind über über dieses nicht allein allerley Speise und Trancf/  
die gemeinlich pflegen gebrauchet zu werden / sondern auch  
andere Stücke zu finden / so den Augen und dem Gesichte un-  
gesund / unbequem / böse und schädlich sind / dieselbigen wollen wir  
hier gleichfalls erzehlen.

### Vom Fleische etlicher Thiere und Vögel / so den Augen schädlich.

**E**stlich ins gemein sind alle Thiere / welche grob und faul Ge-  
blüte machen / dem Gesichte und den Augen ungesund / als da  
sind hiernach verzeichnete Vögel.

Wilde Gänse.

Zahme Gänse.

Wilde Endten.

Zahme Endten.

Staren.

Spechte.

Sperlinge.

Schwalben.

Darnach insonderheit alles eingesalsene / geräucherete / dürre  
Fleisch.

## Von Fischen.

Alle Fische/ so grob und faul Blut/ auch groben zehen Schleim machen/ sind dem Gesichte ebenfalls sehr schädlich/ als nemlich:

Hausen.	Störe.	Lachs.	Karpffen.
Aalen.	Schleyen.	Reisiger.	Barmen.
Weisfische.	Brossen.	Grundel.	Stoekfische.
Kotscher.	Willing.	Halbfische.	Plateise.
Schnecken.	Frosche.	Krebse.	

Darzu eingemachte und geräucherte Neunaugen/ und alle andere eingesalzene und geräucherte durre Fische.

## Von Zugemüß.

Jeher gehöret auch alles Zugemüß/ welches aufsteiget und grobe Dünste über sich machet/ als da ist:

Sauerkraut.	Erbsen.	Bohnen.	Linsen.
Hirse.	Hendegrüze.	Birn.	Spinat oder Spänisch.
Basilien.	Hanffsuppen.	Käsuppen.	Buttermilch.

Item/alle solche Dinge/darmit man die Speisen pfleget zu besern/als diese nachfolgende.

Zwiebeln.	Knoblauch.	Eschlauch.	Meerrettich.
Senff.	Kresse.	Essig.	Langer Pfeffer.
Schwarzer Pfeffer.		Calmus.	

Ferner diese Stücke/ so man nach der Mahlzeit oder nach dem Essen pfleget zu brauchen/als:

Käse.	Rastanien.	Welsche Nüsse.
Sauer Kirschen.	Schlehen.	Schotten.

## Von Geträncke.

Sind sonderlich nachfolgende/ welche dem Gesichte und den Augen schädlich sind/ zu bemerken:

Alle saure und trübe Geträncke.

Starcke/geschwefelte/geschmierete Weine.

Yung und trüb kalt gegieret Bier.

Gebranter Wein.

Solche und dergleichen viel andere bisher erzehlte Dinge sind in diese nachfolgende Verse des mehrten Theils kurz und artig verfasst/ welche wol zu behalten sind :

Balnea, vina, Venus, ventus, piper, allia, fumus,  
Porrum cum coëpis, lens, fletus, faba, sinapis :

Sic quoq; Sol, ignis, labor, ictus, acumina, pulvis,

Ista nocent oculis; sed vigilare, magis.

Wir teutsch sehen sie also :

Das Bad / der Wein / und auch der Wind /  
Zusamt dem Pfeffer machen blind :

Ingleichen Knoblauch / Rauch und Zwiebel  
Verderben unsre Augen übel :

Mit Linsen / Thränen / Senff und Bohnen /  
Soll man der guten Augen schonen :

Wo Sonn / Feur und viel Staub zu finden /  
Kan man gar bald und schnell erblinden /

Zumal kan stechen / schlagen / wachen /  
Den Augen viel zuschaffen machen.

Das aber unter allen Stücken / davon die vorgehende vier Lateinische Versus Meldung thun / zuvorans in den ersten dreyen / Schaden zu vermeiden / müsse Maß gehalten werden (dann sie des Gesichtes halben aller Dinge nicht zu fliehen) haben auch die Alten mit diesem Disticho wollen anzeigen und lehren :

Balnea, Vina, Venus corrumpunt corpora nostra :

Conservant eadem Balnea, Vina, Venus.

Zu Teutsch lauten sie also :

Wer Baden / Säuffen / Huren will /


Der schwächt die Glieder allzuviel /

Wer trinct / badt / lebt bescheidenlich /


Hat Lusts genug / bekräftigt sich.

Das VI. Capitel /

Von den Mitteln und Arzneyen/welche Schaden zu verhüten / alsdenn zu brauchen sind / wann einer entweder aus Noth oder ohngefehr etwas gessen oder getruncken hat / das dem Gesichte und den Augen schädlich seyn mag.

 S seyn viel Menschen/bede Reich und Arm/ die da aus Erforderung ihres Dienst oder Gewerbs/über Land reisen und wandern müssen/welche entweder zuvor böse Gesichter und Augen gehabt / oder alsdann erst eine Neigung darzu bekommen / daß sie sich nicht wenigen Schadens zu fürchten haben. Diese / weil sie von einem Ort zum andern ziehen / und in der Fremde wandeln müssen/können allenthalben mit essen und trincken sich nicht schonen / oder also halten / wie sie zwar gerne wolten / und ihnen nöthig und nützlich wäre; sondern müssen manchnal essen und trincken was ihnen der Wirt giebet und fürsetzt/oder was sie bezahlen und bekommen können. Deswegen ist solchen Leuten sonderlich wol vonnöthen zu wissen / was sie alsdenn / wann sie ja aus Noth oder Unwissenheit etwas böses und ungesundes geessen und getruncken haben / das dem Gesichte und den Augen schädlich und zuwider ist / für gute Mittel und Arzney haben und gebrauchen sollen / damit sie denselbigen böß aufsteigenden Dünsten begegnen / widerstehen / und dem daraus entstehenden Schaden zuvorkommen mögen. Dawider nun oder darzu mag man diese nachfolgende Mittel brauchen/welche sehr gut sind.

Ein sehr gut Pulver zu gebrauchen / so man etwas schädliches zu den Augen gessen oder getruncken hätte.

 Im Parisförner / Angelica, jedes drey Loth / Cubeben / Rauten-Samen / Zitwer / jedes zwey Loth. Wann diese Stücke alle klar gepulvert und zusammen gemischt / kan davon / so  
H h h  
man

## 426 Der 15. Theil/verwarloste Augen zu curiren.

man etwas schädliches zun Augen und Gesichte geessen oder getruncken hätte/ ein Quint. schwer genommen und gebraucht werden.

### Ein edle und gute Lattwerge darzu.

Nimm verschäumtes Honigs ein Pfund/Negelein/Baldrian-  
Wurzel/Angelicz, Cubeben / jeder zwey Loth/ Wacholder-  
Delein Loth. Daraus bereite eine Latwerge/ wie sich gehört/ nimm  
und brauch davon einhalb Loth/ wann es vonnöthen ist.

### Ein sehr edles Confect/ welches gar gut ist.

Nimm Fenchel-Samen drey und ein halb Loth/ Anis-Samen/  
Krauten-Samen / jedes drey Loth/ Zitwer zwey Loth/ Cam-  
pher ein Loth/ Bissam ein halb Quintl. Daraus mache ein klar  
Pulver/ und bereite ein Confect/ und nimm auf ein Pfund Zucker  
fünf Loth diß Pulvers/ dieses Confects brauche alsdann ein Quintl.  
wanns die Noth erfodert.

Also kan man mit Gottes Hülffe sein Gesichte für Unglück  
bewahren/ auf daß einem ungesunde und böse Speise und Tranc  
nicht so leichtlich schaden könne/ als sonst geschehen möchte.

### Ende des Funffzehenden Theils.

---

Folget ein kurtzer Bericht von etlichen Spe-  
ciebus und Stücken / welche etwan mit unbräuchlichen  
Teutschen Namen in den Recepten beschrieben worden /  
wie dieselbigen in Latein genennt  
werden.

Affodill-Wurzel/  
Acker-Wurzel/

Asphodelus, sive Hastula regis vel regia.  
Pseudoacorum.

Braun/

Braun, Wurzel/  
Chyna, Wurzel/  
Camelheu/  
Creutz, Kraut/  
Ehebeen/ ein schwarzh. Holz/  
Flachsseide/  
Frauenhaar, Kraut/  
Foswang, Kraut/  
Gliederweiche, Kraut/  
Gut, Heinrich, Kraut/  
Hünerdarm, Kraut/  
Habichs, Kraut/  
Harn, Kraut/  
Haarstranck/  
Indianisch Holz/  
Klapper, Rosen, Kraut/  
Knoblauch, Kraut/  
Lacken, Knoblauch/  
Meerpferd/ Wasserpferd/  
Meerlinsen/  
Quendel/  
Quapen/ Straupen/  
Rose von Hiericho/  
Rosen, Wurzel/  
Raten, Kraut/  
Ruprechtes, Kraut/  
Sauerteig/  
Sigmars, Wurzel/  
Screiff, Wurzel/  
Weiß, Nicht/  
# Hnyflam

Scrophularia major,  
Chyna.  
Juncus odoratus.  
Senecio.  
Ebenus, vel Hebenus.  
Cassutha, Cuscuta,  
Adiantum, Capillus Veneris.  
Fabaria, sive Crassula major.  
Lychnis silvestris.  
Bonus Heinricus, vel Atriplex canina!  
Alfinc, Morfus gallinæ.  
Hieracium majus.  
Osyris, Linaria.  
Peucedanum.  
Lignum Gvajacum,  
Papaver erraticum, rubeum, fluidum.  
Alliaris, vel Alliaria.  
Scordium.  
Hippocampus.  
Lens palustris.  
Serpillum.  
Mustela fluviatilis.  
Rosa Hierichuntis.  
Rosea radix.  
Pseudomelanthium.  
Geranium.  
Fermentum.  
Alcea.  
Rumex, vel Lapaticum acutum.  
Nihili album, seu Pompholyx.

Sarcocolla

Der Lobgesang des Alten frommen Tobias / so  
er gemacht und gesungen hat / da ihm Gott sein  
Gesichte wieder gegeben / und er sehend  
worden ist.

Tobias am 13. Capitel.

**T**obias aber that seinen Mund auf / lobete Gott / und  
sprach:

**HERR** du bist ein grosser starker Gott / und dein Reich  
wehret ewiglich.

Du züchtigest / und tröfftest wieder / Du kannst in die Helle stossen / und  
wieder heraus führen / Deiner Hand kan niemand entfliehen.

Ihr Kinder Israel lobet den **HERRN** / und für den Heyden preis  
set Ihn.

Denn darumb hat Er euch zerstreuet unter die Heyden / welche Ihn  
nicht kennen / das ihr seine Wunder verkündiget / und die Heyden  
erkennen / das kein allmächtiger Gott ist / dann Er allein.

Er hat uns gezüchtiget umb unser Sünde willen / und durch seine  
Güte hilffte er uns wieder.

Sehet / was Er an uns gethan hat / mit Furcht und zittern lobet Ihn  
in seinen Wercken / und preiset den der ewiglich herrschet.

Und ich will Ihn auch preisen in diesem Lande / darin wir gefangen  
sind ; dann Er hat seine Wunder über ein sündlich Volck er  
zeiget.

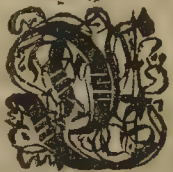
Darumb befehret euch ihr Sünder / und thut Guts für Gott / und  
glaubet / das Er euch Güte erzeiget.

Und ich will mich nun von Herzen freuen in Gott. Lobet  
den **HERRN** ihr seine Auserwehltten / haltet Freuden / Las  
ge / und preiset Ihn / etc.

Und nach diesem Geschicht / als Tobias war wieder  
sehend worden / lebet er noch zwey und vierzig  
Jahr / und sahe seines Kindes Kind.

Eine

Eine Christliche fröhliche Danc-  
sagung zu GOTT dem Vater / für  
glückselige Curation böser  
Augen.



Wiger und allmächtiger GOTT / gnä-  
diger und barmherziger Vater unsers  
HERREN JESU Christi / ich und  
mein Patient dancken Dir von Grund un-  
serer Herzen / daß du / der du Lust hast nicht zum Tode  
und Blindheit / sondern zum Leben und sehen / uns so  
gnädige Hülffe erzeiget hast. Dich rühmen wir / und  
dir schreiben wirs zu / Du hast meiner Hände Werck  
regiert / und glücklich gemacht / daß dem Patienten ist  
wieder gerathen und geholffen worden an seinen Au-  
gen und Gesichte. Daher wirst du billig gerühmet/  
dein Lob soll erhaben werden / und weit erschallen / daß  
auch andere dich erkennen / ihren Trost und Hülffe in  
solcher und dergleichen Noth bey dir suchen / dich lieben/  
loben und ehren. Wir sind nichts / du HERZ bist alles /  
unser thun und Arbeit ist umbsonst und vergebens / wo  
du nicht Gnad und Segen darzu giebst. Du bist groß  
von Rath und mächtig von That. Du HERZ kanst  
helffen / so wol durch wenig / als durch viel / so leichtlich  
ohne Mittel / als durch Mittel. Daß du nun jezund  
hast lassen diß Werck glücklich von statten gehen / und  
dadurch diesem gebrechlichen Menschen Hülffe wider-  
Hhh 3 fahren/



fahren / des' freuen wir uns' von' Herzen / und dancken  
dir in Ewigkeit. Deinem Namen wollen wir Lob sin-  
gen / und dich rühmen unter allen Menschen. Es ist  
doch niemand / weder im Himmel noch auf Erden / der  
Dir gleich sey / oder deine Werck köne nachthun. Wem  
du aber giebst Gaben / Glück und Segen / der hat es /  
und hats niemand zu dancken / denn allein deiner Gött-  
lichen Krafft / deiner milden Güte / deiner Väterlichen  
Liebe / deiner reichen Gnade / und deiner unbegreifli-  
chen Barmherzigkeit. Dir sey Danck / Lob / Ehr und  
Preis / von nun an bis in Ewigkeit / Amen / Amen.

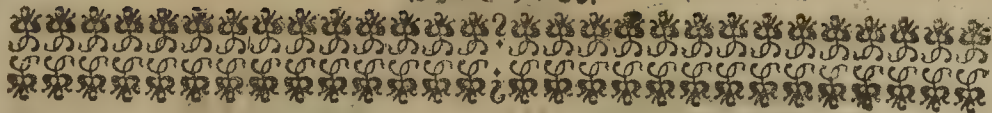
Johannis am 5. Capitel.

Spricht Iesus zu dem / der acht und dreyssig Jahr  
franc' gelegen / und den er gesund gemacht hatte:  
Siehe zu / du bist gesund worden / sündige fort nicht  
mehr / daß dir nicht etwas ärgers widerfahre.

Hilff allmächtiger / gütiger GOTT und Vater / der du  
Uns an Leib und an Seel gnädiglich geholffen / daß wir alle  
Augenblick nicht allein an diesen mercklichen Spruch deines lie-  
ben Sohns unsers einigen Heilandes gedenccken / sondern auch  
durch treuen Beystand deines heiligen Gei-  
stes darnach thun mögen /  
Amen.

R N S R.

Register



# Register.

<p><b>A.</b></p> <p><b>A</b>bnehmung des Gesichts/ und dessen Ursachen. 45</p> <p style="padding-left: 2em;">Cur. 47</p> <p>Aberlaß/ wann es nützlich in Augen Curen anzustellen. 412</p> <p style="padding-left: 2em;">was dabey in Augen- Zuständen zu beobachten. 31</p> <p>Alcohol commune. 381</p> <p>Anatomische Abbildung der Augen. 10. 14</p> <p style="padding-left: 2em;">des Kopffs. 8</p> <p>Angerbt oder angebohrne Scheelheit/ wie sie zu curiren. 25</p> <p>Angewachsene Staaren- Felle und dero selben Cur. 115</p> <p>Anschauen etlicher Dinge/ ergöhet die Augen. 418</p> <p>Apostemata der Augen- Lieder. 274</p> <p>Arzneyn- Mittel wie sie in die Augen zu tropffen. 245</p> <p>Aufgetauffene Augen zu curiren. 361</p> <p>Augen- Anatomische Beschreibung derselben. 10. 14</p> <p style="padding-left: 2em;">Keffel so von Haaren der Augen- Lieder verletzet werden. 324</p> <p style="padding-left: 4em;">wie sie zu heilen. 325. seqq.</p> <p style="padding-left: 2em;">so verwundet/ wie sie zu curirē 361</p> <p>Braunen und deren Zufäll. 313</p> <p style="padding-left: 2em;">suche Haare der Augen- Lieder.</p> <p>Feuchtigkeiten. 13</p> <p>Flüsse/ wie sie zu curiren. 367. seqq.</p> <p>Gläser und Brillen/ wie man sich derselben abthun könnte. 52</p> <p style="padding-left: 2em;">enthalten solle. 56</p>	<p>Augen- Lieder und dero selben Zufälle und Kranckheiten. 247. seqq.</p> <p style="padding-left: 2em;">so an den Aug- Apffel angewachsen/ wie sie zu schneiden. 305</p> <p style="padding-left: 2em;">so zusammen gewachsen/ wie sie zu schneiden. 308</p> <p>Mängel aus Mutter- Leib gebracht/ sind schwehr zu curiren. 22</p> <p>Musculn und dero Beschreibung. 14</p> <p>Scheelheit/ suche Scheelheit.</p> <p>Ob sie durch Zauberey verderbt werden können? 382</p> <p style="padding-left: 4em;">Suche Zauberey.</p> <p>so etwas darein gefallen/ wie zu helfen seye. 344</p> <p>so roth und hitzig/ wie sie zu curirē. 188</p> <p>so im Staar stechen verletz worden/ wie sie zu heilen. 116</p> <p>Schmerken mit Flüssē zu curiren. 368</p> <p>Vergleichung mit den Elementen un dem Firmament. 1. seqq.</p> <p>Verletzung durch äußerliche Dinge/ und dero Cur. 337. seqq.</p> <p>von der Sonn/ Feur und Schnee verderbt/ wie sie zu curiren. 63</p> <p>Weisses wann es mißfärbig/ wie es zu curiren. 42</p> <p>wie sie vor Schaden und Gefahr zu bewahren und gut zu behal- ten. 395. seqq.</p> <p>Ausfallen der Haare an den Augen/ wie es zu curiren. 316</p>
---	--

# Register.

<p style="text-align: center;"><b>B.</b></p> <p><b>B</b>ub/wann die Augen darinn verderbt worden/wie sie zu curiren. 353</p> <p><b>B</b>and nach dem geschnittenen Augen-Krebs. 267</p> <p style="padding-left: 2em;">Staaren stechen/wie er zu führen. 104. 113</p> <p>wann die Augen vom Staarensteche verlest / wie er zu führen. 338</p> <p>zu Plarz-Augen nach dem Schnitt. 365</p> <p style="padding-left: 2em;">verlest den Augen. 338</p> <p><b>B</b>eben der Augen-Lieder. 223</p> <p><b>B</b>ehung zu Blatter-Fellen der Augen. 220 223</p> <p><b>B</b>rand-Fellen der Augē. 226. 229</p> <p style="padding-left: 2em;">engen Augen. 37</p> <p style="padding-left: 2em;">drücken der Augen. 181</p> <p style="padding-left: 2em;">hitigen Augen Flüßen. 154. 155</p> <p style="padding-left: 2em;">kalten Augen-Flüßen. 158</p> <p style="padding-left: 2em;">Schwamm und faulen Fleisch der Augen. 359</p> <p style="padding-left: 2em;">den gelben Staaren. 85</p> <p style="padding-left: 2em;">grauen Staaren. 79</p> <p style="padding-left: 2em;">weissen Staaren. 77</p> <p style="padding-left: 2em;">weiten Augen. 40</p> <p><b>B</b>eissen der Augen. 180</p> <p><b>B</b>ewahrung der Augen wider das Eken. 283</p> <p><b>B</b>iene / so die Augen verlest / wie die Cur einzurichten. 347</p> <p><b>B</b>isam-Appfel zu blöden Augen. 52</p> <p style="padding-left: 2em;">Wasser-Fellen der Augen. 236</p> <p><b>B</b>üschlein zu kalten Angen-Flüßen. 162</p> <p><b>B</b>lasen ziehen/wie damit umbzugehen. 32</p> <p style="padding-left: 2em;">ziehendes Pflaster. 33. 143. 153. 158</p> <p><b>B</b>latter-Felle der Augen. 217</p> <p style="padding-left: 2em;">dero Cur. 219. seqq.</p> <p><b>B</b>lauer Staar dessen Beschreibung. 79</p> <p style="padding-left: 2em;">Cur. 8. &amp; 111</p>	<p><b>B</b>lick der Augen. 210</p> <p><b>B</b>lödigkeit der Augen. 45</p> <p style="padding-left: 2em;">deroselben Cur. 47</p> <p style="padding-left: 2em;">so sich nach Aufgang der Sönen ereignet. 58</p> <p style="padding-left: 2em;">nach Untergang der Sönen ereignet. 60</p> <p><b>B</b>lut-Felle der Augen. 239</p> <p style="padding-left: 2em;">deren Cur. 240</p> <p><b>B</b>esch. der der Augen-Lieder. 275</p> <p style="padding-left: 2em;">wie sie zu schneiden 277</p> <p><b>B</b>lut so in den Augen gerinnet / wie es zu zertheilen. 355</p> <p><b>B</b>lutschebigkeit der Augen. 196</p> <p><b>B</b>olgende Augen/wie sie zu curiren. 361</p> <p style="padding-left: 2em;">wie si: durch Instrument heraus zu nehmen. 363</p> <p><b>B</b>rand-Felle der Augen. 224</p> <p style="padding-left: 2em;">deroselben Cur. 225. seqq.</p> <p><b>R</b>ufen/wie sie abzuleidigen. 286</p> <p style="padding-left: 2em;">so die Augen dadurch verlest worden. 351</p> <p><b>B</b>rennung der Fisteln/und wie die Augen davor zu bewahren. 283</p> <p><b>B</b>unte Warken der Augen-Lieder. 155</p> <p style="text-align: center;"><b>C.</b></p> <p><b>C</b>onfect ein gut Gesicht/ und frische Augen zu erhalten. 397</p> <p style="padding-left: 2em;">wider die Flüße und Schmerken der Augen 368</p> <p><b>C</b>onjunctiva, so sie missfärbig wird / was zu gebrauchen. 44</p> <p style="padding-left: 2em;">wann sie im Staarenstechen verlest und geschwolle/was zu thun. 129</p> <p><b>C</b>ornea &amp; Conjunctiva so verlest / wie sie zu heilen 341</p> <p><b>C</b>orroziv oder Ezung zu den einwärts wachsenden Augen-Haaren. 330. seqq.</p> <p style="padding-left: 2em;">zu den Fisteln. 284</p> <p style="text-align: right;">D. Dampf</p>
---	---

# Register.

<b>D.</b>	
<b>S</b> umpff zu den schmerzhafft geschwol- lenen Augen. 375	
<b>D</b> gestiv-Franck zu entzündeten Augen. 191	
<b>D</b> rücken der Augen/und was davor zu ge- brauchen. 178	
<b>D</b> unckelheit der Augen / und was dero- selben Ursachen. 45	
wie sie zu curiren. 47	

<b>E.</b>	
<b>E</b> inwärts wachsende Augen-Braun- nen und dero selben Cur. 324. seq. wie sie zu ehen. 328. seqq. schneiden. 333	
<b>E</b> isen zu den purgierenden Kuchlein. 29	
<b>E</b> nge Augen wie sie zu curiren. schneiden. 39	
<b>E</b> ngzündung der Augen / und dero selben Cur. 188. 371	
von Arzneyen und dero selben Cur. 339	
<b>E</b> ytern der Augen / und wie sie zu curiren. 151. 169	
<b>E</b> zung wie die Augen davor zu bewahren. 283. seqq.	
selbige in den Augen-Fisteln be- schehen möge. 282	
zu unrichten Augen-Braunen. 330. seqq.	
zu den Wasser-Fellen der Au- gen-Lieder. 303	
<b>E</b> zungs Pulver. 303	
suche Corrosiv.	

<b>F.</b>	
<b>F</b> arb des weissen im Aug/so sich verän- dert/was zu gebrauchen. 42	

<b>F</b> elle der Augen. 215. seqq.	
wie selbige ob sie auß-oder einwendig sind/zu erkennen. 216	
<b>F</b> euchtigkeit der Augen. 13	
<b>F</b> euer-Flammen der Augen. 210	
<b>F</b> ilz-Läuse zu vertreiben/ 323	
<b>F</b> innen im Gesicht zu vertreiben. 406	
<b>F</b> isteln der Augen / wie sie zu brennen und zu ehen. 282. 283	
wie sie zu curiren. 278. seqq.	
öffnen. 282	
<b>F</b> lachs-Büschlein zur Staaren-Cur zu machen. 133	
<b>F</b> leisch-Felle der Augen. 239	
dero selben Cur. 240	
was mit vollbrachtem Schnitt da- mit vorzunehmen. 244. seq.	
wie sie zu schneiden. 242. seq.	
machendes Pulver. 289	
<b>F</b> liegen-Maal der Augen. 200	
dero Cur. 201	
Ursachen und Kennzeichen. 200	
<b>F</b> lüsse der Augen. 151. seqq. 368. seqq.	
so sehr alt/böß und hefftig. 163	
hitzig. 152	
kalt. 157	
<b>F</b> ratte Augen. 310.	
<b>F</b> uchs-Zunge am Hals getragen/ ist gut vor das blöde Gesicht. 52	

<b>G.</b>	
<b>G</b> elber Staar dessen Beschreibung. 83	
dessen Cur. 84. seqq. 112	
<b>G</b> ersten-Körner der Augen-Lieder und dero Cur. 274	
wie sie zu schneiden. 277	
<b>G</b> eronnen Blut in den Augen zu zertrei- ben. 355	
Gii 2	Geschwer

# Register.

Geschwer der Augen-Lieder und dero Cur.	274.
Geschwulst der Augen nach dem Bad zu curiren.	354
nach Brennung und Ekzung der Fi- stel zu vertreiben.	285
der schmerzhaften Augen zu curi- ren.	373
Gestanc des Krebses zu vertreiben.	269
Wundes zu vertreiben.	401
Gewächse der Augen-Lieder.	247
wie sie zu curiren.	248
zu schneiden.	249
Graue Augen-Felle und dero selben Cur.	229
Grauer Staar dessen Beschreibung.	78
Cur. 78. seqq. It.	110
Grüner Staar dessen Beschreibung.	81
Cur. 82. seqq. It.	112.
Guldene Milch wie sie zu machen.	377

## H.

<b>H</b> lare der Augen/und dero Kranckhei- heiten.	316. seqq.
wann sie allzu weich / wie sie zu steif- fen.	318
wann sie die Aug-äpfel stechen / wie die Cur einzurichten.	325
wann sie einwärts wachsen / wie sie zu curiren.	324
zu ehen.	329
schneiden.	333
zusammen bachen / wie sie zu cu- riren.	320
Haber-Körner der Augen-Lieder und de- ren Cur.	274
wie sie zu schneiden.	277
Hart-klebed Pflaster zu den Augen.	376

Hafenschlaf dessen Ursachen und Cur.	291
seqq.	169.
Haubt dessen Anatomische Beschreibung.	8
Kappen vor schielende Personen	26
Waschung wider den blauen Staa- ren.	81
wider die Blödigkeit der augen.	50
Engündung der augen.	193
Feuerflammen der augen.	211
den gelben Staaren.	85
grünen Staaren.	83
die grosse röthe der augen.	371
die hixige Zaubererey der augen.	388
kalte Zaubererey der augen.	391
Näudigkeit und Schuppen der augen.	272
Scheelheit.	34. 35. 60. 63
wider den Schmerzen in der Staaren-Cur.	123
schwarzen Staaren.	145. 147
Schwindel.	127
trockene und schwindende au- gen.	213
das zittern der augenlieder.	295
zusammen kleben der augenlie- der.	321
Haupt-Schmerzen und dessen Cur in der Staaren-Cur.	122. seqq.
Hixblattern der augen und dero selben Cur.	183
der augen-lieder und dero selben Cur.	272
Hix und Engündung der Augen.	88. 89
seqq.	152. 369
Hixige augenflüsse.	152. 369
so von der Sonnen-Hixe und warmen	

# Register.

warmen Bad herkommen/ wie sie zu curiren.	195
Holz-Franck.	167
Hornrüßen so sie jemandes augen verlegt/ was zu thun.	347
Humores der augen und ihre Beschrei- bung.	13
<b>J.</b>	
<b>J</b> nsstrument zu abbrennung der Fi- steln.	285
die bolckende augen damit abzulo- sen.	364
zu den einwärts wachsenden augen- haaren selbige heraus zu geweh- nen.	326
zu den lang und schwehren augen- liedern.	300
zu den Schnitt der augen-braunen.	334
zu den Staaren-stechen.	100
zu verschiedenen Sachen so in die augen gefallen/ selbige heraus zu bringen.	346
Zucken und beissen der augen.	180

## K.

<b>K</b> allheit der augenlieder und dero Cur.	316, seqq.
Kalte augen-Flüsse.	157
Kappen vor schielende Personen.	26
Kleinigkeit der augen/ wie sie zu curiren.	36
Kopff dessen Anatomische Beschreibung.	8
Köpfe im schreyffen/ wo sie zu Nutzen der augen hinzusetzen.	415
Krause Warcken der augenlieder.	253
Kräuter so vergift/ so davon die augen verlegt/ was zu thun.	351

Krebs der augen-liedern dessen Cur.	259
seqq.	
Kennzeichen.	259
Unterscheid.	258:262
wie er zu schneiden.	266
wie er nach den Schnitt zu ver- binden.	267

## L.

<b>L</b> ange und schwehre augen-lieder/ wie sie durch arkney zu curiren	298
durch Instrument abzuwenden.	299
Latwerge wider blöde augen.	48:59
wider den gelben Staaren.	84
das Gesicht gut zu erhalten.	397
wider Hiß-Blattern.	186
Hiß und Engkündung der augen.	190
hißige augen-flüsse.	155
die kalte Zauberey der augen.	390
den Sand und Stein der au- gen.	208
den schwarzen Staaren.	148
die Wasser-Felle der augen.	235
den weissen Staaren.	76
den zerrissenen und aufsteigen- den Staaren.	132
Läuse der augenbraunen und wie sie zu vertreiben.	322
Leibes-Ubung welche den augen dienlich. schädlich.	417
Liecht/ wann es der Patient nicht leiden kan/ was zu gebrauchen.	421
<b>M.</b>	
<b>M</b> äuslein der augen.	14
Mißfarb der augen/ wie sie zu ver- treiben.	42

# Register.

Morsellen wider den blauen Staaren.	80
Mucken-Maal der augen.	200
ders Cur.	201
Ursachen.	200
Mund-Wasser wider den stinckenden a-	
them.	406
Musculn der augen.	14
<b>N.</b>	
Nes-Pulver wider den blauen Staa-	
ren.	81
schwarzen Staaren.	148
<b>O.</b>	
Oculist/was einer verstehen/ und wie	
er beschaffen seyn solle.	17
Del zu den ausgerissenen krausen War-	
ken der augen-lieder.	284
geschnittenen Volk-augen.	365
Krebs der augen.	268
Heilung der Augen-Fisteln.	287
zitterenden augen-liedern.	297
Oeffnung der Fisteln.	282
<b>P.</b>	
PAnis laxativus.	29
Pflaster zu allerley Augen-Zufällen.	220, 376
zum Blasen ziehen.	23
Volk-Augen/so geschnitten.	366
ersten Band des gestochenen	
weissen Staars.	109
eytern der Augen.	173
Feuerflammen der Augen.	288
Fisteln der Augen.	288
Fleischfellen der Augen/ so	
allbereit abgelöst wor-	
den.	244
geronnenen Blut der Augen.	355

Pflaster zu Gersten-Körnern der Au-	
genlieder.	276
geschwollenen Augen nach	
dem Bad.	354
zur Geschwulst und Verletzung	
der Conjunctiva.	129
zum Krebs der Augen nach dem	
Schnitt.	269
rothen Augen.	197
Schmerzen der Augen vorn	
Flüssen.	369
Pflaster zu schmerzhaft- geschwollenen	
Augen.	374
schweren Augenliedern.	299
verletzten Augé.	338, 339, 341
weiten Augen.	42
vielerley Augen-Schäden/ so	
starck klebet.	376
Pillen zu geschwollenen Augen.	314
juckenden Augen.	181
rendigen Augen.	270
schuppigen Augen.	270
zum schwarzen Staaren	142
zu überworfenen Augen.	302
Plor-Augen/ suche überworfenen Augen.	
Prillen und Gläser/wie man sich derselben	
enthalten und abthun solle.	52, 56
Pulver wider die Blatterfelle der Augen.	223, 224, 251, 332
Blüdigkeit der Augen.	49, 61
Blut und Fleischfelle	
der Augé.	241, 242
Pulver zu Brandfellen der Augen.	227,
	228, 229, 231, 232
eyterenden Augen.	173
Fisteln der Augen.	289
so Fleisch macht.	289
fratten Augen.	311
Pulver	

# Register.

**Pulver zu den grünen Staaren.** 78  
 den Haaren der Augenlieder/ so  
 ausgerauft. 227  
 so weich und allzu ge-  
 lind sind. 319  
 so zusammenkleben. 321  
**Kalten Augenflüssen.** 160, 161  
 zum Krebs der Augen. 265  
 zu Mückenmahlen der Augen. 202  
 zu Nas-Augen/ so geschnitten. 304  
 der Brillen sich zu enthalten. 54.  
 & 55  
 zu rinnenden Augen. 125  
 zum Schmerzen der Augen von  
 Hitze. 370  
 schwarzen Staaren. 145  
 stinckendem Athem. 404  
 zum Schwindel. 127  
**Wassersellen der Augen.** 237.  
 238  
 wilden Fleisch und Schwam-  
 men der Augen. 359  
 zu den Zähnen. 406  
 zu zitterenden Augenliedern. 296  
 wie sie in die Augen zu gebrau-  
 chen. 245  
**Purgation vor den Staaren-stechen zu**  
 gebrauchen. 95  
 wider die Augen-Fisteln. 279.  
 288. 290.  
 den gelben Staaren. 85  
 grünen Staaren. 72  
 die hitzige Augen. 189. 192  
 die kalten Flüsse. 29. 157  
 den Krebs/ so annoch ver-  
 borgen. 260.  
 so aufgebrochen. 262  
 263. 264

**Purgation wider die Keudigkeit und**  
 Schuppen der Augen. 270  
 den Schmerzen des Hauptes  
 am Staaren. 122  
 schwarzen Staare. 146  
 Sonnenschuß. 204

**A.**  
**Auch zu fratten Augenliedern.** 311  
 Hitzblattern der Augen. 187  
 kalten Augenflüssen. 162  
 kalter Zauberey der augen. 391  
 rothen Augenliedern. 313  
**Reinigungs-arkney zu den Fisteln.** 286  
**Keudigkeit der augen und dero Cur.** 270  
**Rinnen der augen in der Staaren-Cur/**  
 und wie es zu curiren. 125. 151  
**Röthe im Angesicht zu curiren.** 406  
**Rothe augen/ suche entzündete augen.**  
**Rothe augenlieder.** 312

**S.**  
**Safft wider den schwarzen Staaren**  
 ins Trincken. 144  
**Säcklein vor blöde augen.** 50  
 bolckende augen. 363  
 enge augen. 37  
 enterende augen. 170. 171  
 das geronnene Blut in den  
 augen. 356  
 den Hasen-Schlaf und Ver-  
 starrung der augenlie-  
 der. 292  
**Hitz und Entzündung der au-**  
 gen. 190. 193. 312  
 rothe augen. 198. 199.  
 weite augen. 40. 44  
**Saife wider die Blödigkeit der augē.** 51  
 das Gesicht gut und scharff zu er-  
 halten. 401  
**Saiffe**



# Register.

**Saife wider die Röthe und Finnen des Gesichts.** 410  
**den schwarzen Staaren.** 144  
**Sälblein zu den augen / darein etwas ge- fallen.** 345  
**wider Blödigkeit der augen.** 60  
**die Brand- und Blatter- sel- le der augen.** 232, 233, 234  
**Brandrufen der augē.** 286  
**ende augen.** 58  
**eyterende augen.** 172, 173  
**Feuerstamen der augen.** 212  
**Filz-Läuse der augen.** 323  
**Fisteln der augen.** 287  
**fratte augen.** 310  
**geschwollene augenlieder.** 315  
**Gewächse der augenlieder.** 248  
     **so geschnitten.** 250  
**den Haber der augenlieder.** 275, 276.  
**Hasen-Schlaf** 292  
**zu den Haaren der augenlieder / so ausfallen.** 317, 318  
**den Haut-Schmerzen in der Staaren-Cur.** 124  
**den Higlattern der augē.** 187  
**Kalter augen-zauberen.** 391  
**Krebs der augen.** 265  
     **so es geschnitten.** 268  
     **verborgen.** 260, 261  
**Missfarb des Weissen der au- gen.** 44  
**Neudigkeit und Schuppen der augen.** 271  
**rothen augenliedern.** 313

**Sälblein zu den roth und braunen War- ken der Augenlieder.** 256  
**rothen Finnen des Gesichtes.** 408  
**Schmerzhafter Geschwulst der Augen.** 371, 369  
**Schmerzen des Krebses der Augen.** 265  
**Schnur ziehen.** 165, 166  
**schwarzen Staaren.** 145, 148  
**sparren der augenlieder.** 177  
**Warken der augenlieder.** 253  
**Wasserfellen der augen.** 236  
     **gallen der augenlieder.** 251, 252  
**wilden Fleisch und Schwamm der augen.** 359  
**zittrenden augenliedern.** 297  
**zusammenklebenden augen.** 176  
**Scheelheit / so angebohren / wie sie zu curi- ren.** 25  
**aus Hiz und Trockne / wie sie zu curiren.** 35, seqq.  
**von Flüssen entstehend / wie sie zu curiren.** 28, seq.  
**aus was vor Kranckheiten sie entspringe.** 27  
**Schmerzen nach Brenn und Ezung der Fisteln zu stillen.** 285  
**von Flüssen zu curiren.** 368  
     **Hiz zu curiren.** 369  
**Schnitt des Augen-Krebses.** 267  
**der an dem augapffel angewach- senen augenlieder.** 305  
**Blutgeschwür / Haber und Gerstenkörner.** 277  
**Fleischfelle der augen.** 242, 243  
**Schnitt**

# Register.

<p>Schnitt der Gewächse der augenlieder. 249</p> <p>Haare der augenlieder / so einwärts wachsen. 328</p> <p>333</p> <p>überworfenen augenlieder. 303</p> <p>303</p> <p>Wärken der augen. 257</p> <p>des wilden Fleisches und schwammens der augen. 360</p> <p>der zusammengewachsenen augen. 309</p> <p>Schnupff-Pulver zu kalten augen-flüssen. 162</p> <p>Schnur-ziehen dessen Beschreibung. 163</p> <p>Schreyffen wann es zu Nutz der augen anzustellen. 32. 415</p> <p>Schuppen der augen und dero Cur. 270</p> <p>Schwamm der augen wie er zu vertreiben. 357</p> <p>zu schneiden. 360</p> <p>Schwämmlein die Arzneyen damit in die augen zu tropffen/wie sie zu richten. 246</p> <p>Schwarzer Staar. 136</p> <p>dessen Cur. 142. seqq.</p> <p>Kennzeichen. 139 &amp; 141</p> <p>Ursachen. 138</p> <p>Schwarze Wärken der augenlieder wie sie zu vertreiben. 255</p> <p>Schwere Augenlieder/suche lange augenlieder.</p> <p>Schwindel nach der Staaren-Cur / wie er zu curiren. 127</p> <p>Schwinden der augen. 212</p> <p>Schwürige augen / suche eytern der augen.</p> <p>Setaceum. 163</p>	<p>Sief album Rhafis. 378</p> <p>de Calcantho. 380</p> <p>de fellibus. 381</p> <p>Menithe. 378</p> <p>sine Opio album. 378</p> <p>de Plumbo. 379</p> <p>de Rosis. 378</p> <p>Rubcum. 379. 380</p> <p>de Scabiosa. 380</p> <p>de Thure. 379</p> <p>de Tutia. 380</p> <p>Viride. 381</p> <p>Sonnenschuß der augen. 203</p> <p>Sparren und schrunden der augen. 176</p> <p>Speisen/so den augen nützlich. 411. 419</p> <p style="padding-left: 2em;">schädlich. 419</p> <p>Staar dessen Beschreibung. 64. 66. seqq.</p> <p style="padding-left: 2em;">fünfferley Arten. 67. seqq.</p> <p style="padding-left: 2em;">Kennzeichen. 70</p> <p style="padding-left: 2em;">Ursachen. 66. 68</p> <p style="padding-left: 2em;">wie er zu erkennen. 71</p> <p style="padding-left: 2em;">wie und wann er zeitig. 88</p> <p>Staaren-Felle so angewachsen/wie sie zu curiren. 115</p> <p>Staaren-stechen / was dabey in acht zu nehmen. 86</p> <p style="padding-left: 2em;">wie es zu verrichten. 92. seqq.</p> <p style="padding-left: 2em;">wenn er nach demselben wieder aufsteigt / was zu thun. 130</p> <p style="padding-left: 2em;">was dazu vor Instrument erfordert werden. 100</p> <p>Wann ein aug dadurch verlegt worden/ was zu thun? 116</p> <p style="padding-left: 2em;">wie nach demselben der Band zu führen. 304</p> <p style="padding-left: 2em;">denen dabey entstehenden Zufällen zu begegnen.</p> <p style="text-align: right;">115</p>
--	--

# Register.

Stechen der augen.	178
Stein und Sand der augen.	207
Stinckender Athem/ wie er zu vertreiben.	401.

## I.

<b>L</b> Kanck zu den Blatterfellen der augen.	219
wider den blauen Staarn.	80
die Duncelheit des Gesichts.	47
Die Entzündung und Hitz der augen.	189. 192
Fisteln der augen.	279. 280. 290
Fitzläuse der augen.	323
den gelben Staarn.	84
das Gesicht zu erhalten.	397
wider den Haupt-schmerken in der Staaren-Cur.	123
die hitzige augenflüsse.	153
kalte Augensflüsse.	157. 159. 160.
den Krebs vom scharffen Geblüt der augen.	263
offenen Augen-Krebs. ib.	
verborgenen Augen-Krebs	ibid.
Mückenmahl der augen.	201
den Sand und Stein der augen.	208
Sonnenschuß.	205
schwarzen Staaren.	149
wie und welcher den augen nutzlich.	416. 420.
schädlich.	423
wider das zittern und beben der augenlieder.	294
zusammenkleben der augenlieder.	320

Trisanet die augen frisch und gut zu behalten.	397
wider den grünen Staaren.	82
den Haupt-Schmerken in der Staaren-Cur.	123

## II.

<b>U</b> berschlag zur Biebigkeit der Augens.	62
Blutgeschworen der Augens.	275
geschwollenen Augens.	315
zum Haupt-schmerken in der Staaren-Cur.	124
Überworffene Augenlieder und deren Cur.	301
wie sie zu ehen und zu schneiden.	303
Verhartung der Augens/ und deren Cur.	174
Verletzung der Augens/durch Brand.	351
durch giftige Kräuter.	350
durch Hornissen / Bienen / Wespen/zc.	348
durch Rauch / Staub und Wind.	353
durch Schlagen/ Stechen/ Werfen/zc.	337
durch Spanische Mucken / Raupen/Omeisen/zc.	348
Verfarrung der Augenlieder.	291
Verwundung der Augäpfel.	341
Ungeziefer so dadurch jemand's Augens verkehrt worden/ wie die Cur einzurichten.	348

## III.

<b>W</b> Arken der Augenlieder und deren Cur.	252. seqq. 254. 255
wie sie zu schneiden.	257
Wasser	

# Register.

<p>Wasser die Augen frisch und gut zu erhalten. 398. 399. 400</p> <p>wider die blatten Felle der Augen. 221. seqq. 230. 231</p> <p>den blauen Staaren. III</p> <p>Blödigkeit der Augen. 51.</p> <p style="padding-left: 2em;">59. 62</p> <p>Blut und Fleischfelle der Augen. 240</p> <p>nach der Corrosivischen Ehung der Augen zu gebrauchen. 332</p> <p>wider die enge Augen. 38</p> <p>so geschnitten. 39</p> <p>Entzündung der Augen. 190.</p> <p style="padding-left: 2em;">191. 194. 195. 197. 199. 239</p> <p>das Eitern der Augen. 171</p> <p>bey Ehung und Brennung der Fisteeln zugebrauchen. 284</p> <p>wider die Fleischfelle der Augen so geschnitten. 244</p> <p>Fisteln der Augen. 280. 281.</p> <p style="padding-left: 2em;">288. 289</p> <p>wider die Feuerflammen der Augen. 211</p> <p>fratte Augen. 311</p> <p>Wasser wider die Geschwulst der Augen und Verletzung der Conjunctiva. 129. 130</p> <p>wider das geronnene Blut der Augen. 357</p> <p>zu den geschnittenen Augen Liedern. 303</p> <p>Schwammen der Augen. 361</p> <p>Gestanz des Krebses der Augen. 269</p> <p>Gewächsen der Augentlieder. 249</p> <p>glatten Warzen der Augentlieder. 255</p> <p>grauen Augenfellen. 230</p>	<p>Wasser zu den Staaren. 110</p> <p>grünen Staaren. 112</p> <p>wider die Hitz-Blattern der Augen. 184. 185. 186</p> <p>der Augentlieder. 273</p> <p>hitzigen Flüsse der Augen. 154.</p> <p style="padding-left: 2em;">155. seqq.</p> <p>hitzige Zauberern der Augen. 388</p> <p>wider das jucken der Augen. 181.</p> <p style="padding-left: 2em;">182</p> <p>die kalte Flüsse der Augen. 159.</p> <p style="padding-left: 2em;">160. 161</p> <p>kalte Zauberern der Augen. 390.</p> <p style="padding-left: 2em;">392</p> <p>Wasser so der Krancke das Licht nicht leyden kan. 126</p> <p>wider die Mißfarb der Augen. 43</p> <p>Muckenmal der Augen. 202</p> <p>Reudigkeit der Augen. 332</p> <p>das Rinnen der Augen. 125</p> <p>Röthe und Hitze der Augen. 118</p> <p>der Augentlieder. 313</p> <p>Röthe und Finnen des Gesichts. 407. 408. 409</p> <p>wider den Sand der Augen. 209</p> <p>wider die Scheelheit der Augen von Flüssern. 34</p> <p>von Hitz und Trockne. 36</p> <p>wider die Schmerzen der Augen</p> <p>von Feuchtigkeit. 369</p> <p>von Geschwulst. 371</p> <p>von Hitze. 370</p> <p>von Rauch / Staub und Wind. 353. 354</p> <p>von Röthe und Hitz. 371</p> <p>von Verletzung durch Ungezier. 349</p> <p>die schwere Augentlieder. 299</p> <p>den Schwindel. 128</p> <p style="text-align: right;">Rff 2      Wasser</p>
--	---

# Register.

<p>Wasser wider die Schuppen der Augen. 271</p> <p>den schwarzen Staaren. 147</p> <p>den Sonnenschuß der Augē. 206</p> <p>Das Sparren der Augen-Lieder. 177</p> <p>Stechen der Augen. 179</p> <p>wider die trockne und schwindende Augen. 214</p> <p>überworffene Augen. 202</p> <p>verbrennte Augen. 352</p> <p>Verletzung der Augen / suche Verletzung der Augen. des Weissen im Auge. 343</p> <p>Verwundung der Augen und sonderlich der Cornea. 342</p> <p>Warzen der Augenlieder. 253</p> <p>Wasserfelle der Augenlieder. 236. 237</p> <p>weiß- und graue Felle der Augen. 230</p> <p>Wasser wider den weissen Staaren. 109</p> <p>wider das Zittern der Augen. 295. 296</p> <p>Zufleben der Augen. 175. 321</p> <p>den zurißenen und aufsteigenden Staaren. 132</p> <p>Wasser wie sie füglich in die Augen zugebrauchen. 245</p> <p>Wasserfälle der Augen. wie sie zu curiren. 234. 235</p> <p>Gallen und dern Cur. 251</p> <p>Weiche Haar der Augenlieder / wie sie zu steiffen. 318</p>	<p>Weisser Staar/ dessen Beschreibung. 73</p> <p>dessen Cur. 74. 108. seqq.</p> <p>Weises im Aug / so es mistärbig wie es zu curiren. 42</p> <p>so es verlegt/ wie es zu heilen. 343</p> <p>Weite Augen/ wie sie zu curiren. 40</p> <p>Werckpflaster / wie sie zur Staaren-Cur zu zuriichten. 133</p> <p>Wespen/ so sie die Augen verlegt / was zu thun. 347</p> <p>Wildes Fleisch der Augen zu curiren. 357</p> <p>zu schneiden. 360</p> <p style="text-align: center;">3.</p> <p>Zahn-Pulver. 406</p> <p>Zauberer der Augen hitziger Art/ wie sie zu erkennen und zu curiren. 386. seqq.</p> <p>Kalter Art/ wie sie zu curiren und zu erkennen. 389</p> <p>ob dadurch die Augen verderbt werden können. 382. seqq.</p> <p>Zeit- und Zeichen- Beschreibung in welchen die Augen-Curen durch Instrumenta vorzunehmen. 411</p> <p>Zeltlein sich dadurch der Pillen zu entwehnen. 560</p> <p>Zittern der Augenlieder. 293</p> <p>Zufälle in der Staaren-Cur / wie sie abzuwenden. 115</p> <p>Zuflebung der Augen und ders Cur. 174</p> <p>Augen-Haar und deren Cur. 320</p> <p>Zusammen-Wachung der Augenlieder und des Augapfels/ wie sie zu curiren. 308</p>
---	--

E N

D E

